

Digitized by the Internet Archive in 2010 with funding from University of Ottawa

				197	
	•				
•					

LES MANUSCRITS

DE

LÉONARD DE VINCI

REPRODUCTION INTERDITE

LES MANUSCRITS

D F

LÉONARD DE VINCI

Manuscris C, $E \times K$ be to Burgorhiote of (INSIIIUI

THE STATE OF THE S

AVEC TRANSCRIPTIONS LITTÉRALIS, TRADICTIONS FRANÇAISTS, AVANT PLOPOS LE TAGLES M. HIGOGOLIS

LAR.

M. CHARLES RAVAISSON-MOLLIEN



PARIS

MAISON QUANTIN

COMPAGNIE GÉNÉRALE D'IMPRESSION ET D'EDITION

7. RUE SAINT-BUNGIL

M DCCC LXXXVIII



ND 623 . LS A3 1881 N. 3

AVANT-PROPOS¹

Peu après que le plan de la publication intégrale de nos douze manuscrits de Léonard de Vinci eût été proposé, le Ministre de l'Instruction publique et des Beaux-Arts se joignit à l'Institut pour encourager en principe, sur l'avis de plusieurs commissions, sa prompte réalisation, en souscrivant d'abord à cent exemplaires du premier volume, puis à cent du deuxième².

Cette double période d'essai ayant donné, de l'avis de deux nouvelles commissions. tous les principaux résultats qu'on pouvait raisonnablement en attendre, une souscription d'ensemble a été décidée pour les quatre volumes devant compléter l'ouvrage.

D'autre part, une entente s'est établie entre l'Institut et la Bibliothèque Nationale pour que les photographies de ces manuscrits puissent se faire dorénavant dans des conditions en rapport avec la nature d'un travail, où le photographe, astreint à des limites de temps, ne doit cependant s'arrêter devant aucune difficulté, et n'a la liberté d'aucun choix ni d'aucune retouche. La maison Quantin et l'auteur se sont appliqués de nouveau à ce qu'à tous les points de vue l'œuvre de dévouement dont il s'agit soit de plus en plus soignée et perfectionnée.

Le troisième volume marquera une étape des plus importantes dans la voie de la mise au jour définitive des écrits autographes de Léonard de Vinci, puisqu'avec ce volume six des douze manuscrits marqués par Venturi auront paru, et que, de ces six, quatre sont les plus grands.

Ce troisième volume est, à beaucoup d'égards, plus considérable que les précédents; il contient plus de 460 fac-similés représentant les textes à rebours entremèlés de dessins de trois manuscrits très différents, c'est-à-dire : du grand livre C, de 56 pages, dont le format devait déterminer, selon J.-B. Dumas, celui de tout cet ouvrage; de l'important in-4° E, avec 162 pages d'écritures serrées; et du curieux livret de poche K, avec 256 pages in-16, ordinairement au crayon, simple ou repassé à l'encre.

Il offre, avec la continuation de la plupart des sujets traités dans les manuscrits A, B et D, plusieurs genres nouveaux d'intérêt. Ainsi y trouvera-t-on indiquée avec une remarquable analogie, pour des cas fort différents, la méthode avec laquelle

^{1.} Voir la Préface du premier volume et l'Avant-propos du deuxième volume de cette publication, p. 1. 2. Voir les Écrits de Léon. de V., par Ch. Rav.-Moll.

Léonard estimait qu'il faut procéder pour acquérir les connaissances de difficile accès, but ordinaire de ses recherches; ainsi y verra-t-on quelle importance relative avait, pour le peintre de la Joconde, l'étude de la lumière et l'ombre, celle des expressions de toutes choses, celle des mouvements et des forces qui les manifestent, des structures qui les permettent, celle de l'air pour ces mouvements, pour la perspective, pour la lumière, les formes, les contours, les couleurs, celle de l'eau, tantôt différente de l'air, tantôt semblable à cet élément, de cette eau dont on a vu ailleurs le grand ingénieur comparer les courants entrelacés aux tresses de la chevelure de Léda', etc.; ainsi y appréciera-t-on dans quel esprit, par quels chemins et jusqu'à quel point la question du vol de l'homme à tire-d'aile fut sondée par le hardi prédécesseur des savants du xixº siècle2; ainsi y rencontrera-t-on des études mathématiques intéressantes (Libri l'a montré³), dont la conclusion est celle des proportions en toutes choses, puis des citations d'auteurs (Aristote, Euclide⁴, Xénophon, Albert d'Imola, Jean de la Roquetaillade), des notes, les unes déjà connues, les autres inédites, sur la statue équestre de François Sforza⁵, sur quelques personnages contemporains, Fra Giocondo 6, Galéaz Sanseverino 7, etc., sur des voyages de Léonard, sur ses élèves ou apprentis, sur certains méfaits, certaines plaisanteries, sur des phénomènes singuliers, sur des recettes diverses et des fabrications bizarres8, etc.

Mais, parmi tant de sujets traités ou touchés en passant, ce qui offrirait sans doute le plus sérieux intérêt, ce serait de discerner, plus que par le passé, ce qui les relie pour Léonard; c'est précisément ce que laissent plus entrevoir la lecture et la comparaison des manuscrits C, E et K, montrant partout le Directeur de l'Académie de Milan aux prises avec cette « ingénieuse » Nature (« qui commence par la raison et finit dans l'expérience, tandis qu'à nous il faut faire le contraire » (et derrière laquelle on l'a vu déjà découvrir « l'admirable justice du premier moteur 9 »), se fatiguant au désir de s'emparer d'elle et de lui emprunter ses plus secrètes puissances; le montrant, c'est-à-dire ce patient, scientifique et scrupuleux investigateur, surtout philosophe et poète, révant d'ailes comme l'Antiquité, et en trouvant au moins dans l'ardeur et les élans d'une âme qui n'aurait été pour lui, il le disait, qu'une obscure prison, si l'œil lui eût manqué pour contempler et scruter les merveilles de l'Univers.

Trop souvent on a été porté à croire et on répète encore, tantôt que Léonard de Vinci ne fut qu'un esprit froid, systématique et exclusif, tantôt qu'il fut inconstant et superficiel. Ainsi voit-on, dans un très intéressant article que vient de publier M. Charles Yriarte, sur Isabelle d'Este et Léonard de Vinci 10, un prédicateur carmélite écrire de celui ci : «... Deux de ses élèves font des portraits, et lui parfois les retouche. La pein-

^{1.} Voir les Écrits de Léon. de V., par Ch. Rav. Moll.

^{2.} Voir l'Avant-propos et la Table des matières du précédent volume, le Magasin universel, t. 1er (1833-4), p. 75, les beaux travaux de M. Marey.

^{3.} Libri, Histoire des sciences mathématiques en Italie. « C'est à un marchand de Pise, Léonard Fibonacci, que nous devons la connaissance de l'algèbre. Dans la Préface de son « Abbaco », Fibonacci montrait une grande connaissance de l'Orient. Dans les notations qu'il employait, il représentait souvent par des lignes les quantités auxquelles il ne voulait pas assigner de valeur numérique. ». — « Le grand Léonard Pisano voyagea aussi beaucoup en Orient et apprit l'algébre des Arabes. » (Baldi, Cronica de matematici.)

^{4.} Luca Paciolo traduisit les Éléments d'Euclide.

^{5.} Selon un document du xvic siècle, Léonard de Vinci n'aurait, divisant son œuvre en deux parties, exécuté que le cheval. (Sabba da Castiglione, par Edm. Bonnasse - Gazette des Beaux-Arts, juillet 1884)

^{6.} Voir E. B. di Geymüller, Cento disegni, etc., di Fra Giocondo, 1882; P. de Nolhac, Recherches sur Fra Giocondo de Vérone. (Courrier de l'Art, 9 mars 1888.)

[.] Léonard fut l'architecte du palais de Galéaz Sanseverino (voir : A. Gruyer, Gazette des Beaux-Arts, 1er juin 1887, et Chronique des Arts, 18 juin 1887 (Correspond.).

^{8.} Voir G. Vasari, Vita di L. da V.

^{9.} Manuscrit A, folio 24 recto.

^{10.} Charles Yriarte, les Relations d'Isabelle d'Este avec Léonard de Vinci, d'après des documents réunis par Armand Baschet (Gazette des Beaux-Arts, 1er fevrier 1888, p. 123. M. E. Muntz (Revue des Deux Mondes, 1er octobre 1887) a cité une appréciation analogue du caractère et des habitudes de Léonard de Vinci.

ture l'impatiente très fort; il s'adonne tout entier à la géométrie. » Comme si de ce que Léonard délaissait de temps en temps la pratique matérielle des arts pour en rechercher la parfaite théorie, on pouvait légitimement conclure que l'auteur du Traité de la peinture n'avait de goût que pour les exigences de la science! N'est-ce pas ici le cas de se rappeler l'anecdote du prieur de Sainte-Marie des Grâces montrant combien le peintre de la *Cène* estimait que le perfectionnement des idées doit parfois précèder la pratique de l'art !?

Comme précédemment, on trouvera, à la suite des manuscrits, des tables analytiques et méthodiques préparées avec un grand soin pour servir de guides et, jusqu'à un certain point, de commentaires provisoires, au travers de tous les mots, de tous les dessins, surtout de toutes les idées qui se répartissent entre les pages autographes si variées de Léonard.

Avant ces tables, on aura, de même qu'avant les tables du deuxième volume, des Errata scrupuleux, mais où jusqu'à présent il semble qu'il n'y ait heureusement que bien peu d'erreurs valant la peine d'être notées, pour la plupart simplement typographiques. Quant à celles qui, parmi tant d'écritures difficiles à lire et à comprendre, ne pourront manquer de venir à être constatées encore par les spécialistes, soit pour cette livraison, soit pour les précédentes, la liste complète en figurera dans une récapitulation générale à la fin du sixième volume; dès à présent, on en trouvera quelques indications à la fin de celui-ci.

La possibilité de recourir partout à des fac-similés de la plus complète fidélité est d'ailleurs, il faut le redire après un long temps écoulé, le meilleur moyen pour contrôler leurs transcriptions, soit à l'aide d'un miroir, soit sans ce secours, avec quelque expérience acquise, puisque ces transcriptions, en redressant les textes et dessins de Léonard, les représentent presque aussi exactement que ferait une empreinte, ou le négatif d'une photographie, mot à mot, les lettres et syllabes conservant leur ordre, leur orthographe, leurs intervalles, leur ponctuation.

Une telle fidélité, le procédé Arosa l'avait réalisée pour les manuscrits A, B et D. Ce n'est que trompé sur une question de maison et de nationalité , que M. H. de Geymüller, dans un brillant exposé critique Des derniers travaux sur Léonard de Vinci , a cru pouvoir dire que les fac-similés de l'ouvrage étranger auquel il a collaboré sont bien supérieurs aux nôtres. La vérité est qu'au contraire ce sont ordinairement ces derniers qui l'emportent, au point de vue, capital pour nous, de la plus sincère ressemblance avec les pages originales, par l'harmonie artistique de leurs ensembles, la finese de leurs détails, l'exactitude des valeurs relatives de leurs diverses parties, la pureté des traits. Pour juger cette question, il est évident qu'on ne doit considérer que les fac-similés des feuillets figurant dans les deux publications, c'est-à-dire 35 des 314 pages des manuscrits A, B, D (30 du manuscrit B, 5 du manuscrit A); dans ces conditions, on reconnaîtra que si, de notre côté, 9 phototypies des manuscrits A et B sont voilées, sans netteté suffisante, et manquent de quelques détails apparents dans les héliogravures des Literary Works of L. de V., aucune des 26 autres ne peut, tout considéré, être à juste titre taxée

^{1.} Sur les théories et l'enseignement de Léonard de Vinci en matière d'art, voir le Dictionnaire pédagogique au mot Dessin (Félix Ravaisson, Eugène Guillaume), et la Revue bleue, 12 novembre 1887, Félix Ravaisson.

^{2.} La Chronique des Arts du 22 mai 1886, p. 164 (Correspondance), a rétabli la vérité sur ce point : « Ce n'est pas, paraît-il, le procédé « importé à Paris » de Munich, l'Albertypie, que les éditeurs français ont choisi, mais celui de M. Arosa, dû à M. Tessier du Mottay. Dont acte. »

d'infériorité par rapport auxdites héliogravures, et que de ces 26, 14 leur sont au contraire sûrement préférables 1.

Gette plaidoirie faite, elle était indispensable 2, je me hâte d'ajouter que c'est avec une extrême bienveillance que M. de Geymüller a parlé, dans ledit exposé, du principe, et de l'ensemble de l'exécution, de notre entreprise.

« Loin de se nuire, dit-il, les deux ouvrages ne sont, selon nous, que les deux « étapes indispensables pour arriver au but, etc. », et « ... il est clair que le parti de « tout publier est, au double point de vue de la conservation, du contrôle, du groupement et de l'élaboration des matières, l'unique voie à suivre. Nous félicitons « donc, pour notre part, M. Ravaisson d'avoir, au milieu des difficultés nombreuses « qui s'offrent aussitôt à qui veut aborder l'ensemble des manuscrits de Léonard, su reconnaître ce point essentiel et d'avoir adopté une méthode qui, en ce qui concerne les manuscrits de l'Institut et plusieurs autres du même genre, n'offre pas d'inconvénients sérieux et devait former la base des travaux à entreprendre. Il a commencé la création de ce que nous appellerons les Archives de Léonard de Vinci. »

Tous ceux, d'ailleurs, qui ont écrit sur la mise au jour des papiers autographes de Léonard de Vinci, depuis que le deuxième volume des douze manuscrits de l'Institut a paru, ont traité notre édition de la manière la plus flatteuse.

M. Charles Lévêque, de l'Institut, en a donné un second et important compte rendu dans le *Journal des Savants*, dont voici la fin :

« ... L'unité du génie de Léonard est plus difficile à saisir, parce qu'elle est plus « complexe. Cependant cette unité dans la complexité ne serait-elle pas précisément « une fusion si parfaite de l'artiste et du savant, que l'un ne va jamais sans l'autre... « quelles que soient la solution de ce problème psychologique et celles de tant d'autres « que suscite Léonard, on les devra, pour la plus grande part, à l'exécution d'une « entreprise ardue, qui a paru longtemps impossible, et qui honore à la fois le jeune « savant qui y attache son nom, et notre pays. »

M. Heinrich Ludwig, dans un nouveau livre de 300 pages pour sa savante édition allemande du Traité de la peinture, a déclaré la supériorité de notre méthode et a montré que sa mise en pratique ajoutait déjà quelques passages pour ledit Traité à tous ceux qu'en vain on s'est efforcé de publier complètement par extraits.

En Angleterre, et pour ne citer qu'un exemple, on a lu dans l'*Athenœum*: « Les projets de publier des séries complètes des manuscrits de Léonard avaient échoué jusqu'à ce que M. Charles Ravaisson en ait pris la tâche. Son procédé de reproduction est entièrement satisfaisant, rendant avec force et précision les textes et leurs illustrations, dont beaucoup sont des dessins artistiques de grande beauté. Il est à espérer que les manuscrits d'Angleterre et d'Italie suivront cet exemple. »

^{1.} Pour justifier cette affirmation, il suflira sans doute d'indiquer que, relativement aux manuscrits, beaucoup des 14 héliogravures dont il s'agit offrent des traits tantôt d'une netteté exagérée jusqu'à la dureté, tantôt grêles, inégaux, reaillés, ainsi que des fonds poussés jusqu'au grenu et au nuageux, puis que plusieurs sont partiellement incomplètes comparativement à nos phototypies; enfin, ce qui importe le plus à notre point de vue, qu'on en a nettoyé et interprété certaines au point de leur ôter l'ingénuité photographique. Voici quelques exemples nécessaires : — Manuscrit A: pour les folios 28 verso, 29 recto, et 63 recto, les planches (de M. Richter) XXII, 4 et 3, et VIII, 1, changent les valeurs, altèrent plusieurs détails et suppriment les ovales barrés ainsi que la pagination 29, de Léonard. — Manuscrit B: pour le folio 39 recto, les hachures s'effacent en haut de la planche LXXVIII, 1, surtout près des lettres P. S. R.; pour le 17 verso, pl. LXXXIX, plusieurs parties des églises sont faibles, des traits sont grêles, deux lettres du bas, a et d, sont presque effacées, et le c disparaît tout à fait, le fond est inexact; aux planches XCVI, 2 (folio 24 recto), XCVII (folio 52 recto), la pagination fait défaut; à la planche CIII, 2 (folio 10 verso), une tache uniforme a eté modifiée de façon à devenir semblable à une tête chevelue. Tout digne d'éloges que soit à plusieurs égards le précieux recueil de M. Richter, tout excellent que soit le procedé Dujardin, il s'en faut donc de beaucoup qu'il y ait à regretter pour nous l'adoption du procédé Arosa; celui-ci n'a d'ailleurs été choisi qu'après des essais comparatifs où devaient entrer en balance des considérations de temps et de prix compatibles avec la nature et les conditions de la publication intégrale 2. Voir l'Avant-Propos et les notes des Errata du deuxième volume.

A Saint-Pétersbourg, le *Journal officiel* a donné la plus haute idée de notre publication : « Il est en littérature des tâches ingrates, mais colossales, hérissées de difficultés qu'il faut aborder armé de pied en cap, d'une grande volonté, d'une solide érudition, d'une très grande abnégation.

- « Il est difficile de rechercher dans les archives des siècles passés les problèmes que les grands génies emportent trop souvent avec eux dans la tombe, mais il est plus difficile de parer avec sang-froid les coups d'une critique injuste...
- « Ces manuscrits inédits jusqu'à ce jour nous livrent l'âme entière de ce génie étrange, qui à lui seul résume toutes les tendances, tous les courants disparates de cette époque si tourmentée de la Renaissance... »

Qu'on me permette de citer aussi une lettre de grande autorité, puisqu'elle exprime l'opinion du préfet de la bibliothèque Ambroisienne: « Je crois que quand vous serez arrivé à la fin de votre œuvre gigantesque, vous verrez accrue de volume en volume la perfection de l'exécution, pour votre part et pour celle du photographe. Il en est ainsi pour tous, et le critique qui d'après les derniers volumes jugerait rigoureusement les premiers, serait injuste, attendu que la perfection plus grande des derniers est due à l'exécution des premiers. Du reste, le but premier de l'œuvre, c'est-à-dire de reproduire, en fac-similé et d'une manière permanente l'original unique, est pleinement atteint, mème par votre premier volume. »

Disons maintenant que ce qui constitue dès à présent un des plus désirables succès de l'entreprise française, c'est d'avoir réuni les suffrages des savants italiens à ce point que le vœu exprimé dans la *Gazette des Beaux-Arts*, le 1^{ee} juin 1881, quelques mois après la mise au jour du manuscrit A, de voir bientôt s'élever jusqu'au faite le monument dont la France venait de poser la première pierre, ait reçu d'eux une promesse de prompt accomplissement, par l'Italie elle-même.

En effet, par une circulaire datée de Turin, le 1^{er} octobre 1884, et suivie de citations témoignant de la valeur des écrits de Léonard de Vinci, au point de vue de la science , M. G. Uzielli a accéléré un mouvement commencé depuis quelque temps dans ce sens. Ce document venait servir de complément à un second volume de 500 pages de recherches touchant Léonard, contenant un chapitre détaillé sur la meilleure manière de publier ses écrits, et dans lequel ce savant, après avoir établi que, dès 1872, il avait proposé une édition intégrale du manuscrit Atlantique, arrivait à la conclusion que le gouvernement italien devait, à l'instar du gouvernement français, attribuer 100,000 francs à une telle édition.

Dès le 5 juin 1881, M. G. Govi s'était rallié à la nouvelle méthode, déclarant a l'Académie des Lincei que s'il s'agissait « d'élever à Léonard le monument que l'Italie « lui doit, il faudrait reproduire le texte tel quel, placer à côté la leçon réduite à la « forme commune, et peut-ètre accompagner celle-ci d'une traduction française pour en « faciliter l'étude... »

[«] Quel mouvement fallait il donner au plan mobile pour obtenir ainsi une ellipse? Telle est la question qu'a dû se poser Léonard de Vinci. Elle était, comme on le voit, d'un genre tout nouveau, et ce celèbre peintre a su decouvrir, par une infinité de solutions dont elle était susceptible, la plus simple incontestablement; elle se réduit à donner au plan mobile le mouvement d'un angle de grandeur constante dont les deux côtes glissent sur deux points fixes. L'histoire de la science serait intéressée à connaître les considérations de géométrie qui l'ont conduit à ce beau resultat. »

⁽Chasles, Aperçu historique sur l'orig. et le développ. des méthod. en géomètr., Paris, 1875, 2 me édit.)

Une partie de l'honneur d'avoir fait faire le dernier pas à cette question si longtemps pendante doit revenir à l'actif promoteur d'une édition complète des œuvres de Galilée, M. A. Favaro. Du moins est-ce avec clarté et talent qu'il a déduit les conclusions à tirer des essais faits et des systèmes discutés jusque-là.

Plusieurs journaux ont indiqué comment doit se réaliser un tel projet. L'Académie des Lincei en a arrêté les conditions et le mode d'exécution, celle-ci devant être achevée en huit années.

Je termine en annonçant que notre quatrième volume paraîtra l'an prochain, qu'il sera suivi du cinquième en 1890, et que le sixième et dernier volume de l'édition française sera mis en vente en 1891, avec ceux des feuillets complémentaires des manuscrits A et B qui, volés autrefois par Libri, viennent de rentrer en France par les soins de M. Léopold Delisle, ainsi qu'avec quelques documents ou notes, de nature à mettre à profit divers conseils donnés pendant le cours de la publication, et à assurer à l'ensemble de l'ouvrage toute sa valeur.

Voir: Avant-Propos du 2º volume, page 1, note 1.—Journal des Débats, 30 décembre 1883.—Officiel, janvier 1884.—G. Uzielli, Richerche intorno a L. da V., serie seconda (Roma).—The Times, 22 janvier.—The Academy, 9 février.—La République française, 14 août.—Die neuesten Publicatiomen über L. da V. (Rudolph von Eitelberger.—The antiquarian magazine, octobre 1884, p. 183.—Revue archéologique, novembre, pl. XII (Une page de L. de V.), par Charles Rav.-Moll.—Charles Lévêque, Journal des savants, janvier et mars 1885.—Charles Henry, Revue de l'Enseignement. 1" et 15 janvier, Paris.—Revue critique, 26 janvier.—Antonio Favaro, Gli scritti inediti di L. da V., Venise. extraît des Atti del R. Istit. venct., t. III. ser. VI.—Heinrich Ludwig, L. da V. Das Buch von der Malerei, Neues Material, Stuttgart.—The Athenxum, 4 avril.—John Bull, 18 avril.—Revue scientifique, 12 sept. (Charles-Henry).—Boo H. de Geymüller, les Derniers travaux sur L. de V. (Gazette des Beaux-Arts, 1" mai 1886.—Paul Tannery, Bulletin des sciences mathématiques, janvier et novembre.—Chronique des Arts, 18 juin 1887.—Officiel de Saint-Pétersbourg, août.—Mémoires de la Soc. Nat. des Antiq. de France, t. XLVIII (Pages autographes et apocryphes de L. de V., par Ch. Rav.-Moll. et Chronique des Arts [Correspondance], 18 juin.—E. Müntz, Une éducation d'artiste au xvr siècle, Revue des Deux Mondes, 1" octobre.

^{1.} Par exemple : la Bibliophilie, nº3 26-27, et l'Art contemporain, 25 septembre, 1885.

MANUSCRIT

C

DE LA BIBLIOTHÈQUE DE L'INSTITUT

La lumière rapproche — Ombres dérivées et latérales).

Infra ichorpi dequal, grandeza, edistantia. Quello, cheffia, piv. alluminato, para, allochio, piv propinquo emagiore a c d b x o f r s [Deuxième figure]

oz xy mn [Trois. fig.]

Quella, inferiore, essuperiore, stremita, della diriuatiua, onbra, fiemen, chella, laterale dis stinta, laquale, dallume, piv, alto, chellar go, cha, vsata [causata]., fia. —

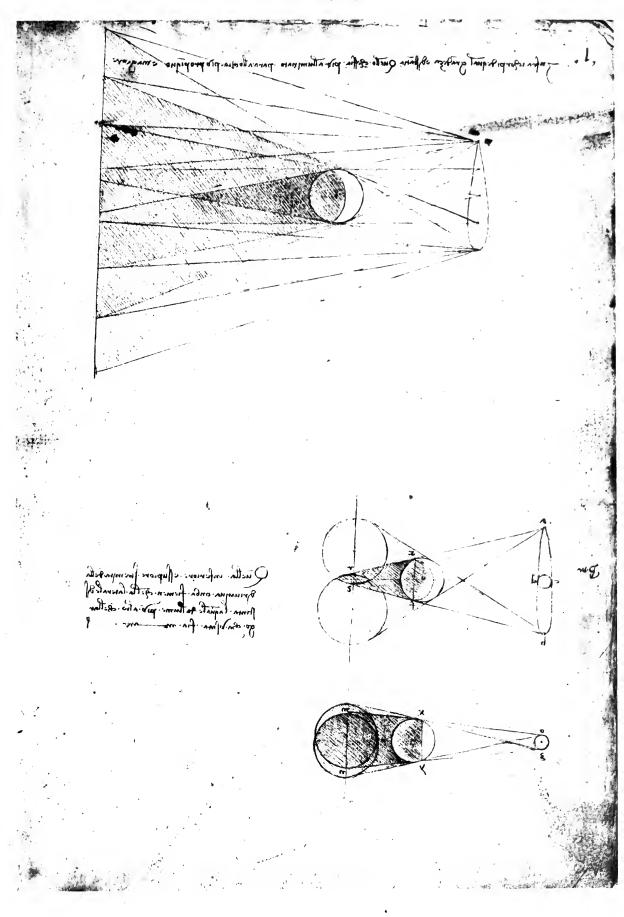
Parmi les corps égaux en grandeur et en distance, celui qui sera le plus illuminé [éclairé] paraîtra à l'œil plus proche et plus grand³.

acdb xof rs [Deuxième figure].

oz xy mn [Trois. fig.].

Cette extrémité, inférieure et supérieure, de l'ombre dérivative [dérivée] est moins distincte que la latérale, laquelle est causée par la lumière plus haute que large^{4 et 5}.

- 1. Voir la Préface du manuscrit A (1^{er} vol. de cette Publicat.), p. 18 (3ⁿ), et J.-P. Richter, *The lit. works of L. da V.*, t. II, p. 484, «Bibliography». La pagination des textes et figures du manuscrit C en sens ordinaire (1 à 28, en grands chiffres dont beaucoup sont accompagnés de virgules) n'est pas de la main de Léonard, mais de celle d'un lecteur posthume du XVI^e siècle. La plupart des pages portent d'autres chiffres (1 a 19), autographes de Léonard, du côté des feuillets opposé à celui où se trouve ladite pagination. Ainsi ce recto 1 est-il le verso d'une page marquée 15 par Léonard.
 - 2. Voir Heinrich Ludwig, L. da V., Das Buch von der Malerci, Manzi, Tratt, dell. Pttt. di. L. da V., libro quinto.
 - 3. J.-P. Richter. The liter, works of L. da V., t. 1, no 254.
- 4. L'ombre dérivée [portée] est dans la 2º figure, le cône x r s f, l'ombre x o f étant la primitive; et, de même, dans la 3º fig., x m n y est la dérivée, x y la primitive. Voir les pages suivantes. Cf. Heinrich Ludwig, L. da. V. Das Buch von der Malerei, 11 Band, nºs 553°, 554, 570, etc., etc., Manzi, Tratt. dell. Pitt. di L. da V., pº. 275, 276, 282, figº. 1 et 4, 1. 1X, J.-P. Richter, t. 1, nº° 158 et suivants.
- 5. En marge, devant la 2º figure, une marque d'un ancien lecteur du manuscrit C, sens dessus dessous : B^m; de semblables marques seront relevées parmi les pages suivantes.



OMBRES DIVISÉES).

Ilchorpo alluminato, daisolari, razi, passati, per le grosse ramificatione [ramificazioni], delle paante. [piante 2] fara tante onbre quante ilnymero derami, cheinfral sole esse interpossti, sono —

Laperchussione, delli onbrosi, razi, nati, dapiramidalchorpo onbroso, sara, di biforchuta, figura, euaria osscurita nelle sue punte Propositione

Illume, chessara, magior della punta, emminor della basa, delchontrasse, possto, piramidal, chorpo, onbroso, frara [fara], chellonbroso, chavsera insua perchussione, onbra, di biforchuta, figura, e uaria, qualita, disscureza — PROPOSITIONE

Sel corpo, onbroso, minor delluminoso, fa, due, onbre e hel chorpo onbroso, simile alluminoso ehelmagiore, ne fa, vna, e chonue niente, chosa, chel chorpo, piramidale, chea, parte, di se, minore, parte pari eparte magiore delluminoso facconbra [faccia onbra] biforchuta COMENTO

Le corps illuminé par les rayons solaires, passés par les grosses ramifications des plantes, fera autant d'ombres qu'il y a de rameaux interposés entre le soleil et lui 3.

La percussion des rayons ombreux, nés de corps pyramidal ombreux, sera de figure bifurquée et d'obscurité variée à ses pointes. Proposition 4

La lumière qui sera plus grande que la pointe, et plus petite que la base, du corps pyramidal ombreux placé en face d'elle, fera que l'ombreux causera, dans sa percussion, une ombre de figure bifurquée, et de qualité variée d'obscurité. Proposition ⁵

Si le corps ombreux plus petit que le lumineux fait deux ombres, et que le corps ombreux semblable au lumineux, et celui qui est plus grand que lui, en fassent une, c'est chose convenable [naturelle] que le corps pyramidal dont une partie est plus petite, une partie égale, et une partie plus grande par rapport au lumineux, fasse une ombre bifurquée. Commentaire 6 et 7.

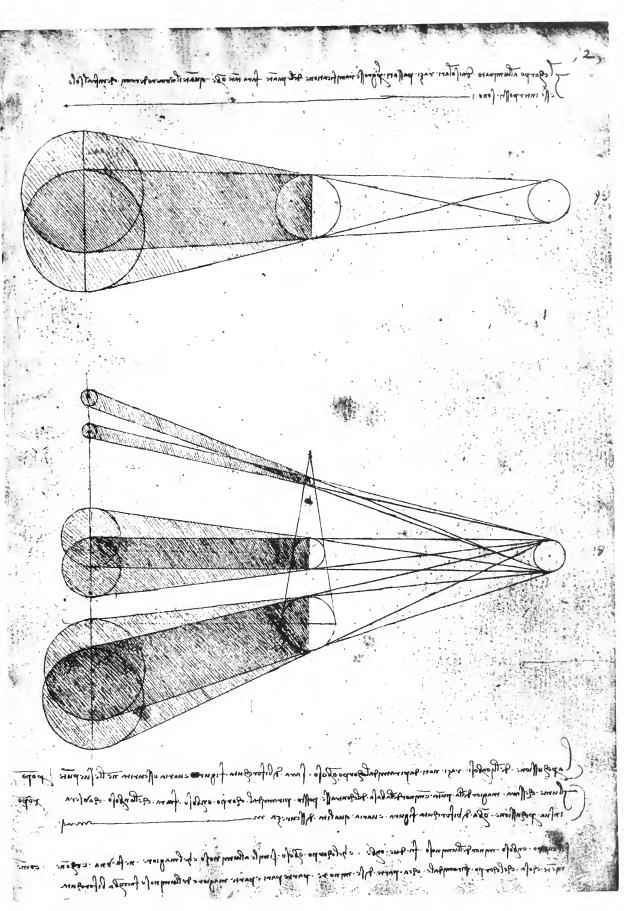
^{1.} Verso du 14 de Léonard (page suivante)

^{2.} Cf. ci-après: folio 2 verso, tee ligne.

^{3.} L-P. Richter, t. I, nº 221.

^{4, 5, 6,} J.-P. Richter, sans les figures (mentionnées en note, ainsi que les titres : Proposition, Commentaire). — Cf. ci-après, pour les mots Proposition, Commentaire : folio 16 verso (19 recto de Léonard).

^{7.} En marge, devant la 1^{re} figure, la marque de lecteur, sens dessus dessous : B h, et devant la 2° : B i.



(OMBRES A LONGUE DISTANCE - RELATIONS).

14. — il chorpo chericievanoe. Irazi, solari, passati, infralle sottili, ramifichatione delle piante allungo andare., nonfara piv dunonbra —

Selcorpo, onbroso, elluminoso fieno di spericha, retondita. Tal proportione, ara, labasa, della, luminosa piramide, chol suo, chorpo, Quale, a, labasa dellonbrosa, piramide, cholsuo, chorpo, onbroso —

Quanto, laperchussione, facta, dallonbroso, chonchorso, nella, chontrasse possta, pariete fia, piu disstante, alchorpo luminoso, eppiv propinqua, assua, diriuatione Tanto, piu, schure e di termine piu, disstinto, appariranno —

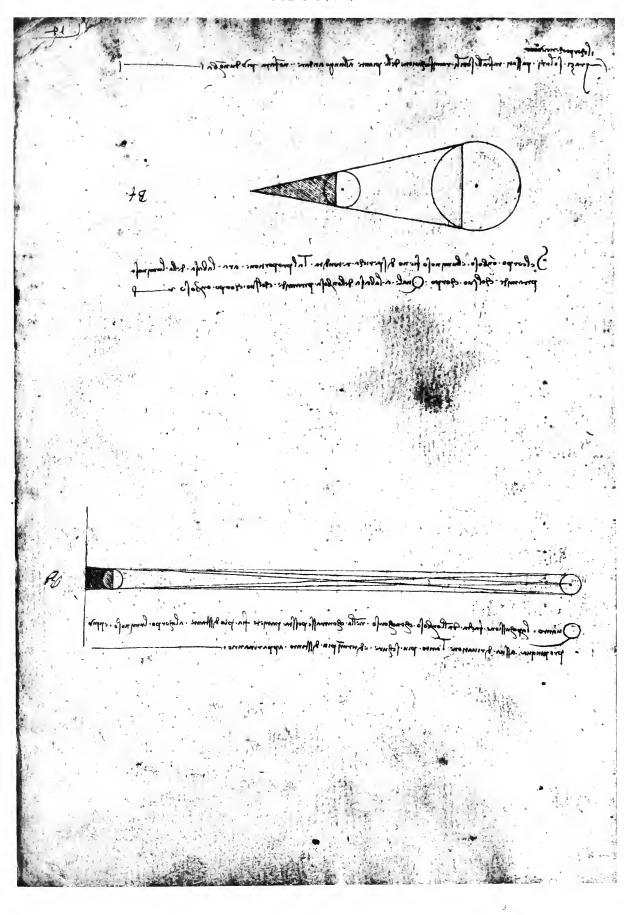
14. — Le corps qui reçoit les rayons passés entre les subtiles [minces] ramifications des plantes à longue distance ne fera pas plus d'une ombre .

Si les corps, ombreux et lumineux, sont de sphérique rotondité, la base de la pyramide lumineuse aura avec son corps une proportion telle que celle qu'a la base de la pyramide ombreuse avec son corps ombreux².

Autant la percussion faite par le concours ombreux dans la paroi qui lui est opposée est plus distante du corps lumineux, et plus proche de [l'origine de] sa dérivation, autant elles [les ombres qui concourent] paraîtront plus obscures et de terminaison plus distincte 3 et 4.

^{1, 2, 3,} J.-P. Richter, t. l, nº 220 (sans la 1 re figure ; avec la 2 e, gravée).

⁴ En marge, après les figures, les marques de lecteur, sens dessus dessous : B f, B g.



(CORPS PAR RAPPORT AU CHAMP - ÉTOILES - COUCHER ET LEVER DU SOLEIL).

 $\label{eq:Quelchorpoly} Quel \ chorpo \ luminoso. \ parra \ diminore. \ splendore. \ Jlquale. \ dapiv. \ luminoso. \ chanpo. \ circhundato. \ fia \ a \ b \ c \ d \ e \ \ f \ g \ \ s \ t \ \ h \ m \ n \ o \ p \ \ [1^{er} \ figure]$

hotrovato, chequellestelle, chesson piv, presso allorizonte aparissean dimagiore figura chellaltre perche hesse vegano essonuedute da magior soma delcorpo solare che quando hesse son sopra di noi, eperueder pivsole hesse ano magior, lume el *min* chorpo che sara piv luminoso sidimostra dimagiore figura *maequ* come sidimostra ilsole nella nebbia sopra dinoi chepar magiore essendo sanza nebbia echolla nebbia diminvisscie

Nessuna, parte, delchorpo, luminoso, mai, fia, veduta della, piramidalpura ombra, diriuatiua,

Seme [?] ilmoto delle percosione [percussione] delsole chepassa perlispiracholi delluna pariete eri percote nellaltra fara ilsuo acresscimento allongiu E questo acade nellalzar delsole —

abe d efn [2º figure]

selsole b.c. vede tutto e.f quando esso sole fia montato in a.b. esso vedera insino in.f n. edi qui nassie chelli spirachol del sole cresscano nello ingiv.

Jupossibile, he, che, infralla, biforcuta, he mista, onbra diriuatiua, visia, parte, ondellontero, chorpo luminoso vedersi possa

CE CORPS PARAÎTRA DE MOINDRE SPLENDEUR [MOINS ÉCLAIRÉ], LEQUEL SERA ENTOURÉ PAR UN CHAMP PLUS LUMINEUX ^{2 et 3}.

abcde fg st [entre fg et no] hmnop [tere figure].

J'ai trouvé que les étoiles qui sont plus près de l'horizon apparaissent de figure plus grande que les autres, parce qu'elles voient et sont vues par une somme du corps solaire plus grande que quand elles sont au-dessus de nous; et de ce qu'elles voient plus de soleil, elles ont plus de lumière. Et le *plus petit* corps qui est le plus lumineux se montre de plus grande figure, *mais ce* comme se montre le soleil dans le brouillard au-dessus de nous, paraissant plus grand sans brouillard, et diminuant avec lui 4.

Aucune partie du corps lumineux n'est jamais vue de la pure ombre pyramidale dérivative³.

LE MOUVEMENT DE LA PERCUSSION DU SOLEIL, QUI PASSE PAR LES SOUPIRAUX [OUVERTURES] D'UNE PAROI, ET SE RÉPERCUTE DANS L'AUTRE, FERA SON ACCROISSEMENT VERS LE BAS. Et ceci a lieu au lever du soleil.

abc d efn [2ème figure].

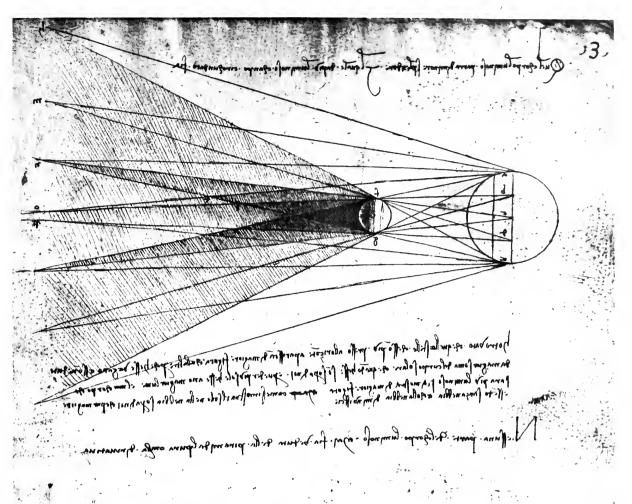
Si le soleil b c voit tout e f, quand il sera monté en a b, il verra jusqu'en f n, et de là naît que les soupiraux du soleil croissent dans le bas.

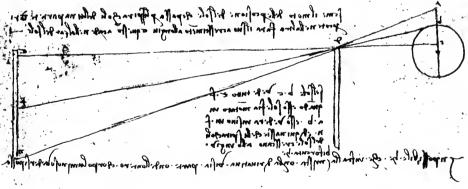
Il est impossible que dans l'ombre dérivative, bifurquée et mèlée, il y ait une partie d'où le corps lumineux entier se puisse voir.

¹ Verso du 13 de Léonard (page suiv.).

² Cf. II Ludwig, t. II, nº 605, Manzi, p. 293 « Qual campo, etc. »

^{3. 4. 5} J.-P. Richter, t. 1, nº 219, sans les figures





 $\{LUMI\hat{E}RE\ ET\ OMBRE\}.$ $(Rapports\ --\ Mouvement\ d'ombres).$

13. — Di tutte, lepropositione, chio faro, sintende, chel mezo, del chessitrova infracorpi sia, perse equale Quanto, minore, fia, ilchorpo, luminoso, Tanto, piu, disstinto, fie ilchonchorso, luminoso, dallonbroso — Quando, due piramide onbro [ombrose] oposite, nasscienti, daunmedesimo, chorpo, onbroso fia luna allaltra, periscurita duplicata eperfigura similie, idue lumi, causa, diquelle, fieno, infralloro, di dupplichoto, diamitro edistantia daesso chorpo onbroso, luno, allaltro duplice —

lume obbiecto obbiecto onbra dobiecto onbra dobbiecto [3" figure]

Selobiecto fia mosso chontardita dinanzi alcorpo luminoso, ella perchussione dellonhra desso obbiecto sialontana daesso obbi ecto, tal proportione ara, ilmoto, dellonbra diriuatiua, cholmoto della primitiva, quale ara lospatio che trallobbietto elume, con quello chetrallobbiecto, ella, perchussione, dellonbra — imodo che movendosilobietto chontardita lonbra fia veloce

De [Pour] toutes les propositions que je ferai, il s'entend que le milieu du qui se trouve dans les corps est, par soi, égal¹.

Autant le corps lumineux est plus petit, autant le concours lumineux est plus distinct de celui de l'ombre ².

Quand deux pyramides ombreuses, opposées, naissantes d'un même corps *ombreux*, sont telles que l'une est pour l'autre double d'obscurité et semblable de figure, les deux lumières [corps lumineux] qui en sont causes sont, entre elles, de diamètre double, et à distance double de ce corps ombreux, l'une double de l'autre.

Lumière. Objet. Objet. Ombre d'objet. [3éme figure].

Si l'objet est mu avec lenteur devant le corps lumineux, et que la percussion de l'ombre de cet objet en soit éloignée, le mouvement de l'ombre dérivative aura, avec le mouvement de la primitive, la même proportion que celle qu'aura l'espace entre l'objet et la lumière avec celui qu'il y a entre l'objet et la percussion de l'ombre — en sorte que, l'objet se mouvant avec lenteur, l'ombre soit rapide 4 et 5.

^{1, 2, 3, 4} J.-P. Richter, t. 1, nº 218; sans les 2 premières figures, avec la 3º gravée, et munie de lettres substituées aux mots qui l'accompagnent dans le manuscrit. (Lu par erreur : 1º ligne du manuscrit, « le proportione — the proportions, etc. », et 3º ligne, « due onbre oposite [opposte] — two opposite shadows », au lieu de : due. piramide onbrose oposite). Cf. 11. Ludwig, t. 11, nº 575-583, Manzi, pº 283-289.

^{5.} En marge, les marques de lecteur, sens dessus dessous : B c. B d après la 1^{re} et la 2^r figures, et B e après le 3^r texte.

wowe . where five regroups granted o . Lune . Din & Mones . for it South number of the blue of the stand of the country of the country of the stand of the s outolo guno experso qual contre side que pour en superior os palabolos so sumbres est que de ello co de la contre de ello contre de la contre de ello contre

Storiccho fra mollo sourte to Anage alcoupe trangolo ella poul ione to londa tello a Colecto [intonenta facile obtiento to talproper monerare ilmore transcondina con mante and a contra transcondina con que la finale de mante de

| LUMIÈRE ET OMBRE]. (REFLETS — RELATIONS).

Quella. parte. delrefresso. fia. piv. chiara. della. quale. irazi. dellareflessione. fien. piu chorti. --

Laosscurita facta per nelaperchussione, dellonbroso, comchorsso, ara, chonformita, cholsuo, principio, laquale fianata, effinita, infra, propinque, etpiane, superfitie, di pari, qualita, errecta, oppositione —

abcdefg k mnopqrs [Deuxième figure]

Quanto, Maggiore, Fia. Ilchorpo, Luminoso, Tanto, Piulchorso, dell'ionbrosi, eluminosi, razzi, fia. Insieme, missto. Leffecto, della, sopra, decta, propositione, achade, perche doue, sitruoua, essere, maggiore, somma di razi, luminosi li, sie, magior, lume, e, doue, nemeno, minor, lume, neresulta, onde irazi, onbrozi, siuengano, amisticharsi insieme

m... vede edeueduto. da tutto. il chorpo. luminoso. a. g. onde. diremo. che infralla, perchussione de razi luminosi di. m. s m. tenere ilprincipato. dellume. . n. vede. a. f. chessono icinque sesti dellume. . o. vede. a. e. chesono idue terzi. dellume. . p. vede. a. d. chemezo. jllume. q. vede. a. c. che ilterzo. r. e visto. da. a. b cioe. . vn sesto. delume. s. vede. a. fine dellume. e cqui comincia. lonbra. reale essenplice —

Ecquesto, diriva, chelepunte delle, *luminose* piramide, m. n. o. p. q. r. s. ne lequali, sonate sulcorpo luminoso a. g. quanto, fieno, piv, strette, daminorbasa diriuano, eminor lume, fanno, inpari distantia —

Cette partie du réfléchi [reflet] sera plus claire pour laquelle les rayons de la réflexion seront plus courts

L'obscurité faite *par* dans la percussion du concours ombreux aura conformité avec son principe, laquelle est née et finie entre des surfaces voisines et planes, de même qualité et de droite opposition ^{2 et 3}.

abcdefg k mnopqrs [Deuxième figure].

AUTANT LE CORPS LUMINEUX EST PLUS GRAND, AUTANT LE COURS DES RAYONS OMBREUX ET LUMINEUX EST PLUS MÊLÉ ENSEMBLE. L'effet de la susdite proposition a lieu, parce que, où il se trouve être une plus grande somme de rayons lumineux, là il y a une plus grande lumière, et où il y en a moins, moins de lumière; il en résulte que les rayons ombreux viennent à se mêler ensemble 4:

M voit, et est vu, par tout le corps lumineux a g; nous dirons donc qu'entre la percussion des rayons lumineux de m [ā] s, m tient le principat de la lumière; n voit a f, qui sont les cinq sixièmes de la lumière, o voit a e, qui sont les deux tiers de la lumière, p voit a d, qui est la moitié de la lumière, q voit a c, qui est le tiers, r est vu par a b, c'est-à-dire un sixième de lumière, s voit a, fin de la lumière; et ici commence Γombre réelle et simple.

Et cela provient de ce qu'autant les pointes des *lumineuses* pyramides m n o p q r s dans qui sont nées sur le corps lumineux a g, sont plus étroites, autant elles proviennent d'une base plus petite, et font une moindre lumière à égale distance⁵.

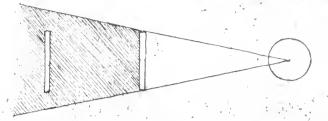
^{1.} Verso du 12 de Léonard (page suiv.).

^{2.} Cf. page suivante, 6º alinéa.

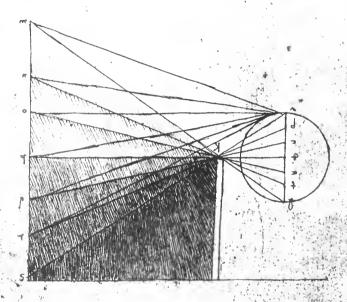
^{3. 4.} J.-P. Richter, t. I, nº 217, sans les figures.

^{5.} En marge, les marques : Ba, Bb sens dessus dessous devant les figures.

I the Bould with the land of the day of the forther of the same of



train effective rater brokender ocher (labour of bouch of bounder ocho (the bolo (bounder)



Min well be to by the proposed times burgarlo of mond of rest from my will be

Low for for from band and men will now from some one had been some some of me some of the soul of the

and drove frew by from producty by therein and we found they be drove by the by the start of the by the sent of the sent of the by the sent of the s

(REFLETS — CONTRASTES — RELATIONS).

12. — QUELLA, PARTE DELLA SUPERFITIE, DECHORPI CHEFFIA, PERCHOSSA, DA MAGIORE, ANGOLO DELLE SPETIE DECHONTRA SEPOSTI CHORPI, PIV. SITIGNIERA INEL CHOLOR DI QUELE. — 8. di sotto, e magiore angolo che, 4 perche lasua basa, a. n. emagiore che, e. n basa, di 4

Questa figura disotto volessere, terminata da. a. n. he. 4. he 8

abcdefghiklmn m opq9[?] 12342678 [1re figure]

Quella, parte, dellalluminato, checirchunda, laperchussione dellonbra fia, piv. luminosa, laquale, sarapiu aessa

SICHOME VNA. CHOSA TOCHA. [TOCCATA] DA MAGIOR SOMMA DIRAZI LUMINOSI. SIFA PIV CHIARA. CHOSI QUELLA SIFARA. PIVSCHURA CHEDAMAGIOR SOMMA DI RAZI ONBROSI FIA PERCHOSSA. — 4. sia laparte dellaluminato. 4. 8. checirchunda per la perchussione de lonbra. 9 [?]. e. 4. effia esso locho. 4. piv. luminoso. percheli uede minorsoma donbra che non fa. nellocho. 8. perche 4 vede solamente lonbra. i. n. he. 8. vede edeperchoso dallonbra. a. e hedalonbra i. n. che 2 tanti pivschuro e questo medesimo achade quando laria cholsole me terai ilocho dellonbra. edellume

Ilchonchorso, dellonbra, nata, etterminata, infra propinque, et. piane, superfitie depari, qualita, eretta, oppositione ara, piu, scuro, fine, cheprincipio, jlquale, terminera, infralla, perchussione, deluminosi, razzi —

m corpo liminoso b luminoso onbroso a n [3º figure]

Quella proportione troverrai di osschurita infrallon
bre diriuatiue, a. n. quale fiaquella della vicinita decorpi luminosi m.
b chelle chavsano esse hessi corpi luminosi fieno dipari grandeza anchorat
roverai tal proportione nelle grandeze delle perchussioni decierchi luminosi dellon bra quale quella della distantia, dessi corpi luminosi —

12. — CETTE PARTIE DE LA SURFACE DES CORPS QUI REÇOIT LA PERCUSSION D'UN PLUS GRAND ANGLE DES ESPÈCES QUI LUI SONT OPPOSÉES, EST CELLE QUI SE TEINDRA PLUS DANS LEUR COULEUR '. 8 ci-dessous est un angle plus grand que 4, parce que sa base a n est plus grande que e n, base de 4.

La figure ci-dessous veut être terminée par a n, et 4, et 8.

abcdefghiklmn m opqg[oug] 12342678 [1ere figure].

La partie la plus lumineuse de l'illuminé [du corps éclairé] qui entoure la percussion de l'ombre sera celle qui sera la plus voisine de cette percussion².

DE MÈME QUE LA CHOSE QUE TOUCHE UNE PLUS GRANDE SOMME DE RAYONS LUMI-NEUX SE FAIT PLUS CLAIRE, DE MÊME CELLE-LA SE FERA PLUS OBSCURE QUI SE TROUVE FRAPPÉE PAR UNE PLUS GRANDE SOMME DE RAYONS OMBREUX. Soit 4 la partie de l'illuminé 4, 8, qui entoure *per* la percussion de l'ombre 9 et 4, et soit ce lieu 4 plus lumineux, parce qu'il voit une moindre somme d'ombre qu'il n'y en a dans le lieu 8; parce que 4 voit seulement l'ombre i n, et [que] 8 voit et reçoit, la percussion des ombres a e, et i n, il est [8 est] 2 fois plus obscur; et la même chose arrive si tu mets l'air avec le soleil, au lieu de l'ombre et de la lumière.

Le concours de l'ombre née et terminée entre des surfaces voisines et planes, d'égale qualité et de droite opposition, aura une fin plus obscure que le commencement, lequel se terminera dans la percussion des rayons lumineux [2éme figure] 4 et 5.

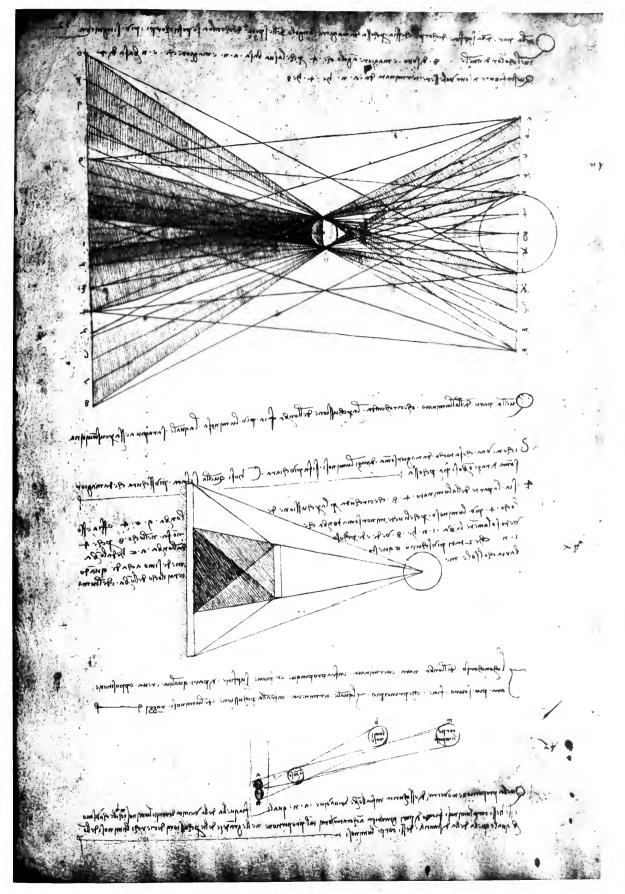
m corps lumineux b lumineux Ombreux a n [3ême figure].

Tu trouveras la même proportion d'obscurité entre les ombres dérivatives a n que celle qu'il y a à la proximité des corps lumineux m b qui les causent; et si ces corps lumineux sont d'égale grandeur, tu trouveras encore la même proportion dans les grandeurs des percussions des cercles lumineux de l'ombre, qu'est celle de la distance de ces corps lumineux ^{6 et 7}.

^{1.} Cf. Manzi, Tratt. del pitt., p³ 303, 349, 357, 367, 368-70, 390. H. Ludwig, t. 11, n°s 654, 704, 739, 751, 779, 780-3, 820, 2, 3, 4, 6. J.-P. Richter, t. 1, n° 216, avec une gravure de la 3° figure, sans les mots qui l'accompagnent; et pl. V1, n° 3, une héliogravure de la 1° figure.

^{5.} Cf. ci-dessus; folio 4 recto, tre figure et 2º et 3º lignes.

^{7.} En marge, devant les hgures, les mirques de lecteur, sens dessus dessous :: Au, Ax, Az.



OMBRE ET LUMIÈRE].

(CONTRASTES ET RACCOURCIS).

Quel chorpo, luminoso, parra-dimagiore, pivsplendido, eh, jlquale, da piu ossehure, tenebre, circhundato, fia. k=s=a m n e b= f= [1" figure]

Lalargeza, ellungeza, dellonbra, edellume, bencheperlischorti, sifacci, pivsstrecta, eppiu, chorta nondiminuira, necressciera laqualita, equantita, disua, chiareza, esschurita -

Lofitio dellonbra, e dellume, diminvito, perlisschorti, sara, daonbrare e *llaltro*, dalluminare Ilchontrapossto, chorpo, sechondo, laqualita, equantita, che a / esso, chorpo, appare —

amnobpqrc d estvfxyzg [2° figure]

QUANTO, PIV. LONBRA, DIRIUATIUA, SIAUICINERA, AI SUA PEN VLTIMI, STREMI, DITANTA MAGIORE, SCUREZA, APPARIRA g. z. e dopo laintersegatione, sol ueduto, dalla parte, dellonbra, z., y, z, piglia, perintersegatione lonbra, m, n, e per dirittura, lonbra, a, m, onde ha, due tanti piu, onbra, che, g, z., y, x uede, perintersegatione, n, o, eper diretto, n, m, a, onde, x, y sidimostra, auere, 3, tanti, piv, onbra, che, z, g,, x, f, vede perintersegatione o, b, eperdiretto, vede, o, n, m, a, onde, diremo adumque, chelonbra che tra, f, x sara 4 tanti piv schura, che, lonbra, z, g, perche vista, da 4 tanti piv onbra—

a, b, sia, laparte delonbra primitiua, b, c, fia, illume, dirinatiuo primitiuo, d sia, illogo della intersegatione f, g, sia lonbra diriuatiua, f, e, illume diriuatiuo —

ecquesto, uole essere nel principio della, dimosstratione

Ce corps lumineux paraîtra de plus grande plus resplendissant, qui lequel sera entouré de plus obscures ténèbres².

k s amncb f [tère figure].

La largeur et longueur de l'ombre et de la lumière, bien qu'elles se fassent plus étroites et plus courtes par les raccourcis, ne diminueront, ni n'accroîtront la qualité et quantité de leurs clarté et obscurité.

L'office de l'ombre et de la lumière, diminué par les raccourcis, sera d'ombrer et *l'autre* d'éclairer le corps opposé, selon la qualité et quantité qui apparaît à ce corps.

amnobparc d estyfxyzg |20me figure |.

Autant l'ombre dérivative deviendra plus voisine de ses pénultièmes extrémités, d'autant elle paraîtra de plus grande obscurité.

g z 3 est après l'intersection, vu seulement par la partie de l'ombre 7 [a m]; y z prend par intersection l'ombre m n, et par droiture, l'ombre a m; de sorte qu'il a deux fois plus d'ombre que g z; y x voit par intersection n o, et directement n m a, par où il se démontre que x y a 3 fois autant d'ombre que z g; x f voit par intersection o b, et directement o n m a; nous pourrons donc dire que l'ombre qu'il y a entre f x, sera 4 fois plus obscure que l'ombre z g, parce qu'elle est vue par 4 fois plus d'ombre.

Soit a b la partie de l'ombre primitive; soit b c la lumière *dérivative* primitive; soit d le lieu de l'intersection; soit f g l'ombre dérivative, [et] f e la lumière dérivative.

Et ceci veut [doit] être au commencement de la démonstration 6 et 7.

^{1.} Verso du 11 de Léonard (page suiv.).

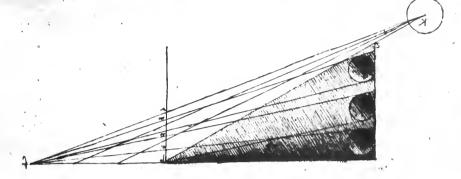
^{2. 1.-}P. Richter, nº 252.

^{3, 4, 6.} J.-P. Richter, nº 215, sans la 1ºº figure; avec la 2º fig. en héliograv. pl. Vl. 2 — La 2º ligne à la suite de la 2º figure est traduite : « gz beyond the intersection faces only the part of the shadow [marked] rz; this by the intersection, etc. » Dans le texte italien, les lettres y et z ne finissent pas la phrase qui précède, mais commencent celle qui suit; ce n'est qu'en restituant à la première les lettres a, m, oubliées par Léonard, qu'elle a un sens, lequel est celui qu'indiquent les mots : « onde ha due tanti piu onbra che gz, et tout ce qui suit.

^{5.} Dans cette page, Léonard écrit, de la même main, le z tantôt dans un sens, tantôt dans l'autre; 4 fois de droite à gauche (4 la 2°, 4 la 6°, 4 la 7° ligne), et 6 fois à l'inverse (4 côté de la 2° figure, et aux 7°, 8°, 9° et 11° lignes); cette particularité se retrouve dans d'autres pages, et pour d'autres lettres.

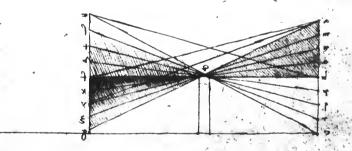
^{7.} En marge, devant les figures, les marques de lecteur, sens dessus dessous, A s, A t.

. And i company of the real plants of the self of the



- yearled or a good of it was bearing of a way the was by a for a for an a same may what was a see flower grave of any les . Al more . State Ex. affiliation -

- ofino . tollower . to lum . I we warm - Dellower . for . pronger . apple . to form were. Lesoumbollo . estabo . L'estabe . (estabe . puntime . dunt 14 . es . 1 . f. . estabe . whole .



Same - Sept good . Sametwe (valencer velowing but me by warm wellnot formed velocher

d. E. . gabe grans febrien for atime software soffered as to below Level brown forby an . D. Brette . 4. A . J. X . B. E. B. vole del une E. A. wo und and J. A. v. ague . V . w. a. otto . & and there is so by the or as we as a cash of some of many of parties of a so of the or a b. [w. Commer delond & primines . b. c. fra dim . Granding & [w. Cop b. Henrich pater

f.g. fia long offers not private bio b. la Samo House

[MOUVEMENT. — VOIX. — FORCE. — COUP. — LUMIÈRE ET JUGEMENT DES DISTANCES].

11. — a b c [1^{re} figure] MOTO Quella, proportione, che, ara, b, c, chon, a, c, tale proportione, troverai nelle qu 2 quantità deluino, chessi, trova, incluasello che chagione desse mvtatione diuersare piv, presso, o lontano Cioe seluino del uasello prima, versava, in. c, sendo pieno equando era quasi voto versaua, in. a, sapi che quando e versera imezo infra, a, c, nelpunto, b, iluasello sara, apunto, mezo —

s m n $[2^n$ fig.] VOCE sella. VOCE fia. in. m. ellulditore. dessa. sia. in. n. essa. VOCE liparira, in. s. selchortile sara. serato. ilmeno. da. 3. bande. diueso. [?] esso. vlditore

a b ef [3º fig.] FORZA. E MOTO liangoli fatti. dallaria checirchunda lestremita, desostentachuli. mai fara la loro grandeza allchuna mytatione permytatione cheffaci, esso, sosstentachulo

liangoli, achuti a, e diminvendo e liottusi cresscano. si f. b pero ilegno chesostiene sistorcie indentro

Qui fa. jlcholpo. 3. effetti prima, ilsuo presto, chontatto effa ilsono 2º presteza sie lentrare della punta del chiodo. 3º il balzo chessa [cheffa] ilmartello dirieto allasse imodo, che il cholpo aprima messa dentro lapunta delchiodo chel martello dirieto sia si sbalzato —

Naturalmente, liomini, se voliano, chonosciere, sel chomincia, lapiova, guardano, inquella, aria chessitrova, jnfrallochio, equalchelocho, osschuro, e allora, i sottili, fili, cheperle piciole, gociole dellacqua, aparischa, nellaria, essendo, alluminati, chonfacilita, siuegano, inessi, chanpi, schuri ma liomini, givdichani, i propinqui, e primi, fili, essere, li vltimi, e quasi tochare, ilocho, osscuro non saucdendo, che qualche volta, esso, locho schuro, e tanto lontano che inpossibile sare potere vederui vnatore vicina —

q o m $[6^e$ fig.] Colpo se darai, chol martello, o, nel quadro, q. il ferro, m. saltera, fora p r n $[7^e$ fig.] se darai, chol martello, p, nel quadro, r, il ferro, n, enterra inesso quadro

11. — a b c [1ère figure]. MOUVEMENT. Tu trouveras la même proportion qu'il y aura entre b c et a c, entre les deux quantités de vin qu'aura contenues le vaisseau qui est cause de cette différence d'écoulement de près et de loin. C'est-à-dire que si le vin du vaisseau coulait d'abord en c étant plein, et en a lorsqu'il était presque vide, sache que quand il coulera entre a [et] c, au point b, le vaisseau sera juste à demi [vidé] ¹.

s m n [2ème fig.]. Voix. Si la voix est en m, et que son auditeur soit en n, la voix paraîtra à celui-ci en s, si la cour est fermée au moins de 3 côtés [de deux côtés et couverte] devant [?] cet auditeur.

a b e f [3ème fig.]. Force et mouvement. La grandeur des angles faits par [dans] l'air qui entoure les extrémités des supports [d'un support] ne subira jamais aucun changement par le changement que subira ce support. Les angles aigus a e diminuant, les obtus f b augmentent; pour cela, le bois qui supporte se tord en dedans.

Ici, le coup fait 3 effets : d'abord son prompt contact, qui fait le son; 2° la vitesse, qui fait l'entrée de la pointe du clou; 3° le bond que fait le marteau en arrière de l'ais, en sorte que le coup a fait entrer la pointe du clou avant que le marteau ait bondi en arrière.

Naturellement, les hommes, s'ils veulent connaître si la pluie commence, regardent dans l'air qui se trouve entre l'œil et quelque lieu obscur; et alors les subtils fils que les petites gouttes de l'eau font apparaître dans l'air, étant éclairés, se voient avec facilité dans ces champs obscurs. Mais les hommes jugent les prochains et premiers fils comme étant les derniers, et touchant presque le lieu obscur, ne s'apercevant pas que quelquefois ce lieu obscur est si éloigné qu'il serait impossible de pouvoir y voir une tour voisine.

q o m $_{\rm [Géme\ fig.]}.$ Coup. Si tu donnes, avec le marteau o, dans le carré $[{\rm cube}]$ q, le fer m sautera au dehors.

p r n $\lceil 7^{eme}$ fig.]. Si tu donnes, avec le marteau p, dans le carré $\lceil cube \rceil$ r, le fer n entrera dans ce carré.

r Voir: Cardinali, Del moto e misura dell'asqua di I. da I., libro ottavo.

bringen . motachonde gon . a . v. ala . a . q un motachen . a. o of me loss day ber le so courses . Cres fefulte grende grand prologe mine is being been a dong and und proposed on the sas duy of some port from mere מינים ב ב י מול קיחום . ל . ולשב לטל ו לחים . מקום בי file box for men studges of a fer in spector comme in 2 - [degonds varifya, of white way of who same of well and grande from superior of another of brancher golo proveding . wet been proposed buy the way of Briefleto and it is waster of the second of the sample of the second interior of the second of the second of the second Capaire soldier to define to the same of the proper same of the fire of the forman willy the comments of the c To land James of in soundary of man land of the many of the stay of what water water of the stay of th us l'une peupa este diverger poper : No Costo Como comuna contente postava . 16 50 0 lenne Gard es golmantile. e. no topano of estimo m. Coleina fora format charment lo po not quadre ve offerse no contenta in formate

[MOUVEMENT DE L'AIR ET DE L'EAU - LUMIÈRE ET OMBRE].

DEL MOTO. DELLARIA EDELLACQUA laria, mista. choluapore, dellacqua, s. Questa, aria, laquale, chonfina, echontinvamente, simove sopra, questa, tereste, machina, é mista chon que simile, vmidita, acquella chonche, mista, latera, laquale vmidita, chontinva, mente vna volta, in 24 ore, lasua, superfruita, richade, alla, tera, e poi risale tirata dalchalore, del sole, alquanto, inalto, e dacquello, sostenuta, tanto, quanto, eso sta nelnostro emisperio, poi dacquello perla sua partita rimanendo, abandonata, perche anchora e ponderosa richade allatera, ecquesta, vmidita, di state, e detta, rugiada, e diuerno, perche ilfredo lastrignie ediacia [ghiaccia] e detta, rugi brinata

sellochio riguarda. illume duna. chandella lontano. 400 braccia. esso lume aparira aesso ochio suo riguardatore cressciuto 100 volte lasua vera quantita. masseliponi dinanzi uno bastone alquanto piv di esso lome [lume] grosso esso bastone *loto* ochupera quellume che pareva largo 2. braccia. adunque questo, crore viene dalochio che piglia le spetie luminose non solamente perlo punto della luce ma etiam chontutta, essa luce e di questo assegniero laragione inaltro locho a b c d n e f g h [Dernière figure] Tutte, lechose, chellochio, vede, dellochio, vede, socio, ochio, vedute, socio, sopra, e chonosscivte dirite a, d, sia, laluce, che perlo, spirachulo, n, vede, lalinia, e, h, e, heuisto dala, parte di sotto, dellochio d h, e visto da, a, parte superiore dellochio —

Du mouvement de l'air et de l'eau. L'air mélé avec la vapeur de l'eau se... Cet air qui confine avec, et se meut continuellement sur cette terrestre machine, est mêlé avec cette une humidité semblable à celle avec laquelle est mêlée la terre, humidité dont la superfluité retombe constamment une fois en 24 heures sur la terre, et puis remonte, un peu élevée par la chaleur du soleil, et soutenue par celle-ci, tant qu'il reste dans notre hémisphère; puis, le départ du soleil la laissant abandonnée, comme elle est encore pesante, elle retombe sur la terre. Cette humidité est dite l'été : rosée; et l'hiver, parce que le froid la resserre et la glace, elle est dite : ros gelée blanche.

Si l'œil regarde la lumière d'une chandelle éloignée de 400 brasses, cette lumière paraîtra à cet œil qui la regarde, accrue de 100 fois sa vraie quantité; mais si tu poses en avant, un bâton un peu plus gros que cette lumière, *il to* ce bâton qui paraissait large de 2 brasses l'occupera [la cachera]; par conséquent, cette erreur vient de l'œil, qui prend les espèces lumineuses non seulement par le point de la lumière [propre], mais aussi avec toute cette lumière [irradiée], et de cela je consignerai la raison dans un autre endroit. a b c d n e f g h [Dernière figure]. Toutes les choses que l'œil voit au dela des petits soupiraux sont vues par cet œil sens dessus dessous, et connues droites. Soit a d la lumière qui voit, par le soupirail n, la ligne e h; e est vu par la partie de l'œil d, h est vu par a, partie supérieure de l'œil.

^{1.} Verso du 10 de Léonard (p. suiv.).

^{2.} Cf. Cardinali, Del mot. e mis. dell acq. di L. da V., libr. prim. e second.

^{3.} Cf. manuscrit D (2º vol. de cette Publicat.), pour le mot luce : prunelle,

ים ליושום של ושבות ביף ולחבין

con chem ente prinche paraller of the contract of the contract of the sections of the contract of the contract

Le crombrage igum. Ann crosse pouns took. ele fum vouste icho de las riburques conferme con france de profes of the former be for former by follower of his follower for the constant of the selection of the follower former of the follower for the follower of the follower for the

A the low comes who is the color of a low of the low for the solo of the for condend of the free for the form of the form of the solo of t

[FORCE - POIDS - COUP - SON - SCULPTEURS].

Forza. e peso laforza spingie, senpre inverso ilprincipio delocho doue enata elpeso spingie inverso ilocho della suapartita ilochi dove laforza nasscie possano, essere, infiniti ellocho delpeso evnsolo cioe, latera — m c d n o c b [176 figure] della baza tanto quanto a, sileua dopo laperchussione, piv. che b, tanto b, fia perchosso interra, lontano, da, c, che non fa, d. — a b c d m o n p [27 et 56 figures] a, b, c, d sono, 3, hequali spati nvnferro, ilquale, ferro, seffia, piegato, inezo, circhulo quella terza, parte, chessitrovera, imezo, allaltre fia tanta piv larga pergrosseza che o, p, quanto o, p, sifa, piv lungo, che, m n, a b [47 fig.] del colpo perche jltenpo, delcholpo, e indivisibile assimilitudine, delchontatto, chavsa, desso, cholpo, . la sua, operatione e ditanta presteza che iltenpo nonchoncicde, aesso cholpo straferirsi, nefondamenti delle chose battute chontanta. *pr velocita, che ilcholpo, gia, nonsia, morto nelle superiori parti, assimilitudine delmvio offeso dalcholpo delmartello, la pietra, inmano, sanza, violenza, o dano dessa, mano, eperquesto, ilfero a, b, sendo rio offeso dalcholpo delmartello, nella, superiore, sua, parte, a essa parte, aprima obbedito, alla, natura, delcholpo, che alla natura deltrasferirlo alla sua, basa, b, onde la stremita salarga piv, chella basa, e di qui seguita chelli scultori fano sopra, iloxo, [iloro] marmi migliore operatione dileuare, chol martello apu achuto, chechollo scharpello battuto dal martello — anchora vna tagliete, spada, tagliera ilpanetto perlaria

DEL SONO FATTO DALLA "PERCHUSIONE. Ilsono, nonpo dasipresa visinita dorechio, essere vidito, chellochio nonabia prima, visto, ilchontatto delcholpo ellaragionsie, questa, senoi conciediano, iltenpo, delcholpo, essere, indinisibile, e chella natura, desso, cholpo nonadoperi inelchorpo batuto, la sua, dilatatione, sanza, tenpo, e che nessuno chorpo batutopossaresonare immentre, chella, chosa, chebatte, tocha, esso, chorpo, eche dal chorpo batutotalo chio rechio la voce nonuadi sanza, tenpo, toche mentre

Force et poids. La force pousse toujours vers le principe du lieu où elle est née. Et le poids pousse toujours vers le lieu de son départ. Les lieux où la force naît peuvent être infinis. Et le lieu du poids est unique, c'est la terre?.

e b [1 ere figure]. Du Bond. Autant a s'élève, après la percussion, mcdno

plus que b, autant b est plus frappé contre terre loin de c que ne fait d.

a b c d m o n p [2eme et 3eme figures]. A b c d sont 3 espaces égaux en un fer; si ce fer vient à être plié en demi-cercle, cette troisième partie qui se trouvera au milieu des autres, sera plus large par grosseur que o p, d'autant que o p se fait plus

long que m n.

a b [46me fig.]. Du coup. Parce que le temps du coup est indivisible, semblablement au contact cause de ce coup, son opération est de si grande promptitude, que le temps ne permet pas à ce coup de se transporter dans les fondements des choses battues avec assez de vitesse, pour que le coup ne soit pas déjà mort dans les parties supérieures, comme on le voit pour le maçon qui se brise la pierre dans la main avec le marteau, sans violence, ni dommage pour cette main. C'est pourquoi le fer a b ayant été *rio* choqué par le coup du marteau dans sa partie supérieure a, cette partie a obei plutôt à la nature du coup qu'à la nature de son transport à sa base b, d'où l'extrémité s'élargit plus que la base; et de là suit que les sculpteurs font sur leurs marbres une meilleure opération en enlevant avec le marteau aigu, qu'avec le ciseau frappé par le marteau. — Une épée tranchante aussi tranchera un petit pain en l'air.

Du son fait par la percussion. Le son ne peut pas être entendu par une si grande proximité d'oreille, que l'œil n'aie pas d'abord vu le contact du coup, et en

voici la raison : Si nous accordons que le temps du coup est indivisible, que la nature de ce coup n'opère pas sa dilatation dans le corps frappé sans temps, qu'aucun corps frappé ne peut résonner tandis que la chose qui frappe touche ce corps, et que, du corps frappé à l'oreille, la voix [le son] ne va pas sans temps, tu accorderas que la chose qui bat est séparée et écartée de la chose frappée avant que cette chose frappée puisse prendre en elle aucune résonnance; et ne la prenant pas, elle ne peut pas la

donner à l'oreille.

a c m n [6ême fig.]. Épreuve du coup, et de sa différence avec le poids et la force. Le coup, parce qu'il est d'une très courte, et même, d'indivisible vie, fait subitement son grand et prompt effet dans son opposition, et cet effet est fini avant qu'il ne parvienne à la base de la chose frappée; c'est pour cette raison que tu trouveras plus d'élargissement au sommet de la chose frappée qu'à sa base. Et si tu veux savoir de combien est plus grande la puissance du coup sur la chose frappée à son sommet qu'à sa base, regarde combien l'élargissement de la base m n'entre dans celui du sommet a c; autant m n entre en a c, autant a c recevra en soi une plus grande violence que m n. Mais si ce support a m est foulé par du poids ou de la force, in n s'élargira aufant que a c, parce que leurs puissances sont plus lentes que celle du

Voir le manuscrit A (1^{er} vol. de cette Publicat.).
 [Autrement dit | Le lieu d'où naît le départ du poids, c'est la terre, et c'est vers elle que pousse le poids. De même la force...—?—Pour « inverso », cfi. ci-après : 25 r⁶, 5° l., et 28 v⁶, 4° av⁴ dern. l.)
 Derricre la doche, une marque : 1 croix.



COUP, POIDS, FORCE, MOUVEMENT. - LUMIÈRE).

a [1º figure] colleo, Jlchopo tagliera, jifero posto, sopra, lanchudine nelpunto, a, eilpeso olla forza mai lo farebbe

m n - a b - c d - [2] fig.] PESSO, EFFORZA, Jlpeso, c. d. fa chelle rozelle a. b. esscano fori della, lor perpendichulare, linia essalzano acho standosi altrave, chelle, sostiene imodo chella linia, b. n. chade infraequali, angoli, sopra langolo, a. b. d

colpo, perche jleholpo, e piv. presto chelmoto, lachosa tocha daleholpo benchessia imoto obedisscie prima alleffetto desso cholpo che alchavsato acresscimento del moto.

prospectiva, seffarai passare irazi delsole perlospiracholo informa di stella uederai belli effetti di prosspettiua inesso sole inella perchussione fatta dalpassato sole

o a b p fn m [5º fig.] PUOSSI CHONOSSCIERE QUANTO. SIA. TRATTO, JLUNO. DUNVASELLO. PIVALTOTO [PIV ALTO] O PIV BASSO ECQUANTO. SPIENDO SOLAMENTE, JL DIAMITRO DESSO fachosi, ricievi iluino quando echaduto fori deluasello edopo lasua churvatione, se ridotto alquanto perpendichulare, linia, cricieui inprima, a. n. nellocho, n enota, ilpunto n. di poi ricievi, b. nelpunto, m. e poni cholfilo pionbato f apunto done iluino didentro chonfina dinanzi cholsuo vaselo e tanto quanto a. o. entra jn o. p. tanto, f. n. entera aproportione, in. f. m. apunto essendo ibusi deluaselo dequal grandeza echosi ilegno digrosseza

baga dacqua e d e f aog h / i k b [bernière figure] pruova perfare regola diquesti, moti farala choruna [con una] baga, piena dacqua chomolte chanelle di pari busi poste peruna linia Jo givdicho chosi digrosso che tanto quanto e sileua piv. alto, che, d tanto jlmezo dellarcho d siritrovera piv lotano sotto ilsuo perpendichulare in h, cioe tanto quanto d fia piv basso di, e tanto he, h, fia piv, lontano, da, o, che, g, veroe chelle chanelle che gittanlaque voliano tutte nasseere sunun piano a linello e di medesima lungeza e poipiegati a diuersi siti —

a Tière figure]. Coup. Le coup tranchera le fer placé sur l'enclume, au point a, et le poids ou la force ne le feraient jamais.

m n a b c d [26mc fig.]. Poids et force. Les poids c d font que les poulies a b sortent de leur ligne perpendiculaire, et s'élèvent en s'approchant de la poutre qui les soutient, de manière que la ligne b n tombe entre des angles égaux sur l'angle a b d.

Coup. Parce que le coup est plus prompt que le mouvement, la chose touchée par le coup, bien qu'elle soit en mouvement, obéit plutôt à l'effet de ce coup qu'à ce qui est causé d'augmentation du mouvement.

Perspective. Si tu fais passer les rayons du soleil par le soupirail en forme d'étoile, tu verras de beaux effets de perspective dans ce soleil dans la percussion faite par le soleil passé.

o a b p f n m [56me fig.]. On peut savoir combien il y a eu de vin tiré d'un vaisseau, plus haut ou plus bas, et dés qu'on connaît seulement son diamètre. Fais ainsi : reçois le vin quand il est tombé hors du vaisseau, et qu'après sa courbure, il s'est un peu réduit à la ligne perpendiculaire [approché de la verticale]; reçois donc d'abord a n à l'endroit n, et note le point n; ensuite, reçois b au point m, et mets le fil plombé f, juste où le vin de dedans confine devant avec son vaisseau; autant a o entre en o p, autant juste f n entrera à proportion en f m, si les trous du vaisseau sont d'égales grandeurs, et aussi le bois de même épaisseur.

Outre 3 d'eau. c d e f a o g h i i k b [Dernière figure]. Épreuve pour faire la règle de ces mouvements : Tu la feras avec une outre pleine d'eau, ayant beaucoup de petits tubes de même ouverture, placés sur une ligne. Je juge alors en gros qu'autant c s'élève plus que d, autant le milieu de l'arc d se trouvera plus éloigné sous sa perpendiculaire, en h, c'est-à-dire qu'autant d est plus bas que c, autant est h est plus éloigné de o que g. Il est vrai que les petits tubes qui jettent l'eau veulent tous naître sur un même plan, à niveau, et [être] de même longueur, et puis ployés, à diverses positions.

I Verso du 9 de Léonard (p. suiv. :

^{2.} J.-P. Richter, t. I, nº 213, sans la figure.

^{3.} An folio 25 verso du manuscrit A, le mot baga est employé comme synonyme de : otro. (Voir : manuscrits C, folio 26 verso, et B 2 vol.), folios 10 verso, 60 verso, et 62 verso.

Lesopo wolgen then holes . Tobe funduales un fores . . 30 - 1 o ly for & mus 60 for 05. There of a the colon of the same ton the land of pentional information of the formance A to colo o co o por to the defende of the de free de fed of o gindiffer more a fed for barner of free in Brown halfar in it fele Holomotole informathic in time be de fint & proffer min author Darelle ed ano for a canen abandante no forme abango allemos solos politicos de la la parte le canen de canen d Juganity of more reported to the property of the party of the stand of the property of the pro

Chan brons of me of any by mone for this best for the for the case the day day of the by the by the best of the be

MOUVEMENT. - POIDS ET FORCE. - LUMIÈRE ET OMBREI.

se 2 fano vno medesimo viagio invmedesimo, tenpo tanta faticha ara quello chespesso chora chonispesso riposo,

se 2 fano vno medesimo viagio invmedesimo; tenpo tanta faticha ara quello chespesso chora chonispesso riposo, quanto quello chechontinvi landare adagio —

LOCHIO, PIV. TENIERA, E PIV. RISERBERA, INSE, LESIMILITUDINE DELLE COSE LUMINOSE, CHELONDROSE. La lagion sie, chellochio inse e-somma osschurita, cperche ilsimile infral simile non diuide adunque la notte o altre chose osschure poste sono [possono] essere riser uate, ochonossciute dai lochio ilume e intera, mente chontrario, epivdivide epidetrimento evarieta allalaconsueta scurita dellochio, onde dise lasscia, in pressa lasua similitudine —

ab c f c d 25 100 [1te figure] — ILPESO, APLICHATO, ALLE, TAGLIE, DI QUATTRO, GIRELLE, STARA, INEQUILIBRA, CHOLQUARTO, men PESO, APLICHATO, ALLA CORDA, DELPRIMO MOTO, la ragion di questo, sie, chese, legifielle, c. [e] d. sostengano, le 100 libre, chealor sono, apichate, le 2 dette girelle, sono sosstenvte da 4 corde, che aciasschuna, tocha, 23, libre, adunque le settu apichi, alla, chorda, delprimo, moto, altre 25 libre questa stara pari chon la ehonpagnia chorda chadente dalla medesima rotella ch cioe lacorda, a. c [f] e similmente, b. d. chon d. c —

b a c [2t fig.] Ogni chorpo dilunga, Figura, Decuale Gros-Sela, e peso, sospeso ne sua, stremi, da Da 2 chorde, michate ne periodici della chiano, micha chepassa sotto ilecentro della bilancia, essa linia, aneora, passera perlo, cientro, del sostentato, peso —

1 4 fango [3 fig.] Ipesi, dequale materia, edequale, alteza, e di uario pesi, posati sopra lotenero, fango, taranno, milra loro equale, protondita dinpressione —

ONBAY ELLME. Tre, sono, lefigure, dellonbra, inperoche, sella, materia, cheffa, lonbra, epari, allume lonbra, lombra essimileavancho lonna, nea, termine, alchuno
Sella, materia, e magione, chellume, lonbra, sua, essimile, avna, retrosa echontraria, piramide ella sua longitudine e sanza alchuno, termine

e sanza alchuno, termine

masse llamateria, e minore, chella, luce, lombra, fia simile avna piramide, edefinita chome sidimostra nelle, eclissi, della luna

della luna a [4" fig.] e d b 1 g n mc o sp t r q [5", 6" et 7" fig.] il teto la 10 volte piv resistentia allarottura dise che alpiegarsi nelessertirato

Forza, domando, se, uno, peso, fia, meglio, sosstenuto, da, due, vncini, chome sifigu a in, e, b, d, o da vn solo dopione come f, e, g, dicho cheprima sidirizera dieci vncini cheronpere uno dopione, ella pruova faro chon filo di fero dequal grosseza, perche chiaro, sipo, chonplendere sanza chonparatione, ilfilo difero essere piv, facile atorciere chearonpere sel fondo del rampino, b fia charicho di superchio peso il suo sostentachulo, e fara resistentia, ma, la punta, d, nonsendo sostenu ta obedira aldesiderio del peso echonquelo sidirizera allatera, ma il fondo del dopione c pantal, di informato società i a occumi a messacrio delipeo e eninquello siambeta anteria, ini i findio del dofinore e essostentito da f. g.n. m. e non sipopartire se esisostentachili non sironpano e ilfondo e sendo charicho non nin silmezo mapertutto, ilsuo pano, non si po diuidere, inse duna sola diuisione anzi e forza chesse sostentachili son dequal forteza che esso ton do, e, ronpa in 1 lochi cioe in. n. m. Jl ferro, o, r. non sipotra tonpere in. r. ne nelati della nello, p. q. s. t perche, ciasscuno, dessi, lati anno lameta, men peso, che lospatio, che infiat, p. o, onde infra o, p.

Si 2 (personnes) font un même voyage dans un même temps, celui qui court souvent avec de fréquents repos, aura autant de fatigue que celui qui va d'une manière continuelle, doucement.

L'ŒIL RETIENDRA PLUS, CONSERVERA MIEUX, LA RESSEMBLANCE DES CHOSES LUMI-NEUSES, QUE DES OMBREUSES. La raison en est que l'œil est en soi d'extrême obscurité, et parce que le semblable dans le semblable ne divise pas , la nuit ou d'autres choses obscures peuvent [ne peuvent pas] être conservées ou connues par les yeux. La lumière est entièrement contraire, et plus elle divise, plus d'altération et de variété [elle apporte à l'habituelle obscurité de l'œil, et ainsi elle laisse imprimée sa ressemblance '.

abe fed 25 100 [1ere figure]. LE POIDS APPLIQUE AUX MOUFLES DE QUATRE POULIES SERA EN ÉQUILIBRE AVEC LE QU'ART en moins du poids, appliqué à la corde DU PREMIER MOUVEMENT. La raison de ceci est que si les poulies c [e], d, soutiennent les 100 livres qui leur sont attachées, les 2 dites poulies sont soutenues par 4 cordes, à chacune desquelles touche [échoit] 25 livres; donc, les si tu attaches à la corde du premier mouvement 25 autres livres, celle-ci sera pareille à la corde compagne qui lui fait suite], tombant de la même rondelle, c'est-à-dire la corde a c [e], et de même bd, adc

bac [2em- fig.]. Si un corps quelconque de longue figure [de forme allongée], de grosseur et de poids égaux, étant suspendu a ses extrêmités par 2 cordes, ATTACHÉES AUX EXTRÉMITÉS DES BRAS ÉGAUX DES BALANCES, LES CORDES SONT DE LON-GUEURS DIFFÉRENTES, LES BALANCES N'EN RESTERONT PAS MOINS DANS LA LIGNE DE L'ÉGA-LITÉ. La raison en est que si tu tires perpendiculairement (verticalement) une ligne qui passe sous le centre de la balance, cette ligne passera aussi par le centre du poids

Fange. [3ême fig.]. Les poids de même matière, de même hauteur, et de 1. 4. pesanteurs differentes, posés sur la molle fange, feront entre eux une égale profondeur d'impression [s'enfonceront également] 2. -

Ombre et lumière. Trois sont les figures de l'ombre, puisque : si la matière qui fait l'ombre est pareille à la lumière, l'ombre l'ombre est semblable à une colonne, et n'a aucun terme; si la matière est plus grande que la lumière, son ombre est semblable à une pyramide reculante et contraire [ayant sa base au loin], et sa longueur est sans aucun terme; mais si la matière est plus petite que la lumière, l'ombre est semblable à une pyramide et est finie comme on le montre dans les éclipses de la lune³.

 $a. \mid_{4^{eme}} \mathrm{fig.}\mid, \quad e.d.b \quad f.g \quad n.m.c \quad o \quad s.p.t.r.q \mid_{5^e, \, 6^e} \mathrm{et.7^e.fig.} \rbrace.$ Le fer fait 10 fois plus de résistance à se rompre, qu'à se ployer, lorsqu'on le tire.

FORCE. Je demande si un poids sera mieux soutenu par deux crochets, comme on le figure en e b d, ou par un seul doublé, comme f c g. Je dis qu'on redressera dix crochets avant de rompre un doublé, et j'en ferai la preuve avec du fil de fer de grosseur uniforme. On peut, en effet, clairement comprendre que le sil de ser est plus facile, sans comparaison, à tordre qu'à rompre. Si le fond b du crochet est chargé d'un poids excessif, son soutien e fera resistance; mais la pointe d, n'étant pas soutenue, obéira au desir du poids, et se dirigera vers la terre; mais le fond du double c est soutenu par f g n m, et ne peut pas ceder, si ces soutiens ne se rompent pas. Le fond c étant charge, non sur le milieu, mais sur tout son plan [fond], ne se peut diviser en soi d'une seule division; bien plus, forcement, si les supports sont d'égale solidité, c'est en 2 endroits que le fond c'se rompera, c'est-à-dire en n m. Le fer o r ne pourra se rompre en r, ni aux côtés de l'anneau p q s t, parce que chacun de ces côtés a moitié moins de poids que l'espace qu'il y a entre p o; c'est donc entre o p qu'il se rompera * 5.

J.-P. Richter, t. I., nº 30; Manzi, p. 275.
 Cette note sur des corps inegalement pesants qui s'enfoncent également dans la fange molle est à rapprocher de l'expérience de Newton sur le tube vide d'air dans lequel on voit tomber en même temps des corps inégalement pesants (papier, plomb). FRemarque de M. Charles Henry].
 J.-P. Richter, t. I., nº 160, avec les figures gravées.
 En marge, vers le bas, la marque de lecteur sens dessus dessous; A1.

ductes crestout mention want of the country out of the form and while che we do we don't care for the whole whole of the form of the form

Profesto compress to pulled with welly colin find propers cate prime me a conserve to oppore find propers and propers a separate to property of the property o

bant et a la chapulant et printe et printe de la chanda et ina la chapula et che printe mo more et al la la la chapula et che printe et la chapula et che printe et la chapula et che printe la chapula et che printe et la chapula et la chapula et che printe et la chapula et che printe et la chapula et la chapula et che printe et la chapula et la chapula et che printe et la chapula et la chapula et che printe et la chapula et la chapula et la chapula et chapula et la chapula e

Date Grande Stonde Hane Braduer Brades (in o Juver printer, white guest of the formal of the formal funder from the standard of the formal formal formal formal from the standard from the stand

Jose of duyle . be forger . Judich . ule to . Burnt bel . bolun loto Course fruito . turuno . rufur

on facilians

Tractono letypor teller unpage feller marris egethe looks a pour allume longer lomber of impliation Ado

ב למוצה תלפומום בי מתוחות בי בוצמות לו היי לווחלב משות יו היוים לה בפי חות מות לחות ב לה למת לפוקודות מי

modercepli the fram companies of one for find to your beramly chiling to mofen

of five for copolic propriethents agaremental coca for ganfine followans

The state of the s



Puissance la plus grande des rayons. — Corps Lumineux allongés.)

Jrazi. Onbrosi. Elluminosi. Sono. Dimagiore. Potentia. e Valutudine. Nelle. Punte. Loro. Chennelati. — m n o a b c d e f [110 figure] benehelle punte delle luminose piramide sastendino inonbrosisiti ecquelle delle piramide onbrose dischorrino iluminosi lochi Eche infralloro e luminose e nascha damagiore basa luna chellaltra nondimeno se perchagion di uarie lungeze esse luminose piramide peruengino acquale grosseze dangoli saran no di pari lume infralloro el simile faranno lepiramide inbrose chome sidimostra nelle tagliate piramide. a. b. e echosi d e f che benchelle nasscino diuarie grandeze dibase, pur son simile digrandeza edilume —

 D_{ELLUME} . La fugura, del chorpo, luminoso anchora cheparticipassi dellungo, in lunga disstantia, parira, diretondo, chorpo —

Quessto siprnova, nelume delle chandele chebenchesia lungo pure illunga distanzia pare, retondo, ecquesto medesimo po, achadere allesstelle cheanchora cheffussino chomella, luna chornute, la lunga distantia le farebbe parere retonde. —

lume lungo -c a b -d [2* fig.] perche inquesto caso lonbra dirina tiua dimosstra. nelmezo della sua alteza a. b scura enelli stremi c. d non sidisscierne —

Les rayons ombreux et lumineux sont de plus grande puissance dans leurs pointes que dans leurs côtés.

m n o a b c d e f [1º figure]. Bien que les pointes des pyramides lumineuses s'étendent aux endroits ombreux, et que celles des pyramides ombreuses parcourent les endroits lumineux, et que parmi *leurs* les lumineuses, l'une naisse de base plus grande que l'autre, néanmoins, si pour cause de longueurs différentes, ces pyramides lumineuses parviennent à une égale largeur d'angles, elles seront de pareille lumière entre elles. De même feront les pyramides ombreuses, comme on le démontre dans les pyramides coupées a b c, et d e f, qui, bien qu'elles naissent de grandeurs différentes de bases, sont pourtant semblables en grandeur et en lumière.

De la lumière. La figure du corps lumineux, encore qu'elle participe du long, à longue distance paraîtra de corps rond.

Ceci se prouve par la lumière des chandelles, qui, bien qu'elle soit longue, paraît ronde à longue distance. Et il se peut que cela même ait lieu pour les étoiles, qui, encore qu'elles fussent comme est la lune, cornues, paraîtraient rondes par la longue distance.

Lumière longue c a b d [2ème fig.]. Pourquoi, en ce cas, l'ombre dérivative se montre obscure au milieu de sa hauteur a b, et ne se discerne pas à ses extrémités c d ².

^{1.} J.-P. Richter, t. I, nº 131, avec la figure gravée.

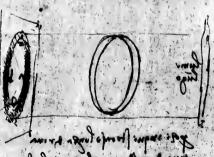
^{2.} En marge, devant les figures, les marques de lecteur sens dessus dessous : A y [?], A q

Finnes durchise state. Dur fou finde starter coffine of 5 t excepting and william find the starter and wind of the starter and starter and

Q: Rum:

Cumps of Hours . Acres de a medera of charises bull fregue in

On the sprudes neture delle deute le ede benedelle la se proceda el es proceda es estables escono estables estable



(CONTRASTES. - RELATIONS.)

Infraichorpi, dequale, grandeza, ellongitudine, edequale, figura, eosschurita, Quello, cheffia apparira diminor grandeza, che dappiu, luminoso, chanpo, circhundata, fia. --

Quel chorpo onbroso cheinfra equali lumi chollochato fia fara tante oubre quan to fieno ilumi lequali onbre fieno tanto piv scure scure luna chellaltra quanto illume s cheffia dalloposita parte fia piv visino aessso chorpo, piv.

Quelchorpo onbroso che equalmente distante infra 2 lumi situato fia fara due onbre tante piv osschure luna. chellaltra, quanto, e lumi desso chagion fiien magiori luna, chellaltra -

QUELLA, PARTE, DELLA, PARIETE, FIA, PIV. OSSCHURA, OLLUMINOSA, CHE DAPPIV. GROSSO, ANGOLO, OSSCURO O LUMINOSO fia perchosso OSSCHURATO. O ALLUMINATO FIA. - m n o p q r s f g a b c d e [3º figure] Lasopra detta, propositione, chiara, mente, inquesta, forma, sipruova, diciamo, m. q. essere ilchorpo luminoso echosi f. g. sara, il chorpo, onbroso, he. a. e. sia lanominata pariete doue isopra detti angoli perchuotano li rapresentando lanatura ecqualita di loro base, hora (a. fia piv luminoso, il. che, b. perche la basa dellangolo, a. e piv. grossa chequella di. b e pero fa piv grosso angolo onde ilquale. fia. a. m. q. ella piramide. h. p. m fia piv stretta e piv sottile fia quella. m. o. c echosi dumano no inmano quanto piv sapressa, ha, e fieno lepiramide piv strette e piv

QUELPUNTO DELLA PARIETE. FIA DIMINORE CHIAREZA. d' NELQUALE lapiramide LAGROSSEZA DELLA PIRAMIDE ONBROSA. SUPERERA LAGROSSE ZA DELLA LUMINOSA. - nelpunto, a, fiaditanta, potentia lapiramide luminosa quanto laonbrosa perche labasa, f. g. essimile alla basa, r. f. E nelpunto d. lapiramide luminosa fia tanto piv. sottile chella onbrosa. quanto, la basa, s, f, e minore chella basa, f, g. -

diuidi lasopra detta propositione in due figure cioe una chole piramide onbroseluminose ellaltra chole luminose —

Parmi les corps égaux de grandeur et de longueur, et égaux de figure et d'obscurité, celui qui sera là paraîtra de grandeur moindre, qui sera entouré par un plus grand champ lumineux1.

Parmi 2...

Ce corps ombreux qui se trouve placé entre des lumières égales, fera autant d'ombres qu'il y a de lumières, ombres qui seront d'autant plus obscures l'une que l'autre, que la lumière s située à la partie opposée sera plus voisine de ce corps que les autres3.

Ce corps ombreux qui se trouve situé à égale distance de 2 lumières, fera deux ombres plus obscures l'une que l'autre d'autant que les lumières qui en sont causes seront plus grandes l'une que l'autre 4.

Cette partie de la paroi sera plus obscure ou plus lumineuse, qui sera frappée OBSCURCIE OU ILLUMINÉE PAR UN PLUS GRAND ANGLE OBSCUR OU LUMINEUX.

rsfg abcde [3eme figure]. La susdite proposition se prouve mnopq clairement en cette forme : Disons que le corps lumineux est mq, et de même f g sera le corps ombreux, et a e la paroi nommée, où les susdits angles frappent, en y représentant la nature et qualité de leurs bases; or, a est plus lumineux que le b, parce que la base de l'angle a est plus large que celle de b, et pour cela, il fait un plus grand angle où, lequel est a m q. La pyramide b p m est plus étroite, puis moindre encore est la pyramide moc; et ainsi les pyramides deviennent plus étroites et obscures à mesure qu'elles s'approchent de e 5.

CE POINT DE LA PAROI SERA DE MOINDRE CLARTÉ DANS LEQUEL la pyramide la largeur DE LA PYRAMIDE OMBREUSE DÉPASSERA LA LARGEUR DE LA LUMINEUSE. AU point a, la pyramide lumineuse est d'autant de puissance que l'ombreuse, parce que la base f g est semblable à la base r f. Et au point d, la pyramide lumineuse sera d'autant plus petite que l'ombreuse, que la base s f est moindre que la base f g.

Divise la susdite proposition en deux figures, c'est-à-dire une avec les pyramides ombreuses — lumineuses, et l'autre avec les lumineuses 6,7.

^{1.} J.-P. Richter, t. I, nº 259. Cf. H. Ludwig, t. 1, nº 232; Manzi, nº 132.

^{2.} Dans le manuscrit, le mot : « Infra », et les lignes qui suivent, jusqu'a : « chell'altra », ainsi que les deux premières figures, sont au crayon rouge.

³ et 4. J.-P. Richter, nº 180, avec les figures gravées. 5 et 6. J.-P. Richter, t. I, nº 260, avec la fig. grav.

^{7.} En marge, après la dernière figure, la marque de lecteur sens dessus dessous : A o.

who wood of days drub to chouling in a didny; behave coldinis on warden gez. Le pe bom. jundale Lombo . eregunson. Mest Googs is the for the start land of the court of the mount of and to former land Country of the women the former in we defined down in thems - trafficial is been dear all in martin of and and insurface palaceted affice. Qualitaryo souled to equalmire & from inflow a fam of course for from Transport of the print of the collabor quite charge of the promotion fort and of the bound of the boy of the sail of the state of the boy of the boy of the sail of the sai Talopa Gran-peopol mon . Burn mer unque for forma sprano m. q. offere stefer po mayral o e & when y again, toward mereng debut it of being board and branch son of sold sold of sold sold of the so Meritante delle beent. Le pullure cheered & sections, presentate putellite de bievalte and interest plates Land Colopatron propilisons under figure der Costs promite old and

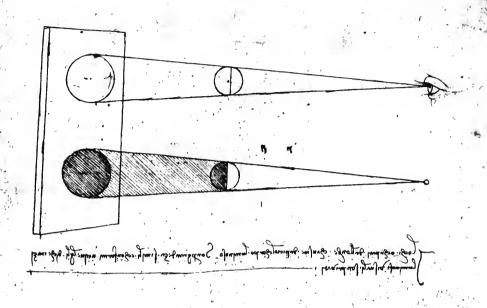
Jlochi, ochupati, dallonbre, chausate, dapiciol chorpo, luminoso, Sonpergrandeza, simili, echonformi acquelgli diche irazi luminosi visuali, son privati —

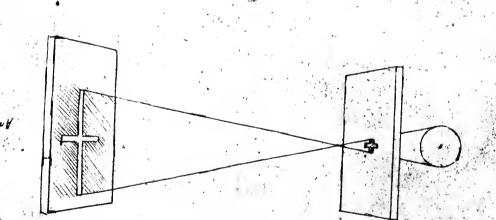
Elrazo, luminoso, passato, per picholo, spirachulo, erotto, in propinqua, opositione, la stanpa, della sua perchussione fia, piv simile, allo spirachulo, *che alla sua chagione* donde passa, chalcorpo luminoso donde nasscie —

Les lieux occupés par les ombres causées par un petit corps lumineux sont, par grandeur, semblables et conformes à ceux desquels les rayons *lumineux* visuels sont privés.

Et le rayon lumineux [étant] passé par un petit soupirail, et rompu dans une prochaine opposition, l'empreinte de sa percussion est plus semblable au soupirail qu'à sa cause par où il a passé qu'au corps lumineux d'où il naît.

1. En marge, après les figures, les marques de lecteur sens dessus dessous : A m, A n.





Les histjindes vige liner Sarge Servanter on de sange hall vergen he frank alle fande welfere 1 man de fange welfe

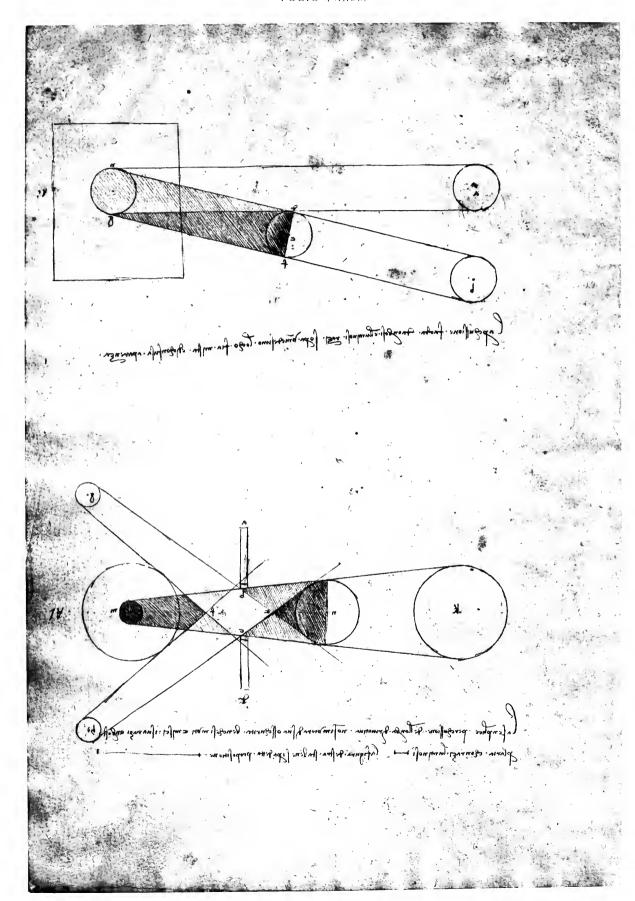
a b def ng [tre figure] Laperchussione, facta, da onbrosi, elluminosi, razi, sopra, vnmedesimo, locho fia, mista, edichonfusa, aparenza.

k n e a b c d f m g h [2º fig.] La senplice perchussione, dellonbra, diriuatiua, nonsimytera di sua osschurita, benchesi myti e misci, isua razi onbrosi perlaria, chonrazi, luminosi — la figura, destra, stabene sopra detta, propositione —

a b d c f n g [1ère figure]. La percussion faite par rayons ombreux, et lumineux, sur un même lieu, est mélangée, et de confuse apparence.

kne abcd fm gh [2ême fig.]. La percussion simple de l'ombre dérivative ne se changera pas [ne perdra rien] de son obscurité, bien qu'elle change et mèle ses rayons ombreux dans l'air, avec des rayons lumineux. — La figure droite est bien placée au-dessus de cette proposition.

^{1.} En marge, après les figures, les marques de lecteur sens dessus dessous : Ai, Al.



(RELATIONS. - Positions DE L'EIL |

Quanto di splendore magiore, fia, ilchorpo, luminoso, di tanta magiore osscurita, fieno, lonbre, fatte dachorpi daesso alluminati

```
ab edef ghir [1re figure]
```

Tucti, ichorpi onbrosi dimagiorgrandeza, chella, popilla, i quali saranno, situati sinterporanno, infrallochio, elchorpo, luminoso, sidimos teranno, diosschura, qualita -

```
bacdefgh nmtsrpo 2143 [2º fig.]
```

Lochio, posto, infral, chorpo, luminoso, E ichorpi, daesso, lume, alluminati, vedera, idetti chorpi, sanzalchunonbra

Autant le corps lumineux est de plus grande splendeur, d'autant sont plus obscures les ombres faites par les corps qu'il illumine.

```
ab cdef ghir [tere figure].
```

Tous les corps ombreux, de plus grande grandeur que la pupille, qui *seront situés* s'interposeront entre l'œil et le corps lumineux, se montreront d'obscure qualité.

```
bacdefgh nmtsrpo 2134 [2eme fig.].
```

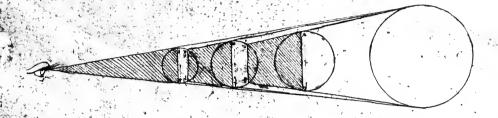
L'œil placé entre le corps lumineux et les corps illuminés par cette lumière, verra lesdits corps sans aucune ombre 3-4.

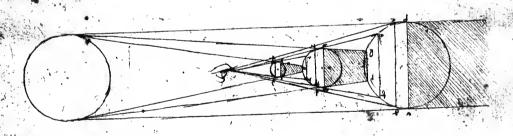
^{1.} J.-P. Richter, t. 1, nº 262

² et 3. J.-P. Richter, t. I, nº 141, et les figures en héliogravure à la pl. 2 (nº 2 et 3).

^{4.} En marge, avant les figures, les marques de lecteur sens dessus desseus : $\Lambda g, \Lambda h$.

One d'under appeter mainele plane un dione allément fiene joine famigne de la familie de la familie





Mound yet what the total of the the the stand of the stan

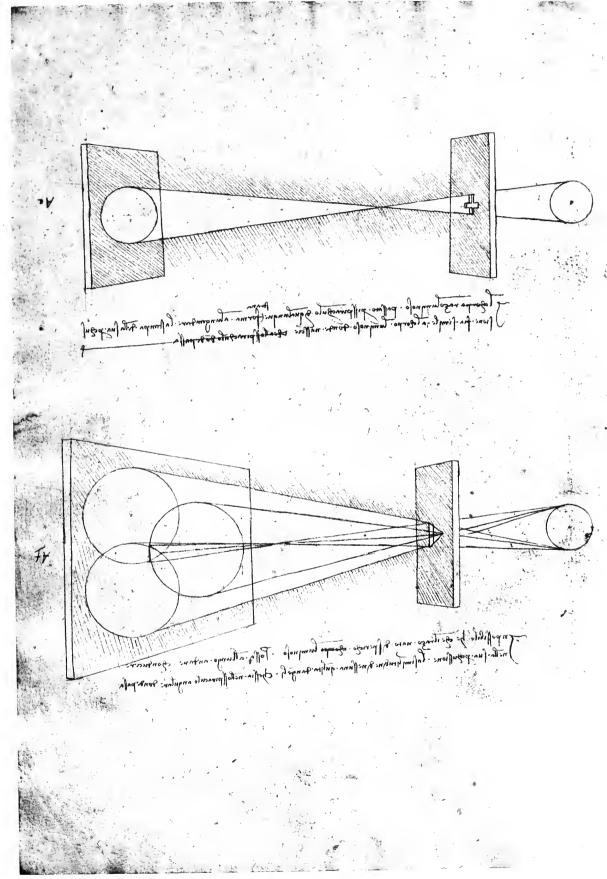
Il chorpo razo luminoso, passato, perisspirachulo, di qualunque strana forma, alungandare, lastanpa, della sua, perchus sione, fia, simile, alchorpo, luminoso, donde, nasscie cheallosspirachulo donde passa —

Inpossibile he che ilrazo, nato dispericho, chanpo luminoso. Possa, allungo, andare chonducere nella, sua, perchussione, lasimilitudine dinessuna, qulita, dangoli, chessia nellosspiraculo angulare dondepassa

Le corps rayon lumineux [étant] passé par un soupirail d'une forme étrange quelconque, l'empreinte de sa percussion, après un long parcours, est semblable au corps lumineux d'où elle naît, qu'au soupirail par où elle passe.

Il est impossible que le rayon né de [corps] sphérique *champ* lumineux, puisse, après un long parcours, conduire dans sa percussion la similitude d'aucune qualité [sorte] d'angles qui soit dans le soupirail angulaire par où il passe!.

1. En marge, après les figures, les marques de lecteur sens dessus dessous : A c, A f.



(Ombres dérivées et originales. — Forme de la lumière.)

Lafigura, dellonbra, diriuativa, ara, senpre, chomformita, cholla, forma, delloriginale onbra

```
abdefe egot ml 8 [ou s?] 9 [?] 3 [ou z?] 7 [ou v?] x y [Ire figure]
```

Jllume, dicrociale, forma, fia chagione, chelcho po, onbroso, dispericha, retondita, chavsera dise onbra, dicrociale figura —

 $luminoso - h \ m - f \ g \ e - luminoso - a \ b \ e \ d \ [\ z^{me} \ fig.]$

Molte volte, epossibile, trouarsi, onbra, dirivativa, sanza, onbra, horiginale —

lume

percussio [3me fig.]

La figure de l'ombre dérivative aura toujours conformité avec la forme de l'ombre originale.

```
abdefe cgot ml 8 [ou s?] 9 [?] 3 [ou z?] 7 [ou v?] x y [100 figure].
```

La lumière en forme de croix est cause que le corps ombreux de sphérique rotondité produira son ombre en figure de croix.

Lumineux. h m f g e; Lumineux. a b c d. [2e fig.].

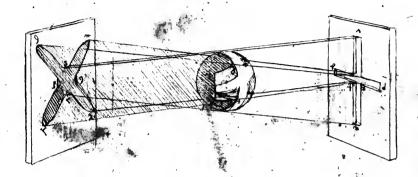
Maintes fois il est possible qu'il se trouve une ombre dérivative sans ombre originale.

Lumière.

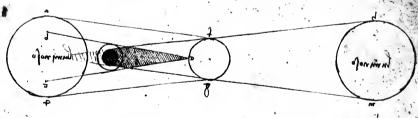
Percussion¹ [3e fig.].

1. En marge, les marques de lecteur sens dessus dessous, avant la 1re figure : A c; avant la deuxième : A d.

Cafigure Atonge Aninonde see finge comforma colota forma Atoriginal of



Jum: Gerorale forme for sagron: de legarpo otale aprimentante sacroque salveralo



Dueldred . vollo . volle d'anna le obje d'anna le volle . pag supo le



[LUMIÈRE ET OMBRE].
(Contraste. Ombres de groix.)

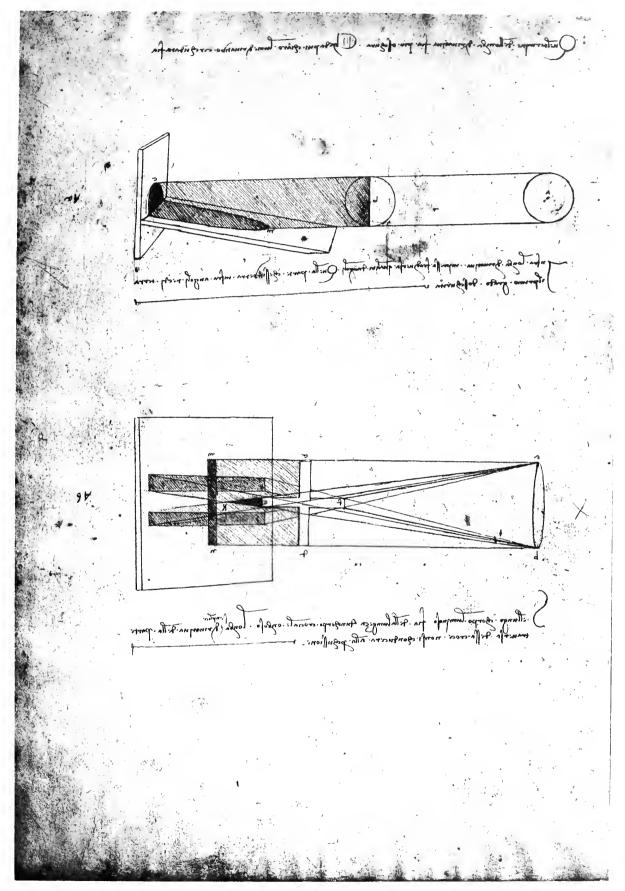
Queltermine, dellombra, diriuatiua, fia, piu, osschura, Chedapiu, chiaro, lume diriuativo, circhundata, fia a b m c n [1^{re} figure] Jnfra, lonbra, diriuatiua, inpressa, fradiuersa, qualita, dangoli, Quella, parte, chessitrovera, infra, angoli, recti, terra ilprimo, grado dosschurita —

ab $f c d e = k = m n \left[2^{me} \text{ fig.} \right]$ Sellungo, chorpo, luminoso fia, della lumgeza, dunchorpo, crociale, onbroso, lonbra, senplice, diriuatiua, della, purte trauersa, dessa, croce, nonsi, chonducera, alla, perchussione —

Ce terme [bord] de l'ombre dérivative est plus obscur, qui est entouré par une plus claire lumière dérivative.

- a b m c n [1^{re} figure]. De l'ombre dérivative imprimée entre diverses qualités d'angles, cette partie qui se trouvera entre des angles droits, tiendra le premier degré d'obscurité.
- a b f c d e k m n. [2º figure]. Si le corps long lumineux est de la longueur d'un corps en croix ombreux, l'ombre simple dérivative de la partie traverse de cette croix, ne se conduira pas à la percussion.

^{1.} En marge, les marques de lecteur, après la 1re figure : A a, après la 2me : Ab, et avant la 2me : une croix.



(APPARENCES DES SURFACES. - RACCOURCIS. - ANGLES LUMINEUX.)

Jufralle chose, dequalgrandeza, biancheza, canpo, ellongitudine. Quella, cheffia, dipiu, piana, superfitie, aparira, dimagior figura

Jlíero dequal grosseza, mezo infochato, nefa, proua inpero che essa, parte, infochata, pare piu, grossa chelressto—domando, cheonbra fara uno corpo onbroso quadro cholluminoso spericho

Nonchella, quantita, malla, qualita, dellonbre, edesua, termini, nellisschorti, nonsidimossterra cholla, sua, vera, figura —

adbc[2me figure]

b. c. essendo, termine, inuisibile, perlo perdimento dellonbre nientedimeno, para, visibile percha, gion dellosschorto, nonaltrementi chessipara, a. b. he. d. c. -

Quella, parte, della, pariete, alluminata, fia, piv, luminosa, luminosa che damagiore soma che dapiv, grosso angolo lumi noso alluminata fia E equellocho dadetti razi osseruerameno la chonveniente qualita dellume che da piv grosso, angolo onbroso adonbrata fia —

Entre les choses égales en grandeur, blancheur, champ, et longueur, celle qui est de plus plane superficie paraîtra de plus grande figure.

Le fer d'égale grosseur, à moitié rougi, en fait preuve, car sa partie rougie paraît plus grosse que le reste².

Je demande quelle ombre fera un corps ombreux carré, avec le lumineux sphérique [Sous la 1⁷⁰ fig.].

Non seulement la quantité, mais [aussi] la qualité des ombres, et de leurs termes dans les raccourcis, ne se montreront pas avec leur vraie figure.

a d b3 c [2º fig.].

b c étant terme invisible par la perte des ombres, paraîtra néanmoins visible à cause du raccourci, pas autrement que ne paraîtront a b et d c.

Cette partie de la paroi illuminée est plus *lumineuse* lumineuse qui est illuminée par une plus grande somme par un plus grand angle lumineux. Et ce lieu des dits rayons observera [conservera] moins la convenable qualité de lumière, qui sera ombré par un plus grand angle ombreux 4, et 5.

I et 2. J.-P. Richter, t. I, n° 258, traduit: «..... bianchezza di canpo e longitudine, quella, che fia, di più, chiara super fitie, etc. —.... brightness of background and length that which has the flattest surface, etc. « Le manuscrit porte : « biancheza canpo », non pas : « biancheza, di campo ».

^{3.} b se trouve écrit en sens ordinaire; il est a rebours à la ligne qui suit (Cf. ci-dessus, fo 5 ro, nte 5).

^{4.} Richter, t. I, nº 229.

^{5.} Une marque avant la 3º ligne du manuscrit : une croix

Varley of the flewiff the parties of the will be of the bound of the bound of the bound of the standard of the bound of the standard of the st Lite De drat and its wite the save on the busin the ose of white it for saver bure bein deally estigating Sometile double well during to longe to lar thank us follower to long the land of the land de coloute trudus infigit de de monte de flour suites mons bour pifigit best Ourte part Felledomist upmalum. for bis primitate mulante of the boundary Locustrialin dury mentam: E. tripipatollo unite a charlos tropo proportion

(Couleurs lointaines. — Oeil entre des corps ombrés — Ombre avec interposition.)

lauarieta, decholori, dechorpi, nonfia, illunga, distantia, conosciuta, senon in quelle, lor parti cheffieno, daisolarazi [dai solari razzi] perchosse fieno

Laperchussionne, della, diriuatiua, onbra, nata, echausata, dasspericho, chorpo, onbroso, elluminoso, errocta, perla perchussione, daessa facta, sopra, diuersi, chorpi, inuarie, distantie, situati, Para, allochio, esseretonda, che dauanti propinquo, alcientro, dellonbra, originale, chollochato, fia —

Quelchorpo : onbroso, dispericha, retondita, fara, circhulare, onbra, mista Jiquale, ara, infrasse, elsole inter posto vachorpo onbroso, disua, qualita, -

La variété des couleurs des corps à longue distance, n'est connue que dans *leurs* ces parties qui sont frappées par les rayons solaires :

La percussion de l'ombre dérivative, qui a pour origine et pour cause un corps sphérique ombreux et lumineux, et est rompue par la percussion faite par elle [par cette ombre] sur divers corps situés à différentes distances, paraîtra être ronde à l'œil qui se trouve placé devant, proche du centre de l'ombre originale.

Ce corps ombreux de sphérique rotondité fera une ombre circulaire mêlée [de lumière et d'ombre] lequel aura, interposé entre soi et le soleil, un corps ombreux de sa qualité ².

^{1.} J.-P. Richter, t. I, nº 289.

^{2.} En marge, après la 1^{re} figure, la marque : $v \star$, et après la 2^{me} , la marque p avec le signe abréviatif de l'r, suivis d'une étoile fécrites latéralement.

Tra. stunga . Almina conofeun fenoquette Loopary & f who willows telle Brinning outer a wer a challe della chapo cha coupe outer outer outer outer שליולוטו: יחיול להבינה (סף לשניון בסוף המוחור שלוחון בין ומאון בין מינו בונים ברו הידיטולים ברי לוחותן and our sense of the sale of the same of Just of one of the selection of the class of the selection of the selectio

(Couleurs Lointaines. — Ombres superposées. — Reflets.)

Jnfraicholori, dechorpi, nonfia, diferentia, inllunga, distantia, nelle, loro, parti, onbrose

d f a mben [1re figure]

possibile, he, chella, missta. Onbra, dirivativa, chausata davnsolo, lume, r per diuersi chorpi, sipossa, intersegare essopraporre luna, chollaltra —

a. b. c. ella onbra, mista, diriuativa i intersegata, essoprapo lunallalltra, inpero, che, m. c. e onbra di, d he, b, n sie onbra di, f. ettanto, quanto, tiene, b. c. a. tanto luna onbra, allaltra, sisoprappone —

Quella, parte, delchorpo, onbroso, che infralle, alluminate, fia, piu, luminosa, Toltole, illume, resstera, pivonbrosa

Pour les couleurs des corps, il n'y a pas de différence à longue distance, dans leurs parties ombreuses '.

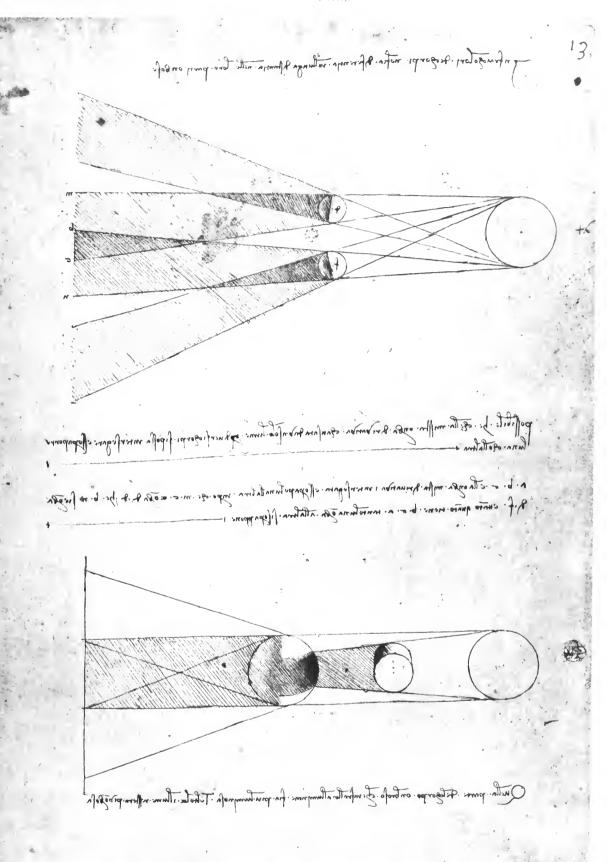
d f a mbcn [1" figure].

IL EST POSSIBLE QUE LES OMBRES MÉLÉES DÉRIVATIVES CAUSÉES PAR UNE SEULE LUMIÈRE SUR DIVERS CORPS, SE PUISSENT ENTRECOUPER ET SUPERPOSER L'UNE A L'AUTRE. En a b c sont les ombres mèlées dérivatives, entrecoupées et superposées l'une à l'autre, puisque m c est ombre de d, et que b n est ombre de f; et autant contient a b c, autant une des ombres se superpose à l'autre.

Cette partie du corps ombreux qui est entre les illuminées est plus lumineuse; la lumière ôtée, elle restera plus ombreuse ².

I. J.-P. Richter, t. 1, nº 290.

^{2.} En marge, avant la 1^{re} figure, la marque y +, sens dessus dessous ; et avant la seconde, une autre marque, raturée.



(Expérience sur les ombres. — Degrés d'ombres. — Ombres dérivées.)

Jnfrallombre, di pari, qualita, Quella, cheffia, piv. propinqua, allochio, Apparira, diminore, hosscurita

se innuna stanza sara possti 4 lumi essicui fatto, il sopra celo tut to burattello collarete chellarmi esso fara molti risebi e [?] abburattere lafarina laquale neldisciendere perlaria faralonbra eviden te perlaria spichata esspedita comequi effigurata —

a b c d k r h l f e m s p n o [1^{re} figure].

QUELLA, ONBRA, SARA PIV, OSSCHURA, . CHE DAPIV, DIVERSI, CHORPI ONBROSI ELLUMINOSI, DIRIUATA, FIA — jn k. f. s., — vede, jlumi, b. c. d. chemancha solo jlume, a, che jlquarto del numero, jn. f. s. m. povedere solo, j due lumi c. d. chellameta, ditutti ilumi, in, m. s., p. n. nonuede nessun lume onde li non potendo, escre, alluminato, sitrova-essere, jl primo, grado, dosschurita —

Jnpossibile, he, chellescoplice, onbre, diriuative nate da diuersi, chorpi, e cha i vsata da vnsolo, lume siposimai, infraloro congivguiere otocharessi —

Parmi les ombres de pareille qualité, celle qui est plus proche de l'œil paraîtra de moindre obscurité.

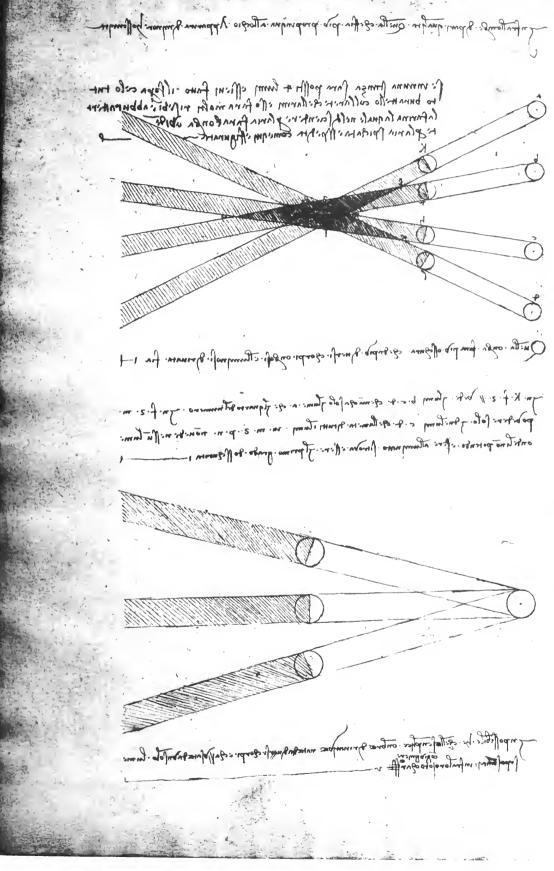
Si, dans une chambre, on a placé quatre lumières, et que le ciel au-dessus y soit fait tout bluteau avec le filet qui l'arme, il fera beaucoup de [?] quand on blutera la farine, laquelle, en descendant au travers de l'air, fera l'ombre manifeste dans l'air détachée et désunie comme il est figuré ici :

abed krhl fe mspn o [1re fig.].

ET LUMINEUX: En k f s, on voit les lumières b c d, de sorte qu'il ne manque que la lumière a, qui est le quart du nombre [du tout]. En f s m, on peut voir seulement les deux lumières c d, qui sont la moitié de toutes les lumières; en m s p n, on ne voit aucune lumière. Donc là, ne pouvant pas venir de lumière, se trouve être le premier degré d'obscurité.

Il est impossible que les ombres dérivatives simples nées de corps divers, et causées par une seule lumière, se puissent jamais joindre ou toucher.

1. J.-P. Richter, t. I, nº 261.



(Corps contigus paraissant séparés. — Ombres superposées.)

Semolti, chorpi onbrosi di quasi chongiunta, vicinita fieno veduti, inchanpo, luminoso illunga distantia parranno separati dagrande intervallo

km ostr n [1re figure]

Jrazi, onbrosi, dinperfecta, epparl osschurita. Iquali, insie me, simissteranno, raddoppieranno, laquantita diloroscurita

Ragione volchosae cheduplichata, quantita sifacci di duplicata potentia, eperquesto due inperfette cose nefacino, vnaperfetta

m. s. n. he. k. t. n. sieno. leinchorporate e misste onbre inferfette [imperfette]. he. k. m. s. t. n. sia la duplicata onbra quasi perfeta

abedefg hiklnopq rstuxyz 7 9 2 4 5 6 8 [2me fig.]

J termi ni. dechorpi. ombrosi, percheson *ri*perchossi, dauarie qualita *tita, dirazi* piramide, luminose, . Dauarie, qualita, donbre ellumi fieno, circhundati

Si beaucoup de corps ombreux très voisins, presque joints, sont vus en champ lumineux à longue distance, ils paraîtront séparés par un grand intervalle.

km ostr n [1re figure].

LES RAYONS OMBREUX D'OBSCURITÉS IMPARFAITES ET ÉGALES, LESQUELS SE MÉLERONT ENSEMBLE, DOUBLERONT LA QUANTITÉ DE LEUR OBSCURITÉ.

La raison veut qu'une quantité doublée se fasse de puissance doublée et pour cela, deux choses imparfaites en font une parfaite.

Soient m s n et k t n les ombres incorporées et mêlées imparfaites, et soit l'ombre doublée k m s t n quasi parfaite.

abcdefg hiklnop rstuxyz 7,9,2,4,5,6,8 [20 fig.].

Les termes des corps ombreux, parce qu'ils sont frappés par diverses qualités *tité de rayons* de pyramides lumineuses, sont entourés par diverses qualités d'ombres et de lumières ²⁻³.

^{1.} Verso du 16 de Léonard.

^{2.} J.-P. Richter, t. l, nº 256.

^{3.} En marge, les marques sens dessus dessous : devant la 1re figure : v et x barré, et devant la 2me : x et x barré [?].

An itale mandelle lander up fant, fore is in L'accourant de contrate cate de la contrate de la contrate de contrate de contrate de contrate de la contrate del la contrate de la contrate m. 2. n. h. K. r. n. Jeno-Cometoupoporecomple &

(CORPS LUMINEUX LOINTAINS. - RELATIONS. - DÉFINITIONS

16. — Semolti chorpiluminosi, fieno veduti di lontanpa esse benche infralloro siendiuisi a parano insieme vniti e chongivnti

egilmkhf ab.c d [1re figure]

Quella, Parte, dellaria, Participera, Fiu. della, Sua, Naturale, Tenebrosita, Laquale, Dallu Minoso, Angholo, Piu. Achuto, Fia. Perchossa. — Chiara, *che* mente, siconplende, chedoue, minore, angolo, *lisia* luminoso, li siaminor lume perche lapiramide desso, angolo, a mi nor basa, eperquesto da essa minor basa, minor numero di razi lumi, nosi, chonchorre, alla sua, punta —

langolo, a, hamagiorbasa, chellangolo, b, p labasa, da sie os e, f equella, di b, sie g, h, adunque a, amagior basa, ilquarto che, b, elquarto ara pivlume, c, d, ancora infrallozo tengan simile, diferentia, perche, c, vede, i, k chelameta dellume, e f, edi d, vede il quarto.l, m, —

TENEBRE e privation di luce

ONBRA he diminution di luce

ONBRA PRIMITIVA. he quella chehe apichata achorpi onbrosi

ONBRA DIRIVATIVA. he quella che sispicha da corpi onbrosi escore perlaria

ONBRA RIPERCOSSA. cquella che he circundata dalluminata pariete

le on [onbra] senplice. hequella chenonucde alcuna parte dellume chella cavsa

LONBRA SENPLICE. comincia inella linia chessiparte datermi ni de corpi luminosi, a, b [Dernière fig. :] a b

16. — Si beaucoup de corps lumineux sont vus de lointain pays (loin dans le paysage), bien qu'ils soient séparés, ils paraîtront réunis et joints ¹.

egilmkhf abc d [1m figure].

CETTE PARTIE DE L'AIR PARTICIPERA PLUS A SA NATURELLE OBSCURITÉ, LAQUELLE AURA LA PERCUSSION DE L'ANGLE LUMINEUX PLUS AIGU. Il se comprend que clairement que là où se trouve un plus petit angle il y ait lumineux, il y ait une moindre lumière, parce que la pyramide de cet angle ayant une moindre base, moindre est le nombre de rayons lumineux de cette moindre base qui concourt à sa pointe.

L'angle a a une plus grande base que l'angle *b p*; la base de a est e f, et celle de b est g h; donc, a a une base plus grande du quart que b, et aura le quart de lumière en plus. Entre c et d'encore, il y a une semblable différence, parce que c voit i k, qui est la moitié de la lumière, et que d'voit le quart, 1 m.

TÉNÈBRES: c'est privation de lumière 2 et 3.

OMBRE: est diminution de lumière.

Ombre primitive : est celle qui est attachée aux corps ombreux.

Ombre dérivative : est celle qui se détache des corps ombreux, et parcourt l'air.

Ombre répercutée : est celle qui est entourée par la paroi éclairée.

L'OMBRE SIMPLE : est celle qui ne voit aucune partie de la lumière qui la cause.

L'OMBRE SIMPLE : commence dans la ligne qui part des termes des corps lumineux a b. [Dernière fig. :] a b 4 · 3.

^{1.} J.-P. Richter, t. I, nº 255.

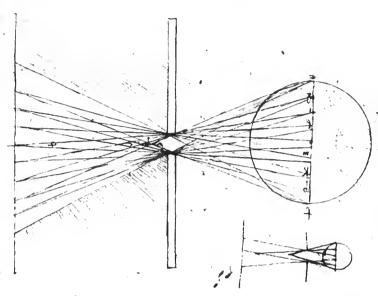
^{2.} Dans le manuscrit, cette ligne et les six qui suivent sont au crayon.

^{3.} Cf. H. Ludwig, t. 11, nos 550, 660, 665, etc.; Manzi, 274, 311, 313, etc.

^{4.} J.-P. Richter, t. I, no 123, avec la fig. grav.

^{5.} En marge, après la 1re figure, la marque : x *.

Sample chordinalisti fran propri per Some be of practing by plante in plante and in me pater contrate to



Quette pour dethan pourage pour tette for noments wind before laquete talu - 2- 11 ... Le sylvered set comber med grapeur . of outer

Grand of mine of replant. And when we wanter water free free me land was from activement routier of grant le of sales of select of sale of souther of of the of the sales of sales of the sales of sales of sales of the sales of sales of the sales of sale

Congress a samageordala et langel. b. of lasala value of a facility 9. h. מלאמור ה. במהמקושי שה לה ילבווחיים בני . h. בלמומצים הדת קוש למשחר - ב. . המוסדה END IF UNDEROS . E.

I de ver four meny ideas so he increases seems from vining som victures softies l'operations

[.] my simaling . is 1.-

J. K. miniming & (new

Sografice dated a sister good of weathered

with the property design of spidicy be with a sold of the sold by

country remained of ourselver of the wilmes afrager . The

לבשן ביו איני לי מוציף אביו איני וו אינות מינית שבלאות הבילות הבילות

[PERCUSSION, MOUVEMENT, OPTIQUE. - LUTH. - EAU (FLEUVES ET CANAUX). BALANCE HYDROSTATIQUE.

| 11th figure:] se 2 balle sicholpirano insieme perretto angolo, elli vsscira tanto piv del suo inchominciamento chorso. luna. chellaltra. quanto, fia minore luna. chellaltra — [Sons la 2** 66::] moto duno coltello fitto sopra una tavola che paran 2 OHELLA VERGA OCHORDA. CHECHOAPRESTEZA DIMENATA FIA. PARA ESSERE DUPLICHATA Questo achade quando, vno chottello effitto, echesforzato, sitira cholla tessta da uno delati essi lasscia andare chemolte volte sisscote elsimile achade nella chorda dun leuto quando sipro ua see bona, ella duplicatione achade perche ilmoto, fatto, insino, allo stremo delcorso della cosa mossa. e assai piv, veloce, conello stremo perche esso stremo quando e ito quello che luole siferma eda volta indi rieto effermando si nelluno enellaltro stremo delmoto, eneciessario chello cio [chellocchio] inprema 2 similitudine duna medesima cosa mossa. ma dimmi perche vna corda falsa di liuto fa nelcrollarsi 2 ette similitudine ealle volte 4

DELLACQUA nessuna, parte, dello marritima, acqua, aquatico elemento sileuera, s delsuo, ossifara piv distante dalcomvncientro se no per unioentia — nesuna violentia he durabile —

[15°, 4°, 5°, 6° fac.] a b c d
5 a eggle vn diritto chanale dacqua dequale latitudine eprofondita eobliquita ilquale simove vno miglio perora
5 b sia aesso chanale allargato largine mementesi indupla largeza elfondo dequale obliquita alprimo, sidomanda chemoto fara lacqua cheordinaria, echontinva presso chanale profondato ildopio de delle 4 parte fe 2 della sua lungeza e 2 dimezo edetto elemento hessa sua acqua fara perora — sia esso chanale profondato ildopio de delle 4 parte fe 2 della sua lungeza e 2 dimezo edetto ilmoto dellacqua — sia esso chanale fatto discrepejante effessuoso corso, edomandasi checorre perora sia alprimo chanale sa alzato ilmoto dellacqua perfare invellin dellacqua perfare invellin dellacqua perfare invellin dellacqua perchavas disua caduta — della cicogniola [7** 6g.:] 4 2 eposi sieno pionbo della prova quanto resiste piv lacqua chellaria —

[Flas haut, en regard d

Sons la 48 leg 3 deria situationi educada cinadene sopia wi cogo i gorge of posse la 69 leg; de perare invituali deluare la cqua perchavsa disua caduta — della cicogniola [78 fg.:] 4 eposi seno pionbo della prova quanto resiste piv lacqua chellaria —
[Plas surcharge d'un canal sinueux:] due acquegivinte avoa chaterata insieme perchotino echascino inbasso insieme interse gate dun che d'uncanale si traga acqua domando cheffa insuperfuie equelo nelfondo edich locho ven ga essa acqua idume [?] cqua che corra essotto abbi vi buso acaqua chechora disotto enon disopra acqua chechora disotto enon disotto odisopra acqua dequal corso — acqua cheffare trosi di sopra enon disotto acqua cheffa retrosi di sotto enon disopra acqua checorre imezo difiumi et non da parte echecore dapar te enon nelinezo.
[fin hant, en marge:] sia due canali, dequale largeza echorso eprofondita chessintersegano chonangoli retti sieno essi fiumi in tersegati chonuari angoli acuti ohiotusi sia ildopio più largo luno chellatro sia ildoppio piv chorente lostretto chellargo vino fiumericieua vinaltro contutte leuarieta dangoli echorsi elargeze eprofon dita vino fivime abia lua fango legnio solato giara rena, ettorbido ellaguia me effrache [e irasche] miste chol suo chorso sia vinfiume cheabi cavernose esmusse lesua argine essasi epiante e ne her be, givinchi, sia esso fivime congransassi sia gli ventocon tro chepossa quantesse et in tutti gradi di piv edi mancho sia nel fiume vari moti e liniamenti dacqua dimanda si perta superfitie lacognition dellondo, sia fatti ripari alle ruine dellargine sia fatto porre aessa argine fang orena ollegni essossi sia fatto diritto entri lacqua con perchusione inesso canale entri traversa Entri condue canali effacia si vno partasi ilea nana ilmezo in 2: posicongivinga — sia fatti inesso canale gobbi nel fondo effosse egoniti tondue canali effacia si vno partasi ilea nana ilmezo in 2: posicongivinga — sia fatti inesso canale entri traversa Entri condue canali effacia si vno partasi ilea nana ilmezo in 2: posicongivinga

11re figure : Si 2 balles s'entre-choquent par angle droit, l'une d'elles sortira de son commencement de course plus que l'autre, d'autant qu'elle sera moindre que l'autre.

[Sous la 2º fig. :] Mouvement d'un couteau fiché sur une table, qui paraîtra 2.

CETTE VERGE, OU CORDE, QUI SERA REMUÉE AVEC VITESSE, PARAITRA ÉTRE DOUBLÉE. Ceci a lieu quand un couteau est fiché, et qu'on le tire de force par la tête d'un des côtés [par une de ses extrémités], puis qu'on le laisse aller, et qu'il se secoue beaucoup de fois; la même chose a lieu pour la corde d'un luth, quand on éprouve si elle est bonne : le doublement a lieu, parce que le mouvement fait tout à l'extrémité de la chose mue est beaucoup plus rapide à cette extrémité; en effet, cette extrémité du an extremite de la chose mue est beaucoup plus rapide à cette extrémité; en effet, cette extrémité du mouvement, il est nécessaire que l'œil imprime [aie l'impression de] 2 ressemblances d'une même chose mue; mais dis-moi pourquoi une corde fausse de luth fait, en vibrant, 2 ettrois ressemblances, et parfois 4?

DE L'EAU. Aucune partie de l'eau des mers l'élément aqueux, ne s'élèvera de son, ou ne se fera

plus distante du commun centre, sinon par violence.

Aucune violence n'est durable.

[3°, 4°, 5°, 6° fig.!:] a b c d

a. C'est un canal d'eau droit, égal [uniforme] en largeur, en profondeur et en obliquité, dont le mouvement est d'un mille par heure.

Soit donnée une largeur double aux digues de ce canal, le fond étant de même obliquité que le premier. On demande quel mouvement fera l'eau qui passe ordinairement et d'une manière continue, par ce canal. Qu'on ait rétréci les digues de ce canal en double proportion [de moitie], et dit quel mouvement son cau fera par heure. Qu'on ait approfondi à ce canal du double des 4 parties des 2 de sa longueur ses 2 du milieu, et dit le mouvement de l'eau. Que ce canal soit fait de [avecun] cours serpentant et sinueux, et on demande ce qu'il court par heure. Qu'on élève au premier canal, le fond

des 4 parties, des 3 [du tiers] de sa longueur.

[Sous la 4º fig. :] Du ressaut de l'eau qui tombe sur un gouffre d'eau 2.

[Sous la 6º fig. :] De peser l'eau pour faire les moulins. D'élever l'eau par cause [au moyen] de sa chute. Du siphon 3.

[7º fig. :] 4 [(poids dans l'eau)], 2 [(poids dans l'air)]. Que les poids soient de plomb. De l'épreuve combien résiste plus l'eau que l'air.

resiste pius l'eau que l'air.

[Pius haut, en regard de : De l'eau :] Si une eau entrecoupant l'autre, se mêle avec elle, le cours et la puissance de l'une et de l'autre étant pareils.

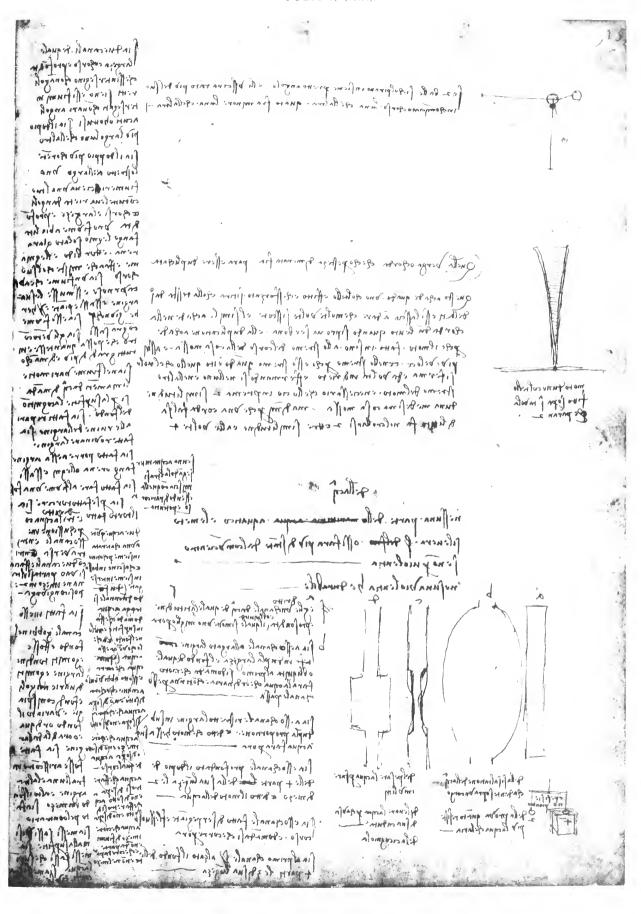
[En surcharge du dessin d'i canal sinueux :] Deux eaux jointes à une cataracte, frappent ensemble et chassent en bas, en s'entre-croisant, D'un fond... Que d'un canal on tire de l'eau; je demande ce qu'elle fait à la surface, ce qu'il est dans le fond, et de quel endroit vient cette eau. Idem [2] *: Eau qui court, et qui aie sous elle un trou Eau qui court dessous, et non dessus. Eau qui court dessous, et non dessus. Eau qui court dessous, et non dessus. et qui aie sous elle un trou. Lau qui court dessous, et non dessus. Lau qui court dessus, et non dessous. Eau qui court au milieu, et non dessous ou dessus. Eau de cours égal. Eau qui fait des tourbillons dessus, et non dessus. Eau qui fait des tourbillons dessous, et non dessus. Eau qui court au milieu des fleuves et non de côté; et qui court de côté, et non au milieu.

[In haut, en marge:] Soient deux canaux, égaux en largeur, cours et profondeur, qui s'entre-coupent à angles droits. Soient ces fleuves entrecoupés à angles divers aigus ou obtus. Soit l'un plus la large du double que l'autre. Soit la partie étroite de double plus courante que la large. Ou un fleuve

coupent à angles droits. Soient ces fleuves entrecoupés à angles divers aigus ou obtus. Soit l'un plus large du double que l'autre. Soit la partie étroite du double plus courante que la large. Qu'un fleuve en reçoive un autre avec toutes les variétés d'angles, de cours, de largeur et de profondeur. Qu'un fleuve aie de la bourbe, de la fange, du bois en planches [?], du gravier, du sable, et que, trouble, il aie des gros bois et des branchages mélés à son cours. Soit un fleuve qui aie ses digues caverneuses et émoussées, et des rochers, plantes, herbes et jones. Soit ce fleuve avec de grandes pierres. Qu'il y ait à l'encontre du vent, autant que possible, et à tous les degrés en plus et en moins. Qu'il y ait dans le fleuve divers mouvements et linéaments d'eau; qu'on se demande la connaissance du fond par la surface. Que des soutènements soient faits aux écroulements de la digue. Que la digue vienne à s'écrouler. Qu'on fasse mettre à cette digue de la fange, ou du sable, ou des bois, et des pierres. Qu'on fasse faire au fleuve une fosse [excavation]. Qu'on le fasse se tordre par lui-même. Que le tortu devienne droit. Que l'eau entre avec percussion dans ce canal; qu'elle entre en travers. Qu'elle entre avec 2 canaux, et qu'il s'en fasse un. Que le canal se partage au millieu en 2, puis se réunisse. Qu'il soit fait au fond du canal, des bosses, des creux, et des coudes ronds dans la digue, et des coudes d'angles variés, et des fonds en plages; et que le fond soit varié en deçà et au delà de la digue. Qu'on fasse des fosses en pendant entre l'une et l'autre digue, et le fond haut au milieu; qu'on fasse le contraire, qu'on mette des pierres auprès de la surface, qu'on en mette qui surmontent l'eau, qu'on mette des... [?] conques i des écluses.

1. Verso du 1 de Léonard (p. suiv.).

^{1.} Verso dn 1 de Leonard (p. surc.).
2. Pour le mot «corgo [gorgo]», voir Cardinali, Del mot. e mis. dell'acq. di L. da I'., libro primo, p. 273, 3° l. .
3. Pour le mot « cicognola », voir le manuscrit B, folio 26, recto, et Cardinali, ihidem, libro ottavo, tavole 31, 32, 33.
4. Cf. page suivante (item), lignes 7, 10, 14, 16,
5. Cf. manuscrit B (2° vol. de cette Public.), f° 38 r°, première ligne. — Voir Amoretti, Mem. stor., p. 181.



[NOTES DE 1490. — CE LIVRE. — LE CHEVAL. LES VOLS DE JACQUES ANDRÉ. PATE A MÉDAILLES. — LUMIÈRE ET OMBRE.]

Adi. 23. daprile, 1. 4. 9. o chominciai, questo, libro erichominciai, ilcavallo
Jachomo vene astare, chome cho jidi della madalena nelmille 490, deta dani to
[En marge:] ladro bugiardo ostinato ghiotto
[Isechondo di lifeci tagliare 2 chamice uno paro di chalze e vngibone ecquando mi posi idi nariallato perpagare
dette chose lui mirubo detti di nari della scharsella e mai fu possibile farliele confessare benchio navessi veracierteza
[A la suite, en marge:] lire 4

Jidi seguente andai, aciena choniachomo andie a e detto iachomo, cie no per 2 e fece male per 4 imperoche ru

detto a seguela verse il uino et dono questo vene aciena done me

Jldi seguente andai, aciena choniachomo andie ae detto iachomo, cie no per 2 e fece male per 4 imperoche ru fer pe 3 anole verso il uino et dopo questo vene aciena doue me Jtem adi 7 di settenbre, rubo uno graffio di ualluta di 22 soldi amarcho chestaua chome cho jlquale era dina luta di dargiento ettolsegliclo delsuo studiolo epoi chedetto marcho glielebe ne be assai ciero lo tro [trovo] na schosto inella chassa didetto iachomo [en marge :] lire 2 una s di l.

Jte adi 26 digienaro, seguente esendoio inchasa di messergaleazo dassanseuerino ardinare la festa della suagiostra e spogliandosicierti staffieri per pronarsi alchune veste domini saluatichi cha detta festa achadeano, jachomo sachosto allasscharsella duno di loro laqualera insulletto chonaltri panni etolse quelli dinari chedentro vitrovo [en marge :] lire 2 s di 1 d.

2 s di 14

Item essendomi damaestro agostino dapauia donato in detta chasa una pelle turchesca da fare uno paro di stiualetti, esso iachomo infra uno mese mela rubo evendella aunaconciatore di scarpe per 20 soldi de qua dinari sechondo
che lui propio mi chonfesso nechompro anici chonfetti [en marge:] lire 2

item an chora adi 2 daprile lassciando giannantonio uno graflio dargiento sopra uno suo disegnio esso iachomo
glie lerubo ilqualera di ualuta di soldi 24 — [en marge:] lire una s di 14

Ilprimo anno vn mantello lire. 2 camicie 6 lire. 4

3 givboni lire. 6 4 para di chalze lire 7 s. di 1, 8 vestito
foderato li 5 24 para di scarpe li 6, s di 1 5 vna beretta

POLITERE DAMEDAGLIE. stopini, inchonbusstibili, di fungo ridott/o inpoluere stagnio, brusato ettutti imetalli
alume schagliolo fumo di fucina, da ottone ecciasschuna, cosa innumidissci conacquanite omaluagia o acieto, forte, di
gran uino biancho, o diella prima acqua di trementina, desstillata o holio pure che poco sia invimidita, et gitta intelaroli

[Figures:] luminoso luminoso luminoso

Au jour 23 d'avril 1490, je commençai ce livre, et je recommençai le cheval¹. Jacques vint demeurer avec moi le jour de la Madeleine², en mille 490, à l'âge de 10 ans.

[En marge:] Voleur, menteur, obstiné, glouton!

Le second jour, je lui fis tailler 2 chemises, une paire de chausses, un pourpoint, et quand je me mis les deniers au côté, pour payer lesdites choses, il me vola ces deniers dans l'escarcelle, et jamais il ne fut possible de le lui faire confesser,

bien que j'en eusse une vraie certitude. [A la suite, en marge :] Livres : 4.

Le jour suivant, j'allai souper avec Jacques André, et ledit Jacques soupa pour deux, et fit mal pour quatre, puisqu'il brisa 3 fioles³, renversa le vin, et après cela vint souper où j'étais.

1. —

ltem au jour 7 de septembre, il vola un style de la valeur de 22 sous à Marc*, qui était avec moi, laquelle était de valeur de d'argent, et la lui prit dans son étude [atelier]; puis lorsque ledit Marc le lui eut s'en fut beaucoup enquis, il le trouva caché dans la caisse dudit Jacques. [A la suite, en marge :] Livres : 2 1, sous de livre...

ltem, au jour 26 de janvier suivant³, tandis que j'étais chez messire Galeaz de Sanseverino à ordonner la fète de sa joute, et que quelques estaffiers [écuyers] se déshabillaient pour s'essayer des vêtements d'hommes sauvages devant figurer dans cette fête, Jacques s'approcha de l'escarcelle d'un d'eux, qui était sur le lit avec d'autres effets, et prit quelques deniers qu'il y trouva [A la suite, en marge :] Livres : 2, sous de liv. : 4.

Item, une peau turque m'ayant été donnée en ladite maison, par maître Augustin de Pavie, pour faire une paire de bottines, ce Jacques me la vola dans le mois, et la vendit à un savetier pour 20 sous; et de ces deniers, selon ce que lui-même me con-

fessa, il acheta des bonbons d'anis. [A la suite, en marge:] Livres: 2.

ltem, encore au jour 2 d'avril, Jean Antoine laissant un style d'argent sur un de ses dessins, ce Jacques le lui vola, et il était de la valeur de 24 sous. [A la suite, en

marge :] Livre : 1; sous de liv. : 4.

La première année⁸, un manteau, livres : 2; 6 chemises, livres : 4; 3 pourpoints, livres: 6; 4 paires de chausses, livres: 7, sous de liv.: 8; un vetement fourré, livres: 5; 24 paires de chaussures, livres : 6, sous : 5; un bonnet, livre : 1; ceintures lacets [?], livre 19.

POUDRE A MÉDAILLES. Mèches incombustibles de champignon réduits en poudre; étain brûlé et tous les métaux; alun, talc; fumée de forge à laiton. Et mouille chaque chose avec eau-de-vie, ou malvoisie, ou vinaigre fort de grand vin blanc, ou de la première eau de térébenthine distillée, ou huile, pourvu qu'il y ait peu d'humidité, et jette dans les chàssis [et fais le moulage] 10.

[Figures:] Lumineux. Lumineux. Lumineux.

- 1. Le cheval de la statue équestre de François Sforza. Amoretti, Mem. stor., ps. 29 et 44; Venturi, Essai, p. 37; puis, voir : Dr. M. Jordan, Dav. Malerbuch: Bibliographie, p. 74; Suggio dell. op. di L. da V., p. 24; J.-P. Richter, The lit. Works, nº 720; Sur la statue, voir : L. Courajod, L. de V. et la st. de Fr. Sforza, 1879, Champion, édit.: Richter, t. II, p. 1 à 24; Ch. Clénett, M. Ang. Léon de V., Raph., édit. illust., ps. 238 à 243 et 425.

 3. Pour le mot : amola (amp dla? fole, ampoule?), voir le 1°t vol., manuscrit. A, 56 recto, 1°t figure, 5°t ligne de la transcription.

- cription.

 4. Amoretti (voy. ci-dessous, nºº 7) signalait ce Marc, Marco, comme pouvant être Marco d'Oggione.

 5. C'est-à-dire de 149t.

 6 et 7. Amoretti notait que, selon B llincioni (Rome, etc. Milano, 1493), re fut San Severino lui-même qui, dans cette joute, pagna la palme. Il voyait aussi dans le lean Antoine dont il est question plus bas, Beltraffio.

 8. Ces mots et la récapitulation qui suit sout écits, dans le minuscrit, au crayon.

 9. Amoretti, p. 44, a publié cette page sommitmenent, 1-1-P. Richter, t. II, nº 1458, in extenso (sans le mot incinti). voir, en outre: D. Max Jordan, Dax Malerbauch (Bibliogr. p. 74. M. Richter suppose que l'énumération des vols et défauts de ce Jacques était à destination d'une personne responsable de lui.

 10. J.-P. Richter, nº 727. (Stoppini... in poluere, traduit par : The incombustible growth of soot on wicks reduced to powder; et : acieto forte di gran uino bianco, par : strong malt vinegar, white wine...)

 11. Avant la 1º figne du manuscrit, une marque de lecteur: une croix.

44. 27 . Authorite of Gombinishucks of the gration of the תרובנים חם שיו באותר בעישו מני בעל בונה שת שה ניתר חירושיוני בים י ביות שחן ום the standing of general part of the phospies from the standing was the production of the standing of the stand o Pa) MANIENG Light Color un untel action Goulactions super o frest sections escuel or feer my (is de suborgentales a unogo perale of when a fold do be power versus for me CHEIGE ברי חל דל לבויב בי די של בי מים לבו לב בי לו או למול בי בי בי לב לל המתרבלי בל להמת בקם הו לב הול מו ביידה ל מם וצים וחי וה פתונה אלישים נחפסחם the lave of any of much of the place of the last of the offers of the form of the chount of the last of the bound of the last of the place of the pl TIN I Levely Boro for the post of the destroy of my les in the may be the meto be understand the forther of my les in the may be the proposal for the forther of my less in the may be the proposal for the forther of my less in the man of the man forther than the forther was less in the contraction of the forther of the forther was a second of the forther o were tel : polu: 1: 4 mi. tog /1: Sien d. rugedar Luager Stump & g. y. Mugueson . iniday STALP PINES ושלעום ישועות ב מושותו שנישונו + will a se me + Ahm: (Braftoto s Ic in at savages : nonoafanish Remut villungume . Wintervier to Stummer of as vunsillator Je 110- 68 46+00- -- 11 West part . John nine gim to . of all barne Vilandistinuid offet a stylly to vulturing Mariany Ses 10414 11 1110 inpuller ading weight man frientin: (1) My My (1) o la parist

[DE L'ŒIL (LUMIÈRE SUBITE). - DE LA RÉFLEXION (LUMIÈRE ET SON).]

DE OCHIO Loc hio, vso, nelle, tenebre, che subito, veda, la luce, ricieve, detrimento, onde, subito, sirichivde, nonpotendo, essa, luce, soportare, Ecquesto, acha de, perche, volendo, lopopilla, alchuna, chosa, chonossciere, nelle usate te nebre, sacrescie, digrandeza, operando, ogni, sua, forza, di mandare, alla inprensiua, lasimilitudine: delle, onbrose, chose, Egivgniendoui, dentro la subita, luce, fa, chetroppa, quantita, della, popilla, simalificha gia, te nebrata, simalificha, perlo sopra venente, splendore, retto, chontrario alle, tenebr, giasuefatte, eabituate nellochio, checierchan mantenersi iloro, essere, enonsanza, detrimento, dellochio, sipartano, dellorsito

Anchora, sipotre be, dire, chella, doglia, chericieve, lochio, tenebroso perla, subita, luce, achadesi, perlo, subito, riseramento, della, popilla loquale, none, sanza, subito, chontatto, effregamento, delle, sensi bili, parti, dellochio. Esse di questo, vuoi, vedere, sperienza gu arda, e chonsidera, hene, lagrandeza, della, popilla, duno chegu ardi, ilocho, schuro, edipoi, lifa, venire, vna, chandela dinan zi, laquale si vadi, chonpresteza, avisinando, allochio, evede rai, subita di mi nvition, della, sua popilla—

 $_{\rm DE\ MOTI\ RIFRESSI}$. Jo disidero, difinire, perche, imoti, chorporei, esspirituali dopo, laperchussione dalloro, facta nellobiecto, risaltino jn dirieto, infraequali, angoli —

DE MOTI CHORPOREI, labuoce, decho, dicho, essere, refressa, dallaperchussione, allorechio, chome, allochio, leperchussioni, fatte, nellisspechi, dalle spetie delliobietti essichome, lesimilitudine, chadente, dallacosa, allo spechio edda osspechio, allochio, infraequali, angoli, Cosi infraequali, angoli, chadera, erisaltera, lauoce nellachoneavita, dalla prima perchu sione, allorechio —

DE L'ŒIL. Si l'œil habitué aux ténèbres voit subitement la lumière, c'est à son détriment; par suite, il se referme subitement, ne pouvant supporter cette lumière. Ceci a lieu parce que la pupille voulant connaître quelque chose dans les ténèbres auxquelles elle est habituée, s'accroît de grandeur, mettant en œuvre toute sa force, pour envoyer à l'impressiva? la ressemblance des choses ombreuses. Et la lumière y parvenant subitement, fait qu'une trop grande quantité de la pupille *est blessée* d'abord dans les ténèbres, est blessée par la splendeur [l'éclat] qui survient, directement au contraire des ténèbres auxquelles l'œil s'était accoutumé et habitué, celles-ci cherchant à s'y maintenir, et ne quittant pas leur position sans détriment pour l'œil.

On pourrait encore dire que la souffrance que reçoit l'œil ténébreux par la lumière subite, est le résultat du subit resserrement de la pupille, lequel n'est pas [n'a pas lieu] sans contact et frottement subits des parties sensibles de l'œil. Et si de ceci tu veux voir une expérience, regarde et considère bien la grandeur de la pupille de quelqu'un qui regarde le lieu obscur, puis fais venir devant celui-ci une chandelle, qui s'approche rapidement de l'œil, et tu verras une subite diminution de sa pupille.

DES MOUVEMENTS RÉFLÉCHIS. Je désire définir pourquoi les mouvements corporels et spirituels, après la percussion faite par eux dans l'objet, ressautent en arrière entre des angles égaux.

DES MOUVEMENTS CORPORELS. Je dis que la voix d'écho est réfléchie par la percussion à l'oreille 3 comme [le sont] à l'œil, les percussions faites dans les miroirs par les espèces des objets. De même que les ressemblances tombent de la chose au miroir, et du miroir à l'œil, entre des angles égaux, ainsi tombera et ressautera entre des angles égaux la voix, dans la concavité de la première percussion, à l'oreille 4.

^{1.} Verso du 19 recto de Léonard (pag. suiv.).

^{2.} Voir, pour le mot : imprensiua, le 2^{me} vol. de cette Publicat., manuscrit D, fo 5 rto.

^{3.} La 2 me figure montre un marteau contre l'orcille, un contre le mur, un contre la cloche.

^{4.} En marge, avant le 1er texte de la page du manuscrit, une croix, marque de lecteur.

Coceso Sofo millionnille de Cubino Detre Colince merche Generation od - (a goes franciste a bearedo - Ne goos faborenos & celer yo . var July poleage Cappede aloguna tola adonoficior in le ulan ne y owned bragalade = = los ilogue gras, my my may may on a were for a suspend and by babey body for your chevio be an in reducial in west and of inthy west in מלבי ביהים וו מבלחשי במלווחמי מולפיקום בפכובדילה חומדי אין and toget ourseleds; or Bry of at ment of the day of a safet ofotium orbig ignisibo uplate your said of made) was boung Steel White green well de July to All Maries All John Co Salvey were lunder bound of administra of the form so delle forthe Both bound begoeding of the order production bearing and Marie Colour Michael Land Land Bar Sale Marie Colour - Way of the way willing of sed on other own of the Zie gone le li pay debe pere upilenudo ugodio cor de A The first of and uplation. Butter [Mr. Dabity. Monter House

Loungy In . experses in upon goline grado only of a sale formation of male formation of the formation of the sale of the sale



and some of legens, gonose uppe dours your brunk bush of antireducy under a few of antireducy upper a few of antireducy upper and a few of a f

[OMBRE ET LUMIÈRE]

(RAYONS DOUBLÉS — LUMIÈRES PRIMITIVE ET DÉRIVÉE. — RÉFLEXION).

19. — [11th figure:] k tpmqhn o abcd

[Sous lat figure] trazi duplichati. Perintersegatione ne lumi. Enelle. Onbre fieno anchora. Didopia. Chiareza. osschurita. la parte onbrosadi questo. superiore chorpo. fia. piv. chiara in m. h. n. che in. t. q. p. perche inesa parte sin tersega idue lumi dirinatui refresicoe a. b. h. d. c. chome apare neltriangolo. m. n. o. e in. t. m. nonuede senon. a. b. e non d. c.

[En haut de la page:] DE ONBRA

JILTME. PERINITIVO, ELDIRIUATIVO, REFRESSIO CIRCHUNDANTI. ECHORPI DENSI ESSPERICL FIENO. CHAGIONE. CHETERNINI. DELLONBRA. PERMITIVA. DESSO. CHORTO FIA. TANTO. PIV. DISTINTA. ETERMINATA. COLLA SUA. PARTE VICINA
ALLUMI ma QUANTO IL LUME. DIRIUATIVO. FIA. PIV. CHIARO, CHELDIRIUATIVO — PROPOSITIONE.

Quello. sidice. essece. lume. primitivo. idiquale allumina. prima mente. ichor pi. onbrosi. ediriuativo. edetto.

quello chedaessi. chorpi. risalta. inquelle parti. che daesso. primitiuo. lume. sono remote — COMENTO.

K. sia. ilume. primitiuo. chealumina. ilchorpo. onbroso. in. t. p. ellochi a. b., c. d. i. a. b., c. d. si parte ilume. dirivatiuo. erisalta nelopo sito. chorpo. in. m. n. — ettutta. la parte. delchorpo. in. h. fia. piu. luminosa che. in. q perche vista. daduplicato lume. cioe. a. b... et. d. c. onde. q. noneveduto senon dascienpio. lume epero fia scuro.

— DIMOSTRATIONE.

[2^e fig. :] r u o t. n. a bc. d e f

inverso, lapopilla — DIFINITIONE.

A. c. sia. ilchotpo, luminoso, d. f. sia. lobiccto, alluminato, ilquale benchessia, chonposto din finiti, punti noi, faren solamente, lapruova, di tre, cioe d. e. f. Ora, vedi, e essere ueduta dalla parte delluminoso, b. edaltutto, a. c. chome sidimostra, perlelinie a. c. he c. e. e. perla linia cientricha, b. e. e anchora nel pu pun [punto]. d. vede tutto, a. c. he elcientro, b. e ilmedesimo, trouerai, in. f. e chosiachade, pertutte le parti, delobietto, d. f. — dimostration.

19. — [1ºº fig. :] k tpmqhn o abcd

[Sous la 1^{re} fig. :] Les rayons doublés par intersection dans les lumières et dans LES OMBRES, DEVIENNENT AUSSI DOUBLES EN CLARTÉ OU OBSCURITÉ.

La partie ombreuse de ce corps supérieur [ci-dessus figuré] est plus claire en m h n qu'en t q p, parce qu'en cette partie se fait l'intersection des deux lumières dériva-tives réfléchies, c'est-à-dire : de a b, et de d c, comme il apparaît dans le triangle m n o; et en t m, on ne voit que ab, et non d c.

[En haut de la page :] DE L'OMBRE.

La lumière primitive, et la dérivative réfléchie, entourant les corps denses et SPHERIQUES, SONT CAUSES QUE LES TERMES DE L'OMBRE PRIMITIVE DE CE [CES] CORPS SONT PLUS DISTINCTS ET DETERMINES, PAR RAPPORT A LEUR PARTIE VOISINE ILLUMINEE, D'AUTANT QUE LA LUMIÈRE DÉRIVATIVE EST PLUS CLAIRE QUE LA DÉRIVATIVE [primitive] 1. — Proposition 2.

Cette lumière se dit être primitive, laquelle illumine premièrement les corps ombreux, et dérivative est dite celle qui de ces corps ressaute dans les parties qui

sont éloignées de la lumière primitive. — Commentaire.

Soit k [11e figure] la lumière primitive qui éclaire le corps ombreux en t p, et les endroits a b c d. De a b c d part la lumière dérivative, et elle ressaute dans le corps oppose, en m n. - et toute la partie du corps en h est plus lumineuse qu'en q, parce qu'elle est vue par lumière doublée, c'est-à-dire par a b, et d c, d'où [tandis que] q n'est vu que par lumière simple, et reste obscur. — Démonstration.

[2mc fig. :] ruotn abc def Cette partie de l'ombre primitive sera plus lumineuse, qui pourra voir égale-MENT LES MILIEUX DES LUMIÈRES DÉRIVATIVES. — PROPOSITION.

On peut clairement connaître que celle des parties des corps ombreux qui est vue par une plus grande quantité de lumière, est celle qui est la plus lumineuse, et surtout si celle-ci est éclairée par deux lumières, comme on le voit pour les lumières réfléchies, qui mettent au milieu d'elles l'ombre dérivative faite par entre elles par les

corps denses opposés. — Commentaire.

Soit n la partie du corps la plus lumineuse de ce corps, parce qu'elle est également vue par les 2 premières puissances des lumières placées vis-à-vis d'elle. C'està-dire que b est la plus grande puissance de la lumière a c, et de même e est la plus grande de d f; et toutes deux voient ledit n. D c, et de même a f, parce que ce sont les [points] extrêmes, sont les plus petites puissances, et elles voient le corps en ro, et en u t; cet endroit étant vu par une moindre lumière, plus obscure est cette partie éclairée par eux [par les points extrêmes]. Tout le triangle o t n est vu par des lumières de qualités diverses [degrés divers] de clarté. — Démonstration.

[3º fig. :] a b c d e f Tout corps lumineux éclaire avec sa totalité et avec sa PARTIE, LA PARTIE ET LA TOTALITÉ DE L'OBJET TOURNÉ EN FACE DE LUI. — PROPOSITION.

Cette proposition est très évidente, attendu qu'on ne peut nier que où regarde toute la pupille de l'œil, en ce lieu ne regarde [regarde] sa toute partie de la pupille, et

le lieu vu par cette pupille fait de même envers la pupille — Définition

Soit a c le corps lumineux, soit d f l'objet éclairé; bien qu'il soit composé d'infinis [d'1 nombre infini de] points, nous ferons seulement la preuve de trois, c'est-à-dire d e f. Vois maintenant que e est vu par la partie du lumineux b, et par le tout a c, comme il se montre par les lignes a e, et c e, et par la ligne centrale b e. Et encore au point d, on voit tout a c, et le centre b; tu trouveras la même chose en f, et ainsi en est-il pour toutes les parties de l'objet d f. — Démonstration.

Cf. ci-dessus : fo 1 r¹ⁿ.
 [En marge, et de même les mots : Commentaire (comento) etc.]

yar idaobs : wangunderes. Affrager og lunisys og whiled funt swouldoad oluob . of to walnut . of open lumare & world or our sister) The planting of the brancher confequence dimension שומהו בלי ליון - לבו שווחו ליות בלי לאינון בל באינון בל באינון בל באינון בלי באינות אות בלי באינון בל באינון באינו Edinise's algasine, gabane oggetyp duillo labioridocho turbia glarvia 18.01 . d. + w. of ofue. odachy. valumy v. to outhind rung . v. Sucharyemy ים בו בש יו או הבי ביש לוף חידו ולאוחו יא חושה מום ביו לחלות חילפוףם River of other or with the purchange of in a policy of which phanes one la bours de goular bundan fiv bun muluoly . Debin chuy bedochtous שובעוני ביניים שימות וחיבו לי נחשון למוחחותון ב אומים (ואם בלפחם (בידי בלי קמו להי אחדור י אי בצפידים יחצים (ו יבצי אי אומי אחדות בלפידים some dummer of me ducter . Daning med or your summer of the bounds o frank wing baper . Jum - chom: finige we franks for fle s day y we than a sur to - Hilado. Ju. G. Ideapooruf. or grupula of vary variously vising. Ju Le gabare. Je Colabe . Des . gene me le afrabe gum poplar se de de colaber ve de yps. 9. 2012 - Hold . Surus bury & sturred . - sweed . of sur of . ב אמואי ב לי לחתם יות ליואם יו י לי כי כי (וחולי יותי אי ל ב לי (יות לי יות לי אילי (יות לי יות לי יות לי אילי Just wo . Og wal war beruns . codes ye. pr. geno . of carbo . m. n. o . or m. m. charge of to to 200 nife summonly to be beaux. for come with olum החות . דעונס - ולדיום פולם יטידיו לום שו לה להלי שולים שול החוץ ילומדין; ממחלות לבומהיבת and ourse mulajo. Councho (: colompon Alumbar Coloms of propositions) Hing & the Bond of our down . multimody our bo rollant of affiliam the forman Jodona myten weeper gube de good of in the word into the office of the office of the cologo de land with the ellimite marine of adolption . E. (in it for po lumino fo. 4. f. In Coburto attempono . it qual din Billa to proper trons fine

[LUMIÈRE ET OMBRE]

(MILIEUX ET EXTRÉMITÉS DES ONBRES).

Imezi dellombre a rtfonm [3º figure]

JLMEZO, di ciasscunonbra della lungeza di ciassunonbra diriuatiua. sidi fia diritta, al mezo, de lonbra primitiua e delumeme dirivativo, e cholcientro delchorpo, onbroso, edelluminoso. —

Questo, achade, perneciessita, inpero chelle linie, lumino se, essendoretto, quelle chepassan dalli, stremi de chorpi onbrosi, rinciugano, dentro, allor chonchorso tutta, quellaria, che perlopositione desso chorpo onbroso non po vedere ilumi noso, epero sita schura, essendo, ilcorpo, equalmente abraciato equale in, se, fieno, leparti, delonbra, alsuozoo [alsuo mezo] perchelle parti vii versali delchorpo onbroso anchora, sono, equidistanti, alsuo, mezo, e chosiogni, chorpo, inseamezo (essen do le sopra dette lininie luminose, tochante diciascuno, strema, *chede* chosache dentro, allor sirinchivda, ella n sono, equalmente distanti aimezi della lunge za di qualunque, chosa *rinchirsa* dalloro, rinchivsa—

R. t., he, o, n, siano, ichorpi, onbrosi, r, t, f, echosi o, m, n, sieno, lonbre dessi chorpi, f, a., m, a, sieno, le linie cientriche diciasschuna onbra lume ecorpo

llati, esstremi dellombre – a s m o n b c d e f g h i r t k, jltriangolo, b, h, i, eveduta dallume, m, [4^e fig.] – o, essimilmente ilume, a, m, [Sous la 4^e fig.] –

Quella, parte, dellonbra, primitiva, ediriuatiua, sara, tanto, meno, schura, quanto, essa fia, piv, distante, dallo suo, mezo —

Questo, achade, perche, lonbra, quanto, piu, siparte dalsuo mezo, elle veduta damagiore quantita, dirazi, luminosi, cognio o mosa chedone magior lume lie mi noronbra—

1º ltriangolo, d. g. r. nonuede punto dellume, a. s esimile laparte del corpo onbroso di che dentro aesso triangolo, sirinchivde, Jltriangolo, f. t. k [f r t] echosi e. r. i sonveduti dallume, a. m. n. s e sarante piviare [piu chiare] onbre essimi e [e simili] alla parte della palla che nelorangoli siciude elitriangolo, b. h. i, echosi, e. t. k son pivchiari e lortermini difori son fine delonbra ecosila b parte della palla che nelle punte delliangoli sichiude perche ciascuno eveduto da mezo illume, o. a., he s a —

Les milieux des ombres a rtfonm. 3º ligure'

LE MILIEU de chaque ombre de la longueur de chaque ombre dérivative se di est en ligne droite avec le milieu de l'ombre primitive, et de la lumière dérivative, et des centres du corps ombreux et du lumineux.

Ceci arrive par nécessité, puisque les lignes lumineuses étant droites, celles qui passent par les extrémités des corps ombreux, renferment dans leur concours tout l'air qui par l'opposition de ce corps ombreux ne peut voir le lumineux, et pour cela il [cet air] se fait obscur. Le corps étant également embrassé, les parties de l'ombre deviennent de soi égales à [par rapport à] son milieu, parce que les parties universelles du corps ombreux sont aussi équidistantes à son milieu, et ainsi tout corps a en soi un milieu. (Chacune des susdites lignes lumineuses étant en contact avec chaque extrémité qui de [de] chose qui se renferme alors dedans, elles sont également distantes des milieux de la longueur d'une chose quelconque renfermée renfermée par elles.)

Soient r t [3º figure], et o n, les corps ombreux; soient r t f, et o m n les [o n m] ombres de ces corps; soient f a, m a, les lignes centrales de chaque ombre, lumière et corps.

Les côtés et extrémités des ombres a s m o n b c d e f g h i r t k [4° fig.] Le triangle b h i est vu par la lumière m o, et de même la lumière a m. [Sous la 4° fig.]

CETTE PARTIE DE L'OMBRE PRIMITIVE ET DERIVATIVE SERA D'AUTANT MOINS OBSCURE QU'ELLE SERA PLUS DISTANTE DE SON MILIEU.

Ceci arrive parce que plus l'ombre s'éloigne de son milieu, plus elle est vue par une plus grande quantité de rayons lumineux, et tout homme sait qu'où il y a plus de lumière il y a moins d'ombre.

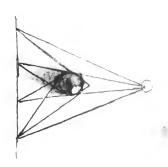
Le triangle d g r ne voit rien de la lumière a s, et de même la partie du corps ombreux de qui se renferme dans ce triangle. Le triangle f t k [frt] et de même c r i, sont vus par [les parties de] la lumière a m, n s, et seront des ombres plus claires et semblables à la partie de la balle qui s'enferme dans leurs angles Les triangles b h i, et de même e t k sont [encore] plus clairs, et leurs termes [côtés] extérieurs sont fin de l'ombre, et de même la partie de la balle qui s'enferme dans les pointes [près des sommets] des angles, parce que chacun est vu par la moitié de la lumière o a, et s a 4.

^{1.} Verso du 18 de 1.conard (page suivante).

^{2.} Entre le J et le point qui précède l'I (18° ligne de la transcript.), un trait de plume ressemble à une virgule (un j minuscule ou un signe?).

^{3.} Voir ci-dessus, folio 3 vo, 1re ligne.

^{4.} En marge, les marques sens dessus dessons : avant la 3me figure : S et une croix, et avant la 4me fig. : T et une étoile.





Line by he state in the state of the section of the internation of the section of

שות בל בל בי לבי בית [החם ותפידות ביד לי בתפון בי חיד לי בתפון בי חידו לובחם לפחל הל היו הור בידות בי

Trumgolo b. h. . cooluin Julium . m. o. eff influctor

acely bound of our of drung bin figures of conference or of properties of the many of the second our drunds or of our drunds of our drunds of our of our drunds of our drunds of our drunds of our drunds our our drunds of our drunds our d

[LUMIÈRE ET OMBRE] RÉFLEXION DU SOLEIL DANS L'EAU).

18 - [figure] m c tanr sfh

DEL SOFE SPECHIATO SOPRA LACQUA. — se il sole, e visto, dattutti, imari, channo, ilgiorno, tutti essi mari, son visti, dalsole, adunque tutta lacqua, luminosa si fa spe chio, del sole, e de il sole per simili tudine, tutto, intutta, esse acqua ettutto nella parte pare allochio domando, adunque, perche chagione quando ilnavilio chamina chevedendosi il sole, lochio nonvede ilmare, tutto, luminoso, enon senpre pare re vn sole chaminare sechondo ilchamino della barcha —

DI FINITIONE — JI sole fa tante piramide quanto, sono i busi espiracholi donde donde posa so chosua razi penetrare, e quanti sono liochi delli animali chelo riguardano adunque trovando si senpre ilsole esser basa dicia schuna pira mide, el sole spechiandosi nellacqua, pare, allochio essere tan to sotto, essa, acqua, quan to ellie fori, eesso spechiato sole sifa basa de la piramide che finiscie nellochio, ettanto, para grande, esso, sole spechia to quanto, fia, grande latagliatura, della piramide tagliata, dalla superfitie, dellacqua, in a, n, — t, r, sia lacqua, m, ilsole, f ilso le nellacqua spechiato, s, h, c sia la piramide del sole spechiato a, n, sia la sopra detta tagliatura della, piramide —

18 — [1º0 figure:] m c tanr sfh

Du soleil qui a l'eau pour miroir. Si le soleil est vu par toutes les mers qui ont le jour, toutes ces n... toutes ces mers sont vues par le soleil; donc, toute l'eau lumineuse [éclairée] se fait miroir du soleil; et le soleil est il paraît par image à l'œil, tout en toute cette eau, et tout dans ses parties. Je demande donc pour quelle cause, quand le navire chemine, le soleil se voyant, l'œil ne voit pas la mer toute lumineuse et il ne paraît pas qu'un soleil chemine toujours selon le chemin de la barque.

Définition [Explication:] Le soleil fait autant de pyramides qu'il y a de trous et soupiraux par où par où il peut pénétrer avec ses rayons, et autant que sont les yeux des animaux [ètres animés] qui le regardent; donc, le soleil se trouvant toujours être base de chaque pyramide, le soleil se mirant dans l'eau, paraît à l'œil être autant sous cette eau, qu'il en est dehors, et ce soleil ainsi réfléchi se fait base de la pyramide qui finit dans l'œil. Et autant paraîtra grand ce soleil réfléchi que sera grande la coupure de la pyramide coupée par la surface de l'eau, en a n. Soient t r l'eau, m le soleil, f le soleil réfléchi dans l'eau; soit s h c la pyramide du soleil réfléchi; soit a n la susdite coupure de la pyramide.

Elobe Langlobulod

Lipe (of commune free to stand us file juston a proposition of the community of the power of the community of the power of the community of th

& frymon:

LUMIÈRE ET OMBRE].

(CORPS SOMBRES AVEC AIR INTERPOSÉ. - OMBRES PORTÉES, SELON LA DISTANCE).

Quella chosa, tenebrosa, parra, piu, azurra, che infrasse, ellochio, magiorsomma darialuminosa, interpossta, fia chome, perelcholor, delcielo ϵ del., [?] monti dimosstrar sipuo —

[1re figure:] ab cmrd ef gh

la onbrosa, perchussione nata di lungo chorpo onbroso, echavsata di lun diretondo luminoso incierta distantia fiadella figura del corpo, onbroso, einciertaltra, delluminoso —

[2" fig. :] a b c d e f

benche Ichorpo, onbroso, ellumi noso, sia, di sspericha, retondita, edipari, grandeza, nondimen lasua onbra dirivativa non risomigliera la retondita delcorpo onde nasscie anzi fia di lunga figura, se chadera infra diseguali angoli —

Cette chose ténébreuse paraîtra plus azurée, qui aura une plus grande somme d'air lumineux interposée entre elle et l'œil, comme par la couleur du ciel, du.. [?] monts et cela peut se démontrer.

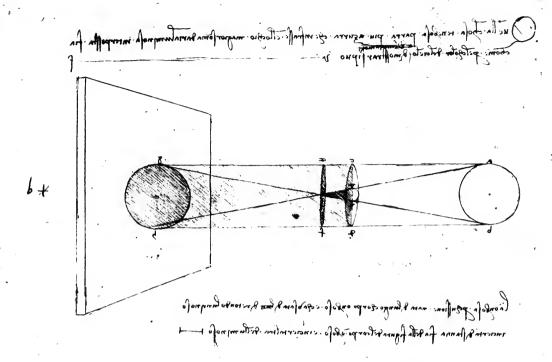
[1^{re} figure :] a b c m r d e f g h. La percussion ombreuse née de corps long ombreux, et causée par *long* rond lumineux, à certaine distance, est de la figure du corps ombreux, et à une certaine autre, [de celle] du lumineux.

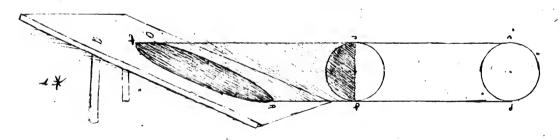
[2c fig.:] a b c d e f.

Bien que le corps ombreux et le lumineux, soient de sphérique rotondité, et de pareille grandeur, néanmoins leur ombre dérivative ne ressemblera pas à la rotondité du corps d'où elle naît, mais elle sera de figure allongée, si elle vient à tomber entre des angles inégaux².

^{1.} J.-P. Richter, t. 1, nº 303.

^{2.} En marge, les marques sens dessus dessous : après la 1^{re} figure : \star q, et après la 2^{me} : \star r.





1. John of who was but ind be be weller of the state of the best dead of the best of the b

[LUMIÈRE ET OMBRE].

(Formes des Ombres par rapport a leurs causes et selon la distance).

le figure, dellonbre, jsspesse, volte, sasomiglian, alchorpo, onbrosoloro origine esspesse alchorpo luminoso, lor chagione — $\,$

[tre figure:] a b c d f h

Sella, figura, e grandeza, delchorpo lumi noso fia, simile, acquella, del *chorpo lumi noso* onbroso. — lonbra primitiva, ediriuativa, fiendella, figura, e grandeza, desicorpi chadendo infra, equali, angholi —

 $Lonbra,\ diriuatiua\ acierta\ distanza\ non\ fia\ mai\ simile,\ alla\ figura\ delchorpo\ onbroso\ donde\ nasscie,\ sella\ figura\ dellume\ desso\ chorpo\ alluminatore,\ nonsara\ simile\ alla\ figura\ delchorpo,\ daldetto\ lume\ alluminato\ —$

[2º fig.:]amon rfct tkpq

Jilume, dilungafigura, fara, chellonbra, diriuativa, s nata da corpo retondo fia, pir larga, ebbassa, bechessia, perchossa infra equali angoli —

Jnpossibile e *sie* che lafigura de lonbra, diriuativa, fia, simile, acquella, delchorpo, onbroso donde nasscie, sellume, sua chagione non sara simile perfigura epergrandeza aesso chorpo onbroso —

Les figures des ombres ressemblent maintes fois au corps ombreux, leur origine, et maintes fois au corps lumineux, leur cause.

[176 figure :] a b c d f h. Si la figure et la grandeur du corps lumineux sont semblables à celle *du corps lumineux* de l'ombreux, l'ombre primitive et [la] dérivative seront de la figure et grandeur de ces corps, tombant entre des angles égaux.

L'ombre dérivative à certaine distance, ne sera jamais semblable à la figure du corps ombreux d'où elle naît, si la figure de la lumière du corps éclairant n'est pas semblable à la figure du corps éclairé par ladite lumière.

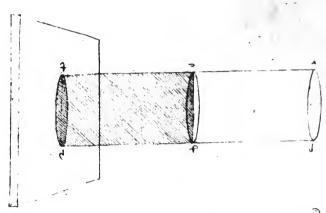
[2° figure:] a mon rfct tkpq.

La lumière de figure longue fera que l'ombre dérivative née de corps rond, sera plus large et basse, bien qu'elle aie sa percussion entre des angles égaux.

C'est Il est impossible que la figure de l'ombre dérivative soit semblable à celle du corps ombreux d'où elle naît, si la lumière, sa cause, n'est pas semblable par figure et par grandeur à ce corps ombreux '.

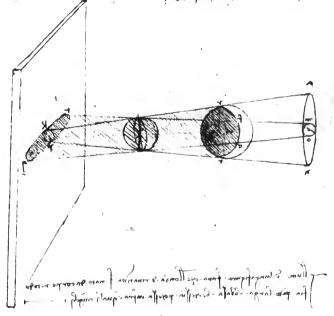
^{1.} En marge, les marques : avant la Ire figure, : * O, et après la 2me : p *.

Capatra company: Albuffe , pope (lound for verse be soo for souding . I hall .



Idans fra va segue de la mana de

Medication , de portioner propose to a grandarine in a got of and is ville before a superior of a formar so for a formar so for a formar so for a formar of a form



Delane Rechelo and charte for finite veder for defeato apolo drug weller fession in for covaling in few to time.

*0

PX

[LUMIÈRE ET OMBRE]

(Ombres superposées).

Quanto sara di uersa, la osschurita, di due, razzi, dinperfecta onbrosita tanto, sidiuersifichera, lonbra cheresultera dalla loro misstion dessi razi dalsuo, primo essere —

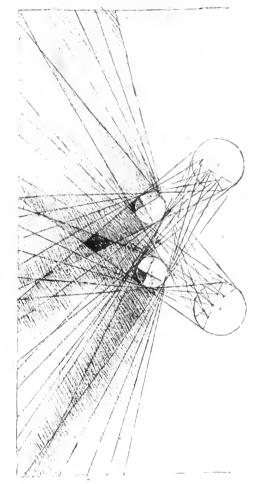
Japossibile he che per de la mistione, di 2, perfette onbre, ne resulti onbra di piv, osschura, qualita. —
possibile, he, che per de la chommistione, di 2 inperfetto onbre, neresulti onbra perfette di pivosschura, qualita, chenessuna delle prime —

Autant sera différente l'obscurité de deux rayons imparfaitement ombreux, autant l'ombre qui résultera de leur mélange des rayons différera de ce qu'elle était d'abord.

Il est impossible que *par* du mélange de 2 ombres parfaites, il résulte une ombre de plus obscure qualité.

Il est possible que par du mélange de 2 ombres imparfaites, il résulte une ombre parfaite de plus obscure qualité qu'aucune des premières.

Here By (I've bino cline Gens Ingrav dup all offet



" We Hydra . 200 mild Ex sucultury 3 . 24 : 10 llodu

Shop afferen danger of on Mouse of or with the offer were laguranged on fresher

[JEUX DE PARTI. - LE CONSEIL. - ANECDOTE. - ENGIN. LUMIÈRE ET OMBRE.]

GIOCHI DIPARTITI metti ti in 2 ma ni e quali numeri, metti 4 dellaman desstra nella sinistra — gitta via il rimanente — gitta via altrettan to della. mansinistra — mettiviso pra. 5.. ora tutti trovi inquellamano 13 — coe io viti feci mettere 4 della. desstra nel la sinistra egittarnia ilrimanente ora qui la man de sta [pour: testa? on pour: desstra?] apiv 4 chella non soneva totifopoi gittare via altrettanto dalla desstra quantotu gittassti dalla sinisstra chegittando dalle 2 mani due quantita e quali il rimanente fia equale oractiressta 4 e 4 chelfa 8 eperche ilgochononsia così cognossciuto ioviti fesi mettere sopra 5, cheffece. 13. —

GIVOCHI DI PARTITO. Togli da 12 ingu chenumero tipiace togli po tanti demi ache ttu finissca il numero di 12. c equel che rimane anme he il numero chettu aveui prima tu. perche quando io tidissito gli da 12 ingu qual numero ti piace io mi missi in mano 12 edi quessto mi 12 tu facie togliessti tale numero chettu faciessti iltuo nymero 12 vn. 4 onde quel 4 transmu tato damme atte fa chelmio 12 ressta 8 eltuo 8 sifa 12. a dunque ilmio 8 ehequale altuo 8 innanzi chello facessi 12

eccivane cosaquanto piv sena dibisognio mancho sisstima — e il consiglo

12 vn. 4 onde quel 4 transmu tato damme atte la chelmio 12 ressta 8 eliulo 8 sila 12. a dunque ilmio 8 ehequale altuo 8 innanzi chello facessi 12 eccivna cosaquanto piv sena dibisognio mancho sisstima —, e il consiglo vno andando ammodana ebbe apagare 5 soldi di l. di gabella della sua persona allaqual cosa cominciato affare gra nramore e aniratione attrasse assemolti circunstanti iquali domandando don de veniua tanta marauiglia aiquali maso [Tomaso] risspose et o non mi debo io maravigliare concosia chettuto vno mo i [ou: vno me?] non paghi altro che 5 soldi di l. e a firenze io e è n' [?] solo ametter dentro elcazo ebbi a pagare 10 du cati doro ecqui metto el cazzo e togliome ttutto ille re ssto persipichol datio [dazio] diosalui emantenga tal citta e chilla gouerna.

[Sous la figure entre les textes:] questa fece lione inpiaza dicasstello chonvinincho evna sactta.

An-dessus des 1ºº figures:] Ofitio, dochi, a. h. i. k. sopralobiecti, c. d. r. s. —

[1ºº fig.:] a b c d e f m g h. [2º fig.:] i k r s t n u. [3º fig.:] e f d a b c. [4º fig.:] a r c m n o p.

[6º fig.:] b a c r d e k f g m n o p
— LA CHOSA, ANTIPOSTA, ALLOCHIO, LAQUALFIA, DI MI NORE, GRANDEZA, DELLA SUA POPILLA, OCHUPERA, DI TRANSPARENTE OCHUPATIONE. TANTO DEL SUO, CHANPO, QUANTO FIA, LAGRANDEZA, DELLA BASA, FATTA, DALLA, PIRAMIDE CHESSI CHAUSA, DOPO, LA INTERSE GATIONE, CHESSI CHAUSA, DOPO, LA INTERSE GATIONE. CHESSITERVALLOCHIO, ELLOBBIECTO—

La transparente, ochupatione, fatta dallobiecto, nelsuo, chanpo, fia, in, fra fatta dalla, linia, b. p., cadallalinia, c. f. —

Lochupatione, transparente, fatta dalminore, obiecto, chella, popilla dellochio, nel suo chanpo, dopo, esso, obbiecto, fia, didiuerse, qualita, di osscurita —

Jl'2 chorpo d, e, ochupera, alla, meza, popilla, a b, tutta, la parte del chanpo, n. o.

JEUX DE PARTIS 3. Mets dans tes 2 mains des nombres égaux; mets 4 de la main droite dans la gauche — jette le reste — jette autant de la main gauche — ajoutes-y 5; - à présent tu te trouves dans cette main, 13 — c'est-à-dire : je t'ai fait mettre 4 de la droite dans la gauche, et jeter le reste; alors la main tête [(devenue principale)? ou: la main droite 1] a 4 de plus qu'elle ne résonnait; je te fais ensuite jeter autant de la droite [gauche] que tu as jeté de la gauche [droite], de sorte que jetant des 2 mains deux quantités égales, le reste est égal. Or il te reste 4 et 4, qui font 8, et pour que le jeu ne fut pas ainsi connu, je te fis ajouter 5, qui faisaient 13.5.

JEUX DE PARTI. Ote de 12 le nombre qu'il te plaît; ôte ensuite autant des miens qu'il en faut pour finir le nombre de 12, et ce qui me reste est le nombre que tu avais d'abord; parce que quand je te dis: ôte de 12 le nombre qu'il te plaît, je me mis 12 dans la main, et de ces 12 là, tu fis tu ôtas un nombre tel que tu fisses ton nombre 12, et de ce dont tu accroissais ton nombre, tu diminuais le mien, c'est-à-dire que si tu avais 8, [pour] aller jusqu'à 12, tu ôtais de mon 12, un 4; or ce 4, passé de moi à toi, fait que mon 12 reste 8, et que ton 8 se fait 12. Donc, mon 8 est égal à ton 8, avant

que tu le fisses 126.

Voici une chose qu'on estime d'autant moins qu'on en a plus besoin : c'est le conseil. Quelqu'un allant à Modane, eut à payer 5 sous de livre de gabelle [d'entrée], de sa personne; de quoi ayant commencé à beaucoup faire de bruit, et s'émerveiller, il attira à soi quantité de gens d'alentour et ceux-ci demandant d'où venaient tant d'exclamations, Thomas leur répondit : Oh! ne dois-je pas m'émerveiller de ce que tout un homme [ou: que tout moi je] ne paye autre chose que 5 sous de livre, et qu'à Florence, je... pour n'avoir entré qu'une partie de ma personne, j'eus à payer 10 ducats d'or? et ici je l'entre et emporte avec moi tout le te reste, pour une si petite contribution! Dieu sauve et maintienne une telle cité, et qui la gouverne ?!
[Sous la figure entre les textes:] Léon fit ceci sur la place du château, avec de l'osier

[ou: avec un lien] et une flèche 8.

Au-dessus des 1res figures:] Office d'yeux a b i k, sur les objets e d r s 9

[1º fig.:] ab cd efmgh [2º fig.:] ik rs tnu [3º fig.:] ef d abc [4º fig.:] rc mnop [6º fig.:] bac r de k fgmnop

LA CHOSE PLACEE DEVANT L'ŒIL, LAQUELLE EST DE MOINDRE GRANDEUR QUE SA PUPILLE, OCCUPERA, EN TRANSPARENTE OCCUPATION, AUTANT DE SON CHAMP, QU'EST LA GRANDEUR DE LA BASE FAITE PAR LA PYRAMIDE SE PRODUISANT APRÈS L'INTERSECTION QUI SE TROUVE ENTRE L'ŒIL ET L'OBJET.

La transparente occupation faite par l'objet dans son champ, a lieu entre f p [6e figure]; la pyramide faite par la base f p, dans l'intérsection qui se trouve entre l'œil et l'objet, est en r, faite par la ligne b p, et par la ligne c f.

L'occupation transparente faite par l'objet moindre que la pupille de l'œil dans

son champ après cet objet, est de diverses qualités [divers degrés] d'obscurité.

Le corps de occupera pour la demi-pupille a b, toute la partie du champ n o 10.

1. Pour : omo (homme), voir folio 17 recto, 18° l. du manus¹, 17° de la transcr., et 21° de la trad..

2. Sons l'l de l' (dernière ligne de la transcription), une petite croix.

3. Sur le sens du mot Parti, voir Havet, Praicat, 18° p. 149, note 3.

4. [on: la main droite]. Pour traduire ici « desta »: droite, il faut supposer une double distraction. Voir la note suivante.

5. L.P. Richter, t. Il : n° 1334 traduit : giochi di partiti « Tricks of dividing », et les lignes 6-7 du manuscrit (ligne 3 de la transcription ci dessus : « ora qui la man destra à pin che là non sonovi, etc.» now your right hand has 4 more, etc. »

6. L.P. Richter, t. Il, n° 1334.

7. La traduction attenne ici la crudité d'une plaisanterie du goût de l'époque de Léonard. Cet individu qui ameutait les gens en se moquant de quelque faible droit de passage, n'avait peut-être cu à payer gros à l'Iorence que pour amende ou réparation de viol ou de séduction. Ce que Léonard rapporte de lui est à rapprocher de ce qu'll note folio 15 verse ci-dessus au compte de Jacques Andié. Il se peut que ledit Thomas ne fit autre que l'excentrique Zoroastre de Peretola. (Voir E. Mintz, Une éducation arlistique m.V.I's sirle. — Revue des Drex Mondes, 1° cet. 1887, p. 607, que Léonard aurait emmene dans un voyage à la frontier d'Italie, non loin du mont Viso, si « à Modane » est la juste interprétation de « anumodana». (Voir les Ecrits de L. de V., par Ch. Rav-Moll, p. 57.)

8. J.-P. Richter, t. Il, n° 1386 (avec la figure gravée).

9. Après le tiret qui suit la 1° ligne en haut de la marge, il y a comme un 1; ce n'est qu'un trait final du tiret; cf. p. 19 rieg, 20 v°, 2° gine. Avant la 1° figure, 20 n°, 4, essai de plume pour le texte en regard.

10. En haut, et en marge, après les textes : giochi di partiti, et : di partitio, et après : vno andando ammodana, des marques de lecteur : 4 croix au crayon.

and the state of the solution of the solution

Upondor. 12mlo B & product vono B nome Eral properdi 15
Tody du 15- 10 de chinamino chouse. Taby be propried the

Tody du 15- 10 de chinamino chouse. La de la propried to

Tours fill stone uponine is can action cot los fill when and

Tours fill stone uponine is can action cot los fill when and

Tours fill stone uponine is can action cot los fill when and

Tours fill stone uponine is can action cot los fill when and

Tours fill stone uponine is can action cot los fill when and

Tours fill stone uponine is can action cot los fill when and

Tours fill stone uponine is can action cot los fill stone and

Tours fill stone uponine is can action cot los fill stone

Tours fill stone uponine is can action cot los fill stone

Tours fill stone uponine is can action cot los fill stone

Tours fill stone uponine is can action cot los fill stone

Tours fill stone uponine is con action cot los fills

Tours fill stone uponine is con action cot los fills

Tours fill stone uponine is con action cot los fills

Tours fill stone uponine is con action cot los fills

Tours fill stone uponine is con action cot los fills

Tours fill stone uponine is con action cot los fills

Tours fill stone uponine is con action cot los fills

Tours fill stone uponine is con action cot los fills

Tours fill stone uponine

Tours fill stone uponine

Tours fill stone uponine

Tours fill stone

Tours f

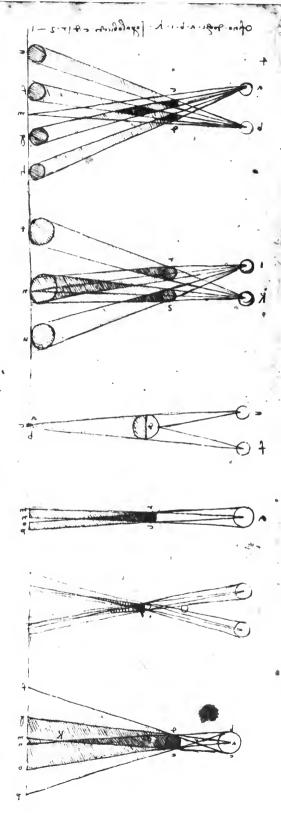
of Mostin him of June state of 19 out and at menter of a very way

who be in the water of the stand of the stan

שמיות ליכוי לוסחי וחףייה ה ל היות ליכוי לוחה שיייה וחייה ליכוי לי

dersons diffiremen sufrenge des generals difficultable (amerele popular) des des de proposes de propos

and of so the second of a will and will a will a will be so the second of the second o



LUMIÈRE ET OMBRE!

(RÉFLEXION, APPARENCES ET RACCOURCIS).

Quella, parte, delreflesso fia, piv. evidente chetterminera, illocho, di magiore, hosschurita — [tr figure :] a b c - m d c n f - 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12

 $V_{\rm NIPERSALMENTE.\ TUTTI.\ IPUNTI.\ CAUSATORI.\ DELLE.\ ISSTREME.\ PUNTE\ DELLE.\ PIRAMI DALI.\ SPETIE.\ DELLE. \\ CHOSE.\ SON\ CONTINVAMENTE.\ TUTTI PERTUTTA.\ LARIA INSIEME CHONESSI ECHON GIVNTI.\ SANZA.\ ALCHUNO.\ INTERVALIO —$

Neciessita, fa, chella natura, ordini overo abiordinato, intutti, ipuntidellaria chonchore re tutte, lesspetie, delle, antiposte, chose, perpiramidale chonchorso, dirazi partiti da esse chose, esse cosi non fussi, locio [l'occhio], non conosciere vederebe, inogni, punto, dellaria chessi trova, infrasse, ella cosa veduta, la forma, ecqualita, dellanti posta, chosa —

diciamo, a. c. essere, la cosa, veduta, e. sialochio veditore dessa, chosa vedi che inqualunque, parte, lochio simove, infralcirculo, a. d. e f. c. chessenpre lo chio, sitrova inintersegatione dove tutta la basa, a. c. sipovedere —

Q UELA, PIRAMIDE, CHE CHONPIV, DISEQUALI ANGOLL SI spichera PARTIRA DALLA. SUA BASA, FIA, PIV SOTTILE, E PIV, BUGLARDA, DIMOSSTRATICE DELLA, UERA LARGEZA, DI SUA, BASA —

eglieneciessario, che dove, chonchore, piramide piv sottile, che di piv, stretto li schortato lo cho quella, sia partita, edore essa apare piv larga dameno schortato loco dirivare

m. e ilpunto dela piramide, partita, dalla basa, b. c. di masciore [maggiore] schorto chalcunaltra parte

n, elaltro punto doue termina la piramide della basa, b, c aparisscie piv laro angolo perche dallocho diminore schorto, e diriuata — . .

[2e fig. :] a

lnfralle, molte, piramide, chessopra, una, sola basa chausate sieno quella fia, piv potente, chessara piv grossa ecquella fia pivgrossa della quale liangoli della sua basa fieno infralloro piv chonformi —

Cette partie du réfléchi sera plus évidente, qui terminera le lieu de plus grande obscurité.

rivon horizontal. a b c [diamètre], m d e n f [circonférence]. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12

Universellement tous les points qui causent les pointes extrèmes des espèces pyramidales des choses, sont continuellement tous dans tout l'air linsemble réunis et joints sans augun intervalle.

Nécessité fait que la nature ordonne ou aie ordonné qu'en tous les points de l'air concourent toutes les espèces des choses opposées, par concours pyramidal de rayons partis de ces choses; et s'il n'en était pas ainsi, l'œil ne *connaîtrait* verrait en aucun point de l'air qui se trouve entre lui et la chose vue, la forme et qualité de la chose opposée.

Disons que a c soit la chose vue, que e soit l'œil spectateur de cette chose; tu vois qu'en quelque partie que l'œil se meuve autour du cercle a defc, l'œil se trouve toujours en une intersection où toute la base a c se peut voir.

Cette pyramide qui *se détachera* partira de sa base avec des angles inégaux, sera plus subtile [étroite] et donnera une idée plus trompeuse de la vraie largeur de sa base.

Il est nécessaire que où concourt une pyramide plus subtile [étroite', celle-ci soit partie d'un endroit plus étroit raccourci et que où elle paraît plus large, elle dérire d'un endroit moins raccourci.

m est le point de la pyramide partie de la base b c de raccourci plus grand qu'aucune autre partie; n est l'autre point où se termine la pyramide de la base b c; leur angle apparaît plus, parce qu'elle est dérivée d'un endroit de moindre raccourci.

[2º fig.:] a.

Entre beaucoup de pyramides qui sont causées sur une seule base, celle-là sera plus puissante qui sera plus grosse (large), et celle-là sera plus grosse qui aura les angles de sa base plus conformes [semblables] entre eux.

Juste has traffel for by opene comentain ille os Suntain for for boundary burned spot sund emently spot has beend how many been ele: Ilinege : mm I with mind land were van van van ou of . Jog . Jug . will had Lipud Cunter utahun . unu upung Andre ofo - vitage state ands . Lemans . at un yange of o la had . variet un up são . m. ses . les estates . as hund istaly obersones of the mondet of obs. Moderno. The world of mon in Mobo vidalling and liber spring and pressen and of making along of Martins vacan But a observation of the color of or in the color of the second of the color of the בינים לומים בעוצמים לעלינים בי ביותו לעינים ליותו ביותו ביותו הביותו ביותו ביותו ביותו ביותו ביותו ביותו ביותו and of aly all appearand underly from from from by advisor Almerid of and of the golo ony aid ichlisado 2.9. Vy of mas shurandy suchasin ones and ony or a country on in ones ones ones ones ones one one (moules makes presentes excellent folk dete exactor from quette for pie piece exelectionand graff sequencies for proposal a fathe quali-

LUMIÈRE ET OMBRE".

Tanto, quanto, illume diriuatiuo edi minorluce, chelloriginale, Tanto men lesue, piramide, ha lumi neranno, illocho, dalloro, perchosso —

Figure:] abcdc tg hm

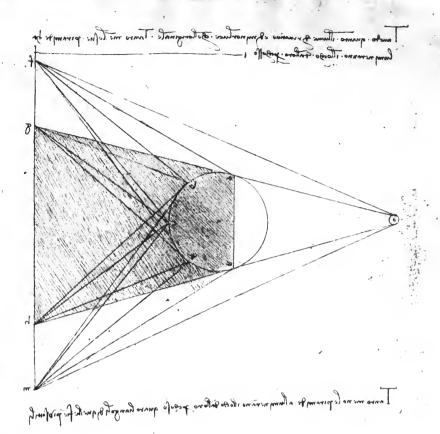
Tanto meno lepiramide, allumineranno illocho dalloro, perchoso quanto liangoli di quelle fien pivsottili

Moins la lumière dérivative a d'éclat que l'originale, d'autant moins ses pyramides illumineront l'endroit atteint par leur percussion.

[Figure: abcde fg hm.

Les pyramides illumineront le lieu de leur percussion d'autant moins que leurs angles seront plus subtils [étroits]¹.

1. Avant la figure, la marque : * N, et, veis le bas de la page : un a.



LUMIÈRE ET OMBRE].

OMBRES QUI S'ÉCLAIRCISSENT. - OMBRES QUI SE DIVISENT.)

 $[1^{re}$ figure:] a b - c d - Quanto, piu lombra, diriuatiua, sallontana, dalla, primitiua, tanto piu, participa, di chiareza —

Quanto quella tal proportione che quale, ildiamitro, dellonbra, diriuatiua chonquello, della, primitiua, talle, trouerai, nella osscurita dellonbra primitiua, chon quello, della, diriuatiua —

a, b, sia, ildiamitro dellonbra, primitina, c, d, sia, quello della, di riuatina, dico che entrando come vedi a, b, 3, volte in, d, c chelonbra, d, c, fia, 3, volte piv, chiara, che #o quella, di, a, b

[2" fig.:] abc de f ighk

Selagrandeza delchorpo, alluminante, superera, quella, delchorpo alluminato, achadera, onbrosa, intersegatione, dopo, laquale lonbre, diuise, chonchorrerranno, indue, diuersi, chonchorsi, cho me, se, dadue, diuersi, lůmi diriuassino— [3º fig.:] o p [sphère supérieure], m n [sphère infér.], a — b c d e f g h.

QUELLA, PARTE, DELLONBRA, DIRIUATIUA, FIA, PIUSSCHURA LAQUALFIA, PIU, PROPINQUA, ASSUA, DIRIUATIONE

laproposition disopra, achade, perche, doue, jlpiugrosso angolo, luminoso sichongivgnie chol piv. sottile *lumi noso* onbroso, esso, luminoso, louincie ecquasi lochonverte insua luminosa natura Echosipro posito doue ilpiu, grosso, angolo onbroso, sichongiugniera, cholpiv, sottile, luminoso lonbroso chonuertira quasi insua natura ilchongivnto luminoso —

Jn. h. sichongivgnic liangoli della piramide onbrosa elluminosa. lonbrosa fia. m. n. h la luminosa fia. o. p. h. laonbrosa, ellamainore chessia infra. b. c. d. c. f. g. h nateda m. n. anchora. h. sie lama giore, infralle luminose piramide. b. c d e f g. h. nate in o. p.

Senpre, il piv, grosso, angolo, luminoso, ara perchonpagnia il minore angolo onbroso essimilmen te troverai avere ilpiv grosso angolo, onbroso sempre perconfine ilminore onbroso -

[16te figure :] a b c d Autant l'ombre dérivative s'éloigne plus de la primitive, autant elle prendra une plus grande part de clarté ².

Autant celle La proportion qu'il y aura entre le diamètre de l'ombre dérivative et celui de la primitive, tu la retrouveras entre l'obscurité de l'ombre primitive et celle de la dérivative 3.

Soit a b le diamètre de l'ombre primitive; soit c d celui de la dérivative; je dis que, comme tu le vois, a b entrant 3 fois en d c, l'ombre d c est 3 fois plus claire que *le* celle de a b 4.

[2º fig.:]abc de f ighk

Si la grandeur du corps éclairant surpasse celle du corps éclairé, il se formera une intersection ombreuse, au delà de laquelle les ombres divisées concourront en deux différents concours, comme si elles dérivaient de deux lumières différentes.

[3° fig. :] o p [Sphére supérieure], mn [Sphére infér.], a = b c d e f g h [En bas].

CETTE PARTIE DE L'OMBRE DÉRIVATIVE SERA PLUS OBSCURE LAQUELLE EST PLUS PROCHE DE SA DÉRIVATION.

La proposition ci-dessus a lieu parce que là où l'angle lumineux le plus gros [targe] se réunit avec *lumineux* le plus subtil [étroit] ombreux, ce lumineux est vainqueur de l'autre, et le transforme presque en sa lumineuse nature. Ainsi il est propósé que : où le plus gros angle ombreux se réunira avec le plus subtil lumineux, l'ombreux transformera presque en sa nature le conjoint lumineux.

En h se réunissent les angles des pyramides ombreuse et lumineuse. Soit l'ombreuse mnh, soit la lumineuse oph. L'ombreuse est la plus petite qui soit entre bcdefgh, nées de mn, et h est la plus grande entre les pyramides lumineuses bcdefgh, nées en op.

Toujours le plus large angle lumineux aura pour compagnie le plus petit angle ombreux, et de même, tu trouveras que le plus grand angle ombreux aura toujours pour confin le plus petit angle ombreux {lumineux}.

^{1.} Verso du 17 de Léonard (pag. suiv).

^{2, 3, 4, 5.} J.-P. Richter, t. I, nº 174, avec les figures gravées.

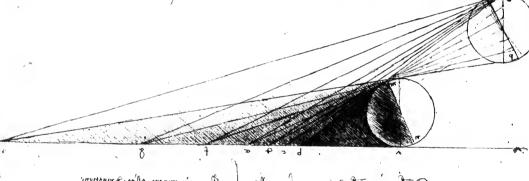


onus. untilmed god vum get unus group on same

Gamera dung we der durige of the Dunder of grant of Lune of Sinana of the medical surface of the stranger of the surface of th

ef. lough. t. c. fe. 3. noge bid. com: p. 8 v. p. 3. pole. nu. 8. c. h. iv. due yo fege 2 v. f. lough. nu. 8. c.

2 s



Oute part though Annound for pullegues landing proportion of un Annound

Generative days in the wiener effectualisme profile out of of the solution of

m. m. ondorn place (rondo programme of of comminger promise programme of a p. mer more).

LUMIÈRE ET OMBREJ.

(Ombres et couleurs éclaircies. - Bords des ombres. Angles lumineux.)

17 — Infralle chose dequal grandeza, echolore, quella, cheflia, piv. lontana parra piv. chiara, ediminor, figura

[1^{re} figure :] a e c g b f d h — i p n l k q o m — x t r v y q [?] s z [grande circonfet.], 3, 1, 8, 6, 4, 2, 7, 5

Senpre, laperchussione, dellonbra, dirinatina, fia, circhundata, da onbra, mista chollaluminato, champo

[2^{re} fig. :] a b c d e f — s m n o p — 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7

Quella, parte, delchorpo, onbroso, cheffia, perchossa, damagiore dipiugrosso, angolluminoso sara, piu, chealchunaltra, alluminata —

Parmi les choses égales en grandeur et couleur, celle qui sera plus lointaine paraîtra plus claire et de moindre figure '.

[1800 figure:] a e c g b f d h i p n l k q o m x t r v y q [?] s z [grande circonfér.], 3, 1, 8, 6, 4, 2, 7, 5

Toujours la percussion de l'ombre dérivative est entourée d'ombre mêlée [se confondant avec le champ illuminé.

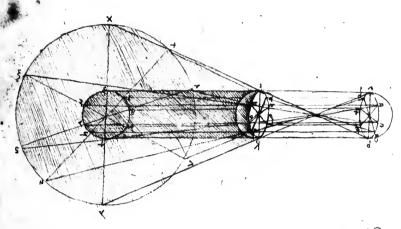
[2° fig.:] abcdef snmop 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7.

Cette partie du corps ombreux qui est frappée par *un plus grand* un plus gros [large] angle lumineux, sera plus illuminée qu'aucune autre.

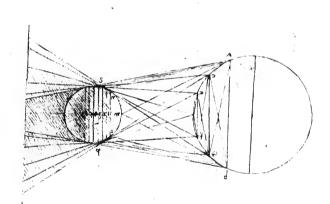
1. J -P. Richter, t 1, nº 257.

<1

willy continued in the the trade is desper . The course of the town or bear district in the following the trade



compressions to live to provide the crechatter to confer the souls souls of the souls confer sound of the souls of the sound of the souls of the sou



Turpe bin Brigasho avelo co-lly brolly deminated and expending

EAU. - LUMIÈRE ET OMBRE. - COUP].

ACQUA — IL BALZO, DELLACQUA. FIA MAGIORE INNVASECHIA CHE INVNGRANPELAGO — laragionsie chelacqua, che pelcholpo fia battutta, non potra issmaltire lasua, fugo, dicirchulo incirchollo chome farebbe, invn gran pelago, e perche jacqua chebattuta trova asse peruicina [per vicinita] lesponde della secha pivdure eresistente chelaltra, acqua, nonpo dilatarsi onde aduiene che tvtta la fuga siuolta inalto epero piusalta, lacqua, perchossa dassasso agociola, essendo, imolte onde stretta, che essendo, larga —

[Sous la 1 re figure avec des lumières, à gauche :] x y v r s t sellume. x v. sara equale allume. v y tanto fialauarieta delumi qualfia lalorgrandezza

[Sous la 2^{me} fig. avec des lumières, à droite :] messellume [ma se il lume] grande edistante dal corpo onbroso ellume picholo lisara vicino, cierta chosa he chellonhre si potran fare dequale osscurita ochiareza —

[Sous le texte précédent :] se a 2 lumi sara inframesso chonequal disstantia vucorpo onbroso, esso fara 2 onbre oposi te le quale sinarieranno tanto nelle loro osscurita quanto fie no varie lepotentie de 2 lu mi opositi chelle creano —

[3r fig. avec lum, :] n f m a b c Tale proportione ara la osscurita dellonbra a b. collonbra b c quale alla distantia de lumi infralloro coc n m chon m f. — illecho. a b. peressere vicino piv allume, n chenone, b c allume, f. a b. fia tanto piv chiaro quante piv uicino alsuo lume piv che non fa. f essendo i lumi dequa le potentia —

[Sous la 4^e fig. avec lum.:] Quello chorpo onbroso fara 2 onbre diriuative dequale osscurita cheara dasse 2 lumi eq dequale grandezza dasse equal mente remoti —

[3º figure de la marge (clou) :] a b [En regard des 3 figures suivantes :] perche, ilcholpo, ella, piv presta e potente chosa, che perliomini farsipossa ilchiodo ricieuendo sopra, ilsuo chapo essa potentia, egia penetrato ea obidito alcholpo innanti chelmartello obbosito [opposito] aesso cholpo abia cieduto eachonsentito eperquesto ilchiodo fa bona passata —

Quando lapotentia delpeso chai vsatore delcholpo sopra ilchiodo, e piv potente soppra ilchiodo chella suaresistentia echelle ϵh gnio resiste adare ilpasso acsso chiodo chonuiene chel detto chiodo sitorcha sotto ilcholpo enon sifichi —

Quando ilcholpo, nonua perla linia delchiodo esso chiodo sipiegera e nonsi fichera --

[Figures du bas de la page :] lume corpo oppacho lume lume lume lume lume

EAU. — LE SAUT DE L'EAU EST PLUS GRAND DANS UN SEAU QUE DANS UN GRAND LAC. La raison en est que l'eau qui est battue par le coup ne pourra pas faire passer sa fuite de cercle en cercle, comme elle ferait dans un grand lac; et parce que l'eau qui est battue trouve, par voisinage, les bords du seau plus durs et plus résistants que l'autre eau, elle ne peut pas se dilater en beaucoup d'ondes; d'où il arrive que toute la fuite se tourne en haut. Et pour cela, l'eau frappée par une pierre saute plus à goutte [en gouttes] étant étroite qu'étant large.

[Sous la 1re figure avec des lumières, à gauche :] x y v rs t Si la lumière x v est égale à la lumière v y, la différence des lumières sera telle qu'est celle de leurs grandeurs.

[Sous la 2º fig. avec des lumières, à droite:] Mais si l'on a mis la grande lumière distante du corps ombreux, et que la petite lumière en soit voisine, c'est chose certaine que les ombres pourront se faire égales d'obscurité ou clarté.

[Sous le texte précédent :] Si entre 2 lumières on a mis à égale distance un corps ombreux, il fera 2 ombres opposées qui différent autant dans leur obscurité que seront différentes les puissances des 2 lumières opposées qui les créent.

[3º fig. avec lum.:] n fm abc La proportion de l'obscurité de l'ombre ab avec l'ombre bc sera telle qu'est celle de la distance des lumières entre elles, c'est-à dire de n m à m f.

L'endroit a b étant plus voisin de la lumière n, que n'est bc de la lumière f, a b est plus clair d'autant qu'il est plus voisin de sa lumière que n'est [bc, de] f, les lumières étant d'égales puissances.

[Sous la 4º fig. avec lum.:] Ce corps ombreux fera 2 ombres dérivatives d'égale obscurité, qui aura de soi 2 lumières ég d'égales grandeurs, également éloignées de soi?.

[3º fig. de la marge (clou):] a b. [En regard des 3 figs suivantes:] Parce que le coup est la plus prompte et puissante chose qui se puisse faire par les hommes, le clou recevant, sur sa tête, cette puissance, a déjà pénétré et obéi au coup avant que le marteau opposé à ce coup ait cédé et consenti, et pour cela le clou fait une bonne traversée.

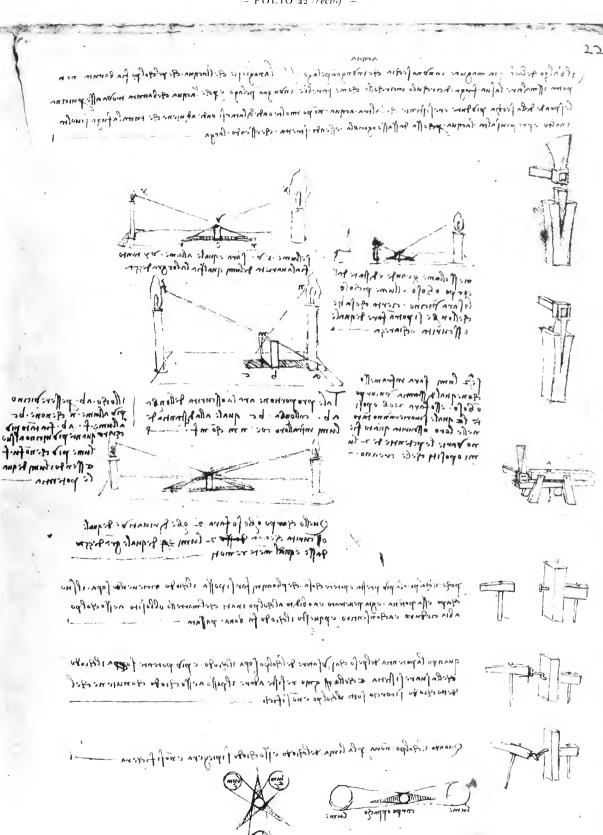
Quand la puissance du poids qui cause le coup sur le clou est plus puissante sur le clou que sa résistance, et que le bois résiste à donner le passage à ce clou, il convient que ledit clou se torde sous le coup, et ne s'enfonce pas.

Quand le coup ne va pas par la ligne [dans la direction] du clou, ce clou se ploiera, et ne s'enfoncera pas.

[Figures du bas de la page :] Lumière. Corps opaque. Lumière. — Lumière. Lumière. Lumière. Lumière.

^{1.} Verso du 8 recto de Léonard. (Voy. pag. suiv.).

^{2.} En avant de ce texte, une marque, en croix.



COUP. - MOUVEMENT. - EAU, AIR ET FEU]. POIDS.

8. — [1^{re} figure :] Richordati di uedere, ilpeso della, rota, quello, chella dopera sulpolo, didifichulta, chontro, alsuo, voltare — [2^e fig. :] QUELLA, PRIMA PARTE, DELLEGNIO, CHEPERCHOLPO DITAGLIENTE, FERO *sia* FIA SPICHATA DALLA, STREMITA

cholpo chongran, uelocita chome, sidimosstra, peresperientia —
[4º 6c.:] Jl pezo, dellegnio, separato, dallaltro, legnio, per cholpo, di tagliente, fere, sipartira, daesso, rimanente, legnio, pere-

I de Besil | II pezo. dellegnio, separato, dall'altro, legnio, per choipo, di tagnente, jere, sipartira, quesso, rimanente, legnio, perequale angolo acquello, della, declinatione, delcholpo —

Ogni, chosa cha di denza, superfitie, che chadera, sopra, resistente, obbietto, la linia, delsuo, risalta mento, fia, ditale obli quita, acquella qualle fu lalinia, della, incidentia —

[5e et 8e fig. :] — LACQUA, OALTRA, CHOSA, CHE CHADIA, SOPRA LACQUA, FACHE ESSA, ACQUA CHERICIEVE ILCHOLPO, SALLARGA SOTTO, ESSO CHOLPO E CIRCHUNDALO ESSUPERATO LA CAGIONE DESSO CHOLPO, PASSA, SOPRA ESSO, INFORMA, PIRAMIDALE EPOI RICHADE ALCOMUN PIANO laragione di questo, sie che chadendo, vna, gocciola, dacqua, dauno, tecto, sopra altra, acqua, acqua esta della considera della capata della EPOI RICHADE ALCOMUN PIANO laragione di questo, sie che chadendo, vna. gocciola, dacqua, dauno, tecto, sopra altra, acqua, quella parte dellacqua, chericieve esso, cholpo, nompo, auere loco neffugire dentro, allaltra, acqua, conquella, velocita, chelle assalita perche bisogni erebe chessi leuassi adosso tropo peso aentrare sotto, tanta quantita dacqua, onde avendo aobidire cholafuga dise alcaciamento della cosa chella cacia del suo sito ettrovando lauicina acqua chenonricieve ilcholpo chenone prepara ta assimil fuga, questa prima non po penetrare fraesso onde ciercha lauia piv briene ecorre infra quel lacosa, chelle, fa men resistentia, cioe laria E cquel primo circulo che circulunda illoco perchoso ricivdendosi con furia perche staua leuato fori della comyne superfitie dellacqua riduce lacqua chefugiua inalto informa piramidale E setucredessi chellacqua che chade fussi quella che balza fachadere sopra lacqua vn sasetto re evederai medesimamente lacqua, enone, il sasso, balzare —

8. - [1" figure :] Souviens-toi de voir au poids de la roue, ce qu'elle en oppose sur le pôle de difficulté à sa rotation.

[2º fig. :] Cette première partie du bois qui est se trouve détachée par coup de fer tranchant de L'EXTRÉMITÉ DU BOIS, FAIT UN PLUS GRAND BOND QU'AUCUNE AUTRE PARTIE QUI EN SOIT ENLEVÉE PAR LE MÊME coup. La raison en est que la partie de ce bois qui reçoit d'abord la percussion réçoit sur soi le coup au premier degré de sa puissance, et pour cela, s'éloigne plus. La seconde partie sautera moins, parce que la furie du coup est déjà tombée, et moins la troisième, la quatrième, ainsi de suite.

L'eau, l'air et le feu font de semblables effets dans les ressauts sur les objets qui s'opposent à

[3" fig. :] Le bois qui, moyennant le coup du fer tranchant, se séparera de l'autre bois, fuira CELUI-CI AVEC UNE FURIE PLUS GRANDE UNE FOIS QU'UNE AUTRE ET LE BOIS QUI FUIT S'ÉLOIGNERA PLUS DE CE COUP D'AUTANT QUE LE COUP SERA PLUS PUISSANT UNE FOIS QU'UNE AUTRE. La raison de ceci est que le coup étant la plus puissante et prompte chose qui se puisse faire par l'homme, comme il apparait dans la quatrième proposition où l'on traite de la nature du coup, lorsque le tranchant du fer poussé par la force de l'homme et par le mouvement des mains abaissées, et par le poids et coup de la hache, est entré dans la surface du bois bien uni, aussitôt qu'est entré cet étroit tranchant, immédiatement suit l'épaisseur de la hache; celle-ci vient avec tant de vigueur et de promptitude, dilater et élargir les lèvres de ce tranchant [les bords de Pentaille] qu'elle vient produire une extrême force traverse, et autant elle est prompte, autant l'entaillure sera et élargie, et approfondie. Par suite, si elle sure partie du bois] vient à être entièrement séparée, elle fuira le coup avec grande vitesse, comme on le démontre par expérience

[4e ng. :] Le morceau du bois séparé de l'autre bois, par coup de fer tranchant, se séparera de ce bois restant, avec un angle égal à celui de l'inclinaison du coup.

Pour toute chose tomb de surface dense qui tombera sur un objet résistant, la ligne de son ressaut est d'une obliquité telle que fut celle de la ligne de l'incidence.

[5e et 6e figs.:] L'eau ou autre chose qui tombe sur l'eau, fait que cette eau qui reçoit le coup S'ÉLARGIT SOUS CE COUP, ET L'ENTOURE ET AYANT SURPASSÉ LA CAUSE DE CE COUP, PASSE SUR LUI EN FORME PYRA-MIDALE, PUIS RETONBE AU PLAN COMMUN. La raison de ceci est que, une goutte d'eau tombant d'un toit sur une autre eau, cette partie de l'eau qui reçoit le coup ne peut avoir place, ni fuir, dans l'autre eau avec la vitesse avec la quelle elle a été assaillie, parce qu'il faudrait qu'elle soulevât trop de poids pour entrer sous une telle quantité d'eau; ayant donc à obéir à sa propre fuite, ainsi qu'à l'action de qui la chasse de sa place, et trouvant l'eau voisine qui ne reçoit pas le coup et n'est pas préparée à une telle fuite, cette première ne peut pas y pénétrer; elle cherche donc la voie la plus courte, et court vers la chose qui lui fait le moins de résistance, c'est-à-dire l'air. Et le premier cercle qui entoure le lieu frappé se refermant avec furie, parce qu'il était enlevé de la commune surface de l'eau, réduit l'eau qui fuyait en haut à la forme pyramidale. Et si tu croyais que l'eau qui tombe fût celle qui saute, fais tomber sur l'eau une petite pierre, et tu verras de même l'eau sauter, non pas la pierre 1.

. winged . Only . while for water duty . et . of bold a labely . Bold . while while while while will interest .

Der. 4 beer solliedule : 46 he do the structure . Line . It be the sail . It will be good be sollie . Le & Sundier . . Cot Genlaundhaparn leunm mills mitel mo cho les

(vardious for series bound pelly godine de bermonier, po (begulfone sources - buyle steape inhuma duepe. Mar שונו עון של בילים לבו למוני בו בילו בל המשמה למונים שונות של בי נו ליחות שי נכל ולם הלו מעונונון בינו ל יון של יון של מונים שונות של הלי בילים לבי מונו עות



pages espangere dans . Les escholo bes bones - pare popus conser par chias pedang commence dans continue com pares dans les dans pedang commence dans pedans Colour aller sur we. Puly, Judin Arillo Goldo choular migrens chour. It walker allers and and a bus lander the surface of a surface of the su



Verliege , sign stre gravion . se grafe . La Sa for strudy . ser. Jahren bull amount . grafe . Lange village of bull . La sunder sunder



dulm volustes due paule fabric de degrave laber en flerme oppiena grante de la reference for vive for fluge of



((vedavo overis - 30 jo - 45 - 6 by v. jober (vedav: fresc . ly . ved Arescesse , george of veda (one . . lo for bo cit control of Interso (a calion: file of of be bull . John : le . migamo. birunteg: cibos ricdy p. vicemuliano Jambran, odanifo fir cered by to pur dattely doch some reto labe upor ved day for bour follow of maco. and in the sale of the best of the servine selection of the contract of the servine selection of

אוייוין יות אונים (חוועת בחוות ולוווב ימונים

[LUMIÈRE ET OMBRE]. (Astres. — Éclipses. — Optique.)

Prosspettiua Nessuno, evidente corpo, po dalpecch dali umani, ochi, essere, ben, chonpreso, e bengiudicato senonperla uarieta delchanpio, doue, lisstremi, dessoi chorpoi, terminerano echonfinano (enessuna, chosa, inquanto, aliniamenti, desua, stremi, aparira, essere daessi canpi, diuisa jisole luna oaltre ste, laluna, benche sia, molto, di stante, dalchorpo del sole quan do perlechissi, sitruoni, infraliochi, nosstri, elsole, eche essa luna chanpe perche essa lu na, chanpegia, sopra ilsole, apare aliochi ymani, chongiynta, e appichata, chonesso sole

[100 figure :] d m n a b c k q p t r s g [Sous la 100 figure :] r s sono 2 ochi —
LACHOSA CHEFFIA, OPPOSTA, ALLI OCHI, LAQUALE, INSE, FIA, MINORE, CHELLO, INTERVALLO CHESSITRUOVA, INFRAL-

LUNA, ELLALTRA, POPILLA, DESSI OCHI, NON POTRA, MAI OCHUPARE TAN TA, QUANTITA DELLA PARIETO DOUE CHANPEGIA, QUANTE, LA SUA, PROPIA, QUANTITA E SSENDO, LIOCHI, RIGUARDATORI, DESSI CHANPI

Si.an. r. s. liochi cheriguardano ilchorpo, sopradetto, p. t sia ilchorpo, riguar dato, m. k sia. ilmuro ovoi pariete doue listremi desso del corpo fano chono sciere laforma, desso chorpo lochio stancho riguardando, aessa pariete, ve de echonosseie laparte delmuro, n. a ella parte, a. c trova ochupata, dal chorpo oposto, p. t., lochio, destro vede quella parte del muro chollocho a. c. chellochio, stancho, non pote vedere ebenchenolla veda tutta ene vede, laparte, b. c

[2" fig. :] ochio ochio.

par les yeux humains, si non par la variété des du champ où les extrémités [bords] de ce corps se termineront et confineront (et aucune chose ne paraîtra, quant aux linéaments de ses extrémités (quant à ses contours)], être séparée de ces champs). Le soleil, la lune ou autres étoil. La lune, bien qu'elle soit très éloignée du corps du soleil, quand elle se trouve, par les éclipses, entre nos yeux et le soleil, et que cette lune a pour champ parce qu'elle a pour champ le soleil, paraît aux yeux humains jointe et attachée à ce soleil.

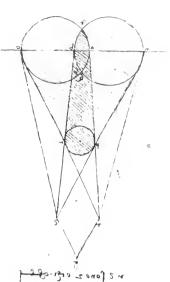
LA CHOSE QUI EST OPPOSÉE AUX YEUX, LAQUELLE EST EN SOI PLUS PETITE QUE L'INTER-VALLE QUI SE TROUVE ENTRE L'UNE ET L'AUTRE PUPILLES DES YEUX, NE POURRA JAMAIS OCCUPER UNE QUANTITÉ [ÉTENDUE] DE LA PAROI QU'ELLE A POUR CHAMP AUSSI GRANDE QU'EST SA PROPRE QUANTITÉ, POUR LES YEUX QUI REGARDENT CE CHAMP.

Soient r's les yeux qui regardent le corps susdit, soient pt le corps regardé, soient m'k le mur ou bien la paroi où les extrémités de ce du corps font connaître la forme de ce corps. L'œil gauche regardant la paroi, voit et connaît la partie du mur n'a, et trouve la partie a c occupée par le corps opposé pt; l'œil droit voit cette partie du mur arec l'endroit a c que l'œil gauche ne peut pas voir, et bien qu'il ne la voie pas toute, il en voit la partie b c.

[2e fig. :] Œil. Œil.

^{1.} Verso du 7 recto de Leonard (pag. suiv.).

^{2.} J.-P. Richtet, t. I, nº 251.

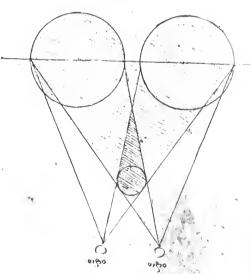


vernillo in

offeners who siddy a maje having into raidy of for the for had well will and the form of the state of the sta

Museuch vidord un y neube elbidunts ines asistad ypay interne it in reduction in a continue it is in internet in in a continue it is in your median in internet in

or a chille also proper property of a chill burk a gundo of mande and a chill a chill a chill and a chill and a chill a chill a chill a chill and a chill a chill and a chill a ch



: EAU].

(EAUX CALMES DE MÊME NIVEAU; EXPÉRIENCE.)

7. - Ongal Parte Dacqua, infrallaltra aqua sanza moto diace di Part riposo chonquella, chenelsuo, liuello, situata fia --

[Figure:] m n o olio acqua r a f

Qui, lassperienza, nemostra, chesse fussi, vnlago, di be grandis sima largeza, ilquale, inse diaciessi sanza moto diuento dentrata o dusscita.

Ecchettu, leuassi, vua, minima, parte dellalteza di que la, argine, chessitruoua, dalla superfitie, dellacqua, ingiu. Tutta quel lacqua, chessitruoua, dalfine didetta tagliata, argine, insu pas sara peressa tagliatura enonmoue, ottirera-chonseco, fori dellago alchuna parte di quella acqua doue essa acqua mossa epartito diaccua —

Inquesto, chaso lanatura, costretta dallaragione della sua legie che inllei infisamente, uiue (chettutte leparti diquella superfitie dellac que che sanza alcuna entrata ousscita da argini sosstenute sono, equal mette dalcientro delmon do situate sono. -

Ladimosstratione sie disopra diciamo, chellacqua deldettolago daargine sosstenuta, sia, in n, o, a, f, ecche n, m, sie r, a sia, olio sopra aessa acqua sparso ecche essa tagliatura dellargine sia, m, n dico chettutto lolio chessi truova da, n, insu passera peressa rottu ra sanza, mouere, alchuna, parte dellacqua allui sotto, possta. —

7. — TOUTE PARTIE D'EAU DANS UNE AUTRE EAU SANS MOUVEMENT, GÎT AVEC MÊME REPOS QUE CELLE QUI EST SITUÉE A SON NIVEAU.

[Figure:] mno. Huile. Eau. raf.

Ici l'expérience montre que s'il y avait un lac de *b* très grande largeur restant calme par lui-même, sans mouvement de vent d'entrée ou de sortie, et que tu enlevasses une très petite partie de la hauteur de la digue qui se trouve à la surface de l'eau, audessous [de cette surface], toute l'eau qui se trouve au-dessus de la fin de la digue coupée, passera par cette coupure, et ne mettra en mouvement, ni n'entraînera hors du lac, aucune partie de l'eau où avant de se mouvoir et de s'en aller elle-même gisait.

En ce cas, la nature [est] contrainte par la raison de sa loi qui vit infuse en elle : [à ce] que toutes les parties de la surface des eaux qui sont soutenues par des digues sans aucune entrée ou sortie, soient situées à égale distance du centre du monde.

La démonstration s'en trouve ci-dessus. Disons que l'eau dudit lac soutenue par des digues, soit *en* : n o, a f, que n m *soient*, r a, soient de l'huile répandue sur cette eau, et que la coupure de la digue soit m n; je dis que toute l'huile qui se trouve au-dessus de n passera par cette rupture sans mouvoir aucune partie de l'eau placée sous elle ².

^{1.} Avant la figure, une marque, en croix.

^{2.} Voir : F. Cardinali, Libr. prim., cap. xvi, p. 280, et tav. 1, fig. 8 (Ce texte m extenso, avec plusieurs différences et une figure gravée.

n actiny

Justici sufference in sum for ce dust min, begins by the chord of the sum of the country of the sum of the su

[LUMIERE ET OMBRE, COUP.

— Infra icorpi, dipari, qualita, Chessien dallocchio, equal mente, distanti Quello, apparira, diminor figura chedappiv, lumi noso, canpo, circhundato fia — [Figure:] n = s f = jlcolpo dato in, n, para, allorechio, f, chesia, in, s — Onni corpo evidente fia dallume conbra circhundato — Quelchorpo dequale retondita par chedallume e onbra circhundatofia para avere tanto piv grande luna parte chellaltra quanto fia piv aluminata luna chellaltra —

Parmi les corps de pareille qualité [de même genre] qui sont également éloignés de l'œil, celui-là apparaîtra de moindre figure, qui sera entouré par un champ plus lumineux?.

 $\hbox{\cite{Figure}:]}\ n-s\ f. \qquad Le\ coup\ donné\ en\ n,\ paraîtra\ à\ l'oreille\ f,\ être\ en\ s.$

Tout corps visible est entouré de lumière et d'ombre 3.

Ce corps d'égale [uniforme] rondeur *par* qui sera entouré de lumière et d'ombre, paraîtra avoir une de ses parties plus grande qu'une autre, d'autant que l'une sera plus illuminée que l'autre 4.

^{1.} Verso du 6 recto de Léonard (voir page suivante).

^{2, 3, 4} L-P Richter, t I, nº 250

White the desire of the state o

s we also took ages said a " st g. "

and reflection of the second o

[EAU. - MOUVEMENT ET POIDS].

(Force centrifuge.)

6. — [198 figure :] c d f a b SELLACQUA, PERCHOTERA, INELLOPOSITIONE, A, ELLA, RISALTERA, INELLARGINE, B ELLI RUINERA EGUASTERA QELLA, PARTE CHERICIEVE, LAPERCHUSSIONE E sseuoi, acquesto, di fecto, ri parare, leua via jlocho doue perchote lacqua, in, a. O ueramente, tu meterai ari scontro, ad. a. vualtra, simile, chosa, ad. a. douel-lacqua, possa, perchotere chome, sidi mosstra, in, c. d. eichorsi dellacque risaltanti fi sichonteranno, essironperanno, luna laltra, nel mezo, delfiume, innelpunto, f. onde laperchussione, dellacqua, essendo, prima, indebolita, perlo, suo ronpimento, non potra, fare, dannifichatione alla opposita, riva

COME EPOSSI BILI CHE IGRANSASSI SIENO VOTAFI [voltati] DALLACQUA

supi chesassi sono dallacq voltati perche essa acqua oli circhunda olli supera selli, circhunda lacua dopolui siritrova intersegandosi insieme echaua dinanzi alsasso lopostotereno, ossabione esschalzato, chella esso sasso perse medesimo dala volta. E ssellacqua losupera essa acqua dopo ilsuperare ilsasso chade perlinia alfondo dellaltra acqua e perforza delcholpo frene pene tra dalla superfitie alfondo dellaltra acqua e rode erimove schalzando ilsasso dalli opositiso stentachuli immodo che anchora lui dalauolta echosi fa dimano imano imodo checierchera tutto vufiume Esse alchun sasso minore se liopone dinanzi lacqua cholmedesimo ordine losschalza effa il simi gliante eperquesto siuotano isassperi letti decorenti fiumi

 $[2^{g} \text{ fig.}:]$ a d b c nelmoto diquesta rota ipesi, a, b, c, d desiderano partirsi dalcientro, e pero lesue chorde stanno diritte —

6. — [1ère figure:] c d f a b SI L'EAU VIENT A FRAPPER DANS L'OPPOSITION A, ELLE RESSAUTERA SUR LA DIGUE B, ET Y FERA ÉCROULER ET GATERA LA PARTIE QUI REÇOIT LA PERCUSSION. Si tu veux remédier à ce défaut, supprime l'endroit où l'eau frappe en a, ou bien tu mettras vis-à-vis de a, une autre chose semblable à a, où l'eau puisse frapper, comme on le montre en c d, et les cours des eaux rebondissantes fer se rencontreront et se rompront l'une l'autre au milieu du fleuve, au point f; ainsi la percussion de l'eau, étant d'abord affaiblie par son brisement, ne pourra pas détériorer la rive opposée ¹.

COMMENTIL EST POSSIBLE QUE LES GRANDES PIERRES SOIENT ROULÉES PAR L'EAU.

Sache que les pierres sont roulées par l'eau, parce que cette eau, ou les entoure, ou les surpasse. Si elle les entoure, l'eau se retrouve au delà s'entre-coupant, et creuse devant la pierre, le terrain opposé ou sable; puis dès qu'elle a déchaussé la pierre, celle-ci se met à rouler d'elle-même. Et si l'eau a surpassé la pierre, elle tombe bientôt selon la ligne [direction] au fond de l'autre eau et la force du coup, préné pénètre de la surface au fond de l'autre eau, ronge, ébranle et arrache la pierre à tout ce qui la retient, de sorte qu'ainsi encore, elle se met à rouler, et ainsi fait-elle de proche en proche, jusqu'à chercher tout un fleuve. Et si quelque pierre plus petite s'y oppose, l'eau la déchausse avec le même ordre [en procédant de même], et ainsi se roulent les roches dans les lits des fleuves courants ².

[26 fig.:] a d b c Dans le mouvement de cette roue, les poids a b c d désirent s'éloigner du centre, et pour cela ses cordes restent droites.

^{1.} Voir : F. Cardinali, libr. sest., cap. LV, p. 393 ; tav. 25, fig. 144 et 145 (in-extenso, avec de notables différences). 2. Voir : F. Cardinali, libr. settim., cap. XX, p. 400 (in-extenso, avec de légères différences).

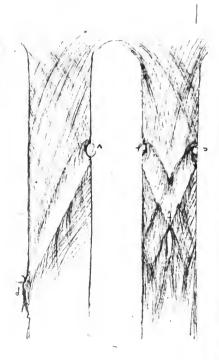
entropies to financia established men in francia established estab



Some chall gige so they little popular polled

Lyle de la line a meno in the line meno ile pi bigitto e contintina il mon in the contintina in the contintina contintintina contintina contint

את לבנידים ב אם בילתי בלסיף ועים לאורה ב א בי ליצימים מחוות ו





FOLIO 25 (recto) 1. -

.EAU. — OMBRE ET LUMIÈRE].

(Traversée d'étang. — Expériences. — Réflexion.)

ACOUA

VNO, CHAVALLO HO OMO, HO ALTRA, CHOSA, CHECHAMINI, PERACQUA, MORTA, DI MEZANA, PROFONDITA, FARA ESSA, ACQUA, SORMONTARE EOCHUPARE, ASSAI DELLITO, DOUE, ESSO ANIMALE, CHOLSUO, CHAMINO, SIDIRIZA ---

Questa ragione, chiara, mente, sipruova, inpero, che ssetu, farai uno passo, infra, essa, acqua, tu, troverai aessa, acqua fare vna, honda laquale, sidiriza, e move, inverso, locho, done ilchaminante, sidiriza, enonsiferma chedaeffeto alsuo desiderio, eochupa alquanto dellariua, ilsechondo paso favnaltronda, chefa simile, effetto, echosi ilterzo ettutti isua, passi ognivno, perse faunnonda chechamina, allariua, inmodo, tale, che essa, riua, che prima stavaschoperta sitrova permolta, via, choperta, dalacqua — evsscito, chettusia, dessa acqua, vederai acquella fare con veloce chorso tornare, alsuo, primo, sito —

[2º fig.:] vino acqua e f c d a b

sperimenta amettere innel bottino. f. delacqua, cin. e. deluino enota innella perchusio ne da loro fatta inella inter segatione, c. d. cheparte e in. a. b. della loro, mi sstione

 $[\mathfrak{z}^{c}|\mathrm{fig.}:]$ a b $\mathbf{c}-$ fa chettanto, sia distante lochio dalla
pariete, quanto ellume

ONBRA, ELLUME sella, linia, visuale, chevede, lonbra, facta, dallume della chandela, fia chonequale angolo, acquella ni linia che dellonbra, parira qua si lonbra fare sotto il suo, chorpo chella chagiona, chome fa la similitudine de chorpi spechiati dallacqua chettanto paiano sotto, quella, quanto di sopra chosi fara essa onbra chettanto para cholsuo fine essere sotto alpiano dovela sigienera quanto i/ lasomita delchorpo chella chagiona e sopra esso, piano, chome apare nella pariete, essere c. b. tan onbra, quanto, b. a, chorpo he c. b. stare sotto a, b. cho —

Eau:

Un cheval, ou homme, ou autre chose, qui chemine au travers d'une eau morte de moyenne profondeur, fera que cette eau surmontera et occupera beaucoup du bord vers l'equel cet être animé se dirige.

Cette raison [proposition] se prouve clairement: en effet, si tu fais un pas dans, cette eau, tu trouveras que cette eau fait une onde se dirigeant et mouvant vers le lieu où se dirige celui qui chemine, et ne s'arrête que par effet à [réalisation de] son désir, en occupant un peu de la rive; le second pas fait une autre onde qui fait un semblable effet, et de même le troisième, et tous les autres pas. Chacun par soi fait une onde qui chemine jusqu'à la rive, en telle sorte que cette rive qui d'abord était découverte, se trouve couverte par l'eau sur un grand parcours — puis, lorsque tu seras sorti de l'eau, tu la verras *faire* retourner avec une rapide course, à sa première position.

[2º fig. :] Vin. Eau. ef cd ab, Fais l'expérience de mettre de l'eau dans le réservoir f, et du vin dans e, et note dans leurs percussions à l'intersection cd, quelle partie de leur mélange est en a. b.

[3º fig. :] a b c. Fais que l'œil soit à autant de distance de la paroi que la lumière.

Ombre et Lumière. Si la ligne visuelle qui voit l'ombre faite par la lumière de la chandelle est avec un angle égal à cette ligne qui celui de l'ombre, l'ombre paraîtra à peu près faire, sous le corps qui la cause, comme fait la ressemblance des corps réfléchis dans l'eau, lesquels paraissent autant au-dessous de celle-ci qu'au-dessus; ainsi fera cette ombre qui paraîtra, avec sa fin, être sous le plan où elle s'engendre, autant que le sommet du corps qui la cause est au-dessus de ce plan, comme on voit dans la paroi : c b, ombre, être autant que b a, corps, et c b se trouver sous a b. com

I. Verso du 5 recto de Léonard.

² Voir : F. Cardinali, libr. sec., cap. IXI, p. 311 in extenso, avec quelques différences),

And some of the all a vary we welled amone band laborates afects any of and a of the said ABILAIL - OIL LAND CHI STORMAN - Offer SMARL WINGLA IN IN THUM WAS IC

and tow offen languam ber allow when allow by the flast may be nother agentaly men waste machine offen Martin Dates - and files . with the sent of the sent o of the last adult of the second will be de colour of the second of the bine of bush by the by Lyin - whose via migrand בים מו יו ביו ביו ביו וו שונות מבולים ויו וויות ומו וויות וויות מו ביו ביבי מים וויות וויו - all ourse of the paramet

I'm our you you go in a ward is it is mountable and you may say or it

Je . . . Kmm.

Polis ingresofunt of Defections from boliming of the starte for of energiant emple . requelle mang fellende paris qualiforme farefum The starts of god thinks we down by by tending in the chartle bright washing of the burne of the offer during labor and free of the offer of will at care by ages on vide of a vide of successful of stands of second or second of second or second busishes cifere c.o. on our during or uses po c. p. Musiform

or to man Performant Son

+ gubusts duvis of nude

[COUP, - EAU].

- 51. CHOLPO dieci, cholpi, dvna, libra, percholpo, fano, 10 libre dicolpo enon farano tanto cholpo quanto quanto vusolcholpo di dieci libre
 - Jonde chen defiumi che choreranno, chontro, aichorsi, deuenti, fieno, melle, dimagiore, eminentia, chellaltre —
 - IFIVMI CHESSIMOUERANNO, CHONTRA ICHORSI, DEUENTI, FIENO DITANTO, MAGIORE, CHORSO, DI SOTTO, CHE DI SOPRA, QUANTO, LASUA, SUPERFITIE SIFA PIVTARDA, ESSENDO SOSSPINTA, DAVENTI, CHEPRIMA laragion diquesto, sie, che essendo, ifiumi dequale *ch son* profondita ellatitudine di pari chorso in sul fondo cheinsuperfitie neciessaria, chosa, e chella richalcitratione cheffa iluento inchontro, alla chorente superfitie, facia quella tornare indiricto enon bastando, aesse onde alquanto cleuarsi innalto che alfine cha dendo entra, sotto laltre evanno, al fondo, dove trovando, laltra chorende dellondo sachonpagnia, chonessa eperche largine nonne capacie diquesta myltiplicatione eneciessario, che esso, fondale, chorso, siradopi, senon, lacqua, siucrebe, aeleuarsi molto fori dellargini dessi fivmi

[2' figure :] a b

a, sie lacqua, della, superfitie, vi
, viene, aessere lacqua, chechorre, sulla, superfitie, del fondo —

lacosa posta nellargine imezo allalteza della corente acqua fia ruina dello mezo della oposita riva

[3" fig. :] c superfitie d fondo

Quellacqua che chore, perlocho didiuerse qualita di piano done ρ men lasstrada ritta li lacqua piv sallarga -

5. — Coup. Dix coups d'une livre par coup font dix livres de coup, et ne feront pas un coup aussi grand aussi grand qu'un seul coup de dix livres.

Les ondes *con* des fleuves qui courront contre le cours des vents seront *beaucoup* de plus grande élévation que les autres.

Les fleuves qui iront contre les courants des vents auront un courant plus grand [rapide] dessous que dessus d'autant que leur surface se fait plus lente, étant poussée par les vents que d'abord. La raison de ceci est que les fleuves égaux qui sont en profondeur et largeur étant de même courant au fond qu'à la surface, c'est chose nécessaire que la résistance que le vent oppose au courant de la surface, la fasse reculer, et que comme il ne suffit pas à ces ondes de s'élever un peu, tombant enfin, elles entrent sous les autres, et aillent au fond. Trouvant là l'autre courant du fond, elles l'accompagnent, et parce que la digue n'est pas capable de [contenir] cette multiplication, il faut qu'en ce fond le courant se double; sinon, on verrait l'eau s'élever hors des digues des fleuves 2.

[2" fig. :] a b

a est l'eau de la surface, où vient à être l'eau qui court sur la surface du fond 3.

La chose placée dans la digue au milieu de la hauteur de l'eau courante, ruine le milieu de la rive opposée.

[3º fig. :] c, surface. d, fond.

Pour l'eau qui court sur un lieu de diverses qualités sortes de plans, là où la route est moins droite [escarpée], l'eau s'élargit plus.

^{1.} Le 6 qui suit dans le fac-similé, le 5 de la pagination de Léonard, n'est que la décharge du nº 26 de la page suivante.

² et 3 Voir · F. Cardinali, lib. sec., cap. XXXVIII, p. 305, et tav. 6, fig. 29 (in extenso, avec de légères différences).

:906

Sed - Sole spine go besoits fue in for teaper our funne into popor during druss pulater the file its

At bound of flimonerates of numer of soll free free free free multier of a for of the of the of going for the form of the fore

Caragire dis (10. etc. flores them produce the profession of the interior of the flore of the flores divinitions of the flores o

The fire langua bother Juppline be burner will be larger of cogoner fuller fup fine rolling --

בתים וא ספורות חול שור ושוי בם המתריבת מצוב מידי משן לים דימומת אינם חוקם מיצה שיום וות צו את

-audžū.

Crethard Brogons : Dogo Spurf durping bound Bon & m. Lallway with

[EAU].

FONDO DACQUA come vn sasso posto invnchanale, po essere chagione delquastamento del suo fondo [100 figure 1] a b c

— LA PIETRA, POSSTA, INELLI, EQUALI, EPIANI, FONDI, DECHORENTI, FIUMI, FIA, CHAGIONE DISUA, DISEGUALATIONE EGUASTAMENTO, Quanto ma lachosa, che rina dalto, inbaso, perchotera, sopra, l'achosa obietto, piv, di se, dura subito, sigienera, ilbalzo, ilquale, fia, ditanta magiore, elevatione, quanto, fia g stata, magiore, lasua, declinatione Adunque, ilsasso, posto, sotto. nera, libatzo, fiquate, na, ditanta magiore, efebatione, quanto, na g stata, magiore, isbat, decimanofe Audique, fissaso, posto, sotto, lasuperfitie de corenti, fiumi, quanto, fia di magiore grandeza, magiore, viene aessere laperchusione, fatta dalla acqua, chaduta dalla sua alteza, sopra, ifondi, defiumi, e per questo siuiene, agienerare, magiore chonchanita nellocho, daessa, acqua, riperchosso esse guitera depo laprima, perchusione, molti, risaltamenti iquali quanto fieno piv lontani dal primo fieno di magiore grandeza e di minore, potentia — come apare, in, a, b, c

Quanto, i balzi, dellae fatti perle chadute, dellacqua, infralaltra, acqua, fia, piv debole fia fia, di magiore lungeza [at fig. :] a b c d e f

OTEL BALZO, CHESSI TROVERA, PIV LONTANO DALPRIMO, PERTENPO SICHOME, PERDISTANTIA FANCHORA P LONTANO PERFOTENTIA. ENONSERUERA CHOMELLE BALE GITTATE INTERA CHETANTO, QUATE MINORE ILSUO BALZO, TANTO, FIA. MINORE LABASA DESSO BALZO, anzi. fura inqu lacqua fara, inquesto, chaso. loposito, inperoche, leuandosi essi vltimi deboli balzi to o pocho fori della, superstitie delchorso dellacqua, trova venire chontra di se irisaltamenti, partiti dalle perchusione daessi fatte nelle globulose argini upaa iquili risaltamenti, sono chontanta congregatione diliniamenti quante sono lesuperfitiali partichule, dessi perchusati globi delargini, esopragivgniendo, essi. liniamenti, sopra leparti dellacqua deprimi, balzi, perche essi sileuano assai, nalto, pocho sono deessi liniamenti traversi inpediti, maliultimi balzi silevano perla loro de boleza, si, pocho, inalto, che tutte le sue essi balzi perquesto, sifano, lunghi chome sidimostra disopra fare, da, a, b, c nelonda, d, e f
vanlbero, cresscivto, fori dellargini, defiumi corenti ilquale acrescimento, passi infralonde, sara chagione della ruina, della, oposita riva desso fiume —

oposita. riva. desso. filme —
— Quellargine chemandera. fori dise. lagrosseza. delasua notrita pianta contro. allonde derapidi fiumi. FIACHAGIONE DELLA RUINA DELLOPOSITARIVA — laragione di questo, effetto, sie chellacqua chechore perli fiumi senpre varisal-tando dariua ariva esse nessuna cosa crescie fori dellordinario, inella sua, riva molte liniamenti dacqua lisichongregano evnita saltano ingroso dalopositariua, etorano choloro dellaltre linie chetrovantravia egivnte nelargine, lirodano ervinano e li sirigienera nove linie cherisaltano edannifichano laltra riva echosi dimano imano sicomincia afare retrosi e varie profondita e qui di riva di diritti fiumi farsi serpegianti. eretorti -

FOND D'EAU. Comment une pierre placée dans un canal peut être cause que le fond soit gâté. [1re figure:] a b c

La pierre placée dans les fonds égaux et plans des fleuves courants, devient cause de leur inégalité et détérioration. Aussitôt que la chose qui va de haut en bas frappera sur la chose l'objet plus dur qu'elle, il se produit le bond, dont l'élévation sera d'autant plus grande qu'aura été plus grand son abaissement. Donc, pour la pierre placée sous la surface des fleuves courants, plus celle-ci sera grande, plus vient à être grande la percussion de l'eau tombée de sa hauteur sur les fonds des fleuves. C'est pourquoi il vient à se produire une plus grande concavité à l'endroit frappé par cette

eau. Après la première percussion, beaucoup de sauts suivront, et plus ceux-ci seront éloignés du premier, plus ils auront d'étendue et moins de puissance — comme on le voit en a b c 2.

Les bonds de l'eau faits par les chutes de l'eau dans une autre eau, auront d'autant plus de longueur qu'ils seront plus faibles.

[2" fig. :] a b c def.

CE BOND QUI SE TROUVERA PLUS ÉLOIGNÉ DU PREMIER PAR TEMPS COMME PAR DISTANCE, AGIT ENCORE LOIN PAR PUISSANCE, ET NE PROCÉDERA PAS COMME LES BALLES JETÉES A TERRE, POUR LESQUELLES LA BASE DU BOND EST D'AUTANT PLUS PETITE QUE LE BOND EST MOINDRE. Bien plus, il fera en ce l'eau fera en ce cas l'opposé; en effet, les derniers faibles bonds trouv... s'élevant peu hors de la surface du courant de l'eau, trouvent à leur rencontre les ressauts partis des percussions faites par eux [par les ondes des bonds] precedents] dans les digues globuleuses [bossuees]. Ces ressauts sont avec une agrégation de lignes aussi grande que sont nombreuses les superficielles particules de ces globes [bosses] frappés des digues, et ces lignes survenant sur les parties de l'eau des premiers bonds, ceux-ci, parce qu'ils s'élèvent beaucoup, sont peu empêchés par les lignes qui les traversent, tandis que les derniers bonds s'élèvent si peu à cause de leur faiblesse, que toutes leurs parties sont frappées et poussées dans leur longueur par les percussions des susdites lignes qui, parties des digues, les traversent; ainsi poussés, les bonds se font longs, comme on montre que cela se fait par a b c, dans l'onde d e f 3.

Un arbre ayant crù hors des digues des fleuves courants, sa croissance passant dans les ondes,

sera cause de la ruine [écroulement] de la rive opposée de ce fleuve.

La digue qui laissera saillir la grosseur de la plante qu'elle a nourrie, contre les ondes DES FLEUVES RAPIDES, SERA CAUSE DE LA RUINE DE LA RIVE OPPOSÉE. La raison de cet effet est que l'eau qui court dans les fleuves va toujours sautant de rive à rive. Si rien ne croit hors de l'ordinaire Ine fait sailliel dans sa rive, beaucoup de lignes d'eau s'y assemblent et sautent unies, en masse, de la rive opposée, se tordent avec d'autres lignes qu'elles trouvent chemin faisant, et arrivées à la digue, la rongent et ruinent; de nouvelles lignes se produisent encore, qui ressautent et endommagent l'autre rive, et ainsi de proche en proche il commence à se faire des tournants d'eau, des profondeurs diverses, et de là provient que des fleuves au cours direct se font serpentants et tortueux 4.

1. Verso du folio 4 recto de Léonard (voy. pag. suiv.).

^{2.} Voir : F. Cardinali, lib. sest., cap. LHI, p. 392, et tav. 25, fig. 143 (in extense, avec des différences).

^{3.} Voir : F. Cardinali, lib. quint., cap. XLIX, p. 372, et tav. 20, fig. 116 (in extenso, avec des différences). 4. Voir : F. Cardinali, lib. quint., cap. LIV, p. 392, et tav. 25, fig. 144 (in extenso, avec des différences).

les to to at

com : on | vio bo | in synequar is socher ex valour. & fun fum. to Kilve forto

26



arishum y curied and lawled ged our of equals hands to many of in lopen and hand a soulmy; virginal of its of its

Quero seles seles from the dature belong infractions and for prote les for mayore lungues



and to collipse for the firm com to fram com the frame of the frame frame pollimpoloute for training the

and prior grant trans (well forbiding one had be word of some of some or the second open based on the light of the state of the second of the

[EAU. - AIR].

(CE QU'EST L'EAU. — EXPÉRIENCE. — CANAUX. — VENT.)

CHECHOSA E ACQUA. Acqua e il infra i quatro elementi, ilsechondo mengrieve edisechonda immobili volubilita. Questa nomamai requie, insino chesichongivgnie, allsuo marittimo elemento, doue nonesendo molestata daimenti sistabiliscie, criposa chonlla sua super fitie, equidistante a, alcientro, delmondo. Questa, ellaumento, esse comore ditutti ivitali chorpi, nesuna chosa sanza lei, e miseme a abi ritiene disclaprimaforma, lei cholega in eavmenta ichorpi adacrescimento, Nessuna cosa piv lieve di lei, la pruno pers sanza violenza, penetrare, volentieri sileua periochaldo insotile uapore perlaria ilfredo lachongiela stabilital lachoronpe (cioe ilealdo lamove ilfredo la congrela, fermeza lacoronpe piglia ogni odore colore esapore ada senona niente penetra tutti iprorosi chorpi alsuo furore nonuale alchuno vimano riparo esevale nonfiapermanente jnel suo veloce chorso, sifa osentirire delle chose piv di lei, giievi, posi chomoto, obalzo, elenarsi inalta, quante, essa, chala, somergie chonsecho, nel suo, ruire, lechose piv di lei lievi il principato, del suo, chorso fia qua alcuna volta in superfitie alchuna inezo ealchuna in fondo. Iuna quantita sormonta sopra lointrauersato, chorso, dellaltra essechosi nonfusi lesuperfitie dellaque chonenti, sarebono, sanza, globbi. Ogni picholo ostachulto o inmargine oinfondo cagiomerra, juina, nella opposita argine o oposito fondo, Loqua bassa fa pivdano allariva che nelsuo chorso, che nonfa quando chore picno Nonpesano lesue parti niente alle sotto poste sue parte nessuno fiume mantera mai ilsuo chorso perusolo loclio infralle sue, argini, le parte sua superiore cho non danno graveza alle inferiori [prisgore] pozo acqua atia
Acqua, a parte resuno fiume mantera mai ilsuo chorso perusolo loclio infralle sue, argini, le parte sua superiore cho non danno graveza alle inferiori
[prisgore] pozo acqua atia
acqua atia, inter, ragione, circedo, chettu, nommi negerai, cheessendo, vina, baga nelfondo dellacqua dopozo [l'un pozzo] laqual, baga, togchi tutti ilati del fondo, desso, pozo, imo do, 4. — Chechosa e acoua

ilfondo delpozo onde quasi esso pozo acquesta. ragione potrebe stare sanza. Iondo —
acqua ettera

Dove, eperche, ilmovimento delacqua, simo debe chauare laerenea, superfitie de fondi de corenti defiumi (maprima
diro dela superfitiale perchussione

[sr hg.] x z f | a b c d | e h n |
QUANTO, PIV. LACQUA, CHORKERA I FRILA DECLINATIONE, DEQUALE, CHANALE, TANTO S PIV, FIA, POTENTE, LAPERCHUSSIONE

DALLEI, FATTA NELLA STA OFOSTIONE dimagnore, eficacia —
perche, tutti, lielementi fori, delloro, naturale, sito, desiderano, acssosito, ritornare, emassime, focho, acqua, ettera.) quel
desiadeu tornare E, cquanto, esso, sto ritorname, fia, latto, perlinia, piv, brieve, tanto, fia, essa, via, piv, diritta, equanto pivdirittavia fia magiore fia laperchussione, nella, sua, oppositione, Adunque, perche, le linie dellangolo, e, n, m, sono, piv, diritte, chele
linie dellangolo, x, z, f magiore, fia, Laperchussione, cheficievera, lacosa, posta, incla punta, dellangolo, m, chequella, di, f —
Questo, medesimo, effetto, fa, eluento chechore perle strade dequal, largezza —

4. — Quelle chose fst l'eau. L'eau est le parmi les quatre éléments, le second, moins lourd, et de seconde immobilité mobilité. Elle n'a jamais de repos jusqu'à ce qu'elle rejoigne son élément maritime, ou, n'étant pas molestée par les vents, elle s'établit et repose avec sa surface équidistante au centre du monde. Elle est l'augmentation et s et humeur de tous les corps vitaux; aucune chose sans elle et en même temps que... n'a... ne conserve sa première forme. Elle relie en et accroît les corps. Aucune chose plus légère qu'elle ne peut pe la pénétrer sans violence; volontiers, elle s'élève par la chaleur, en subtile vapeur dans l'air. Le froid la congèle, la stabilité la corrompt (c'est-à-dire : la chaleur la met en mouvement, le froid la congèle, l'immobilité la corrompt). Elle prend toute odeur, couleur et saveur, et n'a rien par elle-même; elle pénètre tous les corps poreux. Contre sa fureur, aucune défense humaine ne prévaut; et si elle prévaut, ce n'est pas pour longtemps. Dans sa course rapide, elle se fait soutien des choses plus lourdes qu'elle. Elle peut, par mouvement ou bond, s'élever aussi haut qu'elle s'est abaissée. Elle submerge, en se précipitant, les choses plus légères qu'elle. Le principat de sa course a lieu quelq.. tantôt à la surface, tantôt au milieu, et tantôt au fond; une quantité sune partie de cette eaul surmonte le cours traversé de l'autre, et s'il n'en était pas ainsi, les surfaces des caux courantes seraient sans globes. Tout petit obstacle, ou sur la digue, ou au fond, sera cause de ruine [d'écroulement] pour la digue opposée ou pour le fond opposé. L'eau basse fait plus de dommage à la rive que dans sa course qu'elle n'en fait quand elle court à pleins bords. Ses parties ne pèsent rien pour celles qui sont situées sous elles. Aucun fleuve ne maintiendra jamais son cours par un seul lieu [dans une même direction] entre ses digues; ses parties supérieures ne qu donnent pas de poids aux inférieures 2,

[17 figure :] Puits. Eau. Air.

EXU ET AIR. Je te veux montrer en quelle manière l'eau peut être soutenue par l'air, en en étant séparée. Certes, si tu as de la raison en toi, je crois que tu ne me nieras pas qu'une outre 3 étant dans le fond de l'eau d'un puits, [et] cette outre touchant tous les côtés du fond de ce puits en sorte que l'eau ne puisse passer sous elle, cette outre étant pleine d'air ne fera pas une moindre force pour aller à la surface de l'eau, retrouver l'autre air, que n'en fait l'eau en voulant toucher le fonds du puits. Et si cette outre veut aller en haut, elle poussera en haut l'eau qui lui est superposée; et en soulevant cette eau, elle décharge le fond du puits; ce puits pourrait donc pour cette raison, être en quelque sorte sans fonds 4.

[2" fig. :] Eau et terre.

Où et pourquoi le mouvement de l'eau se meut doit creuser la sablonneuse surface des fonds... des courants des courants des fleuves (mais parler d'abord de la percussion superficielle.

[2º fig.:] xzf abcd ehn m

Autant l'eau courra plus par la déclivité d'un canal égal [uniforme], autant sera plus puissante SA PERCUSSION DANS SON OPPOSITION de plus grand effet...

Parce que tous les éléments hors de leur position naturelle désirent [tendent à] retourner à cette position (et surtout : le feu, l'air et la terre) celle-ci désire retourner, plus ce cette position retour a lieu par ligne courte, plus la voie est droite, et plus cette voie droite est grande, plus la percussion l'est dans son opposition. Donc, parce que les lignes de l'angle e n m sont plus droites que les lignes de l'angle x z f, la percussion que recevra la chose placée à la pointe [au sommet] de l'angle m sera plus grande que celle de f.

Le même effet est produit par le vent qui court dans les rues de largeur égale.

J.-P. Richter, t. II, nº 931.
 Voir : F. Cardinali, libr. prim., cap. III, p. 274 savec de notables différences)
 Fom le mot baga, voir ci-dessus, folto 7 recto, note 3.
 Vour : F. Cardinali, libr. prim., cap. XXXV, p. 287, et t.av. 3, fig. 16 (in extenso, avec des différences)

Lov. 4 - 62: 62

Thus were now many of the forest of the property of the board of the state of the s

מבין ייי חמות

day [. Up beto vella y willows bour of your ways of the few my party of the few of the

Defe und recement periferent stepenson federing Guarde to be fulling to the politice for the believes of the federing the property of the best of the

One for me be two offers of often of the best of pure being being by one of the best of th

[PERSPECTIVE].

PROSPETTIVA

 — Quelochio, chessitrovera, essere, infralume, e onbra, circhundatori decorpi, oppachi, vera, lionbra diuisa dalaparte, luminoso so passare transversalmente, perlo, cientro, desso, chorpo.

PROSPETTIVA

le 2 chose viste dentro, ale predette, visuali, piramide, le quali, non man g chino osopravanzino aesselinie, benche infralo / ro, sia, moltodintervallo, niente dimeno, essa distantia sia non potra mai daesso ochio essere veduta ocognioscivta

PROSPETTIVA

Quanto, magiore distantia fia infra liantidetti, corpi, inclusi *infralele* inflalle *lini* piramidali, linie visuali dipiv neciessaria disformita bisognia acqueli *digrandeza* essere, formati —

PROSPETTIVA

sevno, chorpo, fia, dauno, solo ochio, veduto, vederai echonoscierai, quello, ochupare assai de

sellochio guardera lachosa minore chella sua luce essa chosa nonnochupera, alochio nessuno obietto chessia, dopo se Massesisera ichoperchi delliochi, imodo talle chela fessura, dessi choperchi sia minore desso primo obietto vedera acquelo ochupare, ilsechondo obietto tanto quanto sichonuiene Esse voi benvedere essa prova riguarda vna chosa dopo uno sidazo [setaccio?] aochio bene aperto e poi quasi che chivso cholochio quasi chivso losta lefila delostazo [staccio?] tipara chengrossino e ochupino delobietto esselochio stara bene alusato [all'usato, ou: alluciato] aperto lefila dello sidezzo o nonochuperano niente dello bietto

[En bas, à droite, en sens ordinaire et superposés, les chiffres :] 61 18 8 12 13 51

PERSPECTIVE.

Cet œil qui se trouvera être entre la lumière et l'ombre qui entourent des corps opaques, y verra l'ombre à sa séparation d'avec la partie lumineuse, passer traversalement par le centre de ce corps.

PERSPECTIVE.

Deux choses étant vues au dedans des ci-devant dites pyramides visuelles, de façon qu'elles ne soient ni en deçà ni au delà de ces lignes, bien qu'il y ait beaucoup d'intervalle entre elles, néanmoins cette distance *est* ne pourra jamais être vue ou connue par l'œil.

PERSPECTIVE.

Plus est grande la distance entre les susdits corps inclus *entre les* entre les lignes visuelles pyramidales, plus il faut qu'il y ait une nécessaire disproportion *de grandeur* entre eux.

Perspective.

Si un corps est vu par un seul œil, tu verras et connaîtras qu'il occupe beaucoup de.....

Si l'œil regarde la chose moindre que sa lumière [prunelle]², cette chose n'occupera pour l'œil, aucun objet qui soit au delà; mais si les paupières se ferment de manière que la fente de ces paupières soit moindre que le premier objet, il verra celui-ci occuper le second objet autant qu'il convient. Si tu veux bien voir cette preuve [ce cas], regarde une chose au delà d'un crible [?] à œil bien ouvert; puis quand l'œil sera presque fermé, il te paraîtra que *le cri* les files du crible grossissent et occupent une partiel de l'objet, et si l'œil est bien naturellement [ou : attentivement] ouvert, les files du crible o n'occuperont rien de l'objet.

[En bas, à droite, en sens ordinaire, et superposés, les chiffres :] 61 18 8 12 13 51.

^{1.} Verso du 3 recto de Léonard (voy, pag, suiv.).

^{2.} Voir ci-dessus, folio 6 recto, note 3.

worth of orde שעור בינים - בין ומשלימית בין ביני יותר תנושות בים לו הדיבות אומים וון בינים וון בינים וון מחלת מוון או אות למוון מווים לווים לווים בינים ווים בינים בינים ווים בינים בינים בינים ווים בינים בי יים או אוני שוב שני ולוחות בי שני ישיום ישיון ישויםים valuad ord valued ond (Delang of the merelland of forming of both vertice of motive of interfer and bereauty guil. vathod load לשחם יכן שרים י לות ו אחנותם ו [של ב פנים שי לותום . לשי לי ביותו ב מוסח ב ביותו קחוד ב בבנוף מצע מו (חו . אי The place of the service of the service of the service of the condition of the service of the se

[PERSPECTIVE].

CAS APPLICABLE AU PORTRAIT.

3. — Prospettiva — prospettiva, agivgnie done, mancha, ilgivditio, aelle nelle chose eliediminviscano

[Ire figure:] a b c d e f n

LOCHIO, NON POTRA, MAI ESSERE, VERO, JUDICE, achonossciere aterminare converita, quanto, vna quantita sotto, vicina, avnaltra simile, laquale altra sia, chola, sua, sommita alpari dellochio rigiardatore, desse, parti, senon permezo, della pariete mafstra eguida, della prospettiva

sia, n. lochio e, f. sia, lasopra, detta. pariete, a, b, c, d, sieno, le 3, parti luna sotto laltra, selalinia, a, n, he, c, n, sono lunge avno modo, elochio, n, sitroua imeza tanto para, a, b, quanto, b, c, c, d, e piv bassa e pivlontana da, n, adunque para, minore equesto medesimo apare nelle, 3, partitione del uolto quando lochio del ritraente pittore edipari, alteza, allochio, del ritratto —

PRO-PETITVA — perche, tutte lechose, checho ntingiente, mente invarie distantie, stanno dentro alle rette li linie leloto stremita tochekanno [tocheranno] lelinie visuali beche sienno diuare grandeze invarie distantie, niente di meno apariranno, tutte, duna, medesima, grandezza lii nie linie, delle piramide visuali, nonaparischano, dequale, grandeza nonsono, givdi chate dequali, grandeza, niente dimeno non manchano, osopravanzano, luna, allaltra

PROSPETTIVA — Quelochio, chefia, di pari, distantia e alquanto, visino, acquello altrochio, chenede lechose *invare* di narie grandeze, invarie distantie non liparrano daessere givdicate duna medesima grandeza, niente dimeno, non mancheranno esopravanzeranno, alle rette linie, delle piramide visuali

PROSPETTIVA — lochio chessitrovera, mandare, fori di se, le piramide visuali, perlo medesimo, verso delu minosi razi, naturali, sefia, situato, inmezo aessi razi, nonpotra vedere nesuna onbra neli, asse chontra, posti chorpi, ombrosi — PROSPETTIVA — Quellcho: po, spericho, ilquale situovera infra *ilnaturale* ilcientro delnaturale lume, elcientro, delle piramide uisuali, fia veduto dallochio tutto onbroso chonvne quale, circhulo luminoso —

3. — Perspective. La perspective ajoute [vienten aide] où manque le jugement, des dans _pour] les choses qui diminuent.

[1ere tigure:] abed ef n

L'œil ne pourra jamais être vrai juge *pour connaître* pour déterminer avec vérité ce qu'est une quantité sous voisine a une autre semblable dont le sommet se trouve a la même hauteur que l'œil spectateur de ses parties, si non par le milieu de la paroi maitresse et guide de la perspective.

Soit n l'œil, soit ef la susdite paroi, soient a b c d 3 parties superposées; si les lignes an, et c n, sont longues d'une manière [égale], et que l'œil n se trouve au milieu, a b paraîtra égal à b c, et c d étant plus bas et plus loin de n, cette partie paraîtra plus petite. Il en est tout de même pour les 3 divisions du visage, quand l'œil du peintre portraitiste est à la même hauteur que l'œil du portrait.

Perspective. Parce que toutes les choses qui avec tangence sont à différentes distances au dedans des lignes droites leurs extrémités toucheront les lignes visuelles, bien qu'elles soient de grandeurs différentes, à des distances différentes apparaîtront néanmoins toutes d'une même grandeur, les lignes des pyramides visuelles n'apparaissent pas d'égales grandeurs ne sont pas jugées d'égales grandeurs; néanmoins elles ne sont ni plus grandes ni plus petites l'une que l'autre

Perspective. Pour cet œil qui se trouve à distance égale et assez près de cet autre œil qui voit les choses *en différentes* de différentes grandeurs à différentes distances, ces choses ne paraîtront pas pouvoir être jugées d'une même grandeur; néanmoins, elles ne seront ni plus grandes ni plus petites que les lignes droites des pyramides visuelles, et ne seront pas moindres que ces lignes.

Perspective. L'œil qui se trouvera envoyer hors de lui les pyramides visuelles du même côté que les rayons lumineux naturels, s'il est situé au milieu de ces rayons, ne pourra voir aucune ombre dans les corps ombreux qui lui sont opposés.

Perspective. Ce corps sphérique qui se trouvera entre le naturel le centre de la lumière naturelle et le centre des pyramides visuelles, est vu par l'œil, tout ombreux, avec un égal cercle lumineux.

^{1.} J.-P. Richter, t. I. nº 53, avec la figure gravee.

Libraturani. Je ll. bard : fine duise. Big donin, mui fou caultus efout fignation four founds whole figures in (ומי חי לני או ב ב ל ומי למלפס ליומי למחור מו לי כי אי לווימי ליושי מחדים למחות ליום לבלחר לינות את ה. ה. אבי כ ה (טחם . להן מאחם metu . כי לפרום הי לווים מה מחיבה וה זם שחתם adm. He m. g. [ing vbur, w. g. . 3. burniou. grange day be loide g. burn. in burn. induner. Goth grant of the british when the status of observations of observations of the status of the statu williand land. בליבושים בל בל ה ל אינו ל ליווע ל ליווע בעל ועות ביות ונות ביות בונים בונים בונים בונים בונים בונים בונים ביות CANDER & NOW CANDED STORES Alper no thereams me for depote the manger of the Janfiel Bluveld of the oling ist of an avas treadofo our vastore on our well with village by 1 (od so Lellinghor mengen fra place brevel & pilled be welling to be by שירי ישוני בשמות משך בינות וומו בשנת משונה מולו בעל מסליני אם שיות שינות שינות שינות שינות שינות של שינות וולות שינות וולות של היות וולות שינות וולות שינות וולות של היות של well alle channer bold clarks ampelia Quettogorpo porego ilguale finologia infin ilmanimate iteriumo beliminate לעוחיי ב (פני חותם , לינלב מודי אחון או און ווא ון . זו אי לחום למלפיתו ויחוש בלים לי ברסחות ה ין מחלני. בחניבל עלם בח זחן חסף ם -

[EAU. - MOUVEMENT. - PERCUSSION].

 $_{MOTO\ DACQUA}$ — lacqua, turbida, fia, di molta, magiore, perchussione, nella opositione, del suo chorso, che non fia lacqua chiara

MOTO EPERCHUSSIONE — *flchorpo, dipa* Infra ichorpi, dequalmoto, egrandeza, quello chefia, di magiore ponderosita, dara di se magiore perchussione, inclla chosa contra posta alsuo, chorso *eperche*

eperche lacqua, turba epiv, grieve chella chiara, lasua perchusione fia, magiore inella cosa oponente alsuo corso мото расqua — lacqua oogniallra cos quello, chorpo, cheffia, dipiv densa edura superfitie, fara chon piv potente epresta risalta tione partire dasse lecose inse sopra se, reperchossa —

 $_{
m ACQUA}$ — lacqu chechadera infragiara, mistà, chonsabione, ettera fara, li magiore epivpresta profodita perla ragion sopra detta chechadendo in simplice ettenera, lite, perche chadendo sulagiara liripiglia veloce, epotente balzo, e magiore da rodimento elle uamento, fa nela primo opositione delsuo, balzo —

[1º figure:] m a b c col.po — seilcholpo fia chausata da. 2 chorp, sperici dequal materia, peso grandeza, echorso seillorchon tatto, fia fatto sopra, retto, angolo la lor dipartentia, dalochoriperchossosso fia contingiente corso enonsiduidera illoro chontatto infino allultimo, loro chorso come sidimostra, in, a. m —

 $[z^{g} \text{ fig. :}] y [?]$ b h t n k x s r p colpo langolo, cheffia, chavsato nella perchussione delli, equali corpi sperici, e long, fia, senpre equale aquella dellarisaltatione -

[3º fig. :] a b c s t f d c sc, e, f, fussi vmuro, lpalla, s, partendosi da b, eperossa, [percossa] inesso mvro, risulterebe, in a essimilmente la palla, t, partita di, f, c, risaltera, in, d, dopo la sua riperchussione nella balla s,

Mouvement d'eau. L'eau trouble est de beaucoup plus grande percussion dans l'opposition de son courant que n'est l'eau claire ².

Mouvement et Percussion. Le corps de par... Parmi les corps égaux en mouvement et grandeur, celui qui est de plus grande pesanteur produira une plus grande percussion dans la chose opposée à son cours, et parce que... et parce que l'eau trouble est plus lourde que la claire, sa percussion est plus grande dans la chose qui s'oppose à son cours.

MOUVEMENT D'EAU. L'eau ou toute autre chose Le corps de plus dense et dure surface fera se séparer de lui, avec un ressaut plus puissant et prompt, les choses dont il subit la percussion.

EAU. L'eau qui tombera dans du gravier mêlé de sable et de terre y creusera davantage et plus vite, pour la raison susdite, que si elle frappait dans la simple et molle boue, parce que tombant sur le gravier, elle y reprend un bond rapide et puissant. ronge davantage la première opposition de son bond, et s'élève plus.

[1ère fig.:] ma b c Coup. Si le coup est causé par 2 corps sphériques égaux en matière, poids, grandeur et course, [et] si leur contact a lieu à angle droit, leur départ du lieu frappé se fera par courses unies, leur contact ne se séparant pas jusqu'au terme de leur course, comme on le montre en a m.

[2° fig.:] y [?] b ht nk xs rp Coup. L'angle qui est causé dans la percussion des corps sphériques égaux est *langl* toujours égal à celui du ressaut.

[3° fig.:] a b c st f d c Si ef était un mur, la balle s partant de b, et frappée contre ce mur, ressauterait en a, et pareillement, la balle t, partie de f c, ressautera en d, après sa percussion dans la balle s.

^{1.} Verso du 2 recto de Léonard (voy. la pag. suiv.).

² Voir : F. Cardinali, lib. terz., cap. xvIII, p. 324 (1re et 2° lignes).

(weder in pige by June 1900 in the bold of the stand of the guardion for the your by the guardion of the youngen of the grand of the g בי ביני יוכלחני מות ני בליון למובה בני מושבומה יציון ומו אבנון וחוב לו משל בחור בבני בלחובם בין בוחורים בין from shower fulle corole ant lake with poly when fully have to be been in the willy the Lyde . c medines and of interesting of country of the descriptions selfino god on a section selfing and of the selfing of the [. 1620 for elvingum for or cook former grand morning bolo duy pid . c. 200 [. 1 flow of [con de penici (ode sent un pet ourne berron benentin for was pourne edopo pur se por eson for (a him serofic totromo : a lov stormo : chaling bela lor f vi (sinte on a coma mondor o prano nolo o vita) I some change to King po every for bis angent from from time sollant famous bin to X n. x (under estim eduplum une bereduline to the count could benese ford two forts aquate aquela relanifarmanne Com for fresh primers . Epolar for principalita b esperaffer moffemound aboundle ma Thim it more lapala. I param A. A. or Indison in A topic for reportationes habala co

[POIDS. - EAU].

— [Figures en marge .] a - b - c - DEPESI — Ogni, peso, desedera chadere, alcientro, perla, via, piv, brieve, edirīzā - PESI — Japiv, lumga, linia, chessitrovera, nel, chadente, peso, fia, quella, chessidirizera, cholla linia, delchorso, desso, peso,

PESI — Iapiv, iunga, inna visco in comparation della, inse, equale —
PESI — jlchadente, peso, didi-equale, proportione eponderosita, dirizera perla, linia, della, sua chaduta, ilcientro della, piv, grileve sotto, ilcientro, della, piv, grileve
[Figure:] m n = x z = b = r = c = f = a = h = x = t = s

FEGURALE LATITUDINE = PROFONDITA, FIA, DI PIV, POTENTE, PERCHUSSIONE

Figure :] m n = x z = b = r = c = f = a = h = x = t = s = Lacoua, chechokrera, per i chanale, dequale, latitudine, e profondita, fia, di piv, potente, perchussione

LACOYA, CHECHONNERA, TERTOLANALE DEUT ALE, LATH COLSE, E PROPOSITION, PARTITION PROCESSES PROPOSITION STREET OF THE PERCHESSIONE NET MILE SUA, ARGINI —
Semetterai uno, legnio, / perlo, ritto, in, f. lacqua, perchossa, indetta, opositione, risaltera pocho fo ri della superfitie dellacqua come apare nella, sperienza, f. s. ma semetterai detto, legnio, in, a. lacqua sileuera, assai, inalto tocando col suo risaltamento. Intel a cosa opostu, perla, sua alteza come sidimostra, in, t. Ellaragionsie questa, guarda, le 2, linie, m. a. n. a che chonequal distantia, e potentia, ferischano, in detto, a. di poi, riguarda, r. f. et. x. f quanto, le 2 linie insieme conpongano minore lungeza Essettumidiciessi lalinia, x. f. ettanto, piv, lunga che la linia, x. h. chesechondo che mi mostri inella, g tredecima proposi tione Essettumidiciessi lalinia, x, f ettanto, piv. lunga che la linia, x, h, chesechondo che mi mostri inella g tredecima proposi tione demoto lac chellacosa, quanto, piv. simove, per suo, chorso, naturale, piv. sifaveloce e magiore fia, laperchussione, nella sua, opositione. Questri da, mi juquanto, acquesto nonsinegera, la date alegata ragione, mabesopra, essa sidimostera, chella chossa, massa chessi move, qua belebelebo so, da) pernaturo, operuiolentia benchelchotso, sia lungo, e veloce quan te piv chontraditione, sopone quando, essa sara peruenuta, in f. trouera ara trovato, tanti intraversamenti, di corsi dacqua venente overo si risaltata dalla, oposita riva chevera, essa, acqua, aindebolire tanto, ilsio, choiso che nonsara piv, potente perchussione quella, della, linia, x, f, chellatra, di, r, f, e chesia vero, fane lapravox oponendo, qualche chosa alsuo chorso vederai lacqua risaltare perla, linia, della, lungeza della, chosa, oposta stanto ritta Esse fuesi piv, potente la linia, x, f, chella linia, r, f, lacqua dopo laperchussione risalterebe inverso lariva.

dit r. enon risaltando più inza che illa adunque le forze delle linie elle perchussione sono, infraloro equali Se 2. acque, chorenti per 2 chanali, chequale largeza, e profondita, et didisequale longitudine chonchorendo, avanmedesimo, obbietto, larisatatione de la parte dessa, acqua, dopo la sua perchussione cha pendera echadera, sopra, laparte delchanale diminore.

longitudine -

c Des poids. Tout poids désire stend às tomber au centre par la voie la 2. - [Figure en marge :] a b plus courte et dirige...

Poibs. La plus longue ligne qui se trouvera dans le poids tombant sera celle qui se dirigera

avec la ligne de la course de ce poids, quand il sera en soi égal.

Poibs. Le poids tombant inégal de proportions et de pesanteur dirigera, selon la ligne de sa chute, le centre de la partie la plus lourde sous le centre de la plus légère.

[Figure:] mn xz b r c f a h x t

L'EAU QUI COURRA DANS UN CANAL D'ÉGALES LARGEURS ET PROFONDEURS, SERA DE PLUS PUISSANTE PER-CUSSION en travers contre l'objet qui s'oppose en travers du milieu, que près de ses digues.

Si tu mets un bois par le droit [debout] en f. l'eau qui aura frappé dans ladite opposition, ressautera peu hors de la surface de l'eau, comme on le voit dans l'expérience f s; mais si tu mets ledit bois en a, l'eau s'élèvera beaucoup, touchant en sautant les la chose opposée, dans sa hauteur, comme on le montre en 1. Et la raison en est celle-ci : Regarde les 2 lignes m a, n a qui frappent d'une égale distance, et avec une égale puissance dans ledit a; regarde ensuite r f, et x f, et combien ces 2 lignes ensemble composent une moindre longueur [sont moindres l'une que l'autre]. Et si tu me disais que la ligne x f est d'autant plus longue que la ligne x h, que secondement tu me montres dans la g treizième proposition (Du mouvement) la ch que plus la chose se meut de sa course naturelle, plus elle se fait rapide, et plus grande est la percussion dans son opposition, Celle-ci est en quant à cela on ne niera pas la raison ci-devant alléguée, mais on démontrera justement avec elle que la chose mue qui se meut bien que la course par nature ou par violence, bien que la course soit longue et rapide, se fatigue et se retarde d'autant plus qu'il y a plus d'opposition à sa course. Si la ligne x f court avec furie jusqu'au milieu du canal a [h] et puis et y fait une grande percussion, quand elle sera parvenue en f, elle trouvera aura trouve tant de courants d'eau la traversant, en arrivant ou plutôt se ressautant de la rive opposé e, que cette eau viendra à affaiblir sa course d'autant que la percussion de la ligne x f ne sera pas plus puissante que l'autre, de r f. Pour vérifier cela, fais-en la preuve en opposant quelque chose à son cours; tu verras l'eau sauter par la ligne de la longueur de la chose opposée qui est dressée, et si la ligne x f était plus puissante que la ligne r f, l'eau, après la percussion, sauterait vers la rive de r; puisqu'elle ne saute pas plus ici que là, c'est que les lignes des forces, et les percussions sont égales entre elles 1.

Si 2 caux courantes par 2 canaux qui sont d'égales largeurs et profondeurs et d'inégales longueurs, concourent à un même objet, le ressaut de la partie de l'eau, après la percussion, penchera et tombera sur la partie du canal de moindre longueur 2, et 3.

^{1.} Voir : F. Cardinali, lib. terz., cap. XVI, p. 322, tay. 10, fig. 45 (avec de grandes différences).
2. Voir : F. Cardinali, lib. terz., cap. XVII, p. 323 - 127 a 58 lignel, tay. 10, fig. 46 (avec une suite).
3. La page suivante est marquec 20 au crayon, mais n'offic pas d'écriture de Léonard; on y lit : Le carte sono di n^{eg} 28 coè Ventiotto; au verso de cette page, on trouve quelques traits de plume de Léonard (des rayons; et on lit la lettre : G, marque de lectent; de même, a la page suivante, la lettre : O; enfin, au verso de cette dernière, la marque : +.

Leduker . 162 - 16

we they are on the bown of the bound of the commender of bounds bown between

Dank of the miles of the medical state of the state of th

Aboten actual in o given beganne gullomine to bon the offer do in fine condingen.



MANUSCRIT

E

DE LA BIBLIOTHÈQUE DE L'INSTITUT

[L'ARC-EN-CIEL].

Licholori dimezo allarcho simistano infralloro. --

L archo ins e [in se e] non nella pioggia ne ctiam nellochio che llo vede benche sigieneri dalla pioggia dalsole edallochio

Larcho ciclesste essenpre veduto dacquelli ochi liquali sinterponghano infralla pioggia elcor po delsole adunque stando ilsole alloriente el la pioggia alloccidente esso archo sigienera nella piog gia occidentale

Les couleurs au milieu de l'arc se mêlent entre elles.

L'arc en soi n'est ni dans la pluie, ni dans l'œil qui le voit, bien qu'il s'engendre de la pluie, du soleil et de l'œil.

L'arc céleste est toujours vu par les yeux qui s'interposent entre la pluie et le corps du soleil; donc, le soleil étant à l'orient, et la pluie à l'occident, l'arc s'engendre dans la pluie occidentale 1, 2.

^{1.} J.-P. Richter, The liter. works of L. da V., t. 1er, nº 479.

^{2.} La citation écrite en sens ordinaire: « Tullius de Diuinatione ait. Astrologiam fuisse adinuentam ante troianum bellum. quingentis septua ginta millius annorum. 57000 » n'est pas de la main de Léonard. (Cf. les Ecrits de Léon. de V. par Ch. Rav.-Moll., p' 23-24, et les Mémoir. de la Soc. Nat. des Antiquair. de Fr., 1887.) — M. Richter (loc. cil., t. II, nº 915) dit en note, en publiant ce passage comme authentique, que Cicéron ne paraît nulle part avoir parlé d'une telle origine pour l'Astrologie. Pour les lettres E en haut, et X en bas, de la page, voir la Préface du le vol. de cette l'ublicat. I, p. 20 et 25.

Tellives are primitive in the properties of the permy role of the

NOTES DE VOYAGE. — MOUVEMENTS ET MEMBRES DE L'HOMME. — DU VIDE (FOUDRE ET BOMBARDE)].

partii da milano perroma addi 24 disectenbre 1513 congiovan franciesscho demelsi salai lorenzo eilfanfoia —
— selli eppossibile chellomo chessta cho piedi sopra lachosa che chonuelocita disscien de possa separarsi dacquella saltando inalto — si mabisognia chelmoto del salto sia piu velocie chelmoto della chosa cheddissciende donde sispicha ilsalto
Ilpie cherricieve ilpeso senpre eppiv largho heppiu hasso che che quel che nol ricieve ella sua dilatatione ebbasseza na se sigienera sin inquella charne chessin clude infralle ossa delpie ellaterra do ve tale piedi siposo —
E anchora lacharne delle menbra chessi asstende disla lisua musscholi ecquella li gienera cheffia churva madique sto nonsidenota nelle pie suola del li piedi ricievitricie delpeso dellomo.

DELLA POTENTIA DELUACHUO GIENERATO INISTANTE — vidi ami lano va [una] saetta perchotere la torre della credenza dacquella parte cherissipaluarda tra montana edisseisesse contardo moto peresso lato e inmediate sidivisedaessatorre eporto chonsechol [En marge, en bas:] — essuel se desso muro vono [uno, ou i bono] spa tio di 3 braccia per o gni vso [verso] epro fondo due e [en marge, un-dessus du texte précident:] fiantma della saetta lasscio di se cc. [En haut de la marge:] ediquessti [effuti?] ori trovati nelli sassi dellalto appenino e massime nel sasso della ver nia — anchora labon barda acha de ilsimile nel vachuo chella fia ma lasscia di se —

Je partis de Milan pour Rome au jour 24 de septembre 1513 avec Jean, François de Melzi,

Salai, Laurent et le Fanfoia².

S'il est possible que l'homme qui se tient avec les pieds sur la chose qui descend avec rapidité puisse se séparer de celle-ci en sautant en haut. Qui, mais il faut que le mouvement du saut soit plus rapide que le mouvement de la chose qui descend, d'où se détache le saut.

rapide que le mouvement de la chose qui descend, d'où se détache le saut.

Le pied qui reçoit le poids est toujours plus large et plus bas que celui qui ne le reçoit pas; et son élargissement et abaissement naît s'engendre [ont lieu] dans en cette chair qui s'enferme [qui se trouve] entre les os du pied et la terre où se posent les pieds.

Et encore : la chair des membres qui s'étend défait ses muscles, et celle-là les engendre qui est courbe, mais ceci ne se dénote pas dans les pieds plantes des pieds qui reçoivent le poids de l'homme.

De la puissance du vide produit instantanément. Je vis à Milan une flèche de foudre frapper la tour « della credenza » du côté qui regarde la tramontane. Elle descendit avec un mouvement lent de ce côté, puis se sépara immédiatement [tout à coup] de la tour, et emporta [En marge, en bas:] et arracha de ce mur un [ou : un bon] espace de 3 brasses en tous sens 3, et profond de deux. Ce mur était gros [epais] de 4 brasses, et construit avec de minces et petites briques anciennes, etc. Ge fut donc par le vide [En marge, au-dessus du texte précédent;] laissé par la flamme de la flèche qu'il fut en-levé, etc. 4 [En haut de la marge:] Et de ces [effets?] j'ai retrouvé dans les roches des hauts Apennins, et surtout au rocher de la Vernia 5. — Même chose a lieu pour la bombarde dans le vide que la flamme laisse de soi. laisse de soi.

1. Cette pagination, de gauche à droite, est de la main de Léonard.
2. Passage souvent cité et diversement interprété pour les noms de: « Giovan, Lorenzo », et « il Fanfoia ». — Voir : D' Max Jordan, Das Malerh. des L. da l'., p. 75 (Bibliographie), et J.-P. Richter, The Int. works of L. da l'., t. 11, nº 1465.
3. [en hauteur et en largeur].
4. J.-P. Richter, t. 11, 1020.
5. J.-P. Richter, t. 11, 1050., 6. « Sasso della l'ernia. The frowning rock between the sources of the Arno and the Tiber, as « Dante describes this mountain, which is 1269 mètres in height ». — M. Richter a publié ce passage du haut de la marge séparé des autres textes de la page, avec cette annotation : « their connection does not make it clear what Leonardo's purpose was in writing it ». En le complétant par ce qui concerne la bombarde, on voit bien que, comme ceux qui se trouvent au-dessous et après eux, il continue le texte : « della potentia, etc. ».

FOLIO 1 (verso). -

[QUADRATURE | Cubes, Cônes, Cercles]. - GRAVITÉ (BALANCES)].

DE QUADRATO (figuré) RA [De quadratura 1]

Triplo eilmaggiore chonio chettrar sipossa del chubo al tucto desso chubo edupla el lla superfitie laterale desso chubo a superfitie desso e laterale desso ditale chonio cilsimile intendo aver detto diqualunche chilindro laterato e non latera to Ma tuai adintendere chellipotenisa ditale chonio debbe essere equale allalteza desso chilindro addunque tal chilindro alla r e minore che lla ipotenisa dital chonio.

lleierchio he equale avnquadri latero fatto della meta deldiamitro ditaleierchio multiplichato nella meta della circhunferentia delme desimo cierchio -

GRAVITA e cd a h [4c figure]

Chonclusione dello aversario che dicie quel de pesi infualloro equa li ilcientro diquel grave cheffia piu vicino alcientro delsuo della bilancia sidimosterra piuliene chelpiu remoto ecque fa ilmedesimo cholleebraccia: posste nella rota manella bilancia rettilinia nocho come mosstran lebraccia c e he c d essere quattrolo lunbraccio allaltro

De la Quadrature 1. Triple est le plus grand cône qui se puisse tirer du cube, au tout de ce cube; et double est la surface latérale du cube, à la surface de ce latérale de ce d'un tel cône. Et même chose j'entends avoir dit d'un cylindre quelconque à côtés ou sans côtés [taillé en faces ou non taille]. Mais tu as à entendre que l'hypoténuse d'un tel cône doit être égale à la hauteur du cylindre; donc ce cylindre à l'hy est moindre que l'hypoténuse du cône 2.

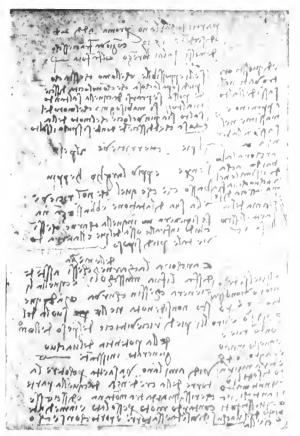
Le cercle est égal à un quadrilatère fait de la moitié du diamètre de ce cercle, multiplié par la moitié de la circonférence du même cercle.

Gravité. e cd a h [4º figure].

Conclusion de l'adversaire qui dit que ce des poids étant égaux entre eux, le centre de ce grave qui est le plus voisin du centre de son de la balance, se montrera plus léger que le plus éloigné, et il en est de même pour les bras [rayons] placés dans la roue, mais non pas pour la balance rectiligne, comme [se] montrent les bras ce et e être le quart l'un de l'autre bras.

^{1.} Cf. ci-après : folios 24 verso, 1re, 5º et 7º ligne du manuscrit, 25 recto, 1re et 33º ligne.

^{2.} Il y a dans cette phrase, erreur ou distraction.





[L'AIMANT | Expérience . - LA VIS].

2. DEL CHOGNOSSCIERE LAPARTE SETTANTRIONALE DELLA CHALAMITA¹. Sevuolgli trovar laparte della chalamita laquale nasscie volta assectentrione fa dauere vn vaso lar gho ecquello enpi dacta [dacqua] einquesta acqua mettivna tazza di legnio nella qual metti lachalamita sanza altra acqua ecquesta resstera annuoto amodo di barcha einmediate mediante lasua virtu attracti va dessa tramontana simovera inverso lasstel la settentrionale eacquella simovera prima voltan do si conessa taza inmodo chessiavolta acessastella eppoi simovera peressa acqua essi fermera allorlo dital uaso cholla predecta parte settentrionale etc.

predecta parte settentrionale etc.

[26 figure :] a b c QUESITI DELLA VITE Dato chesia lapotentia delmotore elpeso delmobi le si insieme cholla grossezza della vite senplicie sidi man da quanto e la lungneza della lieva E dato la lunghezza della lieva e delsuo mobile sidimanda la grossezza dellavite E dato lagrossezza della vite ellungheza dilieva heppe so dimobile sidimanda la potentia delmotore edato lagrosseza dellavite ellungheza della lieva siriciercha il peso delmobi le hora riciercha nelli bro delli elementi machi nali equiui troverrai la difinitione della vite sende abeni il lieva siriciercha pelli bro delli elementi machi nali equiui troverrai la difinitione della vite sende abeni il lieva siriciercha pelli bro delli elementi machi nali equiui troverrai la difinitione della

vite eccio chequi disopra sidimanda —

Pour connaître la partie septentrionale de l'aimant. Si tu veux trouver la partie de l'aimant qui naît tournée vers le septentrion, fais [en sorte] d'avoir un vase large, et emplis-le d'eau; dans cette eau, mets une tasse de bois, et dans celle-ci l'aimant sans autre eau. Celle-ci restera à la nage à la façon d'une barque, et immédiate ment sa vertu attractive de cette tramontane se remuera vers l'étoile septentrionale; elle se remuera vers celle-ci en se tournant d'abord avec la tasse, de sorte qu'elle soit tournée vers l'étoile, et puis se remuera au travers de l'eau, et s'arrêtera au bord du vase avec ladite partie septentrionale, etc.

1. J.-P. Richter, t. H, « Bibliography », p. 492.

FOLIO 2 (verso). ...

[MOUVEMENT D'OMBRE. — DISTILLATION].

[Figure:] nm sa b bcd op

Dellonera o svo moro. Delli 2 onbrosi chellun do po laltro san in fralla fine sstra ella pariete conalquan to spatio sinterponghino *che sellonbra* lonbra dellonbroso chessara vicina alla pariete delmuro sara mobile sello broso propinquo alla finesstra fia in moto traversale aessa finesstra prova si essian lidue onbrosi a b *er* interpo sti infralla finesstra n m ella pari ete o p conalquanto spatio interpos sto infralloro ilquale he lospatio a b dicho chesselon broso a simovera in verso s. chellonbra dello onbroso, b laqua le he c simovera in s. d. —

DELLO STILLARE LA, OLLAC, [LA OLLACCA \mathbb{N}^3] AFFELTRO. Sevolli stillare la ollac affeltro biso gnia ilsole chalorosissimo effermente \mathcal{U} chettengha liquefacto essottile talma teria —

essello voifare di verno

fallo inisstufa inmodo lamate ria stil lata nonsi sechi nelfeltro dessa stilla tore -

[Figure:] nm sa b hcd op

DE L'OMBRE, OU SON MOUVEMENT. Des [Pour les] 2 [corps] ombreux qui sont l'un après l'autre entre la fenètre et la paroi, avec quelque espace entre eux, que si l'ombre l'ombre de l'ombreux qui sera voisine de la paroi du mur sera mobile [en mouvement] si l'ombreux proche de la fenètre est en mouvement transversal [par rapport] à cette fenètre.

On le prouve : soient les deux ombreux a b interposés entre la fenètre n m et la paroi o p avec un peu d'espace entre eux, lequel est l'espace a b; je dis que si l'ombreux a vient à se mouvoir vers s, l'ombre de l'ombreux b, laquelle est c, ira en s d ²

Pour distiller l'huile de Laque 3 au filtre. Si tu veux distiller l'huile de laque au filtre, il faut le soleil très chaud et brûlant, qui tienne cette matière en liquéfaction et subtile.

Et si tu le veux faire l'hiver, fais-le dans une étuve, en sorte que la matière distillée ne se sèche pas dans le filtre de cette distillation.

1. Voir la note 3, ci-dessous.

2. J.-P. Richter, t. 11t, nº 211, avec la figure gravée.

^{3.} Interprétation de M. Charles Henry : « huile de laque, lacca, signifiant en général des matières colorantes végétales qu'on distille pour en extraire l'huile essentielle »



- FOLIO 2 (verso). -

לא ב שו שור וויים וחונים (וויים וויים וויים ליחונה ליותי ווהה כולה מחיוני ב כשחתוקונה Small and undhandline of purch betongoto of formbing ally Dunk to paulino luto mople. (To ne vet welling up on bushand of of authory who stylen down duyye as que yen any wills is in pullantine this um ill part Joda du chud dunul Junes de 40 de outellet of signific or offered of to caralment is of of elle the wholes on willy of obe of other of of a sola is it is limepope in it is Sido Milur Tarollac. Africa shottly begin to other autistica piles duracting adviouslilline altimines of existingly planeting allow to later co feel mai form & prin inc who talked rounds gumunally lit we nouth frest nothing hilly little

CONDENSATION. - PEINTURE. - OMBRES ET LUMIÈRES].

DECONDENSATIONE 1 Tale hellanatura della condensatione delle pariete costringniente lospatio dalloro incluso Onale ecquella dello in chiso multi plichato ine dentro allo includente provasi cholfumo che sigienera inlocho incluso come sive de nevasi di vetro chonche sidesstilla nel quale bensi conoscie de inche parte dital vaso transsparente ilfumo piu omensi chondensa e

PICTURA nota nelli moti eattitudine delle fighure chome sivariano lemen bra elli lor sentimenti perche les spaty le [scapule] nelli moti delle braccia ./. 2 ./. esspalli ua riano assai lassciene edique stro troverai tutte lechause i ne libro della mia notomia -

DEONBRE ELLUMI³ vedi tu cheritrai dellopere dina tura lequantita lequalita elle fighure delumi eonbre dicias scun musscholo enota nelle lun cheze della lor figure a qual musco lo sidirizano cholle rettitudinede lle lor linie cientrali. -

De la condensation. La nature de la condensation des parois qui enserrent l'espace enfermé par elles, est telle qu'est celle du contenu multiplié en au dedans du contenant. On le prouve avec la fumée [vapeur ?4] qui se produit dans un lieu fermé, comme on le voit dans les vases de verre avec lesquels on distille; là on voit bien en quelle partie du vase transparent la fumée se condense plus ou moins, et...

PEINTURE. Note dans les mouvements et attitudes des figures comme se varient les membres et leurs sentiments [expressions], parce que les spatules [omoplates], dans les mouvements des bras et des épaules, varient beaucoup l'échine, et de ceci tu trouveras toutes les causes dans le livre de mon « Anatomie » 5.

Des ombres et lumières. Vois, toi qui reproduis les œuvres de la nature, la quantité, les qualités et les figures des lumières et ombres de chaque muscle, et note dans les longueurs de leurs figures, vers quel muscle elles se dirigent avec la droiture de leurs lignes centrales 6.

- 1. J.-P. Richter, t. H, « Bibliography », p. 492.
- 2. Cette barre entre 2 points est un signe de renvoi.
- 3. Avant le mot « vedi », une marque : un rond.
- 4. Cf., pour le mot fumo : folio 3 verso, 12º ligne de la transcription, 17º de la traduction.
- . Richter, vol. 1er, nº 300.
- 6. Manzi, Tratt. del pitt., p. 315; et 11. Ludwig. Das Buch von Malerei, p. 78, nº 669; J.-P. Richter, t. 1et, nº 238.

-- FOLIO 3 (verso). -

PEINTURE. - TROIS SORTES DE LUMIÈRES. ÉDIFICES DANS LE BROUILLARD].

DELLE 3 SORTE DELI'MI CHE ALLUMINANO LICHORPI OPPACHI — liprimo delumi *ch* cholli quali salluminano lichor pi oppachi *s* he detto partichulare, ecquesto he ilsole oaltrolume difinesstra offuccho. Il sechondo he [?] universile come achade netenpi nu volosi *one* odinebbia esimili — Il 3º he chonpo stocio e quando ilsole dassera odamattina cintegral mente sotto lorizzonte —

DELLE CITTA V OALTRI EDIFITI VEDUTI DASSERA OMMATINA NELLA NEBBIA inlungha disstantia Lechose che liedifiti vedutti inlungha disstantia dassera omattina innebbia oaria grossa solo sidimos stra la chiarezza delle lor parte alluminate dal sole possto chessitrova inverso lorizzonte elle parte chenonsun delli detti edifiti chenonson vedute dalsole resstano quasi del cholore di mediocre osscurita dinebbia—

chenonson vedute dalsole resitano quasi del cholore di mediocre osscurita dinebbia —

[1" figure:] h a b c d e frt g u

delle ci perche le chose più alte poste nelle disseanzi son più osschu churc re chelle basse ancho

chella nebbia slavatforme ingrosseza Delle chose poste nella nebba oaltra aria grossa oper vapore o ffumo

operdissiantia quella fia tanto piunota quan ta ella sara più alta — Eddelle chose dequale al tezza quella parra

puosschura cehan peggia [che chanpeggia] in più pro fonda nebbia chome acbade hallochio, h, che veden do a be torre

dequale altezza infralloro cheve c sommita della prima torre in r bassezza didue gradi diprofondita nella nebbia evede

lasommita della torre dimezzo b invinsolgrado dinebbia adunque c sommita sidimosstra più osschura chella somita della

PEINTURE.

Des 3 sortes de lumières qui illuminent [éclairent] les corps opaques. La première des lumières avec lesquelles s'illuminent les corps opaques est dite particulière, et c'est le soleil, ou autre lumière de fenètre ou feu La seconde est universelle, comme il arrive dans les temps nuageux ou br de brouillard, ou autres semblables. La 3e est composée, c'est-à-dire quand le soleil, de soir ou de matin, est entièrement sous l'horizon '.

Des cités ou autres édifices vus de soir ou de matin dans le brouillard \dot{a} longue distance.

Les choses que Les édifices vus à longue distance de soir ou de matin, dans le brouillard ou dans un air épais, ne montrent que la clarté de leurs parties illuminées par le soleil placé qui se trouve vers l'horizon, et les parties qui ne sont desdits édifices qui ne sont pas vues par le soleil restent presque de la couleur de médiocre obscurité de brouillard [(dans le gris du brouillard)] .

[100 figure:] h abcd e frtg u Des ci Pourquoi les choses plus hautes SITUÉES A DISTANCES SONT PLUS OBSCURES QUE LES BASSES, BIEN QUE LE BROUILLARD soft uniforme en épaisseur. Des choses situées dans le brouillard ou tout autre air épais soit par vapeur, soit par fumée, soit par distance, celle-là sera la plus apparente qui sera la plus haute, et des choses d'égales hauteurs, celle-là paraîtra plus obscure qui a pour champ un plus profond brouillard, comme il arrive pour l'œil h, lequel voyant a, b, c, tours de hauteurs égales entre elles, voit c, sommet de la première tour, en r, abaissement de deux degrés de profondeur dans le brouillard, et voit le sommet de la tour du milieu b, en un seul degré de brouillard; donc, c se montre plus obscur que le sommet de la tour b, etc. 3-4.

2 et 3. Manzi, p. 232, et fig. 35, Iav. VI (Cf. ibid., p. 223, Delle citta, etc.); et H. Ludwig, t. I^{re}, n^{ew} 464-5 (Cf. ibid., n^e 446) – J.-P. Richter, t. I^{re}, n^e 467.
4. Un ovale barré (marque) devant les deux derniers titres et devant la I^{re} figure.

יות אית האות חומוי

Les pigners equality by a singment of the complete by the comp

my picture

now nit mon inthint in the line from the money to the firm the control of the firm ment of the firm the control of the firm the most of the most

The library control both who we will and the library control both of the library control below the library colones that control below the library colones that colones the colones thad colones the colones that colones the colones that colones the

- FOLIO 3 (verso).

pichire make

Licensia Strand ex collisioner (al ampionis helpis

Delle este of onthe the

challe margher libratherms etherlate between the work of the work of the second principal to the secon

through the allmine of the laming my there is a laming of the chart of

[CHAMP DES CORPS PEINTS. - CAS DE PERSPECTIVE].

Il can h p). Il che circh in [circuita] le fighure di qualunche chosa dipinta debbe essere piv os schuro che illame desse laparte allumi na ta desse fighure esiu chiaro chella loro parte onbrosa, ec —

fighure esiu chiaro chella loro parte ondrosa. ec —
CRASO DI PRESSPECTIVA

Prima figure] r a o tr n bm v f

seconda fig. 1, p r q s th

SELLA PARICTE PARRIELLA OI 4 LATI E 4 ANOMOLI DI LUNGHA ASSTENSIONE SIDINOS STERRA ALLOCHIO DI TERMINI SUPERIORI ENTERIORI RETTILINI OCHURVILI NI —
Perlla SECONDA dipuesso tuli lati paralelli sidimos sterranno vna fighura esaghonale cioe disci lati ed disci anngholi cinsua prima realita nona senon 4 angholi

ecquattro lati, ecquesso siprava mediante essa esconda chedidicei (belle chosedequali gnaldera) grandeza la piaro mota sidimostera tanto pia ha pia haza

ganto mi more quanto di alsa paralitan del faquale linità pi r ecci del latinia bi r pon cho e ci litero dello espatio pia ha pia haza

tanto minonore del dela bioca/5 ecquesista tal proportione echon versa perchela magior distantia faminore lachosa ve duta ella disstantia minore she cressie

essa choasve duta —

tanto minonore del desa crioci), cepassos na proposición de sessa chosave data — judición de da clinie recte por pasidioidano in 4, linie rette por crissituscore per judición opra eproviso nesa choncludire nella seconda fighura chome ne leliair le dae linie recte por pasidioidano in 4, linie rette por pasidioidano in 4, linie ret

DES CHAMPS DES FIGURES DE CORPS PEINTS

Le champ qui entoure les figures d'une chose quelconque peinte, doit être plus obscur que la lumière de ces de la partie illuminée de ces figures, et plus claire que leur partie ombreuse, etc. 1

CAS DE PERSPECTIVE.

Première [figure], rao tp nbm v f

Seconde [fig.]. prq sth

SI LA PAROI PARALLÈLE DE 4 COTÉS ET 4 ANGLES DE LONGUE EXTENSION SE MONTRERA A L'ŒIL DE TERMES [BORDS] SUPÉRIEURS ET INFÉRIEURS RECTILIGNES OU CURVILIGNES. Par la seconde de ceci les côtés parallèles paraîtront une figure hexagonale, c'est-à-dire de six côtés et de six angles, et dans sa première réalité, elle n'a que 4 angles et quatre côtés. Ceci se prouve moyennant la seconde, qui dit : Des choses d'égale grandeur, la plus éloignée paraîtra d'autant plus b.x... plus basse que plus petite qu'elle sera plus lointaine. Il s'ensuit que a b grandeur est r e que o p. largeur de la paroi r t o p est plus est moindre que la largeur a b, d'autant que la ligne bf pf p fest plus longue que la ligne b f, laquelle ligne p f ex excède la ligne b f p de l'espace p m, qui est tiers de l'espace p f. Donc o p est d'autant plus petit que a b. c'est-à-dire de 1/3, et cette proportion est renversée, par ce que la distance plus grande fait moindre la chose vue, et que la distance moindre que accroît la chose vue.

Conclusion. De ce qui est prouvé ci-dessus, il v a à conclure, d'après la seconde figure, comment les lignes les deux lignes droites ro, t p [Je la 170 fig.] se divisent en quatre lignes droites pr rp et ts, rq et th; et celle-ci sont lignes droites. Ainsi, il est prouvé que l'œil situé au milieu de la paroi rectiligne de quatre côtés droits et de 4 angles droits, voit six côtés droits et six angles, desquels 2 deviennent obtus et 4 droits 2.

1. J.-P. Richter, t. Irr, no 562. 2. Un ovale barré devant le 1er titre.

- FOLIO 4 (verso). -

[SONS (Instruments a vent). -LA MER CHANGEANT LE POIDS DE LA TERRE].

PREVIOUS CHEPASS, PERCHANNA PA VOCES ACRUYA. Bluento: the ppassa peruna medesima channa fara ilsonito tanto più grave oppiù achu to quascos cento fa più tardo op più velocte ecquesto svede nelle my tationi delle voci fatte nelle tronbe ochor ni sarra busi canchora nelli venti delle voci fatte nelle tronbe ochor ni sarra busi canchora nelli venti delle ocono controlo puntrano peritspirachali dalli ossi oddinesstre. — Questo nassicie nellaria done la vocie vesciti dello strumento vir penetra la val siva più ome diatando sechondo chetale aria esosspinta damaggio re ominore potentia — pruovasi
nel mare Che muta l'exponentia resea.

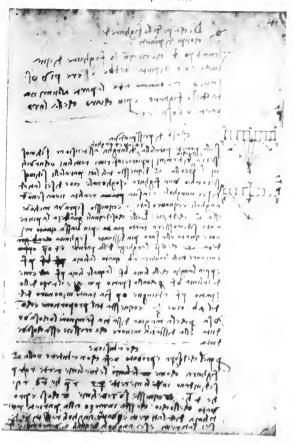
Linicho osstrighe [ostriche] eatiri simili animali che nassebano nelli fanghi marini si testifi chano la mutation della terra intorno al cientro denosstri elementi pruovasi cosi. — Liniumi reala seppre danne occana torbidi me dante laterra cheperlor sileva mediante lacon freghation dellesue accique oppra ilfondo endle sue rive etialconsumatione scuopre lefronte degradi fatti assuoli diquelli inchi chesstan so nella superfitie dell'ampho marino liquali intisistotinasscierono quan do lacque salse licoprivano Ecquesti taligradi eran ri coperti ditenpo intenpo dalli di ranghi cuivire grosse ze condotte almare dalli fumo condiliovi diduterse gran dazze ecosi tali nichi resstavano murati emorti so di sotto tali fanghi conpossti intanta altera chesonifati colli colati morti eli humi [en marger] consuma tori dellati dessi monti scoprano ligradi des sisichi elen di l'Itei fichato lato delli terra alconitinuo sinalza el li antipo di sacosstan no più al cientro del mundo eli anti chifondi del mare son fatti gioghi de monti

Pourquoi le vent rapide qui passe par un roseau faitune voix aigué. Le vent qui passe par un même roseau fera le son d'autant plus grave ou plus aigu que ce vent sera plus lent ou plus rapide. On le voit dans les changements des voix faites dans les trompettes ou cors sans trous, et aussi dans les vents qui pénétrent avec bruit par les soupiraux des portes ou fenêtres. Cela naît dans l'air, où la voix sortie de l'instrument vie pénètre la vallée [cenfonçant], va se dilatant selon que cet air est poussé par une plus grande ou plus petite puissance; on le prouve.

De la mer qui change le poids de la terre. Les coquillages, huîtres et autres semblables animaux qui naissent dans les fanges [vases] marines, témoignent du changement de la terre autour du centre de nos éléments; on le prouve ainsi :

Les fleuves royaux restent courent toujours troubies à cause de la terre qui s'élève en eux, par suite du frottement de leurs e aux sur le fond et contre leurs rives; et une telle lente destruction découvre de front les degrés faits aux couches du sol de ces coquillages qui se trouvent so dans la surface de la fange marine où ils naquirent, quand les eaux salées les couvraient. Ces degrés étaient recouverts de temps en temps par des les fanges de diverses grandeurs conduites à la mer par les fleuves avec des eaux diluviennes de diverses grandeurs, et ainsi ces coquillages restaient murés et morts se sous ces fanges composées [assemblées] à une telle hauteur que le front s'en découvrait à l'air. Maintenant ces fonds sont à une telle hauteur qu'ils sont devenus collines, ou hauts monts, et les fleuves [:m marge:] qui consument les côtés de ces monts découvrent les degrés des coquillages, en sorte que si le côté allégé de la terre s'élève continuellement, les antipodes s'approchent plus du centre du monde, et les antiques ondes de la mer sont faites sommets des

^{1.} Dr. M. Jordin. Die Millerbah, p. 75 (Bibliographie). — J.-P. Richter, t. II. nº 935, traduit pir erreur les lignes 23-24 du manuscrit, et 8 de la ranception d'e-lecui - corroni con torbidane, tinto della terra... — being coloured by the earth n; et les lignes 7-8 de la marge du manuscrit, et 4 de la transcription d'e-len ficato la tor-sortened vide n.



- FOLIO + (verso). -

Deling the series of the serie

| MARAIS COMBLÉS AU MOYEN DE FLEUVES |.

DE ACTERRAMENTO DEPADULI [paludi].

LOACTERRAMENTO DEPADULI SARAN FACTI QUANDO INESSI PADULI FIEN CHONDOC TI LIFIUMI TORBIDI.

Quessto siprova perche dove ilfiume cor re dilileua ilterreno edove siritarda qui lasscia lasua turbolentia eperquesto eperche nefiumi mai lacqua siritarda cho me nepaduli ne li vali lacque sondimoto insen sibile mainessi paduli ilfiume deb be entrare perisseterto locho basso esstrecto eviscire perisspato largho edipocha pro fondita ecquessto enneciessario perchela cqua chorrente delfiume eppiu grossa he terresste disotto chedisopra ellacqua tarda depaduli eppi anchora eilsimile mamol to ediferente lalevita superiore delli paduli alla gravita sua inferiore che none nelle cor renti defiumi nelli quali laleuita superiore pocho siuaria dalla gravita inferiore.

Adunque echoncluso cheilpadule satterrera perche disotto ricieve acqua turha ere es edisopra sghonbra ac qua chiara dallopposita patte desso padu le eperquesto tal padule perneciessita alzera il suo fondo mediante ilterren chessopra esso fon do di lui alchontinuo sisscharicha ec.

5. -

- DE L'ATTERRISSEMENT DES MARAIS.

LES ATTERRISSEMENTS DES MARAIS SERONT FAITS QUAND ON AURA CONDUIT DANS CES MARAIS LES FLEUVES TROUBLES.

Geci se prouve, parce que, où le fleuve court, il délaye le terrain, et ou il se retarde, il laisse sa perturbation; et pour cela, et parce que dans les fleuves jamais l'eau ne se retarde comme dans les marais des vallées, les eaux sont de mouvement insensible. Mais dans ces marais, le fleuve doit entrer par un lieu tortu, bas et étroit, et il doit en sortir par un espace large et de peu de profondeur; cela est nécessaire, parce que l'eau courante du fleuve est plus épaisse et terreuse dessous que dessus. L'eau lente des marais est plus est bien aussi de même, mais la différence entre la légèreté supérieure des marais et leur gravité inférieure est beaucoup plus grande que dans le cours des fleuves, dans lesquels la légèreté supérieure différe peu de la gravité inférieure. Donc il est conclu que le marais s'atterrira [se comblera] parce que dessous il reçoit une eau trouble ere et et que dessus il ne s'écoule que de l'eau claire, à la partie opposée du marais; dès lors, le marais élève nécessairement son fond au moven du terrain qui se décharge continuellement sur ce fond lui, etc.

- FOLIO 5 (verso). -

[POIDS ET FORCE].

[1" figure :] c

[2me fig. :] lea npqg bed

Lachorda che infighura darcho desso pende infra le due charruchole se sa ra in settalarcho fia in fighura disemicirchulo al lora lacorda ditale ar cho passera cholla sua rectitudine perilcientro de le sue charruchole el lachongiuntione ditale ar cho echorda aesse charru chole fia rettanghula dangholo sfericho —

Massettale archo ailsuo angholo retto sotto il di ami tro delle due cha ruchole infralle quali lin pende tanto acquisstera digravita naturale della sua medisima charda quan to esso sara chontalean gholo sotto lidiamitri de le predecte charruchole

Larcho della chorda chessi gienera infralle due charuchole sesara magiore oequale al larcho delsemicirchulo mai tirera lun polo della charru chola chontro allaltro —

Masse sia in tiale archo fia minore delsemi circhulo tanta si fara piu potente arisstrignie re losspatio interpossto infra lli decti poli quanto tale ar cho ara minore saecta — ella sua potentia tirera luna charruchola chontro allaltra.

Tanto cresscie laforza dellacor da inavicinar lunne le caruchole chella sosstenghino Quanto larcho che pende infra esse charruchole fia ara minor saecta —

[3me fig. ;] fab $-\varepsilon \, d \, e$

Lechorde a b he cd sono anvolte intorno alle charruchole be incon trario moto all altradu e chorde, be ecquanto piu cresscie ilpeso fe tanto piu lachorda be sidirizza ec —

[Ire figure ;] C

'2º fig. :] fea npqg bed

La corde qui pend en figure d'arc du entre les deux poulies sera en, si cet arc est en figure de demi-cercle, alors la corde de cet arc passera avec sa rectitude par le centre de ses poulies, et la jonction de cet arc et [de la] corde aux poulies, sera rectangulaire d'angle sphérique.

Mais si cet arc a son angle droit sous le diamètre des deux poulies entre lesquelles il pend, il acquerra de [en] sa même corde autant de gravité naturelle qu'il sera plus ou moins sous le diamètre desdites poulies.

L'arc de la corde qui se produit entre les deux poulies, s'il est plus grand que l'arc du demi-cercle ou égal à lui, ne tirera jamais le pôle de l'une des poulies contre l'autre.

Mais si il y a cet arc est moindre que le demi-cercle, elle [la corde] se fera plus puissante à restreindre l'espace interposé entre lesdits pôles d'autant que cet arc aura une plus petite flèche, et sa puissance tirera l'une des poulies contre l'autre.

La force de la corde croit en approchant *l'une* les poulies qui la soutiennent d'autant que l'arc qui pend entre ces poulies aura une plus petite flèche.

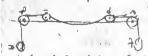
[3º fig. :] fab cde

Les cordes ab et cd sont tournées autour des poulies b c, en mouvement contraire aux deux autres à [par rapport à] l'autre corde b c, et autant le poids fe s'accroît plus, autant la corde b e [e] se redresse plus.

CANSTRAMEN & PARALL LAVAN tent duruse such bushy for acoust א לוקאוחן וסי לוק .-A CYCHU I THENESSO CLOSE LAMINE CAL of subject of us parpopular supplied en star monther book ny ymodou our che Handen our hand hand hand loud land our our of (ישות אות וחיות ון אמוחות או לרוחות ליים in your mides way to shair your will and what will be shall susues of whis to the duly and the say and will who es the such services frience planether western whole you vely क्षीत तेमिल्य मिन जन्यूमी अमिनोत्री संस्पृतिक वर् קרבלעות לחר שולי מים לל מלי חשות מולם מים and other will drup to the this was In John who say a strike the winds of a strike of the stri

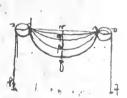
FOLIO 5 (verso). -

היושם שלה בשסיחה בקבונו אורותיות שווים לאוי פל היות כנוני to compounding it of the בשירה לחו חסום פרות כשחיות on of them their weeks for חוחשוני ליוניון כן ומחות ון Luce his botone, will warde of our minor charter tote inter to the inter to the inter to the interior to t כולה לאת מסטיחות מותייח למחת Lynnige is come aller - Trues explore jutines popular A MUDICIANT MANO (OLARGOL) בקיפור פורובן אוחום פותחום למיקום ביני prints rules elle donnerales



who wilner break way

Lateras at his of fore anders trucke mote vyupopus clastorpe



בהפנטיתה בעני נווליפלומותי grade affer months wife (of me downielog from יים ובי ליוות מוימים למוח בו האודה א לניוחור הרוני תו מו לנייה החידה אני חד is the contraction of the color was to (ממשקוחהמון אותוני חד מש בלשילה חבורי מחייות למוקחיני לנה מיוות קחולה when oborn open the Lucine intuite the of Sandally waterace follow אייים לושות באים ועובים So hartich characters.

[GEOMETRIE ET PESANTEUR].

[ire figure:] abd [c] nm

ab entra venti etto 9 volte in ac. e quattro vol te in ad hequella proportione chea esso ab. chon bc tale ailpeso chessosstiene lachorda no cholpeso chessosstiene an delpeso n cilmedesi mo chessosstiene c sosstiene n perche ilpeso n he tutto lac pertutta lachorda ne ede tutto inogni parte della sua lunghezza cioe della 29º parte luna delpeso n chettocha aessa chorda elrimane dital pe so n chesson li 2 38 liquali sisscarichano nella chor da an —

[2006 fig. :] a e d bc Lachorda

Delle 2 chorde cheddissciendano al sostegnio dunpeso talpre -

Ilpeso chessissosspende nelangholo dara dise pesio aesse cor alli lati desso angholo ilquale liquali sarannionella infral loro nella medesima proportione qualehe quella dellob bliquita delli lorlati inse Ouero talpeso sistribuira alli suo sosstentacholi nella medesima proportione gale quale quella della na delli due anghuli nati dalla divisione dellangholo nelqual dove sisosstiene tal peso laqual dinisione del langholo sifa dalla retta chedissciende nelcientro delgrave sospeso cioe langholo abd tagliato dalla linia ebe adunque essendo langholo e b d li 11 dellangholo a b d hellangho lo a b e li 11 a sente 11 delpeso b he d b li 11 ec.

[1 to figure :] a b d [c] n m

ab entre vingt huit neuf fois en ac et quatre fois en ad, et cette proportion qu'a cet ab avec bc, le poids l'a aussi que soutient la corde n c avec le poids que soutient an, du poids n; et le mème que soutient c soutient n, parce que le poids n est tout la c par toute la corde nc, et est tout en toute partie de sa longueur, c'est-à-dire de la 29me partie l'une [en chaque 29me partie] du poids n qui touche à [compose] cette corde, et le reste de ce poids qui sont [est] les 2 28, lesquels se déchargent dans la corde an.

[2mc figure, :] ae d be La corde...

Pour les 2 cordes qui descendent au soutien d'un poids, la pro... Le poids qui se suspend dans l'angle donnera de soi des poids à ce cor aux côtés de cet angle lequel qui seront dans la entre eux dans la même proportion qu'est celle de l'obliquité de leurs côtés. Ou : un tel poids se distribuera entre ses supports dans la même proportion qu'est qu'est celle de la n des deux angles nés de la division de l'angle dans laquelle ou se soutient ce poids, division d'angle qui se fait par la droite qui descend dans le centre du [corps] grave suspendu; ainsi, l'angle abd étant coupé par la ligne eb, et l'angle ebd étant les $\frac{9}{11}$ de l'angle abd, l'angle ab e [est] les $\frac{2}{11}$; a sent $\frac{9}{11}$ du poids, et db les $\frac{2}{11}$ etc.

-- FOLIO 6 (verso). -

[PEINTURE].

(PROPORTIONS. - VENT. - RAMIFICATIONS DES PLANTES.)

OGNI PARTE DUNTUCTO SIA PROPORTIONATA ALSUO TUTTO. — Chome sevno homo edi fighura grossa echorta cheilme desimo sia inse ongni suo menbro cioe, braccia, corte egrosse mani larghe grosse echorte dita chol le su giunture nel sopradetto modo echo si ilrimanente, elmedesimo intendo auc re detto delli vniversi animali eppiante cho si nel diminuire p le proportionalita delle grossezze chome dello ingrossarle

nella fighuratione deluento oltre alpie ghare a derami e ilronersciare lesue foglie inverso loanenimento dele sue foglie deluento sidebbe fighurare le lira nugholamenti della soctil poluere mistachol la intorbidata aria -

DELLE RAMIFICHATIONE DELLE PIANTE :

Lepiante cheassai sidilatano anno liangholi delle partition te e chesseperano lelorora mifichationi tanto piu ottusi quanto elna scimento he loro epin baso cioe piuvi cino alla parte piu grossa epinvechia del lalbero, adunqve nella parte piugiova ne dellalbera liangholi delle sua ramifi g chatio ni son piu achuti

PEINTURE.

QUE TOUTE PARTIE D'UN TOUT SOIT PROPORTIONNÉE A SON TOUT. Ainsi, si un homme est de figure grosse et courte, que le même il soit en chacun de ses membres, c'est-à-dire avec des bras courts et gros, des mains larges, des doigts gros et courts, avec ses jointures de la manière susdite, et ainsi le reste. Et la même chose j'entends avoir dit de l'universalité des animaux et plantes, tant pour la diminution de la proportionnalité de leurs grosseurs que pour celle de leurs grossissements.

DU VENT PEINT.

En figurant le vent, outre la flexion des branches et le renversement de leurs feuilles contre l'arrivée de leurs feuilles du vent, on doit figurer les les nuages de la subtile poussière mêlée à l'air troublé 2.

DE LA RAMIFICATION DES PLANTES.

Les plantes qui se dilatent [s'elargissent] beaucoup, ont les angles des divisions qui séparent leurs ramifications d'autant plus obtus que leur naissance est plus basse, c'est-à-dire plus voisine de la partie plus grosse et plus vicille de l'arbre; donc, dans la partie plus jeune de l'arbre, les angles de ses ramifications sont plus aigus 3, 4.

t. J.-P. Richter, t. 197, nº 366. 2. *Idem*, nº 470 3. *Id.*, nº 403. 4. Devant chacun des trois titres, un ovale barré.

In anni of fater shape that

Choice of the property of the

- FOLIO 6 (verso). -

out of Human and sight you have and had ha seen and had have agong the stand what would need a sight of the seen and the stand of the seen of sight and the seen of sight and the seen of the seen of

[FORCE, POIDS, LEVIERS, RESSORTS. — GEOMÉTRIE. PROPORTIONS].

DELLA FORZA OVERPESO ACCIDENTALE.

[it signe:] b a c e d [Sous Live fig.:] Senpre lalieva reale sara in primo grado disua valitudine quan do larettudi
ne delson ap pendichulo sara inchongi ention retta cho la chonessali eva prino vasopra la quarta che dicie (dove si gienera lalie va potentiale lareale mancha disua potentia Laqualuali tudine saradi lati tamagi ore ominore valitudine quanto ella sa stende in mag giore

trale lureale mancha aisua potentia Luquaiani mana saraha.

Lamolla pi stabilita dallun desua stremi laqual sia mobile dello stremo opposito sa ra ditanto piu dificile movimento quanto la chongiuntione chea ilsuo motore contale stremo fia incongiuntione maggiore ominore cherrettanghula pruova siperla quarta delpeso accidentale cheddicie idove sigienera lalieva potentiale laliena reale mancha disua valitudine ettal valitudine diminuisscie inseene cholla diminuitione dessa lieva potenti ale

OUI SEGHUITA LA CHONUERSA POSSTA DIRIETO ACQUESTA FACCIA.

[3m fg.:] a bc [4me fg.:] oc.

Sia rachoritato ilparalello a c alla lungheza bc domanda sanza mu tatione della sua grosseza ediman dasi quale sara lasua

larghezza — larghezza — larghezza — larghezza cultura delle lato larghezza come mostra net be chosi arai facto del ortoghonio pne arisscon tro delquade farai unaltro simile orto ghonio uolto sot to sopra come mostra net he chosi arai facto il quadrilate ro pnet ecquesto tal quadrilatero (figuré) diuidi secondo la data alteza be cheffia lalinia be echosi il quadrilatero (fig.) best fiaequale al quadrilatero (fig.) pe overo a c

DE LA FORCE OU DU POIDS ACCIDENTELS.

[1º ngure:] b a c e d. [Sous la 1º ngure:] Toujours le levier réel sera au premier degré de sa force quand la rectitude de son suspenseur sera en jonction droite avec le... avec ce levier. La preuve en est à la quatrième qui dit: 1 Où se produit le levier potentiel, le réel manque de sa puissance). Force qui sera d'autant plus grande ou plus petite qu'elle s'étend en une plus grande ou plus petite longueur.

Le ressort p qui, fixé par une de ses extrémités, est mobile à l'extrémité opposée, sera de mouvement d'autant plus | ou d'autant moins| difficile que la jonction de son moteur avec cette extrémité sera une jonction plus grande ou plus petite que rectangulaire; on le prouve par la 4me : « Du poids accidentel », qui dit: On se produit le levier potentiel, le levier réel manque de force, et cette force diminue en même temps que la diminution de ce levier potentiel.

ICI SUIT L'INVERSE PLACÉE DERRIÈRE CETTE PAGE 1.

ICI SUIT L'INVERSE PLACÉE DERRIÈRE CETTE PAGE 1.

[3^{me} fig. :] a bc. [4^{me} fig. :] oc Soit raccourci le parallelogramme ac à la longueur bc *je demande* sans changement de sa grosseur,

et on demande quelle sera sa largeur.

[5^{me} fig. :] pn bos ct. Qu'on tire continuellement et en le prolongeant directement, le diamètre co sous jusqu'à n. c'est-à-dire à la hauteur de pn *ligne des*, côté de l'orthogone pn c, vis-àvis duquel tu feras un autre orthogone semblable tourne sens dessus dessous, comme montre net, et tu auras fait le quadrilatère pnet, ce quadrilatère, divise-le selon la hauteur donnée be, par la ligne bs, et ainsi, le quadrilatère be st sera égal au quadrilatère pe on a c

1. Voir folio 7 verso, en bas : Ceci est... Questo he...

- FOLIO 7 (rerso). -

GEOMÉTRIE].

Se 2 superfitie equali inquantita eddisforme infighura saranno sopra poste luna allatra ene seghuita tre effecti dequali luno fia chemai integral mente sochuperanno luna laltra secho laltra checcioche cheddi loro sitocha sara equale inquantita essimile in fighura terza checio cheddiloro nonsitocha sara equa le inquantita edifighura disforme — Unelle parte rifarranno ilsos tucto chessaranno rissitu tte r allor rimanente — Lachosa Chessimove acquista taxto disservationale parte rifarranno ilsos tucto chessaranno rissitu tte r allor rimanente — Lachosa Chessimove acquista taxto disservationale parte rifarranno ilsos tucto chessaranno rissitu tte r allor rimanente — [1º figure:] a bd ce [se fig.:] bd ce fig.:

GÉOMÉTRIE.

Si 2 surfaces égales en quantité et dissemblables en figure, viennent à être superposées l'une à l'autre, il en suit trois effets; l'un d'eux est que jamais elles ne s'occuperont l'une seco l'autre, l'autre que ce qui se touche d'elles [leur est commun] sera égal en quantité et semblable en figure, la troisième que ce qui ne s'en touche pas sera égal en quantité et de figure dissemblable.

Ces parties referont leur tout qui seront restituées à leur reste.

Ges parties referont leur tout qui seront restituées à leur reste.

La chose qui se meut acquiert autant d'espace qu'elle en perd.

[1" figure :] a bd ce. [2" fig.:] a bd ce. [3" fig.:] a nm bdg cef.

si la qua la quantité du carré bdce s'étend a [en] la longueur en conjoirrationnelle ba, combien en

Diminguera sa largeur. Conduis le côté du carré be jusqu'à la distance donnée l'ba, et de a à d'conduis

la droite rectangulairement, en la prolongeant directement jusqu'en f, puis, conduis le côté du carré ce

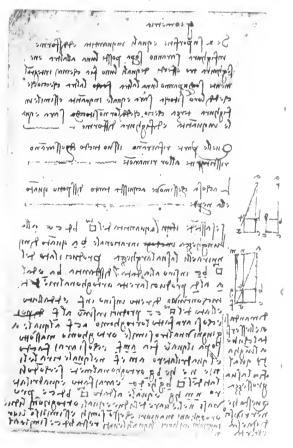
[e] jusqu'à f; puis ainsi tu auras fait le triangle rectangle acf, auquel tu ajoutes un autre rectangle sem
blable, mais sens dessus dessous, et ce sera amf. Ainsi tu auras fait le quadrilatère a mcf. Dans ce derblable, mais sens dessous, et ce sera a mf. Ainsi tu auras fatt le quadrilatere a mci. Dans ce der-nier, tire les lignes ne, et bg rectangulairement, selon les côtés du carré b[a] g et de, et tu auras fait le quadrilatère n mh [a] g, égal au carré donné bede. On le prouve en enlevant des deux rectangles egaux, les deux rectangles plus grands [b d a et a n d] qui sont semblables, aussi étant semblables les rectangles plus petits [efd et d g f], lesquels enlevés, il reste b dec semblable au [quadrilatère] n m d c[g]. [En marge, sous la 3º fig.:] On demande, un tel cube étant allongé, ce que devient sa grosseur. Ceci est au revers de cette page 3.

¹ et 2. Voir plus bas : [En marge...]

³ Voir folio 7 recto : Ici suit... Qui seghuita...



- FOLIO 7 (verso). -



[GEOMETRIE].

Pyramides et Cubes.)

GEOMETRIA

Duna data quantita asstensibile fare vna piramide di grossezza sechondo vna Data basa essidimanda laltezza - qua edatato tutte lequantita invationali -

Ectutte ledate ericievute eresultate quantita sono in rationali -

Eduna data quantita asstensibile sia fatta vna piramide daltezza equale avna data linia essidimanda qual fia lagrosseza.

DELLE 3 RADICIE CHES SONO NELCHUBO -

[1re figure :] bhed agfc [tre fig. :] 3 2 11 [prima]

La prima radicie he abe equessta he Radice del quadrato [figuré] abef cioe della sesta parte della superfitie delsuo chubo. La seconda Radice he ac laquale he Radice dun quadrato [1gc] 2 lo algia decto quadrato [fge] ede equa le alla teraz parte della superfitie delsuo chubo -

La terza Radice he ad ad ecquessta he Radice dun quadrato [fgé] 3 lo al primo detto quadrato [fgé] cioe equale alla meta della superfitie del suo chubo ec. -

GÉOMÉTRIE.

D'une quantité donnée extensible, faire une pyramide de grosseur selon une base donnée; puis on demande la hauteur — ici sont données toutes les quantités irrationnelles.

Et toutes les quantités données et reçues, et résultantes, sont irrationnelles.

Et que d'une quantité extensible donnée une pyramide soit faite de hauteur égale à une ligne donnée, et on demande quelle sera l'épaisseur.

DES 3 RACINES QUI SONT DANS LE CUBE.

[1re figure:] bhed agfc [2e fig.:] 3 2 1ere.

La première racine est ab, et celle-ci est racine du carré abef, c'est-à-dire de la sixième partie de la surface de son cube.

La seconde racine est a c, qui est racine d'un carré double du carré déjà dit, et est égale à la troisième partie de la surface de son cube.

La troisième racine est ab ad, et celle-ci est racine d'un carré triple du premier dit carré, c'està-dire égale à la moitié de la surface de son cube, etc.

- FOLIO 8 /rerso . -

MECANIQUE. - GEOMETRIE'. EXPÉRIENCE AVEC UNE FILIÈRE.,

no sa vacenamena si han chamelhane si para di-o delle scientie matema tiche percheche chon quella saviene alfrutto matema ticho.

[10], 20], 31 et q. figures :] a b c d.

[11], 20], 31 et q. figures :] a b c d.

[12], 20], 31 et q. figures :] a b c d.

[13] a b c d.

[14] a b c d.

[15] a b c d.

[15] a b c d.

[16] a b c d.

[16] a b c d.

[17] a b c de la q. figure :] addunque aldato quadrato [figure] b sia vinbuso quadrato [fige]donde sitrafi li laciera quadrata [fige] ettal sitresca 3 volte e arai latera della richiessta piramide.

[16] a b g no e f c d. d. ll chorpo vinforme che vinforme meute sirestrienie tanto acquistat dillunghezza quanto operide quanto eperide dalla una lamatgheza.

[16] a b g no e f c d. d. ll chorpo vinforme che vinforme meute sirestrienie tanto acquistat dillunghezza quanto operide quanto eperide dalla lamatgheza.

[16] a b g no e f c d. d. ll chorpo vinforme che vinforme meute sirestrienie tanto acquistat dillunghezza quanto operide quanto eperide quanto esperide quanto esperidente se considerata del la lunghezza esperidente esperimento esperimente si quanto esperimente esperimente esperimente del la lunghezza esperimente espe

De la mécanique. La mécanique est le paradis des sciences mathématiques, parce qu'avec elle on parvient

DE LA MÉCANIQUE. La mecanique est le paradis des sciences mathematiques, parce qu'avec elle on parvient au fruit mathématique!

[17, 27, 37 et 47 figures : a b c d.

D'une quantité donnée de matière se dilatant et s'étendant facilement, comme la cire ou autres choses semblables m.a. qu'on fasse une pyramide de base egale à un carré donné, et qu'on se demande la quantité de la hauteur de cette pyramide.

[A côté de la 47 figure. :] Qu'il y ait donc au carré donné b un trou carré par lequel on fasse passer en filière la cire carrée, et qu'on la manie ainsi trois fois, et tu auras la hauteur de la pyramide demandée.

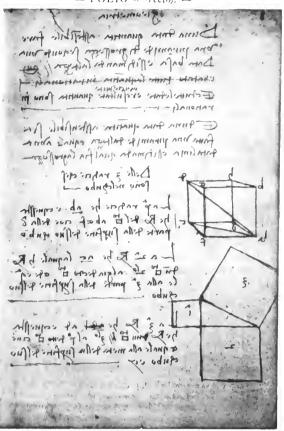
[37 figil a b g ho ef c d - Le corps uniforme qui se rétrécit uniformément acquiert autant de longueur qu'il perd qu'il perd de sa long largeur; à proportion de la longueur de ces [45] côtés, attendu que si les côtés de la planche sont différents. différents seront les accroissements, parce que chaque côté croît selon sa proportion. portion.

En confirmation de ceci, nous dirons que la longueur de la planche qui doit se rétrécir soit 4 et la largeur 2; je dis que si la planche se rétrécit d'une brasse, la grandeur croit de 4, parce que, en se rétrécissant de la moitie de la largeur, elle augmente la moitié de la longueur, etc. Donc a c b d [5^e fs], planche, se rétrécissant du quart de sa largeur, grosseur, perd les trois quarts, et acquiert trois fois sa première longueur. Et parce que la pyramide est 1/3 de son cylindre en ce, la longueur de la pyramide fait 3 cylindres. Ainsi, tu consommeras la matière de ce cylindre en la pyramide demandee, c'est-à-dire : tu feras une pyramide égale au cylindre etc.

egale au cylindre, etc.

[bu marge, davant la 5 fig.] Note. Fais un parallélogramme de toute la matière a selon le front [sur le devant] by multiplie-le par 3, et tu auras la pyramide. [Sous la 56 fig. 1]. Et fais l'inverse pour faire la pyramide selon une hauteur donnée; pour connaître la base, fais un parallélogramme de hauteur égale au tiers de la ligne donnée; la base de ce parallélogramme sera la base de la pyramide proposée.

^{1 -}P. Richter, v. II, nº 1153, Voir Dr M. Lordan, p. 75 (Bibliographie).



- FOLIO 8 (verso). -



[GÉOMÉTRIE].

RAPPORTS, SPHÈRES, TRIANGLES, RECTANGLES.)

GIEOMETRIA sia data vna sfera doppia avnaltro spera o voi sub dupla —
CONCEPTIONE Iltaglio facto equidisstante alla basa del del triangholo sara tanto minor dital basa quanto essa basa emmagiore

CONCEPTIONE Hagho facto equations.

(a) In [2mm figure :] ab fo e den s [3mm figure :] ec n.m.

Quando ab linia dissciende in ed ella diminuisseie li tre quarti disua quantita Esse ilme desimo ab sinnalza da esso ecid al ao linia essa cresseie li tre quarti di sua quantita in af Addunque tali moti per essere peressere equali dentro allangholo delle propi portioni fanno equali guada gni nella loro eleuationi equali perdite ne le loro declinationi se liquali guada gni epperdite fien senpre proportionati al le quantita dove sichongiunghano [8n marge, devant la 2mm fig. :] settu tto ab ettorna tor[e]d — e [e]n torne ra ao e co si faranno lequantitara tionali chome leinrato nali —

nali — Ora e nella seconda fighura perche ec effronte del quadrato ecn m he cm essu a lun ghezza imettero tal fronte in ab lato del triangolo [figure] aos emette ro cm lunghezza del quadrato [fig] in en tagligo del detto triangholo aos equi disstante alla ba sa ao effatto questo io faro disciende re la fronte del quadrato dal ab al e de faro alzare lalungheza del quadrato da cm dal en al ao echosi tal quadra to ecn m sisara risstretto nello spatio ed callunghato nello sspatio ao echo sitanto fia risstretto il quadrato aproporti one della fronte quanto ese allunghato apro portione del suo lato — [En marçe, sous la 2ºefigene.:] ecquesto nassecie per una di quessto cheddicie (de triangholi recti lini tanto siristrin gne lospatio tloto e quidistante alla ba sa e me inverso lan gholo oposito quan to esirallargha in verso lasua basa —

GÉOMÉTRIE. Soit donnée une sphère double d'une autre sphère, ou sous double. Q. --

CONCEPTION. La section faite equidistante [parallelement] à la base du triangle sera d'autant plus petite que la base que cette base sera plus grande qu'elle.

[2^{me} figure :] abfo edon s [3^{me} fig. :] ec n m Quand ab, ligne, descend en ed, elle diminue les trois quarts de sa quantité [longueur]. Et si le même ab [prolonge de d jusqu'à c] s'élève de ce e c d à ao, ligne, il croît des trois quarts de sa quantité en af. Donc, de tels mouvements pour être pour être égaux dans l'angle des proportions, font des gains égaux dans la montee et des pertes égales dans la descente se, gains et pertes qui se font toujours proportionnellement aux quantités ou [auxquelles] ils se joignent.

[En marge, devant la 2^{me} figure:] Si tour ab est devenu c[e]d, c[e]n deviendra ao; ainsi feront et les

quantités rationnelles et les irrationnelles.

Maintenant Et dans la seconde figure, parce que e c est front [base] du carré [rectangle] e c n m, et que c m est sa longueur, je mettrai ce front en a b, côté du triangle a os, et je mettrai c m, longueur du carré, en e n, coupure dudit triangle a os équidistante à la la base a o; ceci fait, je ferai descendre le front du carré de a b à e d, et je ferai élever la longueur du carré de c m de e n à a o; et ainsi le carré e c n m se sera rétréci dans l'espace e d et allongé dans l'espace a o, de sorte que le carré se sera proportionnelle-

ment autant rétréci du front qu'il se sera allongé de son côté.

[En marge, sous la 2^{me} fig. :] Et ceci naît par une de ce qui dit :
Pour les triangles rectilignes, l'espace pris équidistant à sa base, et m vers l'angle opposé, se rétrécit d'autant qu'il s'élargit vers sa base.

- FOLIO 9 (verso). -

[GEOMETRIE].

CONCIECTIONE

Ciasscuntaglio facto equidisstante allabasa del triangholo rectilinio sara tanto mi nore di tal basa quanto essa basa fia maggiore

Tal proportione banno leparte equali deltaglio facto neltriangholo rectilinio equidisstante allabasa cholle parte equali dessa hasa fatte nella medesima proportione diquelle desso taglio. Qua le ara tutto iltaglio chontutta labasa pruovasi essia edireno cheltriangholo recti detto a be tagliato equidistante alla ba sa a b choltaglio de siediuiso inparte nie quale dalle rette dissciendenti dalla basa allangholo opposito

[Figure:] anmo b dlre c

[Sous la figure :] de eppossto in tallia per mezzo il triangolo [figuré] abc seghuita che re anchora taglia permezzo il triangolo [figuré] obc essimil mente essalinia di ta glia per mezzo ciasschun de tirangholiretti lini che ffar sipossano inel Angolo massimo tanto cresscie in se il triangholo ilato ob sopra r e quanto dimi nuisscie illato l e [r] sotto illato mo

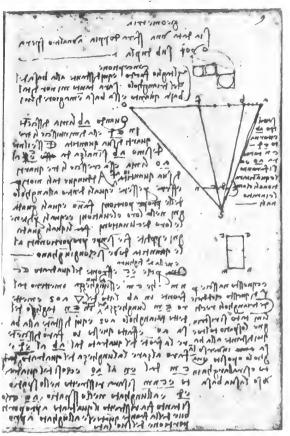
CONCEPTION.

Chaque section faite équidistante à la base du triangle rectiligne sera plus petite que cette base d'autant que cette base sera plus grande que cette section.

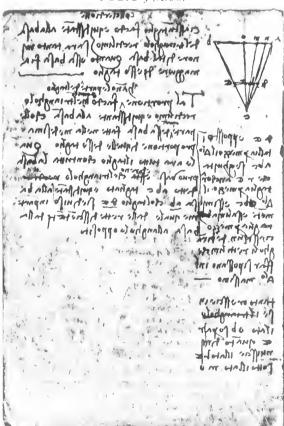
La proportion qu'ont les parties égales de la section faite dans le triangle rectiligne, équidistante à la base, avec les parties égales de cette base faites dans la même proportion que celles de la section, sera telle que celle qu'aura toute la section avec toute sa base. On le prouve : soit disons que ledit triangle recti abc, avec une section de équidistante à sa base ab, soit divisé en parties égales par les droites qui descendent de la base à l'angle opposé.

[Figure:]anmo b dlre

|Sous la figure :] de est posé en section au milieu du [dans le] triangle abc; il s'ensuit que re aussi, coupe par le milieu le triangle obc, et de même cette ligne de coupe par le milieu chacun des triangles rectilignes qui se peuvent faire dans le plus grand angle. Autant croît de soi le triangle le côté ob sur re, autant diminue le côté l e 'r sous le côté mo.



- FOLIO 9 (verso). -



GÉOMÉTRIE].

CARRÉS ET QUADRILATÈRES. - EUCLIDE.)

[irefigure: ab cde fgh ikl mn

10.

dalla linia che ortoghonalmente divide il quadrilatero indue equali sitaglia il li paraletti [paraletti [harali ellongitudinal facti inesso equilatero [figure] inparte proportionali inmodo che giunta laprima allultima richonpone la intera parte vltima egiunta la seconda disotto davulato alla seconda disopra dallaltro lato sen pre rifa ilsuo i laintera parte laquale essenpre inse paralella ec-DUN DATO QUADRATO SENE FACCI UN QUADRILATERO DI LUNGHEZA EQUALE AVNA DATA LINIA -

[smefig, :] ac ebd [smefig, :] i hg kac efbd abcd sia ildato quadrato [fge] elquale sabbia stentere inlungheza sechondo *rna* ladata li nia de do mandasi quanto sitesstrigni era. Perla quadragiesima de velide del primo delli elementi io porro il dato quadrato [fg] ab cd echontinuero lalinia bf equale alla linia db nella me desima rectitudine alla quale io agiugniero lalinia fe simi le allaggiunta cheio feci allalun ghezza del primo quadrato [fgt] efatto quessto io tire ro larecta e g chontingiente all'angholo del quadrato [fgt] a b e d e arofatto lortoghonio g d o eac questo agiugnero vnaltro ortoghonio simi le cequale al primo effia o [e] i g echosiaro facto vn quadrilatero e i gd. nelquale tirande le due linie ak he ah aro facto il quadrila tero kiha equale al quadrato dato abod ecquesto siprova mediante la quadragesima delprimo de velide

lire figure : lab cde fgh ikl mn

Par la ligne qui divise rectangulairement le quadrilatère en deux [triangles] égaux, on coupe le les parallèles latérales et longitudinales faites dans cet équilatéral en parties proportionnelles, en sorte que, la première jointe à la dernière, on recompose la dernière partie entière, et qu'en joignant la seconde de dessous, d'un côté, à la seconde de dessus, de l'autre côté, on refait toujours son ent... la partie entière, laquelle est toujours en soi parallèle, etc.

QUE D'UN CARRÉ DONNÉ, ON FASSE UN QUADRILATÈRE DE LONGUEUR ÉGALE A UNE LIGNE DONNÉE.

[2º ng.:]ac ebd [3º ng.:]ihg kac efbd.

Soit abcd le carré donné, lequel on aie à étendre en longueur selon une la ligne donnée de; on demande combien il se rétrécira. Par la quarantième d'Euclide du premier des : « Eléments », je poserai le carré donné a b c d, [dans la 3º figure] et je continuerai la ligne bf, égale à la ligne d b, dans la même rectitude, puis, je lui ajouterai la ligne fe, semblable [égale] à celle [be] que j'avais ajoutée à la longueur du premier carré; cela fait, je tirerai la droite eg tangente à l'angle du carré a bed, et j'aurai fait le [triangle] rectangle g.de. A celui-ci j'ajouterai un autre rectangle semblable et égal au premier, qui sera o [e] i g et ainsi j'aurai fait un quadrilatère eigd, dans lequel, en tirant les deux lignes ak et ah, j'aurai fait un quadrilatère ki ha égal au carré donné abcd. Ceci se prouve par la quarantième du premier d`Euclide 1.

1. Cf. ci-dessus : folio 7 recto.

FOLIO to trersal.

GEOMETRIE.

GIFOME IRIA

[imagnic] a debt

Sia conva sol taghio diuiso iltriangholo equi disstante alla basa indue parte equali. —

Questo eprovato nella sesta del terzo « deponderibus »

GÉOMÉTRIE.

1re figure : | a de bt

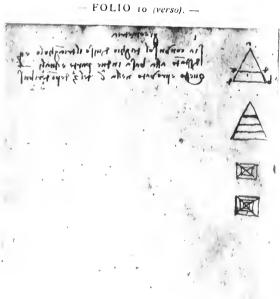
[?]

Soit le triangle divisé par une seule coupure équidistante à la base, en deux parties égales.

Ceci est prouvé dans la sixième du troisième « De ponderibus ¹ ».

1. Voir le les vol. de cette publication, manuscrit A, folios 1 verso et 47 verso, et le Hs vol., manuscrit B, folios 26 vou et 78 vou.

ליונה ליונה בלי במוחדים בונית לבול ול בינות בל Should said of army to the of distribution of the property of the 4 Fet lividon H approle luppic milath apply of the standard o



QUADRATURE DU CERCLE. BALANCE].

11. — GFOMETRIA

Chola mezza circhunferentia duncierchio echolla meta dielsuo diamitro sidavnquadrato [6guré] dicapacita equale attutto ilcierchio — cholla linia della meza circhunfe rentia delcierchio sifaccia ilcontatto rectilinio so pra locho piano inmodo chella lassci dise vestigio ret tilinio e acquesta tal linia agiugni inchongiun tione rettanghula lameta deldiamitro ditutto il cierchio ecque ste tal 2 linie multiplichate luna nellaltra fane il quadrilatero dichapacita equa le attutto ilcierchio.

|2" figure | 2 | 1 | 1

11. — GÉOMÉTRIE.

Avec la demi-circonférence d'un cercle et avec la moitié de son diamètre, on donne un carré de capacité égale à tout le cercle. Qu'avec la ligne de la demi-circonférence du cercle, on fasse le contact rectiligne sur un lieu plan, de manière qu'elle laisse d'elle un vestige rectiligne, et qu'à cette ligne on ajoute, en jonction rectangulaire, la moitié du diamètre de tout le cercle; ces 2 lignes multipliées l'une par l'autre, fais-en le quadrilatère de capacité égale à tout le cercle.

12ème figure: 2 1 1.

-- FOLIO 11 (verso). -

CORPS SUSPENDUS AVEC DES RESSORTS].

DELLA RESSISTENTIA DESOSSTENTACHOLI DI NATURA DI MOLLA —

vna medesima potentia asstendera cholla medesima facilita vna molla revertiginoso chonposta di moltissime revolutioni quan to vna molla di simile grosseza eduna sola revolutione pruovasi perla quarta dechorpi sosspesi dalli lor sosstentacholi cheddicie dagrauita del chorpoi sospesoi he tutta pertutta lalunghezza delsuoi sosstentacho loi ede tutta pertutta inogni parte diquelloi

[1ere figure : ab 8 c 2e figure : d edf.

DE LA RÉSISTANCE DES SUPPORTS DE NATURE DE RESSORTS.

Une même puissance tendra un ressort tournant composé de beaucoup de révolutions, avec la même facilité qu'un ressort de même grosseur et d'une seule révolution. On le prouve par la quatrième des : « Corps suspendus par leurs supports », qui dit : (La gravité des corps suspendus est toute dans toute la longueur de ses supports, et est toute en chacune de leurs parties).

Mily per the state of the perfection of the bod we willy perfect the state of the perfect of the perfect of the state of t

FOLIO 11 (verso). -

and that balous mand that the by the build bully best build bully best build b

[PREMIER LIVRE DES EAUX].

ORDINE DEL PRIMO LIBRO DELLE ACQUE.

Difinisci prima chechesa he altezza ebbasseza — anzi come son situati li elementi lun dentro allaltro Dipoi chechosa egravita den sa echee gravita liquida ma prima che chosa einse gravi ta elleuita Dipoi descrivi perchelacqua simove epercheter mina ilmoto suo poi perchesifa piu tarda ovelocie oltre addiquesto chomella senpre disciende essendo inconfino dari a piu bassa dilei — E chome lacqua sileua inaria mediante ilchalore delsole eppoi richade inpioggia, anchora perchelacqua surgie delle ve cime demonti — esse llacqua dinessuna ve na piu alta chelloccieano mare puo uersare acqua piu alta chella superfitie desso, occieano E chome tutta lacque che ttorna alloccieano epiu alta desso della spera dellac qua — echome lacqua delli mari equinotiali eppiu alta chelle acque settentrionali edepiu alta sotto ilcorpo delsole che inessuna parte delcirchulo equinotiale — come sissperi menta sotto ilchalore dello stizzo infochato lacqua chemedian te talle stizzo bolle ellacqua circunstante alcientro dital bol lore senpre dissciende cononda circhulare echome lacque settentrionali son piv basse chelli altri-mari ettanto piu quan to esse son piv fredde insin chessi chonuertano indiaccio

ORDRE DU PREMIER LIVRE DES EAUX.

Définis d'abord quelles choses sont hauteur et bas-fond, puis comment sont situés les éléments l'un dans l'autre. Ensuite, quelle chose est la gravité dense et quelle la gravité liquide, mais d'abord quelles choses sont en soi gravité et légèreté. Puis, décris pourquoi l'eau se meut et pourquol elle termine son mouvement, puis pourquoi elle se fait plus lente ou rapide, et en outre comment elle descend toujours, étant limitrophe d'air plus bas qu'elle. Et comment l'eau s'élève en l'air, moyennant la chaleur du soleil, et puis retombe en pluie. Encore, pourquoi l'eau sourd des ve cimes des monts. Et si l'eau d'aucune veine plus haute que la mer Océan peut verser une cau plus haute que la surface de cet Océan. Et comment toute l'eau qui retourne à l'Océan est plus haute que lui la sphère de l'eau. Et comment l'eau des mers équinoxiales est plus haute que les eaux septentrionales, et est plus haute sous le corps du soleil qu'en aucune autre partie du cercle équinoxial. Comment on expérimente sous la chaleur du tison ardent, l'eau qui, moyennant ce tison, bout, et l'eau qui, tout autour du centre de cette ébullition, descend en onde circulaire, et comment les eaux septentrionales sont plus basses que les autres mers d'autant plus qu'elles sont plus froides jusqu'à ce qu'elles se changent en glace 1.

1. J.-P. Richter, t. 11, nº 930.

- FOLIO 12 (verso). --

[CONDUITS D'EAU EN LIMAÇONS].

STRUMENTI AQUATICI Infrale chiocciole scoplici equali in grosseza cillungheza. | . . | . eobbliquita quella chondurra mi nor quantita dacqua apro portione della channa cheara channa di minor magiore larghezza ecquesto si prova perla terza di questo chedicie delle chioccio le ec DELLE ACQUE CHESSI MOVAN PERCHANNA. Lacqua cheperdiretto disscienso simo ve perchanna duniforme larghezza saratanto v piv velocie quanto talchan na fia piu STRUMENTI AQUATICI

INSTRUMENTS AQUATIQUES.

Parmi les limaçons simples, égaux en grosseur, et en longueur, et en obliquité, celui-là conduira une moindre quantité d'eau à proportion du [par rapport au] tuyau qui aura, un tuyau de moindre de plus grande largeur; on le prouve par la troisième de ce qui dit : « Des [tuyaux en] limaçons », etc.

DES EAUX QUI SE MEUVENT PAR TUYAU.

L'eau qui, par directe descente, se meut par tuyau d'uniforme largeur, sera d'autant plus rapide

que ce tuyau sera plus long 1.

L'eau qui, par directe descente, se meut par tuyaux de longueurs égales, sera de mouvement d'autant plus rapide que ces tuyaux seront de plus grandes largeurs; et ceci se prouve par ce que la ligne centrale de l'eau est plus éloignée du froitement du tuyau large que de l'étroit; pour cela son mouvement est moins empèché, et il se fait plus rapide ².

L'eau qui se meut par tuyau équijacent est plus grosse sse que celle qui court par tuyau découvert, ouvert, et surtout quand ce tuyau reçoit l'eau perpendiculairement, et la laisse perpendiculaire.

[1" figure :] Fleuve. 4 4. |2" fig. : |1 2 2 [4° fig. :] 4 2

C. I. Cardinali, libr. ottav., cap. L., p. 431 (avec un titre et une suite).
 Idem. cap. L.I (avec de notables différences).
 Idem. cap. XLVIII (avec un titre et une suite).
 On remarquera que les chiffres de cette figure et ceux de la 4^{me} figure sont comme ceux de la pagination, de gauche à droite. (V. ci-dessus, folio 1^{x10}, n. 1x11).

From the farmer of the stell of our country in the profession of the stell plants of the stell o

- FOLIO 12 (verso). -

Lotter of the person of the property of the colors of the person of the

CONDUITS D'EAU EN LIMACONSI.

STRUMENTI AQUATICI

SRUMENTI AQUATICI
[Au-dessus de la 1º figure :] prima seconda
Delle li chiocciole chean lechan ne dequal larghezza ./. ./. eversamento dacqua e equale obbliquita eequale
lungheza dalla infimi alla supple ma boc cha della channa quella alze che ra piu lasua acqua della qua le lachanna
sara avvolta so intorno appiu grosso subbio —
[Au-dessus de la 2º fig. :] seconda
Lanto delle acque dequal quanti ta quella fia alzata dalla lu chiocciola chonpiu facilita laqua le sasstende in minore altezza — provasi perla seconda qui disopra laqua le peressere sottile aminore spa tio infralla linia de cientra le
delsubbio alla linia cientra le delpeso epero epiv facile emen sinnalza
[Au-dessus de la 3º fig. :] terza

[Au-dessus de la 3º fig. :] terza
Infralle chiocciole dequali lunghez ze cobbliquita congrosseza que la condurra men quantita dacqua ./.
mede sima alteza — che ara magior numero dican ne avolte alsubbio —

13. — INSTRUMENTS AQUATIQUES.

[Au-dessus de la 1^{re} fig :] Première. Seconde.

Des limaçons qui ont les tuyaux égaux quant à leur largeur ./. ./. et à l'écou-lement d'eau, et quant à leur obliquité et longueur, de la plus basse à la plus haute bouche du tuyau, celui-là élèvera plus son eau, duquel le tuyau sera enroulé so autour d'une plus grosse ensuple 1.

[Au-dessus de la 2º fig. :] Seconde.

Autant Des eaux de quantité égale, celle-là sera élevée par le li limaçon avec plus de facilité, qui s'étend à une moindre hauteur 2. On le prouve par la seconde ci-dessus [2º fig. :], laquelle, pour être mince, a moins d'espace entre la ligne de centrale de l'ensuple et la ligne centrale du poids, et pour cela est plus facile, et s'élève moins.

[Au-dessus de la 3º fig. :] Troisième. Parmi les limaçons égaux en longueur, en obliquité et en grosseur, celui-là conduira une moindre quantité d'eau qui aura un plus grand nombre de tuyaux enroulés autour de l'ensuple 3.

Voir F. Cardinali, lib. ottav., cap. LXIX, p. 435, et tav. 32, fig. 189.
 Idem, cap. LXXI,
 Idem, cap. LXXI, p. 436, et tav. 32, fig. 190.

FOLIO 13 (verso).

[CONDUITS D'EAU EN LIMAÇONS].

Quanto lachiocciola che chonducie la qua inalto sara più obbliqua tanto magiore somma dacqua inse ricieve e in

Ecquanto essa chioccio sara meno ob bliqua tanto minore quantita dacqua inse chontiene ein maggiore alteza

Ecquanto essa chioccio sara meno ob biqua tanto minore quantia dacqua mse chonocie cin maggiore anca lachonducie

Senpre la chiocciola possta perobbliquo versera lacqua chedentro allei sirin chiude seella none sosstenuta ettanto piu velocie mente siversa quanto lasua situatione emeno obbli qua ettanto son levolte chenpo nitrici dessa lymacha —

Tanto eppiu remota lalinia cientra le che a ./. ./. lagraveza del lacqua della inclusa nella ciocciolla dalla linia cientrale chea il subbio dessa chiocciola Quanto lasituatione dessa ciocciola emeno obbliqua

Mai la linia cientrale sichongiugnie cholla linia cientrale delmon do sella ciocciola non sasstende al sito della

equalita -

Des instruments aquatiques.

Autant le limaçon qui conduit l'eau en haut sera plus oblique, autant il contiendra une plus grande somme d'eau et la laissera à une moindre hauteur 1.

Et autant ce limaçon sera moins oblique, autant il contiendra moins d'eau et

la conduira à une plus grande hauteur 2.

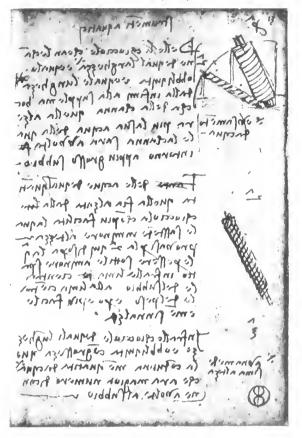
Toujours le limaçon placé obliquement versera l'eau qui y est renfermée s'il n'est pas soutenu, et cette éau se verséra d'autant plus rapidement que sa position est moins oblique; autant de tours fait l'eau en s'écoulant qu'il y a de tours composant le limaçon 3.

La ligne centrale de la grandeur de l'eau de la enfermée dans le limaçon est plus éloignée de la ligne centrale de l'ensuple de ce limaçon, autant que la position

du limaçon est moins oblique 1.

Jamais la ligne centrale ne se joint avec la ligne centrale du monde si le limaçon n'arrive pas à la position de l'égalité ».

t, et 2, Voii F. Cardinali, libr. ottav. cap. LXV, p. 434. 3, $Idem_c$ cap. LXVI, p. 435. 4, $Idem_c$ cap. LXVIII. 5, $Idem_c$ cap. LXVIII.



The state of the s

Lelle cocente de producto de p

רוד דינת טקמתנונה

| CONDUITS D'EAU EN LIMAÇONS].

STRUMENTI AQUATICI

| pr figure :| prima a e c d b Lachanna o dellacqua cheinlei sirinchiude indue parti equali -| pr fig. :| seconda e g h f ilmedesimo c d b Lachanna duniforme larghezza eddi fighura annulare ara senpre ilsuo dia mitro diuiditore

timedesimo Quella parte dellacqua che nella channa duniforme largheza edifighura anulare sirinchiude sara senpre diuisa perequa le dal diamitro del/a predetta channa essia situata perqualunche obbliquita sino glia —

taimitro depa predetta enanna essia situata perquaiunene oponquita sino gua — [se fig.] terza = a e d b E anchora lachanna anulare diuisa visa nella parte superiore ettal diuisione sien re mosse luna dallaltra permoto tra versale nonproibina chel diamitro ditale anulo nondiui la lacqua cheden tro atal channa sirinchiude indue equali [a fig.] quarta = a dee b Massetal channa anulare diuisa nella parte supprema fia possta perobbliquo allora laqua chellei sirinchiude sara diuisa in inparte innequali mattanto dalsuo diamitro mattalparte saran ditan ta maggiore omminore inequalita quanto tale anulo fia situato in magiore on minore obbliquita — omaggiore obbliquita i

14. -

INSTRUMENTS AQUATIQUES. e c d b. Le tuyau d'uniforme largeur et de figure annulaire aura а

toujours son diamètre diviseur de l'eau qui y est enfermée en deux parties égales 1.

[2^{me} ng.:] Second. e gh f.

Le même: Cette partie de l'eau qui s'enferme dans le tuyau d'uniforme largeur et de figure annulaire sera toujours divisée également par le diamètre du susdit tuyau, bien qu'il soit situé dans n'importe quelle obliquité 2.

[3me fig. :] Troisième, a c d b

Et encore que le tuyau annulaire soit divisé dans la partie supérieure, et que les divisions soient éloignées l'une de l'autre par mouvement transversal, cela n'empéchera pas que le diamètre de cet anneau divise l'eau enfermée dans le tuyau en deux égalités.

[4^{me} fig. :] Quatrième. a dceb3

Mais si ce tuyau annulaire est divisé dans sa partie la plus élevée obliquement, alors l'eau qui s'y enferme sera divisée en parties inégales mais autant par son diamètre; et ces parties seront d'inégalités plus ou moins grandes, d'autant que l'anneau sera situé en plus grande ou m en moindre obliquité ou en plus grande obliquité ³.

- Voir : F. Cardinali, lib. ottay., cap. LXI, p. 434, et tav. 32, fig. 185.
 Idem, cap. LXII, et tav. 32, fig. 180.
 Idem, cap. LXIII, et tav. 32, fig. 187.
 Idem, cap. LXIV, et tav. 32, fig. 188.

- FOLIO 14 (verso). -

MOULE ET MOULAGE D'ARC].

| Figure : | b.a.c n om II. b a sia tiglio bollito inpecie grecha acciochellumido nollo torcha esstabilito cheai larcho n m chon mattone pes sto eppecie conferio chaldo ettu enpi losspatio nero deac qua oppacha laquale acqua sia stillata allinbicho congran deligientia echosi fia bene fatto di poi lametti per ilbuso a inesso spatio nero ecquello poi ser ra chonciera —
| TREANE LARCHO | Piglia terra di purgho ecquella liquefa ellasscia andrue infondo lasua grosseza dipoi assciu ghala inmodo chella sia bene passa ebbenso da so ma prima chella rassodi /a riducila in fighura retonda eddigrosseza paralella dipoi lasstabilissci socto lasua ghuida ecquel la pulissci chongran diligienza fatto cheni que sto inprontala chongiesso sottilissimo echo si arai fatto lafighura deltuo harcho nelqua le inpronterai di ortex. [?] sottilissimo ecquel la inchasserai nella sua ghanina la nella qua le prima debbi diciera in prontare ilpredetto giesso eppoi quella circhinici di neconfini del larcho chonsottulissimo filo dottone dipoi li ac chossta larcho eperi buso sopra fighurato rien pi della decta acqua oppacha eppoiserra chondi ligientia —

[Fa marge: [supon gha etano ecci era bian cha fa in neldetto cha so puena [suona] pro va — o vero ter ra di purg ho e olio do liua fatta tiva —

DEL GITTARE DELLARCHO

Debbesi fare archi di quitro sorte s cioe di quattro varie portate inarchi dequal grandeza

Tolgli stagnio egittalo informa effa piasstace p chomedetto poi laritornia [?] e edidalle [?] la e iciure v [?] —

[Figure:] bac n om. Soit ba du tilleul bouilli en poix grecque [en poix-résine], afin que l'humidité ne le torde pas, et lorsque tu auras établi l'arc n'm avec de la brique pilée et de la poix avec fer chaud, tu empliras l'espace noir d'eau opaque, eau qui doit être distillée à l'alambic avec grand soin, et ainsi ce sera bien fait; puis mets-la par le trou a dans cet espace noir, puis ferme celui-ci avec de la cire.

POUR FAIRE L'ARC.

Pour Farre L'Arc.

Prends de la terre à foulon, liquéfie-la et laisse aller à fond ses parties grossières, et essuie-la [presse-la] de manière qu'elle soit bien sèche, et rends-la bien ferme, mais avant qu'elle devienne ferme, réduis-la en figure ronde, et de grosseur parallèle. Ensuite, établis-la sous son guide, et lisse-la avec grand soin. Cela fait, prends-en l'empreinte avec du plâtre très fin, et ainsi tu auras fait la figure de ton arc, dans lequel tu prendras l'empreinte de très fin [2], puis tu enchâsseras celui-ci dans sa gaine, la dans laquelle tu dois d'abord prendre empreinte de cire du susdit plâtre, puis tu entoureras celle-ci, aux confins de l'arc, de très fin fil de laiton; ensuite approches-en l'arc, et par le trou ci-dessus figuré remplis de ladite cau opaque, et puis ferme avec soin.

[En marge :] Savon de Gaëte et cire blanche font dans ledit eas bon. Ou bien terre à foulon et huile d'olive faite dure.

DU MOELAGE DE L'ARC.

On doit faire les arcs de quatre sortes, c'est-à-dire de quatre qualités différentes pour des arcs d'égales grandeurs.

Prends de l'étain et jette-le en forme, et fais-en des morceaux (1), puis retourne-la [1] et

1. Il semble que dans le 1st petre-re en forme, et fais-en des morceaux [2], puis retourne-la [2] et [2] i.

1. Il semble que dans le 1st paragraphe : 1º on façonne en arc une pièce maîtresse de bois imprégnée de résine; 2º on forme à l'intérieur un arceau dont l'extrados soit parallèle a la surface intérieure de l'arc de bois et à certaine distance de cette surface; 3º on coule dans la rigole qui les separe un liquide solidifiable, destiné a servir, une fois solidifié, de modèle pour le moulage — dans le 2º paragraphe, on emploie simplement, pour former le modèle à mouler, de l'argile qu'on place immédiatement sous la pièce de bois, pui- on moule avec du plâtre — dans le 3º paragraphe, on substitue de l'étain au plâtre. La fin du 2º paragraphe paraît obsenre.



— FOLIO 14 (verso). —

Williager Morth yes

or locally politic when deeds varied quality you were the proper deal curion in to so muce by will led openhan ourse awad apour a spraje appropriate the many looking any in a spraje will be apour our appropriate as a spray of the spray of the

on we will become apige willy for inqualing about the city of the best of the city of annul out of the second of the THE SHIM! a house he (a includition uego for a photomore of the distance policy all of any care from the collar offer wis assistably atel aprof juto aprop upobe land is a sure sure and some and sure in a sure of a sure in the sure of a sure of year being a development when the to be of a por

whis only

see however sequences Debil fare arms of June Ports (2008) Junior paris haring munch boding backing

Loldy bothers climage reforms after he line the comediate bon without ב כלוחלני לת יבוחונים

[OPTIQUE. — PEINTURE. — MOUVEMENTS DE L'HOMME].

Figure ; l d'u a b c Litermini di quel chorpo antipossti alla pu pilla dellochio sidimosterran tanto meno noti quanto esaranno piu vicini

Lifermini di quel chorpo antipossti alla pu pilla dellochio sidimosterran tanto meno noti quanto esaranno più vicini aessa popilla.

Provasi perlo stremo del chorpo n antipossto alla popilla di laquale popilla neluedere es so termine vede anchora tutto losspatio a c chee dila daesso Iermine — elesspetie che re vengha daesso spatio simistano cholla spetie ditalter mine echosi luna spetie chonfonde laltra — ettal chonfusione priva lapopilla della notitia ditaltermi ne

Pictura: Infralle loro admini chorpi diunzie osschurita pri vati dun medesimo lume tal proportio fia infralle loro onbre qual fia laproportione delle loro naturali osscurita eilmedesimo ai adintendere delli lor lumi

De minotto UNANO Quando tu vuoi fare lomo motore dal chuno peso, chonsidera chelimoti sone daessere fatti perdiuerse linie cioe odi baso inalto consenplicie moto come fa cquel, che chinandosi piglia ilpeso ched dirizzandosi vole alzare Ocquando stuole isstracinare alchuna chosa diri etto overo sossignitere inanti ovoi tirare inbasso con chorda chepassa percha ruchola Qui sirichorda chelpeso del lomo tiratanto quanto ilcientro della gravita sua efori deleientro delsuo sosten [en marge:] tacholo e acquessto sa giugnie lafor za de chef fan leghan be esscie na piegha ta nelsuo dirizarsi

DE L'ŒIL. 15. --

[Figure :] d n

Les termes des corps placés devant la pupille de l'œil se montreront d'autant moins distincts qu'ils

seront plus voisins de cette pupille.

On le prouve par l'extrémité du corps n, placé devant la pupille d, cette pupille voyant encore tout l'espace ac qui est au delà de ce terme [n]. Les espèces qui vi viennent de cet espace se mêlent avec l'espèce dudit terme, et ainsi une des espèces confond l'autre; et cette confusion prive la pupille avec l'espece duant terme, et ainsi une des especes contond l'autre; et cette confusion prive la pupille de la connaissance de ce terme 1.

Peinture. Pour les corps d'obscurités différentes, privés d'une même lumière, il y a entre leurs ombres la même proportion que celle qu'il y a entre leurs obscurités naturelles, et tu as à entendre la même chose de leurs lumières 2.

la même chose de leurs lumieres. Du m Mouvement Humain. Quand tu veux faire l'homme moteur de quelque poids, considère que les mouvements doivent être faits par diverses lignes [en diverses directions], c'est-à-dire soit de bas en haut avec simple mouvement, comme fait celui qui, se baissant, prend le poids qu'il veut élever en se redressant, soit quand on veut trainer quelque chose en arrière, ou bien pousser en avant, ou bien tirer en bas avec une corde qui passe par une poulie.

centre de son [en marge :] support; à quoi s'ajoute la force que font les jambes et l'échine ployées, en

se redressant 3.4.

1.].-P. Richter, t. I, nº 230. 2. Jdem, nº 156. 3. H. Ludwig, t. I, nº 316; Manzi, p. 168 (avec deux lignes en plus). — J.-P. Richter, t. I, nº 380. 4. Un rond (marque) devant le 3ººº titre, et un au-dessus du texte de la marge.

- FOLIO 15 (verso). -

[PERSPECTIVE NATURELLE ET PERSPECTIVE D'ART].

Presspertiva possibile he fare chellochio nonnelera lecose remote molto diminuite chomeffa lapresspertiva naturale lespe lequali lediminuisschani mediante lacuruita del lochio chee chosstretta attagliare sopra di se lepiramide diqualunche spetie viencal liochio) infra angholi retti sperici ma larte che o insegnio qui inmargine ta la le esse piramide chonangholi retti vicino alla superfitte dital popilla ma laconversa sporilla delloctio piglia sopra dise tutto dimostro nonsoro chio sopre ceques sta morstera solo van stella ma done molte pichole stelle stricievan persimilità uline nella superfitte della popilla qui lequali stelle son minime quisenedi mossterra van sola stella maffiagrande echosi laluno dimagiore grandeza ellesu e machinel di più nota figura A Questo nostro ochio sidebbe fare vunetro pieno ni quellacqua che diche stifa mentione de nel 4, dellibor 11g delle chose naturali laquale aqua fa parter spogliate di vetro quelle chose chiesson congielate ni le palle delutero cristalino !—

Dritactiono Infralli chorpi minori della poglial dellochio quella fia mancho nota aessa ochu popilla laquale lesara più vicina — echonquesta no sperientia ci se fatte noto chella virtu visiva non striduce impunto perche sella ec leggi immargine

[Figure:] e o f = abc | Sous la figure ! Quella u Quela choa si dimostrat magi ore cheuiene allochio chon più grosso anglolo beguita quelche mancha disocto. Malle sette [spette] delli ob biecto chechonhor rano alla popilla dellochio sichonpri tuno sopra tali popi lla nelmedestimo modo chelle son chon partite infalli ria prova diquesto ci ric cin une genata quando noi righuardina oi dello cielo stellato santa por lami ra più aunastel lache allalitra che allora cisimo stra iliciel semina to distelle evon pro portionate nellochio sichomelle sono in cielo echosi litoro spati fanno ilisimile

Perspective. Il est possible de faire que l'œil ne voie pas les choses éloignées beaucoup diminuées comme fait la perspective naturelle, les esp lesquelles diminuent moyennant la courbure de l'œil, qui est contrainte à couper sur soi les pyramides d'espece quelconque venant à l'œil, entre des angles droits sphériques. Mais l'art que j'enseigne ici en marge, coupe les ces pyramides avec des angles droits auprès de la surface de la pupille. Mais la pupille convexe de l'œil prend sur soi tout notre hémisphère, et celle-ci montrera evulement une étoile; mais où beaucoup de petites étoiles se recjoivent par ressemblance la imigel à la surface de la pupille, qu' lesquelles [es] étoiles sont très petites; ici il ne s'en montrera qu'une seule, mais elle sera grande; ainsi la lune est de plus grande grandeur, et ses taches de plus distincte figure 1. A ce notre œil, on doit faire un verre plein de cette eau que de laquelle on fait mention d'au 4 du livre 113 : « Des choses naturelles », eau qui fait paraître dépouillées de [sans] verre les choses qui sont gelées dans les balles du verre cristallin 2.3.

DE L'œil. Parmi les corps plus petits que la pupille de l'œil, celui-là sera moins connu de cette occu pupille qui en sera plus voisin — et avec cette com expérience, nous avons appris que la vertu visuelle ne se réduit pas en point 4, parce que si la... etc.; lis en marge |voir ci-dessous | se montre plus grande qui vient à l'œil avec un plus grand angle 6.

Suit | [si] ce qui manque ci-dessous | se qui manquit au bas de la page : | Mais les espèces des objets qui concourent à la pupille de l'œil se répartissent sur cette pupille de la mème manière qu'elles sont réparties dans l'air; et la preuve de ceci est en nous est enseignée quand nous regardons le ciel se sont proportionnées dans l'œil de la même manière que dans le ciel, et de même sont leurs espaces [intervalles] 7.

1. Cf. manuscrit A (1° volume de cette publication), folio 3 verso.
2, 5, 6, 7, J.-P. Richter, t. H, n° 869. C'est par erreur que, pour le dernier paragraphe : « ci e insegniata-nous est enseignée » est remplacé par : « è in seguito-in what follow », et » por la mira-mettre la mire » par : « por la uista-gazing ».
3. Cf. manuscrit B (11 vol. de cette publication), folio 13 recto, (verre grossissant).
4 Cf. manuscrit A, folio 10 recto.

red right effections od sois jouble talues de Hour super clust wier louist of their thought when speeded a few lawed ind our was of when

offedigue a oderly at me the bound only To raterilar upided guilly & apided up thunder is in it of some dead in the of a standard of some in raper runton apolapholay sapat read may hap was

Sinding when the week may make the bichouse but be chouse the week of a color from the week of a color of the week of a color of the co DOWN ROLL (OLA NAMENY OR CHEETE 1917 8.17 בינית בלי נוחם חו מדחרים בי בילו לער למוחן indport por Ilus

Tim min winny חת חוייניות פותה ביו שונו לודי ניחום שטוביי לתו בתנותנים לחוד שבותוניוני נוחוי מיני כל hate make sinfingiler mow come לה ביותים היות הולים הולים בליין וומסלב ווווחסוחאיב חלפלמוות פלם וחקורוו פאט מחווים לעל מוניות ויוניו ומחו שאני שנייחים וחשה ולי ביח בלפידה בנפף יווה שולה ליות דוית בחול שומני ולה הוליו ליול ב אות בחולים ליול ב Mrapin Mas : Por Warmahilly , blu ble

- FOLIO i5 (verso). -

water different מסוף לבולים לחת מכול ספרני חטמנים יות Costo roman motor pannite comoff Coprofiportion inturate looks todach (Amin'illerin mathun (vernintity) (שמנט בליני פלעוראינינה חוותקוחתי לושף אך community guny must home principle ((שופנים) וואלית תחומלים והיידה (מיצוח חות (WAS SEER IN CORNID AND IN MUNDING HY We take stangton challbase codered (voruge W boling perfects billy with the popular of surviding with the text of the boling of the text of the De malperer late pur belle malone שתונה חומטני ליאי וורותי את דוווווווווו World Conchelhop draw well (haby be plus brainly ham precto gectocante (codney profic lan minimo, dallourit make carp land and legition burdens of by by by the burdens of the by by the burdens of the by by by the burdens of the by by the burdens of the by by by the burdens of the by by by the burdens of the



17:03:47

Quefer MA GRUPT Jana Jahra mulla פתב פקבמונימל מלעומנים מים מוח groffo angilele

בחוודה קחי למני חחות המו של שני שם Le man ce inte de city com operation by when the menney to the beauty the beauty and and the property of the p שמור ממה לשום מו או לית לם נוץ לינע מפת חחושות ה Lune margin police drings colo chilgo caudin (up nej

PERSPECTIVE COMPOSÉE ET PERSPECTIVE SIMPLE. MOUVEMENTS DES QUADRUPÈDES ET DE L'HOMME].

PROSPECTIVA [Figure*] ab c de f g h Quiseguita quel che man cha inmargine dr dappiedi dirieto acquessta faccia — Ilche natura nella sua presspectiva adopera inchontrario choncio sia chennel magior distantie lacosa vedita, sidimos tra minore enella distantia minore lacosa par maggiore Macquessta ta le innencione chosstrignie ilueditore as stare ne chollochio avno spira cholo e allora dattale spiracholo sidimosterra bene. Ma perche molti omi ochi / sa battano avedere aumedesimo tenpo vna medesima opera fatta chontale arta esso lo vndi quegli vede bene luftito dital pres spectiua olliatri tutt restanticonfus i E glie dunque daffuggire tal pre spettiva chonposta cattenersi allasen plicie laqual nonuolue dere pariete ini scorto ma più inpropia forma chessia possibile. Ediquesta presspectiua senplicie della quale lapariete tagilia le piramide portatricie delle spetie allochio equal mente distante dalla virtu visiua ciene da sperentia lacurva lucie del lochio soprala quale tale piramide sita gliano equalmente distante dalla virtu visiva ce [Emange :] Nora, delle pieghatu re delle giuntu re einche mo do cressca la charne sopradi loro e nelle ilo prieghamen ti e astendimen ti e diquestata inpritantissimi notitus fanne partichulare tractato ne/ lla desscritione demovimenti delli animali di quattro pi edi infralli qualli ellomo che anchora lui nella infantia va con 4 piedi

PERSPECTIVE. [Figure : | abc de fg h

Perspective. [Figure :] abc de fg h lei suit ce qui manque en marge der au pied du revers decette page (16 verso). La Nature, dans sa perspective, procède au contraire, puisqu'a distance plus grande la chose vue se montre moindre, et à distance moindre la chose paraît plus grande. Mais cette invention-là contraint le spectateur à tenir dans son ceil devant un soupirail, et alors avec ce soupirail, la chose paraîtra bien; mais parce que beaucoup d'hommes d'yeux p se rencontrent pour voir en même temps une même œuvre faite avec cet art, seul un d'eux voit bien l'office de la perspective [est bien au point de vuel, et tous les autres ne le voient que confusément; il faut donc fuir une telle perspective composée, et s'en tenir à la simple, laquelle ne veut pas voir de paroi en raccourci, mais aussi en propre forme qu'il soit possible. Et de cette perspective simple avec laquelle la paroi coupe les pyramides qui portent les espèces à l'œil également distantes de la vertu visuelle, l'expérience nous est donnée par la courbe de l'œil sur laquelle de telles pyramides se coupent également distantes de la vertu visuelle ¹, etc.

[En marge :] Note. Des articulations et jointures, et de quelle manière y augmentent les chairs dans

sur laquelle de telles pyramides se coupent egalement distantes de la verta visuelle. (etc. [En marge :] Note. Des articulations et jointures, et de quelle manière y auzmentent les chairs dans leurs flexions et extensions. De cette contaissance de grande importance, je ferai un traité particulier dans la : « Description des mouvements des animaux à quatre pieds », parmi lesquels est l'homme qui, lui aussi, va dans l'enfance à 4 pieds ².

L.-P. Richter, t. I. nº 108.
 Idem, t. II. nº 825.

- FOLIO 16 (rerso). -

[PRATIQUE DE LA PERSPECTIVE].

Delle Chose equali lapid remota par minore. — La praticha della presspectiva sidiulide in parte delle quali la prima fighura tuo telechose vedute dallochio inqualunche distatia ecquesta inse mosstra tutte esse chose chome lochio leuede diminute ene ne obbrighato lomo asstare più nunsito che innunaltro pure chelimuro nol la risschordi volta — Malla sechonda praticha evan missione di presspettiva facta d. — inparte dillarte einpar te dallanatura emna in ellopera fatta conlle sua reghole nona parte al chuna chenon sia missta cholla presspettiva naturale echolla presspettiva, accidentale — cholla presspettiua na turale intendo essere lapariete pia na dove tale presspectiva effigura ta laqual pariete emiss s'anchora che la sia di lunghezza e alteza paralella ella echostretta adiminuire lepartete remote più chelle sua parte prime ecque sto siprova perlaprima disopra ella sua diminuit tione enaturale ella prespettiva accident tale cioequella cheffatta dallarte failcontra rio inse perche cresseie nella pariete scorta ta tanto più licorpi chellor sono equali quanto lochio epiù naturale epiù vicino al lapariete ecquanto laparte dessa pariete dove sifighura eppiu remota dallochio —
Prima [réguer] abc de fg. h [Susta 19 figs.] e questa tal pari ete sia de nel la qual sifighy ro 3 circuli equa li chesson so p [-ocol esso d. c. [e] cioe licirculi abc ora tuueli c'iellochi o, h, vefe sulla pariete retti linia litagli delle spetie magio ri nelle magior distantie emi nor nelle vicine

Première. Des choses égales, la plus éloignée parait moindre.

La pratique de la perspective se divise en parties, desquelles la première figure toutes les choses vues par l'eil à une distance quelconque; celle-ci en soi montre toutes les choses comme l'œil les voit diminuées, et l'homme en est obligé à se tenir plus en un endroit qu'en un autre, pourvu que le mur

diminuées, et l'homme en est obligé à se tenir plus en un endroit qu'en un autre, pourvu que le mur ne la raccourcisse pas la seconde fois.

Mais la seconde pratique est un mélange de perspective fait en partie par l'Art et en partie par la Nature et dans une et l'œuvre faite avec ses règles n'a aucune partie qui ne soit mêlée avec la perspective naturelle ou avec la perspective accidentelle. Avec la perspective naturelle j'entends être la paroi plane ou cette perspective est figurée, laquelle paroi en sois, encore qu'elle soit de longueur et hauteur parallèles, est contrainte à diminuer les parties éloignées plus que ses parties premières. Et ceci se prouve par la première ci-dessus, et sa diminution est naturelle. La perspective accidentelle est celle qui est faite par l'Art; elle fait en soi le contraire, parcequ'elle accroit d'autant plus, dans la paroi raccourcie, les corps qui en eux sont égaux, que l'eil est plus naturel et plus voisin de cette paroi et d'autant plus que la partie de cette paroi ou ils se figurent est plus eloignée de l'eil.

eloignée de l'œil. Première. [3mº ngure :] abc Première. [3mº ngure:] abc de fg h. [Sous la 3º fig. :] Soit cette paroi de, et qu'on y figure 3 cercles égaux qui sont au-dessus de ce de [e], c'est-à-dire les cercles a, b, c; dès lors, tu verras que l'eil h voit sur la paroi rectiligne, les coupures des espèces plus grandes aux plus grandes

distances, et plus petites aux, [plus] voisines. [Voir la suite de ce texte : folio 16 recto, 1th ligne 1].

underedfind Sulfilmen de che mon de manifilme the public times valuable from לפני מתושמת מילוי את שניין אויראטת הינסף ומתפווחודים כלטומום את פנימום" medior Mouni. (verly soft will will for minor energy Human minoris grap has mullians whether the uvybord to belle sine ני אואימומיוי מפולותקחוני ולעניל ומחי חל When the Chalotte apple bles tops is שם כנו וונים ניי MARO Water mor your stad ow in'nd ליחואחם העולהים ממושי לין ומם מיחום שות allynyme more ima any time control on to be and Suddy aught owny gire plant que of will inter y. When you have thought of the belly as the said is Them by combally over near of but PATHONIAN. machoning. Meeter (milhal managan gene huners in as rifferinger Leavily makin rubinakin brown chillip הבא למה לע מוהולליתוחות Spralling hall pill Martine 4 on begin cautal appet assistant of human in autops typeat.

i) which state and appet they assist and in a state of a second and in a state of the autopate of the second and a second assistant of the second and a second assistant of the second and a second assistant of the second assistant of t structure min wint wint plunt pulle men billue מינוש וחליאה מימי לה מחויחה (הכוואה נותי אין AN COST ME COSTO (Spalasto Meripumber) HA קנתחום שקוחל וחני זו אווחף העות וווחו Di VAVIE

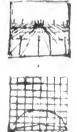
- FOLIO 16 (verso). -

Delle Rofe some home with PUL MANORS IN

when de begu , buc [bichay but with hack file much las frighter the בי לניספין בי זה לעוני ביולטיבוס ומ קוח למחוץ בי Minera scalus be into mother sentes offs כפט לע מסחוני לעופנים לניאוקהי לן זיוון אואצי עיווני in application of the surfect of the sullis ly rellented policy of flund not

מותות שיון הותאופני בישוני מוולוויוני אן קיניון ווויוויות בתרוב להולחדו בימוחתי state natura commen stage fath contesting respose numer particul conne como les malles odogentos force

verynum o cholle healthing un medical interity alles duduit of want The belliand some poper been broad breezes affection we be wind hunner into t undank the to any the the line winders a verse hurshill where he had been any well a how hoter human out מחודים היינאה ירוס וחלי זיקני כתי ולמי מולג קובריניני ליטורית לומי לאול לה היות היות יות למידור כליולים מולג אות לאול לה היות היות להיות To a way of a standing of the standing of the





IN [PRIME WARIN

[PEINTURE].

LUMIÈRE ET OMBRE, REFLETS, RELIEF, MOUVEMENTS.)

PITTURA noterai neltuo ritrarre chome infral le onbre sono onbre insensibili dosscurita eidifighura ecquessto siprova perla quinta cheddicie (le superfitie globbulenti son ditante varie osschurita echiare zze quan to son leuarieta delle osschurita echia rezze chelle stan perobbietto —

Quella parte delchorpo oppacho sa ra piu aonbrata oalluminata cheffia piuvicina allonbroso chella osscura olluminoso chella lumina —

La prostitie legal chegicale peroperatura del propositio del prostituta del prostituta del propositio del propositio del prostituta del propositio del prop

noso chella lumnia — La superfitie dogni chorpo oppacho participa delcholore delsuo obbiecto mac*guan ./. ./.* chon tanta maggiore omminore inpressione quanto esso obietto, fia dt piu vicino erremote odi ma ggiore omminore potentia — Lechose vedute infrallume ellonbre sidi mossterran di maggiore li rilievo che quelle chesson nellume onellonbre — no ta lauratione della spalla intutti limo ti del, braccio, intra su eggiu indentro infora indirieto innanti echosi nemotirevertigi nosi equalunche altri moti — elsimile fa delchollo mani eppiedi epecto so pra hfianchi ec⁶.

PEINTURE. — Tu noteras en dessinant comment, parmi les ombres, il y a des ombres insensibles d'obscurité et de figure, et ceci se prouve par la cinquième qui dit : (Les surfaces bossuées sont d'autant de diverses obscurités et clartes qu'il y a de variétés dans les obscurités et clartés qui leur sont pour objet [d'objets placés autour d'elles] 1.

Cette partie du corps opaque sera plus ombrée ou illuminée qui sera plus voisine

de l'ombreuse qui l'obscurcit, ou de la lumineuse qui l'illumine?.

La surface de tout corps opaque participe de la couleur de son objet, mais d'aut avec une impression d'autant plus grande ou moindre que cet objet est de plus voisin ou plus éloigné, ou de plus grande ou moindre puissance.

Les choses vues entre la lumière et les ombres se montreront de plus grand

relief que celles qui sont dans la lumière ou dans les ombres4.

Note la variation de l'épaule dans tous les mouvements du bras, entre le haut et le bas, en dedans, en dehors, en arrière, en avant, et aussi dans les mouvements tournants, ou autres mouvements quelconques. Et fais de même pour le cou, les mains et les pieds, et la poitrine, au-dessus des flancs 5, 6, etc.

1. J.-P. Richter, t. I^{et}, nº 237; 2. Idem, t. I^{et}, nº 153; 3. Idem, t. I^{et}, nº 268; 4. Idem, t. I^{et}, nº 153; 5. Idem, t. I^{et}, n° 355; 6. Un ovale barré avant chacun des 4 premiers paragraphes.

- FOLIO 17 (rerso). -

[PEINTURE ET OPTIQUE].

(LUMIÈRE ET OMBRE. - ANIMAL'X NOCTURNES. - COULEURS.)

Prima

Pretra Lapopilla dellochio diminuisscie tanto la sua quantita quanto ecresscie illuminoso che inlei sin-preme --Seconda

Tanto cresscie lapopilla dellochio quanto di minuisscie lachiareza delgiorno odaltra lu cie cheinlui sinprema —

Tanto piu intensiua mente vede echonos seie lochio lechose chelli stanno perobbietto quanto lasua popilla piu sidilata ecques sto proviano mediante lianimali nocturni chome nelle ghatte ealtri volatili chomeil du ghufo essimili liquali lapopilla lagran disima variatione dagrande appichola ec nelle tenebre ϵ onella luminato —

Quarta Dochio possto nellaria alluminato ve de tenebre $n\epsilon$ dentro alle finesste delle abi tationi — alluminate —

Tutti licholori posti inllochi onbrosi paiano *simi* essere dequale osschurita infralloro—

Mattutti licholori possti inlochi luminosi non sinarian mai della loro essentia -

Première.

PEINTURE. — La pupille de l'œil diminue autant sa quantité que croît le lumineux qui s'imprime en elle.

Deuxième.

Autant croît la pupille de l'œil que diminue la clarté du jour ou d'autre lumière qui s'imprime en elle.

Troisième.

L'œil voit et connaît les choses qu'il a pour objet avec d'autant plus d'intensité que sa pupille se dilate plus, et on le prouve moyennant les animaux nocturnes comme les chats ou autres, volatiles comme le du hibou et de semblables, pour lesquels la pupille fait une très grande variation, de grande à petite, etc., dans les ténèbres et dans l'illumine [les endroits éclairés].

Quatrième.

L'œil placé dans l'air illuminé voit des ténèbres dans au dedans des fenètres des habitations — illuminées.

Cinquième.

Toutes les couleurs placées dans les lieux ombreux paraissent sembl être d'égales obscurités entre elles.

Sixième.

Mais toutes les couleurs placées en lieux lumineux ne diffèrent jamais de leur essence1.

potent include bilbune claims tutual Minuster by y de lale by by to solis is Lighter controller lebrope Det. east the ([] militure a to poulous to או שוצו אוואים אוניויונו של ביצומל אומאות אין לם לב מתחייני לם לעול בי וול למדוו לה בי וול - attinger & vell apports about of opuddo odiospit Aud offino שות וחות הס שוני מת לומוחן מתוו בלייולות הוא שו מות בער לה נווחוחה : a brillo abendo wheet subdu vburnethy bildolowedillin oppinate מות בל שונים ומתום ומוני בישון מעורי interestions duving alle apiche. Lo innumera outsigned by ort To coli postile infratione otto go file willping of wallow to reprope de drille no we wanted on the bull interplane ingrated ingeneral scholar warms into we מוטף ניקוותנודיני נולדיו חוסדו ע of the by before mound ithing a bechole

- FOLIO 17 (verso).

Diesure - a po pilla dellactio diminniffer santo la רות קווראות קותה כסיון בני ולחייווים (ב פני infel [mbkams . .. times explicit lapopula fortuca o quated Car Solutul [industrial -Lumbs bon rute bine mete sorts schone Les todio (capi delli frano boppiche JUNTO Color popula pin litere conf by problems motions fimiliarly unchink edoms usle aboth experimolati edomite folder the politic folder with the strate of the contract of the strate of t rockin hollo willeria alampano po אי ניחט פני חו לי דחם מלכיף חיווף בעלני חלו HUMM-VIN MUNICH hum horden poly inducti ongold poince from offere to funde offermit infortune LINANIE MAI POLO LOUIS SULO CE COM MOI NO IN

[PEINTURE].

(COULEURS. - LUMIÈRE ET OMBRE.)

Licholori possti nelle onbre participerau no tanto piu omeno della lor natural belleza quanto essi saranno ma imi-

nore oin maggio re osschurita —
Masselli *medesimi* cholori saran situati ini spatio luminoso allora essi dimossteran di tanta magiore belleza quanto iluminoso fia dimaggiore *chiarczza* splendore —

Aversario
Tante sono levarieta decholori delleonbre quanto sono leuarieta decholori chean lechose aonbrate

Licholori posti nellonbre mossterranno infralloro tanta minor varieta quanto lon bre oveson [dove sono] situate fieno piu osschure edi questo ettestimonio quelli che delle pi azze riguardano dentro alle porte delli tenpi onbrosi done lepitture vestite di vari cholori aparisschan tutte nesti te ditenebre — adunque inlungha disstantia tutte lon bre delli vari cholori aparisschano duna medesima osschurita — delli chorpi vestiti donbra ellume laparte luminosa mostra ilsuo vero cholore

PEINTURE. 18. -

Les couleurs placées dans les ombres participeront d'autant plus ou moins à leur beauté naturelle qu'elles seront en moindre ou en plus grande obscurité.

Mais si les mêmes couleurs sont situées en espace lumineux, alors elles se montreront de beauté d'autant plus grande que le lumineux sera de plus grande clarté splendeur.

Autant sont les variétés des couleurs des ombres que sont les variétés des couleurs qu'ont les choses ombrées.

Les couleurs placées dans les ombres montreront entre elles d'autant moins de variété que les ombres où elles sont situées sont plus obscures; et de ceci témoignent ceux qui, des places, regardent au dedans des portes des temples ombreux, où les peintures vêtues de couleurs diverses apparaissent toutes vêtues de ténèbres.

Donc, à longue distance, toutes les ombres des diverses couleurs apparaissent

d'une même obscurité.

Des [Pour les] corps vêtus d'ombre et de lumière, la partie lumineuse montre sa vraie couleur 1, 2

J.-P. Richter, t. Fr. 286 (la page).
 Un ovale barré devant chacun des 4 premiers paragraphes.

- FOLIO 18 (verso). -

[PEINTURE].

LUMIÈRE ET OMBRE. - ARBRES.

| 1ºº figure:] a b d c Pictura ndella situatione dellochio ilqual uede alluminata quella parte delle piante che veghano illuminoso: mai fia veduta a luminata luna piancta chome laltra: pruovasi essia lochio c chevede il ledue piante allu b d lequali sono allu minate dalsole a dicho chettale ochio c nonvedera lilumi essere della medesima proportione alla sua onbra nelluna albero chome nellaltra inpero che equellalbero chee piu vicino alsole sidimossterra tanto pi v lu onbroso che cquel chene piu remo to quanto luno albero epiu vicino alchon chorso derazzi solari chevenghano allochio chellaltro ec —

Vedi che dellalbero d nosiuede dallochio c altro cheonbra eddalmedesimo ochio c si vede lalbero b mezo alluminato

emezo aonbrato

Lalbero che e veduto soptto lochio vede la cima desso albero stare dentro alla cir chulatione cheffanno lisua rami Richordati opictore chettanto sonvarie lem bre le osscurita dellonbre nuna medesima spe tie di piante quante son

varie le rareta edden sita delle loro ramifichationi --

[lère figure:] abdc. PEINTURE. Dans la situation de l'œil qui voit illuminées les parties des plantes qui voient le lumineux, jamais une plante n'est vue illuminée comme l'autre. On le prouve : Soit l'œil e qui voit *le* les deux plantes *illu* bd, lesquelles sont illuminées par le soleil a; je dis qu'un tel ceil c ne verra pas les lumières être de la même proportion à leurs [de même par rapport à leurs] ombres dans un arbre que dans l'autre; car l'arbre qui est plus voisin du soleil se montrera plus h0 ombreux que celui qui en est plus éloigné d'autant que l'un des arbres est plus voisin que l'autre du concours des rayons solaires qui viennent à l'œil, etc.

Vois que de l'arbre d, il ne se voit par l'œil c autre chose qu'ombre, et par le

même (eil c, l'arbre b se voit demi-illuminé et demi-ombré.

Si l'arbre est vu de dessous, l'œil voit le sommet de cet arbre se trouver au

dedans de la circulation que font ses branches.

Souviens-toi, ô peintre, qu'autant sont variées les ombres les obscurités des ombres en une même espèce de plantes que sont variées les raretés et densités de leurs ramifications 1-2

I.-P. Richter, t. I^{er}, nº 440 (la page, avec fig. grav.) et pl. XXVIII, nº 3 (les arbres).
 Un ovale barré devant le I^{er}, le 2^e et le 4^e paragraphes.

MAHPOIN

Live multipes etiente desent lipe per lini ini Hunni lipe per etiente de live lipunitation de lipunitation de

LUMPICH STERMENT STERMENT STROOTS COME

Him the abliance a partition of the tring of the tring of the children of the

agunque antunpha Affrana mitito

go full man offennith approximation from

full close with to be clume tapanish

manuch mulma effentit clume tapanish

manuch mulma effective clume tapanish

- FOLIO 18 (verso). -

and the state of t

Meda (Imamons tilloctic ilqual with and manning of the character of the manning to the character of the char

Lin fells (and sumfidences to the office of the fells of the sumfidences of the fells of the office of the office

PEINTURE L

(PAYSAGES. - LUMIÈRE ET OMBRE.)

PICTURA Lipaesei facti nella fighuratione deluerno non debbono dimosstrare lesue montagnie azzur re chome le fur siuede alle montagnie dellas state ecquessto siprova per che habber. Perla quarta di questo chedicie cinfifalle montagnie vedu te inllungha disstantia quella sidi mossterra piu dicholore piu azzuro laqual fia privi ne pein osschura addunque essendo lepiante spogliate di delle lorfoglie sidimostran di cholor berrectino essendo cholle foglie sondi cholor verde ettanto quanto iluerde cep piu osscuro che ilberrectino tanto sidi mossterra piu azzuro io iluerde che ilberrettino eperla 3º dique sto (lonbre delle piante uestite di foglie son /m tanto piu osscure chellombre diquelle piante che sono spogliate difoglie quanto lna lepiante piu vestite difoglie son men rare che quelle chenon nanno foglie echosi abbian provato ilnostro intento.

[En mare:] Ladifinitione delecholore az zurro dellaria da sententia percheli paesi son piu az zurri disstate che diverno — [10 figure:] a [20 fts.] be de fg h

Leonbre delle piante posste ne paesi non si debbon dimosstrano circhu vesstire dise con medesima sitvatione nelle piante desstre cho me nella sinistite emassime essendo ilsole a desstra coassinisstra provasi perla 4ª cheddi cie fiichopii oppachi interposto infrallume ellochio sidimosstra tutte onbrose eperla 5ª lo chio interposto infial corpo oppacho ellu me vede ilcorpo oppacho tutto alluminato eperla 6ª clochio elchorpo opacho interposto in fralle tenebre ellume fia veduto mezo onbroso emezo lu nimoso.

PEINTURE

Les paysages faits dans la figuration de l'hiver ne doivent pas montrer leurs montagnes azurées, comme les on voit faire aux montagnes de l'été; et ceci se prouve parce que les arbres par la 4^{me} de ce qui dit : (Parmi les montagnes vues à longue distance, celle-là se montrera plus de couleur plus azurée qui est plus en soi plus obscure; donc [or], les plantes étant dépouillées de de leurs feuilles, se montrent de couleur cendrée, [tandis qu'] étant avec les feuilles sont de couleur verte, et plus le vert est plus obscur que le cendré, plus le vert se montrera plus azuré que le cendré — et par la 5^{me} de ceci : (Les ombres des plantes vêtues de feuilles sont plus obscures que les ombres des plantes qui sont déponillées de leurs feuilles d'autant que lev c les plantes plus vêtues de feuilles sont moins rares [plus compactes] que celles qui n'ont pas de feuilles. Ainsi nous avons prouvé ce que nous voulions \(^1\). En marge :] La définition de la couleur azur de l'air donne sentence [tait juget] pourquoi les paysages sont plus azurés d'êté que d'hiver \(^2\).

[1^{me} ngure :] a [2^{me} ng. :] bc de fg h

Les ombres des plantes placées dans les paysages ne se doirent montrent pas entour couvrir de soi

Les ombres des plantes placées dans les paysages ne se doirent montrent pas entour couvrir de soi la même situation (s'etendre aux mêmes endroits) sur les plantes droites que sur les gauches, et surtout le soleil étant à droite ou à gauche; on le prouve par la 4°, qui dit : (Les corps opaques interposés entre la lumière et l'œil se montreront tout ombreux), et par la 5° : (L'œil interposé entre le corps opaque et la lumière voit le corps opaque tout illuminé), et par la 6 m° : (L'œil et le corps opaques interposés entre la lumière voit le corps opaque con illuminé), et par la 6 m° : (L'œil et le corps opaques interposés entre la lumière voit le corps opaque con illuminé). posés entre les ténèbres et la lumière, [le corps] est vu moitié ombreux et moitié lumineux 3.4.

1 et 2, J.-P. Richter, t. l'°, nº 461. 3. Idem, t. l'°, nº 441, pl. XXVIII, n° 3. 4. Un rond [marque] devant le premier mot et devant le texte de la marge ; un ovale barré avant le detnier paragraphe.

- FOLIO 19 (verso). -

|PEINTRE ANATOMISTE (Os,

MUSCLES, NERES. CHAIR, MOUVEMENTS.)]

PICTURA Opictore natomissta ghuarda chella troppa notitia delli ossi chorte [corde] emmuscholi nonti s nonsi eno chavsa difarti vnpictore legnioso chol volere chelli tua ingnivdi mosstrino tutti lisentimen ti loro m adunque volendo riparare acquessto vedi inche modo limusscoli nelli vechi omagri chu ovprino over vesstino lessa leloro essa eoltri adiquessto nota lareghola come limedesimi muscholi rienpino lisspati superfitiali che infralloro sin terponghano Ecquali sono limusscholi depua diche mai siperde lanotitia inalchungrado digrassez za e cquali sono limuscoli delli quali perogni mi nima pinghuedine siperde lanotitia delli loro chon tacti emolte solle volte chedipiu muscholo ise nefa vnsol muscholo nello ingrassare emolteson levolte che nel dimagrare oinvechiare dunsol musscholo esta fa piu muscholoi edi questo tal dissolvoros osne dimossterra assuo locho tutte le partichularita loro emassime ness nelli spati interpossti infralle giuncture diciassun men bro ec

Anchora non mancherai della na varieta che fanno li predecti musscholi intorno alle giunture delli men bri diqualunche animale mediante ladiuersita de moti diciasschun menbro perche inal chuno lato des se giucture siperde integral men lanotitia dessi musscho li perchausa dellacresscimento omanchamento della chur ne della quale tal musscholi son chonpossti ec

O peintre anatomiste, regarde à ce que la trop grande connaissance des os, cordes et muscles ne te s ne soient pas cause de te faire un peintre ligneux, voulant que tes nus montrent tous leurs sentiments en. Done, voulant remedier à cela, vois en quelle manière les muscles chez les vieillards, ou les maigres, couvrent ou revêtent les os leurs os; outre cela, note la règle selon laquelle les mêmes muscles remplissent les espaces superficiels qui s'interposent entre eux; et quels sont les muscles desq dont on ne perd jamais la connaissance à aucun degré d'engraissement, et quels sont les muscles desquels on perd la connaissance à tout moindre degré d'embonpoint. Nombreux sont les cas où de plusieurs muscles il s'en fait un seul lorsqu'on engraisse, et nombreux les cas où, lorsqu'on vieillit ou maigrit, d'un seul muscle il s'en fait plusieurs. De ce discours on montrera à son lieu toutes les particularités, et surtout dans ces dans les espaces interposés entre les jointures de chaque

Encore, tu ne manqueras pas [d'être observateur] de la m variété qu'il y a entre les susdits muscles autour des jointures des membres d'un animal quelconque, moyennant la diversité des mouvements de chaque membre, parce que en aucun côté de ces jointures, on ne perd entièrement la connaissance de ces muscles à cause de l'accroissement ou du manque de la chair dont ces muscles sont composés 2 et 3, etc.

¹ et 2, J.-P. Richter, t. 1^{er}, nº 363. C'est par erreur qu'au dernier paragraphe « inalchuno lato » est traduit « on some side » au lieu de ; en aucun côté. 3. Un ovale barré devant le premier et devant le deuxième paragraphe.

where the state of the spire is the part of the spire of

בשונים ב

introfo o classico de contro de cont

- FOLIO 19 (rerso). -

we frilly a selectification of an example of a suchuse the selection of th

[PEINTRE ANATOMISTE. — MOUFLES].

elsimile farai dunfanciullo el dalla sua na tinita insino altenpo della sua decre pitudi ne per tutti ligradi della sua eta chome iafanti a pueritia adolesscientia egioventu ec cintucti disseri verrai lemutationi delle menbra e giuncture equale ingrassa oddi magra — DEL PESO ECHORISE DELLE TAGLIE

Lachorda delle taglie cheppiu vicina alsuo mo tore esp sente tanto piu peso dal ecciesso suo motore chellultima quanto ella eppiu velo che cie che essa vitima il qual peso non sintende delpeso alzato ma della potentia desso ecciesso suo motore — Senpie ilpeso siparte perequaliportione alle cor de de diquelle taglie chel sosstenghano manonsin hessin tende inquessto numero quella corda che e con giun ta chol motore delpeso ciocquella chechongiun ta allarghano perche acquella empeso separato cioc ilpeso delmotore cheresiste aldiscienso delpeso delle ta glie

[Fegnere] a b f 2 2 c d g [Sous la fazire; il I peso di 4 sicon parte nelle 2 corde a c b e m lataglia su periore sente tan to piu peso quan to ella potentia del motore chee ciedi ilpeso che sente ciasscuna corda perquelpe so chellefa motare

[Fa has du milite de la poec] PICTURA

Desseriui quali sieno limusscholi equale le chorde chemediante diuersi movimenti dicias chun menbro sisscuoprino ossiasschondino onon faccino nellun nellaltro erichordati checque sta tale actione e inportantissima eq enecies sarissima appresso depictori esschultori cheffan professione dimaesstri ce

Et de même tu feras d'un [pour un] enfant et le, de sa naissance jusqu'au temps de sa décrépitude, par tous les degrés de ses âges, comme : pueritia, adolescence et jeunesse, etc., et pour tous, tu décriras les changements des membres et jointures, et quels [ds sont] dans l'embonpoint ou dans la maigreur 1.

Du poids et des cordes des poulies 2.

Du poibs et des cordes des poulies qui est la plus voisine de son moteur est p sent d'autant plus de poids de l'excédent, son moteur, que la dernière, qu'elle est plus rapide que que la dernière, poids qui ne s'entend pas du poids élevé, mais de la puissance de cet excédent, son moteur.

Toujours le poids se répartit par égales portions entre les cordes des poulies qui le soutiennent, mais il ne et il s'entend son ne doit pas comprendres en ce nombre cette corde qui est jointe avec le moteur du poids, c'est-à-dire celle qui est jointe au treuil parce qu'à celle-là il 3 a un poids séparé, c'est-à dire les estales poids du moteur qui résiste à la descente du poids des poulies. poi est) le poids du moteur qui résiste à la descente du poids des poulles.

[Figure:] abf 2 2 ce d g [Sous la ng.:] Le poids de 4 se répartit entre les 2 cordes ac, be, mais la poulle supérieure sent autant de poids de plus qu'est la puissance du moteur qui excède le poids que sent chaque corde, par le poids qui le fait moteur.

[En bas du milieu de la page:] PEINTURE.

Déscrie quels court les mouseles et melles les reades et moteurs qui excède le poids que sent les moteurs que les reades et les moteurs que les les reades et les moteurs que les reades et les reades et les moteurs que les reades et les reades et

Décris quels sont les muscles et quelles les cordes qui, moyennant divers mouvements de chaque membre se découvrent ou se cachent, ou ne font ni l'un ni l'autre, et souviens-toi que cette action la est très importante aupr et très nécessaire auprès des peintres et sculpteurs qui font profession de maîtres, etc., 3 et 4.

1. J.-P. Richter, t. l¹⁷, nº 362. M. Richter a publié les lignes qui précèdent à la suite du paragraphe du bas de cette page, mais elles se rapportent à la fin de la page précèdente 'sur l'homme et les animaux), à laquelle renvoie les mots : « elsimile— Et de

même » 2 Cf. : I^{et} vol. de cette publicat., manuscrit A, folios 61 verso, 62 recto et verso, et t. 11, manuscrit B, folio 78 verso, 3 J.-P. Richter, t. I^{et}, nº 362.

4 Un ovale barré devant les 2 paragraphes sur la Peinture.

- FOL1O 20 (rerso). -[MOUFLES].

ta karou. Figure :] kgfcb = 1 2 3 4 5 = i h e d a = 4 1 [Sous la figure :] Selpeso alza to dalle taglie di cinque chorde salzera vn. braccio, il motore della pri ma chorda sabba sera cinque

braccia
Prima SENDRE ILMOTORE EPIU POTENTE CHELMOBILE
Seconda Perla passata lachorda chedissciende del le taglie sente piu piu peso eperchonseghu ente piu faticha chella chorda
che sua opposita chemonta —
Terza la chorda viltima delle taglie sente men faticha dilla potentia delmotore chene suna altra chorda desse taglie ecques sto
siprova perla seconda di questo edireno che lachorda a bi prima motrice puo piu chel la chorda ci denotinuata eperche
essa chorda ci de motricie chella chorda 3º chorda el essa sente piu faticha che essa el e similmente el che gh e gh he gh
piu che i ki ecquestat tal faticha none mediante ilpe so dallor sosstenuto ilquale chome provato (si divide aesse 4 corde chonequal
portione) mae di quel peso chol quale ilmotore ecciede lapo tentia delmobile —
Delle chorde interposte infralle taglie tal proportione anlepotentie cheesse ricievano dal loro motore quele ecquella delle
velocità delli lor moti —

Delle chorde interposte infralle taglie tal proportione aulepotentie cheesse ricievano dal loro motore quele ecquella delle velocità delli lor moti.

— Delli moti latti dalle chorde nelle loritaglie tal porportione al moto dellultima corda cholla prima quale al mumero delle chorde cio eselle son 5 movendosi laprima corda vno braccio lultima simove viquinto dibraccio essele son 6 simovera essa vlitima chorda vn sessito di braccio echosiseghuita ininfinito ec

[Vers le bas de la marge :] tal fia lapro-portione chea il moto delmotore delle taglie chol moto del pe so alzato dalleta glie quale alipe so inalizato dattal taglie cholpeso delsuo motore segu ita chel peso sal za uno braccio delsuo sito elmotore disciende 4 eva sina delsuo sito evn sinalzo prima ilpeso cheson 5 braccia piv basso ilmotore chelmobile

DES POIDS DONNÉS AUX CORDES DES POULIES.

[En marge :] Toujours la première corde des poulies est celle qui se rompt dans la dernière partie

de sa hauteur, à la fin de son repos sur la roue.

[Figure:] kgfcb 1, 2, 3, 4, 5, ihe da 4, 1.

[Sous la figure:] Si le poids élevé par les poulies de cinq cordes s'élève d'une brasse, le moteur de la première corde s'abaissera de cinq brasses.

Première. Toujours le moteur est plus puissant que le mobile.

PAR LA PASSÉE [precedente], LA CORDE QUI DESCEND DES POULIES SENT PLUS DE POIDS, ET Deuxième.

Deumeine. Par la passe precedente, la corde qui descend des poulies sent plus de poids, et Par conséquent, se fatigue plus que la corde qui opposée, qui monte.

Troisième. La corde dernière des poulies sent moins de patigue de la puissance du moteur orlaucune autre corde des poulies, et ceci se prouve par la 2º de ceci : Nous dirons que la corde ab, première motrice, peut plus que la corde cd qui la continue, et parce que cette corde cd est motrice que ik; et cette fatigue n'est pas [ne se produit pas] par le poids qu'elles soutiennent, lequel, comme il est prouvé (se divise entre ces 4 cordes par portions égales), mais est de ce poids avec lequel le moteur excède la puissance du mobile.

Les puissances que les cordes interposées entre les poulies receivent de leur moteur sont entre

Les puissances que les cordes interposées entre les poulies reçoivent de leur moteur sont entre elles dans la même proportion que celle qu'il y a entre les vitesses de leurs mouvements.

Des [Pour les] mouvements faits par les cordes sur leurs poulies, le mouvement de la dernière corde est dans la même proportion avec la première, qu'est celle du nombre des cordes, c'est-à-dire que si elles sont 5, la première corde se mouvant d'une brasse, la dernière se meut d'un cinquième de brasse, et si elles sont 6, cette dernière corde aura un mouvement d'un sixième de brasse; ainsi de cuite à l'infant et le listorie de les sont 6, cette dernière corde aura un mouvement d'un sixième de brasse; ainsi de suite à l'infini, etc.

[Vers le bas de la marge :] La proportion qu'a le mouvement du moteur des poulies avec le mouvement du poids élevé par les poulies sera telle que celle qu'a le poids élevé par ces poulies avec le poids de son moteur; [4'où] il suit que [4] le poids s'élève d'une brasse, le moteur descend de 4 et d'une s'élev de sa position et d'un s'est élevé le poids avant que le moteur soit plus bas de 5 brasses que le mobile.





[POIDS ET MOUVEMENT].

(Poulies et Engins pour la Guerre. Air condensé.)

21

Dress pritts acut!

[188] ne figure a] a ch [28 fig.;] a b de [38 fig.;] a b cd c

[18] a ch [28] a ch [28

Des poins des poullies.

[tre figure .] a cb [zr fig. :] ab de [3r fig :] ab cd e.

Le [corps] grave suspendu est tout en toute la longueur de son support, et est tout en tout en chaque

Le sorps grave suspendu est tout en toute la longueur de son support, et est tout en tout en chaque partie de ce support.

Les 2 graves suspendus aux extrémités de la balance, s'ils sont égaux, résisteront également à la descente l'un de l'autre; on le prouve à son lieu.

Mais si l'un des poids meut l'autre, sans doute l'un d'eux est plus puissant que l'autre, et la et en conséquence, la corde du poids plus lourd est plus fatiguée que la corde du poids plus lèger. Et si pour l'adversaire, la corde qui ap qui, à ses pendants extrémités, pend des côtés opposés de la poulie, ne pouvait sentir si elle n'est pas le double du moindre poids joint à elle, parce que tout le surplus du poids plus grand est celui qui se tire derrière qui entrainel le poids plus petit, avec la partie avec laquelle il excède ce poids plus petit, tout le reste du plus grand ne servant à rien, nous dirons donc : (Aucune puissance ne prévaut sur sa résistance sinon avec la partie de laquelle il excède ce poids moindre cette résistance). Ou bien : (Aucun moteur ne prévaut sur son mobile sinon par ce dont il excède ce mobile). Donc, nous dirons que : (La corde qui joint le moteur avec son mobile sent deux fois le poids de ce b mobile. Et d'autant plus que le mouvement du mobile est plus rapide que ne le réclame sa gravité son mouvement naturel est [plus] joint à l'a impeto 1 » [du moteur] et d'autant plus qu'est [plus grand] l'a impeto 2 » [inhéren] à ce mobile, qui peut croître à l'infini.

Mais, en ce cas, il n'y a pas action inverse [la réciproque n'est pas vraie]), c'est-à-dire que le mouvement plus lent que ne le comporte la gravité du mobile n'allégerait pas ce ce mobile de sa naturelle gravité corde. Et de cei nous avons certitude par les « caccia frusti » [(chasse-bàtons)] qui sont des instruments de guerre avec lesquels on jette manuellement les pierres contre les en ennemis, et pour lesquels, si la corde de la « fromba 2 » se rompt souvent par le furieux « impeto », de la hampe, cela naît de ce que l'air se condense plus devant la pier

Voir la définition du mot : impeto ci-après, folio 22 recto.
 Voir le Il^{me} vol. de cette Publication, folio 8 verso.

FOLIO 21 (verso). -

IVOL DES OISEAUX |.

DE VOLATILI

Ingui — [18 figure:] Eperla conversa della passata selalie di pari moto ur assotto essopra ilcientro della gravita dellucciello sarra piv velocie nelsuo alzare che nello abbassare fara il moto dello uc ciello m or obbliquo declinante alla terra —

DES VOLATILES.

[lée figure :] a n m d be copf.
[Sous la tère figure :] n m sont les ailes hautes; op sont les ailes basses; et telle est la proportion l'élévation à l'abaissement qu'est la proportion ba à bc; c'est pourquoi le mouvement de l'oiseau

L'oiseau qui, en battant des ailes, élève plus les ailes au-dessus du centre de sa gravité que s qu'il ne les abaisse sous ce centre, aura la tête plus haute que la queue, dans son mouvement; on le prouve par la 14^{me} de ceci : [Ce mobile infléchira plus son mouvement droit par la vers la partie où son mouvement est moins empêché que du côté où il est plus empêché), et par la huitième qui dit : [il y a autant [de travail] à mouvoir l'air contre la chose immobile, qu'à mouvoir la chose contre l'air immobile]. Donc, l'aile qui se meut plus vers le bas que vers le haut a une plus grande percussion de l'air qui confine avec elle en-dessous que de l'air qui la touche en dessus; et pour cela, son mouvement se fera oblique de bas en haut. vement se fera oblique de bas en haut.

Si l'oiseau, dans le mouvement égal des ailes entre le dessous et le dessus du centre de sa gravité, meut les ailes plus rapidement vers le bas que vers le haut, il infléchira son mou vers le haut son mouvement équijacent; on le prouve par la pass ome passée, qui a dit : Des mouvements égaux faits par les ailes des oiseaux, ceux qui seront plus rapides auront se condensant le plus, l'air qui confine avec elle en dessous, et par la 17^{me} qui dit: La percussion de ce mobile se réfléchit plus qui a frappé sur un endroit plus résistant; donc il est conclu, que si l'aile est plus de pareil mouvement et vers le bas et vers le haut, va plus vite vers le bas que vers le haut, elle infléchira plus son mouvement équijacent vers le haut que vers le bas.

[2e fig. :] Et par l'inverse de la passée, si les ailes de pareil mouvement au-dessous et au-dessus du centre de la gravité de l'oiseau sont plus rapides à s'élever qu'à s'abaisser, le mouvement de l'oiseau se fera en ov oblique, en inclinant vers la terre.

the county of the calus the well of the both the property and the property of the calus the well of the property of the proper

- FOLIO 21 (verso). -

more of the property of the despite oppy of the set of

The interior of the capture of the complete of the complete of the capture of the

בסלה כעותונים ות קיולת מחוקות ולות לה מחוז מסום מיתול מינים ביתול ביתול

[VOL DES OISEAUX - L'IMPETO].

DE VOLATILI 22. —

Senpre ladeclinatione de che anno lalie del llei vecicllei chessivol movere chonmoto equidis stante allaterra encciessario sentire tan to piu faticha allo ingiu che alla insu quan to luccicllo piv pesa allo ingiu che nel mo to della equalita pruovasi perla 13ª del diquessto doue dicie (ogni grave pesa perlali nia delsuo moto ettanto piu omeno quanto esso moto fia piu velocie ottárdo) -

DIFINITION DELLINPETO

Lippeto evva virtu creata dalmoto he trassmutata dalmoto re al suo mobile ilqual mobile attanto dimoto quanto ilmotore linpeto addiuita -

Tanto pifaticha sentano lalie dellucielli allo imgiu cheallo insu nellucciel chessi vol leuare in nalto quanto luceiel pesa piu allo ingiu che allo insu -

DES VOLATILES. 22.-

Toujours, l'inclinaison des qu, ont les ailes des oiseaux qui veulent se mouvoir avec mouvement équidistant à la terre, sent nécessairement d'autant plus de fatigue vers le bas que vers le haut que l'oiseau pèse plus vers le bas que dans le mouvement de l'égalité. On le prouve par la 13 eme du de ce où il est dit : (Tout grave pèse par la ligne de son mouvement, et d'autant plus ou moins que ce mouvement est plus rapide ou plus lent).

Définition de l'impeto.

L'impeto est une vertu créée par le mouvement et transmise par le moteur à son au mobile, mobile qui a de mouvement ce que le moteur l'impeto a de vie.

Les ailes des oiseaux sentent d'autant plus de fatigue vers le bas que vers le haut chez l'oiseau qui se veut élever, que l'oiseau pèse plus vers le bas que vers le haut.

FOLIO 22 (verso). -

[VOL DES OISEAUX].

De Volatilit

[177 figure.] b fc g mn e a d b

Lucciel chesspradellaria sisostiene chontro al movimento deventi ayna potentia inse che vuol dissciendere evnaltra simile
potentia enel vento chello perchuote chello vol leuare inalto esse ttali potentie sono infralloro equali essenonsono inpotentia
disuperare luna laltra eperquessto luc ciel nonsi inalzera neanchora nonsi abbassera, addunque resstera fermo nel suo sito infrallaria
— pruovasi essia luciello m possto infralla ria nelcorso delleunto a b de ilqual uento per chotendolo sotto laobbliquita dellaia n f
seliuiene affare chonio ello leverebbe inalto eindirieto permoto obbliquo senonfussi vno lachontraria poten tia chea ilpeso suo
ilquale desidera dissciendere inbasso einnanti chome mossta lobbliquita sua g h eperche le chose potentie equali infrallor nonsisuperano ma ben resisstano luna allaltra eperquessto tale veien non sinalzera neanchora sabbassera adunque resste ra fermo nel suo
sito ce—
elimelerimo.

elmedesimo

elmedesimo [25 fg. -]n a e b [35 fg. -] a g f [45 fg. -] d e n b a c Selhiciello disopra sabbassa lalie ellisifa più pre manente sopra dellaria e chon men difichulta sisosstiene perche cresscie maggiore spatio per la tenendo lalie nel sito della equalita chefordessa equalita abbassando calzando lalie — maneltenere lalie alte nonsi può piegare adesstra ossinisstra chonquella facilita che farebbe atte tenendo lalie basse Maepiusichuro del dinonuoltarsi sotto sopra tenendo lalie alte che attener le basse e muncho p piegnabile addesstra ossinisstra per che abbassandosi dadesstra mediante ittemon della choda e cresscie resistentia perche abraccia più aria chellaltra alia the dallato della quale subito disseciende tornando alla equalita disito echosi quessto e buono spediente a d dissciendere chon retta essenphicie obbliquita ilchefar no no potrebbe tenendo lealie più basse del bustso perches sestipieghassi surun desualati mediante altimon della coda (se margee); esivolterebbe socto sopra inmediate per che quellalia che più sasstende abracia pi v aria epiù resiste addiscienso oblicho chelaltra —

DES VOLATILES

DES VOLATILES.

[Isse figare:] b f c g m n e a d h
L'oiseau qui, sur l'air, se soutient contre le mouvement des vents, a en soi une puissance qui
veut descendre et une autre semblable puissance est dans le vent qui le frappe, qui le veut élever; si ces
puissances sont égales entre elles, et que l'une d'elles ne puisse pas surpasser l'autre, pour cela l'oiseau
ne s'élèvera pas, et ne s'abaissera pas davantage; donc il restera tranquille à sa position dans l'air.

On le prouve: soit l'oiseau m placé dans l'air, dans le courant du vent abde; ce vent le frappant
sous l'obliquité de l'aile nf, il vient à s'y faire un coin, qui l'enlèverait en haut et en arrière par mouvement obliquité, s'il n'y avait pas une la puissance contraire qu'a son poids, lequel désire descendre en
bas et en ayant, comme montre son obliquité g h, et parce que les choses puissances égales entre elles

bas et en avant, comme montre son obliquité gh, et parce que les *choses* puissances égales entre elles ne se surpassent pas, mais résistent bien l'une à l'autre, pour cela un tel oiseau ne s'élèvera ni ne s'abaissera; donc, il restera tranquille dans sa position, etc.

Le même :

[ze fig. i] n.a. eb [se fig. i] a.g.f. [4] fig. i; den bac. Si l'oiseau ci-dessus s'abaisse les ailes, il se maintient plus sur l'air et se soutient avec moins de Si l'oiseau ci-dessus s'abaisse les ailes, il se maintient plus sur l'air et se soutient avec moins de difficulté, parce qu'il gagne plus d'espace par la en tenant les ailes dans la position de l'égalité, en abaissant ou élevant les ailes; mais, en tenant les ailes hautes, elles ne peuvent pas fléchir à droite ou à gauche avec cette facilité avec laquelle elles le feraient en te en tenant les ailes basses. Mais il est plus sur de de ne pas [s'exposer à] se retourner sens dessous dessous, en tenant les ailes hautes au lieu de les tenir basses, et fléchissant moins à droite ou à gauche, parce qu'en s'abaissant de droite au moyen du timon de la queue, il y a augmentation de résistance, l'aile embrassant plus d'air que l'autre aile le, du côté ou elle descend subitement, en retournant à l'égalité de position. C'est là un bon expédient pour descendre avec droite et simple obliquité, et qui ne pourrait pas s'employer en tenant les ailes plus basses que le buste, parce que s'il [si l'oiseau] fléchissait sous un de ses côtés au moyen du timon de la queue [en marge :] il se retournerait sens dessus dessous immédiatement, l'aile qui s'étend plus embrassant plus d'air et résistant plus à la descente oblique que l'autre. J. Wolning

And out of the men should be sound by the state of the st

others of the state of the others of the other of the others of the other of the others of the other of the other of the other of the other of the others of the other of the

Trumo propriose fentono tales bestincies si ulo nomo o monto o monto successo per per con colo inque etc.

— FOLIO 22 (verso). —

+ molon+

au charles au culture de la contrata de la compara de la c

The control of the property of

VOL DES OISEAUX.

23. —

Molto piu sipieghano lisstremi delle alie nel priemere dellaria che nel disscorrere sopralaria sanza bactimento

desse alie [2" fig. :] a [Sous la 2" fig.:] Quessto timone a epo sto vicino allocho doue lepenne dellalie sipie ghano ellui peresser for tissimo m/ pocho onni ente sipiegha siperes ser situato illocho for tissimo carmato dine rui potenti cinse edi duro osso earmato e vesstito di penne dimassima poten tia delle quali luna sifa sosstentacholo e armadura dellaltra [A la suite du 1" texte] Laparte semplicie della lia sipiegha in diricto nelvecio disscienso obblicho delli vecielli pruovasi perla terza diquesto che dicie (Infralle cho [cose] pieghabili mediante laperchussione dellatra quella piu ssinchurve ra che epiullungha emancho sosstenuta dalla parte opposita) adunque le piu lungche pen ne dellalie per nonesse loro choperte dallat tre penne chenasschano dirieto alloro epernonsiton char luna laltra dalmezzo alla punta esse saran pieghabili eperla nona diquessto cheddisse (delle cose equalmente pieghabili quella pi v sipieghera che prima apre laria Ecque sta proveren perla 11" cheddicie (delle chose pre equali essimili pieghate daluento quella piu sipieghera cheffia perchossa daaria dimaggi ore densita ec sipieghera cheffia perchossa daaria dimaggi ore densita ec

[3° ng. :] a b a b Litimo ni possti nelli omeri delle ali sono neciessarissimi chonciossia chettali men bri son chausa ditenere sospeso, e fermo lucciello infrallaria chon tro alchorso de venti —

23.-

[1ere figure :] Les extrémités des ailes se plient beaucoup plus en pressant l'air que

lorsque l'air est parcouru sans battement des ailes.

[2eme fig. :] a [Sous la 2e fig. :] Ce timon a est placé auprès de l'endroit où les pennes des ailes se plient, et lui, pour être de grande force, ne se plie que peu ou pas, pour être situé dans un endroit très fort, et armé de nerfs puissants, et en soi de durs os et armé et revetu de pennes de la plus grande puissance, desquelles l'une se fait soutien et armature de l'autre.

[A la suite du 1^{er} texte] La partie simple de l'aile se ploie en arrière dans la rapide descente oblique des oiseaux; on le prouve par la troisième de ce qui dit : (Parmi les choses flexibles par la percussion de l'air, celle là s'infléchira plus qui est plus longue, et moins soutenue par la partie opposée). Donc, les plus longues pennes des ailes, pour ne pas être couvertes par les autres pennes qui naissent derrière elles, et pour ne pas se toucher l'une l'autre du milieu à la pointe, seront flexibles, et par la neuvième de ce qui a dit : (Des choses également flexibles, celle la se ploie plus qui la première ouvre l'air). Et nous le prouverons par la 11" qui dit : (Des choses flex égales et semblables que fait fléchir le vent, celle-là se ploiera plus qui est frappée par air de plus grande densité, etc.

[3" fig. :] a b

a b Les timons placés aux épaules des ailes sont très nécessaires, car ce sont ces membres qui sont cause que l'oiseau se tienne en suspens, et fixe, contre le cours des vents.

— FOLIO 23 (rerso). —

VOL DES OISEAUX ...

Tan-desus de la 1ºº figure] OBBLIQUTIA SEXPLICIE

Sel moto dell'ucciello simo sin fia disemplicio obbliquita allora tale moto sara recto

Seilmoto obbliquo dello veciello fia sen plicie mente facto sechondo li iluerso della sua lunghezza allora tale obbliquita sara rectilinia --

obbliquita sara rectilinia —
[Au-dessus de la 2º fig. :] oBELIQUI CHONPOSSIA

Masse alla obbliquita chealalunghezza dello veciello saggiugniera laobbliquita che allalargheza delle sue alie aperte
allo ra ilmoto ditale veciello fia churvo La qual chucuita ara mo ara illa to chon sue chon chautta diuerso lalie Laqual
churuita ara illato suo conchavo dinerso la lia piu bassa —
[Au-dessus de la 3º fig. :] MOTO DISSCHONPOSSTO

Essello veciello eperchosso daluento del nella punta dellalia sua piu bassa allora ilsuo moto chonposto dobbliqui
ta churva sidiscon /n pora efa/rassi sen plicie mente obbliquo rectilinio —
Lalia dello veciello essenpre chonchava dalla parte disotto inquella parte chessassten de dal ghomito alla sspalla
enclrimanente he chonvessa —
Nella parte chonchava dellalia laria siraegira enella chonvessa siprieme echondensa —

Nella parte chonchava dellalia laria siraggira enella chonvessa siprieme echondensa —

Des volatiles.

[En marge (1ère figure) ·] Obliquité simple.

Si le mouvement de l'oiséau se meut sim.. est de simple obliquité, alors ce mouvement sera droit.

Si le mouvement oblique de l'oiseau est simplement fait selon les le sens de sa longueur, alors cette obliquité sera rectiligne.

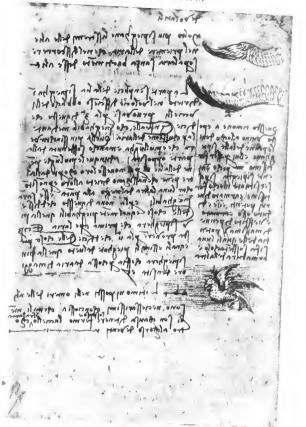
[En marge (2º figure) :] OBLIQUITÉ COMPOSÉE.

Mais si à l'obliquité qu'a la longueur de l'oiseau, s'ajoute l'obliquité qu'a la largeur de ses ailes ouvertes, alors le mouvement de cet oiseau est courbe courbure qui aura le mou aura le côté arec ses concarités rers l'aile, courbure qui aura son côté concave vers l'aile la plus basse.

[En marge (3c figure) :] MOUVEMENT DÉCOMPOSÉ.

Et si l'oiseau est frappé par le vent du à la pointe de son aile la plus basse, alors son mouvement composé, d'obliquité courbe, se décomposera, et se fera simplement oblique rectiligne.

L'aile de l'oiseau est toujours concave à la partie de dessous, à la partie qui s'étend du coude à l'épaule, et pour le reste, elle est convexe. Dans la partie concave de l'aile. l'air tournoie, et dans la convexe, il se presse et condense.



- FOLIO 23 (verso). -

Nimo of of oppydalt [.nphar

I chusto opplying fre secretio שונים חייור לחבים (: משונים אל ומוחרם ליוור inc higheste allere with oppingen land

oppydan ere holle gloppy dans bruthable to compendant ere forther L'AGHAT CHIMINA הדה ולהדים [עם מסחבת חשם לומסורם לה

Muy hu villa begra min you morn sellatabelle viters it has more etaboly toppy the byers wish oppyide wichywo

Lake fills possible effense done dellette of the male of the House construents by

mella pares dedans fellahe less langues

1. Cette page du manuscrit E ne porte ni texte ni figure.

- FOLIO 24 (verso). -

QUADRATURE DU CERCLE].

a b c — Seconde. c de — Troisième. fgh - Quatrième. ikl -[Figures :] Première. Cinquième mnop.

DE LA QUADRATURE DE LA SURFACE D'UNE SPHÈRE AVEC LE MOUVEMENT DROIT 1.

La connaissance de la partie aliquote donne connaissance de son tout; d'ou il suit que la quadrature de la huitième partie de la surface d'une sphère donne connaissance de ce qu'est la quadrature

de toute cette sphère; et soit cette connaissance le [du] huitième de la sphère: a bc.

Seconde figure. Dans la seconde figure c de, on divise le huitième de la surface sphérique en parallèles égales en largeur, et on redresse la courbure des deux côtés, ed et de; cela se fait avec le

mouvement, sur un lieu plan.

Troisième figure. En cette troisième figure, il y a ce qu'on a promis dans la seconde, et les côtés redressés fg et g h sont [comprennent] toutes les parallèles de la seconde, qui sont élargies et allongées, moyennant leur mouvement, parce que le nombre est le même des parallèles faites sur les lignes augmentées fg et g h (qui sont égales entre elles); le tout ayant augmenté, les parties ont aussi

Quatrième figure. Dans la quatrième figure, on fait des divisions égales pyramidales, comme

montrent fgh [ik]].

Cinquième figure. Dans la cinquième figure, on ouvre et élargit les pointes des pyramides, et on tournit le même nombre de pyramides, puis on fait le carré n mo p; mais, d'abord, avec mouvement, on redresse la ligne i l, et on a la quatrième partie de la surface sphérique.

[En bas de la marge :] La jonction des courbes c de redressées en f g h, est rectangulaire.



- FOLIO 24 (verso). -

L MARINA FILL BURK UNDUNDER JE מווא פני (תם ליווא יולה למיום ליו ליון בי אותר ליו ליון בי אותר ליון ליווא פני (תם ליווא יולה ליווא ליון ליווא לי The we wonne to & bel frier upe Cycloralise Rill of UH Chillish Color Children Children Color Children C c. which life do mon labe (o do he un The party of the mile of the m the peline what the setudite been with the transfer out of the strains of the pullow and the transfer of the pullow of t

Tuber to the technich

Lite of annous mally & Hohan I was they come in the series of the series

QUADRATURE DU CERCLE,

25.

Figures au bord de la marge	a b c - d ef - g h t - n m o p f - a b c d - n	
Figures a gauche des précèdentes:	prima a b c e d f - seconda g h k i - terza r s t v - quarta n m o p	
Figure au-dessir du texte principal:	prima	l v
OUADRATURA DEL SETTORE L V - Presta iltriangolo a b e alla por tione b c d edinidilo in settori come sidimostra ne la seconda fighura g h i k di poi separaliangholi dessi sectori hin dallaltro in modo che tal sia losspatio interposto infra essi angholi quale he lebase spia nate dessi sectori Dipoi pre sta alli settori della terza fighura r st valtrettanti settori ci o a e altrettanta valuta earai fac to vi quadrilatero chee n m o p Fatto ilquadrilatero della quarta fighura levanelameta enraile vato lo sotto sector li settori presstati erestera vina quanti ta equale alla seconda fighura g h i k Dipo laqual reste ra quadrata - Oltre addi quessto leverai tanto des so quadrato chessia equivalente al triangolo della prima fighura a b ce reessteratti la portione dun ci erchio quadrata cio e la portione b cd laqui della quale illato cur vo sidirizzo cholmoto fattos opra laretta h e d f e equesta hella sola evera reghola da dare la quadratura dongni portion di cier chio minor del semi circhulo della quale nulla scientia vale senon chol prestare e chol moto predetto disopra ec	[En marge:	la quadratura delle portioni inregholari cioedi varia churuita enne cessario cheppoi che lla ediuisa insettori dequi di lunghezza in nequali

[Figures au bord de la marge :] a bc - def - ghi - nmopf - abdc - n. [Figures à gauche des précédentes :] Première. a bc edf - Seconde, g hki - Troisième, rs

tv — Quatrième. n m o p.

[Figure en haut au-dessus du texte principal :] Première. l v.

Quadrature du secteur l v. Prête le triangle a be à la portion b c d, et divise-le en secteurs, comme Quadrature du secteur I v. Prête le triangle a be à la portion be d, et divise-le en secteurs, comme on le démontre dans la seconde figure g h i k; ensuite, sépare les angles des secteurs les uns des autres, de façon que l'espace interposé entre ces angles soit tel que sont les bases aplanies de ces secteurs. Ensuite, prête aux secteurs de la 3ême figure rs t v autant de secteurs, c'est-à-dire leur équivalence, et tu auras fait un quadrilatère qui est n m op. Le quadrilatère de la 4ême figure étant fait, enlèves-en la moitié, et tu auras enlevé le secteur de dessous les secteurs prêtés; il restera une quantité égale à la 2ême figure g h i k Ens, qui restera carrée. Outre cela, tu enlèveras de ce carré ce qu'il faut pour qu'il soit équivalent au triangle de la première figure a b c, et il te restera la portion d'un cercle rendue carrée, c'est-à-dire la portion b cd laq, dont le côté courbe s'est dressé avec le mouvement fait sur la droite li ed f. C'est là la seule et vraie règle pour donner la quadrature de chaque portion de cercle plus petite que le demi-cercle, pour laquelle aucune science ne vaut si ce n'est par prèt et par le mouvement dit ci-dessus, etc.

[En marge : La quadrature des portions irrégulières, c'est-à-dire de courbure variée, doit néces-

[En marge :] La quadrature des portions irrégulières, c'est-à-dire de courbure variée, doit néces-sairement, après qu'elle est divisée en secteurs d'ég inégaux de longueur.....

- FOLIO 25 (verso).

QUADRATURE DU CERCLE. - MOUVEMENT GÉOMÉTRIQUE].

dal moto decharri cie senpre stato di mostro dirizare lecirchunferen tie de cierchi —

Laintera revolutione della rota della quale le lagrossezza sia equale alsuo semidiamitro lasscia dise vesstigio equale alla quadratura del suo cierchio —

La CHOSA CHESSIMOVE // ACQUISSTA TANTO DIS SPATIO QUANTO ELLA NEPERDE

[1º 6/gure:] a e bc on fdg [Sous la premère figure:] questo e falso
seguita che tirando inbasso lidue lati delsectore ab he a c insino al ef he eg chella churva b d c sidirizzerebe hessi dilaterebbe insino allos allo fg essi farebbe lasuperfitie ef g equale alla superfitie — a b c d essendo chosi: losspatio lasciato a b c e o n sarebbe equale allosspatio acquisstato o l d. he. n g d
[An-dessus de la 2º figure:] La basa cur ua fatta cholla righa pieghata sidirizza neldi rizzare essa righa
DEL MOTO CHONPOSTO ACHO MODATO ALLA GIEOMETRIA
[2º fig.:] a b o n c e d f [Sous la desvième figure:] questo e vero
Quessta quadratura delsectore delcierchio effacta me diante ilmoto chonposto ilquale sigienera perilmo vimento facto dalla churva d c in d f el quale movimento eddo à ppio perche oltre almo to chediriza talchurva visagivgnie nelmedesi mo tenpo ilmoto da alto inbasso chome si mostra nella churva d e quando sidiriza eddis sciende in e f e cquessto moto echavsa di qua drare ilpredecto sectore a b c chome mosstra il triangholo rectilinio a e f e per sopra decta con ceptione lesuperfitie laterali a b o he a ne son diquan tita equali alle superfitie inferiori b ed he e f d ecque anchor siprova perlaconceptione chedicie sesaran due superfitie equali inquantita evarie infighura lequa li sien sopra poste luna allaltra ec

[En bas de la marge:] Se saran due figv re piane saran equali inquantita evarie infighu re equeste sien sopra poste luna allaltra ec

[En bas de la marge:] Se saran due figv re piane saran equali inquantita evarie infighu re equeste sien sopra poste luna allaltra ec

Par le mouvement des chars, le redressement des circonférences des cercles nous a toujours été démontré.

La révolution entière de la roue dont la grosseur est égale à son demi-diamètre laisse d'elle une trace égale à la quadrature de son cercle.

Li chose oui se metr acquiert autant d'espace qu'elle en perd.

[lière figure :] a e b c on f dg [Sous la lière fig. :] Ceci est faux.

Il suit de là que si l'on tire en bas les deux côtés du secteur a b et a c, jusqu'à e f et e g, la courbe b d c se redresserait, et s'élargirait jusqu'à f g, et se ferait la surface e f g égale à la surface a b c. A b c d étant ainsi, l'espace laissé, a b c, e o n, serait égal à l'espace acquis, o f d, n g d.

[Au-dessus de la 2ème figure :] La base courbe faite avec la règle ployée se redresse en redressant cette règle.

Du nouvement composé accommodé a la géométrie.

[2e fig. :] a

Gette quadrature du secteur du cercle est faite au moyen du mouvement composé, qui s'en-Cette quadrature du secteur du cercle est faite au moyen du mouvement composé, qui s'engendre par le mouvement fait par la courbe de en df, mouvement qui est double, parce que, outre le mouvement qui redresse la courbe, s'ajoute, dans le même temps, le mouvement de haut en bas, comme on le montre dans la courbe de, quand elle se redresse, et descend en ef. Ce mouvement permet de carrer le susdit secteur abe, comme montre le triangle rectiligne a ef, et par la susdite conception, les surfaces latérales abo et a ne sont de quantités égales aux surfaces inférieures be d et ef d; et ceci se prouve encore par la conception qui dit: S'il y a deux surfaces égales en quantités et différentes en figures, qui soient superposées l'une à l'autre, etc.

[En bas de la marge:] Si il y a deux figures planes sont égales en quantités et différentes en figures, et que celles-ci soient superposées l'une à l'autre, la partie dont l'une excède l'autre sera égale à celle dont l'autre excède la permière

dont l'autre excède la première.



- FOLIO 25 (verso). -

Mush district (considering

of was in solution of the property of the prop

(potro durant of be ve in line of the

Is willow smote and when the second and is should the by showing the by the second and the secon

usely a my stands of a month of the stands o

QUADRATURE DU CERCLEJ.

[Figures:] prima a c b d — seconda e g f h i — sesta — terza — quarta — quinta — sesta — settima — ottava — nona — decima — alla quadratura della superfisie a b c d he neciessario presstare laportione e f g eppoi ecosì arai facto il quadrato e g h i di poi quadrare la portione del cierchio e f g ettal quadratura trarre del primo quadrato e g h i he ilrimanente sara lafigliura e f g h i alla prima fighura sipresto ilset laportione del cierchio chome mosstra la fighura seconda effassi il quadritatero e g h i di poi sifa la fighura terza laquate contiene in se essa portione eanchora il triangolo pressta to ilquale ha langholo superiore equidis stante attutta lachurvita opposita oltre adiquesto seghuita la quarta fighura latta di quessta terza chol dilatare liangholi de triangoli di poi seghe la quinta fighura alla laquale chonti ene inse due tanti superfitie quanto ec quella della quarta per esserle stato presstato altrettanti triangholi quanto erano li sua primi seghuita la sesta fighura laqual con tiene inse ilprimo chapitale chettutte leparte presstate da heddaquesta silcua la me ta erimalaquantita della fighura quarta e terza che ella settima fighura dellaqual leuato il triangolo prestato alla fighura terza ressta la fighura nona equale alla por tione delcierghio ecquessta tracta del lla fighura decima che adunque essa decima superfitie evnquadrato equale, alla prima fighura

[Figures:] Première. a c b d — Seconde. e g f h i — Sixième — Troisième — Qua-26. trième — Cinquième — Sixième — Septième — Huitième — Neuvième — Dixième.

A la quadrature de la surface a b c d, il est nécessaire de prêter la portion e fg, et

puis et ainsi tu auras fait le carré eghi; ensuite, carrer la portion du cercle efg, et extraire cette quadrature du premier carré eghi; le reste sera la figure efghi.

A la première figure, on prête le s la portion du cercle, comme montre la seconde figure, et il se fait le quadrilatère eghi; puis on fait la troisième figure, qui contient en elle cette portion, et aussi le triangle prèté, qui a l'angle supérieur equidistant à toute la courbure opposée. Suit en outre la la quatrième figure, faite de cette troisième en élargissant les angles des triangles, puis la cinquième figure à la, qui contient en elle deux fois autant de surface qu'est celle de la quatrième, parce qu'on lui a prêté autant de triangles qu'étaient ses premiers. Suit la sixième figure, qui contient en elle la première, capitale, avec toutes ses parties prètées. De cette dernière, on enlève la moitié, et il reste la quantité des quatrième et troisième figures, qui est la septième figure. De celle-ci, si on enlève le triangle prèté à la troisième figure, il reste la neuvième figure, égale à la portion du cercle, et celle-ci tirée de la dixième figure Donc, cette dixième surface est un carré [rectangle] égal à la première figure.

Cette même [conception1] est plus brève [abrégée] à la page 33.

1. Voir folio 25 verso, avant-dernier paragraphe.

- FOLIO 26 (verso), -

[QUADRATURE DU CERCLE].

De QUADRATURA CIRCHULI META CONTRO A META — intero — multiplicha lameta della circhunferen tia delciercho perla meta delsuo dia mitro ellavenimento fia essa quadratura di cierchio (fg^{ϕ}

INTERO CHON TRO A QUARTO myltiplichatu la circhuuferentia duncierchio [fge] chontro al quarto delsuo diamitro ea rai la quadratura dital cierchio [fge

Altro modo

QUARTO (HONTRO A INTERO — myltiplicha il quarto della circhunfe rentia duncierchio chontro attutto ilsuo diamitro ecquel cheneuiene fia la quadratura desso cierchio —

TUTTO CHONTUC TO mltiplicha tutta la circhunfrerentia chontutto ildiamitro suo edella veni mento leua li 3 elrimanente fia iltuo quesito -

altro modo

ARTO INIONA

META CHONTRO ALTUTTO multiplicha lameta della circhunferen tia contutto ildiamitro alla meta deldi amitro chontutta lacirchunferentia edella venimento leua lameta elrimanente sara vu quadrato equale adetto cierchio —

TUTTO CHONTRO AL QUARTO — multupricha ilquarto deldiamitro duncierchio chontro attutta lacirchunferentia ellaueni mento sara quadratura delsuo ca cierchio —

De quadratura circuli,

Moitié contre moitié. — Entier — Multiplie la moitié de la circonférence du cercle par la moitié de son diamètre, et le résultat sera cette quadrature de cercle.

Aûtre manière :

Entier contre quart. — Multiplie tou la circonférence d'un cercle contre le quart de son diamètre, et tu auras la quadrature de ce cercle.

Autre manière :

QUART CONTRE ENTIER. — Multiplie le quart de la circonférence d'un cercle contre tout son diamètre, et ce qui en résulte sera la quadrature de ce cercle.

Autre manière :

Tout contre tout. — Multiplie toute la circonférence avec tout son diamètre, et du résultat ôte les 3; le reste sera ce que tu demandais.

Autre manière :

Moitié contre le tout. — Multiplie la moitié de la circonférence avec tout le diamètre, ou la moitié du diamètre avec toute la circonférence, et du résultat enlève la moitié; le reste sera un carré égal audit cercle.

Tout contre le quart. — Multiplie le quart du diamètre d'un cercle contre toute la circonférence, et le résultat sera quadrature de son cercle.

The spanding of the person of the person of the person of the political of the person of the person

- FOLIO 26 (verso). -

4: में अल्पाप . multiphize (amon folla populoro no be lacketo bermeny kelling be OU Halls and oriminacalle outle Hom ouly וווצים פניון וחצוו סו פור מו והפויקעווף איות לע דרם ח קוחדום כ בצטחוים מנתי ליונים לתחוקוים נית " O IMA HAI MY יחורות הלוחים ול בי לילו מדינות הי MAINING SCOMO ring factivitie contre attuto igns frimites scalablestinishis. לייני בי ליוף מימון ביותן ofom onth LINE COME INTERPRET MAN IN SECTION FIRE HE שיבות ליחי על בינו ושמושות לי ליונים היבות שיבות לי ליונים שונים ביות לי ליונים בינות של היבות של היב JAK NEW -הוואים ביוטוואים (הכוזיקטוחליויניות נילוול הוא האו אולו ולאניון האולים אול מינים אול מינים אול מינים אול אינים אול מינים אול אינים אול מינים אולים אינים אולים אינים אולים אינים אי metro clo non אבייון בל ביות לבשול בליווות איבי לחים שביוני לחיר בר לבונים ב מטריקום.

[PERFECTION DU CUBE. — MOUFLES (FROTTEMENT DES POULIES)].

27. --PERFECTIONE DELCHUB.

La infralli chorpi laterati ilchubo ritiene inse ilprincipato choncios sia chenessuno altro chorpo edini visibile ininfinito inparte simile al suo tutto quale he esso chubo essenpre ilsuo cientro risiede in mezo a 24 an gholi retti li quali lisono inchontatto ella prima sua chubicha diuisione ein 8 chubi laseconda in 64 ella terza in 512 ella quarta in tan 1496 echosi senpre sighita [seguita] multiplichato per 8 -

DELLA CONFREGATION FATTA DALLE CHERRUCHOLE SOPRA POLI

Della confre ghatione fatte dalle char ruchole dinnequali diamitri sopr intor no appoli de qual grosseza renderan tanto piu dificile ilmoto desse charruchole quanto esse saran diminore diamitro

Lachorda piu grossa rende piu facilemo to alle charruchole delle taglie chella corta sottile ecquessto siprova perche ilcientro della corda grossaepiu remota dallacon freghatione che facta dellarevolutione del la charruchola sopra ilsuo polo che none ilcien trodella corda sottile epero eppiu facile —

Perfection du cube. 27.

La Parmi les corps à faces, le cube garde le principat, car aucun autre corps n'est divisible à l'infini en parties semblables à leur tout comme l'est le cube; et toujours son centre réside au milieu de 24 angles droits, qui sont en contact.

La première division cubique est en 8 cubes, la seconde en 64, la troisième en 512, et la quatrième en 1496; ainsi de suite, en multipliant par 8.

Du frottement fait par les poulies sur les pôles.

Le frottement fait par les poulies de diamètres inégaux sur autour de leurs pôles de grandeur uniforme rendra le mouvement de ces poulies d'autant plus difficile qu'elles seront de plus petit diamètre.

La corde grosse rend le mouvement plus facile aux poulies des moufles que la corde mince; et ceci se prouve parce que le centre de la grosse corde est plus éloigné du frottement que fait par la révolution de la poulie sur son pôle que n'est le centre de la corde mince, et pour cela [de mouvement] plus facile.

- FOLIO 27 (verso). -

PROJECTION DES MACHINES DE GUERRE ET DE L'ARTILLERIE].

(RAPPORTS ENTRE POIDS ET MOTEURS.)

Quella Machina murale chieffa magiore strepito e diminore va litudine — Pruovasi perla nona deperchussione cheddicie (delli mo bili proportionati alla potentia del motore calla resistentia delimezo quel che perchote è inpari moto perchote chonma giore parte di se fara maggiore strepito che emino perchussone edechonuerso quel cheperchotera comminor parte di se fara minore strepito e piu pene terra illocho perchosso ellesemplo fu al legato nella spada percho ssa di piatto e poi ditaglio che delle quale per chussio ni luna edigran romore eppocha pene tratione laltra di gran penetratione e pocho romore ec — A dunque lafiama proportionata alli mobili che sosspinti dalle artiglierie quel e [?] almezzo da equella acquella proporti onato che quella che fiama chemen sidis gregha poichellefori della artiglieria sara que la che chon magiore inpeto chaciera fori dise lasua pallocta eperilchontrario fara lafiamma cheperes sto sidissgregha — Della RTIGLIERA CHEGGITTA MONTE [molte] PALLOTTE INNUNTRACTO
Lartiglieria chegita vina pallotta vinossatio pro portionato alla sua potentia gittera 6 delle me desime pallotte

Lartiglieria chegitta vua pallotta vuosspatio pro portionato alla sua potentia gittera 6 delle me desime pallotte nunmedesimo tenpo lasessta par te del primo detto spatio —

CETTE MACHINE MURALE QUI FAIT LE PLUS DE FRACAS EST DE MOINDRE FORCE.

On le prouve par la neuvième : De perchussione, qui dit : « Des mobiles proportionnés à la puissance du moteur et à la résistance du milieu, celui qui frappe, avec même mouvement, frappe avec une plus grande partie de soi, fera plus de fracas qui et une moindre percussion; et, au contraire, celui qui frappera avec une moindre partie de soi, fera moins de fracas, et pénétrera plus dans le lieu frappé. » L'exemple en a été donné dans l'épée frappée avec le plat, puis avec le tranchant qui, pour laquelle la percussion est dans un cas de grand bruit et peu pénétrante, et dans l'autre très pénétrante et de peu de bruit '.

Donc, la flamme [étant] proportionnée aux mobiles qui poussés par les pièces d'artillerie, telle qu'elle est au [et rencontrant le] milieu proportionné à elle, cette qui flamme qui se désunit le moins après avoir été projetée sera celle qui chassera sa balle hors d'elle avec le plus d'« impeto 2 », et la flamme qui se désunira vite fera le contraire.

Des pièces d'artillerie qui projettent beaucoup de balles en un seul tir. Les pièces d'artillerie qui projettent une balle à une distance proportionnée à leur puissance jetteront 6 des mêmes balles à la sixième partie de ladite première distance.

Voir le l^{er} volume de cette publication, folio 36 recto, 14º lig. de la traduction.
 Voir ci-dessus, folio 22 recto (Définition).

. Prichon: Pilanb to infragi cloubi wered if chaps איווינות וחור ונקויותו מחוש מס בניסן In deniffrue vine doube abid to open stades office of my office וווי בובות שותי ליות מו בו בי שי שי שי S d'up (ver in thy ver sul out ont of ver in the land of very land orthological edge sections of allo מועלה של הארקה שם שומות

divise all fore pulsons pumps . - vetorpe hin Shall a roup hin you pow לם הלני מחדינות פלני שינוי וחקלוי מיוות מידור the belle carly land of the ball the proper ball the property of the party belle to the property ball the property of the prop

- FOLIO 27 (Perso). -

Quilla ma Bina mural: or: fix und would be a with the so die to will vous 1:4 visto day una thought by how my Jet viened viv uveryed out Shelots inbunianin belok counc strain intode helple affectuble but of

County welly hope been by the house hecto tomoto of the bearing out or Jundus Cotioner proportion In all oute of the built bound betheren der bougaster interments privately this first of water begins with the colline

Clus, believe unumer line subo (glally bus pornouses effette bes + f. (beime ditto [butto w.

drammand ...

- KORDO

[PROJECTION DES PIÈCES D'ARTILLERIE]. -

POIDS ET MOTEURS - FONTE DES PIÈCES - CHAMBRES, POUDRE, FEU.

28.

Delle articlière des premières figures :] delle chamere delsito dove sidafocho [Figures suivantes :] Prima a b — seconda — terza — prima a b — seconda — quarta [1972] — quarta — quinta — sesta — settima — De chamere overo riciecto di poluere nelle artiglièrei estrova tre varieta difighure del le quali luna ellargha infondo ellaltra esstrecta infondo bocha laltra esstrecta infondo bocha laltra esstrecta infondo ellargha in bocha la terza he duniforme larghezza — Ilsito deldare focho alle artiglièrei e in 4 lochi dequali luno enella parte strema periore delfondo dessa della chamera laltro he nel mezo delfondo dessa chamera il terzo hettanto remodo dalfondo della chamera quan to ellse mi diamitro chealicierchio dital fondo — il quarto ricive il diffintion delpromo sto fo [600] nelme desimo sito del terzo mattudo remodo ma uncien tro della grossezza dital ponere Il s quinto al lla chamera retonda edassi ilforbo incientro dessa chamera ma tale strumen to insieme cholialtri cheinvelo cissimo moto tenpo infochano lapol vere loro debbe essere dimateria fine eben chon sata [condenota] laqual chondensatione rarissime volte acha de nelli gietti di gran grosseza perche inquella il /r metallo statanto più tenpo iliquido quanto lasua grosseza emmaggiore eperche leparte sue chesson più disstanti dal mezo dital grosseza son quelle cheprima sichondensano

28. --

Des pièces d'artillerie et des polos des mobiles proportionnés à leurs puissances.

[Au-dessus, et au-dessous des premières figures :] Des chambres. De l'endroit où on met le feu. [Figures suivantes :] Première, a b — Seconde. — Troisième. — Première, a b — Seconde. — Quatrième Troisième — Quatrième Cinquième. — Sixième. — Septième. — Septième. — Des chambres ou réceptacles de poudre des pièces d'artillerie, on trouve trois variétés de figures; l'une est large au fond et l'autre et étroite au fond à la bouche; l'autre est étroite au fond, et large à

Il vo quatre endroits ou mettre le feu aux pièces d'artillerie. L'un est à la partie extrême supérieure du fond de cette de la chambre | en a b (4º fig. « première »); l'autre au milieu du fond de cette chambre; le troisième est aussi éloigne du fond de la chambre qu'est le demi-diamètre du cercle de ce chambre; le troisième est aussi eloigne du fond de la chambre qu'est le demi-diametre du cercle de ce fond; le quatrième reçoit la définition du premier le feu dans la même position que le troisième mais aussi éloigné, mais dans l'épaisseur de la poudre. Le s cinquième a la chambre ronde, et on met le feu au centre de la chambre. Mais l'instrument, ainsi que les autres qui mettent le feu à leur poudre en un mouvement temps très rapide, doit être de matière fine et bien condensée. Cette condensation n'a lieu que rarement pour les fontes de grande épaisseur, parce que pour celles-ci, le métal reste liquide d'autant plus de temps que leur épaisseur est plus grande, et parce que celles de leurs parties qui sont le plus distantes du milieu de cette épaisseur sont celles qui se condensent d'abord.

- FOLIO 28 (versa). --

[RAPPORTS ENTRE POIDS ET MOTEURS). -

CONDENSATION DE L'AIR. YOU DES OISEAUX.)

Della Cognition depesi proportionata alpeso delsuo mobile ealla resissentia delmezo perilquale ilpe so simore. Ma litale actione nonsipuo da re scientia seprima nonsida laquantità dellachon densatione dellaria perchossa dacquantione mobile laqual condensatione sura dimaggiore ominiore densità sechondo lamaggiore ominio re velocita chea, inse ilmobile chella prieme chome cimosstra iluolare delli vecielli liqua li quadri cholsono delle loto alie battendo laria fanno ilsono piu grave opiu achito sechon do li ripiutardo ovelocie moto delle loro alie.

[In mage -] Perche tharsa il moto refresso della pietra fa magiore suepito infrallaria che ilsuo moto inci dente essendo men potente limo to refresso chel llo incidente el qual moto refresso fia ditanto, maggiore omi nore strepito quanto langholo della incidentia sara piu, om meno octuso.

Mainquanto alla prima dimanda ilmoto refresso effatto dalmoto chonpossto ditalmo bile elmoto inci dente effacto dal moto semplicie del medesimo mobile e epitudispossto alla revolutione chene laperchussion fatta in fra angholi achitti.

[126 figure 2] a ch [25 figure 2] de fi [3n-adessis de la 26 fig. 3] Laparte superio delgrave spe richo simove periluerso che ailmoto delsuo tutto ella par te inferiore sempretorna indirieto.

DE LA CONNAISSANCE DES POIDS PROPORTIONNÉS AUX PUISSANCES DE LEURS MOTEURS.

DE LA CONSAISANCE DES PODDS PROPORTIONNES AUX PUSSANCES DE LEURS MOTECUS.

Toujours la puissance du moteur doit être proportionnée au poids de son mobile et à la résistance du milieu dans lequel le poids se meut. Mais d'une telle action on ne peut donner la science si d'abord on ne donne les quantités de la condensation de l'air frappé par un mobile quelconque. Cette condensation sera de plus grande ou de plus petite densité selon la plus grande ou moindre rapidité qu'a en soi le mobile qui la presse, comme nous le montre le vol des oiseaux, qui font avec le son de leurs ailes, en battant l'air, un son plus ou moins aigu selon les que le mouvement de leurs ailes est alles est plus persons les sons de leurs ailes est plus persons de leurs ailes est persons de leurs ailes est plus persons de leurs ailes est plus persons de leurs ailes est persons de leurs ailes est plus persons de leurs ailes plus lent ou plus rapide.

[En marge :] Pourquoi la pierre le mouvement réfléchi de la pierre fait plus de bruit dans l'air que son mouvement incident, le mouvement réfléchi étant moins puissant que l'incident. Ce mouvement réfléchi fait un bruit d'autant plus grand ou plus petit que l'angle de l'incidence sera plus ou moins

obtus.

Mais, quant à la première demande, le mouvement réfléchi est fait par le mouvement composé du

Mars, quant à la première demande, le mouvement reneent est fait par le mouvement compose du mobile, et le mouvement incident est fait par par le mouvement simple du même mobile; c'est pourquoi le hruit est dans le mobile réfléchi, et n'est pas dans l'incident.

Pour la seconde demande, autant l'angle est plus obtus, autant le mobile est plus disposé à la révolution que dans la percussion faite entre des angles aigus.

[tre hgure :] a c b [zéme figure :] d e f [Au-dessus de la zéme figure :] La partie supérieure du grave sphérique se meut selon le sens qu'à le mouvement de son tout, et la partie inférieure tourne toujours partieure. en arrière.



- FOLIO 28 (verso). -

House the most in the state of the mopile that the mopile the

POIDS ET MOTEURS. - MOUVEMENT CIRCULAIRE].

De mobili equali essimilimossi da varie pole equl potentie —

[1º figure:] 1000 1000 1000 Infratli mobili equali essimili mossi daequali essimili potentie qu perequal mezzo quel sara dipiulungho moto dopo laseparation dalui fatta dalsuo moto re chedaesso motore fu piu achonpagni ato — pruovasi essia preposste pertal prova due artiglierie dipari vachu ta poluere eppeso di palla ss tola evali tudine di poluere Quella chessa ra piu chorta sara mancho achonpagniera ilmobile cholla sua potentia

DelMoro CIRCHULAKE
Mailmoto circhulare duniforme veloci ta tanto disscacia dasse ilmobile cho nuna intera revolutione quanto chomnol te Mattanto più remoto ne losscaccia nella creation della prima circhulatione quan to tal circhulatione epiù vicina al la sua integrita el modo to del suo mobile nonosserua tal moto circhu lare poi chelli ediviso dalla rota ma

[En bas i limoto chirchulare deluaso che pervn bu so versa lacqua fainfrallaria vna vite dacqua ec
[En marge i] mai i lavelo cita del mobi le esimile al la velocita del suo motore Ma il moto naturale con giunto chol
mo to dunmoto re chonsuma esso inpeto del motore —

Des mobiles égaux et semblables mus par des puissances différentes égales. 20. -Tére figure : 1000 1000.

Parmi les mobiles égaux et semblables mus par des puissances égales et semblables dans un même milieu, celui-là sera de plus long mouvement après qu'il se sera séparé de son moteur, qui aura été plus accompagné par ce moteur.

On le prouve; et qu'il soit proposé pour cette preuve deux pièces d'artillerie pareilles quant à la vacuité, à la poudre, au poids de la balle et à la force de la poudre; celle qui sera plus courte *sera* accompagnera le moins le mobile avec sa puissance.

DU MOUVEMENT CIRCULAIRE.

Mais le mouvement circulaire de vitesse uniforme chassera autant le mobile avec

une révolution entière qu'avec plusieurs.

Mais il le chassera dans la création de la première circulation d'autant plus loin que cette circulation est plus voisine de son intégrité [achèvement]; et le mouvement de son mobile n'observera [ne conservera] pas un tel mouvement circulaire, après qu'il est divisé [s'est séparé] de la roue, mais suit le mouvement droit.

En bas: Le mouvement circulaire du vase qui, par un trou, verse l'eau, fait dans

l'air une vis d'eau, etc.

[En marge :] Jamais la vitesse du mobile n'est semblable à la vitesse de son moteur; mais le mouvement naturel, joint avec le mouvement d'un moteur, consomme « l'impeto 1» du moteur.

I. Voir ci-dessus folio 22 recto.

FOLIO 29 (verso).

[QUADRATURE DE TRIANGLE OBLIQUE. — SPHÈRE DE L'EAU].

[1rt figure:] abc dne

La quadratura del triangholo obbliquo saradata me diante lamultiplichatione della basa nella meta dellalteza chea langholsuperiore sopra larettitudine della basa pro dotta inchontinuo diretto — chome sella basa ab b c del triangholo be d fussi prodotta inchontinuata rectitudi ne dal be e dicho chettu debbi multi**pl**ichare tutta la basa be perla meta dellalteza de cioe nel du ellave nimento sara essa quadratura ditutto il triangolo obbliquo bed pruovasi pervua develido che mosstra il triangholo a bec essere equale al triangolo be d'adunque, per la regola chesi quadra luno siquadra anchora laltro -

Della grandeza chea lasfera dellacoua

Lasfera dellacqua aminore circhunferentia chella terra scoperta dellacqua eperuolere misurareta le sfera dessa acqua abbi vno spatio noto delmare quando einchalma

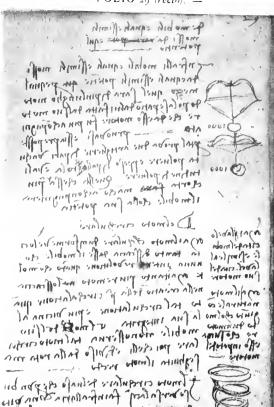
[tere figure :] abc dne

La quadrature du triangle oblique sera donnée au moyen de la multiplication de la base par la moitié de la hauteur qu'a l'angle supérieur au-dessus de la rectitude de la base continúment prolongée dans le même sens; comme si la base ab bc du triangle b c d était prolongée en rectitude continuée, de b c. Et je dis que tu dois multiplier toute la base be par la moitié de la hauteur de [e], c'est-à-dire par d'n, et le résultat sera la quadrature de tout le triangle oblique bcd. On le prouve par une d'Euclide, qui montre que le triangle a b c est égal au triangle b c d; donc, par la règle avec laquelle on carre l'un, on carre aussi l'autre.

DE LA GRANDEUR QU'A LA SPHÈRE DE L'EAU.

La sphère de l'eau a une circonférence moindre que la terre découverte de l'eau, et pour mesurer cette sphère de l'eau, aie un espace connu de la mer quand elle est au calme 1.

t. Cf. le br volume de la publication, folio 58 verso, en bas.



- FOLIO 29 (verso). -

שתחומה בין

(a quatratura tel transgrado obblique parapata mes

tera l'angla phismena tellabaja nullamenti tellalissa

otra masontinuo transcom tellabaja nullamenti tellalissa

transgrado bet fulli protopia incominionia restinia

bala be tella telin teles multi piusori intenti

bala be tella meta telin teles multi piusori intenti

mineto para ella quatrica telin tellabaja bet

protopiali para telesta telin piusori intenti

l'ano juntana antiura (aleo

cino j

[DIVISION D'UNE LIGNE - TRIANGLES SEMBLABLES (EUCLIDE) -PERSPECTIVE].

CHONUNA DATA APRITURA DISESSTE SIDIUDA VNA LINIA DATA IN NVN NU MERO DATO PARI ODISSPARI DIPARTE

CHONINA DATA APRITURA DISESSE SIDIUIDA VNA LINIA DATA IN NVN NU MERO DATO PART ODISSPARI DIPARTE EQUALI—

[Ist figure:] c a b d e f [2t fig.:] n mo p [3t fig.:] c a b d e f
Sia ladata linia a b elsimile sa ra ilipunto c perdissantia dalli stre mi a b ettal punto c sifacci chol la interseghatione diduce circhuli chomesi fia iltriangholo equilatero sopra la data sua basa epoi cholle medesi me interseghationi titalgli immezo ladatalinia cholla s c f sopra laqual perpendichulare sitraver si laperpendichulare d e ecquesta fia equidistante alla data linia a b di poi diudi questa linia de cholla data apritura disesste neldato nume ro diparte ecquestos osara modo per fetto chreuissimo — provasi pervna de velide cheddicie tutti litriangholi di uisi chontaglio equi disstanti alla sua ba sa ano li lati proportionati dipropor tione simile alsuo tutto E per una dipres pectiua — lechose eqvali posste indisstan tie equali sidimossterranno infrallero equali addunque perla prima lalinia d e eparalella al la linia a b eilmezzo elli stremi delluna al li angholi equali al mezzo elli stremi dellaltra —

AVEC UNE OUVERTURE DONNÉE DE COMPAS, QU'ON DIVISE UNE LIGNE DONNÉE EN UN NOMBRE DONNÉ, PAIR OU IMPAIR, DE PARTIES ÉGALES.

[1^{ère} figure :] c ab de f [2° fig. :] n mo p [3° fig. :] c ab de f. Soit la ligne donnée ab, et le point c à égales distances des extrémités ab, point qu'on fera avec l'intersection de deux cercles, comme on fait le triangle équilatéral sur sa base donnée; puis, avec les mêmes intersections, on coupe au milieu la ligne donnée, avec la perpendiculaire c f, perpendiculaire que traverse la perpendiculaire d e, et celle-ci est équidistante à la ligne donnée a b. Ensuite, divise cette ligne de avec l'ouverture donnée de compas dans le nombre donnée de parties. C'est là un procédé parfait et très rapide. On le prouve par une [proposition] d'Euclide qui dit : « Tous les triangles divisés par sections équidistantes à leur base ont les côtés proportionnés en proportions semblables à leur tout ». Et par une de perspective : « Les choses égales placées à distances égales se montreront entre elles égales». Donc, par la première, la ligne de est parallèle à la ligne ab, et le milieu ainsi que les extrémités de l'une a les angles égaux au milieu et aux sa ceux du milieu et des extrémités de l'autre.

— FOLIO 30 (verso) 1. —

[DEGRES ET MOUVEMENTS D'OMBRES].

Oualita dellonbre

Infralle equali alleuiatione dilucie tal proportione fia da osschurita asschurita delle generate onbre Qualsara daosschurita asscurita delli cholori dove tali onbre sichongiunghano —

urita asscurita delli cholori dove talj onore sicuongiang.

Delmoto della ondra eppiu velocie chelmoto del chorpo chel la gienera essendo illuminoso immobile provas essia illumi noso a cllonbroso b ellonbra d. dicho cheinparitenpo simoue lonbro so b in c.che il d. onbra simove in e ecquella proportione he dave locita avelocita fatta inmedesi mo tenpo quale e dallunghezza dimoto allunghezza dimoto ad dunque pella proportione che ala lunghezza delmoto de fatto dallonbra di ne tale anno infra loro le predecte ve locita demoti —

[2º fig.:] luminoso onbroso onbra

[2º fig.:] luminoso onbroso onbra

ecquali

Esselluminoso sara piu velocie dello on broso allora ilmoto dellonbra sara piu tar da chelmoto dello onbroso -Masse illuminoso fia piutardo chellonbroso alora lonbra sara piuvelocie chellonbroso

Qualités des ombres.

Parmi les allégements égaux de lumière, il y aura une proportion d'obscurité à obscurité pour les ombres produites telle que celle qu'il y aura d'obscurité à obscurité pour les couleurs auxquelles ces ombres se joignent.

Du mouvement de l'ombre 2.

ière figure :) a bc de

Toujours le mouvement de l'ombre est plus rapide que le mouvement du corps qui la produit, le lumineux étant immobile. On le prouve : soient le lumineux a, l'ombreux b, et l'ombre d; je dis que l'ombreux b se meut en c dans le même temps que d, ombre se meut en c, et il y a la même proportion de vitesse à vitesse dans un même temps, que celle qu'il y a de longueur de mouvement à longueur de mouvement. Donc, telle est la proportion qu'a la longueur du mouvement de fait par l'ombreux b jusqu'en c avec la longueur du mouvement fait par l'ombre d jusqu'en e, telle est cellé qu'ont entre elles les susdites vitesses de mouvement3.

2º fig. : Lumineux. Ombreux. Ombre.

Mais si le lumineux est égal en vitesse au mouvement de l'ombreux, alors l'ombre et l'ombreux seront entre eux de mouvements égaux. Et si le lumineux est plus rapide que l'ombreux, alors le mouvement de l'ombre sera plus lent que le mouvement de l'ombreux⁴. Mais si le lumineux est plus lent que l'ombreux, alors l'ombre sera plus rapide que l'ombreux 5.

^{1.} En haut, à l'angle gauche de la page, un 10. Devant chacun des 3 paragraphes, un rond (marque). 2. Cf. cj-dessus : manuscrit C, folio 3 verso.

^{3, 4} et 5 Manzi, p. 289 et tav. X, fig. 16 et 17; H. Ludwig, t. II, not 592 et 593; J.-P. Richter, t. II, no 212.

The windy with a standard of the standard of t

FOLIO 30 (verso). -

Solutions of the month of the second of the

[OMBRES | PYRAMIDALES ET DERIVÉES)].

DE LONBRA PIRAMIDALE

DE LONBRA PIRAMIDALE

Lonbra piramidale gienerata dal chorpo parallello sara tanto piu strec ta chelchorpo onbroso quanto la senpli ce
onbra diriuativa fia piu taglia ta piu disstante alsuo chorpo onbroso

DELLE ON BRE DIRIVATIVE SENPLICI —

La senplice onbra dirivativa he di due sorte cioe din vna finita in lungheza eddue infinite Ma ella finita epiramidale edelle infi nite vna vene cholunnale e el laltra dilatabile ettutte e 3 son dilati rectilini mallonbra con chorrenta
cioe piramidale nassi e dallon broso minore dellunino so ella cholunnale nassice da on broso equale alluminoso elle
dila tabile daonbroso maggiore dellu mi noso ec —

DELLE ONBRE DIRIVATIVE CHON POS-TE —

La senbigia contresta sono didue sortete cioe cholunnali utila tabile.

Le onbre diriuative conposste sono didue sortte cioe cholunnali etila tabile

DE L'OMBRE PYRAMIDALE.

L'ombre pyramidale produite par le corps parallèle sera plus étroite que le corps ombreux d'autant que l'ombre simple dérivative sera plus coupée à plus de distance de son corps ombreux 1.

Des ombres dérivatives simples.

L'ombre dérivative simple est de deux [trois] sortes, c'est-à-dire : d'in une finie en longueur, et deux infinies. Mais... La finie est pyramidale, et des infinies l'une est en colonne et l'autre divergente. Toutes trois ont les côtés rectilignes, mais l'ombre concourante, c'est-à-dire pyramidale, naît de l'ombreux moindre que le lumineux, celle qui est en colonne naît d'ombreux égal au lumineux, et celle qui est divergente d'ombreux plus grand que le lumineux², etc.

DES OMBRES DÉRIVATIVES COMPOSÉES.

Les ombres dérivatives composées sont de deux sortes, c'est-à-dire en colonne et divergentes 3, 4, 3.

1, 2. Manzi, p. 290, et tav. X, fig. 18; II. Ludwig, t. II, n°* 594. Cf. ci-dessus, manuscrit C, folio 7 verso. 3, 4. Manzi, p. 290; H. Ludwig, t. II, n°* 2955-6; J.-P. Richter, t. I, n° 161. 5. Un rond (marque), auprès des 3 titres.

-- FOLIO 3 i (verso). --

LUMIÈRE, LUSTRE ET OMBRE'.

DE LUME ELLI'STRO chediferentia e dallume allusstro so p chesidimos tra nella superfitie del licho terse delli chorpi oppachi Lilumi chessigienerano nelle superfitie terse delli chorpi oppachi sa ranno immobili nechorpi inmo bili anchora chellochio dess, vedito resimvova malli lusstri sa ran sopra limedesim chorpi intanti lochi della sua superfitie quanti sono lisiti dove lochio simove—QUALI CHORPI SONQUELLI CHERALUME SANZALUSSTRO Lichorpoi oppachi chearan superfitie densa casspra nogienerano mal lusstro inalchuna poi locho della sua parte al luminata —

OPPALI CHORPI SONQUELGI CHERALUME SANZALUSSTRO Lichorpoi oppachi chearan superfitie densa casspra nogienerano mal lusstro inalchuna poi locho della sua parte al luminata —

OPPALI CHORPI SONQUELGI CHERALAN LUSSTRO ENON PAR TE LUMINOSO—Lichorpoi oppachi densi chonass chondensa [uersa] superfitie sonquelgli che antutto illusstro in tanti lochi della parte alluminata quanto sono lisiti cheppossino ricievere langho lo della incidentia dellume edellochio ma perche tale superfitie specha tutte lechose cir chusstante lo allume loalluminato non sichon scie intal parte delcanpo alluminato

[Em marge, avant la 1º figure:] nonsi debba desiderare loinpossibile [profigure:] a bc om n do fe [profigure:] a b

DE LA LUMIÈRE ET DU LUSTRE. Quelle différence il y a entre la lumière et le lustre sur qui se montre aux surfaces des co nettes des corps opaques : Les lumières qui se produisent aux surfaces nettes des corps opaques seront immobiles dans les corps immobiles, encore que que l'œil qui les voit se meuve, mais les lustres seront sur les mêmes corps en autant de lieux de leurs surfaces qu'il y a de positions ou l'œil se meut.

Quels sont les corps qui ont de la lumière sans lustre. Les corps opaques qui auront une surface [non] dense et âpre [rude] ne produiront jamais de lustre en aucun par lieu de leur partie

QUELS CORPS SONT CEUN QUI AURONT DU LUSTRE ET N'AURONT PAS DE PARTIE LUMINEUSE. Les corps opaques denses avec as avec surface dense sont ceux qui ont tout le lustre, en autant d'endroits de la partie illuminée qu'il y a de positions pouvant recevoir l'angle de l'incidence de la lumière et de l'eil; mais parce qu'une telle surface réfléchit toutes les choses qui entourent le la lumière, l'illuminé ne se distingue pas dans cette partie du champ illuminé 3-4.

[En marge, avant la têre figure :] On ne doit pas désirer l'impossible .

[têre figure :] a b c m n do f e.

[2ème fig. ·] a b c de x k [:] k tsron i hg v m.

Le lumineux de longue figure fait les termes de l'ombre dérivative plus confus que la lumière sphérique; et c'est ce qui contredit à la proposition suivante : Cette ombre aura ses termes plus distincts qui sera plus voisine de l'ombre primitive, autrement dit : du corps ombreux, mais de ceci est cause la figure longue du lumineux a c 6, etc.

t. J.-P. Richter, t. 11, nº 1190, 2. Idem, t. 1, nº 197, pl. XL1, nº 5, 3. Manzi, p. 366, et 11. Ludwig, t. 11, nº 776 (sous les mots; Chediferentia à ; chorppi oppachi; J.-P. Richter, t. 1, nº 125). 4 et 5. Manzi, p. 366, II. Ludwig, t. 11, nº 777 et 778. 6. Quatre ronds (marques) devant les textes.



- FOLIO 31 (verso). -

define for the Muse.

(of the for the laber of unit four of the following will for the following the form of the following the form of the following for the following the following the following following the fo

where the stands of the stands

Such con hi ladural

columnia to the second and a second and columnia to the second and the seco

so and a panima so and a so and

TROIS SORTES D'OMBRES DERIVATIVES. — REFLETS].

DE L'OMBRE.

DE L'OMBRE.

Les ombres se dérivatives sont de trois natures; desquelles l'une est divergente, l'autre en colonne, la troisième concourante à l'endroit de l'intersection de ses côtés 1, ceux-ci se continuant au delà de l'intersection en infinie rigidité, longueur, ou rectitude. Et si tu me disais que cette que cette ombre est terminée dans l'angle de l'intersection de la jonction de ses côtés / l'et ne passe pas au delà, cela te serait nié, parce que terminée dans la première des ombres, il fut prouvé [puel : « Cette chose est terminée de laquelle aucune partie ne dépasse ses termes »; or, ici, dans cette ombre, le contraire a lieu, puisque de ce que nait une telle ombre dérivative, il nait manifestement la figure de deux pyramides ombreuses qui sont reunies dans leurs angles et la Done, si pour l'adversaire, la première pyramide ombreuse termine l'ombre dérivative avec son angle, d'où nait done la seconde pyramide ombreuse? Parce que Elle est, dit l'adversaire, causée par l'angle et non par le corps ombreux; c'est ce qu'on nie avec l'aide de la seconde de ce qui dit : « L'ombre est un accident créé par les corps ombreux interposés entre la position de cette ombre et le corps lumineux »; done ainsi il est devenu clair que l'ombre est engendrée, non par l'angle e de l'ombre dérivative, mais seulement par le corps ombreux; etc. corps ombreux 2, etc.

Si le sphérique ombreux est illuminé par le lumineux de longue figure, l'ombre qui s'engendre par la partie

Si le sphérique ombreux est illuminé par le lumineux de longue figure, l'ombre qui s'engendre par la partie la plus longue de ce lumineux sera de termes qui moins distincts que celle qui s'engendre par la largeur de la même lumière. Et celle-ci se prouve par la passée qui a dit que : cette ombre est de termes moins distincts qui est créée par un plus grand lumineux, et, en sens inverse, celle-là est de termes moins distincts qui s'illumine par un moindre lumineux 3.

[En marge - | DES OMBRES ALTÉRÉES.

Ombres altérées sont dites celles qui sont vues par parois claires ou autre lumineux.

Cette ombre se montrera plus obscure qui est en champ plus blanc.

Les termes des ombres dérivatives seront plus distincts qui seront pr plus voisins de l'ombre primitive.

L'ombre dérivative aura les termes de son impression d'autant plus distincts qu'ils se couperont, dans sa paroi, entre des angles plus égaux.

Cette partie d'une même ombre se montrera plus obscure qui aura contre elle des objets plus obscurs; et celle-là se montrera plus ou moins obscure qui sera vue par un objet plus clair. Et l'objet clair le plus grand éclaircira le plus.

éclaireira le plus.

[En bas, au bord de la marge :] e c Et l'objet obscur qui sera de plus grandes dimensions, obscureira plus l'ombre dérivative, à l'endroit de sa percussion 4.

Cf. ci-dessús, folio 31 recto, 1° paragr., et n. t.
 Manzi, p. 288, et tav X, fig. 15; H. Ludwig, t. H., n° 590 (avec les figures).
 5 et 4, J.-P. Richter, t. I, n° 162, et pl. IV (les figures en héliograv.).

FOLIO 32 (rerso). -

OMBRE ET LUMIÈRE. -- GRAVITE'.

DE ONBRA (La superfitie dongni oppacho participa delcholore delsuo obbieto — (La superfitie dongni oppacho participa delcholore delsuo obbieto — Honbra con di lume — tenebre eprivation di lucie — Lonbra sidiuide indue parte delle quali laprima he decta onbra pri mitiva laseconda ellonbra diriuativa senpre lonbra primitiva sifa basa dellonbra diriuativa — Litermini dellonbre dirivativi son retti linii —

Tanto più diminuissici lon laoscu rita dellonbra diriuativa quanto essa eppiu remota dellon bra primitiva
Quellon bra sidimossterra più osscu ra cheffia in circhundata dappiu splendida p bianchezza e dechonver so sara
meno evidente dovella giene rata inpiù osschuro chanpo —
Ilume partichulare n echausa didare migliore h rilievo alli chorpi onbrosi chel lo vuiversale chome cimosstra van il
pura ghone duna parte di chanpagnia alluminata dalsole evn aonbrata dal nuvolo che soisi allumina delume vnversale

dellaria — [11º figure:] cb na 1 1,2 3 [2º fig.:] 1 3 5 [?] 1 4 1/cie.

ogni gravita sos pesa etutta pertu ta lalungheza della chorda chella sos stiene edetutta in ogni parte de di quella

La surface de tout corps' opaque participe à la couleur de son objet :.

L'ombre est p est diminution de lumière — Ténèbres sont privation de lumière?. L'ombre se divise en deux parties, desquelles la première est dite ombre primitive, let la seconde est l'ombre dérivative 3

Toujours l'ombre primitive se fait base de l'ombre dérivative.

Les termes des ombres dérivatives sont rectilignes 4.

L'on L'obscurité de l'ombre dérivative diminue d'autant qu'elle est plus éloignée de l'ombre primitive 5 et 6.

Cette ombre se montrera plus obscure qui sera en entourée de plus splendide éclatantel blancheur et en sens inverse sera moins évidente où elle est engendrée en champ plus obscur7.

La lumière particulière n a pour effet de donner aux corps ombreux un meilleur li relief que l'universelle, comme nous le montre la comparaison d'une campagne illuminée par le soleil avec une ombrée par un nuage, qui seule s'illumine par la lumière universelle de l'air.

ière figure : cb 1,2 3 2 cmc fig. : 1 3 5 P 1 n a 1

Le centre

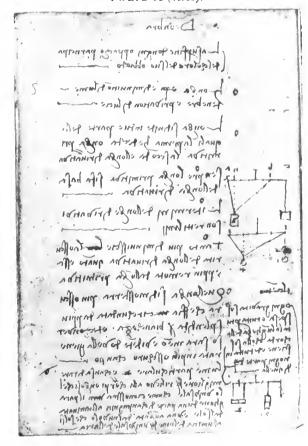
Toute gravité [chose grave suspendue est toute en toute la longueur de la corde qui la soutient, et est toute en chacune d de ses parties 8.

(36me fig. :1 3 2.

1 I.-P. Richter, t, l, n° 264 — Cf. Manzi, p. 326; H. Ludwig, t. H, n° 694 b. 2 et 3. Manzi, p. 74; H. Ludwig, t. l, n° 550 et 551. 4, 5 et 7. Manzi, p. 275; H. Ludwig, t. l, n° 555°, 555°, 555°, 6 f. J.-P. Richter, t. l, n° 150 (de la 2n° ligne — ombra e diminution, etc. — à : primitiva). 8. Huit rands on ovales unarquest, dont un barré, près des textes.

the persons of some and the second of the se

- FOLIO 32 (verso). -



QUADRATURE DU CERCLE. -GRAVITE, CORDES. LEVIERS, FROTTEMENTS].

GIEOMETRA

[100 figure.] Seconda ch [200 fig.:] prima a

Perquadrate la superfitie a eneciessario pre stare hi ilsettore c ilquale chol moto cinse quadrabile addunque agigvogni c
quadrabile chol b in quadrabile e ffarai r di cho vn superfitie quadrabile della quale separa vn quadrato equale al c prestato el rima
nente resta quadrato

DELCIENTRO DELLA GRAVITA

La calle figure se en municati del la calle figure se esconda 3 2

nente ressta quadrato

DELCIENTRO DELLA GRAVITA

[v 6g.:] Prima 3.2 f e n.m.p. a.1 b.1 l.d. c.2 [v 6g.:] seconda 3.2

[v 6g.:] Prima 3.2 f e n.m.p. a.1 b.1 l.d. c.2 [v 6g.:] seconda 3.2

Heientro della gravita sosspesa enel la linia cientrale della chorda chellasos stiene pruovasi perli pesi b.d. sosspesi alla bilancia prima delli quali anchora chefussino vniti nvn. sol corpo ilcientro della lor gravita enel mezo incluso in fralli 2 apendicholi nella linia e cque sto bisognia chonciedere perche a peso resisste al b.peso inpari braccio della bilancia el c. peso secondo resiste al d. peso contispati proportionati apesi son n.m.h. em. pli quadi sono inproportione sesqu'altera efelsimi le sono lipe si conversi cioe a.b.3 contro al b.d. peso adunque epro uno che e cientro ecientro della granita sosspe sa b.d. disunita ovogli vnita elsimi le inten do aver provato della lighura seconda echonquesto abbian concluso la figura terza.

[v 6g.: en.bs.] letza. a.b.c. La chorda dimagiore grosseza ren de dipiu faci le moto lasu a charrucol Ecquesto ac chade perch ella lieva della confreghatione eppiulungha dalcientro de la corda grossa lalito [a) lino] della confreghatione chelcientro della corda sottile.

33. --GÉOMÉTRIF.

tère figure : Seconde, c'b [gême fig. :] Première, a.

Pour carrer la surface a, il est nécessaire de prêter la le secteur c, qui, avec le mouvement, est en soi possible à car possible à carrer; donc, ajoute c, qui peut se carrer, à b qui ne peut pas se carrer, et tu feras de c'b une surface pouvant se carrer, de laquelle tu sépareras un carré égal au c prêté, et le reste demeure carré 1.

Du centre de la Gravité.

| Seme fig. : | Première. 3 2 l' e n m p a 1 b 1 l d c 2 [4º fig. :] Seconde. 3 2.

| Le centre de la gravité suspendue est dans la ligne centrale de la corde qui la soutient. On le prouve par les poids b d, suspendus à la première balance; ceux-ci, quand même ils seraient unis en prouve par les poids b d, suspendus à la première balance; ceux-ci, quand même la séraient unis en un seul corps, auraient le centre de leur gravité au milieu inclus entre les deux lignes de suspension, en e. Et il faut accorder ceci, parce que a, poids, résiste à b, poids, à bras égal de la balance, et que c, second poids, résiste au poids d; or les espaces proportionnés aux poids sont nm et m p, qui sont en proportions sesquialtères cf, et de même sont les poids, en sens inverse, c'est-à-dire : a b contre b d, poids. Donc il est prouve que e, centre, est centre de la gravité suspendue b d, désunie ou unie, et j'entends avoir prouvé la même chose de la seconde figure. Et avec ceci, nous avons conclu la troisième figure.

[5e fig., en bas] Troisième, a b c. La corde de plus grande grosseur rend sa poulie plus facile de mouvement; et il en est ainsi parce que le levier du frottement est plus long du centre de la corde grosse au bord du frottement que le [du] centre de la corde fine.

1. Voir ci-dessus, folio 26 tecto.

FOLIO 33 (verso).

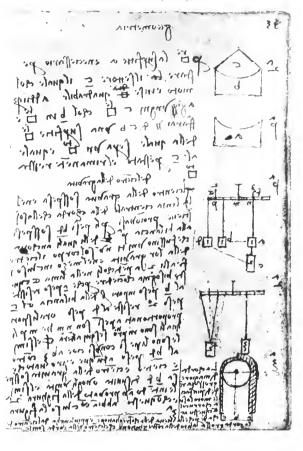
HINSTRUMENTS A VENT. -POIDS ET FORCE DE LA CORDE SUR LA POULIE.

Da gienerare vento mirabile -

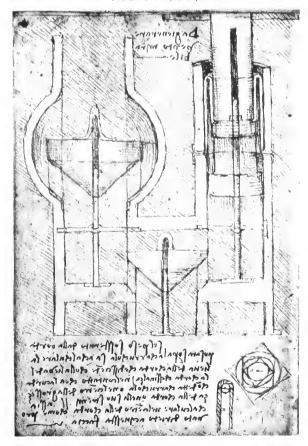
Sel peso sosstenuto dalla corda posata sopra lacharruchola sa achalchulare la licua dellachorda chedissciende cholía lieva del la chorda chessinalza nelcontatto chea lacorda chondetta charruchola onelcientro della grossez za della chorda onelli suo stremi -- assia chalculare nelcientro della chorda chome pro vato diricto acquessta faccia --

Pour produire un vent merveilleux.

Si le poids soutenu par la corde posée sur la poulie, on a à calculer le levier de la corde qui descend avec le levier de la corde qui s'élève, au contact qu'a la corde avec ladite poulie, ou au centre de la grosseur de la corde ou à ses extrémités; on a à le calculer au centre de la corde, comme il est prouvé derrière cette page.



- FOLIO 33 (verso). -



INSTRUMENTS A VENT, ET A EAU].

Tanto sara piv abbondante il chorso quanto li vsscioli aran mi nore dissci [?] — 34. —

Tutto losspatio delli vsscioli effatto equa le attuto losspatio che a lalargheza della channa —

[Figures au bord de la page:] n c a m b

infra n m latela a, sa ra senpre do pia einfra c b fia scien pia ma ab bi avertentia che douella eddoppia che ella nonsi chonfreghi lu na chollaltra Massieno tan te vicine quan to sipuo -

[Figures en bas:] Mantaci per manenti aaequa salata aeeio non sicorronpan —

Le courant sera d'autant plus abondant que les petites portes auront moins 34. —

Tout l'espace des petites portes est fait égal à tout l'espace qu'a la largeur du

[Figures au bord de la page :] n c a mb.

Entre n, m, la toile a sera toujours double, et entre c, b, elle sera simple, mais sois averti qu'où elle est double, elle ne se frotte pas l'une contre l'autre; mais qu'elles soient aussi voisines que possible.

Figures en bas : | Soufflets solides ; à eau salée, afin qu'ils ne se corrompent pas.

- FOLIO 34 (verso). -

[L'HELICE ET L'HÉMISPHÈRE].

DIFINITIONE DELLA ELICHA

[1re figure:] a b

Elicha evna fighura piana creata davna so la linia laquale echurva dichurvita vni forme mente disforme li essi va raluol giento intorno alpunto choi nispatio vni forme mente disforme —

Di finitione dello emis sperio — [2º fig. :] c e d He missperio he vnchorpo gienerato davna meza spera chontenuto dalcier chio edalla superfitie della *della* mezza

spera [3° fig.:] ma pq tnr ors [Ilmoto delsemisferio principiato nunpun to dels della circhunferentia del suo mag giore cierchio effinito finiscie nel me zo desso emisperio desscrive lafgara lalinia elicha — Pruovasi perla seconda dellimpeto chonpossto chedicie (dellimpeto chonposto tanto sara piutardo luna parte chelaltra quanto el la fia piu brieve (ecquella sara piu brieve che piu disstante alla rettitudine della lini a cheffecie lacreation del primo alla rettitudine delmoto fatto dalsuo motore Adunque ilmoto delsemisferio esendo conposto di moto di molte intere revolutioni cho edimo to dimezarevolutione -

DÉFINITION DE L'HÉLICE.

[1ère figure :] a b

L'hélice est une *figure plane créée par une* seule ligne qui est courbe, de courbure uniformément dissemblable, et elle va se tournant autour du point avec un espace uniformément dissemblable.

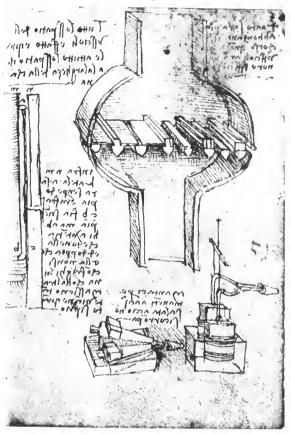
Définition de l'hémisphère.

2º fig. : 1 ced.

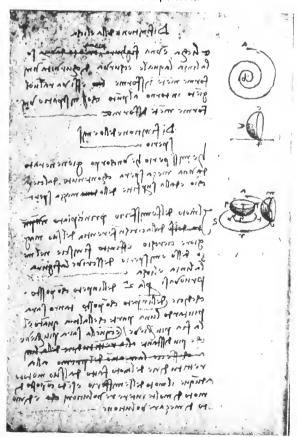
L'hémisphère est un corps engendré par une demi-sphère, contenu par le cercle et par la surface de la dite demi-sphère.

[3¢ fig. :] mapq_tnv ors.

Le mouvement de l'hémisphère commencé en un point du s par la circonférence de son plus grand cercle et fini finit au milieu de cet hémisphère, décrit [ayant décrit] la figure la ligne hélice. On le prouve par la seconde de l'« impeto » composé, qui dit : « De l'impeto composé, une partie sera d'autant plus lente que l'autre qu'elle sera plus courte ». Et : « Celle-la sera plus courte qui est plus distante de la rectitude de la ligne qui créa le premier de la rectitude du mouvement fait par son moteur ». Donc, le mouvement de l'hémisphère étant composé de mouvement de beaucoup de révolutions entières ar, est de mouvement de demi-révolution.



- FOLIO 34 (verso). -



MOUVEMENTS. - HELICE. - FROTTEMENTS.

DE INPETO CONPOSSTO

[176 figure (3e bas en haut)] a Moto senplicie gf moto conpossto b c d e moto senplice

[Ilmoto chonposto eddetto quello che par ticipa dell'inpet del motore edel inpeto delle fighure del mobile come he ilmoto

[b e mai ilquale etime zo adue moti senplici de quali luno he circha ilprincipio del moto ellaltro he circha alfine a g e primo ed e c

enelline ma ilprimo solo obbedi scie al motore ellultimo e sol della fighura del mobile —

DE INPETO DECHONPOSSTO

Linpeto dechonposto achonpagnia ilmobi le chontre nature dinpeto dequali due naschan dal motore ella 3ª dalmobile Malle due delmotore e il moto recto me del motore missto cholmoto churvo dei mobile ellerzo elmoto senplicie del mobile ilquale solo attende avoltar si cholmezzo della sua chonuessita alcon tatto del piano doue suolta eposa —

CONFREGHATIONE
[§ 6 fg :] conpossta c b [§ 6 fg] dechonpossto

Lachonfreghatione sidmide in 3 parte cioc senplicie echonpossta edechonposta

Laconfre chatione senplicie ecquella cheffa ilmobile soprailocho dove sistracina laconpo sta ecquella cheffa ilmobile infra due inmobili : ladeconpossta ecquella cheffa il chonio diduersi lati

De l' « impeto » composé. 35. --

Mouvement simple. gf Mouvement composé. b c de Mou-[tère figure (de bas en haut) :]a

vement simple.

Mouvement composé est dit celui qui participe de P « impeto » du moteur, et de P « impeto » des figures du mobile, comme est le mouvement f b c, mais qui est au milieu de deux mouvements simples. L'un de ceux-ci est auprès du principe du mouvement, et l'autre auprès de la fin; a g est le premier, c d ec est à la fin. Mais le premier seul obéit au moteur, et le dernier est seul de la figure du mobile.

De l' « impeto » décomposé.

L'« impeto » décomposé accompagne le mobile avec trois natures d'« impeto ». Deux d'entre elles naissent du moteur, et la troisième du mobile; mais les deux du moteur, c'est le mouvement droit me du moteur mêlé avec le mouvement courbe du mobile, et la troisième est le mouvement simple du mobile, qui tend seul à se tourner avec le milieu de sa convexité au contact du plan où il se tourne et pose.

FROTTEMENT.

Prottement : JSimple, a [4º fig. :] Composé, c b [5º fig. :] Décomposé.

Le frottement se divise en 3 parties, c'est-à-dire en simple, composée et décomposée.

Le frottement simple est celui que fait le mobile sur le lieu ou il se traîne; le composé est celui que fait le mobile entre deux immobiles; le décomposé est celui que fait le coin de divers côtés.

- FOLIO 35 (rerso). -

[VOL DES OISEAUX .

DEVOLATILI

[176 figure:] seconda [28 fig:] prima

PERCHE LUCCIEL FAMOTO CIRCHUNVOLUBILE PERILIPIEGIA DELLACHODA

di tecti lichorpi che an lungheza, e chessimovan perlaria chean lisstremi latera li equal mente disstante al crentro lalinia cientrale della lor grossezza faran no li lor moti retti non emassime ilmoto naturale ean chora ilmaturale iluiolente elsimile ilseminatura

le non sivariando lapotentia delli npeto: dital chorpi chon duttore —

Massellai stremi laterali delli chorpiche an lunghezza saranno in nequal mente distanti dalla linia cientrale della lor grossezza

allora ilmoto dital chorpo sin churveta perlaria dove simove: ettal curuita ana laparte chonchava dacquellato dove losstremo del

predette chorpo gandetto chorpo cipiu remoto dalladec ta linia cientrale ec.

DELLE OBBLIQUITA CHONPOSSTE NEL UOLA/RE DELLI VECIELLI

Obliquita chon posta edetta quella chelfan perlaria li uciel li chessimovan perlaria tenendo piu alto la choda chel cha po epiubassa luna alta chellaltra —

Delle Obbliquita Chonposta edetta quella cheffan perlaria il uciel li chessimovan perlaria tenendo piu alto la choda chel cha po epiubassa luna alta chellaltra —

Quando/iluolar delli vecielli effacto perla obbliquita chonpossta allora lucciel sara pin tanto piu velo cie per luna obbliquita cheperlaltra quanto luna obbli quita fia meno obbliqua chellaltra —

Senpre ilmoto delli vecielli chevolan cholmoto dobbliqua tachonpossta finno ilmoto chin ve
Senpre ilmoto fatto dalli vecielli chevolan chonobbliqui ta chonpossta fia churvo laqua
Lachuruita chessigienera delmoto chonpossto fatto daluolar delli vecielli sara tanto maggiore ominore quanto lobbliquita lateale fia minore omagiore

DES VOLATILES :

[tere figure : | Seconde, [zeme fig.] Première.

lere figure : Seconde. [2006, fig.] Première.

Poutquoi l'oiseau fait un morvement de circonvolution en ployant la queue.

De Tous les corps qui ont une longueur, et qui se meuvent dans l'air en ayant les extrémités latérales également distantes du centre de la ligne centrale de leur grosseur, feront leurs mouvements droits; non et surtout le mouvement naturel, mais aussi le naturel le violent, et de même le demi-naturel, la puissance de l' « impeto » conducteur de tels corps ne se variant pas.

Mais si les extrémités latérales des corps qui ont une longueur sont inégalement distantes de la ligne centrale de leur grosseur, alors le mouvement de ce corps se courbera dans l'air ou il se meut, et cette courbure aura la partie concave du côté ou l'extrémité du susdit corps du corps déjà dit est plus élaignée de ladite ligne centrale, etc.

éloignée de ladite ligné centrale, etc.

Des obliquités composées dans le vol. des oiseaux.

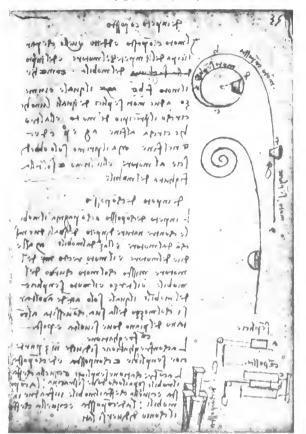
Obliquité composée est dite celle que font dans l'air les oiseaux qui se meuvent dans l'air en tenant la queue plus haute que la tête et une aile plus basse que l'autre.

Quand le vol des oiseaux est fait par l'obliquité composée, alors l'oiseau sera plus d'autant plus

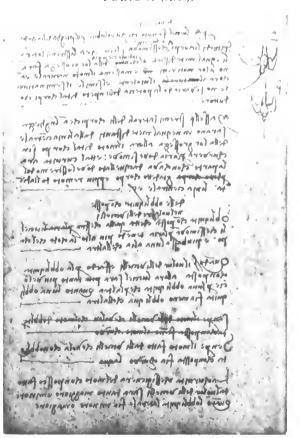
rapide par une obliquité que par l'autre qu'une obliquité est moins oblique que l'autre. Toujours le mouvement des oiseaux qui volent avec le mouvement d'obliquité composée font [est]

le mouvement courbe.

Toujours le mouvement fait par les oiseaux qui volent avec obliquité composée est courbe qui...
La courbure qui s'engendre du mouvement composé fait par le vol des oiseaux sera d'autant plus grande ou plus petite que l'obliquité latérale est moindre ou plus grande.



— FOLIO 35 (verso). —



IVOL DES OISEAUX .

Volatili | Nodar delli vecicili edalpocha valitudine selle punte delle sue alie nonson piegbabili pru ovasi perla quinta delli elementi cheddicie (lapotentia laterale proibisscie ildisscienso alle chose gra vi) chome vedersipno allomo chessappoggia in chopiedi ceholle reni infra 2 pariete dimuro chome far siucele acquelli chenettano ichamin del fumo talfa ingranparte lucciello cholle latera li tortuneli tortuosita del che ano lepunte delle sue penue chontro addiaria dove sappogiano crasi pieglateno.

[tre figure:] a d b vento velocie c vento tardo [Quando illus Ildissciento diretto dello vecicillo sara perchosso cholnento sotto lealie allora tal discien so fia tanto meno piu obbliquo quanto iluento e di maggiore potentia—
prova perla nona di questo chedicie (Ielli ducienti diretti fatti chefan dalli gravi infrallaria infrallaria dallilgra vi rimili cequali queltifara piu obbliquo ches suara perbosso dappiu impetuoso vento c—
[Obelli recti disscienti chefano ligravi infrallaria ligr vi simili cequali Quel sifara piu obbliquo chef fan perchosso dappiu inpetuoso vento.

Gledli recti disscienti chefano ligravi infrallaria ligr vi simili cequali Quel sifara piu obbliquo chef fan perchosso dappiu inpetuoso vento.

Gledli recti disscienti chefano ligravi infrallaria ligr vi simili cequali Quel sifara piu obbliquo chef fan perchosso dappiu inpetuoso vento.

Gledli recti disscienti chefano ligravi infrallaria ligr vi simili cequali Quel sifara piu obbliquo chef fan perchosso dalla predetta choda cho ella lia chessirova dallato la basso dessa cholas sara pie dar tuato piu tarda chefulatio opposita quan to ilmono dello vecicillo fa piu chirvita voltera la settima diquesto chefdicie (Quella parte della foria circhinumolubile) era diminor movimento chef fa piu vicina alcientiro desso circhinumolubile era diminor movimento chef fa piu vicina alcientiro desso circhinumolubile era diminor movimento chef fa piu vicina alcientiro desso circhinumolubile era diminor della coposita ara losstreno. d. ciolmoro gli contro desso circhi

36. -VOLATILES.

Volatiles.

Le vol des oiseaux est de peu de force si les pointes de leurs ailes ne sont pas flexibles; on le prouve par la cinquième des éléments, qui dit : « La puissance latérale interdit la descente aux choses graves », comme on peut le voir pour l'honme qui s'appuie en avec les pieds et avec les reins entre 2 parois de mur, comme on le voit faire à ceux qui nettoient les cheminées de la fumée [ranonemt]; ainsi fait en grande partie l'oiseau avec les tortuos tortuosités latérales du qu'ont [que fout] les pointes de ses pennes contre l'air où elles s'appuient

on le voit au de de courbe s'appuient et se plient.

11st figure 3 a d b (vent rapide) e c (vent lent)
Quand la des la descente directe de l'oiseau sera frappée par le vent sous les ailes, alors cette descente sera d'autant moins plus oblique que le vent sera de plus grande puissance. Preuve par la neuvième de ce qui dit : « Des descentes directes faites par... que font les graves dans l'air... dans l'air... par les graves semblables et éganx, celui-là se fera plus oblique, qui sera frappé par un vent de plus « d'impeto », etc (Des descentes droites que font les graves dans l'air les graves semblables et éganx, celui-là se fera plus oblique, qui sera frappé par un vent de plus « d'impeto », etc (Des qui sera frappé par vent de plus « d'impeto ».

Si l'oiseau volant [vole] avec les ailes d'égales hauteurs et... abaisse un des côtés de sa queue, alors son vol droit se fera courbe, et cette courbe tournera la son côté concave vers le côté bas de la susdite queue, et le et l'aile qui se trouve du côté bas de la queue sera plus len d'autant plus lente que l'aile opposée que le mouvement de l'oiseau sera plus courbe: on le prouve par la di septieme de ce qui dit : « Cette partie de la roue en circonvolution sera de moindre mouvement qui est plus voisine du centre de cette circonvolution ». Done, la pointe de l'aile a tonchant a, centre de ce qui fait la circonvolution, sera de moindre mouvement, et l'aile opposée aura l'extrémité d avec le mouvement gb.

[2562, 3] a m c nq b dg Prouve rourquot L'oiseau se tourne en plant La Queue. Tous les corps qui se meuvent dans l'air, en ayant les extrémités également distantes de la ligne centrale de leur longueur, feront un mouvement droit; donc...

FOLIO 36 (verso). -

VOL DES OISEAUX.

VOLATHI [refigure:] secondo [refig.:] primo [3e fig.:] senplice obbliquita a b [1e fig.:] obbliquita chonposta c d [5e fig.:] obliquita de chonposta e f [Hdissciendere delli vecielli edidue nature delle quali luna echonicieteza sopra vnterminato lo cho laltra cindiscienso anbighuo sopra due opiv lochi Ma ilprimo porta le alie aperte chole punte leuate più alte chella schiena echone quale altezza diquelle disciende chontetta essenpli cie obbliquita vo alsuo desstinato locho — Ma il sechondo veciello disciende cholle punte dellalie ferrmi più basse chelpetto e cholla cho ta pieghandosi ora addesstra heora assinisstra che quando conobliquita senplicie ecquando con chon possta e alchuna volta chon decon possta —

chon possta ealchuna volta chon decon possta —

lee ng.:] c a f b de
Lucciel chedaluento cherchosso per chossta eperchosso move tanto hila perchossa chonmaggiore eppiuve locie moto quellalia
a fe ailuento de chelperchote perchossa nella lia a h ello porterebbe perla linia delsuo chorso senon fussi lalia a b di piu velocie
moto cheluen to perla qualchosa iluento cheperchosse ilchostato del lucciello cin ediqual chorevertiginoso refresso sipiegho
inverso lalia chessi richiuse nesuo battimento ce sechosi tale alia ebbe vio sechosi ochorso chontro aldetto pieghamento deretto
moto dello veciello advicche echoncluso chelmo to grande evelocie cheffa piu la lia perchossa daluen to chequel chefialia opposita;
insieme choluento cheperchose nelluciello erefrette contro alla detta alia ecquel che non lassicia piegrare daluento il corso retto
delli vecielli canchora sellalia opi positia non fussi tarda edipocho moto essa perchotereb he nelcorso deluento eluento contro addilei
echosi iluento sarebbe potentissimo achonpagniare tale veciel lo cholsuo chorso ec. —

VOLUTILES.

[16re figure :] Second. [26me fig. :] Premier. [3c fig. :] Obliquité simple. a b [4c fig. :] Obliquité com-

posée, c d [56 ng. s] Obliquité décomposée, e f.

La descente des oiseaux est de deux natures, dont l'une est avec certitude sur un lieu déterminé; l'autre en descente ambiguë [incertaine], sur deux ou plusieurs lieux. Mais le premier porte les ailes ouvertes avec les pointes levées plus hautes que l'échine; et en maintenant les ailes à égale hauteur, descend avec obliquité droite et simple so au lieu où il se destine. Et le second oiseau descend avec les pointes des ailes maintenues plus basses que la poitrine et avec la queue se pliant, tantôt à droite, tantôt à gauche, avec obliquité tantôt simple, tantôt composée, et parfois décomposée.

[6 tig. :] ca fb de.

[6s tig. s] ca (b) de.
L'oiseau qui est frappé est frappé par le côté, meut l'aile frappée avec un mouvement d'autant plus grand et plus rapide l'aile qui est contre le vent que l'autre aile, que le vent est de mouvement de plus grand « impeto ». On le prouve : Soit l'oiseau ab e, qui se meut par la ligne a f, et a le vent d qui le frappe par le côté, dans l'aile a b, et le porterait par la ligne d e sa course si l'aile a b n'était pas de plus rapide mouvement que le vent; c'est pourquoi le vent qui a [ayant] frappé le côté de l'oiseau; est en et de quelque réflexion tournoyante a [ayant] fléchi vers l'aile qui s'est fermée dans son battement et, cette aile a eu ainsi un second secours contre ladite flexion du mouvement droit de l'oiseau; donc il est conclu que le mouvement grand et rapide que l'aile frappée par le vent fait de plus que celui que fait l'aile opposée, en même temps que le vent, qui a trappé l'oiseau et s'est réfléchi contre ladite aile, est ce qui ne laisse pas fléchir par le vent la course droite des oiseaux. Et encore, si l'aile opposée n'était pas lente et de peu de mouvement, elle frapperait dans la course du vent, et le vent contre elle; et ainsi, le vent serait tout-puissant pour accompagner cet oiseau avec sa course, etc. the first way and the second of the second o

- FOLIO 36 (verso). -

oolan h

There was been been the selection of the

VOL DES OISEAUX OISEAUX DE PASSAGE)].

Volatili
Perche illuolar delli vecielli quando son dipassaggio effatto chontro almoto delvento nongia perche m illor moto sifaccia piu velo cie maperche epiu duratobie emen fatichoso ecquesso na scie perche son chon picholo battimento dalie penetrano iluento chonobbliquo moto i ilquale moto essocto ven to dopo ilqualmoto inpetuoso sidissponghano perobli quo sopra ilchorso deluento ilquale nento entrato soto la obbliquita dellucciello equello alzato avso dichonio e quello alzato apertanto tenpo perquanto sichonosuma loac quistato inpeto dopo ilquale dinovo dissciende sotto vento edinovo sifavelocie epoi replicando ilpredec to refresso sopra vento insino attanto cheracquissti lagi a perduta alteza echossi seguita succiessiuamente —

PERCHE RARE SON LEUOLTE CHELLI VCIELII VOLINO CHONTRO ALCORSO DELUENTO —

Rarissime son leuolte cheiluolar delli vecielli siafatto chortro del prilverso chorso deluento ecquesto nasscie perche tal chorso liaviluppa edissgreghalepenne daddosso col tre addiquessto li raffredda ladenudata charne Mal massimo danno he che dopo ildisscienso dello obbliquo suo moto nonpuo entrare sopravento echolauor diquel lo rifrettere allagia lassciata altezza seggia lai non sivoltassi indiretto laqual chosa nonsarebbe alpropo sito dello acquistare quantita diulinggio —

Tanto più allargha lucciello lepenne delle sue alie quanto ilsuo volo eddipiu turdo moto — ecquessto fa perla settima delliementi cheddicie (quel chorpo sifara pi vlieve cheacquissta maggiore larghezza —

VOLATILES. 37. -

Porrquoi Le vol des oiseaux, quand ils sont de passage, est fait contre l'arrivée du vent. Le vol des oiseaux, quand ils sont de passage, est fait contre le mouvement du vent, non certes

Le voi des oiseaux, quand its sont de passage, est fait contre le mouvement du vent, non certes pour que leur mouvement se fasse plus rapide, mais parce qu'il est plus durable et moins fatigant; ceci a lieu parce qu'avec de petits battements d'ailes, ils pénètrent le vent par mouvement oblique, mouvement qui est sous le vent, et après ce mouvement d'« impeto», ils se disposent obliquement sur la course du vent; ce vent entré sous l'obliquité de l'oiseau et celui-ci éleve comme le ferait un coin, l'élève aussi longtemps que se consume l'« impeto» acquis, après lequel il descend de nouveau sous le vent, et de nouveau se fait rapide; et puis il répète la susdite réflexion sur le vent jusqu'à ce qu'il ait regagné la hauteur perdue, et ainsi de suite, successivement.

Pourprot les oiseaux voiest rapement contre le léans le sensi course pur vent

Potrouot les oiseaux volent rarement contre le dans le sens cours du vent. Il est très rare que le vol des oiseaux soit fait contre le dans le sens du cours du vent, et ceci naît de ce que ce cours les enveloppe et sépare les pennes du dos, refroidissant en outre la chair dénudée. Mais le plus grand dommage est qu'après la descente de l'oblique, son mouvement ne peut entrer [passer] sur le vent, et avec la faveur de ce vent, se réfléchir à la hauteur délaissée, s'il ne s'est pas déjà tourne en arrière, chose qui se ne serait pas à l'intention d'acquérir quantité de [ce qui n'avancerait pas son]

voyage. L'oiseau élargit les pennes de ses ailes d'autant plus que son vol est de plus lent mouvement; et ceci, par la septième des éléments, qui dit : « Ce corps se fera plus léger qui acquiert une plus grande

largeur. »

1. Voir ci-après, folio 41 recto.

FOL1O 37 (verso).

VOL DES OISEAUX |.

Lucciello chedissciende tanto piu sifa velocie quan to esso piu sidilata risstrigne nellalie enella choda — pruovasi perla quarta della gravita cheddicie (quel grave sifa dipiv velocie disscienso che ochupa men quantita daria -

Quello vecien fia piu velocie nelsuo disscienso ilquale dissciende perlinia diminore obbliquita, pruovasi perla seconda della gravita cheddicie (quel graue epin pre sto velocie chedissciende per più brieve chamino

Lucciel cheddisciente tanto piu sitarda quanto piu sidilata - pruovasi perla quinta delpeso chedicie (quel grave piu sitarda

neldiscienso cheppiu sidilata ---

Luciel cherefrette tanto piu sinalza quanto elli acquissta magiore largheza pruovasi perla quatordecima delmoto lochale chedicie quel grave che oc chupa menquantità daria ./. ./. perla linia del suo moto piu pressto lapenetra addunque lasomma asstensione dellalie gienera soma diminuitione allagrosseza ditutto lucciello epercon seghuenza emeno inpedito linpeto delmoto suo re fresso onde piu sinnalza nelfine desso refresso

Quando lucielle s disciende sopra del locho doue siuvol posare esso lieva lalia inallto osspiana lameta della sua lungheza echosi dissciende contardita sopra 1/ lapretedetta bassezza --

L'oiseau qui descend se fait d'autant plus rapide qu'il s'élargit se serre plus dans les ailes et dans la queue; on le prouve par la quatrième de la gravité, qui dit : « Ce grave se fait de plus rapide descente qui occupe une moindre quantité d'air. »

Cet oiseau est plus rapide dans sa descente, qui descend par une ligne de moindre obliquité; on le prouve par la seconde de la gravité, qui dit : « Ce grave est plus prompt rapide qui descend par un plus court chemin. »

L'oiseau qui descend se ralentit d'autant plus qu'il s'élargit plus; on le prouve par la cinquième du poids, qui dit : « Ce grave se retarde plus dans la descente qui s'élargit plus. »

L'oiseau qui se réfféchit s'élève d'autant plus qu'il acquiert une plus grande largeur; on le prouve par la quatorzième du mouvement local, qui dit : « Ce grave qui occupe une moindre quantité d'air ./. par la ligne de son mouvement, le pénêtre plus vite » ; donc, la plus grande extension des ailes engendre la plus grande diminution pour la grosseur de tout l'oiseau, et en conséquence, l' « impeto » de son mouvement réfléchi est moins empêché; par suite, il s'élève plus à la fin de sa

Quand l'oiseau s descend sur le lieu ou il veut se poser, il élève les ailes, et aplanit la moitié de sa longueur, et ainsi il descend avec lenteur sur le le susdit bas.

The stands of mineral sounds of the boly below of the stands of the stan

they the lates of the state of

Seep to the close of the penalty

The seed in the seed from the solution of the

There is a special meeting in how they be used by the world of the first of the section of the second of the secon

- FOLIO 37 (rerso). -

A. El

Leginer of the highest will the selection of the selectio

Cope of (abertum puller commented of the puller of the puller of the puller of the commented of the commente

Topapalate

VOL DES OISEAUX.

38. — Volatili

Tanto he, amyouere laria contro alla chosa in mobile quanto amuovere lacho sa chontro allaria m inmobile -

Quando luciello simove chontardo disscienso ellungho chamino echel sanza batti mento dalie echellade clination lochonducha piu pressto inverso laterra chella sua intentione allora esso abbassa lalie ecquelle a bassa move chontro allaria inmobile ettal movimento rilie va lucciello inalto nonaltre menti chesse vnonda diuento ilperchotessi disocto ecquessto sipruo va perla penultima —

[1re figure :] ba cd [2e fig :] ba cd

Dei le due obbliquita chontra rie delle quali luna dissciende el laltra refrecte -

Ilmoto diquello veciello cheddissciende perdue obbliquita chontrarie sara tan to più lungho quanto esso lobbliquita che chello riliena sara più simile alla obbliquita cholla quale esso dissciende pro vasi essiache perse lobliquita chonche lucciel dissciende faccia roi ciento niglia pero che ra ./ disciendere in terra con cen to. braccia, didisenso e chelloposita obbliquita cholla quale esso refret te inessa ora loi risspiarmi lameta desso dis scienso allora dicho chellmoto di 100 miglia gliritornera 50 chome assuolocho fiapro vato

38, — VOLATILES.

Autant il y a à mouvoir l'air contre la chose immobile qu'à mouvoir la chose contre l'air m immobile.

Quand l'oiseau se meut avec une lente descente et un long chemin, et que l'sans battement d'ailes, et que l'inclinaison le conduit plus vite vers la terre que son intention, alors il abaisse les ailes, et les abaisse meut contre l'air immobile, et ce mouvement relève l'oiseau en haut non autrement que si une onde de vent le frappait de dessous; ceci se prouve par la pénultième.

[1ere fig. :] ba cd [20 fig. :] ba cd.

Des deux obliquités contraires, desquelles l'une descend, et l'autre réfléchit.

Le mouvement de cet oiseau qui descend par deux obliquités contraires, sera plus long d'autant qu'il que l'obliquité qui le relève sera plus semblable à l'obliquité avec laquelle il descend. On le prouve : Soit que par soi l'obliquité avec laquelle l'oiseau descend fasse un cent milles par heure ./· à descendre à terre avec cent brasses de descente, et que l'obliquité opposée avec laquelle il se réfléchit dans cette heure, lui épargne la moitié de cette descente, je dis qu'alors le mouvement de 100 milles lui deviendra de 50, comme il est prouvé en son lieu.

-- FOLIO 38 (rerso).

VOL DES OISEAUX - LE MILAN].

DE VOLATILI

Sepre epiu tardo iluolardelli vecielli nello abbassamento alzare delle loro alie chenello abbassare ecquessto effatto dalneciessario riposo chessico richiede dupo lavicina faticha delle affatichate men pr bra pre eoltre addique sto enone neciesario lavelocita nello alza re esse alie chome e illoro abbassare conciosia chellinpeto cheporta lucciello egienerato perlun gho spatio di moto intale veciello in elli bassta solo auere rialzate lealie donde prima dis sciesono quando detto inpeto chomincia ade clinare ilqual siconossicie perla declinatione dello veciello. Macquando lucciello sivol fare velocie elli ripiglia linpeto piuvici no alsuo principio ebbatte lalie piu spesso echon piv lungho evelocie moto chelli sia possibile.

Delmoto circhun volubile fatto dalnibbio nellalzarsi

Ilmoto ch circhunvolubile fatto dal liuccielli nella loro eleuatione sopra del vento nasscie perche cholluna dellalie entra sopra vento echollaltra sitenpera nella rettitudine deluento eoltre ad diuessto abbassa lun dechorni della cho da diue in diuesso ilsino ilcientro del suo moto circhulare eperquessto iluen to chedentro viperchote ritarda il moto dellato chepiubasso epiu inuerso ilcientro dital cierchio ecquesto ella chav sa delmotocirchulare ellaha tenuta sopra vento fa alzare lucciello alla somma alteza del vento —

DES VOLATILES.

Toujours le vol des oiseaux est plus lent dans l'abaissement l'élévation de leurs ailes que dans leur abaissement; ceci est fait par le nécessaire repos qui se demande après la voisine fatigue des membres fatigués, et en outre, la vitesse n'est pas nécessaire pour élever les ailes comme pour les abaisser, attendu que l'« impeto » qui porte l'oiseau est engendré pour un long espace de mouvement en cet oiseau. Il lui suffit d'avoir seulement relevé les ailes d'ou elles étaient d'abord descendues, quand ledit « impeto » commence à décliner, lequel se connaît par l'abaissement de l'oiseau. Mais quand l'oiseau se veut faire rapide, il reprend l'« impeto » plus près de son principe, et bat des ailes plus souvent, et avec le plus long et rapide mouvement qui lui soit possible.

DU MOUVEMENT DE CIRCONVOLUTION FAIT PAR LE MILAN EN S'ÉLEVANT.

Le mouvement de circonvolution fait par les oiseaux lorsqu'ils s'élèvent sur le vent, naît parce qu'avec l'une des ailes, il [Poiseau] entre sur le vent, et avec l'autre il se maintient dans la rectitude du vent. Outre cela, il abaisse l'une des cornes de la queue vers son le centre de son mouvement circulaire, et pour cela, le vent qui frappe en dedans, retarde le mouvement du côté qui est plus bas, et plus vers le centre de ce cercle. C'est là la cause du mouvement circulaire, et l'aile tenue sur le vent fait élever l'oiseau à la plus grande hauteur du vent.

Arta) vol when the way one is the white of many לה מנושים חלותיות בו וחושים לול -Ournto luciello fluodos egonimo to & Rail chungho chungus solit. Times bary money finds a certility a paul (octon bu eta bin be. Ila where to come chay has invitani חלפיות ב ול משבות נה ניבון מילו יום soft ofonge atternamento belo what mobilmorto pilar ba facerolla males מסחמלהכי מניח מ פליון שחס וה בן מויוי i petorili place catholy libras very march yet water blancy a sauge dittillus to ושיותי בלינים שוות מוביחוזי וחדים לה of pour loigher purity of loppili about בין ולני יו להי מה לחדה ואוו לומוז לני הלוה Joe Huge de de je populate conde fareje والإدارية المدهور الماله ودوره والعلا داره المواد المواد I willy one of the Morem lamber pill of ווין חלשיר אותו מנינוחונים אוסי חסוקאת inventorion to chome all molado frat

— FOLIO 38 (verso). —

plat

of a pin wite involve politocis is my notal manes of free file com whis es miss oppullar. The flow boguere, livery י ואים ני מיף ושי דומוו אי שווים לשומושו בחווסות to the other sale me by the form wife after יי רון י חוני פנטחור . ולטוים משלמון וחי מיפנים (מ atte four of more introp periods as the pully Colo onore malina loshe hah proma Al Life is a paragle when the propuestion of fure prices - the reports traped of the fundamental profits and first property to the contract of the contract frilmore criecta so to bile Traplation under my open more the ornelangement for when I do souper and appropriate the sounce of a sounce of the sounce of Median of the following of the המיון ווי משלים לו היו לשילים שון ליולם כלם In American Mark to extrem exemples to expendence of aboundance or more of the and winder applied and proper second of the age of the applied of

[VOL DES OISEAUX APPLICABLE A L'HOMME].

NOLATILI

Ilsenplicie moto che an lalie delli vecielli epiu facile nello alzarle chenelloro ab bassare ecquessta talfacilita dimoto nas scie perdue chagioni delle quali laprima he che ilpeso chalando alquanto leva la lie inalto perse medesime ilsecho la sechonda nasscie chellalia essendo chon vessa di sopra echonchava disotto chon piu chomodita nellalzare laria sifuggie dalla perchussione dellalie chenello abbassare do ve laria inclusa nella chonchavita des sa alia pre piupressto gienera lachonden satione di se medesima chella sua fugha

DELLALARGHARE LACHOTA NELREFRETTERE DELLIUCIELLI
Allarchano lachoda liuccielli nelloro moto refresso perche laria selle condensi sotto eresi sta alla penetration delluciello cholla sua ma giore largheza accioche linpeto sol sicon sumi choltaglio overfronte dellalia laqua le chosa sechosi nonsifaciessi linpeto acqui stato nelmoto incidente sichonsumerebbe inparte inverso laterra einparte nel moto refresso adunque tanto man chereb be daltezza talmoto refresso quan to ec cquel moto chemediante lachoda stretta di sciende inbasso —

Tanto acquissta piu luciello dileuita quanto esso piu sidilata esspande lesue alle echoda [ha marge :] QUEL GRAVE si SI MOSSTRA PIU LIEVE CHESSI ASSTENDE INNA GIORE LARGEZZA — conquessta chonclu sione siconclude il peso delluomo po tersi (mediante vna gran largheza dalie) sostenersi sopra la infrallaria — Quelcorpo sidimos stra mengrave chessa stende imma gior largheza

Volatiles.

Le mouvement simple qu'ont les ailes des oiseaux est plus facile lorsqu'ils s'élèvent, que lorsqu'ils s'abaissent. Cette facilité de mouvement nait par deux causes, dont la première est que le poids baissant, élève un peu les ailes en haut par elles-mêmes; la seconde la seconde nait de ce que les ailes étant convexes en dessus, et concaves en dessous, l'air fuit plus facilement la percussion des ailes avec l'élévation qu'avec l'abaissement, où l'air, enfermé dans la concavité de l'aile, vi engendre plus vite sa condensation que sa fuite.

De l'élabgissement de la queue pars la périence des custaux.

engendre pius vite sa condensation que sa tuite.

De L'ÉLARGISSEMENT DE LA QUEUE DANS LA RÉFLEXION DES OISEAUX.

Les oiseaux élargissent la queue dans leur mouvement réfléchi, pour que l'air se condense sous eux, et résiste à la pénétration de l'oiseau avec [dans] sa plus grande largeur, afin que l'« impeto » se consume seulement avec le tranchant ou front des ailes : cela n'aurait pas lieu s'il ne se faisait ainsi.

L'« impeto » acquis dans le mouvement incident se consumerait en partie vers la terre, et en partie. dans le mouvement réfléchi; donc, ce mouvement réfléchi manquerait autant de hauteur qu'est ce mouvement qui au moyen de la queue étroite descend en bas.

L'oiseau acquiert d'autant plus de légèreté qu'il s'élargit plus, et étend plus ses ailes et sa queue [En marge :] Ce grave se se montre plus léger qu'il s'étend en plus grande largeur. Avec cette conclusion, on conclut que le poids de l'homme se peut (au moyen d'une grande largeur d'ailes) soutenir sur l' dans l'air.

Ce corps se montre moins lourd qui s'étend en plus grande largeur.

FOLIO 39 crerso.

[VOL DES OISEAUX. — NATURE DE L'IMPETO].

DELLA CHAUSA DEL MOTO CIRCHLARE DELLI UCCIELLA [Figure:] b a d c | | Sous la figure:] Ilmoto circhulare delli uccielli eff egienerato dalma to inequale delle loro alie ilquale q sichavsa perlaperchusione fatta ne laria dallun decor ni della choda il quale esscie sopra ossotto allasstra da cheffa lucciel per laria dallui pe netrata — VOLATILE

VOLNTILE
Quando laparte deluento a sara mossa in b c par te delmedesimo vento sara mossa in d. el a veci llo sara in d eara osservato
lanatura deluen to chello spignie ella natura della sua obbliquita eppeso essara ilsuo moto proportionato al moto co deluento quale
laproportione chea lacossta del quadrato choldiamitro delmedesimo quadrato echo siabian choncluso potersifi are elproposito e cioe
chellacello sanza battimanto dalhe potersi fare piu velocic cheluento chello spignie.

Delle chose che chonsenplicie moto sommosse da altri tanto evelocie ilmobile quanto ella ve locita delsuo motore adunque
lucciello mos portato daluento perta medesima rectitudine dital nueto saran divelocita equale aesso vento

Masselle chose portate daluento saran piu ob blique inverso laterra chella rettitudi ne del chorso ditaluento allora sara piu
reloci el ilmobile chelisuo motore Massellobbliqui ta delle chose portate daluento sivoltera in verso ilcielo questo emanifesso segnio
cheli moto delmobile chelisuo deluento bella obbliquiti ad ella considera della sua gra vezza enonperfavor diuento Malla obbliquiti del moto fatto dalmobile inuerso ilcielo esol gie nerata perchausa
della sua gra vezza enonperfavor diuento Malla obbliquiti del moto fatto dalmobile inuerso ilcielo esol gie nerata perchausa
della figura delmobile de la qual figura sara auso difoglia ecquessta presa daluento nella sua largheza sileua inalto sola mente
perilfauordeluento ettanto simove quanto ellmoto del vento chome assuo locho fia dimosstro

DE LA CAUSE DU MOUVEMENT CIRCULAIRE DES OISEAUX.

[Figure :] badc [Sous la figure :]

Le mouvement circulaire des oiseaux est f est engendré par le mouvement inégal de leurs ailes, qui est causé par la percussion faite dans l'air par l'une des cornes de la queue, en sortant au-dessus et au-dessous de la route que fait l'oiseau dans l'air pénétré par lui.

VOLATILE.

Quand la partie du vent a sera mue en b, la partie du même vent c sera mue en d et [Poiseau] aura conservé la nature du vent qui le pousse, ainsi que la nature de son obliquité et poids, et son mouvement sera dans la même proportion avec le vent qu'est la proportion du côté du carré avec le diamètre du même carré. Ainsi nous avons conclu qu'on peut faire ce qu'on se proposait, c'est-à-dire que l'oiseau peut sans battement d'ailes se faire plus rapide que le vent qui le pousse.

Des [Pour les] choses qui sont mues avec mouvement simple par d'autres, le mobile est rapide autant qu'est la rapidité de son moteur; donc, l'oiseau mû porté par le vent, par la même rectitude de ce vent, sera de rapidité égale à ce vent.

Mais si les choses portées par le vent sont plus obliques vers la terre que la rectitude du cours du vent, alors le mobile sera plus rapide que son moteur. Et si l'obliquité des choses portées par le vent se tourne vers le ciel, c'est un signe manifeste que le mouvement du mobile est plus lent que le mouvement du vent. La raison en est que l'obliquité tournée vers la terre engendre ce mouvement par cause de sa pesanteur, non par faveur du vent. Mais l'obliquité du mouvement fait par le mobile vers le ciel est seulement engendrée par cause de la figure du mobile, figure se comportant comme une feuille qui, prise par le vent dans sa largeur, s'elève seulement à la faveur du vent et se meut auton avert le mouvement du vent comme on l'a monté à son lieu. autant qu'est le mouvement du vent, comme on l'a montré à son lieu.

for places more spea (ale fell penetty. ביווו לחבור חיותם מונחלים כן וויותו חון pulling some Ma inthoning proper and for pour epopous belle qualité prime non of while the well of our of others of others Willed Coto actions of by by by the Someth in Collect (vere Light to the שמיווווים שיותוני - ותנימיות בחותן בייני קים he lune module water weiten his Ly open to his hely a transmy todays of of Mount of Comit of my stella (Ma Enopa Silinterportingum

allorgano lagora tenno el no Ruma nues refresh & de luise felle contrali lane ancil ור הלה שבחי מתחים מצוחמים ולם כשם לב "מח חת Giore Lunghoga vernede pube to Col lies ראוחן בתשווחקלני שב קיינות לילו לוון וניקוו ות משונה וונית וות בות לות מות בי אבל לו מות מות בי אבל John purlister nun וחף אין אין בין בין ביו ביווים ביווים איניון all adult the bound of the second of the sec be futings without withing disant ice

- FOLIO 39 (verso). -

by implies called bin by by he property place by order

1 = Johns Jan

idely med trell com

1十月かかかかけ

John Ov לאוש אים (באחור בותובה ב (נוצה melly ואף בא ממה אי לילוחנים ווחס חיווט וחיות חושות מחל . על מ שמו לם נחצה נח ל בחדה סוליד שונם לתחתמונה בילושים to gallo biluin alle nemer telle lue oppydante : [[ara it his moto or propertionato al a boulds more princips and toproportions den treelly by care confined contracts by the best by the contract of the con dicurrate forme property englishes edige libitures

loso wir ithing the fole of conference more Councille for a chiple bee when truen go pour newopile dinuen allegin pedeline, terreni (nesse p. (lus mores. Verindie, (neuselle met I fill got if horters trings by matilious meentunting alver effect of the mound lower Associant solars vellapers של מינו לו לו לו מינון ב מינון ב אינון ב אינון ואין בר אינונים ל מינו אינו אינונים ל אינו של form popular be as to a colo for son popular land by ap 236 A Swiner offered love himpropue if surface and printing surface Wolley (10 pp) dal to felle chale borrow being Upopularing Do serve o distillo enventillo louis etest In the wood will be don applicably solve were Paris diening by fund & Sandy billy hilly livedur אומים ליונים הקומים האומים האחלוו ביום בי לפלחות בין warner & grant of the blund themply to the wholy where with play a his out of intely land Myun may i usay hay an july which is week bifund of our off of the fraging

[VOL DES OISEAUX OISEAUX DE PASSAGE]].

VOLATILI

[1^{rr} figure :] Mezzode levante ponente settentrione
[fig marge:] Lalinia don de son fighu rati liucciel li ella linia cientrale de de lor moti
[Ouando r lucciello es sosspinto daluento epiu eddipiu ob bliquo chorso chelchorso desso vento tanto fia piv velocie luc cciello
cheldetto vento —

OUAN LUCIEL SOSSINTO DALUENT OAILMOTO PARALLELL choluento ALMOTO DELUENTO EGLIA ANCHORA VELOCITA EQUALE

QUAN LICIEL SOSSINTO DALUENT OAILMOTO PARALLELL choluento ALMOTO DELUENTO EGLIA ANCHORA VELOCITA EQUALE alunto ACQUEILA DELUNTO [4d vento] — [5c ns., co murg. :] a bc e delli vecielli sossipinti daluento sanza batti mento dalie Tanto fia pinve locie lucciello chel uento Quanto ilchorso dellove ciello epipiu obbliquo chelchorso deluento. pruovasi es sia cheluento simova nelsito della equalita vngrado dispatio invigrado ditenpo E chelluciel sossipinto dalme desimo vento simova ilmedesimo grado nelmedesimo ten po quessti moti insinqui fieno equali Ma mediante lobiliqui ta chea ilmoto dello vociello noi porran chelli acquisiti vi neschondo grado dimo to nelmedesimo tenpo chiluento acquissti ilsuo primo grado. addunque seghnita chelluciello potra es sere numedesimo tenpo ildoppio piu velocie cheluento chello spignie marquessto tale moto obbliquo nonacquista laisua distantia nelsito della equalita ma fraesso sito della equalita fussi la linua ac ellne perilquale simove iluento dal a al c echel lucciello simova cholfavore delluento echolfavore della sua gravita dal a al di dicho chenelmedesimo tenpo chellucciello sisarebbe mosso (sanza ilfauore della sua gravita) dal a al b che sara mosso cholfavore della gravita dal a al d chellun moto allaltro e insexquialtera proportione dal a al d pun sopra ilmoto a b Ma inquanto alla remotio ne delli asspetti d essimile al a b cho me cinsegnia la perpendichialare b d cc —

[Têre figure (oiseaux dans l'air) :] Midi Levant. Couchant. Septentrion.

[En marge :] La ligne ou sont figurés les oiseaux est la ligne centrale de leurs mouvements.

Quand l'oiseau est poussé par le vent et plus et de course plus oblique que la course de ce vent.

Toiseau est d'autant plus rapide que ledit vent.

Quand l'oiseau poussé par le vent a le mouvement parallèle avec le vent au mouvement du vent,

IL A AUSSI UNE VITESSE ÉGALE au vent à CELLE DU VENT.

IL à atrist une vitesse égale au vent à celle du vent.

[3ême fig., en marge :] a bc e d.

Pour les oiseaux poussés par le vent sans battement d'ailes, l'oiseau est plus rapide que le vent d'autant que la course de l'oiseau est plus oblique que la course du vent. On le prouve : Soit que le vent se meuve dans la position de l'égalité d'un degré d'espace en un degré de temps, et que l'oiseau poussé par le même vent se meuve du même degré dans le même temps; ces mouvements jusqu'ici sont égaux. Mais moyennant l'obliquité qu'a le mouvement de l'oiseau, nous poserons qu'il acquiert un second degré de mouvement dans le même temps où le vent acquiert son premier degré; dès lors il suit que l'oiseau pourra être, en un même temps, du double plus rapide que le vent qui le pousse. Ce mouvement oblique n'acquiert pas sa distance dans la position de l'égalité, mais en dedans de cette position de l'égalité, [vers] le centre du monde, comme si la position de l'égalité était la ligne a c et l'ois par laquelle se meut le vent, de a à c. et que l'oiseau se meuve à la faveur du vent et à la faveur de sa gravité, de a à d; je dis que dans le même temps ou l'oiseau se serait mû (sans la faveur de sa gravité) de a à b, il sera mû à la faveur du vent et à celle de la gravité de a à d, un des mouvements êtant avec l'autre en proportion sesquialière, de a à d plus sur le mouvement a b. Mais quant à l'éloignement des aspects, a d'est de même que a b, comme nous l'euseigne la perpendiculaire b d, etc.

= FOLIO 40 (rersm). -

VOL DES OISEAUX DISEAUX DE PASSAGE).

Devol AIII.1 CHEVOLANO ATTORME

[117 figure:] mezzodi levante ponente settentrione a b c d t f g h i k l m incidente reflessa

Quando alli vecicili chevolano intorme achade far lunghi viaggi echeperauenitura iluento liperchuota perchosta
essi ricievan gran fauore nellor volare ecquessto eper che esso volare effacto abbalzi essanza faticha dalie inpero che
illor moto incidente effacto..... cholatie aperte sopra..... lavvinimento del unito vento destinato viaggio ma

thmoto verresso chatto...... cholatie aperte sopra..... lavvinimento del unito vento chontro alquale elevandosi
assimilitudine di quel peso chessile va sopra ilperchosso penetrando chonio Ma ilmoto refresso effatto sopra veneto e cho
alie aperte sileua inal to contro allauenimento desso vento echosital vento penetranto sotto lucciello loleua inverso
incielo assimilitudine del chonio quanto sotto pe netra al grave allui sopra possto perla qual chosa liuccielli leuati
alla lor debita altezza checequa le alprincipio delmoto incidente essi sirivolta no cholla fronte allo primo chamino
riprin cipiando senpre inverdesso chamino ilsuo moto in cidenti elli moti refressi sonsenpre fatti contro aluento

NATURA DELINPETO

L'inpeto..... creato acquisstato per qualunque linia he inpotentata di finire inonalumento altre V....

.. creato acquisstato per qualunque linia he inpotentia di finire inqualunque altra linia — Linpeto . .

Des volatiles qui volent en troupes.

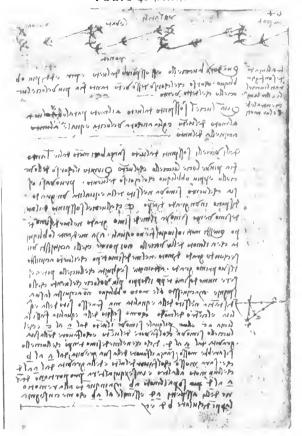
rère tigure : Midi. Levant. Couchant. Septentrion. a b c d tfg h iklm Inci-

dente. Réfléchie.

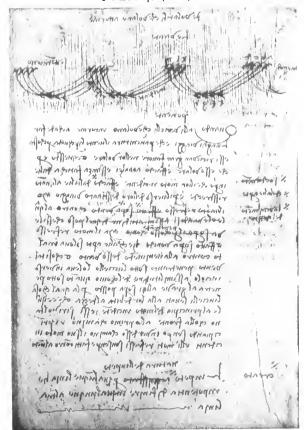
Quand aux oiseaux qui voyagent en troupes il arrive de faire de longs voyages, et que par aventure le vent les frappe de côté, ils reçoivent grande faveur [aide] dans leur vol, parce que ce vol est fait par bonds et sans fatigue d'ailes; en effet, leur mouvement incident est fait de sous le vent, par les ailes un peu serrées. vement réfléchi est fait sur le vent; et avec les ailes ouvertes, il s'élève en haut contre l'arrivée de ce vent, et ainsi, un tel vent pénétrant sous l'oiseau, l'enlève vers le ciel, à la ressemblance du coin, quand il pénètre sous le grave qui lui est superposé. Les oiscaux ainsi enlevés à leur due hauteur, qui est égale au principe du mouvement incident, ils se retournent de front vers leur premier chemin refont un chemin semblable à leur premier, recommençant toujours en ce chemin-là leurs mouvements incidents; et leurs mouvements réfléchis sont toujours faits contre le vent.

Nature de l'impeto.

./ créé acquis par une ligne quelconque est en puissance de L'impeto ./ finir en une autre ligne quelconque.



- FOLIO 40 (verso). -



VOL DES OISEAUX (OISEAUX DE PASSAGE)].

VOL DES OISEAUX (OISEAUX DE PASSAGE)].

DE VOLATILI
prima chelli vecielli sidissponghino alli loro lunghi passaggi elli asspectano liuenti fauorevoli alli lor moti : liquali fauori (invarie spetie duccielli) son diuarie nature perche a liuccielli che volano asscosse overo abbalzi eneciessario chevolino chontro aluento altri ricievano iluento nellim desua latti perdiverse obbli quita : altri loriciano per ch ciasscuno asspecto. Ma liuccielli chevolano asscosse son come ellitordi o altri simili vecielli che volano immandria questi anno lepen ne ./ ./ delalie debole emale armade dalle penne minori dellalie che fan choperchio alle penne maggiori perla qual chosa eneciessa rio cheilloro volare sia chontro alchorso deluento perche es so vento riserra e egre esstrignie luna penna adosso al laltra echosi lalor superfitie sirende pultta ellubricha ne lla penetratione dellaria ilche ilchontrario avverrebbe quando iluento perchetesi tali vecielli diuerso lachoda per che allora enterrebbe sotto ciasscuna penna entroversci rebbele inverso latessta echosi illor volare sarebbe dummoto ./ . chonfuso quale ecquel cheffa la foglia mista nelcor so deventi lala laquale alchontinuo chondiverse re volutioni siua raggirando perlaria eoltre adiquessto la lorcharne sarebe sanza difesa chontro al la perchussione defreddi venti eperscifare tala acciden ti essi volano chontro alchorso deluento chommoto fres suoso elli sufa balzi acquisstano grande inpeto ere nelloro disseienso e ilquale effatto cholle alie strette ./ ./ sotto vento ./ moto refresso prociede cholalie aperte sopra iluento il quale figuelte lucrello alla medesima altezza nella tia qual fi quella donde prima disseiese echosi va seghuitando insin che giugnie aldisia to locho —

Limoti refressi cholmoto incidente siuarian indue modi ne lli vecielli dequali luno ecquando ilmoto refresso ennelum me desimo refut, asspetto chelsuo moto incidente il secondo moto ecquan do ilmoto refresso evolto avno asspecto elloincidente avnaltro

[En narge:] Luciello nelmo to incidente resstirin g

attro [En marge :] Luciello nelmo to incidente resstrin gnie lalie E nel moto refresso a pre esse alie — per e ess ecquessto fa perche lucciel tanto sifa più grave quanto pur resstrignie le alie — ettanto più lie ve quanto più apre esse alie. — senpre ilmoto ri fresso e de la periberro chea il moto desso vento.

DES VOLATILES.

24. —

Avant que les oiseaux se disposent à leurs longs passages, ils attendent les vents favorables à leurs mouvements. Et ces favents [vents favorables] (pour diverses espèces d'oiseaux) sont de diverses natures, parce qu'aux oiseaux qui volent par secousses ou par bonds, il est nécessaire de voler contre le vent [tandis que] d'autres reçoivent le vent sur l'un de leurs côtés par diverses obliquités, [et] d'autres le reçoivent par chaque aspect [de chaque côte]. Quant aux oiseaux qui volent par secousses, ils sont comme les grives ou autres semblables oiseaux, qui volent en troupes, ils ont les pennes ./. des ailes faibles et mal armées, par les plus petites pennes des ailes qui font couvercle aux plus grandes pennes; c'est pourquoi il est nécessaire que leur vol soit contre le cours du vent, ce vent fermant et agr serrant une penne sur l'autre et leur surface se rendant ainsi lisse et glissante à la pénétration de l'air. Le contraire aurait lieu si le vent frappait ces oiseaux du côté de la queue, la pénétration de l'air. Le contraire aurait lieu si le vent frappait ces oiseaux du côté de la queue, parce qu'alors il entrerait sous chaque penne et les rebrousserait vers la tête, et ainsi leur vol serait d'un mouvement ./· .../· confus [incertaio], tel qu'est celui que fait la feuille mêlée au cours des vents, la laquelle va toujours tournoyant dans l'air avec diverses révolutions. Outre cela, leur chair serait sans défense contre le fro la percussion des vents froids. Pour esquiver de tels accidents, ils volent contre le cours du vent avec mouvement flexueux, et leurs bonds acquièrent un grand « impeto » dans leur descente, qui est faite avec les ailes serrées, ./· ../· sous le vent; et le mouvement refléchi procède avec les ailes ouvertes sur le vent, qui remet l'oiseau à la même hauteur dans l'air est ellur la la course les libers de la couverte sur le vent, qui remet l'oiseau à la même hauteur dans l'air est ellur la la course les libers les libers de la couverte sur le vent, qui remet l'oiseau à la même hauteur dans l'air est ellur la la course les libers les libers les libers les libers les libers les la couvertes sur le vent, qui remet l'oiseau à la même hauteur dans l'air est de la couverte les libers les libers les libers les libers les libers la couverte sur le vent, qui remet l'oiseau à la même hauteur dans l'air est de la couverte la c que celle de laquelle il descendit d'abord; ainsi de suite va-t-il jusqu'à ce qu'il arrive au lieu désiré.

Les mouvements réfléchis avec le mouvement incident se varient en deux modes chez les oiseaux; l'un est quand le mouvement réfléchi est dans le m même recti aspect que son mouvement incident; le second mouvement est quand le mouvement réfléchi est tourné [se fait] en un aspect, et l'incident en un autre.

[En marge :] L'oiseau dans le mouvement incident serre les ailes, et dans le mouvement réfléchi ouvre ces ailes ; pour ces ainsi fait-il parce que l'oiseau se fait plus lourd d'autant qu'il serre plus

les ailes, et d'autant plus léger qu'il ouvre plus ces ailes.

Toujours le mouvement réfléchi est fait contre le vent, et le mouvement incident se fait dans le sens du mouvement de ce vent.

- FOLIO 41 (rerso). -

VOL DES OISEAUX].

SELUDIO DELLO VCCIELLO SIGOLTA ADAUSSTRO SANZA BACTIMENTO DALIE CHOLUENTO ALLORIENTE ESSO FA RA ILMOTO INCIDENTE RETTILINIO CHOLLALIE ALQUANTO RISSTRETTE ESSOCTO VENTO equessto sia ilvuo mo to incidente. Ma ilmoto refresso successiore desso incidente sura generato inverso orien te, chollalie echoda aperta essopra vene giene rato allei inverso loriente neltermine delqua le rivoltera laironte adausstro echolalieri strette rigienerera ilsucciedente moto inci dente ilquale sara dello primo volendo lui chollainto di tal uento fare lungho chamino Essopra lamontione delmoto incidente chol refresso fia circha rettanghula essimile fara ilmoto refresso cholmoto incidente.

DUE SONO LIMODI PERLI QUAII ILUENTO FERNA LIUC CIELLI INFRALLARIA SANZA BACTIMENTO DALIE — Ilprimoecquando iluento re perchosso nellila ti, demonti repenti oaltri scogli dimare cheallora lucciello dispon senedesimo attale obbliquita che leuciel dasie tanto di peso chontro allafisone del uento refresso quanto essa fronte adipotentia nel lasua resisstentia perche lepotentie equali infra loro nonsisuperano eglie neciessario chettale veciel lo mediante lasua insensibile vibratione ressti immobile Lasechonda inventione ecquando Inceiello sifa sidispone chontale obbliquita con sopia ilcorso deluento chelli attanto dipotentia aldi sciendere quanto iliuento arresisstere alsuo discienso

[Ea marge:] Quando lucciel perfano re diuento sanza batti mento dalie sinnalza effa ilmoto circhula re ecquando emos sta lacoda alnasscimento deluento esso esso spindo [e-so-sinto] da due potentie delle quali luna ecque la deluento chenella chonchavita disocto lalie leperchote laltra e lla gravita delluc ciello cheperobbliqui ta con possta disscien te: eperquessta tal velocita acquisstata nenase che quando volta ilpetto contro allavenimento deluen to essovento fa soto lucciello auso di coni o che lleua inalto vin peso echosilucciello fa ilsuo moto refres so assai piu alto che ilprincipio delmoto in cidente ecquessta ella vera chausa chelluc cielli sinalzano assai sanza battere

Si le vol de l'oiseau se tourne au midi, sans battement d'ailes, avec le vent a l'orient, il fera le MOLVEMENT INCIDENT RECTLIGNE AVEC LES ALLES UN PEU SERRÉES ET SOUS VENT, et c'est là son mouvement incident. Mais le mouvement réfléchi qui succède à cet incident sera engendré vers l'orient avec les ailes et la queue ouvertes, et lui aura été engendré vers l'orient; à la fin de ce mouvement, il retournera le front au midi, puis avec les ailes serrées, il réengendrera le mouvement suivant incident, qui sera de la nature du premier, voulant, avec l'aide de ce vent, faire long chemin. Et toujours la jonction du mouvement incident avec le réfléchi sera presque rectangulaire, et de même fera le mouvement réfléchi avec le mouvement incident.

DEUX SONT LES MODES PAR LESQUELS LE VENT ARRÊTE LES OISEAUX DANS L'AIR SANS BATTEMENT D'AILES. Le premier est quand le vent re frappe sur les côtes des monts abrupts ou autres écueils de mer, car alors l'oiseau se dispose lui-même en telle obliquité qu'il donne de front autant de son poids contre le vent réfléchi que ce vent de front a de puissance dans sa résistance, et parce que les puissances égales ne se surpassent pas entre elles, il est nécessaire qu'un tel oiseau, moyennant son insensible vibration, reste immobile. La seconde invention est quand l'oiseau se fait se dispose avec une telle obliquité avec sur le cours du vent, ayant autant de puissance pour descendre que le vent en a à résister à

[En marge :] Quand l'oiseau s'élève, à la faveur du vent, sans battement d'ailes, et fait le mouvement circulaire, et quand il montre la queue à la naissance du vent, il est poussé par deux puissances, desquelles l'une est celle du vent qui frappe les ailes dans la concavité de dessous, [et] l'autre est la gravité de l'oiseau qui descend par obliquité composée. D'une telle vitesse acquise, il nait que quand il tourne la poitrine contre l'arrivée du vent, ce vent agit sous l'oiseau comme un coin qui élève un poids; ainsi l'oiseau fait son mouvement réfléchi beaucoup plus haut que le principe du mouvement incident, et c'est la vraie cause pour laquelle les oiseaux s'élèvent beaucoup sans battre des ailes.

off peciety lifthouthing up fore further מר ביונו מולחים | שמן שודי כונו מן מושיבות הם למוחדון היווים בים מלון לפד והבדי וווים ביונו ביונים ביונו ביונים ב An elle ann - bereit eren lines eferenno close elles elles elles with rectable the pure strice within film (and betwee opping opping) , unadoly of solving ulicilis for come appeal outher I'm I persoll deportue mount per die for vone file Spiles comple assent following miners where the his excellence protection or examine of charles popular by secrette Muld Muse. בלי בוני עוני Le porto el cera nece allerdate fone house upille el aggrantige onthe maps costs wanged anound would be a bush by anythe abused single of any of these only אי ב לחקצושלם ולמודי שבדימשל וו דיל שמיולו למודים לבנילה ש Selection willing by the control of the selection of the selection willing with the selection of the selecti In fivent date toquate attenue continue to to a live of the state of the s duye nimit (needy age mighting up of the sign of the s were during the forest burne below by acted por Ledymous sulin es dinhais vertino forte u-Sulpon subus ununt than one mois 11 state Hours

- FOLIO 41 (verso). -

Line of the secreto (bolow a propleto 1 use breamone frie commo alemente ello fi צח ולוחסים שתתאוני דבותנותום בלשלהלו הנקעהים reflectes books interfer furtifications to such the sprote extrelle (new More men fully limiter was after interful conter neturning bild בינון ונוחם מובלות ו: בו שונים בילים וו השוחונים בכל פועוליווו appung say osu yang orunganasing others on mandad makan dalah am ladi on say manga others on the old of one of the say of of beginning cloud in abuse contracted by caredo translinions follower לה במושלה שות הול בילו בילו ווון להוא עו או שו די לייון ב בו וווולה לו וומולה י לה קירושות ליולותי בשני ליחם למוסף של המחלו ולעלחים לעדות לומי in a bolled sillar as in subultuin linde pue unine poper in befreed the could green aby the second to be of the most bilo cedo percente con a significante de como estado per control percente control de con the more replaced to me value with interpretations of full mon willy o ullus ben ugen et su supple for ulficio de mentesue con des of perior pro primary I weer to fife (Appens commiss out inguine co Luber pour se volus sector, duyo sinem obser silles viles silves viles sectores e sus silves viles viles comento e sus sus viles viles comento e sus viles viles comento e sus viles viles viles comento e sus viles viles viles comento e sus viles v

MOUVEMENTS - VOL DES OISEAUX].

42. —

DIFINITIONE DELLI MOTI

Moto retto ecquello chedavnpunto avnaltro ce perlinia brenissima sasstende —
moto churvo ecquel nelquale sitrova alchu na parte di moto retto —
moto clocheale feodearel ecque, chonpossto di lina obbliqua echurva eune dalquale tirate lelinie dalmezzo allacirchunferentia
tutte fi eno trovate di lunghezze varie ecquessto edi tre 4 sorte cioe cocleale connesso cuclie ale piano echocleale conchavo
elquarto e chocleale colunnale Ecci anchora ilmo to circhulare fatto senpre intorno avnpun to chonequale disstantia ilquale
eddetto circhun volubile sonci poil imoti re inregholari liqua li anchora chesteno infiniti essi sochonpossti du na mistione dicias
cun delli predetti moti —
senpre ilprincipio delsenplicie moto incidente e piu alto cheilfine delsuo senplicie moto refresso essendo ilmobile gieneratore
ditalmoti inaria inmobile

Ma ilmoto senplicie conpossto incidente cholconpossto refres so fara ilchontrario cheilsenplicie choncio sia chelli he minore piu
basso ilmoto incidente chelmoto refresso ecque sto nasscie perche lucciello chessottovento gienera talmoto incidente prieme
eabbassa / ilcorso desso moto Mail refresso cheaalie aperte egienerato sopra vento assai sile va piu inalto chelprincipio desso
incidente —

incidente -

DÉFINITION DES MOUVEMENTS.

Le mouvement droit est celui qui s'étend d'un point à un autre.

Le mouvement courbe est celui dans lequel se trouve quelque partie de mouvement droit.

Le mouvement en spirale est cetul dans requer se trouve querque partie de mouvement droit. Le mouvement en spirale est cel composé de lignes oblique et courbe et dans, et tel, que si on tire les lignes du milieu à la circonférence, elles se trouvent toutes de longueurs différentes; celui-ci est de trois 4 sortes, c'est-à-dire en spirale convexe, en spirale, plane en spirale concave, et quatrièmement en spirale en colonne [sylindrique].

Il y a encore le mouvement circulaire fait toujours autour d'un point avec égale distance, lequel est dit de circonvolution, puis il y a les mouvements re irreguliers, qui, bien qu'ils soient infinis,

est dit de circonvolution, puis il y a les mouvements re irreguliers, qui, bien qu'ils soient innins, sont composés d'un mélange de chacun des susdits mouvements.

Toujours le principe du mouvement simple incident est plus haut que la fin de son mouvement simple refléchi, le mobile générateur de ces mouvements étant immobile dans l'air.

Mais le mouvement simple composé incident avec le composé réfléchi, fera le contraire du simple, attendu que le mouvement incident est plus petit bas que le mouvement réfléchi, et cela naît de ce que l'oiseau qui sous le vent engendre un tel mouvement incident, presse et abaisse le cours de ce mouvement; mais le réfléchi qu'i à aîles ouvertes est engendré sur le vent, s'élève beaucoup plus haut pur le migraire de set incident. que le principe de cet incident.

FOLIO 42 (verso). -

[VOL DES OISEAUX ET VENTS].

DINITION [Dinateme] DELONDE EINPE TO DELUENTO CONTRO AVOLATILI sosstiensi infrallaria lucciello choninsensibile bili chatione vicino alli monti h oli alti sscogli delli mari hec quessto fa mediante lipieghamenti deuenti perchusso ri desse globbosita liquali chonstretti alla osservatione del principiato inpeto pieghano illor retto chorso in verso ilciclo chondiuerse revolutione sopra latron te delquale sifermano liuccielli cholle alle aperte ricievendo sotto dise lechontime perchussioni dere fressi chorsi deventi cholla obbliquita delisuo chor po acquista fadise tanto dipeso chontro aluento quanto iluento la diforza chontro aesso peso Echosi chon tale bilichatione lucciello va chonsumando limini mi principi diqualunche varieta dipotentie gienera re sipotessi —

DELMOTO ERRETROSI FACTO DALCHORSO DELLARIA RIPERCHOS SA INVARIE GLOBBOSITA DIMONTI ECHOME LIUCCIELLI SIGHOTERNANO NELLE DICENSE PORTIVE DEUENTI CHOL LA INSENSIBLE BILICHATIONE DELLE ALIE ECCHODA LORO M

Ilmoto incidente esenpre congiunto cholsuo moto refres sso el principio del moto refresso echon giunto cholfine delmoto incidente esesttali moti saranno inchontinua perseueratione senpre schanbievolmente sara chatasade laltro ella motte delluno imediate gienera laltro adun que nonsaran mai invita numedesimo tenp elmoto inciden te adebol principio essenpre cresscie elmoto refrasso elicontra rio ec —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO VCCIEL 10 —

[Emarge] DELTIMONE GIARE FAC TO DALLA CODA DELLO

Définition des ondes et de l'« impeto » du vent contre les volatiles.

Définition des ondes et de L' « IMPETO » DU VENT CONTRE LES VOLATILES.

L'oiseau se soutient en l'air par un insensible balancement, auprès des monts ou autres écueils des mers; il fait cela moyennant les inflexions des vents qui frappent ces saillies et qui, contraints à observer [conserver] leur premier « impeto », infléchissent leur course droite vers le ciel avec diverses révolutions, au-devant duquel les oiseaux s'arrêtent avec les ailes ouvertes, recevant sous sol les continuelles percussions des [de ces] cours réfléchis des vents, et acquérant, faisant de soi, avec l'obliquité de leur corps, autant de poids contre le vent que le vent fait de force contre ce poids. Et ainsi, avec un tel balancement, l'oiseau va consumant les moindres principes de quelque variété de puissance par les parties any entre en parter. qui se puisse engendrer.

DU MOUVEMENT ET DES TOURNANTS FAITS PAR LE COURS DE L'AIR FRAPPANT SUR DIVERSES SAILLIES DE MONTS, ET COMMENT LES DISEAUX SE GOUVERNENT DANS LES DIVERSES FORTUNES DES VENTS AVEC LE BALAN-

CEMENT INSENSIBLE DE LEURS AILES ET DE LEUR QUEUE.

Le mouvement incident est toujours joint avec son mouvement réfléchi, et le principe du mouvement refléchi est joint avec la fin du mouvement incident. Si de tels mouvements persévèrent conti-nuellement, toujours, réciproquement, [l'un] sera cause de l'autre, et la mort de l'un engendrera immédiatement l'autre; donc, ils ne seront jamais en vie en un même temps; et le mouvement incident a un faible principe, et le mouvement réfléchi croit toujours, et le contraire, etc.
[En marge :] De L'EMPLOI DE LA QUEUE DE L'OISEAU COMME GOUVERNAIL.

[En marge 3] DE L'EMPLOI DE LA QUETTE DE L'OISEAU COMME GOUVERNAIL.

Quand l'oiseau abaisse également la queue, il descend par mouvement oblique et droit; mais si cet abaissement est plus grand du côté droit, alors la descente droite se fera courbe, et se dirigera vers ce côté droit avec une courbe de mouvement d'autant plus grande ou plus petite que cette corne [pointe] de la queue sera plus ou moins basse, et il fera de même du côté gauche, abaissant la corne gauche de la queue. Mais si la queue s'élève également un peu au-dessus de la rectitude qu'a l'échine de l'oiseau, alors le mouvement de cet oiseau se fera par droite obliquité vers le haut, et s'il élève plus la corne droite de la queue que la gauche, alors ce mouvement se courbera vers le côté droit, et s'il élève la corne gauche de la queue, alors ce mouvement droit se courbera du côté gauche, etc.

Morrisia inculadio

אן טוט וי מים כרקוו. ולם כל: לחלמוקומום תשחת וושם ce. Lynur genillime Lullink "

more skirns exclise negative Muspe vedin no purk hand with .

בונון ב ב פרניתני שבקוח בלנתחוס | בי לוחת ס להלוקוח בי פנודעת -ביחוד לדוקות לבי וויחני לבינואי להלחינקים הלהמהילו הייהה ואוריה of the last coor coeparie could oche אלבי קורחט שבנספי ליחלבי כם בקחשם שלקחחדום ש בפסריות בסלמחחת כד כדו חמופטיות וליחים וש פוריבקונותו ברואש וציוקותי וחשורות בשווחות וש בקטחני קוומני אוווחודות ונקעולני בקציווט בורכלוו powers Jour Der rund me was byopen ply a mossom deflens infant of besonsoft to no millione, gladlan toly brighed work .

לבמים ולשמומים שו בו לבמקלמם מושו וממציה ני אות חונם בתיונבחי ביל ונים ווח שוחם מיביון effente stmobile quenerant Stalman inaria imobile ou of moto Castelly maker desconbelle when

לש לחזיח ולכלשחורחמש בלכול ליחף אבור בלסבוש לות מניעון printed it more inchis definer wiferille con ות ביות ביני ביני להודיוני ביני ונות הביני ביניתים שונות סוף שני לווו וועלה בינון לעובים ביולם ביולם היולה שליון לונה



— FOLIO 42 (verso). —

SIMING FOR SIMINE

חייו מחלי מולחיות למכרולט בפסוו בתו שול שונן בי המיטור לאורוחים חולון מיסוות הווחור לבעות ביילון מיחוד Mused wines townind and substant of orthorise of Jugar of sung of Mused some the second and sometimes of the in any secondary מנים אין אלה שנתאורית בול באליול בכים בן נים בו חום וא בי מואריות ואון אונים בל באליות השוול בעובל באליות השוול באליו ere iteration to a court of transme in with soil also apredarwale reported of result of interest in the second of th

Both manger aproposum operal bounds ofoung: with the second of the second illowing and to the twom & wholest see . "

To el permit per min in refrest one orante totals. Actions meritare estates more former inclusion Menerous find a Ledunbishing in Luby Hallet her worth mounts and me outling brown its worth

מתווליות משות וומת

וויכל מוצרים ליוני בי ליוני ליונים ליונים ליונים ליונים ליונים ליינים ליינים ליינים ליינים ליינים ליינים ליינים

VOL DES OISEAUX].

[2 fig. :] a b c d Quando due inpetuosi sirisscon trino il laperchussione epin potente chesse ellino fussin sanza scontro — adunque linpeto dello veciello scon trandosi nellinpeto delnento cresscie ilsuo senplicie inpeto elrefresso emaggiore eppinalto

eppinalto
Luccicllo simove chontro aluento sanza bacti mento dalie ecquessto effacto sotto vento cholla suo declinatione eppoi refrette soprata [sopra tal] vento insinche chonsuma ilgia acquisstato inpeto : ecqui enecies sario cheildisscienso sia tanto più velocie chel vento : chella morte dello acquisstato inpeto : nelfin dlemoto refresso — sia equale alla velocita deluento chel sotto lo perchuote —

Perche lipicholi vecielli nonvolano ingrande altezza nelli grandi vecielli sidilettano volare

INNASSO [En marge :] nasscie perchausa che lipicholi vecielli essen do sanza piume non reghano alla immensa freddeza della gran de altura dellaria nella quale lia vol toi elle aquile eal trigrossi vecielli ben piu moso [mossi?] evesstiti dimolti gradi dipen ne — anchora liucielli picholi chon debole essienpie alie sisosstenghano inquessta aria bassa cheegrossa enonsi sossterrebono nellaria sottile cheppocho resissta ce

Molto piu sinualza alto e illine delmote refresso (delli vecielli chevolano chontro aluento) chennone ilprinci pio del lor moto refresso incidente eperquessto natura nonron pe sue leggie ecquessto siprnova perla anteciedente

[2ème figure:] a b c d. 43. -

Quand deux mouvements d'« impeto » se rencontrent, la percussion est plus puissante que s'ils étaient sans rencontre; donc, l'« impeto » de l'oiseau se rencontrant avec l' « impeto » du vent, son « impeto » simple s'accroît, et le réfléchi est plus grand

et plus haut.

L'oiseau se meut contre le vent sans battement d'ailes; ceci est fait sous le vent avec son inclination, puis il se réfléchit sur le vent jusqu'à ce qu'il consume l' « impeto » déjà acquis, et ici il est nécessaire que la descente soit d'autant plus rapide que le vent, que la mort de l'« impeto » acquis, à la fin du mouvement réfléchi, soit égale à la vitesse du vent qui le frappe dessous.

Pourquoi les petits oiseaux ne volent pas en grande hauteur, et les grands

oiseaux ne se plaisent pas a voler en bas.

[En marge :] La cause en est que les petits oiseaux, étant sans plumes, ne supportent pas l'immense froideur de la grande hauteur de l'air où ont leur vol les aigles et autres gros oiseaux bien plus en mouvement et vêtus de beaucoup de degrés de pennes; et encore, les petits oiseaux, avec des ailes faibles et simples, se soutiennent en cet air bas qui est épais, et ne se soutiendraient pas dans l'air subtil [léger], qui résiste peu, etc.

La fin du mouvement réflechi s'élève est beaucoup plus haute (pour les oiseaux qui volent contre le vent) que n'est le principe de leur mouvement réfléchi incident ; et

par cela, la Nature ne rompt pas ses lois; on le prouve par l'antécédente.

- FOLIO 43 (rerso), --

VOL DES OISEAUX. — LEVIERS].

CHOMELLUCCIELLO SINALZA MEDIANTE ILIUENTA SANZA BATTI MENTO DALIE—

[100 figure 2] e d c t a [26 fig. 2] g a e f cd b [50 fig. 3] d c b a b e g

LEVASI LUCIELLO INGRANDE ALTEZZA SANZA BATTI MENTO DALIE MEDIANTE ILIUENTO CHE CHONGRAN SOMMA ILIPERCHOTE

CHONDENS SOME DISCRIE INOBELIQUO ESSOPRA LASSCIENA POSSTA INOBELIQUITA CHONTRARIA provasi essia chelluento

chondensato soc to lucciello faccia sotto esso veciello sichomef far siuede alchonio spinto sotto ilpeso ilquale chonio inogni grado

dimoto fa dilesso chesso peso acquisista vugrado daltezza Maperche lobbliquita chontraria delbus sto che allucciello he indispo sitione

didissisciendere chontro allo avvenimento delunento cholla medesima potentia che tal vento loleua inalto medi ante lobbliquita del
busto chontraria acquella delle alle sichopretanto

[Figure sa gauche (marges)] a b c d e

[Sous la figure d'un secteur.] Qui bisognia chalculare I gradi della obbliquita perche inesun gra do dobbliquita nella cosa sopra

lacujua nelluccien sopra latia siferma ma sifaran tanto piu ommen veloci quanto ilsito sara si meno oppiu obbliquo

Quello veciel chessopsi menpesa che piu sallaripha edeconnerso piv pe sa chepiu sirestrignie ecquessto sperimentano // lefarfalle

nellilo ro dissciensi ec. —

[Figure en bas:] a 10 b [evier] 9 c [poids] d 19 20 e [lewer]

Henro 10 disserens ec. —

[Hegure en base] a 10 b [levier] 9 c [poids] d 19 20 e [levier]
se a b dieci spignie c 9 perla obbliquita d e che magiore chella obbliquita a b leuera ilpe so 9 con minor faticha ma non lospingiera chontro al 10 perche lamagiore obliquita asolpo tentia ainnalzare

Comment l'oiseau s'élève au moyen du vent, sans battement d'ailes. [iere figure :] c d c t a [20 fig. :] ga ef cd b [50 fig. :] dc b a b eg. L'oiseau s'élève en grande hauteur sans battement d'ailes, au moyen du vent qui le frappe en Grande somme sous les ailes et la queue placées obliquement, et sur l'échine placée en obliquité

On le prouve : Soit le vent condensé sous l'oiseau faisant sous cet oiseau, comme on voit faire au coin pousse sous le poids, coin qui à chaque degré de mouvement fait de ce que ce poids acquiert un degré de hauteur. Mais parce que l'obliquité contraire du buste qu'a l'oiseau est en disposition de descendre contre l'arrivée du vent avec la même puissance avec laquelle le vent l'élève en haut, moyen-nant l'obliquité du buste contraire à celle des ailes, il se couvre d'autant.

| Figures à gauche marge : [a b c d e. | Sous la fig. d'un secteur] Ici il est besoin de calculer les degrés de l'obliquité, parce qu'en aucun degré d'obliquité, ni la chose sur l'eau, ni l'oiseau dans l'air, ne s'arrètent, mais leur vitesse se fera d'autant plus ou moins grande que la position sera p moins ou plus oblique,

Cet oiseau qui pèse plus moins qui s'élargit plus et à l'inverse celui-là pèse plus qui se resserre

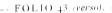
et ofseau qui pese pus mons qui senagii pius et a l'inverse cerulia pese pius qui se l'esserie plus; c'est ce qu'expérimentent les papillons dans leurs descentes, etc.

[Figures en bas :] a 10 b l'evier) 9 c (poids d 19 20 e (levier).

Si ab 10 pousse c.9 par l'obliquité de, qui est plus grande que l'obliquité ab, ab enlèvera le poids 9 avec une moindre fatigue, mais ne le poussera pas contre le 10 parce que la plus grande obliquité a seule puissance pour élever.

^{1.} Voir ci-apres, folio 15 verso.







(VOL DES OISEAUX .

CHOME LUCCIFI CHADENTE CHOLCHAPO DISOCTO SABBIA ADDIRIZZARE —

[10°, 20° et 30° figures:] a b | c d | n m |

Lucciello che chade cholchapo disotto siridizira cholla pieg g hando lachoda inverso lassciena — provasi perla decima chedicie (senpre ilcientro delgrave chedisciende infrailaria stara sotto ilcien tro della sua parte più lieve A dunque c d linia cientrale della gravita dellucciello essen do remota dal a b linia cientrale dellaleuita dellacoda ditale veiello perneciessita sifarano vna medesima linia, impichola quantità di moto discienso des so veciello essen essechosie, eccibisognia chon fessare cheildiretto disscienso perneciessita sifara obbliquo effaciendosi obbliquo ibilicieseo sifatuan to più tardo quanto ilmoto eppivlungho overo cheilmoto sifara tanto più lungho eppiù tardo quanto ildisscen so sara più obbliquo —

Dellasichi pare la cuellello che chade riversolo — [Denniere igure:] a n | b c |

Alussello veciel chadera sarroversscie infral laria mediante iluento lachoda sidebhe resstrignie re quanto puo elle alie sinalzino dirieto allates sta echon laparte dalmezo indirieto si fa grave edalmezo indirieto lieve eleientro della gravit a none nelmezo della sua quantita eperla nona cheddicie elcientro della quantita chenoa concientri cholcientro della gravita cechavas chelcorpo dove sitrova tali cientri nonisstara mai nel sito della equalita cholla sua maggiore larghezza — Ma perla decima diquesto (ilcientro della gravita de chor pi sospesi infrallaria senpre sara più basso cheilcien tro della quantita delmedesimi chorpi —

14. -

Comment l'oiseau tombant avec la têle dessous à à se diriger.

[têre, 2e et 3e figures :] a b = c d = n m.

L'oiseau qui tombe avec la têle dessous se dirige avec la en pliant la queue vers l'échine. On le L'oiseau qui tombe avec la tete dessous se dirige avec la en pliant la queue vers l'ecnine. On le prouve par la dixième, qui dit : « Toujours le centre du grave qui descend dans l'air demeurera sous le centre de sa partie plus légère ». Donc cd, ligne centrale de la gravité de l'oiseau, étant éloignée de a b, ligne centrale de la légèreté de la queue de cet oiseau, nécessairement les deux lignes se feront une même ligne en une petite quantité de mouvement descente de cet oiseau. Étant Et s'il en est ainsi, il va falloir confesser que nécessairement la descente droite se fera oblique, et se faisant oblique, la descente se fait d'autant plus lente que le mouvement est plus long, ou : le mouvement se fera d'autant plus lente que le mouvement et et descente plus long et d'autant plus lente que le descente sera long que la descente se fera plus lente, etc. — et d'autant plus long et plus lent que la descente sera plus oblique.

Pour assurer l'oiseau off tombe à la renverse.

[Dernière figure :] a n b c.

Mais si l'oiseau tombe se renverse en l'air à cause du vent, la queue doit se serrer autant qu'elle Mais si l'oiseau tombe se renverse en l'air à cause du vent, la queue doit se serrer autant qu'elle peut, et les ailes s'élèvent derrière la tête; avec la partie en arrière [avant] du milieu il se fait lourd, et [avec celle] en arrière du milieu léger, le centre de gravité n'étant pas au milieu de sa quantité [de son volume], et par la neuvième, qui dit : « Le centre de la quantité qui n'est pas concentrique avec le centre de la gravité est cause que le corps ou se trouvent ces centres ne demeurera jamais dans la position de l'égalité avec sa plus grande largeur », et par la dixième de ceci : « Le centre de la gravité des corps suspendus dans l'air sera toujours plus bas que le centre de la quantité [du volume] des mèmes corps.

-- FOLIO 44 rersol --

VOL DES OISEAUX.

Perche lucifilo adopera il 11 mone posto nella fronte dellalie avendo altrimodi dinchurvare ilsuo retto

Luciello solamente adopera lun detemoni possti nelle fronte delle sue alie ne quando vole incur vare ilsuo retto moto nel

sito della equalita
Macquando liachade chettali inchurvatura sia chonpossta cioc churvatura obbliqua allora esso resstrigniera alqu anto luna
delle alie echosi tara moto churvo declinante dacquella par te donde lalia sichinde sirisstrignie mosstrandolo ilmoto chon

Nesso — Macquessta tale inventione epericholosa di vol tarsi *pertu* perchossta ellassciar lapunta dellalia dis stesa inverso ilcielo ealriparo di quessto he neciessario distendellalia risstretta senpre most strando ilrinerescio dellalia alla terra perchessettu lemoss trassi la parte dirieta allora tale vecele si volterebbe socto sopra a daunque poi chechosi con ditionata mente arai distesa lapieghata alia inverso latera ettu nelmedesimo tenpo racholgli lali a superiore che eta disstesa *cequa* insino attanto chet turitorni nelsto della

equatita — Avendo noi mo dimostro vno depericholi che achaggiano apieghare ilretto moto delli vecielli infralaria san chollo sconciare lequal resi stentia chefanno lali equalmente aperte sopra dellaria infralloi qua stremi delle quali riseg gha inmezzo ilcientro della sua gravita sa mo noi abbiano insieme conquessto provato essere il più sichuro ilpieghare lun dedue ti mol ni delle alle chepieghare luna delle 2 alle

Pourquoi l'oiseau emploie le limon placé en avant des ailes, ayant d'autres moyens d'infléchir SON MOUVEMENT DROIT.

L'oiseau emploie seulement l'un des timons placés en avant de ses ailes, dans quand il veut inflé-

chir son mouvement droit dans la position de l'égalité.

Mais quand il arrive qu'une telle inflexion est composée, c'est-à-dire courbure oblique, alors il resserre un peu l'une des ailes, et ainsi il fera un mouvement courbe déclinant, du côté où l'aile se

ferme se resserre, en y montrant le mouvement convexe.

Mais cette invention est périlleuse, de se tourner par t de côté, et de laisser la pointe des ailes étendue vers le ciel; pour y remédier, il est nécessaire d'étendre l'aile resserrée, en montrant toujours l'envers de l'aile à la terre, parce que si tu lui montrais l'endroit, alors l'oiseau se retournerait sens dessus dessous; donc lorsque tu auras étendu dans ces conditions l'aile ployée vers la terre, tu recueilleras dans le même temps l'aile supérieure qui était étendue et jusqu'à ce que tu reviennes à la cert de la cer la position de l'égalité.

Ayant mo démontré un des périls qu'il y a à infléchir le mouvement droit des oiseaux dans l'air san en dérangeant la résistance égale que font les ailes également ouvertes sur l'air, ayant entre elles, au milieu de leurs extrémités, le centre de leur gravité, nous avons en même temps prouvé qu'il est le plus sûr de plier l'un des deux timons des aîles que de plier l'une des 2 aîles.

The part of the pa

- FOLIO 44 (verso). -



[VOL DES OISEAUX].

OUAL MOTO DELLALIE EPPIU VELOCIE DELLALIE -

Ilmoto dellalie delli vecielli eddoppio chon ciossia chevna parte desso moto dissciende inverso laterra evna parte inverso il locho donde fyggie Macquella parte del moto cheefatto inverso laterra proibi scie ilcho ildiscienso dello veciello el battere indirieto chaccia lucciello innanzi —

veciello el battere indirieto chaecia lucciello innanzi —

Che cho [cosa] enelluciello che inchurva ilsuo reco moto sanza discien dere oinalzare —

[ir figure:] f s b o h a t g p m

Luciello inclurva ilsuo retto moto fatto nelsito della equalita sanza alzare oab bassarsi mediante ildesstro ossinissto timo ne possti nelle fronti delle alie pruo vasi essia lucciello ap og ilquale movendosi per ilsito della equalita piegha ilretto moto a f m p a nel moto churvo a b mediante iltimone t possto nella fronte dellalia stancha ecquessto achade mediante la nona diquessto cheddicie fi (li corpi adequali lati intorno alla linia cientrale del la su lor gravita osserueran sempr illoro mo to perli nia retta essendo infrallaria (essellun delati acquista oddiminuisscie sua quantita allora ilretto moto sinchurva mosstrando la parte conchava dital curnita alla m parte del la maggiore inequalita della chosa chessimove ecquessta maggiore inequali) potrebbe

LEQUEL DES MOUVEMENTS DES AILES EST PLUS RAPIDE. 45.-

Le mouvement des ailes des oiseaux est double, attendu qu'une partie de ce mouvement descend vers la terre, et une partie vers le lieu d'où il fuit. Mais cette partie du mouvement qui est fait vers la terre, empêche la co la descente de l'oiseau, et le battement en arrière chasse l'oiseau en avant.

CE QU'IL Y A DANS [Ce qui se passe pour] L'OISEAU QUI INFLÉCHIT SON MOUVEMENT DIRECT

SANS DESCENDRE OU S'ÉLEVER.

ohatg рm. [1re figure :] f s b

L'oiseau infléchit son mouvement direct fait dans la position de l'égalité sans s'élever ou s'abaisser, au moyen du timon droit ou du gauché, placés au devant des ailes. On le prouve : Soit l'oiseau a p o g qui, se mouvant dans la position de l'égalité, infléchit le mouvement direct a p m p a en le faisant courbe en a b, au moyen du timon t, placé en avant de l'aile gauche, et ceci arrive par la neuvième de ce qui dit : « Les Corpse de côtés égaux autour de la ligne centrale de leur gravité, conserveront toujours leur mouvement en ligne droite, étant dans l'air » — « et si l'un des côtés augmente ou diminue sa quantité, alors le mouvement direct se courbe, en montrant la partie concave de la courbure à la *m* partie de la plus grande inégalité de la chose qui se meut », et cette plus grande inégalité, il pourrait....

- FOLIO 45 (rerso). -

[VOL DES OISEAUX].

DELLATO DISOTTO DELLALIE

[ire figure:]ab cd
Fannosi b choperchio luna allaltra a laresisstente del le penne socto lalie delli vecielli dirieto allafu gha dellaria odeluento accio chettale arria oven to ne riserri luna parte delleresistenti debole delle penne sopra le potente resistentie opposite desse

PERCHE LERESISTENTI DEBOLI STAN SOTTO ALLEPOTENTI —

Leresistenti deboli delle penne simissono sotto alle resistenti potenti voltando lisstremi inverso lachoda del li vecielli perche laria epiu densa sotto tale li vola tili chedisopra eppiu dinanzi chedirieto ellane ciessita deluolare echettali strimi de laterali delle pen non sieno trovate dalla perchussione del ven to perche inmediate sarebono dilatate eaperte luna dallaltra eiluento subito lepenetrerrebbe onde essendo tali resistenti poste cholle lorparti inchur vate chon convessita volte alcielo quanto piu son perchoses dal uento piu sisabbassano esseransi so pra leinferiori resistenti chellisono inchontatto echosi siprobibiscie lontrolto deluento sotto lefron te dessi laterali dital resistenti —

CHEQUALITA DARIA CIRCIUN DALIUCCIELLI CHEVOLANO

Laria circhundatricie delli uccielli ettanto piu sottile disopra cheddisetto chella ordinaria sottilita dellaltra aria quanto ella eppiu grossa disocto ettanto piu sottile diricto cheddiso pra quanto limoto dellucciello eppu e velocie nelchorso traversale checquel dellalie inverso laterra essimilmente ladensita dellaria hepiv densa di nanti alcontatto dello veciello cheddisotto allauenante delle dete sottilità dellaria —

lalie

lalie

[En marge:] Ilmoto retto delliuc cielli infrallaria si fa curuo inverso quellato doue lalia siracoglie sirisstrignie ecquessto nasscie
so I perche ongni grave dissciende per quellato don de amen resisstentia adunque quessto tal moto sara detto cor vita conposta
di churuita laterale — edicuruita declinante fatta dalluciello sopra quellochelaterale che piu basso dilui

De côté sous les ailes.

[tere figure :] ab cd.

Se font couvercles l'une à l'autre, b à a, les [parties] résistantes des pennes sous les ailes des oiseaux,

Se font couvercles l'une à l'autre, b à a, les [parties] résistantes des pennes sous les ailes des oiseaux, derrière la fuite de l'air ou du vent, en sorte que cet air ou vent ferme une des parties des résistantes faibles des pennes sur les résistantes puissantes opposées de ces pennes.

Potrogrof Les résistantes faibles des pennes se sont mises sous les résistantes puissantes, en tournant les extrémités vers la queue des oiseaux, parce que l'air est plus dense sous ce les volatiles qu'au-dessus, et plus devant que derrière, et la nécessité de voler est [telle] que les extrémités latérales des pennes ne soient pas trouvées par la percussion du vent, parce qu'immédiatement elles seraient dilatées et ouvertes [ecartées et separees] l'une de l'autre, et le vent les pénétrerait tout de suite; dès lors, ces résistantes étant, avec leurs parties infléchies, tournées en convexité vers le ciel, plus elles sont frappées par le vent, plus elles s'abaissent et se ferment sur les inférieures résistantes, avec lesquelles elles sont en contact, et ainsi s'empêche l'entrée du vent sous les devants des parties latérales de ces résistantes. en contact, et ainsi s'empêche l'entrée du vent sous les devants des parties latérales de ces résistantes.

Quelle qualité d'air entoure les oiseaux qui volent. L'air qui entoure les oiseaux est d'autant plus léger au-dessus qu'au-dessous que la légèreté ordinaire de l'autre air, qu'il est plus épais au-dessous, et d'autant plus léger derrière qu'au-dessus, que le

naire de l'autre air, qu'il est plus epais au-dessous, et d'autant plus leger dernière qu'au-dessus, que le mouvement de l'oiseau est plus p rapide dans la course transversale que celui des ailes vers la terre, et semblablement la densité de l'air est plus dense en avant du contact de l'oiseau que sous les ailes, à proportion des deux légèretés de l'air.

[En marge :] Le mouvement direct des oiseaux dans l'air se fait courbe vers le côté où l'aile se recteille se resserre, et cela nait seulement de ce que tout grave descend du côté ou il a moins de résistance; donc ce mouvement-là sera dit courbure composée de courbure latérale et de courbure déclinante, faite par l'oiseau sur l'endroit latéral qui est plus bas que lui.



- FOLIO 45 (verso). -

בוחוש הווסות שוחות היאחוט ול בלים peregio לימה הלחליית להדים ווליחה אין to beaute bothe page by secret drawn which קאת קילותות סלילונים חבמים בלניותני חייות טומי and ally sulable church out all being sull being of the property of the proper שילפי לבי היין ולבית ביושה

mongraphen in while a week of the series of und in petracture opening being beforen proping in Aplother of remains being to her in the pure And the state of the solution of the solution

בליקחורות לינים וחום. weight program for the stage were the chink hely well with the bill the stage where the chink which the stage will not be the stage of अंतिकांत्र प्रमित्तं कान् तमन् मुद्धं सम्बन्धं माण्ये माण Lost.

Alan mig to charries the line and of the maller and

[VOL DES OISEAUX].

[VOL DES OISEAUX].

Dello Alzzare eabbassar dellalie
chonpiu facilita alzano liuccielli eloro alie aperte che quando essi leabbassano E cquessto si pruova perla terza di quessto
chedicie (le patte chonvesse delli chorpi sono piu atte al pe netrare dellaria chella loro parte choncha ve — seghuita cheavendo
liuccielgli leloro alie chonvesse nella parte disopra echonchave disotto chelli alzeranno chonpiu facilita le loro alie che elgli
nonlabbasseranno —

Del dilatare le penne nella parte disopra echonchave disotto chelli alzeranno chonpiu facilita le loro alie che elgli
nonlabbasseranno —

Del dilatare le penne nella dallatra nellalie del li vecielli quando esse alie sileuano inalto ec questo effatto perche lalia conpiu
facilita sila ua [si leva] epenetra lagrosseza dellaria essendo essa alia traforata che essendo vnita —

Del risstringhasi linter valli de lepenne nellalie delli vecielli nello abbassare delle loro alie perche chon ma accio chettale alie
essendo vnite abino ab pro ibire lapenetratione dellaria infra esse penne e cholla lorperchussione abbichonpiu potente bac timento
apriemere diva ne chondensare laria perchossa dattale alie —

Delle ressitenti che delle penne de nellalie delli vecielli sian chonpotente inchurvationi choperchioluna allaltra nella parte disopra chontro alla penetratione dellaria odallo auenimento deluento compo accioche essa aria non colsuo introito non dilatassi ealzando
aprissi esschosstassi luna penna dallaltra —

[Fin marge :] dimosstrasi qui disotto chome lepenne disotto la lie avendosi asostenere posare echonfre ghare sopra dellaria pe
chella sosstene luna parte delleresistente che allepen ne si po sa zopra da sotto la parte forte del laltra penna succieden te —

FERCHE LINERUI SONPIV POTENTI SOTTO LALIE DEL LI VCCIELLI CHEDISOPRA questeletato perilmoto
Lomero del done echollochato ilimo ne ilimono della lia echonchavato dalla parte disotto avsodi chucchiare ecquesta conchavita disotto echonuessita di sopra effatta perchelalare siafacile ellabbassare sia dificile etrovi resi

DE L'ÉLÉVATION ET ABAISSEMENT DES AILES. Les oiseaux ont plus de facilité à élever leurs ailes ouvertes qu'à les abaisser. Et ceci se prouve par la troisième de ce qui dit : « Les parties convexes des corps sont plus aptes à la pénétration de l'air que leurs [les] parties concaves. » Il suit que les oiseaux ayant leurs ailes convexes dans la partie de dessus, et concaves dans la partie de dessous, élèveront avec plus de facilité leurs ailes qu'ils ne les abaisserout.

De l'élargissement des pennes dans l'élévation des ailes.

Les pennes s'écartent l'une de l'autre dans les ailes des oiseaux quand ces ailes s'élèvent, et cela est fait pour que l'aile s'élève et pénètre avec plus de facilité l'épaisseur de l'air, cette aile étant transpercée qu'étant unie.

DU RESSERREMENT DES PENNES DANS L'ABAISSEMENT DES AILES.

Du resserrement des pennes dans les ailes des oiseaux se resserrent lorsque ces ailes s'abaissent, parce qu'avec plus afin que ces ailes étant unies, aient à empêcher la pénétration de l'air entre ces pennes, et, avec leur percussion, aient à presser l'air et condenser l'air frappé par les ailes.

Des [parties] résistantes qu'ont les pennes dans les ailes des oiseaux.

Les résistantes que des pennes des dans les ailes des oiseaux se font, avec puissantes courbures, couvercles l'une à l'autre dans la partie de dessus, contre la pénétration de l'air ou l'arrivée du vent

avec p, afin que cet air ne avec son entrée [en entrant] n'élargisse pas, et en élevant n'ouvre pas, et

(En marge :) On montre ci-dessous comment et pourquoi les pennes du dessous des ailes ayant à se soutenir, poser et frotter sur l'air, qui les soutient, une partie des resistantes des pennes se posant sur la sous la partie forte des autres pennes, les pennes sous les ailes posent leur partie longue

et faible sous la courte et forte de l'autre plume suivante.

Pourquoi les nerfs sont plus puissants sous les ailes des oiseaux que dessus. C'est fait pour le

L'humérus, du ou est placé le timon le timon des ailes, est en concavité à la partie de dessous comme une cuiller, et cette concavité de dessous est convexité en dessus; elle est faite pour que s'élever soit facile, et s'abaisser difficile et trouve résistance, et sert surtout à aller en avanten tirant en arrière en manière de râpe [3]

- FOLIO 46 (verso). --

[VOL DES OISEAUX ET NAVIGATION].

DELLO STREMO DELL'ALIE CHESSINALZANO

DELLO STREMO DELLALIE CHESSINALIZANO
Listremi dellalie chessinalzano alultima hassezza altezza sono piu remoti nella lundallaltro chequan do essi sabbassano
allinima bassezza —
E cquando tale alie risalghano inalto Lesue parte stre me seghuitano ilprincipiato disscienso insi chedirizano lacreata lor
churvita depoi sipie ghano inchontraria churuita laqual portano vicino alla loro vltima ele vatione ettale elevatione esso eanchora
chettale alia ritorni in baso essa sua stremita seghuita la principia ta elelevatione insin .j. .j. che desstruta laprima inchurva
tione nabbia gienerata vnaltra volta inchon trario asspetto —
[En hut de la marge:] nellinpeto fatto in frallaria dalliue cielli meglio e s piu facile eapi eghalle [è a piegare] laparte che illoro
tucto

[En hut de la marget] nellinpeto fatto in frallaria dalliuc cielli megho e s put factle eapi egnate [e a piegare] mparce cue intoto la parte chedel lucciello infralla ria sipiegha si farapieghare ilsuo tucto chome pelpieghare deltimone farsivote alla sua nave— [10 figuret] a b d c [20 fig.] a n m b d e c Per quel che disopra eddetto lepunte dellalie fanno maggiore moto chennonsirichiede alla lunghe loro nonessendo pieghabili — pruovasi essia ilmo to delle punte della lie pieghabili a e eddelle nonpie ghabili b d delli moti a b stremi dellalie pieg ghabili ecciede ilmoto delle b d dellalie nonpi eghabili ecqueste due linie ditali moti siprova luna essere minore dellaltra — Parte dellaltra — Ma perche lapunta d non dellalie de son n nel lo alzare eabhassare fanno el minore moto chel le parte delle penne alloro chongiunte e avanti che tal punte dalle sicomincino astendere esse parte delle pen ne attal punte chongiunte ritornano inchontrario moto eglieneciessario che vna parte delle stremo ditale penne torni indirieto cholrimanete dessa penna ella punta vada inanzi assimilitudine deldi [en marget] to chessinnalza tanto quanto lasua mano dissciende il qual dito sidira es sere imobile perche non muta sito eperque sto diren chella punta dellalia pieghabi le ammoto simile allali e non pieghabili —

DE L'EXTRÉMITÉ DES AILES QUI S'ÉLÈVENT.

Les extrémités des ailes qui s'élèvent au plus bas haut sont plus éloignés dans la l'une de l'autre

que quand elles s'abaissent au plus bas.

en bas. les extrémites sulvant l'élévation commencée jusqu'à ./. ./. ce que, la première courbure détruite, une autre ait été engendrée en aspect [sens] contraire.

[En haut de la marge :] Dans « l'impeto » fait dans l'air par les oiscaux, il est mieux et s plus facile de ployer la partie [des ailes] que leur tout. La partie de l'oiseau qui se ploiera dans l'air, se fera ployer son tout, comme on voit faire la flexion du timon à son navire.

[lére figure :] a b de [2º fig.:] a n m b d e e.

Par ce qui est dit ci-dessus, les pointes des ailes font un plus grand mouvement qu'il n'est demandé à leur longueur n'étant pas flexibles. On le prouve: Soit le mouvement des pointes des ailes des mouvements a et de sa iles mouvements, a b, [c] extrémités flexibles des ailes, dépassent les mouvements dex b d des ailes non flexibles, et de ces deux lignes de mouvement, l'une se prouve être moindre que l'autre, parce que l'une est partie de l'autre.

Mais, parce que les pointes d'ne des ailes de sont n, en s'élevant et s'abaissant, font un moindre mouvement que les parties des pennes qui leur sont jointes, et que, avant que ces pointes d'ailes commouvement que les parties des pennes qui leur sont jointes, et que, avant que ces pointes d'ailes com-

mouvement que les parties des pennes qui leur sont jointes, et que, avant que ces pointes d'ailes commencent à étendre les parties des pennes jointes à ces pointes, elles retournent en mouvement contraire, et nécessaire qu'une partie de l'extrémité de ces pennes retourne en arrière avec le reste de la penne, et que la pointe vienne en avant, à la ressemblance du doigt [en marge :] qui s'élève autant que sa main descend, doigt qu'on dira être immobile parce qu'il ne change pas de place; et pour cela nous dirons que la pointe des ailes flexibles a un mouvement semblable aux [à celui des] ailes non flexibles.

Aclo Niglans unbouter grane edon pin frontis aferno humanoth letoro which of officiates & amproportions to the the hunder is a reser to make of secret to be the reservation שלוביו (במו אל בונים भी जावीती नामान्या नामान्यः । בן לשוום בלכים מלבני המחום לפול שוו לחחלות לכ counting the set loss one chapter to the pull shows Melle affects belle and in the second of the of four Margines of the property of the proper and the plant from the proposed from early being of house of the party מלות קה מרוחות בולחיות בשרולם ממניוקוורים שבלונור דים Williamoles minto compact necessity of a new me colline interest 1 so & world or of trute while of exalpul from borne and affect the stand of the section of the section

- FOLIO 46 (verso). -

Action to from I Dollo mome bolahi לישמיים שיונונים مالمتهن כלניון אחת (נחמם ים שומ במבון מיים און בי מון ו Whem bedahe cellingland low בוו מייות מכולה לעוקח לוחום בלכיקוה בליטוב נמוחות in all luppullian unilution pull atter (ת מיחור בלילדו Allugations inufte לאברבלט ואינייחות E colomisto sale apris - a fair bouse line illus impo de Luco bichper. The Outline of heart here of feel out edd lodes mainwar un yeung outhings שב שב (מובקאחשים שבל מו אות dunand young whenever vinvalue for a ough beens and love burns expansers attende ofe brown; che cuncione efemili une biperal polar Memmer Ledyning bushes the effective and a lightly (approve methody לינוחים מושלים אוב היביות באותליים שם נים במנקטה מושיום חוואים the die police is some salement require time magnore more examplements ada laphs Shopili saish stanto dogo pe delle stanto delle stanto delle saine delle stanto delle stanto delle stanto delle stanto delle se delle saine d upond ; then year that the pour matterbay from other minner dequested Lagrana . house John of the state month plans of his of his They are they be they are a series of the se

[VOL DES OISEAUX].

Selle pieghature incurvature delle streme parte dellalie chedissciendano: ep più che densa che alchuna alrat quan tita daria chessotto allucciello siritruo vi ecquessto achade nelbattimento desse alie provasi perla settima della perchussione dove dicie (tanto fia maggiore laperchus sione quanto ilmoto delperchussore inha ri tempo he di magiore lunghezza ad dunque del disscienso dellalia fatto invin medesimo tenpo chontucta lalia essa alia q quella parte eppiu velocie inpari ten po chee più disstante alsuo fermamento e perchonseguenza quellaria più sichondensa chee perchossa dappiv velocie perchussore se ghuita che anchora chelipieghamen to della punta dellalia fatto avso dimolla odarcho perforza pieghato alchontinuo atten de al ettal pieghatura tien chondensa ta laria chelle inchontatto —

Macquando tali alie sisalghano inalto esse punte lesue punte seghuitano illoro disscienso insino chessidirizzano eppoi ripieghano inchontrario asspecto cioe sella conchavita chea del lostremo dellalia cheddis sciende evvolta alcielo lachonchavita del medesimo stremo quando lalia sinalza sivoltera inverso laterra—

[En marge:] Quella parte dellaste eppiu velocie chee piu disstante alsuo motore ettal propor tione he da velocita av velocita qua le daddis stantia— nonsi pieghan do lasste che simove—

SI LES flexions courbures des parties extrêmes des ailes sont nécessaires

L'air qui est sous les courbures des parties extrêmes des ailes qui descendent, est plus que dense qu'aucune autre quantité d'air qui se trouve sous l'oiseau, et cela a lieu dans le battement des ailes; on le prouve par la septième de la percussion où on dit : « La percussion est d'autant plus grande que le mouvement de ce qui frappe dans un même temps est de plus grande longueur. » Donc, de [dans] la descente des ailes faite en un même temps avec toute l'aile cette aile, cette partie est plus rapide dans le même temps, qui est plus distante de sa partie fixe et par conséquent cet air se condense plus qui est frappé plus vivement. Il suit que encore que la flexion de la pointe de l'aile est faite en guise de ressort ou d'arc plie par force s'applique continuellement à, et cette flexion tient condensé l'air avec lequel elle est en contact.

Mais quand ces ailes s'élèvent de nouveau, les pointes leurs pointes suivent leur descente jusqu'à ce qu'elles se redressent, puis elles se replient en aspect contraire, c'està-dire que si la concavité qu'a l'extrémité de l'aile qui descend est tournée au ciel, la

concavité de la même extrémité, quand l'aile s'élève, se tournera vers la terre.

[En marge :] Cette partie du bâton est plus rapide qui est plus distante de son moteur et telle est la proportion de vitesse à vitesse qu'est celle de la distance, le bàton qui se meut ne se pliant pas.

- FOLIO 47 (verso). -

[VOL DES OISEAUX].

[Au-dessux de la 1th figure :] sel moto deluento aves si larcheza duniforme potentia luciel non sare be tanto spesso aventi lare ebilicarsi colle sue alie [Sous la 1th fig. :] Laria inse echondensa bile ertarefactibile in verso loinfinito —
[En haut de la page :] sell. EL PIEGHATURE DELLE STREME PARTE BELLALIE SON NECERSSARIE ONNO
[2th fig. :] a r n b f de cm o
Lainchurvatura chessigienera nelle streme parte delle alie quan do esse alie p la perchuotano epri mano laria chellisosstiano e digram chessotto allor sichondensa eddi grande avmento aluolare delli veci elli chonciossia che oltre al pri emere laria chessotto allor sichondensa eddi grande avmento aluolare delli veci elli chonciossia che oltre al pri emere laria chessotto allor sirio va esse chondensano lanicina aria chelle circi hunda laterale perla quarta del secondo chedidice (ogni violente ciercha disfarsi perlle medi propie linie del moto chella gienerata e perla settima
Onni retitiudine chechon violentia sin churva gene halle linie della sua potentia chessi dir checonchorrano alcientro duncierchio finito dichur vita della curvuta della princi piata churuita ditale stremo dalia chome sella lia a be di incuruata nel suo stremo c di bi finiro il cierchio ce dib r delquale icientro sara n edace quessto io turero lali nia ni foontingiente lapunta dellalia ellaltre saran lelinie n/f ne he n m cchosi inmezzo sono inmagini infini te delle altre — Leggi inmargine eperquel che e detto disoc to tutte tali linie chon finano cholla curvita dellalta b de perlinie con reghola detta perpen dichulare adunque la forza ditale stremo dalia b de sidirizza perle linie b f de cm dellequali b f efori de lo spatio dello veciello come cinsegna lalinia b o e: —

[Au-dessus de la rère figure :] Si le mouvement du vent avait une largeur d'uniforme puissance, l'oi-

[Au-dessus de la tère figure :] Si le mouvement du vent avait une largeur d'uniforme puissance, l'oiseau ne serait pas si souvent à battre le vent et se balancer avec ses ailes. [Sous la tère fig. :] L'air en soi peut être condensé et raréfié à l'infini.

[En haut de la page :] Si les flexions des parties extrêmes des ailes sont nécessaires ou non.

[2º fig. :] a r n b f de cm o.

La courbure qui s'engendre aux parties extrêmes des ailes, quand ces ailes frappent et pressent l'air qui les soutient est de gran qui se condense sous elles, est de grande augmentation pour le vol des oiseaux, attendu que, outre qu'elles pressent l'air qui se trouve sous elles, elles condensent l'air voisin qui les entoure latéral par la quatrième du second qui dit : « Tout violent cherche à se défaire par les mêmes propres lignes du mouvement qui l'a engendré » et par la septième : « Toute rectitude qui s'infléchit avec violence enge a les lignes de sa puissance qui se dir qui concourent au centre d'un cercle fini de courbure de la courbure de la courbure commencée de cette extrémité d'aile »; comme si la ligne a b c d [a c d b etant] infléchie à son extrémité c d b, je viens à finir le cercle c d b r, dont le centre sera n, et que de celui-ci je tire la ligne n f, touchant la pointe de l'aile; les autres seront les lignes n f n e et n m, et ainsi, au milieu sont des images infinies des autres. — Lis en marge.

Et par ce qui est dit ci-dessous, toutes ces lignes confinent avec la courbure des ailes b de par lignes avec [par la] règle dite perpendiculaire; donc, la force de cette extrémité d'aile b de se dirige par les lignes b f, de, e m, desquelles b f est hors de l'espace de l'oiseau, comme nous l'enseigne la ligne bo, etc.

alle breddernes dife busine brus שים ואני לפחם הימת למחני ביחם -ירוח בלייון פוני (יוחיקוווים אותוים אותוי he me have delete etablications: and חוו מצבי ליוונה כלבי מלפצעות מלחית קווה או בכלחי ולף עליני מה נמימות בי בילה And done be toll with being being upon the property of the being by being being being being one waster of the being one of the being of וחנים בין בין בין בין בין בין ביות בוות בוות חוו ח SILL BURL שני בין בין בין The effect hindly we offer framund in a don't inhunter HIEN A MIG Vilve motor to bella pune tellalia four all spinolla Co: Hoppie ם שורבום שלשונה שוניקוחום הלכליחוחות חוזי for at the freighthmen ten elantent את לחוות פיניתל נחמשחותום Limothicking we תו התוניחוף בחלו אלובי בון חלקון וחום וווחלום Shohmus (of m house (Shilling Mose ledu concluent age pour de vertochy ומלהי בשחשות תלמנים (תונטות איווה לין לו שמוני ונושיות מותחות בעות לוועלצע

- FOLIO 47 (verso). -

חוות למוצוו ולו אות בליון וויהות note him parte botte and quar moun class deplacement of the מינטונה נבשינה עווחנשה לינו שם בנינונות עונסה נותחו בישור י וב ell chouseller se oline ulbu אים יון בנחו מיול עות ניחות שומה לאוחם Many appearant bught sources man della quininana de plat Our Lestinging checho mopinion בשחיות קוב ובין תערי נוחוני פינות וחת שוריחות בלי וווי בלי בטובוסחפתחט מלמניתים שמחחניו מוני חוווים המשי ment the ment & side hend hay during your which way בשפחוני לילה את הלבד וחומדינוחות מבוולו ב ב בה ביו לומנג וני ביוה ביו yes meand or appendance it into נינות וחיבות שומות הואות הלוחות הלחות ומותות הלוחות הלחותה

Charles of the Burn

being sign pering and allowing lying lying of the sign of the sign

[VOL DES OISEAUX ET VENTS].

DE VOLATILI

Esse hesse parti laterali sirimoveran delsito della equalita allora ilrecto moto obbliquo sitrasmutera in moto

churuo obbliquo Mai lucciello che dopo ilsuo disscien so refrette infrallaria non racquis stera lasua prima altezza sanza bac timento dalie effauor diueuto — Lucciello chechonrecta obbliquita decli na chontro allo avvenimento deluento sen pre ara ilsmoto refresso piu elevato delsuo moto incidente —

Lobbliquita churva cheffar siuede nel volar delli vecielli chontro allo avenimento deluento emolto piu sichura coninciden te erefresso moto emmolto piu sichura chel li medesimoi motoi facti per retta obbliquita

Delli ventirefressi

Linccielli chessanza battimento delle alie e sosspinto daluento ara ilqualven to risscontri la pariete contra seposta

Effected chessaliza attimento delle ane e sosspinio dattene ana riquarren to riscontri la pariete contra seposta nello scifare cheffa talpariete imme diate siscontra neluento refresso [I^{re} figure:] a mn b [Sous la I^{re} fig.:] Sello vciel simova attra montana sopra vento echel vento lo voglia pieghare al leuante al lortale veciello per nonsiscon ciare della sua equale apritura del lalie chelle tiene insom ma sua leui ta abasseia ildestro cor no della coda e inquel ricie vera laperchosion deluen to più che nel corno sinisstro echosi si manterra il suo motore tto diritto a tramontana sopra vento

DES VOLATILES.

Et si ces parties latérales s'écartent de la position de l'égalité, alors le mouvement droit oblique se changera en mouvement courbe oblique.

Jamais l'oiseau qui après sa descente est réfléchi dans l'air, ne regagnera sa

première hauteur sans battement d'ailes et faveur de vent.

L'oiseau qui avec une droite obliquité décline contre l'arrivée du vent, aura tou-jours son mouvement réfléchi plus élevé que son mouvement incident.

L'obliquité courbe qu'on voit faire dans le vol des oiseaux contre l'arrivée du vent, est beaucoup plus sûre avec un mouvement incident réfléchi, est beaucoup plus sure que les mêmes mouvements faits par droite obliquité.

Des vents réfléchis.

Si des oiseaux sans battement des ailes sont poussés par le vent auront, et que le vent rencontre la paroi placée devant lui, en évitant cette paroi, ils se trouveront immédiatement dans le vent réfléchi.

[1ère figure :] a mn b [Sous la 1ère fig. :] Si l'oiseau se meut au Nord sur le vent et que le vent le veuille courber au Levant, alors cet oiseau, pour ne pas déranger son ouverture égale d'ailes, qui le tient à sa plus grande légèreté, abaissera la corne [pointe] droite de la queue et y recevra la percussion du vent plus qu'en la corne gauche, maintenant ainsi son mouvement droit directement au Nord, sur le vent.

- FOLIO 48 (verso). -

[VOL DES OISEAUX - CHAUVE-SOURIS - PESANTEUR'.

[2* figure:] a b — a b son timoni delle alie depipisstrelgli
Delle Chose Che simovano infrallaria ellordisscienso
Latavola di paralella duniforme grossez za eppeso possta perpiano nel sito della equalita in duniforme resisstentia sara duniforme dis scienso chonogni sua parte Essettale tavola sara possta infrallaria insitua tione obbliqua Eldisscienso fia duni forme obbliquita ecquessto fia to assuolo co
Lafighnra della fronte eddella choda chealla chosa chessi muove infrallaria ollacqua eq ec quella cheppiegha ilsuo retto chomico.

retto chamino

La inuniformita chongiuncta dinanzi oddopo allistremi della equalita chessimoue infrallaria ecquella cheppiegha addesstra ossinisstra oalto ob basso operqualunche obbliquita ilretto moto della predecta equalita —

Lucciello chechonrecta obbliquita decli na avnsolo asspecto noremovera les lalie del sito della equalita lesne parte

laterali delsito della equalita —

Luciello infrallaria sifa grave ellieve a o ogni suo volere ec quessto fa quan coldilatare dellalie e chollo spander dellacoda quando vol ritardare iluelocie disscienso overo col restringnere lalie colla suachoda quando vol velocitare ilritardato discienso

ab sont les timons des ailes des chauves-souris. [2ème figure :] a b

DES CHOSES QUI SE MEUVENT DANS L'AIR ET LEUR DESCENTE.

La planche $d\hat{e}$ parallèle d'uniforme épaisseur et poids, placée à plat, dans la position de l'égalité en uniforme résistance, sera d'uniforme descente en chacune de ses parties. Et si cette planche est placée en l'air en situation oblique, la descente sera d'uniforme obliquité, et ceci est prouvé à son lieu.

La figure du front et de la queue qu'a [de l'avant ou de l'arrière de] la chose qui se meut, dans l'air ou l'eau, est celle qui infléchit son chemin droit.

L'inuniformité jointe devant ou derrière les extrémités de l'égalité qui se meut dans l'air, est celle qui ploie à droite ou à gauche, ou en haut ou en bas, ou par toute obliquité, le chemin droit de la susdite égalité.

Des volatiles.

L'oiseau qui s'abaisse avec droite obliquité en un seul aspect, ne bougera pas le s

les ailes de la position de l'égalité ses parties latérales de l'égalité L'oiseau dans l'air se fait lourd et léger chaque fois qu'il le yeut; il le fait quand en élargissant les ailes et la queue, quand il veut retarder la descente rapide, ou en serrant les ailes avec sa queue, quand il veut activer la descente retardée.

D. HONOUNE I le polle in Kinen! I homopre אינוש שלבות יקוחותות . מולות ולני ביו ווים out it to with the resputation of the planting שוני און וודונונט פני קיין וולוו דון און ווחושונים וחחו שווניון ואל עניווים שחוו זו שניווון Al from March ville ville) and become redpose of principle days afferrar fright ford mentales of sometime them. I would strong with our ordnoss and i all of A. I WICHITTI AMA HIPATERI HURE DIT W the of my of to MI a mill of in its a walter had believed in ny e competed and along often the field of with the wheat it is done but, brught 17010 550 307 int, which the a deleg to be 1 -4 1, may of of 1 1 11/10, 3 1 8 3 1 1 5 - 1/4 2 5 1 Water I SHAR WITH THE SAMME

FOLIO 48 (verso). שבולני מים לי מני לומים עובם Trafficulty of white arrivata com pomatita gunfarme grafice in ablacto bolymanest in della colingian in gransfuring rufffling fan granforme Af Parts Genegal fun jourse E Manie. who is propor a enfortness in liver Latte, appliate all the blo the pire forms while the county by by the mind Mi of tigan - הליקי מנים לילה ליסוד בינילה בינילה בינילה explante appropriate extension of the Alexander שאויונות בין בובקדית ווועם דינונט מתחומש ב do to sixue & spanishong . Which finding a of the man dela equation of off imore infriday a e como anthrello artista atomista como o be the expansioner expanse drawn more below Population of Nation wiconstituted oppying brent Introduction and a second about 1 solling in The water of the party (about helpho , MANAMIN List पर क्षेत्रकार के स्वतिक कर कार्या है। क्षेत्रकार कर कर कार्या के कार्या के कार्या के कार्या के कार्या के कार्य कार्या के कार्या कार्या कार्या कार्या कार्या कार्या के कार्य के कार्या के कार्य के कार्या के कार्य के कार्या के कार्य के कार्या के कार्य के

[VOL DES OISEAUX ET VENTS].

49.— [Au-dessus de la 1º figure :] Litimoni possti nelli omerie delle alie son dipenne fortissime perche sentan la massima fa ticha ditu te laltre penne
[1º figure :] a b [Sous la 1º figure :] a b timoni della lie sadoperano nel ve locie disscienso dellucciello quando vuole predare evol
tarsi duno inaltro locho sanza ritar dare ilmoto adopera tali timoni essec quessti nonfussino e bisognierebbefa re choll contutta lalia
laquale pere sere larghe ri tardere bbe assati il principiato mo to ilche nonsareb be il proposito suo

DELMOTO OBBLIQUIO DELLI UCCIELLI —

Lucciello chechon suma linpeto chontro allo a venimento deluento volando sovytra esso uen chollalie aperte sanza m lor movimento (e cietto la neciessaria bilichatione) sanza sesitroverra sopra vento esso senpra sinal zera machontanto maggiore ommi no
acqui sto dalteza quanto Impeto chello move fia di maggiore ominore potentia edi magiore om minore omagiore obbliquitadinato di semedesimo —

Massello veciel sanza battimento dalie simove sotto vento allora linpeto sicon sumera neldiscienso dello veciello ma saran linpeto tanto piu permanente quan to tal dissecienso fia meno obbliquo —

sello veciello sa chollalie aperte essanza bac timento simovera insieme coluento avnmede simo asspecto allora tale veciello
inogni gra do dimoto acquistera vngradi dissecienso ma taldiscienso fia tanto piu obbliquo quanto il vento sara piu velocie chome
provato ne li gravi gittati nellacque correnti —

essellucciel eperchosso dirieto edisotto del vento allor lucciello silevera inalo [in alto] ma quessto no rarissime volte effatto dalli
veielli perche talmoto aroverscia le pen ne eppiuma inverso latessta dessi vecielli

[Au-dessus de la tère figure :] Les timons placés aux épaules des ailes sont de pennes très fortes, 49. -

parces qu'ils sentent une plus grande fatigue que toutes les autres pennes.

[têre fig.] a b [Sous la têre fig. :] a b, timons des ailes, s'emploient dans la rapide descente de l'oiseau.

Quand il veut atteindre sa proie et se tourner d'un endroit en un autre sans retarder le mouvement, il emploie ces timons, et si ceux-ci n'étaient pas, il faudrait faire [agir] avec l' avec toute l'aile, qui, pour être large, retarderait beaucoup le mouvement commencé, contrairement à son intention.

Du mouvement oblique des oiseaux.

Du Mouvement Oblique des oiseaux.

L'oiseau qui consume l' « impeto » contre l'arrivée du vent en volant sur ce vent avec les ailes ouvertes sans m mouvement (excepté pour leur nécessaire balancement) sans, s'il se trouve sur ce vent, s'élèvera toujours, mais en gagnant plus ou moins de hauteur, selon que l' « impeto » qui le meut sera de puissance plus grande ou plus petite et de plus grande ou m plus petite ou plus grande obliquité de mouvement par soi-même. Mais si l'oiseau se meut sans battement d'ailes sous le vent, alors l' « impeto » se consumera dans la descente de l'oiseau, et l' « impeto » sera d'autant plus durable que cette descente sera moins oblique.

Si l'oiseau sa se meut avec les ailes ouvertes et sans battement, en même temps que le vent, sous un même aspect, alors cet oiseau acquerra, à chaque degré de mouvement, un degré de descente; mais cette descente sera d'autant plus oblique que le vent sera plus vif, comme il est prouvé par les [corps] graves jetés dans les eaux courantes.

Ét si l'oiseau est frappé derrière et dessous par le vent, alors l'oiseau s'élèvera, mais ceci ne n'est fait que de très rares fois par les oiseaux, parce qu'un tel mouvement rebrousse toutes les pennes et plumes vers la tête de ces oiseaux.

-- FOLIO 49 (rerso). --

[VOL DES OISEAUX!.

FA DOGNI QUALITA DIUOLO ILSUO CHONTRARIO
Quando lucciello essosspinto daluento esso va senpre declinando permoto obbliquo ecquando sinuole rileuare alla prima altezza esso sirivolta indirieto facciendo asses chonio dellinpeto deluento —
SCIENTIA
Linpeto chedalucciel chessacquista peril suo moto incidente dello veciello puo refrettersi perchiasscuno asspecto peromoto retto ochuruo revertino so ecqual sisia insino attonto chettale inpe to sichonsuma —
REGHOLA
Quando sotto ildesstro lato lucciello eperchossodal vento vuol chalare sopra adalchun locho es so abba luna dellalie sopra dar quellato dove esso sinol posare —
SCIENTIA
Lucciel che chonpresstezza vuol chonsumare loacquisstato inpeto volta lalie cholla lo ro in intera largheza chontro allocho dove siuvol fermare — ecquesto fa sanzafa vore divento —
Lucciel chessanza vento mediante ilbattimento del lalie siuol leuare inalto perdiritto lieneciessa rio ilmoto revertiginoso —
Masselmoto dellucciello fia perta diretta linia sanza favor divento elieneciessario chettal moto sifaccia per ispessi batti menti epertal chavsa il moto fia molto obbliquo —

FAIS DE TOUTE QUALITÉ [SORTE] DE VOL SON CONTRAIRE.

Quand l'oiseau est poussé par le vent, il va toujours s'abaissant par mouvement oblique, et quand il veut se relever à la première hauteur, il se retourne en arrière, se faisant s un coin de « impeto » du vent.

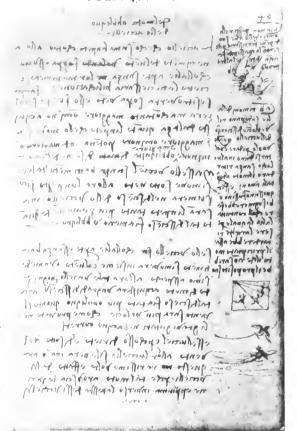
Science. L' « impeto » que l'oiseau qui acquiert par son mouvement incident de l'oiseau peut se réfléchir L' « impeto » que l'oiseau qui acquiert par son mouvement incident de l'oiseau peut se réfléchir sous chaque aspect, par mouvement soit droit, soit courbe tournoyant, ou n'importe lequel; jusqu'à ce que cet « impeto » se consume.

Quand l'oiseau, frappé sous le côté droit par le vent, veut descendre sur quelque endroit, il abaisse l'une des ailes sur du côté ou il veut se poser.

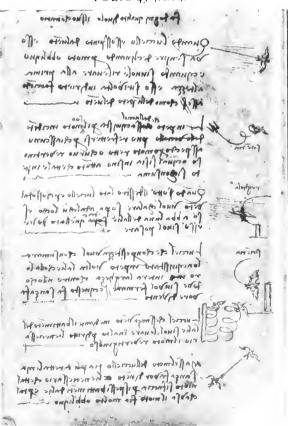
L'oiseau qui veut consumer avec vitesse l'« impeto » acquis, tourne les ailes avec leur en entière largeur contre l'endroit ou il veut s'arrêter; et il le fait sans faveur de vent.

A l'oiseau qui sans vent, au moyen du battement des ailes, veut s'élever droit, le mouvement

tournoyant est nécessaire. Mais si le mouvement de l'oiseau est par li de ligne droite sans faveur de vent, il lui est nécessaire que ce mouvement se fasse par de fréquents battements d'ailes, et pour cette cause le mouvement est très oblique.



- FOLIO 49 (verso). -



[THÉORIE DU VOL DES OISEAUX].

16.

[In figure:] soffisticho cioc chosa ciepa [scempia?]
[2r fig.:] theoricha c d a b
Theoricha devolatili 50.

THEORICHA DEVOLATILI

Linpeto

limoto facto dalmobile ilqual sia dilun gha fighura eddilati vnifor mi intorno alla sua linia sua cien trale sara moto recto: infral laria pertanto tenpo quanto ec quel che inlui vive ilpresstato inpeto dalsuo motore —

Luciel chevola perlinia chur va nelsito della e qualita move chonpiulungho eppiu velocie mo to luna alia chellaltra mattalmoto nonsi abbassa oalza piu luna alia chellaltra —

Masse ilmoto churvo delli veielli sara chonposto dichurvo eobbliquo allora ol tre allessere ilmoto delluna alia piv velo cie eppivlungho luno nelluna alia chellaltra esara anchora piu alto epiv basso ne luna alia che nellaltra alia chome assuo Ecquesto siprova perla quarta chedicie (lalie de qual movimento movan luciello permoto retto eperla conversa(lalie dimoto innequale perlungheza fano ilmoto churvo nelsito delegualtia (esselmoto dellalie inequale sara de quale alteza edivarie lungheze altora il moto delluciello sara fia churuo nelsito della equalita (esselmoto dellalie oltre alles sere inequale in sara anchora abbl perlun gheza sara anchora innequale peraltezza ebbassezza piv chela nelluna che nellaltraalia allora tal moto fia conposto dichur vita edobbli quita ec.

[1ere figure :] Sophistique, c'est-à-dire : Chose de la circonférence:] a [Près du rayon divisé:] 16.

[? (captieuse, ou absurde?)]. [Près

[2° fig. :] Théorie. cd

Théorie des volatiles.

L' « impeto.... »

Le mouvement fait par le mobile qui est de figure longue et de côtés uniformes autour de sa sa ligne centrale, sera mouvement droit dans l'air autant de temps qu'est celui qui vit en lui, l' « impeto » fourni par son moteur.

L'oiseau qui vole par ligne courbe dans la position de l'égalité meut avec un mouvement plus long et plus rapide une aile que l'autre, mais avec un tel mouve-ment, une aile ne s'abaisse pas, ni ne s'élève, plus que l'autre.

Mais si le mouvement courbe des oiseaux est composé de courbe et oblique, alors, outre que le mouvement de l'une des ailes sera plus rapide et plus long que celui de l'autre, il sera aussi plus haut et plus bas pour une aile aile que pour l'autre, comme à son... Et ceci se prouve par la quatrième qui dit : « Les ailes de mouvements égaux meuvent l'oiseau par mouvement droit », et par l'inverse : « Les ailes de mouvement inégal en longueur font le mouvement courbe dans la position de l'éga-lité. » « Et si le mouvement des ailes inégal est d'égale hauteur et de longueurs différentes, alors le mouvement de l'oiseau sera est courbe dans la position de l'égalité ». « Et si le mouvement des ailes, outre qu'il est inégal est encore oblique en longueur, est encore inégal en hauteur et abaissement, plus que la dans une aile quedans l'autre, alors ce mouvement est composé de courbure et d'obliquité », etc.

— FOLIO 50 (verso). —

[MOUVEMENTS GIRATOIRES. — (TOUPIES)].

[Figures:] Prima — terza — seconda Delmoto circhunvolubile

Deimoto circhunvolubile
Lattrottola overo chalmone cheperla velocita delsuo moto circhunuolubile perde lapotentia chea lainnequalita della
sua gravezza intorno alcien tro delsuo circhunvolubile perchausa dello inpeto chessignioreggia esso corpo ilquale mai
chorpo ara mai lintento della declinatione chedesidera lainequalita della sua gravezza insino attanto chella potentia
dellinpeto motore desso chorpo nonsi fa minore dessa potentia della inequalita
Macquando lapotentia della inequalita su pera lapotentia dellinpeto allora essa sifa cientro delmoto circhunuolubile
echosi tal chorpo pos sto addiaciere finisscie sopra tal cientro ilri manente del predecto inpeto —
Ecquando lapotentia della inequalita sifa equale alla potentia dellinpeto allora ilchal monene sipiegha perobbliquo
echonmoto con posto cierch conhattano ledue poten tie insi echongran circhuito movano luna laltra insino che sistabilisscie il cientro alla sechonda spetie del circhunuolu bile einquello termina linpeto lasua po tentia —

[Figures :] Première. — Troisième. — Seconde.

DU MOUVEMENT DE CIRCONVOLUTION.

La toupie ou « chalmone » qui, par la rapidité de son mouvement de circonvolution, perd la puissance qu'a l'inégalité de sa pesanteur autour du centre de sa circonvolution, par cause de l'« impeto » qui domine ce corps, est un corps jamais qui n'aura jamais la tendance à l'abaissement que désire l'inégalité de sa pesanteur tant que la puissance de l' « impeto », moteur de ce corps, ne se fait pas moindre que cette puissance de l'inégalité.

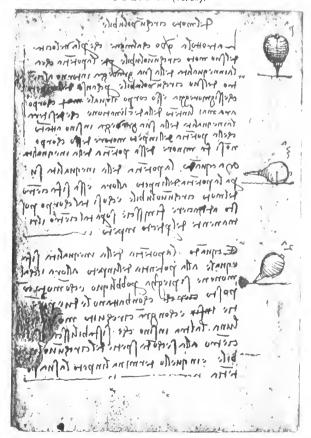
Mais quand la puissance de l'inégalité surpasse la puissance de l' « impeto », alors elle se fait centre du mouvement de circonvolution, et ainsi ce corps, amené à rester

gisant, finit sur ce centre le reste du susdit « impeto ».

Et quand la puissance de l'inégalité se fait égale à la puissance de l' « impeto », alors la toupie s'infléchit obliquement et les deux puissances cherch combattent avec mouvement composé, jusque et elles se meuvent l'une l'autre avec un grand circuit, jusqu'à ce que s'établisse le centre de la seconde espèce de circonvolution; et en lui l' « impeto » termine sa puissance.



- FOLIO 50 (verso). -



IVOL DES OISEAUX].

51. -

51. --

DES VOLATILES.

[En marge:] Théoriques.

[I'' figure:] a b c d e Les degrés des pennes qu'ont les ailes, superposés l'un à l'autre, sont faits pour fortifier les plus grandes pennes.

[Sons la 2º fig.:] Fais d'abord l'anatomic des oiseaux, et puis de ses pennes dépouillées de plumes,

et puis avec les plumes.

[En haut (sous le titre):] Les lignes parallèles dont chacune a ses extrémités équidistantes à un même point sont toujours courbes et plus courtes l'une que l'autre, si elles sont en contact avec les deux côtés d'un même triangle. Toutes les pennes des ailes qui naissent sous les penultièmes pennes des mêmes ailes sont flexibles dans le vol des oiseaux, et plus flexibles sont celles qui ne font pas cou-

verele l'une à l'autre, c'est à dire celles qui sont transpercées dans le vol.

A l'oiseau qui vole contre le vent pour se poser en lieu haut, il est nécessaire de voler plus haut que ce lieu, puis de se retourner ensuite en arrière et sans battement d'ailes pour descendre sur le susdit lieu; on le prouve parcèque si il voulait cet oiseau voulait abandonner son vol pour se poser, alors le vent le internit parcèque se qui par pour per serviere quand il agit de lodie manière.

vent le jetterait en arrière, ce qui ne peut pas arriver quand il agit de ladite manière.

Sent le jetterant en arrière, ce qui ne peut pas arriver quand il agit de ladite manière.

[4f hg.;] a f b m n c g
Si le vol de l'oiseau est de est préparé par [selon] la longueur de cet oiseau, et que le vent le batte de côté, alors il lui est nécessaire que le mouvement de son vol soit entre sa longueur et ledit côté; comme si l'oiseau a b voulait voler de a à c, et que le vent f le frappat par le flanc ou côté, cet oiseau dirigeant alors son mouvement par la ligne a g, et le vent lui prenant [poussant] continuellement le mouvement par la courbure m n c. Ainsi il ira ou il voulait et se trouvera au lieu désigné c.

Mais si le vent fléchissait la course de l'oiseau avec un mouvement plus courbe que ne le demande la volonté sa volonté, alors cet oiseau reprendrait le vol contre le vent comme il faisait d'abord et lus et puis avec le second mouvement courbe, il se conduirait au lieu désiré.

- FOLIO 51 (verso). -

[LARGEUR D'UN FLEUVE].

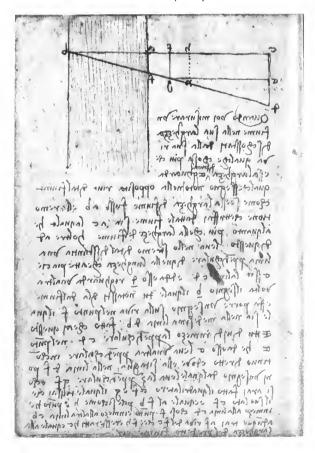
[Figure:] c e d = h n = f g = a f = b Quando voi misurare vn fiume nella sua larghezza dichoss tati dalla sua ri va qualche chosa più che QUANDO VOI MISURARE VN FIUME NELLA SUA LARGHEZZA DICHOSS FATI DALLA SUA RI VA QUALCHE CHOSA PIU CHE ESSALARGHEZA DIFIUVE EGHUARDA QUALCHESSEGNO NOTO NELLA OPPO-ITA RIUA DIFALFIUME—chome—seessa largheza difiume fussi a b ellaremo tione chettuffai dattale fiume sia ac laquale he alquanto pin chella largheze delfiume holtre ad diquessto leua—nello stremo dital disstantia vna linia perpendichulare diquella lungheza cheatte piacie essia lalinia c dedda esso di righuarda vnalatra volta ilsegnio bi quale tu notassi dila dimue effa porre vnsegnio sulla riva nelpunto filqua le sia—nella medesima linia d b fatto cheai quessto ettu diuidi inmezo laperpendichulare c d nelpunto e he daessi e leua vnaltra perpendichulare inchon tinno diretto edove ella sitaglia nella linia d f po ni vnsegnio dalquale lena la terza perpendichulare g f ceho si arai fatto ilquadritatero c fe gilquale tussai che ilsuo lato c f eequale al fb perche sichome h e punto ti e inmezo allalinia c d chosi f punto einmezo allaltra linia c b adunque trai a f riva del fc chee f h eresstratti h c ecquale alla larghezza del predetto fiume ec —

[figure]: ced hn fg af b.

Quand tu veux mesurer un fleuve dans sa largeur, éloigne-toi de sa rive de QUELQUE CHOSE DE PLUS QUE CETTE LARGEUR DE FLEUVE, ET REGARDE QUELQUE SIGNE NOTÉ sur la rive opposée de ce fleuve. Comme si la largeur du fleuve était a b, et que l'éloignement que tu fais de ce fleuve soit a c, qui est un peu plus que la largéur du fleuve. Outre cela, élève à l'extrémité de cette distance une ligne perpendiculaire de telle longueur qu'il te plaise, soit la ligne c d; de ce d regarde une autre fois le signe b que tu as noté au delà du fleuve, et fais placer un signe sur la rive au point f qui soit dans la même ligne d b. Cela fait, tu divises au milieu la perpendiculaire c d, au point e, et de cet e tu élèves une autre perpendiculaire en continuation directe [horizontalement], et où elle se coupe dans la ligne d f, place un signe duquel tu élèves la troisième perpendiculaire g f, et ainsi tu auras fait le quadrilatère e f e g, duquel tu sais que le côté c f est égal au côté f b, parce que comme h e, point, est au milieu de la ligne c d, ainsi f, point, est au milieu de l'autre ligne c b; donc, extrais a f, rive, de f e, qui est f h, et if te restera h c, égal à la largeur du susdit fleuve, etc.



- FOLIO 51 (verso). -



VOL DES OISEAUX - DEUX SORTES DE MOTEURS - LE MILANI.

Selle pai egyali potentie ne fercuessori fatte cho segual moti luveire di noti invari tenti or oroi di re in pa rie velocila faranno taranno eguale.

Lenento re ni moti i quello chedinide più pressori dasse isso mobile fa quelle che removera più dasse esso mobile a quello chedinide più pressori dasse isso mobile fa quelle che removera più dasse esso mobile.

To mobile i quello chedinide più pressori dasse isso mobile fa quelle che removera più dasse esso mobile.

To mobile i quello chedinide più pressori dasse isso mobile fa quelle più pressori più dasse esso mobile.

To mobile i quello chedinide più pressori degual luno coservible ellatro no quel controli del più pressori degual luno coservible ellatro no quel controli del più pressori degual luno coservible ellatro no quel controli del più pressori degual luno coservible ellatro no quel controli del più pressori del più pressori degual luno coservible ellatro no quel controli del più pressori degual luno controli del quelle più pressori del pressori del più pressori del pressori del pressori del più pressori del pressori del più pressori del pressori del

St les puissances pareilles égales de frappeurs, faites avec des mouvements longueurs égales de mouvements, en temps différents, on si tuyeux dire : en diverses vitesses, feront feront des longueurs égales de mouvements en avec leurs mobiles, ou non. On répond avec la septième du neuvième qui dit : « Celle Parmi les moteurs de puissance égales et de mouvements joints avec leurs mobiles, celui qui se sépare plus vite de son mobile est celui qui en éloignera plus ce mobile. »

Les l'adversaire dit que les moteurs de puissance égale ne varieront pas leurs vitesses, et par conséquent avec un même mouvement n'éloigneront pas d'eux les mobiles égaux plus l'un que l'autre. On répond qu'il y a deux sortes de moteurs, desquels l'un est sensible, et l'autre ne l'est pas celui qui est sensible a vie, et l'autre est sans vie. Mais celui qui a vie meut ses mobiles au moyen de l'extension que et contraction des muscles qui composent ses membres, con extension et contraction qui sont faites avec plus ou moins de célérité avec une même puissance, et desquelles la cause la plus rapide n'est pas la plus puissante. Il n'y a pas d'autre différence trouvée, sinon que la plus grande ou moindre célérité condense plus ou moins l'air dans lequel le bras du mouvement se meut. Mais le moteur insensible, comme sont les catapultes et balistes ou autres machines semblables qui projettent avec des trapèzes, ou force de corde ou de bois pliés...

[En marge: L'oiseau qu'on voit, transporté par l' « impeto, » voler plus haut que le lieu où il veut se poser, clargit et abaisse sa queue; en [avec laquelle frappant l'air au moyen du mouvement, il infléchit son mouvement sa course droite, la fait courbe, et la termine sur le lieu où il se pose.

[1º 6g. 3] m a b c d f n

| Pring : | m | a b | c d | f n | |Le milan, qui descend au levant avec une grande obliquité avec vent du nord, aura son mouvement infléchi Le milan, qui descend au levant avec une grande obliquite avec vent du nord, auras on mouvement innern par ce vent au midi, s'il n'abaisse pas la corne droite de la queue, ce mouvement penchant un peu au grec [an nordest]. On le prouve: Soit l'oiseau a b c d qui se meut au levant par la rectitude n m, et le vent du nord le frappe en travers par la ligne fn, et le ferait fléchir au midi s'il n'y avait pas la corne droite de la queue qui s'abaisse pour recevoir le vent, ce vent le frappant en arrière du centre de la gravité sur un plus long espace qu'il n'y en a en avant du centre de la gravite et ainsi son mouvement droit ne s'infléchit pas.

— FOLIO 52 (perso). —

[VOL DES OISEAUX ET NAVIGATION.]

(Sous la 1" figure :] Laria refressa sen pre siraggira facien to moto revertignoso dopo lasua perchussi one.

Sous la 2" fig.:] Quando Tuciel vuol cholalie spanse far moto circibilare ebo lal chollo leu inal to collavor deluento allora elli abbassa luna delalie elunde chormi della chola dimerso dicientro della vuol circibila rome. E eguan doi limoto dello vicio to e circibilare perle varsi inalto sagra bactimento dalle evo riceve nelquarto della sua circibilari one limento sotto luna dellalie ecos di unento selfa cono ellevalo inalo [in alto] ello volterebbe sotto sopra se lalira dila monta goglassi over sossienesi sopra dellaria cienchomo to revertignoso sott taleala perchote laqua le quella che sostita lalira alta perchose esiston-

denso VOLATILI Jitumoni creati nellomeri cheanlalie dell'uccielli sottrovati dalla ingiegniosa natura pervinchomodo pieghamen to del retto inpeto chesspesso achade nel funo so volare delle vecielli perche trovo geser molto più chomodo nel retto furore appieghare vua mi ni ma parte dellahe che il loro tutto desse alie perla qual choes fu ordinato penne minute eddorisse me chefficiendo choperchio luna allaltra siarmano caf fortifichano infralloro chon maravigliosa potentia e ecqueste tali penne sono stabilite injectiolo odensissimi osso mosso dameni chelle pieghau sopta abasu giuntura le quali sono massimi inta lea lee det elmoto dess elsito ditule osso nelo mero dellalie estabilito cordinato esstabilito nelmedesimo modo chee ildito grosso nella maro dellomo alquale e ilquale essendo inmezo a quat tro nervi chelo circhundano la basa co quattro si infralloro equali emediante essineru gienera infiniti moti così churui chome netti --

Dremo ilmedesimo deltimon posso dirieto al moto della naue imitato dalle chode delli vecielli del quale lassperentia che cinsegna chonqua maggior facilità sipiegha esso picholo timone nelli veloci moti del la gran nave chelipieghate inita iliutto di essa nave

PRERE LINVENTORI DELLE RAVI NORPOSONO ILIVO, TIMONI DIAVEL CIONDE EDBITO DELLITIMON POSSTI DIAMATI AL LIONERI DELLALIE Questo non fu facto pellena vi perche lagrande elevatione chefia londadel lagran infral laria laqual evrato obre chonique timosa perchus siono del undo ae si moto dital nave sarebbe chavas mediante lacquistata sua gravita dirende re difficiessimo ilmoto donde tal moto di timone coltre adaques sto spesso sironperebbe maperchellaria infrallaria nona peso mahene halasua chondensatione laquale he villissima perche litemon dell'alli meglio adoperan nellacho sa densa chenella rara perchela densa più resiste cheessa rara malla naue fa ilcontrario nellacquistata.

[Sous la 100 figure :] L'air réfléchi tournoie toujours en faisant un mouvement de circonvolution, après sa per-

[Sous la 20 fig. :] Quand l'oiseau veut, avec les ailes étendues, faire un mouvement circulaire avec les ail qui l'élève en haut avec la faveur du vent, alors il abaisse une des ailes et une des cornes de la queue vers le centre de sa circulation. Et quand le mouvement de l'oiseau est circulaire pour s'élèver haut sans battement d'ailes, il reçoit le vent au quart de sa circulation, sous l'une des ailes : ains le vent se fait pour lui con, et l'élève en haut; il le tournerait sens dessous, si l'autre aile ne s'appuyait ou ne se soutenait pas sur l'air qui frappe avec mouvement tournoyant sous cette aile, lequel est celui qui avait frappé et s'était condensé sous l'autre aile. l'autre aile.

VOLATHES.

Volatiles.

Les timons créés aux épaules des ailes des oiseaux sont trouvés par l'ingénieuse Nature pour une commode inflexion du droit « impeto » qui a souvent lieu dans le vol violent des oiseaux, parce qu'elle a trouvé heaucoup plus commode de fléchir dans la droite violence une minime partie des ailes que leur tout de ces ailes; c'est pour cela que furent ordonnées des pennes menues et très dures qui, faisant couvercle l'une à l'autre, s'arment et fortifient entre elles avec une merveilleuse puissance. Ces pennes-là sont établies sur des os petits et très denses, mûs par des nerfs qui les lient sur leur jointure et qui sont très grands en ces ailes Et le Le mouvement de ce et la position de ces os à l'épaule des ailes est etabli sont ordonnées et établis de la même manière qu'est le gros doigt dans la main de l'homme auquel est qui, étantau milieu de quatre nerfs qui l'entourent à la base, avec quatre espaces égaux entre eux, au moyen de ces nerls produit une infinité de mouvements tant courbes que droits.

Nous dirons la même, chose du timon placé derrière le mouvement du navire, imité de la queue des

tant courbes qué droits.

Nous dirons la même chose du timon placé derrière le mouvement du navire, imité de la queue des oiseaux; l'expérience nous enseigne avec combien plus de facilité se plie ce petit timon dans les rapides mouvements des grands navires qu'on ne ferait plier tout le tout de ces navires.

Potropoto Les inventreuse des navires per Placent pas leurs timons en avant comme il est dit des la companies placés en avant des épaules des alles.

Ce ne fut pas fait pour les navires, parce que la grande élévation qu'atteignent les ondes de l'eau dans l'air, heurtée par l'impetueuse percussion du rapide mouvement de ce navire, serait cause, par la gravité acquise, que le mouvement de ce timon serait rendu très difficile, et outre cela il se briserait souvent. Mais parceque l'air dans l'air n'a pas de poids, mais a sa condensation, qui est très utile, les timons des ailes sont d'un meilleur emploi dans la chose dense que dans la rare, la dense résistant plus que la rare. Le navire fait le contraire dans l'acquise la circa de la contraire dans l'acquise la circa dans la contraire dans l'acquise la contraire dans l'acquise la circa de la contraire dans l'acquise la circa dans la contraire dans l'acquise la circa de la contraire dans l'acquise la circa de la contraire dans l'acquise la circa de la contraire de la circa de la contraire de la contraire de la circa de la contraire dans l'acquise la circa de la contraire de la contraire de la contraire de la cont

יוום יווח ויוט וושר לב שוניון יויו ליוור נווי inferrescriptions - to infer wearful ingress publica when many maring maring adventured and to theme was till (ola mobile anne willhook to up & buld distant duty נות ליית לא אומניני ביקאחון מוטובות ביושא פנים between with the work (one moppy; inch of pully. נומו: (בן: לה (נון softenthe poten for it health & oth of fine mobile fin she for the A) refered of the bull of the second שוני חלום כת דולי בת יולים ב has betoended to the son source the person to the figure to the figure to the best of the mid fribe stop wing by the lime pip is during in It is another in from my is now a man in the interior is the interior in the interior in the interior is the interior in the i one convenion from Cook dumponion file [noming the second of the manner of the second of th

- FOLIO 52 (verso). -

actoric phinong around nelfomore erra laha heliperelip I would be a ping per a mangalon of the second of a mangalon of the second of the seco Josepher influence commentation of horse han ime en ining inc toou tolough.

Ly and the second in t Durch invited party of the state of the stat

preprint pole is aller the property of the mobile of the principal of the

JOHALD MUSTERNO מים בו הלא נושה ב מום מים ב מים ב מים ב לים ב של ביו לב לכון יחבן ations chichlatte Cunn betoher stunk ששוניון מפת בקשיה pur simila bules offe

VOL DES OISEAUX ET NAVIGATION].

Voraritt

Same du folio 32 verso] gravita dellacqua chome decto epero fu possto iltemon dirieto alla nave dovelacqua solchata eaperta dalcor so della nave richade dale sua generate argine nel la bassezza della creata forsa chonchauta eneldiscienvo perchote il temone chom più omenpotentia sechondo chella cha dente acqua perchote ibrita angholi ma dima giore omninor targheza coltre adiquesto ilchorso de lacqua richiu di taleie della giadetta chonchavata cha de chonnelsosta la perchoto alla presuposion dellimone chome deto e:

Ma alla coda del mbbio ellaperchussione dellaria che confurore richiade serra iluachuo chedise lascia ilmoto dello veiello equesto efficto per ciasseuno versono de sono lascuto veteno.

Mallà coda del mbbio ellaperchussione dellaria che confurore richitale serra lluachuo chedise lascia ilmoto dello veiello equesto effatto per ciasseuno asspeco de soo lasciato vachuo —

Ilmochuo che dive lascia succissiua mente lassicia lu ciel che pentera infralaria he perchosso choi nelli sua lati diquella parte cheq dellociel cheppiu pia eccede losspatio cheffori della linia sua cientrale delipertiti to moto dello vicilio —

Lapercinissione cheffan lella linia sua cientrale delipertiti to moto dello vicilio —

Lapercinissione cheffan lella linia sua cientrale delipertiti to moto dello vicilio —

Lapercinissione cheffan lella linia sua cientrale delipertiti to moto dello vicilio —

Lapercinissione cheffan lella linia sua cientrale delipertiti to moto dello vicilio —

Lapercinissione cheffan lella linia sua cientrale delipertiti to moto dello vicilio —

Lapercinissione cheffan lella linia sua cientrale delipertiti to moto dello vicilio nano per consistenti dello vicilio con alcona fara il dissimile essenza destro della responsabili della responsabili della destro con more retro sinchurerera inverso tata destro esselle sun dalmezzo indicato essello chone ta lato stancho diricto ellato dissotto odisopra eperciasseu no aspecto sidra alsuo locho ec —

[1] in marce [1] Lacoda dello ucceli lo allarghata sen te tal proportione delluci cello con busto col lo testa calie aperte — Etianto me no quan to ilicientro dellagra uita ditutto lucciel lo epiv vicino al cientro de del p b bu chedica choda

[1] in marce [1] Lacoda dello dello chefa calienti che della cello calienti con luccio dello cello con della chefa calienti che della cella cella calienti calienti che della cella cella calienti che della cella cella calienti ca

sto chedella choda

[1º figure:] n mo p q rs [2º fig:] d a h e d c f

Lando chorre ilm directo alua chuo chedise lassia lucciello perforatore dellaria quanto fu gie lucciello d'manzi allaria che alchontinu o cholsuo chontato lechonerunta (adun que non il ruserra meno dellaria chee diretto alucciello sca cia dinanti asse lucrel llo malinpet) chemo ve lucciello dinati as se apre

escazi alaria che selli fighuania edi rietto ause tiralaria ce

[In bas de la page:] I ucial chesanza moro dalie silvas inalto perfavor diuento disseciende lameta diquel chesinalza nel moversi sopra vento quando

evolta lacoda aceso vento Estanto più quanto to il circulo emaggiore —

Volatilis.

[Saite du fotto 32 verso] gravité de l'eau, comme il a été dit; et pour cela le timon fut placé derrière le navire, où l'eau, sillonnée et ouverte par sa course retombe des digues qui lui avaient été faites dans la profondeur de la fosse concavité créée, et dans sa descente, frappe le timon avec plus ou moins de puissance, selon que l'eau tombante frapp frappe entre des angles de plus grande ou de moindre largeur; et outre cela, la course de l'eau renfermée au centre de la déjà dite concavité tombe avec « impeto » à la percussion du timon, comme il a été dit, etc.

Mais (le mémet) a la queue du milan est la percussion de l'air qui se referme avec fureur, fermant le vide que laisse de soi le mouvement de l'oiseau, et écé est fait pour chaque aspect de ce vide laissé.

Le vide que lasse laisse de soi, successivement, l'oiseau qui pénetre dans l'air, est frappé avec l'en ses côtés de [m] la partie de l'oiseau qui dépasse plus l'espace en dehors de sa ligne centrale du susdit mouvement de l'oiseau.

tes de [par] la partie de l'oiseau qui dépasse plus l'espace en dehors de sa ligne centrale du susdit mouvement de l'oiseau.

Si la percussion que font les côtés de l'oiseau dans [sm] les côtés de l'air par eux pénétré, avec ces parties qui [le] dépassent les ailes avec [de] leurs distances autour de la ligne centrale de son mouvement, est en avant du milieu de son côté droit, elles [ces pares] auront alors le mouvement droit se courbant vers le côté droit, et si elle est en arrière du milieu sur le même côté opposé droit, alors ce mouvement droit se courbera sur le côté gauche [dont] et du côté de dessus ou de dessous et de chaque aspect on parlera à son lieu, etc.

[En marge i] La queue de l'oiseau clargie sent de tout le poids de l'oiseau une proportion telle qu'est la proportion de cette queue ouverte avec le reste de l'oiseau, buste, cou, tête et ailes ouvertes, et d'autant moins que le centre de la gravité de tout l'oiseau est plus voisin du centre du buste que de la queue.

L'air court derrière le vide que laisse l'oiseau qui le transperce autant que fuit l'oiseau en avant, dans l'air qui continuellement est joint à [reon] son contact. (Donc, ce n'est pas le resserrement de l'air derrière l'oiseau qui chasse devant soi l'oiseau, mais l'ai impeto » qui meut l'oiseau en avant, ouvre et chasse l'air qui lui devient une gaine et entraine l'air derrière, etc.

[En bas de la page i] L'oiseau qui, sans mouvement d'ailes, s'élève par faveur du vent, descend la moitié de ce dont il s'êleve en se mouvant sur le vent, quand la queue est tournée à ce yent. Et d'autant plus que le cercle est plus grand.

- FOL1O 53 (verso). -

VOL DES OISEAUX].

DE VOLATILI

DE VOLATILI
[En muge | reghola | queste son 2 chonclusioni |
Lucciello che cholbatti mento dellalie vola chom moto churuo batter piu volte ochon piv lungho moto lalia dellato chon vesso dital moto che dalsuo lato churvo —
[pringare:] d a n c b e sellucielo bi all'all'assi lalia sopravento dacquellato chee perchosso daluento daesso vento allor tale veiel sivolterebbe socto sopra sellalia opposita nonsiab bussassi epigenassi disotto laperchussion deluento dila dalcientro della sua gravita laqual perclussione inmediate loredu rebe nelsito della equalita cholli stremi delle sua ali
Quel uolo dello veciello sara men superato dalla perchussion deluento jlqual sassetende inpiu largha essottil grossezza aricievere lapredetta perchussione
[1/2 fig.] b a quessto veciello non puo chi dere del b in a
[1/2 fig.] b a quessto veciello non puo chi dere del b in a l'ucciello stabilito perricievere laprechussione del vento perobliquo allora lastrema parte dellalia inferiore sipiegha assai effassi informa di piedi sopra alquale ilpeso dellucciello alquanto sisosstiene —
[1/2 fig.] 1/2 fig.; 1/2 fig.; 1/2 h

[16] £,] a [7] £g.:] b
Luciel chericieve iluento nella sua fronte sarouersciera alzando edisstendendo ilchol lo inverso ilcielo ellabassare eaprirela choda polibiscie tale arroversciamento — (equessto nasscie perche magior soma diuento per chote dalcientro dellagravita ditale veciello ingiu che daesso cientro di gravita insu —

DES VOLATILES.

[En marge : | Voici 2 conclusions :

L'oiseau qui, avec battement des ailes, vole avec mouvement courbe, bat r plus de fois, et avec un plus long mouvement. l'aile du côté convexe de ce mouvement que de son côté courbe.

[ir ngure :] d a n c b e Si l'oisean ba élevait l'aile sur le vent du côté où il est frappé par

le vent par ce vent, alors cet oiseau se tournerait sens dessous, si l'aile opposée ne s'abaissait et ne se pliait pas sous la percussion du vent au delà du centre de sa gravité, percussion qui le rédnirait immédiatement à la position de l'égalité avec les extrémités de ses ailes.

Ce vol de l'oiseau sera moins surpassé [Jomine] par la percussion du vent, qui s'étend en plus longue et plus subtile [moindre] égaisseur en recevant la susdite percussion.

[3º fig. :] b a — Cet oiseau ne peut pas tomber de b en a. L'oiseau [ctant] établi pour recevoir la percussion du vent obliquement, la partie extrême de l'aile inférieure se plie beaucoup et se fait en forme de pied sur lequel le poids de l'oiseau se soutient un

Les oiseaux sans avec courte queue ont les ailes très larges; avec ceue largeur ils suppléent à ce qui manque de queue, et ils se servent beaucoup des timons placés aux épaules des ailes, quand ils veulent se tourner vers quelque lien.

| β^r ng. : | a | γ^r ng. : | b | L'oiseau qui reçoit le vent de front se renverse en élevant et tendant le cou vers le ciel; en abaissant et ouvrant la queue, il empêche ce renversement. (Et cela naît de ce qu'une plus grande somme de vent frappe en bas du centre de la gravité de cet oiseau qu'en haut de ce centre de gravité.

Jackson daughter divides the sole to be be be the solls spenie on the state of the second of the state of t Apond by any by a county; of this operation of upon a sixten and a prisoners a Arterally onwilling a months extents operatolist The case de blo be be be formed possible on les (eller in (all house separate significations for security לה חוזה כלמות שב ל / משפלח (נפחו בליולה לו למו ליולם שבנום חינואו לואם בלים לב מונים למוזמה מינים חלוות לבוומינת לתופד ומובריתות כס קוובולי החינה בעני ביני efolls for Allmine deflone inter ל ממשולה ב למינים לה no na trade exercis destino mora lostelon sic lunch trans to mosto inais belluo belluo luto alloro ilmo (expendence of the sele more signe out of the office of th offers alle more same finepluences alle viere אמני מפול צוליות Jourge aundors feer alimite alloups stol Mounts will be apply until advantage of the selection of שובדים אי לושיות בקבע אירוניש התאחודום לחו DAN'IN HANKAD

- FOLIO 53 (verso). -

Men of the work of the state of

AMAZOOLAN K - מכרוכלם כקב פני לשתוח וחשים ליולה לבי שבלה בלפוח woodb: a at a significant mind the contract on the order gentled and the west men seem to be the commence Telluciolo des reputo fresto promo allor solo para having help many be apply be an experience of my so we have been the many and per per per compared by the person of the person o JAME! Out was the percel (un me fupore dulle buillion Amise Lidual Collections and wahrof owell anollow animoner in boun to duline - neerego by min prince proposition of prince beginne eggen letterme herr fright Houselve Well love who is the sandons his observed of dute state of standardo utdates - ועודו. לו לישקב"ים בלטוח בלטוף חחום לחון motoc large, etalle una conducta chilanologe con process etalle una constructor estalle and conducta lughthandore - מתנו הניניונים שי נוחודים חולה וחם חים אים ובריטוניור ברובות היות היות היות ולוום ולוום בני או אינייניני ועובני בעניף של איני האינייניני A MILL WILL SEE SEE MILLE PARTY AND SOLVE SEED OF SEED the mello we um by day me will

[VOL DES OISEAUX — VENTS — EAU — MÉTHODE].

DE VOLATILI

perdare vera scientia delmoto delliuccielli infrallaria eglie neciessario dare prima lasscientia deventi laqual proverren mediante limoti dellacqua insemedesima he equesta tale isscientia sensibile fara di se scala aper venire alla chognitione de volatili infrallaria eluento

VENTO

Illianto nelpassare lisstremi demonti sifa di velocie edenso ecqvando disscorre diladalli monti sifa ra ro ettardo assimilitudine dellacqua chessboe cha disstrecto chanale inlargho pelagho —

Quando lucciello schorre daltardo aluelocie cor so deluento allora tale veciello silasscia peralquan to spatio transportare alchorso dessovento in sino actanto chesi prepara dinnovi sochorsi chome inquessto libro fia provato ec —

Quando lucciello simove choninpeto chontro al vento alloro essos fa veloci ellunghi bactimen ti dalie permoto obbliquo es edopo tale bac timenti dalie ressta peralquanto stretto ebbasso chon tucte sue menbra —

Lucciello sara arroverssciato daluento che chechonsituatione diminore obbliquita sidis sporra arricieuere sotto dise laperchussione di qualunche vento laterale —

Vassellucciel chelteralmente fia perchos so daluento sara peressere arroversciato daesso berchussion del uento

Massellucciel chelateralmente fia perchos so daluento sara peressere arroversciato daesso *perchussion del* uento rachorra asse lalia superio re *in* allora inmediate *si* ritornera cholchor po volto allaterra *m* hesseracholglie lalia di sotto sara subito arovessciato daluento —

54. -Des volatiles.

Pour donner la vraie science du mouvement des oiseaux dans l'air, il est nécessaire de donner d'abord la science des vents, que nous prouverons au moyen des mouvements de l'eau. Cette science est en elle-même sensible [à notre portée]; elle fera de soi un escalier pour parvenir à la connaissance des volatiles dans l'air et le vent.

Le vent en passant les extrémités [sommets] des monts se fait de rapide et dense, et quand il court au delà des monts, il se fait rare et lent, à la ressemblance de l'eau qui débouche d'étroit canal en large « pelago 1 ».

Quand l'oiseau passe d'une lente à une rapide course du vent, alors cet oiseau se laisse, durant quelque espace, transporter au cours de ce vent, jusqu'à ce qu'il se prépare de nouveaux secours [moyens d'actions] comme il est prouvé en ce livre etc.

Quand l'oiseau se meut avec « impeto » contre le vent, alors il fait de rapides et longs battements d'ailes par mouvement oblique et, et après ces battements d'ailes reste quelques moments serré et bas avec tous ses membres.

L'oiseau sera renversé par le vent qui, en situation de moindre obliquité, se dis-

posera à recevoir sous soi la percussion d'un vent latéral quelconque.

Mais si l'oiseau qui est frappé latéralement par le vent est sur le point d'être renverse par cette percussion ce vent, il recueillera l'aile supérieure en; il se redeviendra alors immédiatement avec le corps tourné vers la terre, mais s'il recueille l'aile de dessous, il sera aussitôt renversé par le vent.

1. Voir : Cardinali, p. 275, lib. prim., 1ère lig.

FOLIO 54 (verso). ---

[POIDS ET CORDES].

[fre figure :] a b t 10 c 10 [2° fig. :] 10 10 [3° fig. :] 1 · 8 Delpeso chonpartito perla lungheza della chorda chel sosstiene —

DELPESO CHONPARTITO FERLA LUNGHEZA DELLA CHORDA CHEL SOSSTIENE —

Ilpeso chonpartito pertucta lalungheza della chorda chel sostiene dara minor detrimento aessa chorda ches selli fussi sosspeso nella parte infima dessa cor da ecquessto siprova pervnad delli elementi cheddicie quella cho (infralle chorde dequal grosseza epin quel la piv resiste che e pin brieve lungha he men potente adunque a b chorda chessostiene ilpeso conpartito in tucto ibrimanente della chorda b e ettanto piu poten te chelloposita parte della chorda a c

quanto essa he più brieve ec —

Tante sono levolte che vna chorda sosstien più peso chellatra Quanto sono ilnumero delle loro inginochiature

piu vna chellatra
Mai ladivisione facta dalla chorda cholla sua charruchola fia rectanghyla pruovasi / perle dua senpli ci chorde
pendenti dauna medesima charruchola delle quali ilchonchorso effacto nelcientro delmondo —
PARTITIONE DELPESO

Tre sono lenature delgrave delle quali luna ella sua senplicie gravita naturale laseconda he lagravita sua acciden terza ella confregha tione dallui gienerata Mailpeso naturale inse cinmutabile ellaccidentale che chollui sicongiugnie cinfinito cholaforza ella confre ghatione evariabile sechondo lilochi dove hessa he vsata cioelochi asspri odelichati ec

[1ère figure]: a b 10 C 10 [Deuxième figure]: 10 10 [3ème figure]: 1

Du poids réparti dans toute la longueur de la corde qui la soutient.

Le poids réparti dans toute la longueur de la corde qui le soutient, donnera un moindre détriment à cette corde, que s'il était suspendu dans sa partie la plus basse, et ceci se prouve par une des « Eléments », qui dit : Cette cho « Parmi les cordes d'égale grosseur, celle-là est plus la plus résiste qui est plus courte longue est moins puissante ». Donc, a b, corde qui soutient le poids réparti dans tout le reste de la corde bit, est d'autant plus puissante que la partie opposée de la corde a c, qu'elle est plus courte, etc.

Une corde soutient autant de fois plus de poids qu'une autre, qu'il y a de plus

nombreux genoux pour une que pour l'autre.

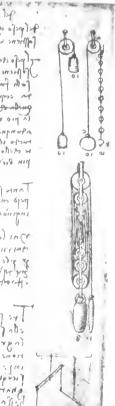
Jamais la séparation faite par la corde d'avec sa poulie n'est rectangulaire; on le prouve par les deux cordes simples pendantes d'une même poulie, desquelles le concours est fait au centre du monde.

Répartition du poids.

Trois sont les natures du grave : l'une est sa gravité simple naturelle ; la seconde est sa gravité accidentelle ; la troisième est le frottement produit par lui. Mais le poids naturel est en soi immuable; l'accidentel qui se joint à lui est infini, avec la force; et le frottement est variable selon les lieux où il est fait, c'est-à-dire àpres ou délicats [avec aspérités ou unis].

MANOGH open here frem between both wenely infrafaren. מישים מיבוים לוחים שוניי ברובות בו ביותר ביותר ליותר לב odinipo buje aledulus or pologie infulpire : fer e vo saying a collect of the property of by the said ed pyllpreps aproves in cock of society of signer רוחם מבירוחום בלין וביב סחיו לוחום לו ופיוסין stome enducted vet offer allowers owels Duvute franch (mess compare Sound of press (m. 2006) beldness prince appelle de stantes expelle de seums offer de selections presses expelle de seums offer de seum ב עודתיולם (חזית חידוטליויד (לחחים לחלוויום כלי diverse de sous para les solutions. Los dividions de solutions de solu Jullignavites juringmine by bidel and the state of the constant of the color o ויס מים לו מלחליוויד מים אייל ידת פינואו לחאר

- FOLIO 54 (verso). -



Albelo Boubouries Ly mebier & 10 to 101 to 301

ate of low on the series of th

שות לווין מינים במל ביה ביו שונים וחוד לבים מות וויון וויין וויין

of connect is yould be set to the open of the second of connect is yould be set to the second of the

burning tibile

The fore countries of the opportunity of the opportunity of the state of the opportunity of the opportunity

[POIDS (MOUFLES ET BALANCES COMPOSÉES) — MÉTHODE].

DELPESO TIRATO DALLE TAGLIE 55. ---

DELPESO TIRATO DALLE TAGLIE
[En marge.] (praticha del peso natura le edelpeso accidentale) lachorda cheperlle taglie inalza ilpeso dallei sosste nuto quanto
piu sianlaza eso il peso tanto piu esses chorte sifan piu potenti pruouasi perlu lantecie den posta qui dirieto dappiedi —
tanto piu saffortificha lachorda quanto ella piu spesso singinochia sopra lecharruchole chella sostenghano
Lachorda inginochiata alchontinuo sichondensa essaf forticha sopra illocho doue singinochia —
DIFINITIONE DELLE BILAN CIE CONPOSTE —
[ir figure | prima = a = 2 fe = 2 dc = uno uno uno uno uno = h r 2 = n m 2 = 111111 p q = 1 f [2*fig.:]
seconda a = 2 = 2 dc = uno uno uno uno uno uno uno = 2 h 1111 p q = 1 f [3*fig.:] tetza — uno uno — uno
uno — uno uno — uno uno — uno
Definireno lanatura delle bilancie chonposste chosi nelle bilancie circhulare (cioe charruchole errote) chome nelle bilancie
rectilinie Mapprima fuo alchuna essperientia avanti chio praccie piv ol tre procieda perche mia intentione he alleghare prima las
sperien epo cholla ragione dimonsstrare perche tale es sperientia echonstrecta intal modo chosi adoperare eequessta ella vera regiola
chome lisspechulatori delli effecti naturali anno aprociedere E ancho ra chella natura chominei dalla ragione ettermini nellassperientia
annoi bisognia seghuitare inchon tratio com cioe chominciando (chome disopra dissi) dalla sperientia echonquella invessichare
laragione

taragione veggho essere neciessario nella bilancia *chonpo sta* rettilinia conpossto *chettanto* nella seconda dimo stratione chettanto quanto un delli stremi disciende tanto losstremo opposito sinalzi ediquessto echavsa laequalita delle loro, braccia. Malla bilancia vltima della prima dimosstratione cinsegnia chome lappendicho lo a b nonpuo abassarsi con b quanto lappendicholo op posito f r

sinnalza ec -

55. --

Du poids Tiré par les moufles.

[En marge :] (Pratique du poids naturel et du poids accidentel). La corde élevant dans les moufles le poids soutenu par elle, plus ce le poids s'élève, plus les cordes se font plus puissantes; on le prouve par la précédente, placée ici derrière aux pieds [au bas du revers de la page].

La corde se fortifie d'autant plus qu'elle est plus souvent en genou.

Définition des balances composées.

Je vois qu'il est nécessaire dans la balance composée rectiligne composée, qu'autant dans la seconde démonstration, qu'autant l'une des extrémités descend, autant l'extrémité opposée s'élève, et la cause en est l'égalité de leurs bras. Mais la balance dernière de la première démonstration nous enseigne comment l'appendice a b ne peut pas s'abaisser avec b autant que l'appendice opposé f r s'élève, etc.

- FOLIO 55 (verso). -

[POIDS ET CORDES].

9 — 8 7 6 5 4 3 2 1 — 1 2 3 4 5 6 7 — 8 [3° fig. :] 9 — 8 7 6 5 4 3 2 1 — 1 2 3 4 5 6 7 — 8 [3° fig. :] Della gravita esua sosstentacholi ...

Della gravita esua sosstenta cetucta perutto ilsosstentachol suo ettutta inogni sua parte Lachorda ingino chiata sopra la sua charruchola sen sosstiene più peso nesua pendenti stremi che quan de ella sistende inchontinua retritudine pruova si essia chella chorda inginochiata sopraladetta charrucholo sia e de e f echella sua potentia vltima ressissta a to ch dicho chessella medesima chorda sta distesa perdiritto chome mosstra a b che allora essa non sossterra più di cinque ecquesto nasscie perla settima dique sto cheddisse (tanto acquissta diforza ciasscuna chor da quanto elle perde dilunghezza) adunque e d he e f chorde perauere ciasschuna diloro lunghezza sub dupla alla chorda a b elli enneciessario chelle loro potentie sien duple alla chorda a b — INQUAL PARTE EPU POTENTE LACHORDA INGINCHIATA — Lamassima potentia della chorda inginochiata sara nell mezzo della sua inginochiatara pruovesi nede atti

INQUAL PARTE EPIU POTENTE LACHORDA INGINOCHIATA — Lamassima potentia della chorda inginochiata sara nell mezzo della sua inginochiatura pruovasi perla ottava diquesto cheddicie (quella chorda epiu potente che epiu densa) seguita chechondensandosi lachorda nella sua inginochiatura sopra lacharruchola doue essa singinochia ella sallargha essi abbassa alquanto perla qual chosa neciessita laccosstrin gnie alla predetta chondensatione —

DE LA GRAVITE ET SES SUPPORTS.

La gravité suspendue ou soutenue est toute en toutson support, et toute dans toute

sa partie.

La corde en genou sur sa poulie soutient plus de poids à ses extrémités pendantes que quand elle s'étend en rectitude continue; on le prouve : soit la corde en genou sur ladite poulie, d c e f [56me fig.]: et que sa puissance dernière résiste à 10; je dis que si la même corde est tendue droit, comme montre a b [4º figure], alors elle ne soutiendra pas plus de cinq. Ceci naît par la septieme de ce qui a dit : « Chaque corde acquiert autant de force qu'elle perd de longueur »; donc, c d'et e f, cordes, pour avoir chacune d'elles leur longueur au double de [celle de] la corde a b, ont nécessairement leurs puissances doubles de [celle de] la corde a b.

En quelle partie la corde en genou est plus puissante. La plus grande puissance de la corde en genou sera au milieu de son genou; on le prouve par la huitième de ce qui dit : « Cette corde est plus puissante qui est plus dense »; il suit que la corde se condensant dans son genou sur la poulie où se fait le genou, elle s'élargit et s'abaisse un peu, ce pourquoi la nécessité la contraint à la susdite condensation.



FOLIO 55 (verso). -

The Godes of the succession of the control of the second o

[GEOMETRIE (Cubes, Pyramides)].

[2º figure :] terza a b c d o g e h f [3º fig. :] quarta a b c d g e n h m f [4º fig. :] prima [5º fig. :] seconda o n e f g h [6º fig. :] a k c i d f h bgc [8º fig. :] f e g a b c d

Rebubo sirisolue inysei chorpi equali detti chorpi di cinque base dequali quat tro vene trianghulari e vno quadrato, cioc [1º figure :] a b c d o — .g . e h f o a b ge o — e d h f o — a c g h o — b d e f o.

Tuete lepiramide fatte sopra equal base inisspati paralelli sono infraloro equali —

L amagiore piramida che delchubo trar sipossa sara iltrerzo ditutto esso chubo

[2ême figure]: Troisième, a b c d o g e h f [3r fig.: | Quatrième, a b c d g e n h m f [4 fig. :] Première. [5eme fig.] Seconde, on ef gh [6eme fig. :] a kci dfh bgc [8eme fig. :] feg abcd.

Le cube se résout en six corps égaux, dits corps de cinq bases; quatre sont triangulaires et une carrée c'est-à-dire: [100 figure] a b c d o, g e h f o, l a b g e o, c d h

fo, acgho, bdefo.

Toutes les pyramides faites sur bases égales en espaces parallèles, sont égales entre

La plus grande pyramide qui se puisse tirer du cube sera le tiers de tout ce cube.

- FOLIO 56 (rerso).

[POIDS ET CORDES].

sipriova perla seconda disocto dove infocho del 6 peso accuentate ella sosstiene in n'anto peso naturale quan to heripeso naturale del m. — [8] 6,6,1 n.8 m. 4.4. f. [Avant la più larga perquello che e, detto ci bisognia per neciessita con fessare chel la corda b c caricha del 4 di c. sen ta 8 digra vita cioe 4 digravita na turale e 4 diaccidentale — [4] 6,6,1 l.4 b. 8. c. 4 [5] 6 fig.] s. 8 r. 4. peso r epero efforzi s [6] fig.] a. 8 b. peso a epeso b. 4. [5] hant, sous le ture 1 como ogni cord i sosstenitive di qualunque peso sente due tanti peso più checquel chella sosspende — pruovasi essia nella seconda fighiaria lachorda a b. chessossiciene la fronte deltraue a c nelpinito a ella sua gravita he, 4 dicho che 4 di peso in frallaria vuole 4 dipotentia od he 4 dal to peso chelli resissta in b. Ma alpre sonte lidaren 4 di potentia detta forza overo peso accidentale in 6 cheffara resistentia deldis-seisoso dital trave adunque sella fronte a del trava e a con truova resistentia alsuo disseienso di 4 eglie neciessario che lopposita fronte della chorda a b cioe, b. senta altre 4 gradi dipotentia cheresisstan alla gravita desso a eperquessto resta choneluso chettal chorda sente ildoppio peso al peso chella sostiene cholla fronte a. Eperche lauversario nolchonicide noi arghui reno cholla seconda fighiara do ve ella chorda n m sossientirice delli due travi obbliquamente situ ati epporreno chelli due travi pesino nel le loro fronti 4 e 4 cioe 4 luna e 4 laltra hodiren perla prima fighiara sella chorda n b sostena il 4 della fronte deltave a ce ilme desimo trouiano sostenere nella seconda fighura lafronte della chorda n m deltrave m f ad dunque laresistentia delloposito trave nf che a anchorhui 4 dipeso nella sna fronte ual le chol suo peso natunale quinto disopra sivalessi ilpeso accidentale pr dipoi chella resiste aldis scienso deltrave m f elsimile intendo del n f ec

naturale quanto del n f ec

Du mourement Du Grave.

Du monvenent De GRAVE.

[1º ngue :] na b c m p r

[2º ng. :] Première, b 8 a 4 c [Sous la 2º ng. :] La corde a b sent un poids double de celui qu'elle soutient en a, qui est 4; et ceci se prouve par la seconde au-dessous ou, au lieu de b, poids accidentel, elle soutient en n [3º ng.] autant de poids naturel qu'est le poids naturel de m.

[3º ng. :] n 8 m 4 4 f [Avant la 4º ngure :] Par ce qui est dit, il nous faut confesser par nécessité que la corde b c chargée du 4 de c doit sentir 8 de gravité, c'est-à-dire 4 de gravité naturelle et 4 d'accidental.

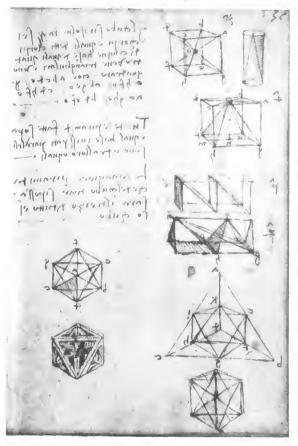
cidentelle.

[4" hg. :] 4 b 8 c 4 [5" hg. .] s 8 r 4 -- Poids r et poids et force s. 16e fig. : | a 8 b Poids a et poids b.

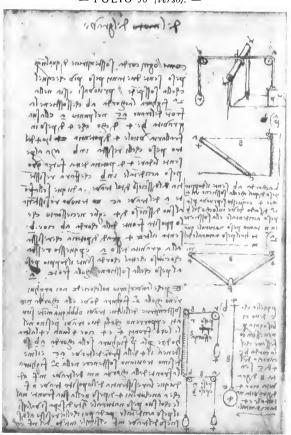
[En haut, sous le titre :] Comme Toute corde soutenant un poids quelconque, sent deux fois plus de poids que celui qu'elle suspend; on le prouve : soit dans la seconde figure la corde a b, qui soutient le bout de la poutre a c, au point a, sa gravité étant de 4; je dis que 4 de poids dans l'air veut 4 de puissance et d, et 4 d'autre poids qui lui résiste en b. Mais à présent, nous lui donnerons 4 d edite puissance, dite force ou poids accidentel en b, qui fera résistance à la descente de cette poutre. Donc, si le baut a de la poutre a presente de saignement de sui le et nécessire que la bout capacide.

puissance, dite force ou poids accidentel en b, qui fera resistance à la descente de cette pourre. Donc, si le bout a de la poutre a c ne trouve résistance à sa descente de 4, il est nécessaire que le bout opposé de la corde a b, c'est-à-dire b, sente 4 autres degrés de puissance qui résistent à la gravité de cet a; et pour cela il reste conclu que cette corde sent un poids double de celui qu'elle soutient avec le bout a. Et parce que l'adversaire ne l'accorde pas, nous arguerons de la seconde [3] figure, ou est la corde n m, qui soutient les deux poutres obliquement situées, et nous poserons que les deux poutres pèsent à leurs bouts 4 et 4, c'est à dire 4. l'une et 4. l'autre; ou nous dirons, par la première [49] figure [que] si la corde a b soutenait le 4 du bout de la poutre a c, nous trouvons que la même soutient dans la seconde (30) figure, la bout de la poutre a c, nous trouvons que la même soutient dans la seconde (30) figure, la bout de la poutre a cha partie la la corde a la corde la poutre a c, nous trouvons que la même soutient dans la seconde (30) figure, la bout de la poutre a c, nous trouvons que la même soutient, dans la seconde [39] figure, le bout de la corde n m [de la corde n] de la poutre m f; donc, la résistance de la poutre opposée n f qui a, elle aussi, 4 de poids à son bout, vaut, avec son poids naturel, autant que valait ci-dessus le poids accidentel p, puisqu'elle résiste à la descente de la

poutre mf, et la même chose j'entends de n f. etc.



- FOLIO 56 (verso). -



[GRAVITÉ ET MOUVEMENT].

57. - DELMOTO FATTO DALGRAVE

Ogni grave simove perqueluerso donde esso piv pesa —

Elmoto delgrave effatto perquel nerso dove trova minore resisstentia —

Laparte piugrave dechorpi chessimo vano infrallaria sifa guida delli lor moti —

Quel grave edipiu tardo disscienso infrallaria chechade per maggiore lati tudine —

Seghuita che quel grave sara di piu velocie disscienso chessiresstrignie inpiu brieve larghezza --

Ildisscienso libero dogni grave effat to perla linia delsuo maggior diamitro

Quel grave sifa piu velocie chessi riducie inpiu brieve grosseza

Tanto eppiu tardo ildisscienso del grave quanto esasstende in maggio re larghezza —

57. — DU MOUVEMENT FAIT PAR LE GRAVE.

Tout grave se meut du côté où il pèse plus.

Et le mouvement du grave est fait du côté où il trouve une moindre résistance.

La partie la plus lourde des corps qui se meuvent dans l'air se fait guide de leurs mouvements.

Ce grave est de plus lente descente dans l'air qui tombe en plus grande largeur.

Il suit que ce grave sera de plus rapide descente qui se resserre en plus courte largeur.

La descente libre de tout grave est faite par la ligne de son plus grand diamètre.

Ce grave se fait plus rapide qui se réduit en plus courte épaisseur.

La descente du grave est d'autant plus lente qu'elle s'étend en plus grande largeur.

-- FOLIO 57 (verso).

[EQUILIBRE. - BALANCES ET LIQUIDES].

Perchelabilancia dibraccia epest equali siferma nelsito della equalita

Ogni grave liquido siriposa cholli sua oppo siti stremi nelsito della equalita essendo lui duniforme graveza naturale. Ettanto sab bassa davna parte quanto ella sinnalza dallal tra av effa che intorno alli alsuo cientro chome far si uede ne all'esstremita dellabi lancia intorno alsuo polo cholle sua ven tilationi ora insu ora ingiu insino actanto che sichonsumi il suo inpeto ecquessto effatto so la mente dalla inequalita desse parte opposite intorno alcientro dellacqua oddella bilancia

Mai langholo fatto dalla chongiuntio che a lalinia cientrale del braccio della bilancia cholla linia cientrale del suo appendicholo fia rectanghola

Lachongiuntione chea ilbraccio reale del la bilancia cholsuo appendicholo rea le nonfia mai rettanghola — Senpre lelinie delle potentie ponde rose sono inchongiuntione rettanghole —

Pourquoi la balance de bras et poids égaux s'arrête dans la position de l'égalité.

Tout grave liquide se repose avec ses extrémités opposées dans la position de l'égalité, lorsqu'il est d'uniforme pesanteur naturelle.

Et il s'abaisse autant d'un côté qu'il s'élève de l'autre, et fait autour *de ses* de son centre comme on voit faire aux extrémités de la balance autour de son pôle, avec ses ventilations [oscillations] tantôt en dessus, tantôt en dessous, jusqu'à ce que se consume son « impeto »; ce qui se fait seulement par l'inégalité des parties opposées autour du centre de l'eau ou de la balance.

Jamais l'angle fait par la jonction de la ligne centrale du bras de la balance avec la ligne centrale de son appendice ¹ n'est rectangulaire.

La jonction du bras réel de la balance avec son appendice réel n'est jamais rectangulaire.

Toujours les lignes des puissances pesantes sont en jonctions rectangulaires.

^{1.} Le sens exact du mot « appendicolo » doit être : appendice, d'après le folio 64 recto : « appendicholi suspensori depesi ». Il fallait donc au folio 7 recto, 3^{me} ligne, au lieu de « suspenseur; » : appendice, et au folio 33 recto, au lieu de : « entre les deux lignes de suspension, en e », il fallait : entre les 2 appendices, dans la ligne e . Il faut accorder ceci, etc.

- FOLIO 57 (verso). -

Literan netting tope counting

ENTREME ACCESTOR PHECON SPECIAL STREET OF MARKED STREET O

And (walke) futs full closing to fill the solution of the solution of the section of the sectio

[GRAVITÉ ET MOUVEMENT. - BALANCES].

58. — [1º figure:] I g a b c p l s m n r f o c d h k
[Sous la 1º fig.:] perquel chee detto disoc to labilancia nona tutto ilsuo peso na turale sopralcientro delsuo circhunuolubile mattanto
meno quan to ilpeso chemove ilbraccio superiore almo to obbliquo chome provato inquessto discor so
[2º fig.:] a e n a cientro matema ticho n cientro delcirchunuolubile
[3º fig.] a b Questi pesi, a, b far ano stabilita inogni sito
[En haut] DEGRAVITA

[In haut] Degravita Ilgrave sosspeso ettutto pertutta he tutto inongni parte della linia cien trale delsuo sosstenta-

CHOLO L'asste possta perobbliquo a due sor te digravita delle quali luna sa pe sa perobbliquo infral cientro delmon do ellorizzonte Latra perdiritto pe sa sopra ilcientro delmondo edique ste luna eaccidentale elalura naturale: ecquessto achade doue ilcien tro matematicho de none cientro del circhunuolubile della bilancia prova si essia laliancia a be de elsuo cientro matematico sia selcientro del circhunuolubile sara f. dicho intal le situation dibilancia cheilcientro matematico sia selcientro del circhunuolubile sara f. dicho intal le situation dibilancia cheilcientro matematico se chosì nella linia chesidiriza alcientro delmondo (coe g h ichome il cientro delcirchunuolubile f ettalinia g h di vide lasste della bilancia indue parte e quali essimili cioe laparte a be f ella parte e d e f e vuolsì possare labilancia sopra ilpunto so voro ilpunto f non facha so percheluno ellaltro punto enella linia cientrale g h cheditide ilpeso perequale —
Ressta ci ilpeso obbliquo sopradetto il quale esopra ilcientro delcirchunuolubile f. cio e il peso che edalla linia n o in su cioe a b r f alquale nonresiste ilcontrapeso c d r f nel predetto moto obbliquo —

[1" figure : | 1 g a b cp lsm nrfo c d h k [Sous la 1" fig. :] Par ce qui est dit ci dessous, la balance n'a pas tout son poids naturel sur le cen-[Sous fa 1" ng. :] rat ce qui est un en dessous, la balance n'a pas tout son polos naturel sur le centre de sa circonvolution, mais [l'a] d'autant moins que le poids qui meut le bras supérieur a le mouvement [plus] oblique, comme il est prouvé en ce discours

[2º ng. :] a c n — a, centre mathématique; n, centre de la circonvolution.

[3º ng. :] a b -- Ces poids a b feront stabilité en toute position.

[En haut :] DE LA GRAVITÉ.

LE GRAVE SUSPENDU EST TOUT EN TOUTE ET TOUT EN CHAQUE PARTIE DE LA LIGNE CENTRALE DE SON

Le bâton posé obliquement a deux sortes de gravité. L'une d'elles pèse obliquement, entre le centre du monde, et l'horizon; l'autre pèse verticalement, sur le centre du monde. L'une d'elles est accidentelle, et l'autre naturelle. Cela a lieu où le centre mathématique n'est pas centre de la circonvolution de la balance. On le prouve : soit la balance a b c d, et soit son centre mathématique s; le centre de la circonvolution sera f. Je dis qu'en telle situation de balance, le centre mathématique est de même dans la ligne qui se dirige au centre du monde (c'est à dire : g h) que le centre de la circonvolution sera f. Je dis qu'en telle situation de balance, le centre mathématique est de même dans la ligne qui se dirige au centre du monde (c'est à dire : g h) que le centre de la circonvolution sera f. Je bit de la balance en deux perfine d'aless et semblebles. C'est volution f, et cette ligne gh divise le bâton de la balance en deux parties égales et semblables, c'est à dire la partie a b e f et la partie c d e f. Que l'on veuille poser la balance sur le point s ou le point f, il n'importe, parceque l'un de ces points est comme l'autre, dans la ligne centrale g h, qui divise le poids également.

Il nous reste le poids oblique susdit, qui est sur le centre de la circonvolution f, c'est à dire le poids qui est au-dessus de la ligne n o, ou a b r f, auquel ne résiste pas le contrepoids c d r f dans le

susdit mouvement oblique.

- FOLIO 58 (verso). -

GRAVITE ET MOUVEMENT'.

DE MOTORE OMMOBILE

De sortoke constitue. Lapotentia delmotore essenpre maggiore chella resistentia delmobile Delleva e contro allieva Tanto sara magiore ilmoto del motore nello stremo della lieua chel moto delmobile nel la chontrallieua quanta elmo bile

Tanto sara magnor ilmoto del motore nello stremo della lieua chel moto delmobile nel la chontrallieua quanta elmo bile fia di magior peso natura [3º fig.:] c. a e b. d. 2.1 tanto sagiugnie di peso nat acci deltale almotore possto nello stremo della lieva quanto ilmobi le possto nello stremo della chontralieva lo ecciede dipeso naturale —

Ettanto fia maggiore ilmoto del motore checquel delmobile quan to ilpeso accidentale ./. .'. dital motore ecciede il suo pe so naturale dital motore odelsuo mobile oruni dire ilpeso natura le delmobile.

Pruovasi eddireno chelmoto delmo tore sia dal b. al de equel delmobile ac dal a. al. c. dico chettanto sara maggiore ilmoto b. d. chemo to ac quanto ilpeso accidentale di b. ecciede ecciede ilpeso b. ilqua le loecciede per vno addunque an chora il peso naturale.

2' figure: ad b fc.

DU MOTEUR OU MOBILE.

La puisssance du moteur est toujours plus grande que la résistance du mo-

Du Levier et Contre-Levier.

Le mouvement du moteur sera plus grand à l'extrémité du levier que le mouvement du mobile dans le contre-levier d'autant que le mobile sera de plus grand poids na-

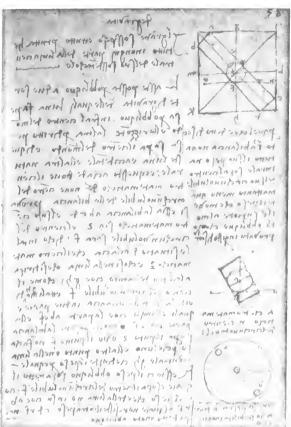
[3rfig.:]c aeb d

Il s'ajoute autant de poids nat accidentel au moteur placé à l'extrémité du levier que le mobile place à l'extremité du contre-levier l'excède en poids naturel.

Et le mouvement du moteur est plus grand que celui du mobile d'autant que le poids accidentel . . .]. de ce moteur excède son poids naturel de ce moteur ou de

son mobile, autrement dit le poids naturel du mobile.

On le prouve, et nous dirons que le mouvement du moteur soit de bà d [3º fig.:] et celui du mobile a c de a à c; je dis que le mouvement b d sera plus grand que le mouvement a c d'autant que le poids accidentel de b excède excède le poids b, lequel l'excède d'un. Donc, le poids naturel encore...



- FOLIO 58 (verso). -

Dicerry word Mr. W. Maring of the property of mobile of the standard of the standa after office a real of the money of the forme belality and so strabe JUMANU STULY TO 120 M. A chills bed bed bed of elected to motors of and following the flip restant tagt To maken I photomorphic apolice many as a support of profit and a section (for the subsection) forth is be one is facilità of which the state of the state int duligh, friend stime a signification of the market

[POIDS (NATUREL ET ACCIDENTEL). — BALANCES].

DE PESI 50. —

Ire figure :] a c f b c h g d
Labilancia di pesse braccia eppesi equali pes remossa delsito della equalita fa rale braccia e archi inequali ./.
[en marge :] perche motacie ntro matematicho onde neciessita la chostrignie aracquistare tale laperdu ta equalita di braccia e dipeso pruo pruovasi perla seconda passata —
COPLA DELDISOPRA

COPIA DELDISOPRA
Labilancia debraccia eppesi equali remos sa delsito della equalita fara braccia e pesi innequali onde neciessita
laconstrignic aracquistare laperduta equalita di braccia e di pesi provasi perla seconda di questo essi prova perche
il peso più alto eppiu re moto dalcientro delcirchunuolubile chelpe so più basso epertanto apivdebole sosstenta
cholo onde più facilmente dissciende elleua inalto laopposita parte del peso chongiun to allo stremo del braccio
minore ce —

[2s fig. :] b a n c

Elpeso accidentale contro alnaturale —

Elpeso accidenta ne possto inbilancia contro alpeso naturale vale quanto esso peso naturale ecquesto siprova
median te ilpeso chediloro ricieve ilpolo della bilan cia ilquale sicharicha tanto più delpeso accidentale che delnaturale
quanto il braccio ma giore dital bilancia eccicde dilungheza il braccio minore cioe n c braccio magiore che n a
minore

[1ere figure] a efb chgd.

La balance de poids et bras et poids égaux poids détournée de la position de l'égalité, fera ses bras et arcs inégaux... [en marge]: parce qu'elle change le centre mathématique, d'où nécessité la contraint à regagner cette l'égalité perdue de bras et de poids; on le prouve par la seconde passée.

Copie de ce qui précède

La balance de bras et poids égaux détournée de la position de l'égalité, fera des bras et poids inégaux, d'où nécessité la contraint à regagner l'égalité perdue de bras et de poids; on le prouve par la seconde de ceci, et on le prouve parce que le poids plus haut est plus détourné du centre de la circonvolution que le poids plus bas, et qu'ayant un plus faible support, par suite il descend plus facilement et élève la partie opposée du poids joint à l'extrémité du plus petit bras, etc.

[Deuxième figure] b a n c.

Du poids accidentel contre le naturel.

Le poids accidentel placé en balance contre le poids naturel vaut autant que ce poids naturel, et ceci se prouve au moyen du poids qu'en reçoit le pôle de la balance qui se charge plus du poids accidentel que du naturel d'autant que le plus grand bras de cette balance excède en longueur le plus petit bras, c'est-à-dire n c, bras plusgrand que n a, plus petit.

1. Voir folio 58 1ecto.

- FOLIO 59 (verso). -

[DES POIDS. — COMMENCEMENT DE CE LIVRE].

Principio di questo sto libro

Prima Seconda

DE FESI
[2º figure :] a n m b d c 4 4 c f [3º fig. :] seconda
Prima
Seconda
Selli pesi elle braccia elli moti sono equali inobbliquita essipesinon moueran luno laltro —
Selli pesi equali inobbliquita equali moveran luno laltro le braccia della bilancia saran inequali
(lipesi equali mantenghano lagra vita equale nella obbliquita equale)
Selli pesi elle braccia della bilancia enollo bliquita demoti dessi pesi saranno equali allora essi pesi
sidimosste ranno inequali selle loro appendi chuli aranno leobbliquita inequali
Terza
Masselli pesi equali in braccia equali della bilancia moveran lun lal tro allor limoti depesi saran dob-Quarta

Terza

bliquita inequali — Perche e difinitione Prima Lachorda pendente dalliop positi lati della charruchola ossubbio douesiposa senpre si diuide echongiugnie indiui sione echongutione rettanghu la dalle opposite fronti delli semi diamitri dessa charuchola ossu bbio oarghano oaltro strumen toretondo essien esse chorde diche obbliquita siuoglino-

COMMENCEMENT DE CE LIVRE.

Des poids.

[2º fig.] a n.m. b.d.c. 4.4 e.f. [3ºme ligure.] Seconde. Première . Si les poids, et les bras, et les mouvements sont égaux en obliquité, ces poids ne pourront être mûs l'un par l'autre.

Si les poids égaux en obliquité, égaux, sont mûs l'un par l'autre, les Seconde. bras de la balance seront inégaux.

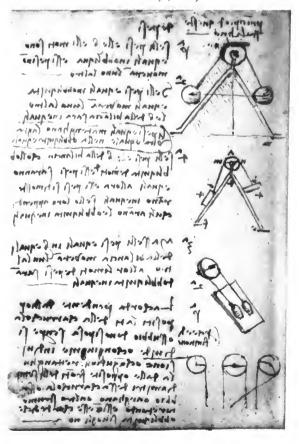
(Les poids égaux maintiennent la gravité égale dans l'obliquité égale.) Quatrième Si les poids et les bras de la balance avec l'obliquité des mouvements de ces poids sont égaux, alors ces poids se montreront inégaux si leurs appendices ont des obliquités inégales.

Troisième. Mais si les poids égaux à des bras égaux de la balance sont mûs l'un par l'autre, alors les mouvements des poids seront inégaux d'obliquité.

La corde pendante aux côtés opposés Première. Pourquoi elle est définition. de la poulie ou de l'ensuple où elle se pose, se divise et se joint toujours en division et jonction rectangulaires par les extrémités opposées des demi-diamètres de la poulie ou de l'ensuple, ou du cabestan ou autre instrument rond, de n'importe quelle obliquité on veuille les cordes.

of whater of the fill of Mount מה (כ ב למי אות ל ים לבי חיכונון ווה ליי edolurame vendlature men population M chapter H & : HE To wid buyonad James igente: Ishle oft wampige bode wandlung of the activity position is weedelights totalne chappe of here a illo allo his vie chante allo allo allo walls of the protection of the children and the states interes of others some villander) or your to with friend fill minor the office antender of naturale course (pope ديد درامورد درد فهروس مسعود وطبور وماله المراسل מכנוליהולי כני ליוחשושהל: משחשול חות חות ול חות שונים ול חות sy : when son susum over

- FOLIO 59 (verso). -



POIDS ET FORCE. - DIVISION DE LA MATIÈRE].

60. —

Mai lalieva potentiale fia chonsumata pruovasi da alchuna potentia pruo vasi perla prima cheddicie ongni quan tita chontinua he diuisibile ininfinito ec

Macio chee diuisibile inatto heancho ra diuisibile inpotentia manon cio che edi visibile inpotentia fia none diuisibile inacto

Esselle diuision facte potential mente inverso loinfinito varieran lasusstantia della mate ria diuisa esse diuisione ritorneranno al la chonpositione delloro tutto rigiugnicado leparti perli medesimi gradi chelle furon divise e peresenplo pigliereno ildiaccio ecquel di videren inueso loinfinito ilqual schonuerti ra inacqua e dacqua inaria edaria essellaria ritornera aringrossa re ella sifara inacqua edacqua ingran dine ec

Lalinia della chorda

Poids et force. 60. -

> Jamais le levier potentiel n'est consumé on le prouve par aucune puissance; on le prouve par la première qui dit : Toute quantité continue est divisible à l'infini, etc.

> Mais ce qui est divisible en acte est encore divisible en puissance; ce n'est pas à dire que ce qui est divisible en puissance le soit en acte. Et si les divisions faites potentiellement vers l'infini varient la substance de la matière divisée, cés divisions retourneront à la composition de leur tout, les parties se rejoignant par les mêmes degrés par lesquelles elles furent divisées. Par exemple, nous prendrons la glace et nous la diviserons vers l'infini; elle se changera en eau, et d'eau en air, et d'air en feu, mais et si l'air revient à s'épaissir, il se fera en eau, et d'eau en grèle, etc.

La ligne de la corde . . .

- FOLIO 60 (verso). -

POIDS ET FORCE. — LEVIERS POTENTIELS.

- RÉSISTANCE DES CORDES].

De CHORDA [t^{ee} figure :] t = 5 Mai lachorda diqualunche grossezza opotentia possta nelsito della e qualita cholli suo oppositi stremi sipotra dirizzare auendo alchu no peso inmezzo alla sua lungheza Senpre langholo potentiale erretto he senpre fia fuori oddentro allangho loreale chessara octuso ho achu to mac-

Senpre langholo potentiale erretto he senpre fia fuori oddentro allangho loreale chessara octuso ho achu to macquan do tale angholo reale fia retto allora esara vnito chol langholo potentiale ilquale chomedec to essenpre recto — Della restata della comparata della sua appi chatura mediante ilsuo propio peso domandasi chepeso essa sossterra inqua luche archo far sipossa dessa chorda aven do tale archo lisua stremi nelsito della equalita

Dove lalieva potentiale fia inessere la forza potentiale laforza anchora sara inessere — Laforza sara ditanta maggiore ecciclentia quanto lalieva potentiale fia di minor quantita Senpre nasscie laforza insieme cholla lieva potentiale echosi muore manchando esse lieva — [Sous la 3º fig. :] qui finiscie la lieva potentiale insieme chol la lieua poten tiale —

DE LA CORDE.

[1êre figure] 1 5.

Jamais la corde de grosseur ou puissance quelconque posée dans la situation de l'égalité avec ses extrémités opposées, ne se pourra redresser ayant quelque poids au milieu de sa longueur.

Toujours l'angle potentiel et droit est en dehors ou en dedans de l'angle réel qui sera obtus ou aigu, mais quand cet angle réel est droit, alors il sera uni avec l'angle potentiel, qui, comme il est dit, est toujours droit.

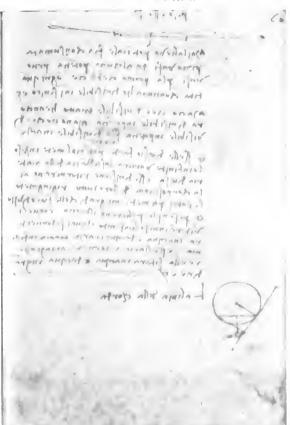
DE LA RESISTANCE DE LA CORDE ARQUEE.

Étant donnée la corde droite suspendue par l'une des extrémités qui se rompt elle-même avec précision [nettement] en son attache par son propre poids, on se demande quel poids elle soutiendra en quelque arc qu'on puisse faire de cette corde, cet arc avant ses extrémités dans la position de l'égalité.

Où le levier potentiel est en être, la force potentielle la force sera aussi en être. La force sera d'excellence d'autant plus grande que le levier potentiel sera de moindre quantité.

Toujours la force naît en même temps que le levier potentiel, et de même elle meurt quand manque ce levier.

[Soux la 3eme figure] Ici finit le levier potentiel et avec lui le levier potentiel [réel].



- FOLIO 60 (verso).

nd i=1 d

deline of the second of the se

א וותויין ווהיה היו .. אפור

The manner of the medical constitutions of the many of

Compe united have made des proposed for forman and for the forman and the forman and for the forman and forman

[POIDS ET CORDES. - ANGLES RÉELS ET POTENTIELS].

Qui segue quel che mancha dirie to dappie de 61. --

myutasi lepe si sechon delem vutation desiti alli sua sossten tachuli — [Figure :] a d c b De pesi e cordi

DE PESI E CORDI
Tucti liangholi re ali fatti dal la chongiuntione delli apendichu li a liquali sono av achuti an no lancholo potentiale dentro as se chome simosstra langholo semi reale a c d essere nelan gholo achuto a b d reale —
Senpre langholo potentiale che sigienera dentro allangholo a chuto reale fia semireale —
Massellangholo potentiale si gienera mediante langholo recto reale allora esso potentiale nonsara nedentro neftuori allan gholo reale ma esso reale servira arreale epotentiale — echosi direnno tale angholo es sere misto nelle

due predette na ture —
Essellangholo potentiale fia ot tuso gienerato dallangholo octu so allora tale angholo potentia le fia senplicie mente potentia le perche tutto riman fori dellangholo reale —

lci suit ce qui manque derrière au pied [au bas du verso de cette page]. 61. -

Les poids changent selon le changement des positions pour leurs supports.

[Figure:] a de DES POIDS ET CORDES.

Tous les angles réels, faits par la jonction des appendices qui sont aigus, ont l'angle potentiel au dedans d'eux, comme se montre l'angle demi-réel a c d être dans l'angle aigu a b d réel.

Toujours l'angle potentiel qui s'engendre dans l'angle potentiel aigu réel est demi-

réel.

Mais si l'angle potentiel s'engendre moyennant l'angle droit réel, alors ce potentiel ne sera ni au dedans ni au dehors de l'angle reel, mais ce réel servira de réel et de potentiel; et ainsi nous dirons qu'un tel angle est mélangé des deux susdites natures. Et si l'angle potentiel est *obtus* engendré par l'angle obtus, alors cet angle potentiel est simplement potentiel, parce qu'il est tout en dehors de l'angle réel.

- FOLIO 61 (verso). -

[POIDS ET CORDES. - LEVIERS ET ANGLES RÉELS ET POTENTIELS].

DE GRAVITA E CHORDA

re figure] a d b f r o e c

Il triangholo taglio fatto inequalmen te disstante dalla basa deltriangholo re stera diviso inparte inequali dallassis delmedesimo
triangholo provasi perla difinitione delcierchio essia ilitaglio, a e fatto inequalmente disstante dallaba sa a b deltriangholo a b c
dicho chel lassis d c dital triangholo tagliera esso taglio inparte innequali cioe a o he o e delquale ilciercho d r f mo stra ladi

dicho chel lassis d c dital triangholo tagliera esso laggio lapani.

ferentia ro e c —

[s² fiz :] a b e c d n f

Sella lieua a d'ussi doppia alla sua chon trallieva a b allor lachorda d e sentireb be lameta del peso. f. ecquessto non puo achadere sella lieua d a none nelsito del la equalita laqual chosa esser nonpuo se liappendichuli chechon a n e n chechonchor rano alla sosspension delpeso f non sono nel sit inftallaro equidisstanti —

[s² fiz :] a c p b d f

Tanto sara minore illo lalieua potentia le a b quanto che il braccio della sua contrallie va potentiale a e quanto longholo delli du e appen dichuli reali a d he p id sara più ottuso —

[s² fiz :] a d b c

Tucti liangholi reali chessono ottusi anno lan gholo potentiale fuori dise (come mostra lan gholo ottuso a b c cheallangholo potentiale a d b fuori di dallato difuori —

[s² fig :] a b c

Weselanoho potential realle errecto allo ra langholo potentiale ellangholo reale so no vnmedesimo chome mosstra langholo

a b c volta charta

DE LA GRAVITÉ ET DE LA CORDE.

DE LA GRAVITE ET DE LA CORDE.

[1º ngure:] a d b f r o e c

Le triangle. La section faite inégalement distante de la base du triangle, restera divisée en parties inégales par l'axe du même triangle. On le prouve par la définition du cercle; soit la section a e faite inégalement distante de la base a b du triangle a b c; je dis que l'axe d c de ce triangle coupera cette section en parties inégales, c'est à dire a o et o c, dont le cercle d r f montre la différence, etc.

[2º fig.:] a b e c d n f

section en parties integales, c'est à dire à 0 et 0 e, dont le cercle d'i montre la dinference, etc.

[26 fig. 1] à b e c d in f
Si le levier à d'était double de son contre-levier à b, alors la corde de sentirait la moitié du poids
f, et cela ne peut pas arriver si le levier d'a n'est pas dans la position de l'égalité, chose qui ne peut
être si les appendices qui com a n., e n., qui concourent à la suspension du poids f, ne sont pas dans
la pos équidistants entre eux.

[36 ng. 1] à c p b d f
Autant sera plus petit le levier potentiel à b que le bras de son contre levier potentiel à c, autant

l'angle des deux appendices réels, a d et p d, sera plus obtus.

[4] fig. : | a d b c

Tous les angles réels qui sont obtus ont l'angle potentiel hors de soi (comme montre l'angle obtus a b c, qui a l'angle potentiel a d b hors de extérieur au côté.

fig. : | a Et si l'angle potentiel réel est droit, alors l'angle potentiel et l'angle réel sont un même, comme montre l'angle a b c

Tourne le papier [la page].

As hell coarte

Course wings of heavy further of the hole touch of the sent of the

and the walls from the form of the best of the seals of t

Le l'empholo pormate fin ot recele nema foribate o cin

All has belled the second of t

- FOLIO 61 (verso). -

pir (up) pire in hope in the month of the color of the month of the pillar sterents and in the color of the month of the color of the month of the color of the pillar of the pillar of the pillar of the pillar of the color of the pillar of the

Livine using the finity forms applied on the control of the contro

other beam we are who the land by the land by the beam of the policy of the land by the la

They county prisely edelpino other in the control of the control o

the control merinal rights (since on the control of the control of

4 23

4

The state of the s

POIDS ET CORDES. - LEVIERS (ET LIGNES) RÉELS ET POTENTIELS].

62. -

Inrefigorer; h a d c o b 5 5 en l 22 24 12

DIMOSSTRATIONE DELPESO CHEA LACORDA ARCHATA

Lachorda chessinchurna aven do listremi nelsito della equalita senpre de dise desscrive vna por parte di della circhunferentia dun cierchio elicientro della sua grauita fia senpre trouato nelme zo della sua quantita —

La pe linia della potentia le cheail peso ditutta lachorda archata he erretta en ea origine nellorigine dellarcho nelsito dovre la linia circhunferentiale sisepata dalla linia retta allei con tingiente eavolere trovare tale origine voltati alla fighura diso pra ennota larcho della corda a b c chee vna parte della circhunferen tia dunciercho echolla settima di questo trova ilicientro ditutto ilcierchio cheffia. h. eddattal cientro tira laretta h a earai il semidi amitro dital cientro itra di allopposito stremo della detta cor da chollaliera e e acquesta tal linia congiugni la perpen dichulare a ne elisimile taria dallopposito stremo della detta cor da chollaliera e e acquesta tal linia congiugni la perpendichu lare e a perlieva reale alla contralieva reale a d alqual d chongiugni lapendicholo del peso d l

[Sous la 2º fig.-] tutte quelle fighure cheanno lelinie dupplichate sanno a intendere essere menbri reali ecquelli cheanno solamente lesenplicie linie sintenda no perlinie potentiali — e infrale mia figure fia del lesenplicie potentiali edel lle senplici reali edelle composite direali eppoten tiali

[1r figure:] h ade o b 5 5 en 1 22 24 12

DÉMONSTRATION DU POIDS QU'A LA CORDE ARQUÉE.

La corde qui se courbe en ayant les extremités dans la position de l'égalité décrit de toujours de soi une por partie de de la circonférence d'un cercle, et le centre de sa gravité se trouve toujours au milieu de sa quantité.

La pe ligne de la potentielle qu'a le poids de toute la corde arquée est droite et n et a [son] origine à l'origine de l'arc, dans la position ou la ligne circonférentielle se sépare de la ligne droite à elle tangente. Pour trouver cette origine, tourne toi vers la figure ci dessus, et note l'arc de la corde a b c, qui est une partie de la circonférence d'un cercle; et avec la septième de ceci, trouve le centre de tout le cercle, qui est h, et de ce centre, tire la droite h a; tu auras ainsi le demi diamètre de ce cercle, à l'extrémité duquel tu donneras la perpendiculaire a n. Tu feras de même à l'extrémité oppo-

sée de ladite corde avec la ligne c e, et à cette ligne là tu joindras la perpendiculaire e a pour levier réel au contre levier réel a d, en joignant à dl'appendice du poids dl.

[Sous la 2º fig. :] Toutes les figures qui ont les lignes doublées ont à s'entendre être membres réels, et celles qui ont seulement les lignes simples s'entendent pour lignes potentielles. Et parmi mes figures, il y des simples potentielles et des simples réelles, et des composées de réelles et potentielles.

FOLIO 62 (rerso).

TPOIDS, CORDES ET POULIES'.

DELLA SEPARATIONE DELLA CHORDA ARCHATA DALLA SUA CHARRUCHOLA —

[ité figure i] d a b r n s t c

per via delli elementi ge ci [geometrici] lalini, cheddicie la linia recta che sustende dul chesara inchotatto delli dua cierchi
che della curvit i a della corda sosspesa infralle due charru chole r s t sifa portione di circhinetenti a equal cientro sara, d.
dalquale cien tro tira laretta d r n echosi arai ilchon tatto delli due cierchi earai ilsemidiamitro della charruchola cioe r n dalla
fronte delqua le leua laperpendichulare r c così arai via hinia retta creata nelpunto donde lacorda ar chata sissepara dalla predetta
charruchola chol la qual linia retta seguirai quel chedisotto sipropone ec —

[Isi marge,] Ma meglio sifa saraza cha rucuchole perche tal charuchole potrebbono esse re sigrandi che lachalchulation e nonarerebbe lo cho

adunque larcho chessirienira dalla charda ches sessimile infealla de characte.

rebbe lo cho adunque larcho chessigienira dalla chorda ches sasstende infralle due charruchole posste nelsito della equalita essendo vna parte della circhunferentia dunciercho mosstra chella chorda r s t sise parta dalla charruchola nel punto, r, eperquessto ab bian trovato lapotentia della linia r c esse te inchongiuntione rettanghula chelle chol semi diamitro della carruchola chessi fa he va delsa charruchola conta lieva della lieua chedi riza lacorda a inarchata — [17] his. da n n

[v fr.:] a n b senpre ilpeso b enella linia a n b ecquessto tal peso b rapresenta ilpeso dellarcho fatto dalla chorda interposta infralledue dette cha ruchole

De la séparation de la corde arquée de sa poulle.

[11 figure :] d a b r n s 1 c

Par une des « Eléments géométriques », la lig qui dit : « La ligne droite qui s'étend de qui sera en contact des deux cercles tangents, passera par les contacts de ces cercles; » donc, par cette re une autre de ces « Eléments », tu trouveras le centre du cercle, pour lequel la courbure de la corde suspendue entre les deux poulles r s t se fait portion de circonférence, et dont le centre sera d. De ce centre, tire la droite d r n, et ainsi tu auras le contact des deux cercles, et le demi diamètre de la poulle, c'est à dire r n; au bout de celui ci, élève la perpendiculaire r c, et ainsi tu auras une ligne droite créée au point ou la corde arquée se sépare de la susdite poulle, avec laquelle ligne droite tu suivras ce qui se propose ci-dessus, etc.

creee au point ou la corde arquée se separe de la susdite poulle, avec laquelle ligne droite la suivias ce qui se propose ci-dessus, etc.

[En marge :] Mais cela se fait micux sans poulles, parceque ces poulles pourraient être si grandes que le calcul n'aurait pas lieu

Done l'arc qui s'engendre par la corde qui s'étend entre les deux poulles placées dans la position de l'égalité étant une partie de la circonférence d'un cercle, montre que la corde r s t se sépare de la poulle au point r, et pour cela nous avons trouvé que la puissance de la ligne r c est en jonction rectangulaire avec les avec le demi diamètre de la poulle qui se fait levier de cette poulle contrelevier du levier qui redresse la corde arquée.

3º fig. :] a - ń - b Toujours Je poids b est dans la ligne a n b, et ce poids b représente le poids de l'arc-fait-par le corde interposée entre les deux dites poulies.

Dimolloundans istrolo ofor (newly) not not

I A GOTH K! MAGUAUN WAS be them willy fellen in ducker hope the paperate bishing לם ליקום לחים למטאונה שונים אינועונים למטאונים שונים למטאונים למטאונים לבו ליבול ביים ליבול ביים ליבול לו אינו

Transported of the Marine descript LANGHE CHANK WILLE TOURS HILLS AND A POUNC COMMO CINTANTEMENTO לוליצה לה לה לומות מטולה הנימן מ might cupoling hopen File of the population will fighter !! A HARD WHO WHO PILL WALL IN ולב בלבני לחת חתרה ביולת ממולוו ביהי HUL MUSSAIN CHORY & PHINISTS proper the site phitoliticate

must distribute thems of the in the total of hole of Bushing works of colofe!

tune quite frahure econons estate. b. . Amtertainme to in

- FOLIO 62 (verso). -

with in attention of the month of Alice ninger ris niet about

Show the cleans of form widther A tunibenate ibites unt 1956 attainment Sentential themse god mounted and MINENSON STANDER ALGERT DE CONTRACTO Jelly conta tollhely inperfection where white the mount of the colorest of the colores by the winery willy in a new modername upon a sequence on a few modername upon a city on apply on the many in the and there yes, so weight the for each of some and their i fall of the grand out out a white along brokenous o have the total benefith contracting they the

Werneric when a well dimen belo clouds the Tilling we are in municipal to the walling were the state part state and attach . History Mi 454 Alvero Abito ration of receivable The want of the state of the st

bouts thele p suspensions and scalindis without a remotion to be level o bellanite friend an asternation infragrant afficial and and a stand



[POIDS, CORDES, LEVIERS REELS ET POTENTIELS].

63. -Del peso

Del peso

[18] figure :] a o b p c [28] fig. :] d r s c 3 f 3 [38] fig. :] a b c g 3 e uno f
Tanto eppiu facile ildirizare lachorda c anghulata dalpeso cheinmezo allei sisosstiene quanto lasituatione delli sua
oppositi stremi fia meno obbliquia — addunque lachorda b g f anghulata dalpeso e cheinlei sisosstiene e men fatichosa alla sua asstr retta asstensione che la chorda anteciclente d e f e questo si manifessta mediante lelieve echontrallieve delluna obbliquita edellaltra perche lalieva a b sopra ilpolo b e tripla alla sua contra lieua b c adunque lappendicholo a f semi reale conpotentia duno puo chontro a 3 nello opposito appendichulo semireale c e enellantecedente
3 dipotentia sta chontro a 3 di resisstentia —

[4* fig. :] a c b n m d f [5* fig. :] a c n d h

Quando lalieua echontralieua potentiale sono nel sito della equalita allora sene fa vua medesima linia ilche mai
nonachade selli appendicholi reali che chonchorrano alpeso nondisfianno illoro angholo reale provasi essia lalieva
echon trallieva potentiale n a he a c essimilmente dallopposita parte m b he b c dicho chettale lieve echontra
lieue potenti ali mai siriduchano nuna medesima linia se langholo reane [reale] a d b d nonsidisstruggie il che mai
achade innatura ec —

achade innatura ec-

La vera lieva echontralieva potentiale he in m a he a c he n b he b c

63. -Du poids.

[1ere figure:] a ob pc[2e figure | drs e 3f3 [3r figure:] a bcg 3e unf.

Il est d'autant plus facile de dresser la corde c, faite angulaire par le poids qui se soutient au milieu d'elle, que la situation de ses extrémités opposées est moins oblique; donc, la corde b g f [3º figure :], à laquelle le poids e qui est soutenu par elle, fair en angle, a moins de fatigue à reprendre] sa droite extension que la corde précédente d'el f_[2eme fig. :], et ceci se manifeste par le levier et le contre-levier de l'une et de l'autre obliquité. En effet, le levier a b 3 figure :] sur le pôle b, est triple de son contrelevier b c: donc, l'appendice a f, demi-réel avec puissance d'un, peut contre 3 dans l'appendice opposé demi-réel c e, et [tandis que] dans la précédente, 3 de puissance sont contre 3 de resistance.

[4eme fig.:] a c b n m df 5° figure: a c n d

Quand le levier et le contre-levier potentiels sont dans la position de l'égalité, alors il s'en fait une même ligne, ce qui n'arrive jamais si les appendices réels qui concourent au poids ne défont pas leur angle réel; on le prouve : soit le levier et le contre-levier potentiels na et a c, et de même du côté opposé m b et b c; je dis que ce levier et ce contre-levier potentiels ne se réduisent jamais en une même ligne si l'angle réel a d b d ne se détruit pas, ce qui n'arrive jamais en nature, etc.

Les vrais levier et contre-levier potentiels sont en m a et a c, et n b, et b c.

- FOLIO 63 (verso). -

[POIDS ET CORDES, LEVIERS REELS ET POTENTIELS].

l'estressi a e b c d [2 $^{\circ}$ fig. :] a c [3 $^{\circ}$ fig. :] prima — a b c d e 1 — a d he lieua potentiale in clusa n ella lieva reale [4 $^{\circ}$ fig. :] seconda a b d c e 4 — Lebraccia real eppo tentiali ansenpre ori gine dalcientro delcir chumuolubile chosi ne la bilancia chome ne la lieva echontrali eva — [5 $^{\circ}$ fig. :] terza a b d c e Quando lapendichu lo potentiale ein cluso nellapendicholo reale allora esso re ale sostiene ilsenplicie peso ditutto

[En haut, sous le titre :] Senpre ilcientro del trave ecien tro ditutta lasua gravita essia possto inche obbliquita

siuoglia ecquando Lappendicholo sostenitore deltrave *chade sopra* dissciende perdi ritta linia sopra ileientro desso trave allora ilpeso dital trave ettutto in nell'predetto appendicholo estia iltra ve perqualunche obbliquita siuoglia Qando a h. braccio, della bilancia rettanghula *di* a b d entra 8 volte nelsuo opposito, braccio, seesso braccio a d pesa 8 volte libbre in e, allora vna libbra possta in, e levera 8 libbre in c — nella prima fighura il, braccio, ellapen dichulo potentiale a b he b c alla sua lieva a d chee reale erea le he ilsuo appendichulo d e cil punto a eccientro delcirchun volubile — Senpre quello apendichulo reale oppotentiale chetter mina nelcientro del grave fia chari cho ditutto ilpeso desso grave —

DU POIDS.

1ºº figure: a e b c d [2º figure:] a c |3º figure:] Première. – a b c d e 1 — ad est levier potentiel inclus dans le levier réel. 4 figure: J Seconde : a b d c e 4. Les bras réels et potentiels ont toujours [leur] origine au centre de la circonvolution, aussi bien dans la balance que dans le levier et le contre-levier [5me figure:] Troisième, ab d c e. Quand l'appendice potentiel est inclus dans l'appendice réel, alors ce réel soutient le simple poids de toute la poutre.

[En haut, sous le titre:] Toujours le centre de la poutre est centre de toute sa gravité,

placée qu'elle soit en quelque obliquité qu'on veuille.

Et quand l'appendice qui soutient la poutre tombe sur descend par droite ligne sur le centre de cette pourre, alors le poids de cette poutre est tout dans le susdit

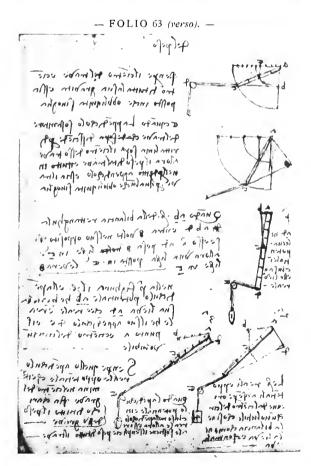
appendice, en quelque obliquité qu'on veuille placer la poutre.

Quand a b [se figure :], bras de la balance rectangulaire de a b d, entre 8 fois dans son bras opposé, si ce bras a d pèse 8 fois livres en c, alors une livre placée en e lèvera 8 livres en c. Dans la première figure [3º figure:], le bras et l'appendice potentiel a b et b c ont leur levier a d qui est réel, et réel est son appendice, d'c, et le point a est centre de la circonvolution.

Toujours cet appendice réel ou potentiel qui se termine dans le centre du grave

est chargé de tout le poids de ce gravé.

जीव्यो भ Trus : ppin frale 1/4 ripus (nogorta כש היה לחומד לשנים שניוחונים מנין רולווויות שותה להוחחוטוי צווווי - habity primi for meno appliant Aftender (actore pat authorite Artholo & edenuel Wollieus , mis fre Codon we with word of chillone de world by mapour (show again will bloom regular ours is west from a bets (upon y were by the color of or order who go להימה לב הלממחוני להצוף מיחלי חד ליחי usile abbolin the petre bun control se Ev overly o Hobby & Hurshing on a MAPO Sahan Egito liena pinenali funo nel fronte for homo mestino nel nonconte fell appirel fine willy out the bearing will an open of the second story of the second sec To mollish botterde ut piet The plant of the second of the שנים לו את בכל שות הנו שם הנו מציו מציול יו הואם



[GRAVITE. - BALANCES RÉELLES ET POTENTIELLES].

DELLA GRAVITA

[10] figure: | b a c n m e f d

[Sous la 10] fig. | senpre lacongiuntione delli appendi chuli de le bilancie cholle, braccia, de sse bilancie erectan glo potentiale enon po esser teale se tali braccia non son obblique —

Senbre le braccia rea li della bilancia son piv lunghe chelle braccia potentiali: ettan piu quanto esseson piu vicine alcien tro

olemondo —

[Sous la **fig.*] Lebraccia reali della bilancia nonson nonson nella mede sima proportione in fralloro quale ecquel la che an le braccia potentia li infrallora matan piu varie quanto piu sappressano alcientro delmondo —

[Esous la **fig.*] Lebraccia reali della bilan cia nonson nonson nella mede sima proportione in fralloro quale ecquel la che an le braccia potentia li infrallora matan piu varie quanto piu sappressano alcientro delmondo —

[Esous la **fig.*] Lebraccia che in linia cientrale della piu varie quanto piu sappressano alcientro delmondo —

[Esous la **fig.*] Lebraccia che in linia cientrale della lunghezza della inappendicholi depesi a essa bilan cia congivneti —

sempre lelinic cientrali inclusi nella lunghezza della inpenendicholi depesi a essa bilan cia congivneti —

Malla linia della potentia chean lebraccia, della bilancia non sara mai chonicientricha cholla naturale linia cientrale delle cientrale chen anno chomune origine —

Tanto saranno piuvicini lioppositi stremi delle li linia cientrali chen me, chedise vestano le. braccia, reali della bilancia cholli soppositi stremi delle li nie cientrali chen passano perliappendicholi sospenso ri depesi Quanto labilancia alla retti linia alla qual tali appendichuli son chongiunti saran piu remota al cientro delmondo — Qua alli oppositi stremi delle. braccia, potentiali, ./. della me desima bilan cia — quanto labilan cia retti linia alla quale tali pesi sisostengha no sara piu remota al cientro delmondo —

Lachongiuntione delli oppositi stremi che anle braccia della bilancia retti linia cata piu remota dal cientro delmondo —

Lachongiuntione delli oppositi stremi che anle braccia della bilancia retti linia cata piu remota dal cientro delmondo —

detinondo — Lachongiuntione delli oppositi stremi che anle braccia della bilancia retti linia *non saran mai rettan ghola* cholla lli appen-dichuli depesi aesse braccia della bilancia sosspesi non sara mai rettanghola

De la gravité

DE LA GRAVITE

[1th figure :] b a c n m e f d

[Sous la 1th ng. :] Toujours la jonction des appendices des balances avec les bras de ces balances
est un rectangle potentiel, et ne peut être réel si ces bras ne sont pas obliques.

Toujours les bras réels de la balance sont plus longs que les bras potentiels, et d'autant plus
qu'ils sont plus voisins du centre du monde.

[Sous la 2th fig. :] Les bras réels de la balance ne sont pas dans la même proportion entre eux
qu'est celle qu'ont les bras potentiels, mais [en ont] une d'autant plus différente qu'ils s'approchent plus du centre du monde.

[En haut, sous le tire :] Jamais la ligne centrale qui passe par la longueur des bras qu'ont les balances ne sera en jonction rectangulaire avec la ligne centrale de la longueur qu'ont les appendices des poids joints à cette balance.

Toujours la ligne centrale incluse dans la longueur des appendices est permanente dans sa posi-

tion naturelle.

Mais la ligne de la puissance qu'ont les bras de la balance ne sera jamais concentrique avec la ligne naturelle centrale des de ces bras, sinon au centre du pôle de cette balance, où ces quatre

lignes ont commune origine.

D'autant seront plus voisines les extrémités opposées des lignes centrales avec qui revêtent les D'autant seront plus voisines les extremites opposées des lignes centrales que qui revelent les bras réels de la balance q aux [des] s' extrémités opposées des lignes centrales qui passent par les appendices suspenseurs des poids, que la balance à la rectiligne à laquelle ces appendices sont joints sera plus éloignée du centre du monde, et d'aut aux [des] extrémités opposées des bras potentiels .]. .], de la même balance, d'autant que la balance rectiligne à laquelle ces poids se soutiennent sera plus éloignée du centre du monde.

La jonction des extrémités opposées des bras de la balance rectiligne ne sera jamais rectangulaire avec les appendices des poids suspendus à ces bras de la balance ne sera jamais rectangulaire.

gulaire.

- FOLIO 64 (verso). -

[GRAVITÉ. — DEMONSTRATIONS RÉELLES ET POTENTIELLES — MÉTHODE].

DELLA GRAVITA

DELLA GRAVITA

[1ff figure:] n a m c h '2f fig.:] p s n o q x t v r [3f fig.:] 2 4 2

Ilcientro della gravita sosspesa esotto il centro delsuo sosstentachulo —

DE definition (*HOGNITIONE DELCIENTRO DELLA GRAVITA SOSPESA)

segunta perla passata che o p lina cientra le delgraue q r t s e nasscie nelli cinque sessti dello spatio t s ecque
sto siprova perche lasste, q r e 4 he t s he 2 chefia 6 eperchelidue appen dichuli p q he p r sostenghano tutta
lasste q r enire che e 4 essostengha no meza lasste t s chee 2 cheffa 5 seghuita chella chorda p s nesosti ene. vna e

peruesto ilcietro della gravita o chade nella linia o p ec —
quessta fighura reale rapresenta la terza ρθ potentiale possta arrischontro [3º fig. :] (erichordoti nel di mettere inanti alle dimosstrationi potentiali tutte le dimos strationi reali accioche lachosa piu facile sia schala eghuida alla

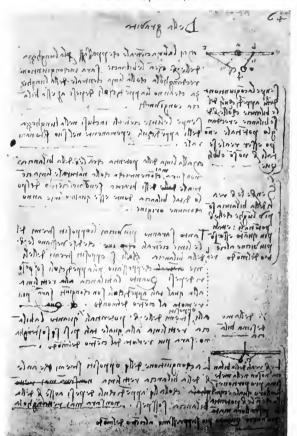
lalungheza debracci reali oppotentiali delle bilan cie di qualunche sorte son retti linie desse enassea no nelcientro delcirchunvolubile dessa bilancia etterminano inchongiuntione rettanghula cholsuo appendichulo —

[1º figure:] n a m c b [2º figure:] p s n o q x t v r [3º figure:] 2 4 2. Le centre de la gravité suspendue est sous le centre de son support. Définition. Connaissance du centre de la gravité suspendue.

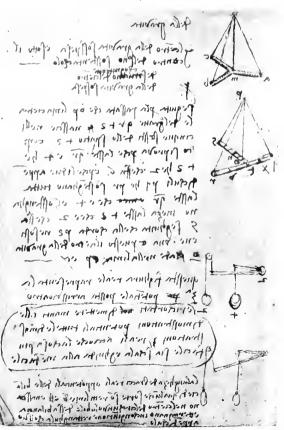
Il suit par la passée [résulte de la précédente] que o p, ligne centrale du grave q r t s, e naît dans les cinq sixièmes de l'espace t s, et ceci se prouve parce que le bâton q r est 4 et t's est 2 qui font 6, et parce que les deux appendices p q et p r soutiennent tout le bâton q r et nécess qui est 4, et soutiennent au milieu le bâton t s, qui est 2, ce qui fait 5, il suit que la corde p s en soutient un ; et pour cela, le centre de gravité o tombe dans la ligne o p, etc.

Cette figure réelle représente la troisième po potentielle placée ci-contre (Et souviens-toi dans le de mettre en avant des démonstrations potentielles toutes les démonstrations réelles, afin que la chose plus facile soit escalier et guide à la moins facile.)

Les longueurs des bras réels et potentiels des balances, d'une sorte quelconque, sont rectilignes, et naissent au centre de la circonvolution de la balance, et se terminent en jonction rectangulaire avec leurs appendices.



- FOLIO 64 (verso).



[LEVIERS REELS ET POTENTIELS].

65. — langholo di real potentiale dentro alreale nona mai minore lalicua chella contra lieva

[10 figure:] prima a d c f b n a cil polo de lla bilan cia angv lare a d he a f elli appen dichuli sono d n hi

he f c — [10 fig.:] 4 a c b t 1 4

[10 fig.:] esconda a 7 c b t m o 1 7 n Quanto più ingrossa lan gholo dellacorda che inmezo lalungheza sua

sosstiene il peso n tanto più diminuis scie lalieva potentia le ceresscie lacontra lieua potentiale cheso stiene il peso —

[10 fig.:] letza a b d c e

[11 fig.:] letza a b d c e

[12 fig.:] escondisostentacholo actuale delpeso o al f he a d son lieva ecchontrallieva son potentiali —

a t n m sono lisostentacholo actuale delpeso o elle linie a c he a b sono laliena hecontra lieva potentiali delpeso o elli apendichuli

semi teali c n he b m son quelli dequali inno econgiunto alla lieua potentiale ellaltro alla contra lieva potentiale a h —

mai la contra lieua a b puo avere mutatione peralchuna mutatione cheaver possa langholo fatto dalla chorda reale a t n nemai

lalieua a c puo auere permanente lun gheza perla mutatione del predetto an gholo a t n mattanto sifara mino re quanto langholo

a t n sifara ma ggiore

[17 fig.] quarta n m p o 1 q 4 f

a t n sifara ma ggiore
[5º fig.] quarta n m p o f q 4 r
quessta quarta fighu ra m p o reale rapresenta la seconda fighu ra a c b potentiale ma perche larea le pesa ella potentiale no
io vagiungho ilbraccio m n per contra peso del. braccio, m o

L'angle de réel potentiel dans le réel n'a jamais le levier plus petit que le contre-levier.

[1º figure :] Première, a d c f b n A est le pôle de la balance angulaire a d et a f, et les appendices sont d n et f c [b] [2º fig. :] 4 a c b t 1 4 [3º fig. :] Seconde. a 7 c b t m o 1 7 n Plus grossit [s'elargit] l'angle de la corde qui, au millieu de sa longueur, soutient le poids n, d'autant plus diminue son levier potentiel et croit le contre-

| Evier potentiel qui soutient le poids.

[4º fig. :] Troisième. a b d c e

[En haut :] A b c [1º figure] est soutien actuel du poids ; a f et a d sont levier et contre-levier

potentiels.

At n m [3° ng.:] sont les soutiens récls du poids o, et les lignes a c et a b sont les levier et contre-levier potentiels du poids o, et les appendices demi-réels c n et b m sont ceux desquels l'un est joint au levier potentiel et l'autre au contre-levier potentiel a b.

Jamais le contre-levier a b ne peut avoir de changement, par quelque changement que puisse avoir l'angle sait par la corde réelle at n, et jamais le levier a c ne peut avoir une longueur permanente par le changement du susdit angle at n; mais il se fera plus petit d'autant que l'angle at n se fera plus quand fera plus grand.

[5^{*} fg. :] Quatrième. n m p o 1 q 4 r . Cette quatrième figure m p o, réelle, représente la seconde figure a c b, potentielle, mais parce que la réelle pèse, et la potentielle non, j'y ajoute le bras m n pour contrepoids du bras m o.

- FOLIO 65 (verso). -

ORDRE DE LA GRAVITE. — LEVIERS RÉELS ET POTENTIELS).

[1^{re} figure :] a b [2^e fig. :] c d Degravita essuo ordine

DEGRAVITA ESSUO ORDINE

Prima edadesscriuere lepotentie reali per qualuncia asspecto-sechonda della poten tia semireale terta della virtu petentiale. Dipoi difinissei chome ilcien tro del circhunvolubile ecquello chediuide lapotentia dellalieva dalla potentia della sua chontra lieva (elli moti della lieua edella sua chontrallieva sempre sono chontrari nelli lor motocirchunuolubile intorno alpredetto cien tro (Ettutte lepotentie congiunte alla lieva echontro allieva si sonsenpre inchon giuntione rectanghula chontale lieva così reale chome potentiale. De Ettale angho lo assenpre lun desua fati chenasseie dalcien tro delcirchunuolubile (emai lebraccia rea li della bilancia aranno inse lebraccia po tentiali selle bonosono nelsito della equa lita (essenpre lachongiuntione chea lapen dichulo reale opotentiale chol braccio della bilancia ella pin vicina parte desso appendichulo

[4º fig. :] a c b 4 4 Laprima rettitudine cheacquissta lappendicho lo nel dopo lachongiuntione cheesse ha chol braccio della bilancia dimosstra larettitudine dello ap pendicholo potentiale chechon chongiuntione rettan ghola safronta chollo streno della lieva exoten tiale —

fronta chollo stremo della lieva poten tiale -

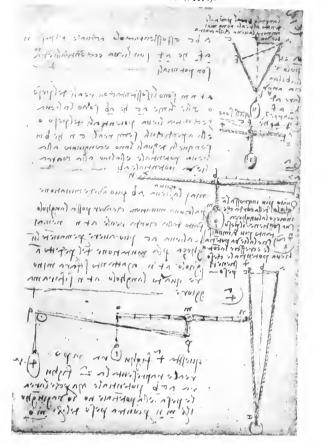
[1" figure:] a b |2" figure: | c d.

De la gravité et de son ordre.

D'abord il y a à décrire les puissances réelles en aspect quelconque; secondement, la puissance demi-réelle; troisièmement, la vertu potentielle. Définis ensuite comment le centre de la circonvolution est celui qui divise la puissance du levier par la puissance de son contre-levier. (Et les mouvements du levier et de son contre-levier sont toujours contraires dans leur mouvement de circonvolution autour dudit centre. (Et toutes les puissances jointes au levier et contre-levier se sont toujours en jonction rectangulaire avec ce levier, tant reel que potentiel. Et cet angle à toujours l'un de ses côtés qui naît du centre de la circonvolution (et jamais les bras réels de la balance n'auront en soi les bras potentiels s'ils ne sont pas dans la position de l'égalité. (Et toujours la jonction de l'appendice réel ou potentiel avec le bras de la balance est la plus voisine partie de cet appendice.

[4º figure:] a c b 4 4 La première rectitude qu'acquiert l'appendice dans le après sa jonction avec le bras de la balance, montre la rectitude de l'appendice potentiel qui s'affronte avec jonction rectangulaire avec l'extremité du levier potentiel.

^{*} Voir pour les pages 66 (recto et verso) et 67 (recto) les Errata placés à la fin du volume.



FOLIO 65 (verso). -Digram : Muserus: מוחה ביזה מו לחומנים לב משניחור ביבלו Jahrpourde ullberto bedoute delle beter beter न्त्रे प्रतादणील अक्त HU Lembring. moteraturouppy colons per שחשה מדיפותום שיווף שוחה אם על בל אידה טוב וליום שונים בל מות היות וליום של היות ליום של היות ה נוצאה שפלחשים עווישה ל למעלישה ווישים ווישים אוני bis des (uned in help of court the pilman wound into le proud he while by manlow mother boy by the Calculation of the colors Popule in alie openinde del guero bellabile are agus han mende but to the belong out Laprima remembre deadmilly (choch de the private plandinions deally by delp the latter challe by the tobintion with איני אולט (ני אסוי חות (ני

GRAVITE!.

[17] figure :] a f h | c 2 [Sous la 116 fig. :] senpre ilgrave sosspeso in dal le due corde fia inse dequal peso perche esso nonsi parte mai del la linia f c innesuna parte delsuo moto ma le narie obbliqui ta delle corde sare tan tanto più dii | [2] quan to elle son più ob blique - [En haut :] senpre ilgrane lechorde pieglate inangholo nelquale angholo sisostengha jlgrave chongiunto allo anello sichari cheranno equal mente desan peso nesua stremi ecquessto nasscie peressere lacorde dequale obbliquita - nutte lechorde chechone quale obbliquita dissei conchorrano alla sosspen sione dungrave senpre equal men te fien chariche desso grave - Delle due chorde absorbergati - [2].

Delle due chorde chonchorrenti oddila tantoi lequali dissciendano alla sosspen sione deltrave situato inqualun che obbliquita e acquello sichongiunghi no inqualunche parte della sua lunghe za mettendo infralloro il mezzo deltra ve essendo intal modo chonditionato il esse parte senpre ilcientro della gravita deltrave sara nella intercientricha del chepassa peresso trave

DE GRAVITA

Inpossibile he chella potentia dalchun moto re possa g conpari tempo emmoto giene rare potentia maggiore dise pro vasi perla terza diquesto chedicie le potentie equali infralloro nonsi superano ec —

[176 figure:] a f b c 2 [Sous la 176 fig.:] toujours le grave suspendu en par les deux cordes est en soi d'égal poids, parce qu'il ne quitte jamais la ligne f c, en aucune partie de son mouvement, mais les diverses obliquités des cordes seront d'autant plus déchargées [?] qu'elles seront plus obliques.

[En haut] Toujours le grave les cordes plices en angle dans lequel angle se contient le grave joint à l'anneau, se chargeront également de leurs p de ce poids à leurs extré-

mités, et ceci naît de ce que la corde est d'égale obliquité.

Toutes Les cordes qui, avec une égale obliquité, desse concourent à la suspension

d'un grave, sont toujours également chargées par ce grave.

Si deux cordes, concourantes ou divergentes, descendent à la suspension de la poutre située en une obliquité quelconque, et se joignent à elle en une partie quelconque de sa longueur, en mettant entre elles le milieu de la poutre, ces parties se trouvant dans ces conditions, le centre de la gravité de la poutre sera dans l'entrecentrique du qui passe par cetté poutre.

DE LA GRAVITÉ.

Il est impossible que la puissance d'aucun moteur puisse g avec un même temps et mouvement, engendrer une puissance plus grande que soi; on le prouve par la troisième de ce qui dit: « Les puissances égales entre elles ne se surpassent pas, etc. »

— FOLIO 66 (rerso). —

[GRAVITÉ ET EAU].

| 100 figure | a b | d | c | 20 fig | e g h GRAVITA EAQUEA|
| Se due chorde chonvarie lunghezze echonob bliquita conchorrente odilatabile nte allasos pension delli stremi di scien deltrave dissci enclano allora seltrave sara equigiacen te lobbliquita delle due predette chorde fieno infralloro equali — FIUML Quel hume che
| Quel hume che | Quel hume cheppiu sallungha perlun ghe tortuosita traversali equelche piu pressto sirienpie dimateria duodecima cheddicie (lacqua chepi vistarda piu pressto scaricha luna lunholonta, lamateria dallui porta ta ta duunque (ilfiume che gravita de lungho medi ante esse tortuosita sifattanto piu taido quanto esifa pivlungho — GRAVITA | 18 fig. 2] e h d f = a g | 1 gena divide de il peso aesse chorde intal proportione quale ella proportione delli anglioli inclusi infialle dette chorde ella linia che trale di la la la linia che trale di la

les fig.; le b d f a g ligrave sosspeso nellangholo del della chorda divide de il peso aesse chorde intal proportione quale ella proportione delli angholi inclusi infralle dette chorde ella linia cien trale dital peso. provasi essia langholo della detta chorda b a c nel quale essospeso ligrave g alla chor da a g sia adunque tagliato esso angho lo nelisto della equalita dalla linia f b dipoi tira laperpendi-chulare d a a allangholo a chessia incontinuo directo cholla chorda a g ecquella proportione chea los [en marge.] spatio d f chol d b tale ara il peso ches sente lachorda b a chol peso chesente lachorda f a —

[1" figure:] a b f d c [2" fig.:] e g h

GRAVITÉ ET EAU.

Si deux cordes, descendent, avec des longueurs différentes, et avec des obliquités concourantes ou divergentes, à la suspension des extrémités descen de la poutre, alors si cette poutre est équijacente, les obliquités des deux susdites cordes seront égales entre elles.

FLEUVES

Ce fleuve qui . . . Ce fleuve qui s'allonge plus par longues tortuosités transversales, est celui qui se remplit le plus vite de matière; on le prouve par la douzième, qui dit : « (L'eau qui s'attarde plus décharge plus vite ses parties troubles la matière portée par lui). » Donc : le fleuve qui, plus tortueux, se fait plus long par les tortuosités, se fait d'autant plus lent qu'il se fait plus long.

Gravité. [6" fig. : [c b d f

Le grave suspendu dans l'angle de la corde divise de le poids pour les cordes en telle proportion qu'est la proportion des angles inclus entre lesdites cordes et la ligne centrale du poids. On le prouve : soit l'angle de ladite corde b a c, dans lequel est suspendu le grave g, à la corde a g; soit donc cet angle coupé dans la position de l'égalité par la ligne f b, puis tire la perpendiculaire d a, à l'angle a, qui soit en droite continuation de la corde a g, et la proportion qu'a [en marge:] l'espace d f avec d b, le poids que sent la corde b a l'aura avec le poids que sent la corde f a.

Jenos of demes. Prelong: his dear buy Village are welding walking Ellabelle They of solinne olle unige ficture of www or diversion befor in belle to se se full ber na culting se of ret יוליבה ניבתיל ושעני הפקעותות -enne testort desargante onbhan יה ישומה בטומנטיצימים הלות (פון אויוו ione Landren fente i due fuen to for during: And grows ---

correct education Jad on of way May A How upit) of of openal posts June offer sold 14 inne war to home for IN (MAN PARK fil 10 more of more that me

Delle ANG SON SON SONGENIN OFFICE must be the placeme ale folips Cours & lacor Liman manufact. בשפונות ב מבלוו: עם לובלחולומושלטו no industing bore belle luchundhe So mound introllers it missepiller C ware opping in Manto wast muto dash name of MIGUAL MY CALEDIA SAND TO MANDE himpeling due be prode lune negle intercionate population ושיבונים בלייף בלייף אייורים אייורים איישני

Luboling of chique borne september the holly & conditions of sold our course interferen not Thomas (a hopen.

- FOLIO 66 (rerso). -So due contra exempente pudoca e cerama be all on pull livery before they being they being the livery being they be th וויף-מוסדים ניקוחה א Quel finms els Luc frame extense Complete onach bele is demar (melhe delin מידה שוח שרון ים למחותה בינות when divine the brought with my fundle broken bin with the with The dot be their willend holy follow has bontone be to under the first and making the state of the sta John of Aul to المراد مده والموالة وهوا יוני מין בדי מוקסיור

[GRAVITÉ. — CORDES. — EAU].

GRAVITA

Obbliquita concorente [1" figure c] ac bd conclore in bain sicho [2]

[2" fig. fl. di nore dilatation — obbliquita dila tante —

[3" fig. fl. di nore dilatation — obbliquita dila tante —

I fante, sons le ture [3] Obbliquita chonchorente edetta quella chessigienera dalle due chorde chonchor renti alla sosspensione depensione delegenci delegenci

Gravité.

Gravtré.

Obliquité concourante le figure et a c — bd Concours en...

[st fig.] e g — fh — Discours... Dilatation... Obliquité divergente.

[st fig.] e g — fh — Discours... Dilatation... Obliquité divergente.

[st fig.] e g — fh — Discours... Dilatation... Obliquité divergente.

[st fig.] e g — fh — Discours... Dilatation... Obliquité divergente est de qui s'engendre par les deux cordes concourantes à la suspension d'un même grave, comme les cordes à bet e d qui concourent à la suspension du poids b d, entre lesquelles il y a plus d'espace à la tête qu'aux pieds [en hout qu'en bos].

Mais on nomme obliquité divergente celle qui s'engendre dans les deux cordes divergentes à la suspension du poids, qui, a tout degré de descente, acquièrent un degré de divergence, comme on le montre dans la seconde figure, où les cordes e fet g h descendent à la suspension du poids fb, enfermant entre elles un projectes approaches que dessous feu houteufembal.

la seconde figure, ou les corduse et et gir descendent à la suspension du pous in, enfermant entre ches di mondre espace dessus que dessous [en hantqu'en har].

L'obliquité concourante concourt avec les à la création des angles réel et potentiel vers le centre du monde, et l'obliquité divergente concourt à la création des mêmes angles vers le ciel.

La gravité suspendue est toute en toute, et toute en toute partie de la longueur de son support, etc.

Quand plusieurs supports soutiennent un même grave par ses extrémités, celui-là se charge plus du poids out rectire de la longueur de son supports du poids en la création de la concentration de la longueur de son support. qui est moins oblique.

[En marge :] Quell'e chose est la gravité, et si elle est naturelle ou accidentelle, et le même se demande de la

légéreté.

On répond que l'une et l'autre sont puissance accidentelle, parce que toujours elle [shacune] tend à sa destruction, et que jamais l'une ne naît ou ne meurt sans l'autre. On le prouve dans [par] l'air, qui naît en figure de bulles ou vessies dans le fond de l'eau, où aussitot sa création naît sa légereté, et naît le poids de l'eau qui se trouve au-dessus de lui. Aussitôt que la bulle arrive à l'air, avec sa légéreté meurt la gravité de l'eau qui se trouvait au-dessus

qui se trouvait au-dessus.

La pierre qui descend dans l'eau fait d'abord lourde l'eau qui enferme le principe de l'entrée de la pierre, et fait légère l'eau qui monte pour remplir l'espace que laisse de soi la pierre descendante, parce que ce qui se meurt vers le haut est léger.

[Entre lanage et le mbeu de l'espace] Si l'espace de l'eau qui est pénétrée par la pierre qui la pénêtre est rempli par l'eau qui descend, ou par l'eau latérale, ou par l'eau qui est au-dessous.

- FOLIO 67 (rerso). --

[GRAVITÉ. -- CORDES].

Le 2 chorde equali chedaequale altezza allasos spensione dun medesimo graue chonchoriano sen pre fieno infralloro dobbli-quita equale ecqual mente chariche di quel peso che perloro sisosstiene

[3e hg.+] a b ' c Delle due chorde innequali che daequale altezza alla sosspension dunmedesimo grave chonchorra no-senpre-lachorda piu lungha

Delle due chorde innequali che daequale altezza alla sosspension dunmedesimo grave chonchorra no senpre lachorda piu lungha sua più obbliquia (prése) a 1 m. Se due chorde paralelle sosspenderanno iltra ue perlisua stremi anchora cheesso trave stia perobbliquo esso data dise equal peso alledue chorde chel sosstenghano — (arbei,) a b c d e 3 Delle due chorde checkonuurie obbliquita allasos spension dumedesimo graue chonchorrano talfia laproportione depesi dallor reterenti sos stemuti qual fia quella della horo obbliquita — pruova si essian ledue chorde diuarie obbliquita a d he e d lequali son dop pie luna allaltra come cimostran le braccia della bilan cia b c esser doppio al. braccio, b a dalli stremi de quali, braccia tale obbliquita dappendicholi a d he, e d disseiendano adunque lacorda e d sente lamenta delpeso chessente lachorda a d e e c — (a fisci) a fe e g b d. Se due chorde divarie echontrarie obbliquita davume desimo locho disseiendano essichongivngano ali oppositi stremi del trave situato inqualum che obbliquita senpre ikientro dell'eme della grauita deltrave fia nella linia intercientii ha insieme chollo col cientro dellesupple me [supreme] al tezze delle chorde chel sosspendano —

[im figure :] a b c d

Les 2 cordes qui, d'égale hauteur, concourent à la suspension d'un même grave, sont toujours entre elles d'égale obliquité et également chargées du poids qui se soutient par elles.

Dr fig. : a b ∈

Des deux cordes inégales qui, d'égale hauteur concourent à la suspension d'un même grave, tou-

jours la corde plus longue sera plus oblique. [3º fig. : a f n m — Si deux cordes parallèles suspendent la poutre par ses extrémités, cette poutre,

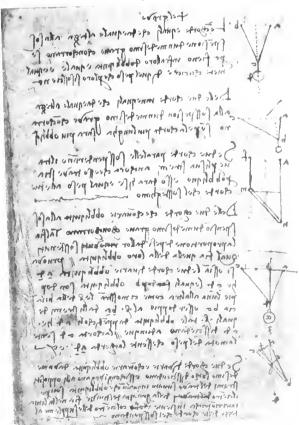
[3º fig. : a f n m Si deux cordes parallèles suspendent la poutre par ses extrémités, cette poutre, encore qu'elle soit oblique, donnera une égale partie de son poids aux deux cordes qu' la soutiennent. [4º fig. :] a b c d e 3 . Pour les deux cordes qui concourent avec différentes obliquités à la suspension d'un même grave, la proportion entre les poids recus soutenus par elles sera telle que sera celle de leurs obliquités. On le prouve : soient les deux cordes d'obliquités différentes a d et c d, qui sont après sont telles que l'une est double de l'autre, comme nous montrent les bras de la balance b c être double du bras b a, les obliquités d'appendices a d et c d descendant des extrémités de ces bras; donc [des lors] la corde c d sent la moitié du poids que sent la corde a d, etc. [5º fig. :] a l'c e g b d . Si deux cordes d'obliquités différentes et contraires descendent d'un même endroit, et se joignent aux extrémités opposées de la poutre située en une obliquité quelcon-

même endroit, et se joignent aux extrémités opposées de la poutre située en une obliquité quelconque, toujours le centre de la poutre de la gravité de la poutre se trouve dans la ligne entrecentrique en même temps que les que le centre des suprêmes hauteurs des cordes qui la suspendent.



who exist in a reference of the left of the left of the spirit of the sp

- FOLIO 67 (versu).



[GRAVITE. - CORDES].

68. --DEL GRAVE

[Figures:] prima nm o pr - seconda ad bc

Quando Lalinia intercientricha nontaglia lan gholo fatto dalchonchorso delle due chorde che sosstenghano ilgrave : allora solo vna desse chorde essosstenitricie dittutto esse il grave pruovasi essia inprima chella linia intercien tricha m o tagli langholo p fatto dalchonchorso del le due chorde np he op chessosstenghano ilgr ve r perla qual linia langholo n p o hediuisa indue trianpholi cioe n.p. m he m.p.o noi abian provato mediante lapenultima provato cho me tal proportione anno li pesi sosstenvto da le due chorde nelqual siduide ilpeso r qua le ella pro portione cheanno lidetti due tri angholi infralloro. Manella seconda fighu ra la linia intercientricha nontaglia langholo del conchorso delle due corde chessosstengha no ilpeso ma passa perluna delle due dette cor de eperquessto ressta visol triangolo cholquale nonsi puo dar proportione eperche nuna sola chosa nonsida proportione eglie neciessario chon fessare chettutto il preso sia intutto lachor da donde passa lapredetta linia intercientricha

NATURA DELIA INTER CIEN TRICHA

s enpre tutta lagravita sosspesa enella sua linia intércientricha ecquelsostentacholo che piu sauicina alp alla predetta linia ecquello cheppiu sicharicha del predecto peso

68. --DU GRAVE

[Figures: | Première . n m o pr - Seconde. ad bc

Quand la ligne entrecentrique ne coupe pas l'angle fait par le concours des deux cordes qui soutiennent le grave, alors une des cordes seulement soutient tout ce le grave. On le prouve : soit d'abord que la ligne entrecentrique m o [r] coupe l'angle p fait par le concours des deux cordes n p et o p qui soutiennent le grave r, ligne par laquelle l'angle n p o est divisé en deux triangles, c'est-àdire : n p m et m p o; nous avons prouvé, au moyen de la pénultième, prouvé comment les poids soutenus par les deux cordes entre lesquelles se divise le poids, ont la même proportion que celle qu'ont les deux dits triangles entre eux. Mais dans la seconde figure, la ligne entrecentrique ne coupe pas l'angle du concours des deux cordes qui soutiennent le poids, elle passe par l'une des deux dites cordes; pour cela il reste un seul triangle, avec lequel on ne peut donner de proportions, et parce qu'on ne donne pas de proportions en une seule chose, il est nécessaire de confesser que tout le poids est en toute la corde où passe la susdite ligne entrecentrique.

NATURE DE LA LIGNE ENTRECENTRIQUE.

Toujours toute la gravité suspendue est dans sa ligne entrecentrique, et le support qui s'approche plus du p de la susdite ligne est celui qui se charge plus du susdit poids.

FOLIO 68 (rerso).

GRAVITE. - CORDES].

Bellangholo chessigienera nelchonchorso delle due chorde chessosstenghano vnpeso sara tagliato dalla linia inter-cientricha des so dital peso: allora esso angholo sara fia divi so indue aliri angholi liquali essendo di nuovo tagliati dalla linia della equalita allora fia gienerati due triangholi dequa li tal proportione fia sara dabbasa abbasa quale he da angholo aangholo ettal pro portione sara fia da angholo aangholo qua le he datriangholo attrianghole ella proportione chee da triangolo atriangholo ella medesi ma chee dagranita agravita nelle qua li sidiuide ilgraue alle due dette corde chelsosspendano mae proportion chou versa inpero cheilmagior peso sida alla chorda chessi fa lato esster esstrinsicho

delminore triangholo — QUAN 11 SONO LICIENTRI DUNCORPO GRAVE INVNI FORMF —

QUAN 11 8000 LICIENTRI DUNCORIO GRAVE INVIN FORMF —
Tre sono licientri duna gravita vinforme men te disforme Dequali ilprimo ecientro della gravita naturale ilsechondo cilicientro della gravita accidentale ilterzo ecientro della magnitudine desso grave —
Ma ilcientro della gravita naturale non sida inella equilibra seilehorpo grave no ne vinforme mente dipeso efighura con forme chome las ilcorpo spericho opara lello ocholunale assimili ec —

DU GRAVE.

Si l'angle qui s'engendre dans le concours des deux cordes qui soutiennent un poids est coupé par la ligne entrecentrique du de ce poids, alors cet angle sera est divisé en deux autres angles, lesquels étant coupés de nouveau par la ligne de l'égalité, deux triangles sont engendrés entre les bases desquels il y aura telle proportion qu'il y a d'angle à angle, et telle proportion [il y aura] d'angle à angle qu'il y a de triangle à triangle, et la proportion qu'il y a de triangle à triangle est la même qu'il y a de gravité à gravité, la même que celles en lesquelles se divise le grave [par rapport] aux deux cordes qui le suspendent; mais la proportion est inverse, attendu que le plus grand poids se donne à la corde qui se fait côté extèr extrinsèque du plus petit triangle.

Combien sont les centres d'un corps grave non uniforme.

Trois sont les centres d'une gravité uniformément non uniforme. Desquels le premier est centre de la gravité naturelle, le second est le centre de la gravité accidentelle, le troisième est centre de la grandeur de ce grave.

Mais le centre de la gravité naturelle ne se donne pas dans. l'équilibre si le corps grave n'est pas uniforme de poids, et de figure conforme, comme $l\hat{a}$ s le corps sphérique, ou parallèle, ou en colonne ou sautres, semblables, etc.

the section of the property of the section in the section of the s

dobin payanter the his pega before the fund on the section for the form the control of the form of the form of the control of the form of the control of the

- FOLIO 68 (rerso). -

chee the test of the other whole of the test of the test of the proportion of the pr

Jungling of the bear of the property of the person of the

colo mesoperation of the color of the color

CENTRES DE GRAVITÉ ET DU MONDE. — LIGNES CONCENTRIQUE ET ENTRECENTRIQUE. - CORDES].

60. —

GRAVITA
[17 figure :] a m o n q p c b d d hecientro della gravita naturale e e, hecientro della gravita accidentale f
[18 naul] Delle due chorde dinarie lunghezze le quali chonobbliquo disscienso chonehorra no alla creatione dellangholo dal
quale discientro Delle Ale Linia CONCIENTRICHA
Linia Imma intercientricha edecta quella chenasscie delcientro delmondo echonchonti nua rettitudine dacquello ele vandosi
trapassa licientro dellagra vita e sosspeso perinfinite quantita di spatio —
quenti sono licientri dana medesama gravita.

giorni sono licientri dana medesama gravita dia transito alla linia inter cientricha f d benchella versario di chatal linia nopuo
pussate essi cientri f d esi produrra chontro addini il diue sosstentachuli diuarielunghezze liquali sono lelinie a b he c b nel
ellangholo diquesti a b c saradiuiso da la linia intercientricha La eadiuiso langholo a b c indue altri angholi —
Ma perdire più brieve contro allo aversario sella linia intercientricha nonpassasi mi cientro della gravita sosspesa ella non
potre bbe passare nella corda appendichulo dital gravita ne etiam nellangholo reale a b c ne anchora nellangholo dilati semi reali
a b o nelqual sida sententia nella sua basa a m he m [fs marge:] la basa a delquale trian a ob si puo immagina re esser remota inin
finito spatio remota dal suo angholo b eper ques sto nonmancha chella linia intercientricha nolli diuida labasa inta le pro ne
proportione] quale ecquella inchesidiuide ipeso allecor de lati desso triangholo

n qpc b d D est centre de la gravité naturelle) e (E est centre de la [tre figure :] a m gravité accidentelle f

En haut :] Des deux cordes de longueurs différentes qui concourent avec descente oblique à la création de l'angle duquel descend la rectitude de la corde qui soutient un grave.

Définition de la ligne concentrique.

Ligne ligne entrecentrique est dite celle qui nait du centre du monde, et qui, s'en élevant avec une continuelle rectitude, dépasse le centre de la gravité du grave suspendu en infinie quantité d'espace.

Combien sont les centres d'une même gravité.

On le prouve : soit que le grave suspendu en d reçoire donne passage à la ligne entrecentrique f d. Bien que l'adversaire dise que cette ligne ne peut pas dépasser ces centres f d, on produira contre lui les deux soutiens de différentes longueurs qui sont les lignes a b et c b dans l, et leur angle a b c sera divisé par la ligne entrecentrique qui a divisé l'angle a b c en deux autres angles.

Mais pour dire plus brièvement contre l'adversaire, si la ligne entrecentrique ne passait pas au cen-

tre de la gravité suspendue, elle ne pourrait pas passer dans la corde appendice [soutien] de cette gravité, ni encore dans l'angle réel a b c, ni dans l'angle de côtés demi-reels a b o, dans lequel elle se donne sentence [on elle se manifeste] en sa base a m et m [o] [En marge :] Et cette base du triangle a o b, on peut imaginer qu'elle soit éloignée en espace infini de son angle b; c'est pourquoi il ne manque pas que la ligne entrecentrique divise la base en une proportion telle qu'est celle en laquelle se divise la paids pour les cordes des côtés de ce triangle. le poids pour les cordes des côtés de ce triangle.

- FOLIO 69 (verso). -

GRAVITE. — LIGNES CENTRALE, NATURELLE ET ACCIDENTELLE1.

DEL GRAVE senpre ledue chorde che perobbliqueliate choncorrano alla sos spensione delgrave celle chonchorrano chon chorrano alla creatione dellampho nella linia cientual delgravi dellagravita dital peso con va corpo sospeso Ilquale angholo al chi a vno del li tre situacione son duno medesima valitudine peressere senpre nella medesima linia centrale concienta elabora valitudine peressere senpre nella medesima linia centrale

DIFINITIONE DELLALINIA CENTRALE

Lioia centrale choncientricha eddetta quella chenasscie dal cientro del grave sosspeso mondo epenetra nel cientro acidentale delgrave sosseso [sospeso] trapassando esso cientro incontinuo diretto perinfinito spatio mierso ilelo sopra tutti ticili eilicientro [www.figure-] a be e d f cientro naturale g cientro accidentale h cientro del mondo

Linia inter cientricha edetta quella chenasscie nelcientro delmondo edacquello eleuatasi trapas sa ilcientro (naturale oaccidentale) delgrave sos speso inchontinuo diretto perinfinito spatio —

prasi [procasi] essia ile lalinia intercientricha h f laqua le sastende dalcientro della gravita naturale del laterra, h, alcientro della naturale overo accidentale della gravita sosspesa fovero, g, edacquesto proceiedendo nella sna rettutudine trapassa perinfinito gravita spatio ecquessto siprova per la quarta diquesto chedicie delle due chorde dinarie lungheze lequali dissciendano chonoblicho disscien so chonchorrano alla sosspensione dungrave duna terza chorda sostenitricie dungrave tal proportione fia dappeso appeso sostenuto dalle 2 prime chorde qual fia da angholo a angholo nel

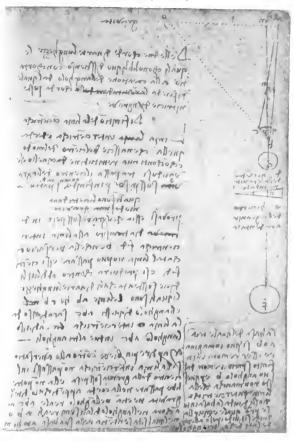
DU GRAVE.

Toujours les deux cordes qui concourent par obliquité à la suspension du grave et elles concourent, concourent à la création de l'angle dans la ligne centrale du grav de la gravité de ce poids avec dif corps suspendu. Cet angle au a une des trois positions, c'est-à-dire qu'il est quelquefois audessus du corps suspendu, que d'autres fois il se trouvera au dedans du poids et quelquefois sous ce poids, et ces trois positions sont d'une même force pour être toujours dans la même ligne centrale.

Définition de la Ligne centrale.

Ligne centrale concentrique est dite celle qui naît du centre du grave suspendu monde, et pénètre dans le centre accidentel du grave suspendu, dépassant ce centre en continuelle droite ligne, à

Tinfini espace verse le ciel sur tous les ciels et le centre en continuelle droite ligne, a l'infini espace verse le ciel sur tous les ciels et le centre la monde et l'infini espace verse le ciel sur tous les ciels et le centre du monde et qui, s'en élevant, dépasse le centre (naturelon accidentel) du grave suspendu, en continuelle ligne droite, en espace infini. On le prouve : soit le la ligne entrecentrique h f, qui s'étend du centre de la gravité naturelle de la terre h au centre de la gravité naturelle ou bien accidentelle de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la centre de la gravité naturelle ou bien accidentelle de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la centre de la gravité naturelle ou bien accidentelle de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de la centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de la centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de la centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de la centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de la centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de la centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de la centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de la centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant de la centre de la gravité suspendue f ou bien g, et procédant dant de celui-ci dans sa rectitude, passe au delà, en espace infini. Cela se prouve par la quatrième de ce qui dit : « Pour les deux cordes de longueurs différentes qui descendent concourent avec descente oblique à la suspension d'un grave d'une troisième corde soutenant un grave, il y a telle proportion de poids à poids soutenus par les 2 premières cordes qu'il y a d'angle à angle dans le



- FOLIO 69 (verso). -



POIDS, CORDES, AXES).

70. -

DEL 1480 $\begin{bmatrix} t^{re} \text{ figure : } j \text{ a } -b - c \\ \text{Sedue chorde chonchorrano alla sosspen sione dungrave echelluna sia diritta e laltra obbliqua essa obbliqua non }$ Sedae chorde chonchorrano ana sosspen sione dungrave echelluna sia diritta e laltra obbliqua essa obbliqua non sos tiene parte alchudesso peso —
Massedue chorde obblique chonchrre ranno alsostenere dunpeso tal pro portione fia dappeso appeso qualfi da obbliquita abbliquita —

E quanto eda Delle chorde chedavna medesima al teza chechondiverse obbliquita disci endano alla sosspension dunpeso tal proportione fia quella che attal cor de sico delpeso accidentale sichon giugnie quale quella delle propor tione lunghezze desse chorde -

desse chorde — [3º fig. :] ah c [5º fig. :] ſ n t om s [4 sig. :] and c le quali luna edetta assis re ale ellaltra assis semi reale Mallassis reale ecquel chenasscie dallabasa reale del triangholo infra dua angholi recti e ellassis semireale direno esser quello chenasscie dallabasa areale del triangholo semireale Addunque il triangholo a b e reale allassis reale avendo la perpendichulare de reale laquale divide iltriangholo indue parte enasseie da labasa infra 2 agholi equ retti cioc a d c he b dc — ma lassis semi reale [8 marge :] hellalinia n o chenassci e infradue angho li retti potentiali ſ n o he t n o ellassi semi reale sichon tina nella medesum ret titudine dellassis reale o s

Du poids. 70. **—**

[ire figure:] a b c.

Si deux cordes concourent à la suspension d'un grave et que l'une soit droite et l'autre oblique, l'oblique ne soutient aucune partie du poids.

Mais si deux cordes obliques concourent à soutenir un poids, il y a telle proportion

de poids à poids qu'il y a d'obliquité à obliquité.

Et il y a autant de...

Pour les cordes qui descendent d'une même hauteur, avec diverses obliquités, à la suspension d'un poids, telle est la proportion qui se joint à la corde du poids accidentel qu'est celle des proportions longueurs de ces cordes.

[Jéme fig. :] a d b c [5' fig. :] f n t o m s. L'axe qui c des triangles est de deux natures; l'une est dite axe réel, et l'autre axe demi-réel, mais tel l'axe réel est celui qui naît de la base réelle du triangle entre deux angles droits et nous dirons que l'axe demi-réel est celui qui naît de la pa base demi-réelle du triangle demi-réel. Donc, le triangle a b c réel a l'axe réel ayant la perpendiculaire de réelle, qui divise le triangle en deux parties et naît de la base entre 2 angles ég droits, c'est-à-dire a d c et b d c; mais l'axe demi-réel [En marge:] est la ligne n o qui naît entre deux angles droits potentiels f n o et t n o, et l'axe demi-réel se continue dans la même rectitude que l'axe réel o s.

FOLIO 70 (verso).

[POIDS, (Cordes, Air, Ear)].

[Sous Leve hg] ogni corda sente due volte ilpaso mr cheperlei siso stiene overda rmal vitato peso — eda llaltra forza [gr hg. :] d g e f [gr hg. :] a d b c
[En haurt] DELLE CHOSE CHE DISSCIENDA NO INFRALLARIA —
Laria sichondensa dinanzi alli chorpi chechon velocita lapenetrano — chontanta maggiore omminore densita quanto laue-locita fiadimaggiore omminor furore !

Latanola duniforme larghezza lungezza profondita e peso nonosservera ilsuo principiato moto obbliquo infrallaria dallei penetrata influngho mo spatio Mussirivoltera indirieto eppoi innanti echo si co moto fressuoso finira ilsuo disscienso E equesto nassoie perche laria chorronpe lasua uniforme grossezza naturale perche sichondensa sotto langholo recto della sua fronte la quale fronte perchuote capre laria essa aria. Manella op posita fronte ditale tavola failchontrario cholrare farsi perla qualchosa laria rarefatta elimen resis stentia eperquessto talfronte sidimosstra piu grave Molto epiv larerata cheacquissta laria chesstadirie to alla detta tavola chennone ladensita chessigienera nella fronte dessa tavola pruovasi perche lariasi chondensa Chondensasi lari atto [7] dechorpi chella penetrano perche chinesspignie vna parte none spi gnie illutto ecquella [41? quelta] chellessta dinanti ecquessto cin segnia lainondatione chessigienera dinanti allafronte della nave —

DEL PESO CHESENTE LACHORDA

Senpre lacorda sen te doppio peso del grave cheperlei sisosspende jlqual peso e ettutto inatto nella fronte della chorda al lui chongiunta ede tutto inpotentia dal llo piosito fronte stremo della medesima chorda colla qual potentia siresisste al di scienso delpeso attutale — provasi inmar gine

[1º fig.:] m n o n m chorda resisste al discienso del peso o ino gni parte dela sua lunghe zza — elsimile fa lopposita chorda

[Sous la 1ee tig. :] Toute corde sent deux fois le poids mais qui se soutient par elle ou bien par un autr un poids donné et par l'autre force.

[2" fig. :] d g e f [3" fig. :] a d b c

[En haut :] Des choses qui descendent dans l'air.

L'air se condense devant les corps qui le pénètrent rapidement, avec une d'autant plus grande ou plus petite densité que la vitesse est de plus grande ou plus petite violence.

La planche d'uniformes largeur, longueur, profondeur et poids, ne conservera pas son mouve-ment commencé oblique, dans l'air pénétré par elle, en [durant un] long mo espace, mais se retournera en arrière, et puis en avant, et ainsi finira avec mouvement flexueux sa descente. Cela naît de ce que l'air détruit son uniforme épaisseur naturelle, parce qu'il se condense sous l'angle droit de sa face antérieure qui frappe et ouvre l'air cet air. Mais à la face opposée de la planche, il fait le contraire en se raré-hant, de sorte que l'air raréfié est de moindre résistance, et pour cela la dite face se montre plus grave. Beaucoup plus est la rareté qu'acquiert l'air qui est derrière ladite planche que n'est la densité qui s'engendre au-devant d'elle. On prouve pourquoi l'air se condense : L'air se condense au-devant des corps qui le pénètrent, parceque qui en pousse une partie n'en pousse pas le tout, de ce qui en est en avant. C'est ceque nous enseigne l'inondation qui s'engendre au-devant du navire.

Du poids que sent la corde

Toujours la corde sent le double du poids que sent le grave qu'elle suspend, poids qui est tout en acte au-devant de la corde qui lui est jointe, et est tout en puissance au-devant à l'extrémité opposée de la même corde. Avec cette puissance se fait la résistance à la descente du poids actuel; on le prouve en marge.

[4" fig. : | m n o N m, corde, résiste à la descente du poids o en toute partie de sa longueur; et de même fait la corde opposée.



- FOLIO 70 (verso). -

Felis chofe A: A Marsa קררות לואפד יניהלר ין זורבי חלו מישו שו מן בלן לפיניתות יון אישו ביים אותו ביים ומונים ומונים בי שמון משרב אינון וא SHE AND CONSTRUCT HOLD IN STUDY WHITHOUT HAVENING - וואומסלה ירושי לשיחוב לו מי שו בו לוחסלקים היישיניה לווי help would be sin the mention on any of the on first commander a more real enter of some for supplied by a ב למון משבח לו עוד Surveyore By common and substant of history and The of a . I show given one stand other bases of several . Whose prompt to be being to the mount entitled & Se The first of the qualities in a constant of the who had sellound some but as into do some young only penoprano por es nellamento ana marte nes e [pi inic thirth contrate defalls brown collection on come to majurant of element vinunt vinture - une for in it is the of onte d Commence of the property of th coppeding lacto petholo vanver. That induin -

POIDS ET FORCE.

tuii sutienchonto del peso naturale enon della forza perche lei nona alchun peso Malpeso naturale sta nelli appendichuli diretti

Qui stienchonto del peso naturale enon della forza perche lei nona alchun peso Malpeso naturale sta nelli appendichuli diretti [re figure] a de c [[r figure] Quando laperpendichu lare chechade nel langholo sosstenitore del peso non puo di videre langholo eli emanifessto segnio chessolo vna chor da esosstenitricie desso peso ellaltra ve per nulla — [gr fig.:] 4 n r 3 4 1 tal proportione edappeso appeso quale he datriangolo he attriangolo he attriangolo he da triangolo a triangolo edabasa abbasa (Danado lacongunatione retianghola fitta dalle due chorde chonchorenti allavosspension dunpeso saradivisa dalla perpen dichulare chadente sopra essa angholo alfora tipe ilchorpo sosspeso dura dise (Quando le dalla finia equigiacente dissciendera due e linie choncorenti allallangholo sosspensore delgra ve chadera la perpendichulare diutiricie ditale an holo alfora sara diviso ilpeso alle dve chorde des so sospensore in fralli quali pesi fia lame desima proportione che quella dedue angholi gienerata dal la predetta division delprimo angholo Chome sedalla e or da lle due linie a che e c'e choncorenti alla conposition dellangholo si alquale angholo sisosspenda ilpeso (chadessi laperpendichulare de dividitricie desso angholo in indue altri angoli ade a che e de'e che edicho che titale angho chorde ricieveranno ilpredetto peso intal proportione quale eequella che anno nifra loro lidue angholo predetti e qual fia laproportione delle quantita dedue triangholi infrallo ro (Essenpre laperpendiculare dividitricie della gravita sosspesa indue parte equali perchepas sa perileientro dital gravita —

lci on tient compte du poids naturel et non de la force, parce qu'elle n'a aucun poids; mais le poids naturel reside dans les appendices droits.

poids naturel reside dans les appendices droits.

[I'' ngure:] a de c f [2" fig.:] 4 2 1
[En marge, sous la I'' figure:] Quand la perpendiculaire qui tombe dans l'angle soutien du poids ne peut diviser l'angle, c'est signe manifeste qu'il y a seulement une corde soutenant ce poids et que l'autre est là pour rien [3" ng:] 4 n 1 r 3 4 1. Telle proportion il y a de poids à poids qu'est celle de triangle à triangle et telle proportion il y a de triangle qu'est celle de base à base.

Quand la jonction rectangulaire faite par les deux cordes concourantes à la suspension d'un poids sera divisée par la perpendiculaire qui tombe sur cet angle, alors le po... le corps suspendu don-

nera de soi.

Quand les de la ligne équijacente, [d'où] descendront deux lignes concourantes à l'angle suspen-Quand les de la ligne equijacente, [d'où] descendront deux lignes concourantes à l'angle suspenseur du grave, tombera la perpendiculaire qui divise cet angle, alors le poids sera divisé entre les deux cordes de ce suspenseur, et entre ces poids il y aura la même proportion qu'est celle des deux angles engendrés par la susdite division du premier angle comme si de la corde des deux lignes ac et ec, comme si de l'équijacente ae descendaient les deux lignes ac [tre figure:] et ec, concourantes à la composition de l'angle se, angle auquel se suspend le poids f, [et] tombait la perpendiculaire de, qui divise cet angle en deux nutres angles ad e a cd et ed c d ce; je dis que cet angle ces cordes recevront. le susdit poids en telle proportion qu'est celle qu'ont entre eux les deux susdits angles, et en telle qu'est la proportion des quantités des deux triangles entre eux. (Et toujours la perpendiculaire qui divise l'angle de ce triangle divisera la gravité suspendue en deux parties égales passant par le centre de cette gravité.)

= FOLIO 71 (rerso). =

GRAVITE, CORDES, LEVIERS, EAU, AIR, ET FEU].

Di we tatione della versione de la fig. [1] in fabe, he facqua chemiu vici na albustion dellaversi epi vgrave evelocie chellal tra [1] fig.:] Lequa quella queri della superfitte dellacqua situa più bassi che chessitrona più vicini alze nit di quello a priratholo donde lacqua situari desso vao più la partie della superfitte dellacqua situari di bassi in nella rota chellatro infrallaria quel dellaroto nona mutation dipotentia chome a ilbraccio di constituori infrallaria quel dellaroto nona mutation dipotentia chome a ilbraccio della rota chellatro aguni doi ilbraccio ale intro della rota chellatro aguni doi ilbraccio ale intro della rota chellatro aguni doi ilbraccio ale ilaria sora fia dississo cholpeso e nelsito e elbraccio fisi sara levato in nellappendichu lo suo nonssissia mai dal sto fi admuggi perla quarti di questo a le chaccio didoppia lungineza al braccio af edi minuito lameta essendo dississi sa in a ze cimpostra la potentia perpendendichulare del peso be.

Chemiterentia e puti accionenti puti alego di sull'admuggi di della consistenti di sull'admuggi di sull'accionenti puti della consistenti di questo a la consistenti della consistenti di sull'admuggi di

Du changement du grave.

[17 fig.] bac f de e [18 fig.] n fabe be L'eau qui est plus voisine de la percée de l'écoulement est plus lourde et plus rapide que l'autre. [5 fig.] L'eau ... Cette partie de la surface de l'eau sera plus basse qui se trouvera plus voisine du zénith de ce soupirail par où l'eau s'écoule de ce vase.

[18 habit, sous le tire] Si la balance a l'un des bras dans la roue et l'autre dans l'air, celui de la roue n'a pas de changement de puissance comme en a le bras qui se trouve dans l'air. On le prouve: soit le bras b a dans la roue [28 fig.], et le bras b e en l'air; de ces bras, l'un à l'extrémité du double plus éloignée que l'autre du centre de la roue, et quand le bras de l'air sera est descendu avec le poids e à la position e, le bras f se sera élevé en n, et son appendice ne se dévie jamais de la position f; donc, par la quatrième de ceci: a b e bras de longueur double de celle du bras a f est diminué de moitié étant descendu en a e, comme nous montre la puissance perpendiculaire du poids, b e.

Quelle disférence n, y n'est pas condensable ni raréfiable, mais est autant devant le poisson qui la pénètre que derrière ce poisson, et autant il s'en fait que set celle qui court ouvre devant celui qui la pénètre celle qui se referme derrière lui. Et son Et « l'impeto » du poisson est de plus courte vie que celui de l'oiseau d'un l'air, bien que les muscles, et il le lui faut bien pour être dans un corps plus dense que l'air. Mais, bien que l'eau ne soit pas en soi apte à se condenser, elle est, l'amage! peut de nature à acquérir gravité et légèreté. Elle acquiert la gravité dans la destruction de l' « impeto » qui l'élève en l'air dans la création de l'one, et la légèreté dans la création de l' « impeto », qui allège l'eau, et la meut contre le cours naturel des choses graves l.

De la vallée interposée entre les ondes est plus basse que la commune surface de l'eau, comme on le voit dans l'eau qui retourne en arrière, pour remplir les lieux frappés par les chutes des eaux.



- FOLIO 71 (verso). -

Colle pigner a lant & much pupe colleter sufrictions quel bellevous while you have by your views will be well by the will be will be will be will be will be will be well with a wow or or שום ול שישום חות אבישמני שתלמים Company to the control of the contro minim (wanth clicker stone LA IN VE GAM! CHANITHOUN A מוציחת אף דדומו וחיו היוףיים לפ

מילו ליוור ב אולותים לא It's arranging march fort

the algebra and a statement of the state Allo stopp language the other where over the control of the contro My Hrysopy Host tony y carming in many arona analyse polos by the graph of the grap



Single Mile Black Draws Single Man will all on to Single Man will all on to Single Man will all on to

יווחריף שון שון מוודי מוודי מווידי

BALANCE ELEVATRICE. — SOUFFLET AVEC HUILE,

[tr figure] d b f k e a c n m [Sous la 1º fig.:] Le braccia della stadera sonsenpre pro portionate inogni loro obliquita ilche none interniene scui fussi come qui larota che mai diminuiscie ibraccio minore — [2º fig.:] d b c k e a n m s [Sous la 2º fig.:] senpre ilmantacio debbe essere pie no dolio enondaria oddacqua perlche laria echondensabile errareface tibile ellacqua famarcire el lolio no massidiaccia seno nista sotto terra — Quanto le braccia della bilancia sa rauno piu lunghe cho chellal tezza della elevatione della na teria chom tanto maggire vighore supereranno ham ilpeso della gienerata mequalità delli, braccia k b fia in d E equandoilbraccio k b sara dissciendera in k fibraccio, k a sileva in k e — Richordtoti [2º fig.:] checquanto il mo to e a he n mi nore m disscien de meno e chonducie minore som ma di materia in d per la qual chosa anchora chettal materia sinalzi assai dal s donde ella futtolta allo a dovella sissenta richa) ella essi pocha chella vtilita el edipicho valore siche pertanto fa checha materia a sin ditanta maggiore quantita quanto essa sara di minore moto disscienso, el pocho disscienso chonditionato nelmodo detto a doppia vtilita perche porta assai inalto la roba e varia pocho li pesi delle braccia di tal bilancia b k he a k perla quanta depesi ched dicie [debraccia del ialneria de qual lungheza chefieno inchon giuntione anghulare choillor polo sata tanto menuarie nelleloro potentie quanto tale angholo fia piu ottuso (echelli loro stremi ab bin menvarieta dal tezza dal sito della equalita —

It figure: d b f k e a c n m [Sous la 1" ng.:] Les bras de la balance (stadera) sont toujours proportionnés dans toutes leurs obliquités, ce qui n'aurait pas lieu s'il y avait, comme ici, la roue, avec laquelle ne diminue jamais le plus petit bras.

[2º fie.:] d b c k e a n m s [Sous la 2º fie.:] Toujours le soufflet doit être plein d'huile et non d'air ou d'eau, parce que l'air est condensable et raréfiable, et que l'eau fait pourrir, tandis que l'huile non, mais elle se gèle si elle n'est pas sous terre.

Quand les bras de la balance seront plus longs que la hauteur de l'élévation de la matière, ils surpasseront avec une vigueur d'autant plus grande l'in le poids de l'inégalité produite de la balance.

En haut:] Quand (le bras k a sera en c, le bras k b sera en d; et quand le bras k b sera descendra en k f. le bras k a s'élèvera en k e.

descendra en k f, le bras k a s'élèvera en k e.

Souviens-toi qu'autant le mouvement e a [2º fig.] est plus petit, [autant] m descend moins, et conduit une moindre somme de matière en d; c'est pourquoi, encore que cette matière s'élève beaucoup de s, où elle fut prise, à a, où elle se décharge, elle est en si petite quantité que l'utilité est de petite valeur; fais donc cependant que la matière a soit de quantité d'autant plus grande qu'elle sera de moindre mouvement descente. Et le peu de descente conditionné en ladite façon a une double utilité, parce qu'il porte les choses très haut et varie peu les poids des bras de la balance b k et a k, par la quatrième « Des poids », qui dit : « Les bras de la balance d'égales longueurs, qui sont en jonction angulaire avec leur pôle seront d'autant moins différents dans leurs puissances que cet angle sera plus obtus », et que leurs extrémités auront moins de différence de hauteurs quant à la position de l'égalité!.

1. Cardinali, libr. non., cap. 1X, p. 443, et tavole 39 et 41.

— FOLIO 72 (verso). —

[GRAVITE - POUR ELEVER L'EAU].

DE MOTO
ellesso (ressecie quanto a salza al c

{t^e figure*} (c a n 9 s 10 f - It premanente - m b - he - II - mobile - e vale 10 - d 4 - 4 - g

Quella pro ne [proportione] che a losspatio n ni chol lo spatio n b tale ha il peso disscieso in d chol cholpe so chettal d'avea nel

Quella pro ne [proportione] che a losspatio n m chol lo spatio n b tale ha il peso discieso in d chol holpe so chettal d'avea nel sito b seghui ta che essendo n m li 9 decum 10 vindecimi del n b che il peso discieso in d elli $\frac{1}{10}$ delpeso che lli avea nellalteza b Lachanna n f e 0 libre n b chanale pre manente he 11, braccia, n d e 10 braccia 11 braccia ma e 10 perche helsito dove d peso sitrova sotto m vule il 10 della linia n m helpeso s he 10 liqua le sistema inbiancia e n d contro a uno in di perche e n entra braccio della bilancia e ssimile al. braccio, n a he n a braccio entra 10 volte nel, braccio, n miqual vale ilbraccio n d'addun que ilmoto della bilancia nel d'esserva d'alta datteria cholla stre ma basseza delsuo chontrappeso che 24 e, vno ilquale uno d'attal proportione chon 10 dicci s'ehentra ppeso s'e quale ha a n braccio della bilancia chon n'm suo braccio opposito adunque ilmoto seltato inmobile moti insino chellgrave d'eannyllato e di poi silevera alprimo sito b dove mediante s'ripigliera le sue perdute forze em e di nuovo dissciendera alsito d'ec.

Lacqua d'si verseratanto più vicina al b quanto ella fia di mi nore peso Masse vuoi chella rimangha del primo peso cre sci la grossezza della channa accio chemonti tanto più acqua in li quanto d'ara mi nore disscienso echosicuerai lacqua [en marge :] inogni al tezza !

DU MOUVEMENT.

Le poids s'accroît autant que a s'élève à c.

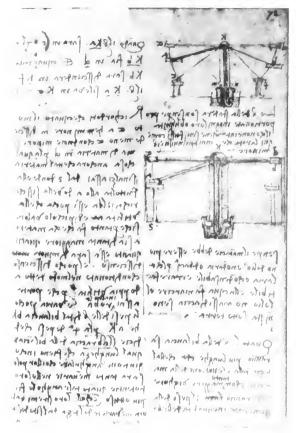
[1" ngure :] c a n 9 s 10 f 11 permanent m b 11 est mobile et vaut 10 d 4 4 g

Telle est la proportion qu'a l'espace n m avec l'espace n b, telle est celle qu'a le poids descendu

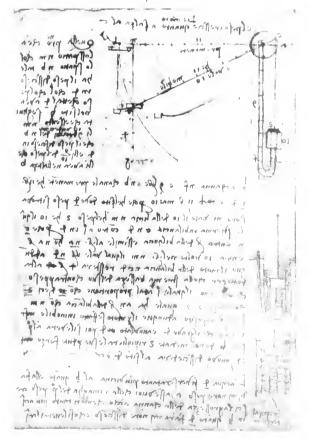
a la position d, etc.

L'eau d s'écoulera d'autant plus près de b qu'elle sera de moindre poids; mais si tu veux qu'elle reste du premier poids, accrois l'épaisseur du tuyau, afin que l'eau monte d'autant plus en b que d fera une moindre descente; ainsi tu élèveras l'eau [en marge :] à toute hauteur.

^{1.} Cardinali, libr. non., cap. 1X, p. 443-4, et tavola 38.



- FOLIO 72 (verso). -



CHUTES DE CORPS GRAVES DANS L'AIR!

Conceptions

Laria difatan to più rara duie to al moto delmo bile quanto essa sifa più densa di nanti alme desimo mobile —

[aria difatan to più rara duie to al moto delmo bile quanto essa sifa più densa di nanti alme desimo mobile —

[aria figure] ab [ar fig.:] uno uno uno uno uno uno uno uno

[aria figure] ab [aria fig.:] uno uno no uno uno uno uno uno

[aria figure] del disseimo obbiquo datto dachorpi duniforme grosserva eppeso inaria dequal re sisstentia — nonsara chontinuato da urellia dalgrave che

disseinelle E equesso echa sesatio dallaria prennuta laqual disordinari soti o la dalla fronte del grave chella penetra laqual chondensan dosi resissat effertima

essa fonte (fronte) onde per nuciosava lafonnute (fronte) opposita dialgrave trovandosi inaria rare facto innolate acquissat gravezza celiade più sec chongiva

velocità checquella chertardi da dalla grosserva dellaria dallei chondensa laqual di nuovo resissate e di nuovo, riuolti illo disinis stro corro e disseinaso

cobbi quo e radis sciesso desstro espodididestro insnistro delariaste innolati alla di nuovo resissate e di nuovo, riuolti illo disinis stro corro e disseinaso

cobbi quo e radis sciesso destro espodididestro insnistro delariaste inni any attano teli limoto detterninato ne secu
llatescienso deltrave situato per qualundo dobbi quita sepre fa perdicetti lina, procasi perla settima diquessto cheddicie (Ligravi dimiforme fighura

especo chedissciendera per nuezo equa le saran dequal velociti a dunque seltra ve duniforme fighera epeo serta disso inparte equal essimili ilor dissienso

ara dissocianta equale essimili ca quelle fisha leparie fara ilituto

[Br. marge.] dice laversarro che jitutto deltrave vuito nonnara disseienso simi le aldiscienso del lle sue parte di vice —

perche ilitutto daltito listo peso obbliquo alla fron te inferiore el la parte da ilituto alla parte ettal uelocita fi a dafronte

afron te quale he dal tutto alla parte

CONCEPTION.

L'air se fait d'autant plus rare derrière le mouvement du mobile qu'il se fait plus dense devant le même mobile.

[the figure:] a b [2 fig. q un un un un un un un.

[En haut :] De la descente situ obliq

Pourquoi la descente oblique ne conserve pas sa rectitude.

Pourquoi La descente oblique ne conserve pas sa rectitude.

La rigueur surise discribol de la descente oblique saite par les corps de grosseur et de poids uniformes, en air de résistance égale, ne sera pas continuée par dans la desc par le grave qui descend. Et la cause en est que l'air est pressé qui se condense sous la par la face antérieure du grave qui le pénètre et se condensant, résiste et arrête cette face, d'où nécessairement la face apposée de ce grave, se trouvant en air rarésé, augmente aussitôt de pesanteur et tombe plus vi avec plus de vitesse que celle qui est retardée par l'épaisseur de l'air par elle condensée. Et pour cela, l' « impeto » droit fait par le mobile tourne à gauche, avec obliquité conservée, jusqu'a ce que d'autre air se condense de nouveau sous lui; cet air-la résiste de nouveau et de nouveau retourne la la descente gauche course et oblique en descente droite, puis la droite en gauche, et la gauche en droite, jusqu'a ce que le mouvement soit terminé en etc.

La descente de la poutre, située en une obliquité quelconque, se fait toujours par ligne droite; on le prouve par la septième de ce qui dit:

« Les graves d'uniformes figure et poids, qui descendent par un milieu égal, seront d'égales vitesses »; donc, si la poutre d'uniformes figure et poids, est séparée en parties égales et semblables, leurs descentes seront de vitesses égales et semblables, et ce que fait la partie, le tout le fera.

[En marge :] L'adversaire dit que le tout de la poutre uni n'aura pas une descente semblable à la descente de ses parties séparées, parce que le tout donne tout son poids oblique à la face inférieure, et que la partie donne son tout à la partie face de la partie, et qu'il y a telle vitesse de lace à face que celle qu'il y a du tout à la partie.

- FOL1O 73 (rerso). -

CHUTES DE CORPS GRAVES DANS L'AIR].

delli gravi difigura immuniforme senpre, lapar te piugrave sifa gui da dellor disscien so infrallaria [1] ligare, iln o m = 2 2 delli gravi ritave difigura vinforme senpre ilfine del moto el mobie ara osservato lamedesima situatione dobbliquita qual fuequella delpricipio del moto pruovasi mediante litrave sosspeso nella bilancia n m —

Tanto men pesa ilerave infrallaria quinto ilsuo moto eppiv obbliquo —

Ettanto men pesa ildivitto disscienso deltrave in frallaria quanto esso traue emeno obbliquo [w fig.:] m n a o b h f g

Iltrave b che eperqualunche obbliquita sara sosspeso nelli oppositi stremi della linia cientrale della sua grossezza dara senpre dise equal peso alli sua ap pendicholi — provasi essia cheiltraue b f sia sosspeso perli stremi della predetta linia cientrale cio e nelmezo della sua fronte b f dalli appendichuli a b he n f echeltrave sitrovi perla obliquita che sivede qui dincho he perla nona diquessto he che cheddi cie (Brave diqualunche fighura del so che perliop positi stremi fia aequal, braccio, della bilancia rassepso se pre dara dise equali pesi alli sua appendichuli pasan do lalinia cientrale delpoto che la sua bilancia. per la tutta lafinia cientrale dital gravita sosspesa — adunque m f liniacientrale delpoto eldeltrave diuide in due parte equali iltrave sospeso cioe ottoghonalmentecho lla parte o b g he h g o echosi e provato ilnosstro in tento

DES CORPS DE FIGURE NON UNIFORME.

Pour les graves de figure non uniforme, toujours la partie plus lourde se fait guide de leur descente dans l'air.

[1re figure :] n o m = 2 2

Pour les graves poutres de figure uniforme, toujours la fin du mouvement et le mobile auront conservé la même situation d'obliquité que fut celle du principe du mouvement; on le prouve au moyen de la poutre suspendue dans la balance n m. Le grave pèse d'autant moins dans l'air que son mouvement est plus oblique.

Et la descente droite de la poutre pèse d'autant moins dans l'air que cette poutre est moins oblique. [8 fig. :] m n a o b h f g La poutre b qui sera suspendue, avec une obliquité quelconque, aux extrémités opposées de la ligne La poutre b qui sera suspendue, avec une obliquité quelconque, aux extrémités opposées de la ligne centrale de son épaisseur, donnera toujours de soi un poids égal à ses appendices [suspenseurs]; on le prouve: soit que la poutre b f soit suspendue par les extrémités de la susdite ligne centrale, c'est à dire au milieu de ses bouts b, f, par les appendices a b et n f, et que la poutre se trouve avec l'obliquité qui se voit ici, je dis et par la neuvième de ce et qui qui dit : « Le grave d'une figure quelconque du s, qui par les extrémités opposées est suspendu à un égal bras [aux bras égaux] de la balance, donnera toujours de soi des poids égaux à ses appendices, la ligne centrale du pôle de sa balance passant par la par toute la ligne centrale de cette gravité suspendue. » Donc, m f, ligne centrale du pôle et de Li poutre, divise en deux parties égales la poutre suspendue, c'est-à-dire orthogonalement, avec les parties o b g, et h g o ; et ainsi est prouvé ce que nous voulions.

foldforto from ubbhyon Journhydge ofwirth 11: 25 DA MANUHIMANIO righons but Aller To obition fath hotobi לחות ביות ביים וניקו ניקוי (ם: וחחיות מיקחולים: אים של שותוחות ביותו לה משונים ביותו לה מים ביותו לה ביות לה ביותו לה ביותו לה ביותו לה ביותו לה ביות לה ביות לה ביות לה ביות לה ביותו לה ביותו לה ביותו לה ביותו לה ביותו לה ביותו לה plus pullant branch indem traces but of only prothus or washing the world washing to the objecting the world of the world of the world of the object of the world of th be prographed in the program for the both the law Epquille lingues beller forthe bolmohi to colaphance to track polinellan countrale oppy purity no were to lother in the other con effect while the Itul) 1 apri Month oconus on Allia a land of desiral outhluder outhy traditionally allow of souther soll Lies appear in the Miller out who in his own is the Ly abride of the total color from by the popular oppy o trum ally house & done for by come grave a beared between

- FOLIO 73 (verso) -

- Fill coor pi Banni Prima

Lip devot philuse enneatherms Combeschow

the self belo need prime forms of the file of medians o

more chairs oppying intures sufferillers one illes

egyl i Allanyt manent i slots soby stose o wad on ogyl i Allanyt manent i slots soby stose o wad on ogyl i prosesse o sobyl o stose o was o was o sobyl o sobyl o was o

CHUTES DE CORPS GRAVES. - RÉSISTANCE DE L'AIR |.

De chose chedisociendano inferallaria — E. [iii] grave deniforme grossezza eppeso pos sto nelsito della equalita ara disscienso re tio de quale in altezza chonogni suaparte sanza mai dissuiarsi delsito della sua prima equa lita essendo laria inmobile eduniforme resissientia ec equessto moto fia tardissimo chome sara prova to [tr. figures] in b. a. + c. [Anssel grave duniforme grossezza sara situa to infrallaria dunifor me resi sten tia per obbliquo allora ilsuo dis scienso fia obbliquo epiu velocie chel primo detto ecquessto siprova chosi dician chella dec ta obbliquota sia a b Laquale nel quarto depesi ep provato che lla fionte b perde ilquarto delsuo peso adunque tal peso sisscharicha nellop posita fronte dellobbliquita nelsito a eper questo diren chelelli 8 gradi delpeso a b 2 nesia in b 4 e 6 in a. eprala conceptione chedicie (lassete che infrala ria posta perobbliquo infrallari e sara tanto men grave quanto la sua situatio ne eppiu obbliqua ecquesta siprovo chosi [1/4] fig.] a c. d. b e f [1/4, 2], 1 n. m. [6/6] q] a b c. d. e f dellasste a c. e f possta nel sito della equalita di uisa in tanto numero di quanto sonlevolte chella fron te sua entra/ nella sua lunghezza de fia trovato acquistare tanto piu peso assare diritta che addiacere quanto son le volte chettal fronte eur; entra nella sua lunghezza. E ssettu vuoi vede re quanto laria /ec cholla sua resissentia letolgha del suo peso naturale pesala prima addiacere eppoi perdiritto enota ladiferentia depesi edividi tal diferen tia sechondo lediuisioni dellasse fatti simile alla fronte quadrata ediqueste leua vno el rimanente ella e guardha inmargine — [En marge:] sara ilpeso toltoli da laresissentia dellaria equelluno chiolevo ella fronte dellaste laqua le peresser simile alle partitioni echomune alledue varie situationi dellassete (lesenplo earisscontro qui

DES CHOSES QUI DESCENDENT DANS L'AIR.

Le grave, de grosseur et de poids uniformes, placé dans la position de l'égalité, aura une descente droite de hauteur égale en chacune de ses parties, sans jamais se dévier de la position de sa première égalité, l'air étant immobile et d'uniforme résistance, et ce mouvement sera très lent, comme il sera prouvé.

[3º figure: n b

Mais si le grave de grosseur uniforme est situé obliquement dans l'air d'uniforme résistance, Mais si le grave de grosseur uniforme est situé obliquement dans l'air d'uniforme résistance, alors sa descente sera oblique, et plus rapide que ladite première; et cela se prouve. Ainsi, disons que ladite obliquité soit a b; dans la quatrième: « Des poids », il est prouvé que la face b perd le quart de son poids; donc, ce poids se décharge à la face opposée de l'obliquité, à la position a, et pour cela, nous dirons que des 8 degrés du poids a b, 2 en soient en b en 4 et 6 en a, et par la conception [proposition] qui dit: « Le bâton qui dans l'air est placé obliquement dans l'air, sera d'autant moins grave que sa position est plus oblique », et celle-ci se prouve ainsi:

[4* fig. :] a c d b e f [5* fig. :] n m [6* fig. :] a b c d e f

Le bâton a c e f (6* fig.), placé dans la position de l'égalité, divisé en autant de fois que sa face antérieure entre de fois dans sa longueur de, est trouvé acquérir d'autant plus de poids à être droit que couché que cette face entre [plus] de fois dans sa longueur. Et si tu veux voir combien l'air, avec sa résistance, lui ôte de son poids naturel, pèse-le d'abord gisant, et puis droit; note la différence des

que toutile que cette des en poids naturel, pèse-le d'abord gisant, et puis droit; note la différence des poids, et divise cette différence selon les divisions du bâton, faites semblables à la face antérieure carrée; de celles-ci, enlèves-une et le reste est la c — Regarde en marge. [En marge :] sera le poids que lui a enlevé la résistance de l'air, et cet un que j'enlevai est le bout du bâton qui, pour être semblable aux divisions, est commun aux deux différentes positions du bâton.

L'exemple en est ci-contre.)

FOLIO 74 (verso).

PESÉE DES LIQUIDES.

DE PONDERATION DI LIQUIDI

DE PONDERATION DI LIQUIDI 1 m st rpq perlaverario lasu perfitie del los quantità della superfitie dellacqua roposita ci as quantità dellacqua roposita ci as quantità della con la superfitie dello per la superfitie dellacqua per la superfitie dello per la superfitie dellacqua per la superfitie dello per la superfitie dellacqua per la superfitie dellacqua per la superfitie dellacqua per la superfitie dellacqua persiti pe

DE LA PESÉE DES LIQUIDES.

DE LA PESSE DES LIQUIDES.

[1st figure :] a c d b h p g e

La balance a e g (1st fig. :) est de deux tuyaux en jonction angulaire à leur partie inférieure;
l'eau qui s'y enferme est jointe, avant d'un côté un peu d'huile et étant de l'autre eau simple;
je dis que les extrémités de ces eaux de l'un ou l'autre tuyau ne resteront pas dans la position de l'égalité, et que la surface de l'huile ne se trouvera pas dans la position de l'égalité avec la surface de l'eau
placée dans le tuyau opposé. On le prouve par ce que l'huile est moins lourde que l'eau, et que sa pesanteur jointe dans un même tuyau à la pesanteur du tuyau de l'eau qui
set sous elle se fut égale au poids de l'eau qui lui est iointe en contrepoide dans le tuyau opposé

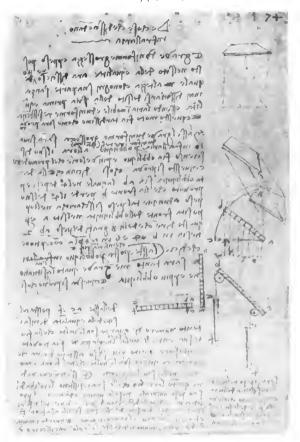
reste sur l'eau, et que sa pesanteur jointe dans un même tuyau à la pesanteur du tuyau de l'eau qui est sous elle, se fait égale au poids de l'eau qui lui est jointe en contrepoids dans le tuyau opposé. Mais parce qu'il est dit que l'huile est moins lourde que l'eau, il est nécessaire, si on veut faire l'équivalent du poids de l'eau qui manque sous cette huile, qu'il y en ait une plus grande quantité que de cette eau qui manque, et par conséquent, qu'elle occupe plus d'espace dans ce tuyau que n'aurait fait autant d'eau; pour cela, la surface de l'huile est plus haute que l'dans son tuyau que n'est la surface de l'eau dans le tuyau opposé, et la surface de l'eau qui est sous l'huile est plus basse que la restre l'eau cans le tuyau opposé, et la surface de l'eau qui est sous l'huile est plus basse que la surface de l'eau opposée 1.

[4" fig. :] n m s t r p q Pour l'adversaire, la surface n m lèvera en haut la surface s t. [3" fig. :] c d e f Le liquide a b c d est de l'huile, et le liquide c d e f est de l'eau.

[4" fig. :] f a c e r n g b d Du liquide f c g d, la moitié seulement de a b c d sert

Si l'huile est de moitié plus légère que l'eau, ce troisième instrument aura d'un côté la surface de l'eau en face du centre de la gravité de l'huile; les tuyaux peuvent être de toutes différentes grosseurs, et l'huile en quelque quantité qu'on veuille, car jamais cette règle ne s'écartera du susdit ordre ...

Cardinali, libr. ottav., cap. LXXVII « De contrapesi », p. 437, et tav. 33.
 Idem. cap. LXXVII, p. 437, avec quelques mots de plus.



- FOLIO 74 (verso). -



[GRAVITE. - MACHINE POUR DRAGUER 1].

 $[\mathfrak{l}^{\mathfrak{e}_{c}} \text{ figure:}] \text{ b a c} \qquad d \not = \qquad e \not = \qquad f \not \in \mathfrak{h} \text{ } [\mathfrak{2}^{\mathfrak{e}} \text{ fig.:}] \not = f \qquad \not = g$

Qui sifiniscice quel chemancha nella terza charta innanti a quessta -

Anchora chelli equali gravi pos sti nelli oppositi braccia della bilancia equali resistino aldisscienso lu no dellaltro infrallaria essino faranno isimile selli fieno in chontacto chonobbliquita ine quali

[4º fig. :] Quessto strumento debedi sciendere diritto essanza alchuna confreghatione acci o nonsichonsumi ilcorame ellicierchi chettale cho rame cinchano earma no debbono stare di fori accio proibisscino lasu perchia dilatation delchorame

[5º fig. :] b a a b channa vachua sifa guaina della fron te delferro chettien di ritta

[1re figure:] bac d 4 e4 fgh[2°fig.:]4f 4g 75. —

Ici se finit ce qui manque à la troisième page avant celle-ci ².

Encore que les graves égaux placés aux bras opposés égaux de la balance, résistent à la descente l'un de l'autre dans l'air, ils ne feront pas de même s'ils sont en contact avec des obliquités inégales.

[4ème fig.:] Cet instrument 3 doit descendre droit et sans aucun frottement, afin que le cuir ne se consume pas, et les cercles qui ceignent et arment ce cuir doivent être à l'extérieur, afin qu'ils n'empêchent pas la dilatation du cuir.

[5° fig. :] b a A b, tuyau vide, se fait gaine du bout du fer qu'il tient droit.

1, 3. Voir la page suivante folio 75 verso.

2. Voir ci-après, folio 77 verso.

4. Cf. Cardinali, libr. non. cap. lX « Per fare un moto perpetuo d'acqua ». p. 443, lignes 20 et 25, et tav 37.

- FOLIO 75 (rerso). -

[DRAGUEUR — INVENTIONS].

STRUMENTO DACHAVARE TERRA

Strumento dachavare terra.

[Figure :] m b¹ f n Qui la chalchulatione della potentia nonsipone al pesente Mattu lectore ai aintendere quessto a vere vtilita laqual nasseie mediante loabbre viamento deltenpo ilquale abbreviamento nasseie perche senpre il losstrumento cheporta laterra di p basso inalto e ino fitio desso portare nemai torna indirieto — Dicie lauersario inquesstocha so chettanto e aversare candare incirchulo san za vtilita quanto ilritornare indirieto nelmede simo tenpo desso andare innanti. Ma ppoi che lli spati deltenpo piv interpossto iniralli spati deltenpo rii vtile sono equali inquessto cintucte altre inventioni qui edacierchare dun modo che llenpo sia speso inpiu valita evtile operatione che sia possibile la qual fia tro vare strumento chef pigli piu terreno chome sidimossterra qui dirie to acquessta faccia — lluoltare delmano n volta vna rochetta ecquessta rochet ta volta larota dentata f ecquesta rota f echonciunta cholla crocie delle chasse portatrici edellaterra del pantano chessischa richa sopra lebarche Malle due chorde m f he m b saunol tano al polo f effa chaminare losstrumento cholle 2 bar che chontro al m ecqueste corde pertale víttio sono vtilissime ce

sono villissime ce

[En marge :] ilpolo a chomodita del potere di sciendere intanta bas sech, za quan to debbe di sciendere larota
perpro fondare la cqua alpadule

Instrument pour extraire de la terre.

[Figure:] m b'fn.

Ici le calcul de la puissance ne se pose pas à présent. Mais, toi, lecteur, tu as à entendre que ceci a une utilité qui naît moyennant l'abrègement du temps, abrègement qui naît de ce que toujours le l'instrument qui porte la terre de p bas en haut est en office de la porter, et ne retourne jamais en arrière. L'adversaire dit en ce cas qu'il y a autant à verser et aller en cercle sans utilité qu'à retourner en arrière dans le même temps où l'on avance ici. Mais puisque les espaces du temps en plus, interposés entre les espaces du temps uti utile, sont égaux en ceci et en toutes autres inventions, il y a à chercherici un mode avec lequel le temps soit dépensé en aussi forte et utile opération qu'il soit possible, ce que fera trouver l'instrument qui prend plus de terre, comme on le montre derrière cette page?.

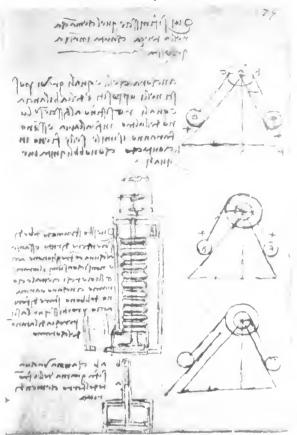
La manivelle n, en tournant, fait tourner une petite roue, et cette petite roue fait tourner la roue dentée f; cette roue f est jointe à la croix des caisses portant la terre du bourbier, qui se décharge sur les barques. Mais les deux cordes m f et m b s'en-roulent au pôle f, font cheminer l'instrument avec les deux barques contre m, et ces

cordes sont très utiles pour cet office, etc.

[En marge:] Le pôle a commodité de pouvoir [peut facilement] descendre aussi bas que doit descendre la roue pour approfondir l'eau du marais.

2 (Folio 75 recto)

t. On remarquera que ce b est écrit de gauche à droite, tandis que la même lettre est de droite à gauche dans le texte, en bas de la page.



- FOLIO 75 (verso). -



[MACHINES HYDRAULIQUES'].

76. -

[Deraiere figure :] uno opns 9 10 cf a obcd [En haut, à gauche :] 10 II 1 t 10 II grb uno [Devant la lettre p :] elchoio del mantace ti cieva [Prés des lettres e, f :] inche densita sa arisstrigni ere laria a far sali re lacqua [Plus bas, en marge :] Il chontra peso he 10 lachanna he tiene — 9 lalieva e — uno el moto da versa uno lalieva he — II [Pus o cheprieme infrallaria e f, he acqua massental peso stara sotto lacqua eperde ilpe so e perrifare vn peso infrallacqua che II peso cheprieme infrallaria telli pion ho [A guache de la meme fig :] Ilpeso dellacqua infrallaria echome ilpeso daltrettanto pi onbo infrallacqua ocho me ilpeso del marmo infra lolio di noce stitilato perfare ilmoto chontra ova [?] noc [?] tolli olio doliva di nocie stillato eliquesto farai esso moto inkito suo sia in a b c d. E lmoto predare ilmoto chontra ova [?] noc [?] tolli olio doliva di nocie stillato eliquesto farai esso moto inkito suo sia in a b c d. E lmoto predare ilmoto chontra ova [?] noc [?] tolli olio doliva di nocie stillato ediquesto farai esso moto inkito suo sia in a b c d. E lmoto prederta sara gienerato dal primo motore sia e/f g h. ilquale chon g di leva n r evno dichontrallieve no sta levera. g. chon e la cequando g h dista lisuo peso c [e] f riac quissta lasuapenduta potentia edisseiende losspatio fo calza n r lieva alla altezza. t. donde prima disseiese dove riavta lasua graveza richade dal t allo r echosi fa senpre insin chedura losstrumento — E f heg dipeso he o n he alquanto men di 9 onde ildiscienso del el f spigion in gliquido in n t doccia equando lalieva n r leuifichata ritorna in t siri agrava duno echonquello uno disseiende chonpotentia di piu di g perche lalieva n r allongheza di piu di g chon tro avno n o di contro allieua epertal potentia riacquis stata in r e f peso di g sirialza eresta inpotentia di g

[Dernière figure] un opn s 9 10 ef a o bicd [En haut, à gauche:] 10 11 ! t 10 !1 grh 76.-

[Devant la lettre p:] Reçoit le cuir du soufflet [:]. [Près des lettres e. f:] En quelle densité il y a à resserrer l'air pour faire monter l'eau. [Plus bas, en marge :] Le *contre*poids est : 10; le tuyau *est* contient : 9; le levier [contre levier] est un;

le mouvement de verse: un; le levier est: 11, et le contrepoids est un.

Le poids qui presse dans l'air, e f, est de l'eau; mais si ce poids se trouve sous l'eau, il perd son poids; pour refaire un poids dans l'eau qui pèse comme l'eau dans l'air, prends du plomb.

[A gauche de la même fig. :] Le poids de l'eau dans l'air est comme le poids d'autant de plomb dans l'eau, ou comme le poids du marbre dans l'huile de noix distillée.

[?], prends de l'huile d'olire de noix distillée, et tu Pour faire le mouvement contin

Pour faire le mouvement contin [4], prends de l'huile d'oltre de noix distillée, et tu feras ce mouvement en et sa position est en a b c d.

Le susdit mouvement sera produit par le premier moteur, soit ef g h, qui, avec 9 de levier nr et un de contre-levier, n'enlèvera pas 9 en ef; et quand g h défait son poids, ef regagne sa puissance perdue, descend l'espace fo et élève n r, levier, à la hauteur t, d'ou il descendit d'abord; ayant eu là

perque, descend i espace to et cieve n'r, levier, a la nauteur t, d'ou il descendit d'abord; ayant eu la de nouveau sa pesanteur, il retombe de t'à r, et ainsi fait-il toujours tant que dure l'instrument.

Ef est 9 de poids et o n'est un peu moins de 9; par suite, la descente de ef pousse n's, liquide, en n't, dans le petit tuyau n't, et quand le levier n'r, allégé, retourne en t, il s'alourdit de nouveau d'un, descend avec cet un avec une puissance de plus de 9, parce que le levier n'r a une longueur de plus de 9 contre un n'o de contre-levier, et par cette puissance regagnée en r, e f, poids de 9, se relève et reute en puissance de 0.3 relève et reste en puissance de 92.

Pour les figures du haut de la page, voir ci-dessus, folios 33 verso et 34 recto.
 Cf. ci-dessus, folio 75 recto, et Cardinali libr. non., cap. 1X, p. 443, et tavole 37 et 38.

-- FOLIO 76 (verso). --

|GRAVITĖ].

DELSITUATIONE DELLO APPENDICHULO DEL GRAVE POSSTO INSITO OBBLIQUO -

pressito attora pello apresidente o pel Grave Possto Instito Obbligito —
[presignere] a b c d = en [
sanza dubbio Ialinia o rerso appendichulo a b ser a e sosstiene tutto il peso e et/peso ilchefar nonpuo lappendichulo b e emeno
ilsosteria lapendichulo c e el d e eccioche mancha dipeso alli acciasscuno des si appendichuli sisscharicha sopra lobbliquita d fn
DIFINITIONS PRIMA

programa della pen dichulo delpeso sa ra paralella alla linia della obbliquita del sito allora ilcontatto delgrave spericho fia rectanghulo cioc *lalmia* ilsemidiamitro di tale spericho sara inchongiuntione rettanghulo cioc *lalmia* ilsemidiamitro di tale spericho sara inchongiuntione rettanghula cho lia linia della obbliquita del sito —

del sito —

[1º fig.-] ah cd e [1º fig.-] fq op r

DEFINITION MICLIORE

Quando lappendu hulo sura inchongunation rettan ghulu lalinia retta chepassa perla pendichulo etermi na nel centro del grauve spericho dattale appen dichulo sosstenuto) sara inchongiuntion rettan ghola cholsemidiamitro ditale spericho chessas stende dare dalcientro desso spericho alchon tatto desso delsito obbliquo dovesso s grave sap poggia allora tanto sente lobliquo si di peso senplicie naturale quando ilgrave gliene porgie

Essettale angholo retto sifara achuto chome e ac d allora in ilgrave saricha parte dipeso naturale epparte accidentale sopra esso obbliquo delquanto sitrattera assuo locho Essettale angholo fia ottuso allora ilpeso accide tle eannulato elpeso naturale fia alleuiato alladetta obbliquita

DE LA SITUATION DE L'APPENDICE [SUSPENSEUT] DU GRAVE PLACÉ EN POSITION OBLIQUE.

[18 figure :] a b c d en f.

Sans doute la ligne ou côté appendice a b s'est a e soutient tout le poids e et le poids, ce que ne peut pas faire l'appendice b e; et moins [encore] le soutiendront l'appendice c e, et le d e, et ce qui manque de poids a chacun de ces appendices se décharge sur l'obliquité d fn.

PREMIÈRE DÉFINITION.

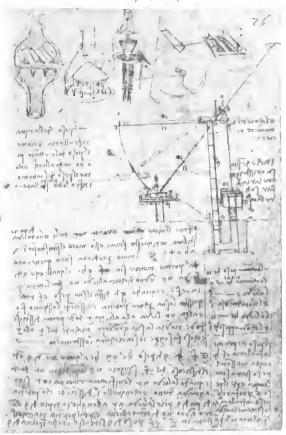
[ame ngure : | ac | be | d Quand la ligne de l'appendice du poids sera parallèle à la ligne de l'obliquité de la position, alors le contact du grave sphérique sera rectangulaire, c'est-à-dire [que] la ligne le demi-diamètre de ce sphérique sera en jonction rectangulaire avec la ligne de l'obliquité de la position.

Meilleure définition.

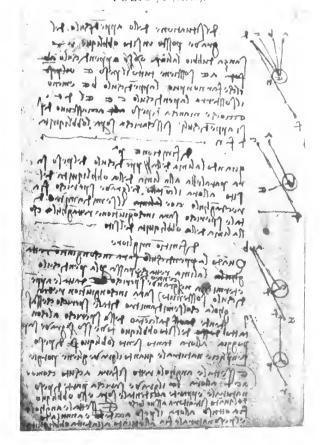
[3º fig. :] ab cd c [4º fig :] f q op r

Quand Tappendice sera en jonction rectangulaire la ligne droite qui passe par l'appendice et se termine au centre du grave sphérique soutenu par cet appendice, sera en jonction rectangulaire avec le demi-diamètre sphérique qui s'étend de ce du centre de ce sphérique au contact de ce de la posi-tion oblique ou ce s grave s'appuie, alors l'oblique sent autant de poids simple naturel que le grave lui en apporte.

Et si cet angle droit se fait aigu comme est a c d, alors le grave décharge une partie de poids naturelle et une partie accidentelle sur cet oblique; et combien, on le traitera à son lieu. Si cet angle est obtus, alors le poids accidentel est annulé, et le poids naturel est allégé pour ladite obliquité.



- FOLIO 76 (verso). -



QUESTION DES POIDS).

della bilan cia sidimossterranno equali — risspondesi dino eprovasi perla seconda di quessto chedicie (depesi equali quel simosstra *piu men* diminor peso chessi trova insito piu obbliquo) se che essen do lalinia a l'ildoppio piu obbliquo dellobliquita, a h. adunque ilquattro delgrave sosstenuto dal b perde 2 e 2 resta digravita mattu ai aintendere che ttale quattro non sitrova inobbliquita do ve esso abbia apperdere lameta della sua gravita perche selli auessi apperdere essa meta esarebbe neciessario che ttale ob liquita fussi obbliquita mezana cioe di diamitro del quadrato *dilatti dire* di due lati diretti chome simosstra in

m di sotto [2º fig]

Maperche tale obbliquita ricieve ilpeso di 4 chome uno lalinia a h ricieve ilsuo 4 conposo di uno el rimanente rimane so pra liappendicholi a i — a n [1º fig.] ovuoi dire b r he c n benche altro peso sosstiene le chorda perpendichulari b r — e n cholla obbli que a r — c [a] n

QUESTION DES POIDS.

ité figure :] b a c [e] 4 r d o p 4 n e r 1 s h [2e fig.:] n 4 2 4 r m o. Si toujours les poids égaux placés à des bras égaux de la balance également

distants de la ligne centrale du pôle de la balance, se montreront égaux.

On répond que non, et on le prouve par la seconde de ce qui dit: « Des poids égaux, celui-là se montre plus moins de moindre poids qui se trouve en position plus oblique »; ainsi la ligne a l'étant du double plus oblique que l'obliquité a h, le quatre du grave soutenu par b perd 2 et il reste 2 de gravité. Mais tu as à entendre que ce quatre ne se trouve pas en obliquité où il ait à perdre la moitié de sa gravité, parce que s'il avait à perdre cette moitié, il serait nécessaire qu'une telle obliquité fût obliquité moyenne, c'est-à-dire du diamètre du carré de côtés dr de deux côtés droits, comme on le montre en n m ci-dessous (20 figure).

Mais [Et] parce que cette obliquité reçoit le poids de quatre comme un, la ligne a h (11st figure: recoit son 4 avec un poids de un, et le reste reste sur les appendices a r, a n, autrement dif, b r et c n, bien que les cordes perpendiculaires b r c n soutiennent un

autre poids que les obliques a r, a n.

- FOLIO 77 (verso). -

GRAVITÉ ET FROTTEMENTS,

NOTATI DO DELLA DIMINUL HONE DELLA OBBLIQUITA

Nota chenel diminune della obbliquita e cresscie ilpeso alsuo superiore sossten tachulo obbliquo ecquando cresscie ilpe so diminuisscie lasua contreghatione in modo che allultima diminuitione dessa obbliquita ilpeso enellultimo suo acre sscimento ella *contreghatione* chonfregha tione sua ressta desstructa -DOVE (RESSCIF ILPESO I DOVE DIMINUSSCIE —

pove CRES-GIF ILPESO I DOVE DIMINUISCIE —

[15 figure:] b a c r n m st v

Quan ilgrave lulue oppo gravi oposti nelle opposite braccia della bilancia an chora se chesieno che essi gravi sieno nella medesima proportioni delle braccia che lesossenghano essi nonossivieranno tai proportio ne se llobbliquita dove tali pesi siposino non son nella pro portio ne di svi posi e

[25 et 35 figs.] Quessta edecta meglio nella, terza, charta dopo quessta —

non senpre lipe liappendichuli equidis stanti alciento fai centro] delcirchunuolubile simos steran dequal peso anchor che essi pesi in trallor sieno equali E equessto si acha de perchelipeso obbliquio adue modi di pesa te dequali luno cinverso ilcientro delmon do ellaltro eperla su obbliquita delsito E tralgrave chessosstiene labilancia rettanghula elgrave chessos stiene lobbliquita sicon tiene lauera quantita delpeso natura le dital grave soss peso

Étude de la diminution de l'obliquité.

Note que dans la diminution de l'obliquité, le poids croît pour son soutien supérieur oblique, et quand le poids croit, son frottement diminue, en sorte qu'à la dernière diminution de cette obliquité, le poids est à son dernier accroissement, et le frottement son frottement reste détruit.

Of croff le poids et of il diminue.

un figure :] b a c r n m s t v.

Quand le grave les deux oppo graves opposés dans les bras opposés de la balance encore qu'ils soient que ces graves soient dans la même proportion que les bras qui les soutiennent, ils ne conserveront pas cette proportion si les obliquités où ces poids se posent ne sont pas dans l'inclinaison de ces poids, et . . .

[2me et 3me figs:] Celle-ci est mieux dite à la troisième page après celle-ci.

Les appendices équidistants au centre de la circonvolution ne se montreront pas toujours de poids égal, encore que ces poids soient égaux entre eux. Et cela se a lieu parce que le poids oblique a deux manières de peser, desquelles l'une est vers le centre du monde, et l'autre par l'obliquité su de la position. Et entre le grave que soutient la balance rectangulaire et le grave que soutient l'obliquité, se contient la vraie quantité du poids naturel de ce grave suspendu.



— FOLIO 77 (verso). —

אווי ליוני ליוני ליוני ליוני ליוני

Low cocas, but sellendin actions I now I well a sellending of the later of the later of letter of let

לישה ציושוחוו לעור המל לישה לי הי

And he deadler the service of the se

Linkey (and only of charter of the best of

Tarrier actification of the second distribution of the second

GRAVITE ET FROTTEMENTS.

Situatione delli chorpi chonereghabili --

[2" figure :] prima [Au centre:] m [A partir du centre :] a uno b $\frac{t}{d}$ $\frac{1}{d}$ $\frac{1}{2}$ c $\frac{1}{1}$ d $\frac{1}{\delta}$ e o n h i k l [3" fig. :]

seconda g [Au centre] a b c d e fh i kl [Avant la 3' fig. :] tauto son le obliqui ta mino ri del g h quanto son lemaggio ri perche tanto son litriangholi chessi posson fare chone qual base ellungheze nel triangholo f g h quan to quelli del triangholo g h l— [Sous la 2' fig :] perla prima di sopra quessta seconda disotto ailchonfreghante a, sopra ilchonfreghato f g chong gravata chedida dise peso / al equale quarto della sua naturale gr vita alsuo motore el b allameta desso 4 el c el quarto el di lottavo escro ilqual nel moto chefa dal d al e sichonverte in niente mediante lultima obbliquita dove sifa laconfreghatione del lo ottavo laquale giunta alla linia recta sitro ressta desstrutta on gni gravita ec-

(a droite : I Nota cheldiminuire del la gravita e mediante ladi minuitione dell'obbliquita douessa gravita sichon-regha dimi nuisscie anchora la poten tia della chonfreghatione adunque se, a, peso chonfre ghato e quattro libre achonfreghatione sua adi potentia re sisstentia lapotentia duna libra enella mezana obbliquita e essendo diminuito ameta ressta due libre sopra lasua obbliquita delle quali il quarto e vna meza libra

SITUATION DES CORPS A FROTTEMENTS. 78. -

[2ème figure:] Première. [Au centre :] m [A partir du centre :] a un b $\frac{r}{4}$ $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{8}$ e o n

hikl[3e fig.:] Seconde. g [Au centre :] a b c d e f hikl

[Avant la 3cme fig. :] Autant sont les plus petites obliquités de g h que sont les plus grandes, parce qu'autant sont les triangles qui se peuvent faire avec des bases et longueurs égales dans le triangle f g h que celles qu'on peut faire dans le triangle g h l.

[Sous la 2º fig.: Par la première ci-dessus, cette seconde ci-dessous [à droite] a le frottant a sur le frotté f g, avec gravité qui donne de soi un poids égal au quart de la gravité naturelle à son moteur et le b est la moitié de ce 4 [quart] et c en est le quart, et le d le huitième ou zéro; celui-ci, dans le mouvement qu'il fait de d à e, se change en rien, moyennant la dernière obliquité où se fait le frottement du huitième, car celui-ci joint à la ligne droite se, toute gravité reste détruite en même temps que le frottement.
[A droite: Note que la diminution de la gravité par la diminution de l'obliquité où

a lieu le frottement de cette gravité, diminue encore la puissance du frottement; donc, si a, poids frotté, est quatre livres, son frottement a de puissance résistance la puissance d'une livre, et dans l'obliquité moyenne, c [b] étant diminué de la moitié, il reste deux livres sur son obliquité, desquelles le quart est une demi-livre.

- FOLIO 78 (rerso). --

GRAVITE ET FROTTEMENTS!.

Dechonfregli vitorif [1 o figure :] b d = a = c e Ladensita chonfreghata sopraladensita poiana possta nelsito della equalita ettan to editanta dificile confretione nelmo to desstro quanto nelmoto sinisstro

[2r fig. :] c s = b d Masseldenso fia chonfreghato inverso la parte subplema delsito obbliquo allora tanto sirendera ilmoto piu dificile chel moto giadecto quanto ilmoto chontrario eppiu facile (addunque tancresscie ladi fichulta davalato quanto ella diminuis scie dellaltro—

nuis sere defiatiro —

[y' fig. :] [Au centre :] b n m o p a c d e

(HALCHULATION DELLE CHON FREGHATION)

n. peso da dise resitentia equale al quarto della sua gravita naturale — m resiste perlo ottavo della sua gravita —

o ressiste per vn sedecimo — p nonon resisste perche illui achonsumato lasua chonfreghatione Maaddire me glio n resiste ch per 1/2 delsuo peso naturale m resiste pervnmezo quarto o resiste per vnquarto del sopra detto quarto p. resiste chonnulla perche ilquarto del detto quarto sicon suma nel moto fatto dal o al p. chee il quarto

DU FROTTEMENT.

[1ere figure: | h d a ce.

La densité frottée sur la densité plane placée dans la position de l'égalité, est d'autant est d'aussi difficile frottement dans le mouvement droit que dans le mouvement gauche.

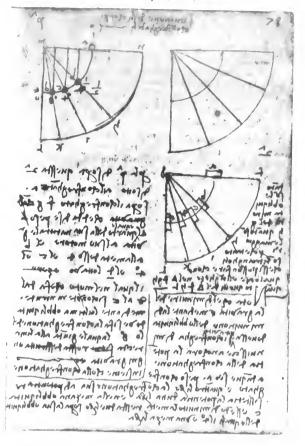
[2' fig.: es a bd.

Mais si le [corps] dense est frotté vers la partie la plus élevée de la position oblique, alors le mouvement sera rendu plus difficile que le mouvement déjà dit, d'autant que le mouvement contraire est plus facile; donc, autant croit la difficulté d'un côté qu'elle diminue de l'autre.

[3e figure :] [Au centre: 1 b n mop acde.

CALCUL DES FROTTEMENTS.

N, poids, donne de soi une résistance égale au quart de sa gravité naturelle ; m resiste par le huitième de sa gravité ; o résiste par un seizième ; p ne résiste pas, parce que pour lui, le frottement est consumé. Mais à mieux dire, n résiste par 1 de son poids naturel, m résiste par un demi-quart, o résiste par un quart du susdit quart, p ne résiste avec rien, parce que le quart dudit quart se consume dans le mouvement fait de o à p, qui est le quart.





GRAVITĖ).

79. - DE GRAVITA

ed gai h 11b k [3º fig.:] prima a dse hi [2" figure:] e n def fg be [4º fig.:] seconda

abe n del se ilgrane none duniforme lati oppositi intorno alcientro della sua gravita natu rale quantita mai il suo cientro dessa quantita fia cientro de choncientricha chol cientro della natural sua gravita — pruorasi essia lapirannida abe della quale fg cientro della quantita sua del peso suo naturale he cientro della sua gravita accidentale de ecientro della sua magnitudine alquale pedicientro cheidisopra dissi che pruovasi essialigrave a e d f il quale alli lati oppositi duniforme a e he d f vintormi evviitormi evviitormi evoi della sua gravita naturale ce — Masse nella seconda lighura laquale epiramidale tutrove rai langholo a nonessere simile alsuo lato opposito b c anchora chellialtri due lati a bie ac sien simili licientro s chee cientro della lungheza ellargheza non fia cientro della sua gravita naturale ilquale he inmezo alla linia fg ec — Delli gravi didue lati nonvniformi abc

De la gravité. 79.—

[2" figure:] e cd gai h I fb k [30 fig.:] Première. a dsc hi fg bc

[4º fig.:] Seconde. abc n dcf.

Si le grave n'est pas d'uniformes côtés opposés autour du [par rapport au] centre de sa gravité naturelle quantité, jamais le son centre de cette quantité n'est centre de concentrique avec le centre de sa gravité naturelle. On le prouve : soit la pyramide a b c, pour laquelle f g est centre de la quantité de son poids naturel, et d c centre de sa gravité accidentelle et centre de sa grandeur, centre que j'ai dit ci-dessus... On le prouve : soit le grave a c d f [4º fig. :], qui a les côtés opposés a c et d f uniformes [parallèles], et les deux autres côtes opposés a d et c f aussi uniformes ; il en résultera que le centre de sa quantité, qui est n, sera centre de sa gravité naturelle, etc.

Mais si dans la seconde figure [3º fig. :], qui est pyramidale, tu trouves que l'angle a n'est pas semblable à son côté opposé bc, encore que les deux autres côtés a b et ac soient semblables, le centre s, qui est centre de la longueur et de la largeur n'est pas

centre de sa gravité naturelle, qui est au milieu de la ligne fg, etc.

Des graves de deux côtés non uniformes...

-- FOLIO 79 (verso). --

PEINTURE. Perspective aérienne. — Parties de la Peinture. — Relief — 3 perspectives).

Lobbietto sidimossterra tanto più ommen noto numeme desima disstantia quato lari a interpossta infra lochio cesso obbiecto sara più omen rara : Adunque chonosscien do ty chella magiore ominore quantita del laria interpossta infra lochio ellobietto ren de k allochio più omen chonfusi litermi ni, dessi corpi tu farai h s liperdimenti delle notitie dessi chorpi tanta nella me desim i proportione infralloro quale he quella delle loro disstantie dallochio desso rissghuardatore 1.

DELLE PARTE DELLA PICTURA DELLE PARTE DELLA PICCURA

Laprima parte della pittura he chelli chorpi conquella fighurati abb sidimosstri no rilevati echelli chanpi desse circhundatori chol le lor disstantie par sidimosstrino entrare dentro alle pariete doue talpittura egiene rata mediante le 3 prespective cioc dimi nuition di ch delle figure de chorpi diminui tion delle quantita magnitudine loro edimi nuition delor cholori e laque ste 3 presspec tive laprima corigine dallochio le altre due anno diriuatione dallaria interpossta infrallochio elli obbietti daesso ochio veduti. La seconda parte del la pictura elliatti apropriati evariatine listatu re chelliomini per non pai [paiano] fratelli ec 2

DE L'AIR INTERPOSÉ ENTRE L'ŒIL ET L'OBJET VISIBLE.

L'objet se montrera plus ou moins distinct à une même distance, d'autant que l'air interposé entre l'œil et l'objet sera plus ou moins rare. Donc, si tu sais que la plus grande ou plus petite quantité d'air interposé entre l'œil et l'objet rend les termes des corps plus ou moins confus pour l'œil, tu feras les pertes de la connaissance de ces corps d'autant avec la même proportion entre elles qu'est celle de leurs distances pour Tœil qui les regarde 1.

DES PARTIES DE LA PEINTURE 2.

La première partie de la peinture est que les corps figurés par elle aient se montrent en relief, et que les champs qui les entourent avec leurs distances par se montrent entrer dans les parois où cette peinture est produite au moyen des 3 perspectives, c'est-à-dire : diminution de c des figures des corps, diminution des quantités de leurs grandeurs, et diminution de leurs couleurs. Et de ces 3 perspectives : la première a son origine dans l'œil, les deux autres dérivent de l'air interposé entre l'œil et les objets vus par cet (eil. La seconde partie de la peinture est [a pour objet] les actes appropriés et variés selon les statures, de sorte que les hommes ne paraissent pas frères²⁻³, etc.

J.-P. Richter, t. 1, nº 225.
 Manzi, p. 103 Delle parti *equalita*; H. Ludwig, t. 1, nº 136; L-P. Richter, t. 1, nº 17.
 Avant le 2^{me} titre: un ovale bairé.



- FOLIO 79 (verso) -

duesty fig (300 the test of octo & live the duesty by the test of the test of

whether the state state of the state of the

PERSPECTIVES — GRAVITÉ. — NOTE DE VOYAGE. AIR SUIVANT LE CHEVALI.

aparma alla campana [campagna:1] adi 25 disettenbre 15142 -80 -

aparma ana campana [campagna eq and 25 usertenor 1544]—
PERSPECHVA DEPERDIMENTI (HEFFAN LISSTREMI DECHORPI OF PACHI —
Seinvisibili son liveri stremi dechorpi oppachi inqualunche minima vienna disstantia maggior mente saran in visibili nelle lunghe disstantie (esse perli termini sichogniosscie lauera fighura dicias chuncorpo oppacho eman chando perdistantia la cognition desso tutto magiormen te manchera lachognitione delle sue parte ettermini —

ibelisscienso decorre farvi degravi nonpieghabili e dipari peso iniralloro di t tal proportione fia da velocita avelocita nelli lor dissciensi qualequella delle loto vni forme grossezze — sella ria cure disse veste inicore i simo ve insieme εθ chontali corpi Laria chedise veste lichorpi simovera insieme εθ chonessi chorpi n que sto ci mo stra lassperientia quando ilchaval simo chorre perli transiti poluerosi —

sel, Morto Dell'ARIA Evelocie qu'Arto Il-870 MOTORE —
mai laria sara diuelocita equale acquel la delsuo motore ecquesto ci mosstra li moti della gia detta poluere ches equitail chorso del chavallo laquale inbrievissi mo spatio dimoto sirivolta indirieto chon moto revertiginoso cinquel chonsuma ilsuo impeto

A Parme, à la campagne [11], au jour 25 de septembre 1514° . 80. -

Perspective des pertes que font les extrémités des corps opaques.

Si les vraies extrémités des corps opaques sont invisibles en une quelconque petite *roisine* distance, elles seront encore plus invisibles à de grandes distances; et si par les termes [contours] on connaît la vraie figure de chaque corps opaque, la connaissance du tout manquant par la distance, davantage manquera la connaissance de ses parties et termes; donc...

De la descente des corps graves.

Pour les graves non flexibles, et de pareils poids entre eux de t, il y aura telle proportion de vitesse à vitesse dans leurs descentes qu'est celle de leurs grosseurs uniformes.

SI L'AIR QUI COUVRE DE SOI LES CORPS SE MEUT EN MÉME TEMPS QUE CES CORPS.

L'air qui couvre de soi les corps se meut en même temps que ces corps; ceci, l'expérience nous le montre quand le cheval se me court par les routes poudreuses.

SI LE MOUVEMENT DE L'AIR EST RAPIDE AUTANT QUE SON MOTEUR.

Jamais l'air ne sera de vitesse égale à celle de son moteur; et ceci nous est montré par ladite poudre qui suit la course du cheval, laquelle en très court espace de mouvement, se retourne en arrière avec un mouvement tournoyant, dans lequel elle consume son « impeto ».

Campana, ordinairement: doche.
 Venturi, p. 47; G. Uzielli, Ricerche, etc., 1872, p. 88; Dr M. Jordan, p. 75; J. P. Richter, C. II, nº 1055 (interprète campana w: e.La campana w: a. La campana w: a. La campana to an Inn w une auberge, on hôtellerie.
 J.-P. Richter, C. II, nº 222.

FOLIO 80 (rerso). -

PEINTURE ET PERSPECTIVE EN 3 PARTIES)].

DE PICTURA EPRESSPECTIVA 3 sono leparte della prespectiva soli dichessi serue lapictura delle quade laprima sassten de alla diminuitione delle quantità dechorpi oppachi La sectionala he delle diminuitioni eperdimenti delliter mini dissei chorpi oppachi Laterza edella diminuitione eperdimenti dechorpi oppachi Laterza edella diminuitione eperdimenti dechorpi oppachi deguali magnitudi tali fia ladiminuitione delle lor figure inap parentia quale qui lla delle lor distantici dal lochio chelle vede matale proportione e chonuersa perche dove ladistantia emag giore ilchorpio oppacho sidimosstra minore esso chorpi si dimosstera maggiore ediqui nassicie lapie spectiva liniale (einsegnia chomeseconda fogni chorpio perlungha distantia perde piima quel la parte diquelcorpo laquale inse e più sottile chome dire dunchavallo siperdera pri ma leghambe chorbi he chela testis perche legan be son più socitie dessi testi ceprima siper dera ilchollo he ilbusto perla medesima ragio ne detta diquique segnita chellultima parte che della cognition deleavallo fia allochio riser vata sara ilbusto restato informa ovale ma più tosso traente alcholvande eperdera si prima la grosseza chella lungheza perla anti detta seconda conclusione ecci.

one ec 2 — [Ea marge] sellochio he in mobile laprespe tiva termina la sua disstanti a in puncto. Massellochio simove perrec ta linia pre spetiva ter mina in lima perche eprova to lalinia es sere gienera tu dal moto del punto e ilno sstro vedere ein e inpunto per quessto seguita che chi move il ue dere move ilpun ilqual echimo ve ilpunto giene ra lalinia ec 3

DE LA PEINTURE ET DE LA PERSPECTIVE.

3 sont les parties de la perspective dont se sert la peinture; la première s'étend [se rapporte] à la diminution de la quantité [du volume] des corps opaques; la seconde est [celle] des diminutions et pertes des termes de ces corps opaques : la troisieme est [celle] des couleurs à longue distance.

DE LA PERSPIE LIVIE OUI DIMINUE LES CORPS OPAQUES.

De la perispe dive out diminue les corps opaques.

Parmi les corps opaques d'égales grandeurs, la diminution de leurs figures est telle en apparence qu'est celle de leurs distances de l'œil qui les voit; mais cette proportion est inverse, en ce que ou la distance est plus grande, le corps opaque se montre moindre, et ou la distance est moindre, ce corps se montrera plus grand; de la nait la perspective linéaire. Enseigne comment, secondement; tout corps par longue distance perd d'abord la partie de ce corps qui en soi est plus subtile [minee]; ainsi d'un cheval il se perdra les jambes plus tôt que le co que la tête, parce que les jambes sont plus subtiles que la tête, et le cou se perdra plus tôt que le buste pour la même dite raison. Donc, il suit que la dernière partie de la connaissance du cheval qui sera conservée à l'œil, sera le buste resté en forme ovale, mais tirant plutôt au cylindrique, et la grosseur se perdra plus tôt que la longueur par la susdite seconde conclusion è, etc. dite seconde conclusion2, etc.

the seconde conclusion, etc. [En marge:] Si l'ieil est immobile, la perspective termine sa distance en point. Mais si l'œil se ment par ligne droite, la perspective termine en ligne, parce qu'il est prouvé que la ligne est engendrée par le mouvement du point, et notre vue est en point; pour cela il suit, que qui meut la vision meut le point qui, et qui meut le point engendre la ligne q, etc.

^{1.} L.P. Richter, t. I, nº 15. 2 et 3. Idem, nº 23. Pour la ligne to du manuscrit, ce numéro 223 offre la transcription : « seghuita chonve " ra " (?), et la traduction : « seguite converta » ; d y en (éalité : « e insegnia chome 2º ».

do iduos of ine ally office. Howard alabeth was the was a second of the was buy va und luted and self grand bellens all South the track of the bush where the wands or the control of the bush where the wands or the control of the bush they had been by ply to be been below land. new for Afferd queloqueth sole low and true dialla hilling intout allowed the war - חמות כפייון ישינה הכנשימו ומשושניות pro (Morrower Goules or Sam by Elma Warned Hymny you areals is more bellown contours למחודים ול חום דחשוים -mus love thre the photoche course volves mony when the property of my many of my many of my of the property of the property of the property of the my many of the my many of the months of the months

- FOLIO 80 (rerso). -

AIMANT PEINT EN ESPRIT - AIR ET PLUIE - COMPTEL

Vigrano di ferro dipinto sivoltera sotto sopra cholla magniete come sefus si vigrano di magniete dipinto inispirito —

Quando laria sichonverte inpiochggia essa farebbe vachuo sellaltra aria nollo broibissi cholsuo sochorso la quale fa chonin petuoso moto ecque sto he queluento che nasscie dissta te insieme cholle furiose pioggie ª

```
in carta - s [soldi di lira 12] 18
in tela s
in carta s
         s 36
s ...[?] di 19
                 7.3 1
in somma —
```

Un grain de fer peint se tournera sens dessus dessous avec l'aimant, comme s'il était un grain d'aimant peint en esprit.

Quand l'air se change en pluie, le vide s'y ferait si l'autre air ne l'en empêchait par le secours qu'il lui porte avec impétueux mouvement, et c'est là le vent naissant d'été en même temps que les violentes pluies3.

```
En papier s. [sous de livre ·]: 18
En toile
                       : 36
En papier s.
                 ... de 🖂 : 19
En somme
                      : 734.
```

La note: « Le carte sono di. nºº giusto, 96, cioe nonanta sei, » n'est pas de la main de Léonard.
 Cf. manuscrit C, folio 15 verso.
 J.-P. Richter, t. l, nº 480.
 Idem, t. II, nº 1539.

Reserve some di n' giusto .g6 cion

Martinia ser

Helpresioni strupture alose agos

Anton ti sumprime si annogniosi

Anton si anno si annogniosi

Anton ti sumi si si annogniosi

Anton ti sumi si si annogniosi

Bu A Arma si

Anton ti

Bu A Arma si

Anton ti

MANUSCRIT

K

DE LA BIBLIOTHÈQUE DE L'INSTITUT

FOLIO 1 (recto) 1. —

[LA LUNE. - LES MOUVEMENTS DES EAUX (EXPÉRIENCE).

[Au crayon:] la luna den a egra densa egrave come sta la iu na la evimonte a bic e son alt di en estato de la elementa estato de la lunare la la lunare de la lunare de la lunare la lunare de la lunare

[An crayon:2] la lune dense et grave: dense et grave comme est la lune.

et grave comme est la lúne.

Si tu jettes de la sciure en bas dans un ruisseau courant, tu pourras voir où l'eau renversée aprés la percussion des rives rejette vers le milieu du courant la susdite sciure, et de même les tournoiements des eaux, et où une autre eau se joint à celle-là, ou s'en sépare; et beaucoup d'autres choses.



- FOLIO 1 (verso). -

[PERCUSSION, MOUVEMENT ET EAU].

sel sasso ollacqua per chos sa dal mobile incidente seguita ilmoto refresso nel modo cheseguiterebbe perse solo il mobile incidente dopo lasua perchussione onno —

Si la pierre, ou l'eau, frappées par le mobile incident, suivent le mouvement réfléchi en la manière que suivrait par soi seul le mobile incident après sa percussion, ou non.

- FOLIO 2 (verso). -

[Géométrie].

[Figure: | b c a d e

questi sono due equali semi circhuli io gitto via c alluno he e allaltro re sterra d equale al b ello a ecommune edo-

[Au crayon:] diuiso in lini e 4 dequal cur vita et 4 dichu rvta varia al la prima

[Figure:]bcade

Ceux-ci sont deux demi-cercles égaux; j'enlève c à l'un, et c à l'autre; il restera d, égal à b, et a est commun, et double [doublé]. [Au crayon:] Divisé en 4 lignes de courbures égales et 4 de courbures différentes [par rapport] à la première.

- FOLIO 2 (recto). -

[EAU ET NATURE. PASTEURS DE LA ROMAGNE].

[Au crajon:] lacqua el vetturale della untura questa transmy ta ilterreno eporta al [?] gran parte. [?] re doppio [?] [?] Figure (eu bajo !) a fanno lipastori in quel di roma gnia nelle radice dellapennino certe gran chonchauitane Imonte auso di cor no e da pare [d'altra parte?] come tano yn chorno ecq uello picholcorno diue tavn medesimo chol laga [gia] fatta concauita ou de fa grandissimo sono

Les pasteurs font dans celui [le pays] de Romagne, dans les racines [au pied] des Apennins, certaines grandes concavités dans la montagne, en façon de corne et y mettent à part une corne, et cette petite corne devient une même avec la concavité d'abord faite; d'ou se fait un grand son.

1, J.-P. Richter, t. 1, nº 1067. — Devant le texte à la plume, une

= FOLIO 3 (recto). --

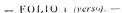
[Traité des Oiseaux; sa division en 4 livres — Du vol en général].

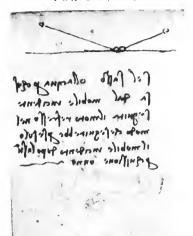
Lucello sileua per inalto addi rittura sanza battimento dalie quando il nento refresso di sotto loperchuote — Dindi il trattato delli vvedli in 4 libri depuali il pro [zimo] sa dellor volare perbattimento dalie il secondo del nolo sanza batterali eperfanol dinen to il terzo del nolare incomvue co me ducelli pipistrali pessci animali insetti vlimi vitimo dell'moto strumentale

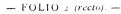
L'oiseau s'élève en haut tout droit sans battement d'ailes quand le vent réfléchi le frappe dessous.

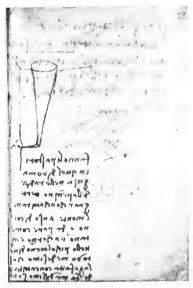
Tai divisé le Traité des oiseaux en 4 livres, desquels le premier est traite] de leur vol par battement d'ailes, le second du vol sans battre des ailes et par faveur du vent, le troisième du vol en commun [en général], comme est celui des oiseaux, chauves-souris, poissons, animaux, insectes, le dernier du mouvement instrumental [mécanique, artificiel].

1. J.-P. Richter, t. 1), p. 405, * Bibliography * — Une croix au-dessus de l'oiscau et trois croix avant les textes. — Sous les mots : * malto addi *, au crayon : * dirittu... *

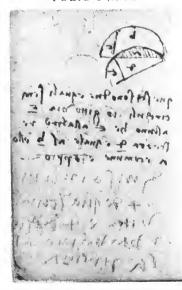


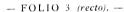














- FOLIO 3 (verso). -

VOL DES OISEAUX. OISEAUX AQUATIQUES].

alagio contardita epiegata lucello disseen de girando da

equell's part:
tetti: l'uccelli sosspinti dall'acqui odalnento ten gano
lafronte con tro alla venimento de lacqua o del uento—
finnolo perche iluento ollacqua non penetri dalle punte inverso
il nassi imento delle penne machellu na pella [penna] sisstringha adosso allaltra ecosi stinno piv asseutti ecaldi

[Suite du folio 4 recto :]

doucement avec lenteur et ployée, l'oiseau descend en tournoyant de ce coté.

Tous les oiseaux poussés par l'eau ou par le vent tiennent le front contre l'arrivée de l'eau ou du vent.

Ils le font pour que le vent ou l'eau ne pénètrent pas par les pointes vers la naissance des pennes, mais que chacune des pennes se serre sur l'autre, et qu'ainsi ils restent plus secs et chauds¹.

. I Diabord eerit au crayon. Une cro κ devant h(in) et devant la $_{\rm gme}$ legne.

- FOLIO + (recto). -

[VOL DES OISEAUX].

selluna della lie e abbassata presto era cholta alquan to luccel, subassa dacq nello lato — esse lle abb assa ta pre sto edistesa lucel lo sabassa dallop postta parte — e sselle abbassata ndago edisstesa lucello simove in cerchio calando intor no attale a lia esselle abbassata

Si l'une des ailes est abaissée vite et recueillie, l'oiseau s'abaisse un peu de ce côté; et si elle est abaissée vite et étendue, l'oiseau s'abaisse du côté opposé; et si elle est abaissée doucement et étendue, l'oiseau se meut en cercle, s'abaissant autour de cette aile, et si elle est abaissée [La suite au folio 3, verso] 1.

t. Sous l'encre, on entrevolt une rédaction au crayon, qui continue en bas, et parair finir par le mot des-a. Au-dessus du 181 oiseau, une croox

- FOLIO 4 (verso). -

[VOL DES OISEAUX].

quando luccello abbassa luna delle alte necessità lo cosstri gnisubito a desstender la se non similitereb be sotto sopraini cello per nell'arsi nonbatte lafale cone qual mo to mapmore quela chefa ileterchio conteso chequella chello fa concaro.

Quand l'oiseau abaisse l'une des ailes, nécessité le contraint aussitôt à l'étendre. S'il ne le faisait pas, il se retournerait sens dessus dessous.

L'oiseau, pour se tourner, ne bat pas des ailes avec un mouvement égal, mais meut plus celle qui fait le cercle convexe que celle qui le fait concave!

1. D'abord cerit an eracon Une eroix auprès des oiseiux,

- FOLIO 5 |recto). -

[VOL DES OISEAUX].

seltimone over choda dellucello sara sotto vento lucello sara abbassato dallivento dalmezo in diriteto evolvato chollafron te inverso il uento —

evvellu ecello sara per cosso nellaobbliquita della coda sopra vento esso subbasse ra dinanzi evolterassi aluento

Si le timon ou queue de l'oiseau est sous le vent, l'oiseau sera abaissé par le vent du milieu en arrière et tourné avec le front vers le vent.

Et si l'oiseau est frappé dans l'obliquité de la queue sur le vent, il s'abaissera devant et se tournera au vent!

^{1.} D'abord cerit au crayon. Une croix au-dessus des oiseau-

mulande abutanion fudllo Alla & Jima to or pluvele pours. 2-2 tollargen opplier Me our (a frantico (ved ot: (noute is with the Commission of the state of the stat

of lands Bills her · uppullum pro: 100 : Mr John Mann to Enter (Lupulle and willo (ato): IT: as all all of pri The : Alt: Column Co Follow Pallap POLIN BURKIG Tille aboutton (Medle (Imoni, m) -falamode . Tollie

- FOLIO 4 (verso). HUMBO [LUCCE (10

appoint (non fills when was c. like to coll hill. Kuls Inpino & & Open Haren . C. INO(K PEDE (needs & nother (&

no uputte (divis cous dare uso to water &

- FOLIO 5 (recto). -

Letumone opin chose 4: Charlo Por Poto Dito (na Copara abballato by forente by (will on BALLON OLUND GO (Who to maisto igninio -

- M: ((N Osillo Luxu por co To williappy with dilling Lobus and o Loppulli

[VOL DES OISEAUX].

spesso luccello batte 2 volte commalia e vnavolta collultra eequesto fa quando troppo apie seapassato inquella parte—anora ilsimile fa quando si vol noltare insunvna par te che 2 volte rema conu nalia allo indiricto tenen do quasi ferma lalia opori ta innerso quellocho ovesi de voltare—

Souvent l'oiseau bat 2 fois avec une aile et une fois avec l'autre, et il fait cela quand il s'est trop passé de ce [a trop passé d'un] côté.

Il fait encore la même chose quand il veut se tourner sur un côté; il rame deux fois avec une aile en arrière, en tenant presque fixe l'aile opposée, vers le lieu où il doit se tourner.

[VOL DES OISEAUX].

liditi grossi dellalie sono adoperate quando lucello eper cosso didivieto da hiento ecchello ve cello sta per obbliquo sopra laria chelloso stiene allora luc cello, eperchosso dal uento indetti ditti infacca ecchosi essos spinto innalto eaumen tato ilsuo moto refresso dalmoto deluento—

Les gros doigts! des ailes sont employés quand l'oiseau est frappé de derrière par le vent et qu'il est obliquement sur l'air qui le soutient; alors l'oiseau est frappé par le vent en face de ces doigts, et ainsi il est poussé en haut, et son mouvement réfléchi est augmenté par le mouvement du vent.

t. Cf. ci-après, folio 8 recto, lignes 3-6 du manuscrit.

FOLIO 6 (rerso).

[VOL DES OISEAUX].

eced

sella quantità dellobbliquità della co da del cheddal centro dello vecello indivie to sava fir che llobbliquità dellata del centro delluccello innanzi luccello situoltera col itaso aluento masse lobbliquità dellatia sava maggore somma che que lla della coda allora lucoda situoltera inver so lauenimento deluento

Si la quantité de l'obliquité de la queue qu'il y a du centre de l'oiseau en arrière, est plus que l'obliquité de l'aile du centre de l'oiseau en avant, l'oiseau se tournera avec le visage au vent; mais si l'obliquité de l'aile est, en somme, plus grande que celle de la queue, alors la queue se tournera vers l'arrivée du vent.

-- FOLIO 7 (recto). --

VOL DES OISEAUX ET NAVIGATION].

Luccello bacte mol trivolte lalie daunsolo lato quando sivole vol ture intorno allalia ferma e equesto fa re mando collalia unver so lacoda come fa quello cherrema labar cha con 2 remi che mol te volte rema daequello lato donde siuole fuggi e tenendo laltro remo fermo

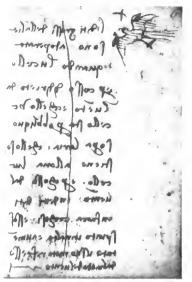
L'oiseau bat beaucoup de fois des ailes d'un seul côté quand il veut se tourner autour de l'aile fixe; il fait cela en ramant avec l'aile vers la queue, comme fait celui qui rame [dans] la barque avec 2 rames, ramant beaucoup de fois du côté d'où il veut fuir en tenant l'autre rame fixe!.

^{).} Le texte un cravon qu'un entrevoit sous l'encre était un brouillon du 10° et finit par les memes mots.

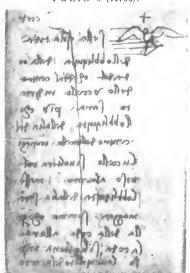
- FOLIO 5 (verso). -

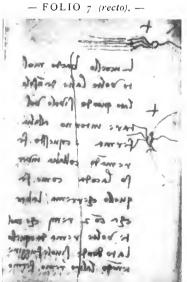


- FOLIO 6 (recto). -



– FOLIO б (verso). –





- FOLIO 7 (verso). Vol des Oiseaux].

desa pregatura della fun ta dellalta ancora che monsi si batta essa alta littimon dellomeri dellalte son necessa rigiuando luciello nel son volare sazza batti mento dalte si vol mantenere sotto vina gioantità di lettodurra sopra laquale esso sidruciolo ossa le cuorassi rigiga re su ogno odiestra ossinistica altora lici adopera i tali timoni in questo modo coe sello vicello sinol le nare egli mosta ilti mone diviversi odi alperelinission delicinto see sa bassa emostra il di sopia deltimone obbliquo alcorso delicinto seeso viuolta adostra elimone tara altimon desto aluento esselo volta assinista elimen sinistro simostra aluen to

De la flexion de la pointe de l'aile, encore que cette aile ne batte pas.

que cette aue ne batte pas.

Les timons des epaules des ailes sont nécessaires quand l'oiseau dans son vol veut, sans battement d'ailes, se maintenir sons [4ms] une quantité de lit d'air, sur laquelle il glisse ou monte, et qu'il voudra s'inféchir dessus ou dessous, ou a droite ou à gauche; alors, il emploie ces timons de cette manière; si l'oiseau veut s'elever, il montre le timon en sens contraire de la percussion du vent; s'il s'abaisse, il montre le dessus du timon oblique au cours du vent; s'il se tourne à droite, il montre le timon droit au vent et s'il se tourne à gauche, le timon gauche se montre au vent;

1. Une croix au-dessus du 100 oscau, et une au-dessus de la 116 aile

-- FOLIO.8 (rerso). --

[VOL D'OISEAUX ET NAVIGATION].

wan lwecelli che voglian penetrare dentro allo a venimento del uento volte, gare da desstra edassi ni sstra come fanno linavicanti contro aesso corso diuenti —

ecquesto wa pernonjare molto disseenso perchesselui monwessi risspetto almolto disseendere lui sii caeterebbe addirittura contro al limenimento del vento entrando sotto vento collobbiquila della sua lungheza dare dise tinto peso per quella linia che unicerebbe la esi stentia desso vencto —

Les oiscaux qui veulent pénétrer le vent qui arrive ont pour habitude de voltiger à droite et à gauche, comme font les navigateurs contre le cours des vents.

Et ils agissent ainsi pour ne pas beaucoup descendre, parce que s'il [si l'oiseau] ne se gardait pas de beaucoup descendre, il se chasserait droit contre l'arrivée du vent; entrant sous le vent avec l'obliquité de sa longueur [et] donnerait tant de son poids par cette ligne qu'il vaincrait la résistance de ce vent '.

1. Une erms avant le 10 texte, et une au-dessus de l'obeau.

- FOLIO 8 (recto). —

[VOL DES OISEAUX].

ildi to grosso dellalie luccel la la do pera quando vola essi sosstiene sopra dellalie inquanto alpro ibire coltremure di quelle che essonondi scende e oltradi questo tali timoni over diti simostra no infacca acquellaria donde lobbliqui ta delluccello alru collerebbe echosi percotendo inquel la contali timoni resiste attale salru columento—

Quello vecello pre presto disseende di che mancho piglia infralli stre mi delle punte delle alie —

Le gros doigt des ailes, l'oiseau l'emploie quand il vole et se soutient au-dessus des ailes [avec les ailes en dessus] quant à [pow] empécher avec leur tremblement qu'il ne descende; outre cela, ces timons ou doigts se montrent en face de l'air d'où l'obliquité de l'oiseau glisserait, et en le frappant ainsi avec ces timons, il résiste à cette glissade.

Cet oiseau descend plus vite qui prend moins entre les extrémités des pointes des ailes :

r. Une croix an-dessus de chaque oiseau.

- FOLIO o recto). -

VOL DES OISEAUX .

le mani dello ucie uccello simonstrarano in facca vicin allacho dove dis cendan per divitta ob bliquita per consum mare lacquisstato inpeto —

nel battere lahe per sosstenersi mal to eperandare innanzi dalla mano in dirieto fassostenere inalto ella mano fa acquistare innanzi

Les mains de l'oiseau se montreront en face du lieu où il descend par droite obliquité pour consumer « l'impeto » acquis.

En battant des ailes pour se soutenir en haut et pour aller en avant par la main de derrière, il se fait soutenir en haut et la main fait gagner en avant¹.

1. Une croix au-dessus de l'orscau.

of all pregname felle put of board of more effective and grants

Cos chom algen of the mount of the month of the control of the con

and sells brakes from when when the property of the sells of the sells

- FOLIO 8 (rerso). -

Hund fills being to the order of the being of the second o

- FOLIO 9 (recto). -

to the water of th

[VOL DES OISEAUX].

Quando luci lo e in moto medi ante il vento echellut si reglia con presstez za voltare aesso vento allora ha enterra otto ven to cholla lla volta al nento echolla pen na della oda vol ta aesso vento en terra sopra vento eper tale favore del vento percesso nella co da esso sivolta più pressto assai -

Ouand Foiseau est en mouvement au moven du vent et qu'il se veut tourner avec vitesse à ce vent, alors il entrera sous le vent l'aile tournée au vent ; et avec la penne de la queue tournée à ce vent, il entrera sur le vent, et par cette faveur du vent frappé dans la queue, il se tourne beaucoup plus vite 1.

1. Une croix au-dessu, de l'ois au

FOLIO to (rerso).

[VOL DES OISEAUX .

". Quando luccel sinalza colfa nor deluento sanza battimen to dalle esso distende calza lesue alte facendone archo col concavo muerso ilielo e piglia senpre iluento sotto lalle nel suo aggirare la qual cosa sarebbe causa da roversciamento secolla coda noneutrassi colcorno volto aluento sotto esso vento. alquale poi viene per la sua contraria potentia aproclare alpre-decto arrove, i sciamento tenperando inmo do lalta colla coda chelle lor parti, son dequali potentie ecosi lacoda inparte sabassa ellucello alquanto silena dinanzi

Quand l'oiseau s'élève à la faveur du vent, sans battement d'ailes, il étend et élève ses ailes en en faisant un arc concave vers le ciel, et prend toujours le vent sous les ailes en tournant, chose qui serait cause de renversement s'il n'entraît pas avec la queue ayant la corne [pointe] tournée au vent, sous ce vent. Il vient ensuite par sa puissance contraire, a empecher le susdit renversement, en modérant les ailes avec la queue en sorte que leurs parties sont d'égale puissance; et ainsi la queue s'abaisse en partie, et Toiseau s'élève un peu en avant 2.

[VOL DES OISEAUX].

tanto pir lalica sipiegha quan to luc cello inpari ttenpo epir

chediferenzia e dil piegarsi le pun te dellalie delli recel li anonsi piegare esse essa piegatura insu eingu eneces saria alnolare desvi vecelli onno perchesi vede cheogni pocho che desse punte situglia che glie quasi proibito il uolare alli

L'aile se plie plus d'autant que l'oiseau est plus rapide dans un même temps.

Quelle différence il y a entre les pointes des ailes des viseaux qui se plient et celles qui ne se plient pas, et si cette flexion en haut et en bas est nécessaire au vol de ces oiseaux ou non, lorsqu'on voit que si reu qu'on coupe de ces pointes le vol des oiseaux en est presque empêché t.

r. Une crory au-dessus die 19 texte, et une au-dessus du 19

- FOLIO ii (recto).

[VOL DES OISEAUX].

The figure. I measure on a sempre illuents the periode lacoda epin some a dati onto equi potente e et quel della (son la fin de ce mot an servo da follo fis).

Quel the immune frequote qui poo a a date the sellatha eimodo situ atranga e mone della docta de como la assuma delumba a telepretetta la mor na equale alla gonoli ta delumta he eduperate lavola di inpra un mel estato a vegerate la opportate la mora colla limita dello esi delento (son soli limita della sono della discola delumba de como esta follo estato estato della minima colla limita della colla discola della estato della discola estato discola di discola discola disco

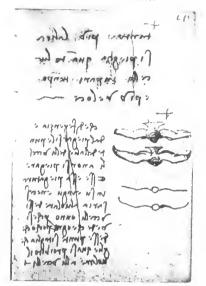
ter haute | m a o b n c Toujours le mouvement qui frappe la queue est plus éloigné du centre, et plus puissant, que celui de l'aile.

Ce qui se proposant ci-devant, se prouve ici. Je dis que si l'aile est de telle façon située en proportion de [est rapport à] la queue, que la somme du vent a b, qui frappe la ligne m o soit égale à la quantité du vent b c, qui frappe la queue en dessus, en o n. l'oiseau ne tournera pas, mais sera porté avec la ligne de la course du vent. Mais si le vent qui frappe la queue en dessus est plus puissant que le vent qui frappe sous l'aile, alors la queue fuira et sera vaincue par la puissance du vent, qui sera plus puissant qu'il n'étaut d'abord, parce que le mouvement que fait l'aile contre le vent augmente [se] vitesse et de puissance, et qu'ainsi le vent entre sous elle, s'y fait coin, et l'élève et la tourne !.

^{1.} La fin le mot + ha + appartient an 16t paragraphe du Joho 11 recto.
2. Une croix au-dessis de l'obseau,

L'un aroix analyssus de l'oistan

white when it is the white white when when it is the was a sound of a ware of a sound of



— FOLIO 10 (verso). —

epaning not

שוחלט לווים לוחול לווים לוחול לווים לו לווים לווים לו לווים לווים

- FOLIO 11 (recto). -

Landenby (he aller be come age)

The levy control of the beam and the aller beam and the limber beam and the aller beam and the limber beam and th

- FOLIO 11 (verso). -

[VOL DES OISEAUX].

Quando lucel nol mon tare est, cacca il centro dello sua gra uita in di rieto alcen tro delle sue alie - ecquesta fa peris-

tare obbliquo lanatura deluento equale he didirizare tutte leparte inequali dellucello imetterle cosua esstremi equi distanti alcen tro della sua ma che gnitudine intendendo diquelli chessanza buttimen to dalie infra laria perfauor di uento sisosstengano — [En marge :] epero fa prima mo to cir chula re epoi

Quand l'oiseau veut monter, il se chasse le centre de sa gravité en arrière du centre de ses ailes; et il fait cela pour être en situation oblique.

La nature du vent égal est de placer en ligne droite toutes les parties inégales de l'oiseau, en le mettant avec ses extrémités équidistantes au centre de sa grandeur, [la chose s'] entendant de ceux qui se soutiennent sans battement d'ailes dans l'air, par faveur du vent; [En marge:] et pour cela il fait d'abord un mouvement circulaire, et puis un droit 1.

t. Une croix avant chaque oiseau.

- FOLIO 12 (recto). -

[VOL DES OISEAUX].

Quando lucel nonvole essere arroverssciato dal uento esso a due rimedi dequali lu no equan esso mvialalia cherau so pra uento chesulio lamente sotto vento cee quella chera volta al vento lattro e dabbassare latia opposita in modo chel vento che dentro viperchiato fia poi piv potente che nellalia che sta dine dinerso iluento

Quand l'oiseau ne veut pas être renversé par le vent, il a deux moyens de se proteger; l'un est quand il change l'aile qui était sur le vent, en la méttant subitement sous le vent, c'est-à-dire celle qui était tournée au vent; l'autre est d'abaisser l'aile opposée, en sorte que le vent qui frappe au dedans de celle-ci soit plus puissant que dans l'aile qui se trouve vers le vent 1.

r. Sous l'encre, on entrevoit une première rédaction au crayon, qui se termine par * in modo chel vento che ve de dentro sia piv po tente che nelaltra alia « (en verte que le vent qui est au dedans soit plus puissant que dans l'autre aile). — Une croix au dessus des oiseaux.

- FOLIO 12 (verso). -

[VOL DES OISEAUX].

luccel nel suo volare sanza fauor diuento dallameta dellalia ingu, e llaltra meta inverso lapunta man da indirieto e co quella parte chessi move in gu pro ihissee ildissenso desso vecello ecquella che va indi rieto spigne lu ccello in nanzi -

Quando luccello alza lalie egli avicina listremi ennella ba sare esso insino amezo ilmoto esso lifa piu remoti e dal mezo ingu dinovo livia vicina -

L'oiseau, dans son vol sans faveur de vent, donne la moitié de l'aile en bas et envoie l'autre moitié vers la pointe, en arrière. La partie qui se meut en bas empêche la descente de l'oiseau, et celle qui va en arrière pousse l'oiseau en avant.

Quand l'oiseau élève les ailes, il approche les (leurs) extrémités ; en les abaissant jusqu'au milieu du mouvement, il les écarte davantage, et du milieu en bas, il les rapproche de noureau1.

r. Sous l'enere, une redaction au crayon effacée. - Une croix au-dessus de chaque oiseau.

- FOLIO 13 (recto). -

[VOL DES OISEAUX. - NAVIGATION. -NATATION].

[100 figure.] a cbf la li punta dellalia dellucello signida infrallaria comefa la punta delleno infrallacqua ol bracecio col over laman del note tore sottaqua Mayqui nasse endudino inpuale he semidando luccello perla linia fa se lalia chessimo ue in dirieto co la punta simore dalla allo fesella filania per a bf nel caccare luccello innun zi eritorna inverso a, perla via diso pra fa ossi veramen tefacomella mandel notatore sotto lacqui chessi cacca indirieto perla linia disopra a cfettorna per fha

[1te figure :] a e b f

[11st figure s] a c b f

La pointe de l'aile de l'oiseau se guide dans
l'air comme fait la pointe de la rame dans
l'eau, ou le bras ou la main du nageur
sous l'eau. Mais ici naît un doute, qui est si
l'oiseau allant par la ligne f a, et l'aile qui se
meut en arrière, c'est-à-dire la pointe, se mouvant de a à f, elle fait son chemin par a b f
en chassant l'oiseau en avant, et retourne vers
a par le chemin de dessus f c a, ou si vraiment elle fait comme la main du nageur sons ment elle fait comme la main du nageur sous l'eau, qui se chasse en arrière par la ligne de dessus a c f, et retourne par f b a 1.

1. Une croix au-dessus des tigures.

Some by the beautiful by the service of the service

An in the state of the state of

— FOLIO 12 (rerso). —

polar: present refuse on the same and present refuse of the property of the pr

CAN ME (NEED OF ENCINE)

- FOLIO 13 (recto). -



destine of all except when the property of the work of

- FOLIO 13 (verso). -[VOL DES OISEAUX].

Quando luccello epor tato confaur diuento settantrionale Quando lucello epor toto confour dinento settantrionale chellus simo va periscrecho esso ten ferma vandua grecho alquanto vo peu vento cabbassa lalia ddi becco effasvere vela almento pere ricenendom sotto lapercussione dellucto perobliquo laqua le alia rave vol te batte mabenconesso siteopera se conde limagiore ominore vento. Quando lucello montpier moto refresso contro al vento sellui nonguassi informo allalia pir brissi etorne rebbe indiritelo perisso moto i efferso col petro altento alqual unto laro versi venebbe emitorio estima operanto perinto refresso colla sciena aluento tornerele milirie to sotto vento cholla sciena.

Quand Voiseau est porté avec faveur du vent septentrional, et avec lui se meut au sud, il tient fixe une aile au nord-est, un peu sur le vent, et abaisse l'aile de sud-ouest et la fait

the tent, et adissel an each are de sud-mess et it fait of the voile au vent, en 3 recevant, par-dessous, la percussion du vent obliquement. Cette aile ne bat que rarement, mais c'est bien avec elle qu'il [l'oscau] s'équilibre selon le plus ou moins grand vent.

Quand l'oiseau monte par mouvement réflé-chi contre le vent, s'il ne tournait pas autour des ailes plus bas, il retournerait en arrière par ce mouvement réfléchi, avec la poitrine au vent, et ce vent le renverserait. Et montant par mouvement réfléchi avec l'échine au il tournerait en arrière avec l'échine sous le vent 1.

1. Une croix avant chaque oiseau

- FOLIO 14 (recto). -

[VOL DES OISEAUX. - GRIVES].

litordi elli al tri ucelli uolan volentieri contro al nento

Quando luccello sivole cala re inbasso da un desua lati esso gitti conpressteza inhas so lalia dacquella parte onde es so vol disscendere ellinpe to dital moto fa abassare luicello da esso detto lato. -

Quanto trae tramontana echellucent sia trassportato daluen echellur si voglia riuotare choviso aluent egli caca lalia. inhasso e girasi eentra sottovento colla sciena

Les grives et les autres oiseaux volent volontiers contre le vent.

Quand l'oiseau veut s'abaisser d'un de ses côtés, il jette avec prestesse en bas l'aile du côté ou il veut descendre, et « l'impeto » de ce mouvement fait abaisser l'oiseau de ce dit côté.

Quand souffle le vent du nord, et que l'oiseau est transporté par le vent, et qu'il veut se retourner avec le visage au vent, il chasse l'aile en bas, et se tourne, et entre sous le vent avec L'échine 1.

1. Une croix au-dessus du 1ºr et du 2me oiseau.

- FOLIO 14 (rerso). ---

NAGEUR | 1.

- FOLIO 15 (recto) 1. -

t. Dans le manuscrit, ce personnage est dessine au crayon. La fin du manteau se trouve au verso precedent.

and any of a control of a contr







FOLIO 15 (recto). -



= FOLIO 15 (verso). -

GEOMÉTRIE. - PROPORTIONS1].

Au crayon. On remarquera que les chiffres et lettres de cette page et des suivantes sont tracés tantot de droite à gauche, tantot de gauche à droite, et qu'en changeant de direction, in ces chiffres in éclettes ne chingeat d'extrure ou de forme.

Dans la re figure, un oiseau samble être represente.

- FOLIO 16 (recto). -[GÉOMÉTRIE1].

1 Figure an crayon Cf. folio 1, verso, 1º figure et note 2.

= FOLIO 16 (rerso). -

[Mathénatiques. — Proportions 1].

21:	
1.2	16
ű.	8
1.2	10
(i	8
30	64
04 30	
3	+

2.1	
1.2	16
6	8
1.2	ı Ó
6	8
36	64
64 36	
3	+

Dan-cette page au crayon presque efface, le 2me t2 est sous un troangle, les chiffics qui le sinvent appartiennent à 2 triangles super-poses, et les autres chiffics sont accompagnes de l'aires.

- FOLIO 17 (recto). -

GÉOMÉTRIE. - PROPORTIONS.

a b c (figures) dato 3 portioni simili e proportionali in continua, proportionalita hessiene fac tto 7 equali portioni si mi li acciass-ciasscuna delle pri me proposste —

Queste 7 portioni sono equali ha quel chedisopra sidi-

di 7 portioni equali essimili nesia fac te 3 simili incontinua proportione

a b c (figures).

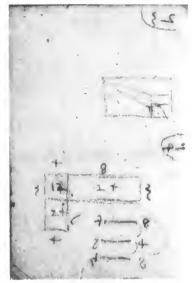
Donné 3 portions semblables et proportionnelles et en continue proportionnalité, qu'on en fasse 7 portions semblables à chacune des premières proposées.

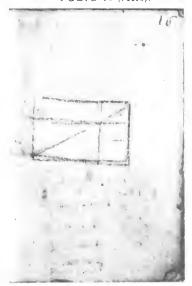
Ces 7 portions sont égales a ce qui se demande ci-dessus.

De 7 portions égales et semblables, qu'on fasse 3 semblables en continue proportion.



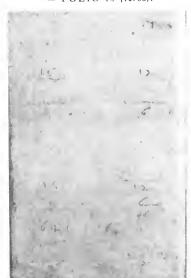




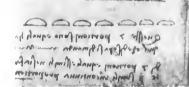


- FOLIO 16 (verso). -

- FOLIO 17 (recto). -



my brobles of multiplication policies of multiplication of multiplication of the posterior of the multiplication of the multiplicati



- FOLIO 17 (verso). --

[Géométrie. - Proportions1].

— FOLIO 18 recto). —

GEOMÉTRIE. - PROPORTIONS].

20.

e d | 2º fig. } b

1

•

| itt figure: }

201

ng...j b a

Les chiffres ou lettres de cette page et de suivantes, jusqu's page 31 verso inclusivement, sont au crayon.

1. Vois la note du tolto 17 verso

= FOLIO 18 (verso).

[Géométrie. — Proportions].

18)

| (30 hgure: | 5 | 3 | [40 fg...] | 10 | 6 | [30 hg...] | 20 | 12 | 4 | 8 | 16 |

FOLIO 19 [18 bis] (recto). -

GÉOMÉTRIE. — PROPORTIONSI.

181

| 3° figure :] 5 | 3 | 4° fig. :] 10 | 6 | 5° fig. :] 20 | 12 | 4 | 8 | 16

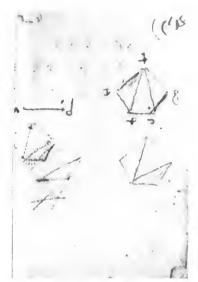
^{1.} Von la note du foho 1, verso

^{1.} A partir de ce feuillet, la pagination non autographe de Léonard, ne concidant plus avec le nombre rèel des feuillets, sera indiquée entre crochets. Voir ci dessus, folio 1, note.

- FOLIO 17 (verso) -

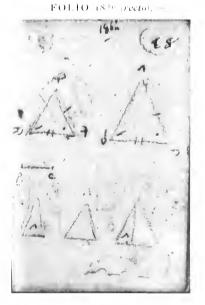


- FOLIO 18 (recto) =

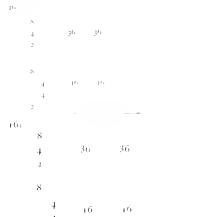


- FOLIO 18 (verso). -





-FOLIO 19 18 bis (verso) --[MAIHÉMATIQUES. — PROPORTIONS].



r Ausagos

- FOLIO 20 [19] (rerso). -

[Géométrie. -- Proportions].

141 ace 3 a li an goli c cessono equali [2] [in figure] C

| 2º fig : | d | 5º fig. | C 27)

[7º ng. :| be a

14) [?] 3 a les angles c qui sont égaux [ː]). | 1 re figure : | c

271 [2" fig. :] d [3" fig. :] c

28) [4" ng.:] d [5" ng. ·] c [6" fig.:] h b[c] e[c] t [7" ng. :] b e a

r. Les mots qui précident dovent pr. bablement être rapproches de ceux qui commencent le folio 21 [20] recto, et significat pent-être que la 3º figure du folio 21 [20] recto a 5 angles ayant un commun ommet.

- FOLIO 20 [19] (recto)1. -

[Mathématiques. — Proportions].

a Ancrayo

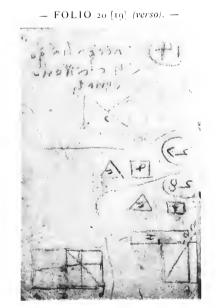
- FOLIO 21 [20] (recto). -

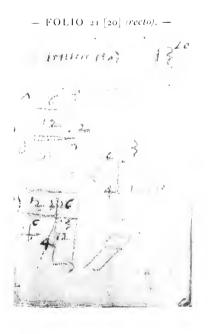
[Maihématiques. - Proportions].

1. Voir la note du foho 20 [10] verso. 2. La 3º figure assemble les 2 premières; d'où résulte un 3º rectangle, un fo s mondre que les autres. Cf foho 15 verso. Pres du 1 de la pécédente figure, 2 points marquent des angles droits; de même un point marque un angle dans la 1º0º, la 2º et la 5º figures.









1.3

ce vna pichol la linia diui sa in parti di sequali e va dividere vna grande insimi le prop ortioni [ngure:] d = c = b = a

12

Il y a une petite ligne divisée en parties inégales, et elle va diviser une grande en semblables proportions.

[figure:] d c b a

1. An crayon (texte et figures)

- FOLIO 22 [21 (recto).

[Géométrie. — Proportions].

11)

11)

[figure:] 3 6

Avec une seule ouverture de compas c, donner ou le tiers, ou le quart, ou quelque partie que je veuille.

- FOL1O 22 [21] (verso).

[Mathématiques. — Proportions].

10

t 9 d para lelle a 4 b 6

10

f d 6 Parallèles). a 4 b 6

> c 6

r. (Lc. bases des triangles t, et d b).

MATHÉMATIQUES. - PROPORTIONS |.

con chiude si perla passata

> e erotto e 6 d + b 9 a

4 vie 9 · 36 c c c ue 6 · 36 4

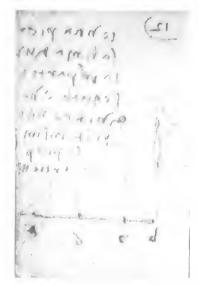
On conclut par la passee.

E est rompu.

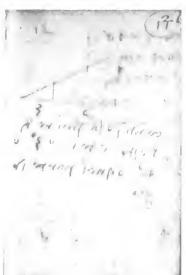
d 4 b 9 a

 $\frac{1}{6}$ fois $\frac{1}{6} = \frac{36}{6}$ c of fois $\frac{1}{6} = \frac{36}{6}$

— FOLIO 21 |20, (verso). —



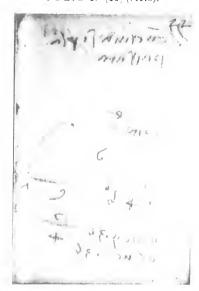
— FOLIO 22 21] (recto). —



- FOLIO 22 [21] (verso). -

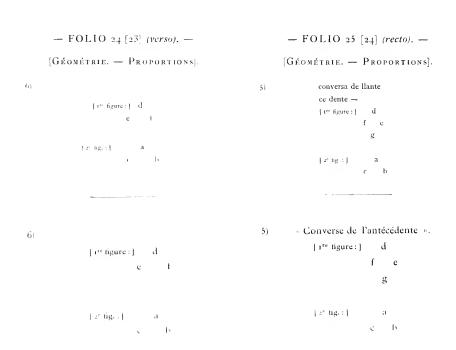


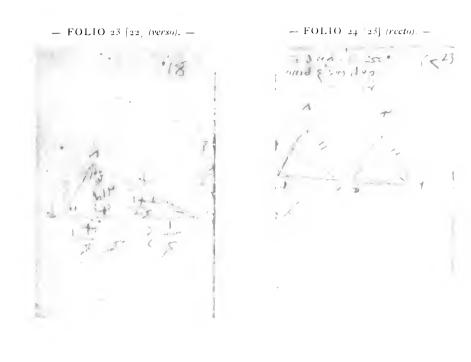
- FOLIO 23 [22] (recto). -

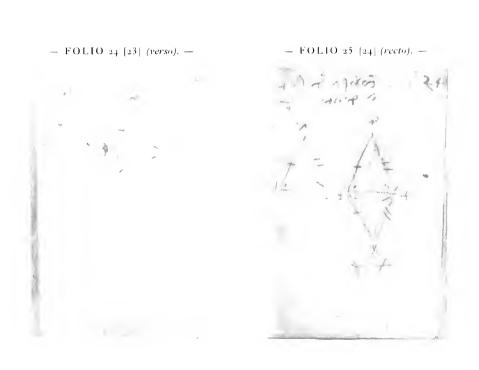


— FOLIO 23 [22] (verso)1. — — FOLIO 24 [23] (recto). — [Géométrie. — Proportions]. [GÉOMÉTRIE. - PROPORTIONS]. a 7) Ξ 2 triangoli an 6 an goli coe 3 bina 3 4 ri — 144 | 1 m figure | d | 2º fig. : | a d 25 b f $3 - \frac{1}{5}$ 1 -4 5 5 8 a Ξ 7) 3 Deux triangles ont 6 angles, c'est-à-dire 3 binaires. 144 25 d [1re figure:] d [2e fig.:] a b $3\frac{1}{5}$ $1 \frac{4}{5}$ f e c b

1. Les chiffres accompagnés d'un arc de cercle, ici 8 et 5, sont des numéros d'ordre pour la suite des propositions et conclusions. Pour les autres chiffres, voir la figure du fac-simile.

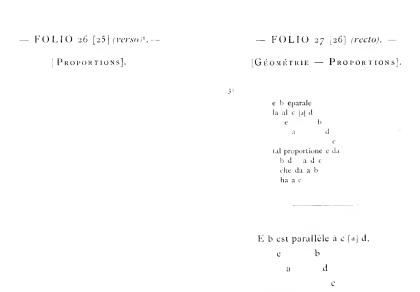






— FOLIO 25 [24] (rerso). — [GÉOMÉTRIE. — PROPORTIONS]. a c f e b perlante ce dente le linie d f he a t ita glano il triangolo [fgr] g c e propo tionalmen t ne sua la ti g d c f c c b

Par l'antécédente, les lignes d f et a f coupent le triangle g c e proportionnellement en ses côtés.

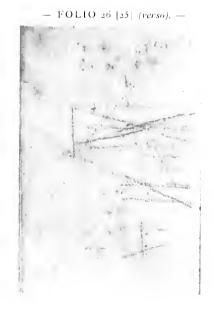


Telle proportion il y a entre b d et d c, telle il y a entre a b et a c.

^{1.} Les lettres qu'on entrevoit sur cette page ne sont que la décharge du recto suivant.









— FOLIO 28 [27] (recto). — - FOLIO 27 [26] (verso). -[GÉOMÉTRIE. — PROPORTIONS]. [GÉOMÉTRIE. — PROPORTIONS]. 24) e d pa [prima] 2n | seconda | r' [prima]
c b h g
4a [quarta] g c e mvltiplici al b c a Ь Seconde) [refigure:] a d

e d $2^{\rm éme}$ I ére e b c b h g 3éme 4^{ème} G c est multiple pour b c. [se fig.:] a b

A b : base.

g c e mul į multiplo+terzo di b -

G c'est multiple par 3 de b c.

- FOL1O 29 [28] (recto). -— FOLIO 28 [27] (rerso). — [GÉOMÉTRIE. — PROPORTIONS]. GÉOMÉTRIE. — PROPORTIONS]. 1 e 4 quan tita [2] coe base esuperfitie
d a l i c

2a pa

m e c b h g

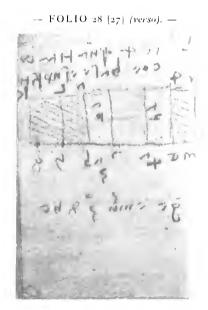
4 3a

4 0 g mill multiple terro de 1

r et 4, quantités géométriques [?] c'est-à-dire bases et surfaces. 2 cmc 1 ere m e c b h g

-- FOLIO 27 (26, (versa), --







— FOLIO 29 [28] (verso). —

[MATHÉMATIQUES. — PROPORTIONS].

1. Ct. ci-apres | Folio 32 [31] verso - estensiua - .

— FOLIO 30 [29] (recto). —

[Mathématiques. — Proportions].

Sixième livre.

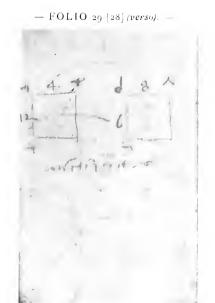
- FOLIO 30 [29] (verso). -

MATHÉMATIQUES. - PROPORTIONS.

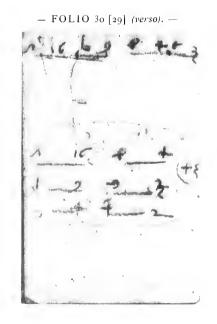
3 e 4 d 9 b 16 a

— FOLIO 31 [30] (recto). —

[MATHÉNATIQUES. - PROPORTIONS].









- FOLIO 31 [30] (rerso). -

[Mathématiques. — Proportions].

4 g

— FOLIO 32 [31] (recto). —

[Mathématiques. — Proportions].

- FOLIO 32 [31] (rerso). -

[MATHÉMATIQUES. — PROPORTIONS].

- FOLIO 33 [32] (recto) 1. -

[Mathématiques. — Proportions].

 $\begin{array}{c} \text{con gunta} \\ \text{edissguncta} \\ & \text{e} \\ & 8 \\ 4 & \text{b} & 12 & \text{a} \\ 3 & \text{d} & \text{6} & \text{c} \\ \\ \text{questa disopra serue a 2 conclusioni} \\ \text{a b} & \text{al b} & \text{solo} & \text{he} \\ \text{come } e\left[c\right] & \text{d} & \text{al d solo} \\ \end{array}$

Conjointe,
et disjointe.
e

8

4 b 12 a

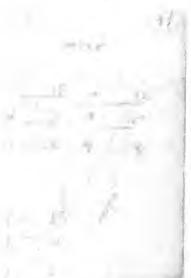
3 d 6 c

Celle d'ici-dessus sert à 2 conclusions.
a b à b seul est
comme e [c] d à d seul.

t. Avec cette page reprennent les textes à l'encre; voir ci-dessus, la note du folio 17 verso.

— FOLIO 32 [31] (recto). —





- FOLIO 32 [31] (verso). -

11404.

1264

12 3 ,1 d 4 + ...

- FOLIO 33 [32] (recto). -

nin + " c

12-8

6 + 3

I A MUSES CV WIT VE EN LINE

. Ab of b Polo h.

MATHÉMATIQUES. - PROPORTIONS.

26

26)

vaut pour 2

[Mathématiques. - Proportions].

27) taglia dalma gori par te e quali alle

mi no ri h 4 g 8 a

1.2 d 2 h 4 c 6

27) Coupe des plus grandes, des parties égales aux plus petites.

6

b 4 g 8 a 12 d 2 h 4 c

FOLIO 34 [33] (verso). =

— FOLIO 35 [34] (recto). --

MATHÉMATIQUES. - PROPORTIONS.

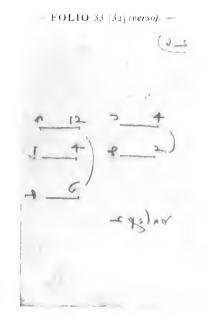
Mathématiques. — Proportions].

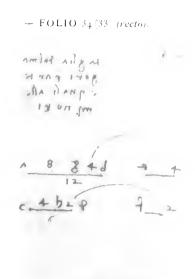
24) h4 e6d g6 b9a 2 f 3 c h 4 e g 6 b congiunta 2 f 3 c

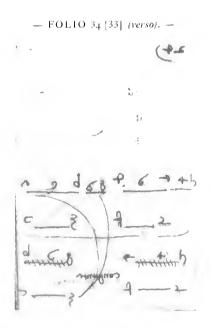
24 h 4 e 6 d g 6 b 9 a 2 f 3 c h 4 e g 6 b Conjointe. 2 f 3 с

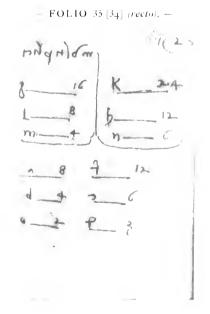
23) mvltiplici 16 g A c k 12 h 8 1 6 в 6 с 3 d 2 e

> Multiples. 16 Ас g 1 12 6 n m 12 f 8 6 c b 3 d









- FOLIO 35 [34] (verso). -

MATHÉMATIQUES. — PROPORTIONS].

2.2			nıs f	iplici		
2.2		1.	11111	16		
	24	lı			g	
	1.2	1		8	k	
	6	11		4	m	
	1.2	C		8	a	
	6	d		4	ь	
	3	f		2	C	
			sub i	multip	lici	
	11					
	b					
	ı					
	-1					

d basta dimano inmano 3 linie come a b c essettu voi mettere la quarta d cancella la seconda b

22)		Mul	tiples.		
	24	h	16	g k	
	1.2	1	8	k	
	- 6	n	4	m	
	12	c	8	a	
	- 6	d	4	b	
	3	f	2	C	
		Sous-m	ultiples.		
	a				
	ь				
	c				
	d				

Il suffit successivement de 3 lignes comme a b c, et si tu veux mettre la quatrième d, barre la seconde b.

- FOLIO 36 [35] (recto). -

ALGEBRE. - PROPORTIONS.

quarta e quinta del secondo fa per lar ci bra

,	-1		quinin aci	occomac	P
	16	C	I 2	a	
	8	d	6	b	
	4	f	3	e	
21)					
	12	f	16	a	
	b	c	8	b	

3 d 4 c

21)

Quatrième et cinquième du second faits par l'algèbre.

	-			
Į Ĝ	c	12	a	
8	d	6	b	
4	f	3	e	
12	f	16	a	
6	c	8	b	
3	d	+	e	

4 e

- FOLIO 36 [35] (versa). -

[MATHÉMATIQUES. - PROPORTIONS].

fa vna in pro ю muta ta e versa e congunta e dissguncta — 5 12 a b 4 8 d 2 f 4 b d 6 c 6

Fais une « permutée ro) éverse », et conjointe, et disjointe. b 4 8 12 a d 2 f 6 8 b a fi J C

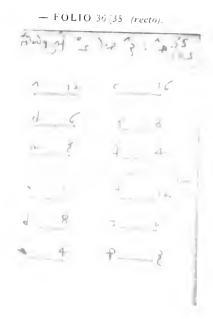
- FOLIO 37 [36] (recto). --

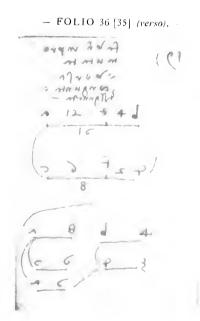
[Mathématiques. — Proportions].

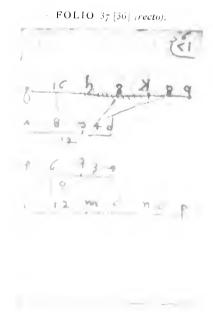
p 8 k 8 h 16 g b 4 c 8 a 12 e 3 f 6 d 8 р 6 п 6 m 12 l

(7) p 8 k 8 h 16 b 4 c 12 e 3 f 6 d 8 6 m 12 1 p 6 n









FOLIO 37 [36] (rerso).

FOLIO 38 [37] (recto). —

Mathématiques. - Proportions]. | Mathématiques. - Proportions].

24	К	12	с	
6	C	4	a	
3	d	2	b	
1.2	h	0	1	

adoperasi lanpromy tata

multiplici

(6)

On emploie la permutée.

(5)

Multiples.

4 4 4

= FOLIO 38 [37] (verso).

- FOLIO 39 [38] (recto). -

[Mathématiques. - Proportions].

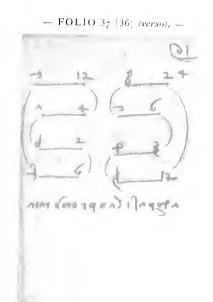
Mathématiques. — Proportions].

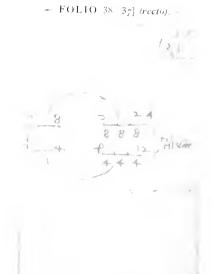
141

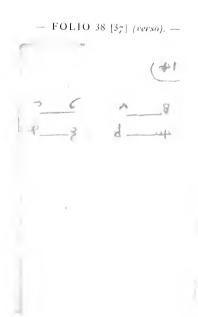
13) 20 h 24 g 30 10 c 2 d 15 m 18 13

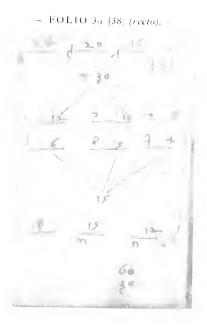
14

13. 20 h ro k 10 C 8 1.2 2 6 b 15 15 18 m. 1 n 60 30









- FOLIO 39 [38] (verso). -

[Mathématiques. — Proportions].

52 g p 4 p 48 m 52 2 24 d 1 1 12 a 20 8 d 4 b 51 40 k 20 h

12)		
52	g	
p 4 n 48 m	24	ť
52		
2 24		
d I c	12	a
26 8 d		l _s
	4	
5° 40 k	20	11 '

i [Cinquième.] Cette partie de la page offre la terminaison de figures du folio 10 (30) recto.

- FOLIO 40 [39] (recto). -

[Mathématiques. — Proportions].

12)				
	16	k	h 8 16	1
			g 4 8	
	8	d	b f	a
			I 2	
	4	e	4 c	
			16 o	
	20	m	20 n	

121			
	16	k	h 8 16 l
			g
			4 8
	8	d	b f a
			12
	4	e	4 c
			16 o
	20	m	20 n 1

^{1.} Cette figure se termine au folio 39 [38] verso.

— FOL1O 40 [39] (rerso). —

[MATHÉMATIQUES. — PROPORTIONS].

8 g 12 h 16 k 4 4 6 c 8 e 2 b 3 d 6 f

12)

18 n

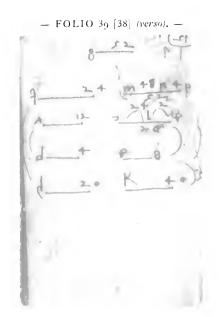
- FOLIO 41 [40] (recto). -

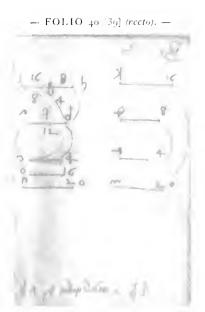
[Mathématiques. — Proportions].

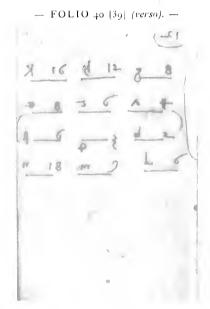
k	h	g
c	e	a
ь	f	ь
1	n	m
	c b	c e b f

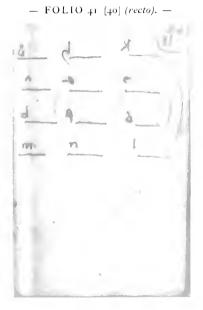
k h g
c e a
b f b
I n m

^{1.} Les figures de cette page se terminent au folio 40 [39] verso.









MATHEMATIQUES. - PROPORTIONS!

MATHÉMATIQUES. - PROPORTIONS.

b a

b a b а

FOLIO 42 [41] (rerso).

[Mathématiques. — Proportions].

rs d t5 t multiplici d ce 2 volte coe

Huitieme.

D y est deux fois, c'est-à-dire : antécédente et conséquente.

Son rener, in prender texte an erayon, buissant comme te

FOLIO 43 [42] (recto). —

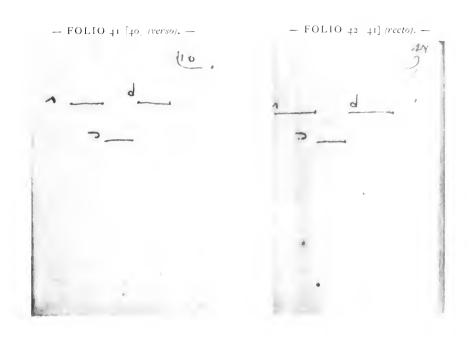
MATHÉMATIQUES. -- PROPORTIONS].

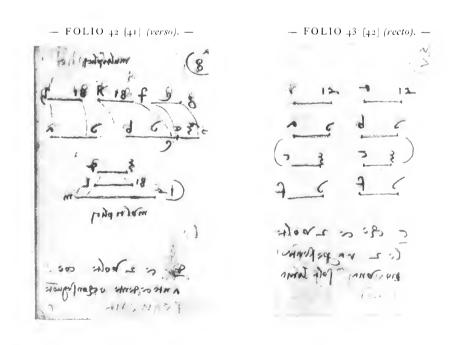
12 e 6 b 6 a

3 1 6 1 le 2 ra presenta no vna sola linia

6 b 6 a 3 c 3 c

C y est 2 fois, et les 2 représentent une seule figne.





- FOLIO 43 [42] (verso). -

[Mathématiques. — Proportions].

b a

multiplici a g d e

7 · b · a · c

Multiples a g d e 1.

1. Fin de la derinere figure du folio 44 [43] 10010.

-- FOLIO 44 [43] (recto). -

[Mathématiques. — Proportions].

61

k e h d

4 8 3 6
e d b g a

12 9
h f 3 c

6j

k e h d
4 8 3 6
e d b g a
12 9
4 f 3 c 1

1. Voir 11 ha de cette figure au bas du folio 43 [42] verso

— FOLIO 44 [43] (verso)1. —

— FOLIO 45 [44] (recto). —

[Mathématiques. — Proportions].

quinta)

Cinquième.)

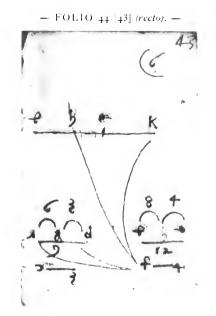
32 24 8 4

Quadruple. 6 2 b a

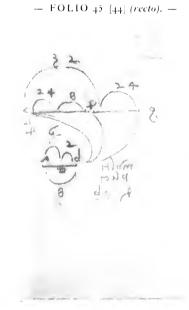
Multiples de e b. e 8

t. Page blanche dins le manuscrit, si ce n'est, au crayon : 4^{hi} [quadruplo], quadruplo],









— FOLIO 45 [44] (rerso). —

Mathématiques. — Proportions].

	mvltiplici di mvltiplici				
64	1	48 k			
3.2	t	24 e			
5.1	h	18 g			
72	n	54 m			

Multiples de multiples.

64	I	48	k
32		2.4	
	•	-4	
24	h	18	g
72	n	54	m 1

^{1.} Cette figure se complète par la deuxieme du folio 16 [45] recto

— FOLIO 46 [45] (recto). —

[Mathématiques. — Proportions].

quarta)					
	32	f	24	e	
	10	c	12	a	
quadrupla					
	4	d	3	b	
					sestupla
	24	h	18	g	

Quatrième.)

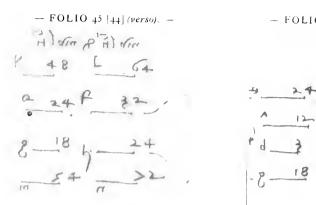
Quadruple.

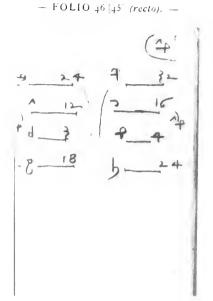
- FOLIO 46 [45] (verso). -

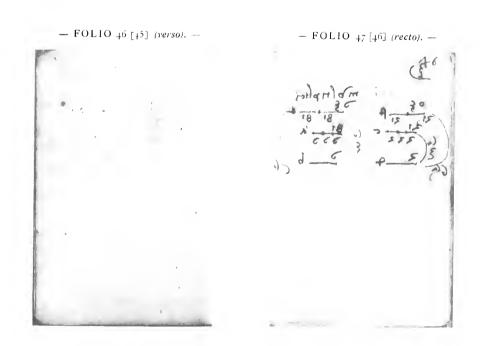
[Mathématiques. — Proportions].

¹ Cette figure est le complément de celle du foho 45 [44] verso.

^{1.} Page blanche dans le manuscrit







[Mathématiques. — Proportions].

seconda)

Seconde:

- FOLIO 48 [47] (recto). -

[MATHÉMATIQUES. - PROPORTIONS].

prima)		conclusione	
1,		multiplici	
	+	3	2
	4	3	2
	9	6	3
	333	222	111
	3	2	1
		come la parte iltutto	
		eltutto allaparte	

Première :	Conclusion.	
	Multiples:	
+	3	2
4	3	2
9	6	3
333	222	111
3	0	

Comme est la partie [est] le tout, et le tout à la partie.

— FOLIO 48 [0047] (verso). -

[MATHÉMATIQUES. PROPORTIONS].

		con uersa disguntina		
	6		4 2	
tripla	12 6 3 9	dupl.i	8 4 3 6	triplo

seda 4 a 2 e come da 6 a 3 a dunque de converso da 2 a 4 e da 3 a 6 e con uersa

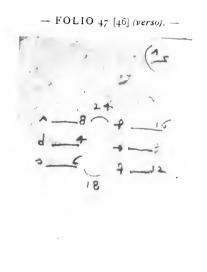
Converse.
$$\frac{6}{3}$$
 Disjonctive. $\frac{6}{3}$ $\frac{4}{2}$ Double. $\frac{12}{6}$ Double. $\frac{8}{3}$ riple. $\frac{3}{9}$ 6 Tr

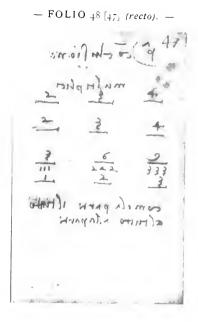
Si de 4 à 2 il y a comme de 6 à 3, il v a donc, réciproquement, de 2 à 4 comme de 3 à 6; c'est la converse.

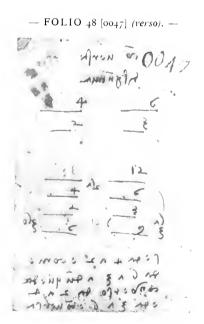
PROPORTIONS EN TOUTES CHOSES].

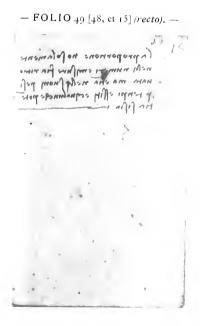
La proportione no solamente nelli numeri emisure fia titro uata ma etiam nelli suoni pesi p tempi essiti ecqualunche poten tia sisia -

La proportion n'est pas seulement trouvée dans les nombres et mesures, mais aussi dans les sons, poids, temps et positions, et en quelque puissance que ce soit.









LIGNES. - LEVIER AUGMENTATIF.

Linia flexuosa overtortuosa Linia spiralis -

[11 figure:] cb ac 12 r ng. : | df d

Labilancia overliena a c contro al c b edetta liena av mentiua per che inogni grado chella fronte a discende essa acquista vn grado di potentia perche nel discendere a lalicua salungha e la contra lieua siscorta in come mostra la figura disotto e d f -

e 1.4

Ligne flexueuse ou tortueuse.

Ligne spirale.

1re figure: 1 c b a c 12

2° fig. :] d [d e 14

La balance ou fevier, a c contre c b, est dite levier augmentatif, parce qu'à chaque degré de descente du front [bout] a, il acquiert un degré de puissance; attendu que, dans la descente a, le levier s'allonge et le contrelevier se raccourcit, comme montre la figure en dessous, e d f.

- Le commence la seconde pagination du manuscrit k.

t. Page blanche dans le manuscrit.

- FOLIO 50 [t] (rersolt. -

[OMBRES LA NUIT. — POIDS ET LEVIERS].

DELLONBRA CHE FA LOMO DINOT TE CHOLLUME vedrasi appariranno gran dissime figure informa vmana lequali quante piv sitifa ra vicino piu diminvirano la loro inmensa magnitudine.

DE L'OMBRE QUE FAIT L'HOMME, DE NUIT, AVEC LATUMIÈRE

On verra Apparaîtront de très grandes figures en forme humaine, qui, plus elles se rapprocheront de toi, plus elles diminueront leur immense grandeur 2.

- FOLIO 51 |2| (recto). -

[GÉOMÉTRIE D'EUCLIDE (PARTIES ET MULTIPLES)1].

5º euclide
PRIVA DEL NETO ONE Parte equantità di quantità minore della magore
concosa chella minore numeri la mag gore —
parte propia mente ditti ecque che miliplichatiua coe chemulti plicata
peralciuno numero ricopio ne ilsuo tutto conprecsione —
parte cumivne agreghatiua eque lla laquale quantunche volte sipi glia
ma fa piu omeno delsuo tutto onde necessario che chollatiuto dal tra
quantità diueria triacca ilsuo tutto opere cedetta agregatuia —
NECONAD DIL NITTI ONE Lamultiplici e magore della mi nore quando
lami nore misuraque ella —
disopra difini mo il minore extremo equi sidifinissee imaggore
Laparte i [La suite au folio 2 verso].

5º Euclide.

Première dépinition Partie est quantité de quantité moindre que la plus grande, puisque la plus petite nombre la plus grande.

Partie proprement dite est celle qui est multiplicative, c'est-à-dire: qui, multipliée par quelque nombre, recompose son tout avec précision;

Partie commune agrégative est celle qui, quelque nombre de fois qu'on la prenne, fait plus ou moins que son tout, d'où il est nécessaire qu'avec l'aide d'une autre quantité différente on refasse son tout; pour cela, on l'appelle agrégative.

Delexième définition. Le multiple est plus grand que le moindre, quand le moindre le mesure.

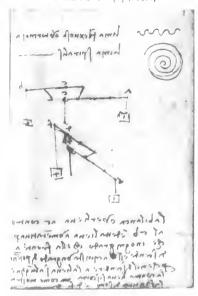
Ci-dessus nous définissons le moindre extrême et ici on définit le plus grand. La partie |La suite au folio 51 |2| verso].

- 1 En baut une eroix, au erayon 2. J.-P. Richter, t. H. uº 1489.

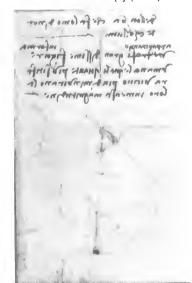
t. (Figures au crayon). 2. J.-P. Richter, t. H. nº 1308







- FOLIO 50 [1] (verso). -



- FOLIO 51 [2] (recto). -

fyzn, s Humunh & Huunh: Hwd! אינות וחומרי חיות וניות משונים ניסבם וות burk brobso were & Hy cedin א: שב שונים לו שונים בם : פלישוונו מי וננוח ב הואים כמשים בונוסאי הוכסףים rans she as the volucion of a construction of the state o The was droug to cond note and threads and liftenthe involves public.

- FOLIO 51 [2] (verso). -

[Géométrie d'Euclide (Parties et Multiples. Équivalences].

| Suite du filio 51 [2] resto: | relatiua mente, edetta altutto e inquessti duextremi sta tutta larelatione diquegli echiama si myltiplici il triangolo i c bi folio 52 [3] recto) el triangolo c a d sono equali perche labasa i c delluno e equale alla basa c a dellattro percheson lati del quadrato a h i ellato c b delluno ellato c d dellattro acor sono equali perche sonlati del quadrato d c b e adunque essendo tali triangoli e quali infialloro equa li saranno li quadrati a c h i he c d k l cheson doppi attal triangoli per essere sopra le me desime base i c he c a einfralle parallelle i c h b he c d a l

[Suite du folio 51 [2] recto:] est dite relativement au tout, et en ces deux extrêmes réside touteleur relation, et elle s'appelle multiples 1.

Le triangle i c b [iolio 52 [3] recto], et le triangle c a d sont égaux, parce que la base i c de l'un est égale à la base c a de l'autre, [bases] qui sont côtés du carré c a h i, et que le côté c b de l'un et le côté c d de l'autre sont encore égaux parce qu'ils sont côtés du carré d c b e. Donc, ces triangles étant égaux entre eux, le seront les carrés [rectangles] a c h i et c d k l, qui sontdoubles de ces triangles pour être sur les mêmes bases i c et c a, et entre les parallèles i c h b et c d a l.

1 | P Richter, t II, no 1490

— FOLIO 52 [3] (recto). —

[Géométrie (Équivalences). — Poids et LEVIERS].

[1 figure : | i h gtackb dle prag.: lihackh dle

[1" figure:] ih gfackb dle [2" fig.:] ih a ckb dle

- FOLIO 52 [3] (verso). -

[Géométrie (Quadrature). — Aristote].

Ouadratura de corpo ovale

de incremento nili opera dari stotile pichola i

Quadrature de corps ovale.

De la crue du Nil, petite œuvre d'Aristote 2.

Au crayon, sens dessus dessous.
 Feorard de Vinc a souvent cit? Aristote dans ses manuscrits.
 Vort 3.6 Gaine des Beam 38ts d'octobre 1897 (Etnde sur les connaisances botamques de L. de V.) par Ch. Kay, Moll.

- FOLIO 53 [4] (recto). -

[Géométrie (Corps Lenticulaires)].

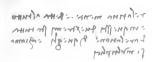
|3° figure : | corpo lenti chulare —
OGNI CORPO LENTICHULARE E IL TERZO DEL SUO CHILINDRO —
prouasi chosi seongni pira mide e il terzo del suo chilindro il chorpo leintichulare e conposto di 2 piramide delle
quale lebase equalmente sitochano elle lorpun te sono opposite adunque sel la piramide dichesiconpone lameta
del detto corpo e il terzo del suo chilin dro laltra meta a
ancora lui vu terzo dunaltro chilindro adunque li chi lin
dri gunti insieme perdano i dellor tutto nella conpositione
di tal corpo lentichulare elquale il terzo deltutto

[3º figure:] Corps lenticulaire.

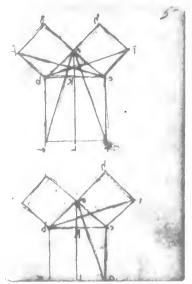
TOUT CORPS LENTICULAIRE EST LE TIERS DE

SON CYLINDRE.

On le prouve ainsi : Si toute pyramide est le tiers de son cylindre, le corps lenticulaire est composé de 2 pyramides, dont les bases se touchent également, et leurs pointes sont opposées; donc, si la pyramide dont se compose la moitié dudit corps est le tiers de son cylindre, l'autre moitié est, elle aussi, un tiers d'un autre cylindre; donc, les cylindres joints ensemble perdent \(^1/2\) de leur tout dans la composition de ce corps lenticulaire, qui est composition de ce corps lenticulaire, qui est le tiers du tout.



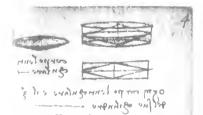
The politics in the control of the c



-- FOLIO 52 [3] (rerso). --



- FOLIO 53 [4] (recto). -



and of the could fewer of the series of the could be compared by the series of the could be c

— FOLIO 53 [4] (verso). —

TUTII DRABLELLI FATTI 5º NELLE BASE EQUVALI EINFRALLINE FQUIDISTANTI SO NOI NERVLLOMO EQUILLI—
adunque ilaraziello a b e d essen do fatto p sopra lamedesima basa del paralello c d e f essendo infralleli nie equidistanti g f h du triangoli f d b he e c a dequali aciascun leuero la par tri il triangolo e n b see dasose equali si quali il ilirima nenti s restanne quali ondi leuando esso triangolo e n b del tria triangolo e ca resta iliparalello a b n c elleuando il triangolo b e n del triangolo f do resta e f n d equale alparalello a b c n di poi io agugarero il triangolo n c d alluno callaltro paralello e se achone equali sagugare ovi parte equa li lesome ressta no equali ede concluso

Tous les « parallèles! » faits sur des bases égales et entre des lignes équidistantes, sont

EGALES EL ENTRE DES LIGNES ÉQUIDISTANTES, SONT ÉGAUX ENTRE EUX

Donc, le « parallèle » a b c d étant fait sur la même base que le « parallèle » c d e f, let ess deux parallèle ; tant entre les lignes équidistantes g f, h d, ils viennent à être égaux entre eux. Et on le prouve ainsi : J'ai ici deux triangles f d b, et e c a, à chacun desquels j'enlèverai la partie le triangle e n b, et si de choses égales, on enlève des parties égales, b les restes demeurent égaux; donc, enlevant ce triangle e n b du tria du triangle e c a, il reste le « parallèle » a b n c, et enlevant le triangle b e n du triangle f d b, il reste e f n d, égal au « parallèle » a b c n; ensuite, j'ajouterai le triangle n c d à l'un et à l'autre « parallèles », et si à des choses égales, on ajoute ainsi des parties égales, les sommes restent égales. C'est conclu.

1. Cf. ci après, folio 18 lul vers de march fe

1. Cf. ci après, folio 78 [31] verso. (Le cercle, figure parallèle.)

- FOLIO 54 [5] (verso). -

[PARALLÈLES ET TRIANGLES. — ÉQUIVALENCES].

QUEL PARALELLO SARA DOPIO AL TRIANGOLO QUANDO SOFRA MEDESIME BASE INFRALINIE EQUIDISSTANTI FIEN CHONSTITUITE —

acquesto provare menero nel paralello a b c d eldiamitro a d chello divide in 2 parte equali adunque il triangolo a b d e equale al triangolo a c d onde per la il triangolo a b d elmetta del paralello a b c d onde tutto il para lello e doppio al predetto triangolo —

LE « PARALLÈLE » SERA DOUBLE DU TRIANGLE QUANDILS SERONT CONSTITUÉS SUR LES MÊMES BA-SES ENTRE DES LIGNES ÉQUIDISTANTES.

Pour le prouver, je mènerai dans le « parallèle » a b c d, le diamètre a d, qui le divise en 2 parties égales. Donc [Dés lors] le triangle a b d est égal au triangle a c d; par suite, le triangle a b d est la moitié du « parallèle » abed, et tout le « parallèle » est double du susdit triangle.

- FOLIO 54 [5] (recto). -

[TRIANGLES ÉGAUX].

TUTTI LITRIANGOLI SOPRA MEDESIME BASE CON CONSTITUITI EINFRALINIE

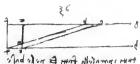
TUTTI LITRIANGOLI SOPRA MEDESINE BASE CON CONSTITUTI EINFRALIBIE AQUIDISSTANTI SONOLQUALI Come sieno e 2 triangoli a b e he d b e sopra labasa b e infralle equid istanti a h he b f dico edetti triangoli eserre infralloro equi eperprovario menero e e equodistante al a b perla 3 6 e mostro li 2 paralelli essere equali eper che lidiamitri a e he d e lidiudano per me 20 essendo litutti equali limezi acora in fralloro restano equali adunqhe il triangolo d e b essendo lameta del suo paralello suo del paralello suo -

Tous les triangles constitués sur de mêmes BASES ENTRE DES LIGNES ÉQUIDISTANTES, SONT ÉGAUX.

Comme les 2 triangles a b c et d b c sont sur ta base b c entre les équidistantes a h et b f, je dis que les dits triangles sont égaux entre eux; et dis que les dis flangles sont égaux entre cut, et pour le prouver, je mênerai e c, equidistante à b d, et g e équidistante à a b, par la 36 me, et je montrerai que les 2 « parallèles » sont égaux parce que les diamètres a c et d c les divisent par la moitié. Les touts étant égaux, les moitiés restent aussi égales entre elles; donc, le triangle d c b étant la moitié de son « parallèle », est égal au triangle a b c, qui, lui aussi, est la moitié de son « parallèle ».

- FOLIO 55 [6] (recto). -

r. Page blanche dans le manuscrit.



out of the form of many pools

Aphing a church lobor of the college of the college



and apply and the series of Johnson of Johns

- FOLIO 54 [5] (verso). -

and population of the formation

and poratilo form topic aprimage to

Acquire for production on the properties of the full frame of the file for the first of the contract of the co

- FOLIO 55 [6] (recto). -



[Rebondissement de goutte].

la go ccola che cha de illocho dequal densi ta e planitia risaltera cholli stremi delsuo^{*}uesstigio for della sua circhunferentia cone qual distantia ecosi de converso ¹

La goutte qui tombe en un lieu uniformément dense et plan ressautera avec les extrémités de son vestige hors de sa circonférence, à égales distances, et ainsi en sens inverse.

r. Sous l'encre, une première rédaction au crayon commençant par : se la goccola, si la goutte..., et finissant par : distantia fori della sna circum ferentia ecos de con verso — distance hors de sa circonférence, et de même en sens inverse.

1. Page blanche dans le manuscrit.

- FOLIO 56 [7] (verso). — [Géométrie]. — FOLIO 57 [8] (recto). — [Géométrie].

[GÉOMÉTRIE¹].

[GÉOMÉTRIE1].

I con hace by house con in a con house one one of the programme con the programme of the pr

711

— FOLIO 56 [7] (verso). --

- FOLIO 57 [8] (recto). -

— FOLIO 57 [8] (verso). —
[Géométrie¹].

[Géométrie].

1. Figure au crayon

- FOLIO 58 [9] (rerso). -

[Vol des Oiseaux].

tengan liucelli nel montare agiri coluento lalie moltalte acco chel conio del uento edellin peto lalzi

nellandare in gu abbassa Ialie per 2 ri sspetti il primo e per che meno aria losostie ne laltro e che lunto [il vento] ce lifa chonio disopra ello spignie ingu essempre lo abbas--a) —

Les oiseaux qui montent en tournoyant, avec le vent, tiennent les ailes très hautes, afin que le coin du vent et de l' « impeto » les élève.

En allant vers le bas, ils abaissent les ailes pour 2 raisons; la première est pour que moins d'air les soutienne; l'autre est que le vent agisse en coin sur eux et les pousse en bas, et les abaisse toujours

r. Son le texte i l'encre, une première redaction au crayon

- FOL1O 58 [9] (recto)1. -

[VOL DES OISEAUX].

vsa lo spesso batti mento dalie lu ccello nelsuo posa rsi quando disscen de dalto inbasso perronpere linpeto del disscenso ea tterire se edi minvire la poten tia della sua perchus sione —

Souvent l'oiseau use du battement d'ailes en se posant, quand il descend de haut en bas, pour rompre l' « impeto » de la descente et se poser à terre et diminuer la puissance de sa percussion.

1 Page an crayon.

FOL1O 50 [10] (recto). —

[VOL DES OISEAUX].

|Au crayon | molte sono | leuolte chellu | cello batte li comi | della coda perdirizar | si e inquessto uso la | lie quando pocho he | quando niente sado | perano -

Maintes fois Poiseau bat des cornes de la queue pour se diriger, et en cette action les ailes ne s'emploient que peu ou point!.

1 Page au crayon. Avant la figure d'oiseau, une croix.

- FOLIO 57 [8] (verso). -

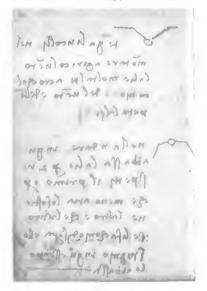


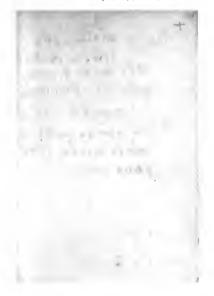




- FOLIO 58 [9] (verso). -

= FOL1O 59 |10| (recto). =





- FOLIO 50 [10] (verso) -

[VOL DES OISEAUX].

|Suite du folio ri recto | ceva piv ressisten tia alquanto chella lie onde ritarda il moto ella coda minor moto che minor moto che lalie necessita fa movere luccelo con moto circhulare ecquanto laceda sta meno obbliqua tanto licirchuli anno minor diami tri ecosi deconver

[Suite du folio 11 recto :] reçoit un peu plus de résistance que les ailes; d'ou elle retarde le mouvement et la queue a un moindre mouvement que les ailes. Nécessité fait mouvoir l'oiseau avec mouvement circulaire; et autant la queue est moins oblique, autant les cercles ont un moindre diamètre. Et de même en sens inverse

Par cv.

- FOLIO 60 [11] (rerso)1.

[FLEUVES. - MOUVEMENTS].

MO TO SEN PLICE molti so no li fi u mi che ces ca no lacque ino gni gra do di moto sanza perdita moto i son que lli che per da no sanza nani acquistare — sanza nani acquistare più che non per dano ho assai son che acquistano più che non per dano quisstano più che assai per dano piv chenonacquisstano

MOUVEMENT SIMPLE : Beaucoup sont les

fleuves qui accroissent leurs eaux à chaque degré de mouvement

sans perte.

MOUVEMENT SIMPLE : Beaucoup sont ceux

qui perdent sans ja-mais acquérir. мончемент сомроке́: En beaucoup sont ceux

qui acquièrent plus qu'ils ne perdent.

мэнугчент сомроsé : Ét beaucoup perdent plus qu'ils n'acquièrent.

- FOLIO 60 [11] (recto)1. -

[VOL DES OISEAUX (MILAN)].

Quando il nibbio mon ta odisscende san za battimento da li esso tien la lie obblique eobbli qua tien la coda per il medessimo verso ma non contanta obbli qua tien la coda per il non contanta obbind ta perche luccello caderebbe atterra perlalinia dellobbliqui ta dellalie edella coda ma essa coda esse do dila dalentro della

lungeza delluccello eri [La suite au folio 10 verso]

Quand le milan monte ou descend sans battement d'ailes, il tient les ailes obliques et tient la queue oblique dans le même sens, mais non avec autant d'obliquité, parce que l'oiseau tomberait à terre par la ligne de l'obliquité des ailes et de la queue. Cette queue étant au delà du centre de la longueur de l'oiseau, elle [La suite au folio 10 verso].

i. Page au cravon

- FOLIO 60 [12] (recto). -

[MATHÉMATIQUES. APOSTROPHE A XÉNOPHON].

[Suite du folio 60 [12] verso] adunque seleutato uno dal 2 he ? dal 4 eresta lamedesima pro portione di prima coe 1 e 2 che son 2th [dopla] come prima dis seguierebbe cheche leuassi cose equals istan reterbbe la prima proportione coe chesse aus 2th come 4 al 2 si leuassi cote quali come aleuare vino dal 2 e uno dal 4 ereste rebbe uno e 4 coe vin 3th che magore della 2th indiferentia adun que tu seno fonte chevolesti leuar parte equali dalli interi inequali credendo che ancora cherestassino inequali chefussino nella medesi ma proportione diprima tutti in ganasti

Suite du folio 60 [12] verso].

Donc, si un enlevé de 2 et 2 de 4, il reste la même proportion que d'abord, c'est-à-dire 1 et 2, qui sont au double, comme je l'ai dit d'abord, il suivrait que qui enlèverait des choses égales ferait changer la premiere proportion, c'est-à-dire que si à deux nombres dont l'un est double de l'autre, on enlevait des choses égales, comme un de 2 et un de 4, il resterait unet 3, ou des nombres dont l'un serait triple de l'autre, plus donc que double en difference. Donc, toi, Xénophon qui voulais enlever des parties égales d'entiers inégaux, croyant qu'encore que les restes fussent inégaux, ils demeureraient dans la même proportion que d'abord, tu t'es trompé!

The state of the s

FOLIO 60 |11| (verso).

FOLIO in 12 (recto)

when the structure bis of the structure of the structure

Jour III

we has bernen, glerime mittin

we truto de constructor des lumbline

Just Hi Erio pur escuele filme beo

meder there we have come of est.

con the solve pure escuele filme

con the filme pure escuele est.

con the line of escuele

con the pure of est.

con the constructor

[GÉOMÉTRIE. PROPOSITION ERRONÉE DE XÉNOPHON].

COME ZENOPHON].

COME ZENOFONTE PRO POSE II. FALSO — se acose disequali sileua cose disequali lequal sieno nella mede sima pro ne [proportione] i chella prima inequali ta il rimanente re stra nella prima proportione dinequalita — Masse aco se disequali tileui cose equali ilrimanente ressta pure ine quale manon nella prima proportione E ccho il esenpli sia perla prima de vato parte chessieno nella medesima, proportione delli sua in teri coe sia 2 e 4 por le 1 perle 2 cose intere leva ch cheson dopli dipoli leua uno al 2 resta uno leua 2 a 14 rest. 2 cheque sti rimanenti son nella proportione dellin teri e della parte leuate — volta carta

Comment Xénophon proposa le faux. Si à des choses inégales, on enlève des choses inégales, qui soient dans la même proportion que la première inégalité, le reste restera dans la même proportion d'inégalité. Mais si à des choses inégales, tu enleves des choses égales, le reste demeure aussi inégal, mais non plus dans la même proportion. Voici les exemples: soient, pour la première, voict les exemples : soient, pour la preimère, enlèvées des parties qui soient dans la même proportion que leurs entiers, c'est-à-dire : soient 2 et 4 pour les i pour les 2 choses entières, enlève qu qui sont doubles. Ensuite, enlève-s-un au 2, il reste un; enlève 2 au 4, il reste un; enlève 2 au 4, il reste un service de la chap le même pre il reste 2; restes qui sont dans la même pro-portion que les entiers et que les parties en-levées. — Tourne la page 2.

1. Voir folio 12 recto. 2. J.-P. Richter, t. II, nº 1508.

– FOLIO 61 [13] (recto). –

[GÉOMÉTRIE. — PROPORTIONS].

Le 3 portioni sono in p e [proportione] sexqui terza colla magore

[6º figure:] e

[3º rang de figures:] af bg ch di

Li 3 settori sono equali alli 4 semi circhuli di sopra leua le 3 portioni alli settori ellequa le 3 portioni alli semi circhuli tuai dalle portioni ilrimanen te di 3 lunole leua le 3 portioni alli 3 settori resta 3 triangoli magori delle 3 lunole di sopra quadra le 3 lu nole ettrale de 3 triangoli ressta attali triangoli li 3 para lelli equali al semi circulo 4 [quadrato] coe e

Les 3 portions sont en proportion sesquitierce avec la plus grande.

[6me figure:] e

[3me rang de fig.:] af bg ch di

Les 3 secteurs sont égaux aux 4 demi-cercles ci-dessus; enlève les 3 portions aux secteurs, et les égales 3 portions aux demi-cercles; tu as des proportions, le reste de 3 lunules. Enlève les trois portions aux trois secteurs; il reste 3 triangles plus grands que les 3 lunules ci-dessus. Carre les 3 lunules, et extraisles des 3 triangles; il reste à ces triangles les 3 parallèles égaux au 4me demi-cercle carré, c'est-a-dire e.

FOLIO 61 [13] (verso).

FOLIO 62 [14] (recto). -

- FOLIO 61 [12] (verso). -

The solution of a solution of the solution of

Human on Harm on Hanny .

Here was a few on the series of the series of

- FOLIO 61 [13] (recto). -







Sylvel of Scholard of car, E Sylvel they thinks of ye band Sylvel of Sylvel of Should of the Sylvel of S

— FOLIO 61 [13] (verso). —

- FOLIO 62 [14] (recto). -



[FORCE, POIDS ET NOMBRE PARADOXES]].

piero a potentia per 12 edatoli 12 di peso esso nun lomnue perche
leco se equali un'aloro unonsisuperano. Ora eportera 11 per chedie
potentie une quali la magore supera laminore epero 12 mo vera
11 equi achiade vin bello chaso cue chesse questo 12 po mourer
11 et deide che esso 12 mouere vipo in fintamente piedo 14 pri
120 minista monte sipolunidere come dire 12 po mourer 12 mouera
121 minista monte sipolunidere come dire 12 po mourer 12 mouera
122 minista monte sipolunidere come dire 12 po mourer 12 mouera
123 minista monte sipolunidere come dire 12 po mourer 12 mouera
123 minista monte sipolunidere come dire 12 po mourer 12 mouera
124 mouro de l'especial de l'especiali de l'esp

Pierre a puissance pour 12, et si on lui a donne 12 de poids, il ne le meut pas, parce que les choses égales entre elles ne se surpassent pas. Il portera bien 11, parce que, des puissances inegales la plus grande surpasse la moindre, en sorte que 12 fera mouvoir 11. Et ici il arrive un beau cas, c'est-à-dire que si ce 12 peut mouvoir 11, il arrive que ce 12 fera mouvoir infiniment plus de poids que 11 parceque toute quantite continue est divisible à l'infini. L'unite quiest de 11 à 12 peut se diviser infiniment, car on peut dire que si 12 peut mouvoir 11, il peut mouvoir encore 11 et 2, et puis un quart 3, et puis un croftre toujours ainsi dans le même ordre, en sous-divisant le reste; en sorte que le denier des minimes poids est celui qu'il ne peut pas porter, c'est-à-dire celui qui accomplit 12. De sorte qu'ici deux choses paraissent qu'il est presque impossible de proposer, savoir: Que l'homme soit en puissance de porter sur soi infiniment plus de poids sur celui qu'il peut porter, soit celui qu'il ne peut porter.

[Figure: 14] 3 [Sous la fg] Exemple: 4 en balance résistent à 4, mais ne les peuvent pas mouvoir; mais ils pourront mouvoir 3 et infiniment plus de pouds que 3 à 4, il y a une unite qui est quantité continue, et toute quantité continue est divisible a l'infini.

— FOLIO 63 [16] (recto)1. —

La 27 cagnition du maniscrit k passe de 14 à 16, sans 15, mais le faullet de la précidente pagnation morqué 48, est aussi mar-pié, 15, Les mots écit sa de gauche à d'arte, la page sens dessus d'ssous, ne sont pas de l'écriture de Léonaid.

--- FOLIO 63 [16] (verso). --

PROPORTIONS (MULTIPLES).

диа	
1.2	8
6	4
₹	2

Autant....

1.2	8
ŧ1	+
3	2

I Page au con-

- FOLIO 64 [17] (recto)1.-

[Proportions (Multiples)].

Scientia	
.\rguitione	
6	S
3	4
quisiscanbia liantec	
denti inconseguenti	
6	8
.3	4
C)	1.2
3	4

Science.

	Argumentation.
6	8
3	-1

Ici on change l'antecédente en consécutive.

6	8
3	+
()	12
3	+

i. Page au crayon

- FOLIO 62 [14] (verso). -

Mid is away was to have in the bold of the

- FOLIO 63 [16] (recto). -

-- FOLIO 63 [16] (verso). --

- FOLIO 64 [17] (recto). -

13

= FOLIO 64 [17] (verso). =

[EAU ONDES, POINTHES ET RONDES!].

|Figure : | b | a | b | ellonda : , piv achuta a pivtonda quessto achade perche londa chenassee in b dello bbietto coperto dalla equa quanto piv si mantiene piu cressce essendo piv tempo sta ta fatta londa a che londa b pernecesita edimagore cerchio che b cchella sia piv sta r remota dal tenpo della sua creatione che nessuna dellaltre chelli standinanti elomostra ilsuo moto ilquale lacon dotta pivdistante dallocho ov nacque eperconseguenza con piv tenpo secondotta alsuo sito

[Figure:] b a

B est l'onde la plus aiguë [pointue], a la plus ronde. Cela a lieu parce que l'onde qui nait en b, de l'objet couvert par l'ean, croit d'autant plus qu'ellese maintient plus. L'onde a ayant été faite en plus de temps que l'onde b, est par nécessité de plus grand cercle que b; et qu'elle soit plus éloignée du temps de sa création qu'aucune des autres qui sont devant elle, son mouvement le montre, qui l'a conduite à plus de distance du lieu ou elle naquit, en conséquence de quoi elle s'est conduite en plus de temps à sa position.

t. Page au crayon, An-dessus de la figure, une cons

- FOL1O 65 [18] (verso).

Page blim. and dans le manuscrit.

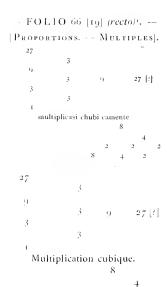
— FOLIO 65 [18] (recto)1, —

[RÉSUMÉ DU COURS DES FLEUVES]. (TRAITÉ DE L'EAU).

scriui in quanti mo di lacqua cava il fon do e in quan ti modi essa pone il teren sopra del fondo el simile di delle ri ve dove ella leva eppone einquanti mo di essa chava ilterren delle riue e perle possessioni doue perli di luui essa disscorre elli sua ripari

J'ai écrit en combien de manières l'eau creuse le fond, et en combien de manières elle dépose le terrain sur le fond. Et de même des rives; ou elle les élève et pose [forme], et en combien de manières elle creuse le terrain des rives, et les possessions [propriétes] ou dans les inondations, elle va se répandre au delà de ses digues.

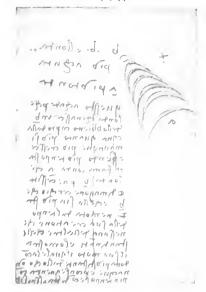
1. Page au cravon



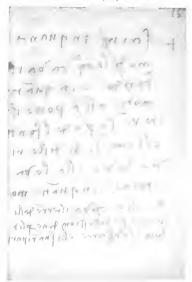
2 2

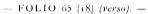
1. La page an crayon.

— FOLIO 64 [17] (rerso). —



- FOLIO 65 [18] (recto).







- FOLIO 66 [19] (recto). -

19 SERVICE SERVICE

11

— FOLIO 67 [19] (rerso). —

— FOLIO 68 [20] (recto)1. —

[Mathématiques (Proportions. - Multiples)]1.

[Mathématiques. — Proportions].

difinitione 84

Définition 10.

Multiplie une double fois un triple [2 fois 3], cela fait 6.

Définition $8^{\dot{e}me}$.

8
Double.
4
Quadruple.
Double.

2 3

Multiplie le plus petit nombre [?].

i. Page au crayon,

1. Page au cravon,

— FOLIO 68 [20] rcrso)¹. —

— FOLIO 69 [21] (recto). —

[MATHÉMATIQUES. — PROPORTIONS].

simglanze [simiglianze] di proportione

3 4
6 2

Similitudes de proportions.

3 6

t. Page blanche dans le manuscrit, sauf la décharge du tolio

— FOLIO 67 [19] (verso). —

- FOLIO 68 [20] (recto). -

- FOLIO 68 [20] (verso). -

- FOLIO 69 [21] (recto). -

[Géométrie. — Cercles et Hexagone] ¹ .	[PENTAGONE DANS UN CERCLE].
	[2"me figure:] c d a b perfare il pentango lo nel cerchio diuidi liangoli a l per e quale e tira le linie a d he b c edove esse ta gliano elcierchio in c d [2"me figure:] c d a b
	Pour faire le pentagone dans le cercle, di vise les angles a b également, et tire les li gnes a d et b c; et ou elles coupent le cer cle, en c d
i Figure au stayon	i. Page au ciavon
— FOL1O 70 [22] (verso). —	— FOLIO 71 [23] (recto) ¹ . —
[Géométrie. – Quadrature du cercle].	
to) del quadrato	
TO:	
Du carré	

— FOLIO 69 [21] (verso). —

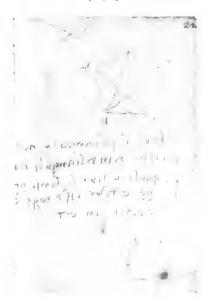
— FOLIO 70 [22] (recto)¹. —

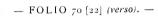
). Pase blanche, sant la decharge du manuscrit 22 verso-



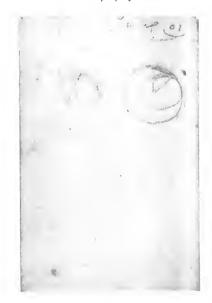
-- FOLIO 70 [22] (recto). --







- FOLIO 71 [23] (recto). -





FOLIO 71 [23] (rerso). =

[Grométrie. (Division du cercle)].

1. La pagination qui précede est à rectifier à partir du folio 60 [11] verso; bre : 61 [12] recto, 62 [13] recto et verso et unsi de suite.

r. Figure an cravon

-- FOLIO 72 [24] (Persol1 --

[Géométrie. - Proportions].

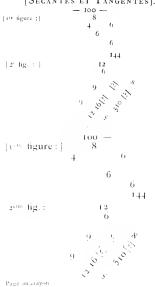
[Figures à droite : | n i h g |frigures à gauche : | i n m |Fig. au milieu : | a b c d e $m \circ p q$ fn m o

de quadrati n i h g inevo fare visolo quadrato onde io. pon 10 in f g illato del quadrato g ein e d vnlato del quadrato h ellalinia t d contiene li 2 quadrati poi menero quadrato i in d c ellalinia f c contiene li 3 quadrati

|Figures à droite : | n i h g mopq [Figures à gauche :] in m f n m o [Fig. au milieu :] abcde ť

Des carrés n i h g je veux faire un seul carré; des lors je poserai en f g [e] le côté du carre g, et en e d un côte du carre h, et la ligne f d contient les deux carrés Puis je mènerai le carré i en d c, et la ligne f c contient les trois carrés.

- FOLIO 72 [24] (recto)1. -[SÉCANTES ET TANGENTES].



Page an crayon

- FOLIO 73 [25] (recto)1. -

[PROPORTIONS. — MULTIPLES].

6 30 18 la [?] tripla - 14 - \dot{t} 36 18

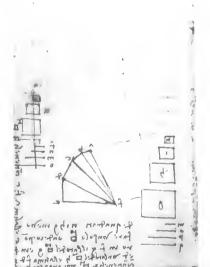
le... [2] Triple.

r. Page au crayon

i. La figure du haut au cravon







- FOLIO 72 [24] (verso). -



— FOLIO 73 [25] (verso)1. — — FOLIO 74 [26] (recto)1. — [Proportions. — Multiples]. [MATHÉMATIQUES. — PROPORTIONS]. -- 13 --225 169 196 5 15 14 20 4 8 - 13 -225 169 196

13

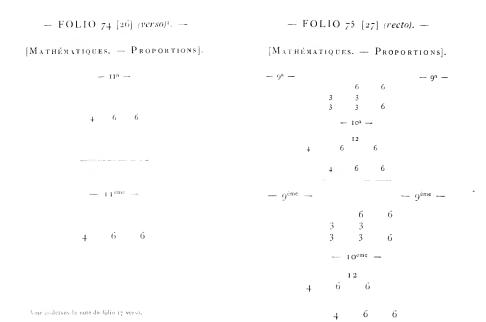
1; Page au cravon.

1.5

12 1.4

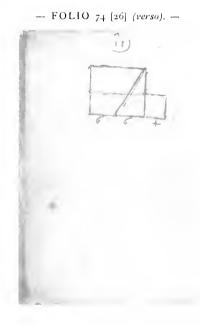
4 8

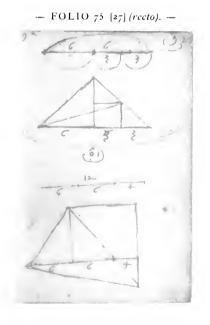
1. Page au crayon,











= FOLIO 75 [27] (rerso)1. -[ALGEBRE D'ALBERT D'IMOLA]. alberto da imola alcibra coe mostra come nº [numero] e cosa sagualglia alla cosa numero 32 32 32 32 30 16 16 16 S 3.2 6.1 Albert d'Imola emploie l'algèbre, __ Sems __ c'est-a-dire montre comment le nombre et la chose s'égalent à la chose et au nombre 2. 32 32 32 32 16 + +

1. Sous l'encre, une première rédaction au crayon (finissant par n° e c saguale alla cosa). De même pour les pages suivantes.
2. J. P. Richter, t. II, m' 1430 - Philan, m° 1481, pour le folio ci-dessus, 52 [3] verso.
3. Cf. folio 77 [3] verso, et 78 [30] recto.

- FOLIO 76 [28] (recto). -

[MULTIPLES. - PROPORTIONS].

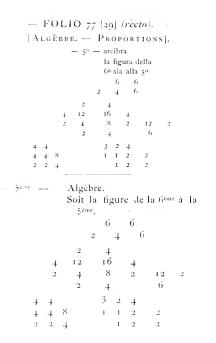
— 7ª —		
	12	
4		8
		,
3.2		64
16		32
4		8

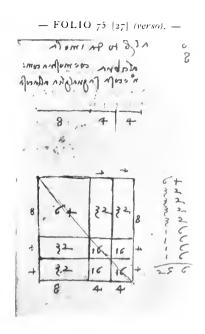
il 4 vale peridue so pra posti coe chel 16 saacontare 2 volte

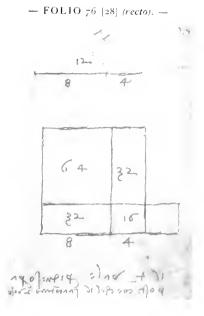
Le 4 vaut pour les deux superposés, c'està-dire que le 16 est à compter 2 fois.

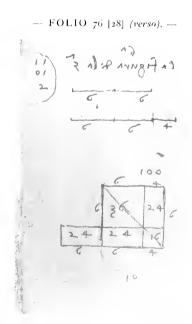
— FOLIO 76 [28] (rerso). — [Mathématiques. — Proportions]. _ ta _ la figura della 5ª () - 6èm= -1 (La figure de la 5eme. Ġ -‡ ti

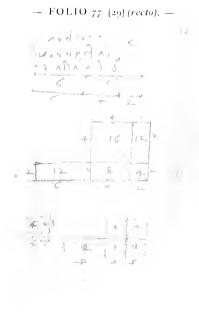
t i











= FOLIO 78 [30] (verso). -

[Définition vraie de la ligne droite].

[Sinte du folio 78 [31] recto] disforme centro del mondo in disfome colla disstantia delle sue parte incluse infra stremi dequale alteza dalcen tro delmondo -

essettudirai chellinia retta sia quella che riceue 3 punti dequale altez a nel la sua asstensione acora diraimale

massetu dirai linia retta ebreuissi ma asstensione in fra 2 dati punti tu darai la sua vera difinitione -

[Figures] a b c d

Quattro sono lesorte delli angoli

[Suite du folio 78 [31] recto :] centre non uniformes du monde dans non uniforme, pour la distance de ses parties incluses entre ses extrémités à égale hauteur du centre du

Et si tu dis que la ligne droite est celle qui reçoit 3 points d'égale hauteur dans son étendue, tu dis encore mal.

Mais si tu dis que la ligne droite est la plus courte entre deux points donnés, tu donneras sa vraie définition.

[Figures:] a b c d

Quatre sont les sortes des angles.

— FOL1O 78 [30] (recto). —

[MATHÉMATIQUES. — PROPORTIONS].

= FOL1O 79 [31] (recto)1. -

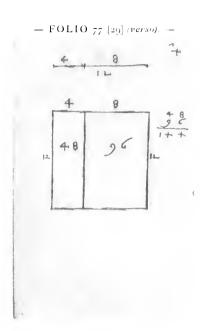
DÉFINITIONS FAUSSES DES LIGNES DROITE ET COURBE].

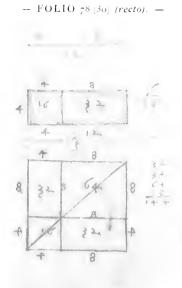
l'Eigure :] a brste f n m o prima linia retta ecquella che ogni sua parte sitrova essere dequale altezza — seconda linia curria fia quella che a altez vniforme mente disforme inverso lisua stremi chessaran dequale alteza la prima definitione ella seconda effalsa perche quella cosa edequale alteza e a ogni parte sua parte equal della sua quan tita equalmente distante dal centro delmondo adunque lacurua f b o sarebbe retta peresere conequale alteza daesso centro ella retta a be sarebbe curva perche ogni parte della sualungeza evniforme mente distante da [La sune au folio 78 [31] verso]

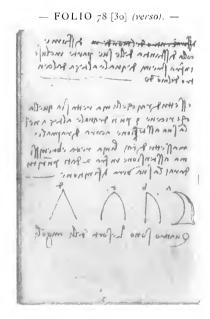
[Figure:] a brstc
f nm o
Première. Ligne droite est celle dont chaque partie se trouve être d'égale hauteur.
Seconde. Ligne courbe est celle qui a une hauteur uniformément non uniforme en-

vers ses extrémités ayant une égale hauteur. La première définition et la seconde sont fausses, parce que la chose qui est de hauteurs égales, a chaque sienne partie partie de sa quantité également distante du centre du monde; donc, la courbe f b o serait droite pour être a distances égales de ce centre, et la droite a b c serait courbe, parce que toute partie de sa longueur est uniformément distante du [La suite au folio 77 [30] verso].

1. Une croix ayant la figure.









-- FOLIO 79 [31] (rerso). -

[LE CERCLE FIGURE PARALLÈLE].

[Suite du folio 79 [12] recto] ilcerchio evna figura para lella perche tuttutte lelinie che rette pro dotte dal centro alla cir chunferentia sono equali Echa giano inella lor linia circunfere ntuale infra angoli equali eretti sperici — Elsimile accade ne lelinie trauersali delparalello co e cagano insulli loro lati infra angoli retti — tutte lepiramide retti linie ecurui linie sopramedesime base constitu ite e vni forme mente di sforme nel lelargeze dellelorlungheze infra lini paralelle circun feren tiale sono equali !

[Suite du folio 79 [32] recto] Le cercle est une figure parallèle, parce que toutes les lignes qui droites conduites du centre à la circonférence sont égales, et tombent sur la li-gne circonférentielle entre des angles égaux, et droits sphériques. Et la même chose arrive dans les lignes transversales du pa-rallèle, c'est-à-dire qu'elles tombent sur leurs côtés entre des angles droits. Toutes les pyramides rectilignes et curvi-

lignes constituées sur mêmes bases, et uniformément non uniformes dans les largeurs de leurs longueurs entre des lignes parallèles circonférentielles, sont égales.

t. En haut de la page, quelques mots, avec figures, au crayon (mirádaction relative au cercle) curva, etc

- FOL1O 80 [321] (verso). -[Lignes du cercle. — Mathématiques].

ses		— p" —					
				-		12	
				1.2			Io
			3	7	2		
				1.2			20
			30 3	70 7	20	10	70 30
			3	7	2		30
							120
							n
							linie equi distanti
							distanti
	1	b	C	d			m
							c a
							1 1

lelinie d n b h e c m a sonno paralle crettan gole sperici nelor termini a b d c

Sixiè... — Première —
$$\frac{72}{12}$$
 $\frac{72}{3 - 7} = \frac{10}{7}$ $\frac{3}{7} = \frac{7}{2}$ $\frac{20}{30}$ $\frac{30}{7} = \frac{70}{2} = \frac{20}{30}$ $\frac{120}{n}$ $\frac{120}{n}$ Lignes équidistantes. a b c d $\frac{m}{c}$ a d b

Les lignes d n b et c m a sont parallèles, et rectangulaires sphériques en leurs termes abde.

1 En lors de la page, il v. a, sens dessus dessous, un chiffre de pagnation : (* 42, *) de la même main que les précédents, pris plus que ce chifre, le - 5332 » qu'en voit en haut, n'est de l'écritire de Léonard.

- FOLIO 80 [32] (recto). -

[LE CERCLE ÉQUIVALENT A UN PARALLÈLE].

La Il cerchio essimile e avapara lello rettangulo fatto del quario delsano diamitro edicitata lacircunferentia sua ovodire della meta del ainmitro edelaperifia [periferia] [1º figure : [e f [2º fig. :] a b c d come selcircibio e f fussi imaginato es sere resoluto inquasi infinite pirami de chelequali poi essendo disstese sopra lalmiaretta chettochi elorbase in bi d ettolio la meta dellafueza effatto ne iliparalello abc d sara comprecisio ne equale al cerchio da to e f dela circumferentia delecrebio senoto misurare il quarto colla scorza della can na cinii cha ecquela distendere effa re regola deue ilicento di clerchio di cheffa ilmoto della stremi ti a dessa mi sura neldifizarsi ecosi ilcentro dal moto dimolte sue parti effare regola general:

Lit Le cercle est semblable à un parallèle rectangulaire fait du quart de son diamètre et de toute sa circonférence, autrement dit, de la moitié du diamètre et de la périphérie.

[pre heure:] e f [pre heure:] e f calle periphérie de cercle ef était imaginé être résolu en quasi infinies pyramides, puis que celles ci

en quasi infinies pyramides, puis que celles-ci étendues sur la ligne droite qui touche leurs bases

étendues sur la ligne droite qui touche leurs bases en b d, et la moitié de la hauteur ôtée, on en ait fait le parallèle a b c d, celui-ci se trouvant avec précision égal au cercle donné e f.

De la circonférence du cercle on veut mesurer le quart avec l'écorce du roseau, et en hélice, et en l'étendant, et faire règle où est le centre du cercle duquel se fait le mouvement de l'extrémité de la mesure dans son redressement, et de même, le centre du mouvement de beaucoup de ses parties, et faire la règle générale.

- FOLIO 81 [1] (recto)1. -

[Vie el douleur de soie de bœuf].

lasetola del bue messa inac qua morta distate piglia sens euita emoto perse medesima e paura efuga esente dolore e prova sie chestrignen dola essa storce essi diuinchola me riai la nellacqua essa come disopra di piglia fuga elleuasi dal perich [pericolo] 1

La soie du bœuf mise en eau morte, d'été, prend sens et vie et mouvement par soimême, et peur et fuite, et sent de la douleur; et la preuve en est qu'en la serrant, elle se tord, et se délie; me aie-la de nouveau dans l'eau, comme ci-dessus elle prend la fuite et s'enlève du péril.

^{).} Avec cette page commence la $\xi^{\mu\nu}$ pagination du manuscrit. Une croix au-dessus du texte.



If cerelis your fame bythe comment of the bord of the comment of t

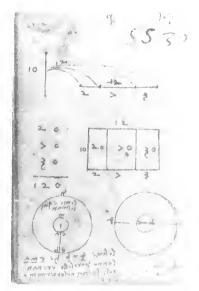
MING C MING ON THE WAY COMEN OF THE PROPERTY O

of the price per price of the p

office and togo about a sur a sulfing and to a supple and to a supple and togo and t

wons by wanted but have chart addy and the wind by a world by the best of the

- FOLIO 80 [32] (rerso). -



- FOLIO 81 [1] (recto). -

thought you may a while while the way of the

= FOLIO 81 [1] (rerso). -

ARCS DE CERCLE ET FAUCHÉE].

le feure la del 2 feg el perior fez. le fundo diproportione vogliano hessere dimedesima natura come inquesti chasi noi conponereno insieme le portioni de 4 de quarti de cerchi enou misteren conquel le le portioni de tolte delli ottani decerchi. Torreno adunque ledu e portioni be delle quali invorfate vna falcata equale attutto bonde 10 mettero esso be allottogonio gi m m ena scera laterza portione p o della quale io trarro lapor tione m erestera lafalca ta p equale allo

[170 figure :] a d [20 fig. :] b e [30 fig. :] c f [40 figure :] m n g o p Toutes les choses comparées ensemble quant aux proportions, doivent être de même nature, comme dans ces cas: Nous comparerons les portions de 4 de quarts de cercle et ne les mêlerons pas avec les portions des ôtices des huitièmes de cercle.

Nous ôterons donc les deux portions b, c, desquelles je veux faire une « fauchée » [section en lame de faux] égale à tout b. Dès lors, je mettrai ce b c [ces b, c,] à l'orthogone g, en m, n, et il naîtra la troisième portion p o, de laquelle l'extrairai la portion m, et il réstera la « fau-chée » p, égale à b.

- FOLIO 82 [2] (recto). -

[TRIANGLE ET PARALLÈLE CIRCULAIRE].

[Figure : 1 r s а o npm

IL TRIANGOLO A N M EPARI ALPARA LELLO CIRCHU-LARE R S O P EPROVASI

Il predetto parale ellanona parte di tutto ilcerchio mancho la portione cheleuata disotto Anchora il triangolo e la 9 parte ditutto ilcerchio mancho lamedesima portione da pie overo vnaltra simile adunque quelle cose son daes sere dettette equali che ciasscuna e ladecima parte duna medesima quan tita -

[Figure: rs a o npm

LE TRIANGLE A N M EST PAREIL AU PARALLÈLE CIRCULAIRE R S O P.

Le susdit parallèle est la neuvième partie de tout le cercle, moins la portion qui est enlevée en dessous. Le triangle est aussi la Q^{me} partie de tout le cercle, moins la même portion de pied [d'en bas], ou une autre semblable. Donc, ces choses sont à être dites égales, desquelles chacune est la dixième partie d'une même quantité.

- FOLIO 82 [2] (versa). -

[Fauchée de cercle et triangle].

amrsq amn. sonequali

a m 1 s q a m 1 s sonequan

[Figure] r s q n a m p

Lafalcata m p r s q peressere ladecima parte delse
micirchulo epari alsettore delmedesimo circhulo a p n che
anchora lui ella 10 pa rte delmedesimo semi lo ettolto
via la meza lapichola portione a p resta alluna e allalita
restano quadrate tutte 2 di punto

Inquesto medesimo modo sipuo quadrare le dieci portioni
falchate chesson dentro alsemi circhulo predetto esson
falchate dila ti di uarie churuita —

amrs q, amn sont égaux. [Figure:] r s = q - n - a - m - p

La « fauchée » m p r s q, pour être la dixième partie du demi-cercle, est pareille au secteur du même cercle a p n, qui, lui aussi, est la 10 m partie du même demi-cercle; et si on ôte la demie la petite portion a p il reste à l'une et à l'autre, les 2 restent carrées exactement.

En cette même manière on peut carrer les dix portions « fauchées » qui sont dans le demi-cercle susdit, et elles sont « fauchées » de côtés de diverses courbures.

- FOLIO 83 [3] (recto). -

[FAUCHÉE DE CERCLE ET TRIANGLE].

[Figure] de acb

Questa e della medesima natura di questa antecedente cinvlla siuaria senone in quanto checquesta edoppia ecquelescenpa

Ma qui bsogna fare il triangolo piv stretto -

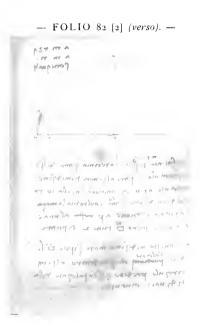
[Figure:] d e acb

Celle-ci est de la même nature que l'antécédente, et n'en diffère en rien, si ce n'est que celle-ci est double et celle-là simple.

Mais il faut faire le triangle plus étroit.









MODO ARIPROVARE LE RADICI DE NAMERI CHOLLA LINIA. A B [Figure :] broq a n m tc f g h Jo voglio diuidere lafalchata c h q b a in parte equali alla portione

Jo voglio diudere latalenata e n q o a in parce equan and possentia q e joso chella portione a b h e 2½ all't portione a q e onde itirero lalinia chetter nina leradiche di tutti ni i humeri interii errotti laqual sasticade perdiritto dal mezo della magor portione e bilala colo [al angolo della mi no portione a e fila lalina a b questa teglia il mezo di tutt h semi erreluili chellar sipossano dentro al magor semi circhulo liquali abbino vingo lo co uvine in a lora questi regola non nasscie qui marqueste ben prova della regola ecituai q ni radice di quo o mi madice di 2 r ti radice di 3 b e radice di 4

[LIGNE DROITE ÉGALE A UNE COURBE].

lamisura sidefare nelmagorcerchio della falcata [figurés] collalinia a b

lamianta sidefare nelmagorecerbio della falcata [figurés] collafinia a bide i tranacolo [figi] — [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d b [Hiqu e c] n m e a c d [Hiqu e c] n m e a c c d [Hiqu e c] n m e a c d [Hiqu e c] n m e a c d [Hiqu e c

La mesure se doit faire dans le plus grand cer-cle de la « fauchée », avec la ligne a b du triangle. [Figure :] n m

a e db

|Figure :| n m e a c d b | JE VEUX DONNER UNE LIGNE DROITE ÉGALE A LA COURSE D'EN DEMI-CERCLE.

Nous ferons ainsi : Nous avons certitude que la pyramide « [sel fauchée » d b n m e. et la pyramide rectiligne b c a sont entre elles d'égale quantité, pour être, comme il a été dit, l'une et l'autre la leis persis le propos des les les les presses de la comme de la été dit, l'une et l'autre le la comme l'a chief persis le propos de la comme de la comme l'a chief persis le propos de la comme de la c the, pour effe, collime a etc dr., tale et aute la dixième partie du même demi-cercle; or nous savons par la cinquieme de ceci, que l'une et l'autre sont uniformement non uniformes, et que plus l'une est longue, plus elle est subtile [effonte], de même que plus l'autre est grosse [largel, plus elle est courte. Si on rétrécit la courte autant que la longue, cette courte rectiligne se fera longue autant qu'est la longue curviligne.

|Figure:| broq a nmtc fgh Je veux diviser la « fauchée » chqba en par-

Je veux diviser la « fauchée » c h q b a en parties égales à la portion a q c.

Je sais que la portion a b h est double à la portion a q c; des lors, je tirerai la ligne qui détermine les racines de tous nombres entiers et fractionnés, laquelle s'étend directement du milieu de la plus grande portion, b, à l'angle de la plus petite portion, a, et on aura la ligne a b. Celle-ci coupe le milieu de tous les demi-cercles qui se peuvent faire dans le plus grand demi-cercle et qui ont un angle commun en a. Maintenant cette règle ne nait pas ici, mais cect est bien preuve de la règle, etc. Fu as q n racine d'un, o m racine de 2, r t racine de 3, b c racine de 4 ci-dessus faites.

- FOLIO 84 [4] (verso). -

[TRIANGLES].

[Figure] a e h c h f g d non-transform statement of the property of the prope

Prigure: a e h c b f g d

QUE TOUT TRIANGLE SOIT CHANGÉ EN LA FIGURE

D'EN RELANGLE QU'ELCONQUE DONNÉ SANS CHANGEMENT DE SA QU'ANTITÉ. Et soit pour à présent
changé le triangle ampligone e f g en triangle
orthogone f g h. Pour faire ce changement, je
tracerai une ligne équidistante à la base f g du
premier triangle, tangente à son angle supérieur,
qui sera a c; ensuite, sur la même base, je ferai
ledit orthogone touchant avec son angle supérieur
la ligne a c, et ce sera le triangle f g h. On peut la ligne a c, et ce sera le triangle f g h. On peut faire ainsi, sur ladite base, toutes sortes de triangles.

- FOLIO 85 [5] (recto). -

[SECTEURS ET TRIANGLES].

[seefigure] a b k i l h c [sefig. :] d

f e
DI NO CONCERTIZA SPICHARE VAN PAR TE DUN TRIANGOLO MAGORE EQUALE
ANN TRIANGOLO MINORE —
Cahel minore entri lutto nel magore

schel minore entrituito nel magore. Do no qui a quali settori darcerbi doppi luno allaltro dequali luno e $\frac{1}{16}$ delmagore ellaltro e $\frac{1}{6}$ delminore essono a b c $\frac{1}{16}$ delmagore he d e f $\frac{1}{6}$ del carchio minore onde io votra re del settore d e f lamera portone d g e altretatino vorei trarra, della portione ab e perfer equesto itraro ifrimanente di d e f che e, g e f delsettore a b e elrimanente desso a b e sara equale al d g e onde porto e et in he hel g porto in re faro lequidistante l k al h e esopra labasa h e faro nel para lello il trangolo k h i e perela pasata k h e epari al h i e epara al trangolo h i e

k i l h c | 2º fig.: | d Itre figure : | a b

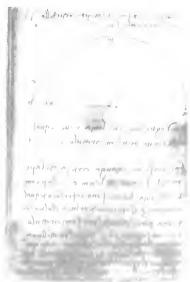
JE VEUN BÉTACHER AVEC CERTITUDE UNE PARTIE D'UN TRIANGLE PLUS GRAND ÉGALE A UN TRIANGLE

PLUS PETIT.

J'ai ici 2 secteurs égaux de cercles doubles l'un de J'ai ici 2 secteurs égaux de cercles doubles l'un de l'autre, dont l'un est $\frac{1}{16}$ du plus grand, et l'autre $\frac{1}{6}$ du plus petit. Et ce sont : a b c $\frac{1}{16}$ du plus grand et d e f $\frac{1}{6}$ du plus petit cercle. Des lors je veux extraire du secteur d e f la demi-portion d g e, et autant je voudrais extraire de la portion a b c. Pour faite cela, j'extrairai le reste de d e f, qui est ge f, du secteur a b c, et le reste de cet a b c sera égal à d g e; des lors je poserai e f en h c et g en i; je ferai f'equidistante l k à h c, et sur la base h c, je ferai, dans le paralléle, le triangle k h i. Par la précédente, k h c est pareil à h i c et [8] est pareil au triangle h i c.



— FOLIO 84 [4] (recto). —



to the same of the

— FOLIO 84 [4] (verso). —

- FOLIO 85 [5] (recto). -



and on the second of the secon

= FOLIO 85 [5] (rerso).

ISECTEURS ET TRIANGLE].

[Figure] a d b d c LI TRIANGOLL POSSTIT SOPRA MEDICATOR RASSA ANANNO INFRALIORO LIMBOLS MY PROPORTION F QUALITA QUALITA QUALITA (CALIBELLO LORGI MILEZE — come sano li 2 triangoli a b c h2 d b c liquidi sonfatti solla basa b c dico lalor proportione esserla medecima qualde quella della altezza loro onde essendo a b dopo al d b il triangolo a b c in doppio al triangolo d b c priovisi sa dappoi che a d epair al d b cehe lli 2 triangoli son possti intrallime pa ralelle a b b d c [2]

||Figure :| a d b d c | Les triangles posés sur une même base auront | Entre eux la même proportion que celle qu'on f LEURS HAUTEURS.

LEURS HAUTEURS.

Ainsi, soient les 2 triangles a b c et d b c qui sont faits sur la base b c; je dis que leur proportion est la même que celle de leurs hauteurs; des lors, a b étant double de d b, le triangle a b c est double du triangle d b c. On le prouve; soit : puisque a d est pareil à d b et que les deux triangles sont posés eatre les lignes paralleles a b et de. betde

que bases et hauteurs égales [font proportions de sur-laces egales].

= FOLIO 86 [6] (rerso). -

[GÉOMÉTRIE].

[Figure:] a hde

NE TRIANGOLI DEQUALE ALTEZA FIA LAMEDESIMA PRO-

PORTIONE QUALF QUELLA DELLE LOR BASE. — come sia il triangolo a b d el triangolo a d c possti dalteze equali edibase equa li pernece cessita essi saranno equali essella basa del triangolo a b e sara do pia al triangolo a b d esso triangolo della basa b e fia doppio al triangolo della basa b e fia doppio al triangolo della basa b d —

[Figure :] a bdc

FNTRE LES TRIANGLES D'ÉGALES HAUTEURS, IL Y A LA MÊME PROPORTION QUE CELLE QU'IL Y A EN-TRE LEURS BASES.

Ainsi soient le triangle a b d et le triangle a d c posés avec égales hauteurs et bases égales, par nécessité ils scront égaux; et s'ils sont égaux, si la base du triangle a b c est double [de celle] du triangle a b d, le triangle de la base b c est double du triangle de la base

FOLIO 86 [6] (recto). [Géométrie].

[GÉOMÉTRIE].

[Figure] a d e b c f IL TRIANGOLO DE FEDOPPIO AL TRIANGOLO DE A C ADDITO HIS IL TRIANGOLO DE A C ALMEDISIMO A CALLED CONTROL DE CONTROL D

|Figure:| a d e b c f LE TRIANGLE DEFEST DOUBLE DU TRIANGLE DBC, ET DOUBLE EST LE TR'ANGLE ABC DU MÊME TRIANGLE DBC; ET LES CHOSES QUI SONT DOUBLES D'UNE AUTRE SONT *encore* ÉGALES ENTRE E!LES.

Ces triangles sont de quantités égales, quand la hauteur de Tun du premier surpasse autant la hauteur de Tun du premier surpasse autant la hauteur du second que la base du second surpasse la base du premier. Comme si le triangle a b c était double en hauteur du triangle d e f, et que la bise du triangle d e f fût double du le selle du triangle a b c. Je dis que ces triangles sont égalus entre eux; pour le prouver, je tirerai de l'angle d du triangle d e f les deux lignes d b et d e aux termis lextremités] de la base b c, et b c sera, par l'hypothèse, égale à la moitié de la base e f, et le triangle d b c sera égal en hauteur au triangle d e f, et d ef est de base double de la base b c; le triangle d e f est double du triangle d b c. Les choses qui sont égales à une laurel sont egales tente elles! egiles (autre elles)

- FOLIO 87 [7] (recto). -

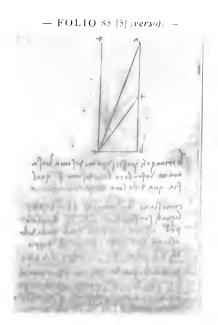
[GÉOMÉTRIE].

 $|\alpha|$ ho and triangolo achi chonunangol. Moito a cheto euglici melle ini idei leuria. Ara parte ditensi lapunta equale antieno gato rato conva sangolo outuso — late figure: |c| a -f k g n b d c |c| fig: |c| o m |c| sa it triangolo dellangolo forte achuo a b c del quale io voglitare ditensional and an alialita. A lunque io ponto lun sopra laltro effia a f g di triangolo mo p emetrollo infraline paralelle. Con distantia equale allileza sua fk di po i done laparalella ed sintensea nellato del triangolo a b io tir to lalima g ne aro fatro il triangolo a g n equale al triangolo a g f ilqual straylià sel triangolo a g con est del triangolo a g filqual straylià sel triangolo a g con est con con est del triangolo a g filqual straylià sel triangolo a b c

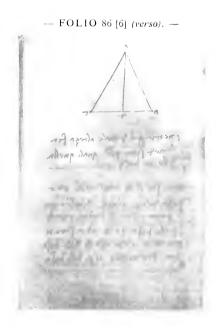
L'AL UN TRIANGLE JIGH AVEC UN ANGLETRES AIGU, ET JE VEUX J' MEHRE EN ENLEVER UNE PARTIE VERS LA POINTE, ÉGALE A UN TRIANGLE DONNÉ AVEC UN ANGLE OBTUS.

|irr figure:| e a f k g n

Im figure: l e a f k g n b d c le figure l om p Soit le triangle de l'angle fort aigu a b c, duquel je veux tirer, vers l'angle aigu, le triangle mo p, qui est de quantité inconnue, l'une par rapronl à l'autre. Donc, je poserai l'un sur l'autre, et le triangle m o p deviendra a f g; et je le mettrai entre des lignes parallèles avec distance égale à sa hauteur f k; puis, où la parallèle e d a son intersection avec le côte du triangle a b plat, je tirerai la ligne g n, et j'aurai fait le triangle a g n egal au triangle a g f, qui se coupe du triangle a b c.









FOLIO 87 [7] (rerso). =

[Division by CERCLE].

SIA DATA QUALUNCHE PARTE SARA RICHIESTA DUNSI MICIRCHULO INFRALLI

SIA DALA QUALUNCIE PARTE SARA RICHIETA DUASS'MICIACIULO INFRALII PEPARTILE A B c c d kligh Figure:] o a fo c e d kligh sai alpresente dato il terzo delse micrachu lo ko h il quale terzo he infraile parale le a h c d echosi loprevo io ditule ro ilsemicirationio in 6 settori equali siaramono la completa del control di proprio del proprio del control di proprio del prop

SOIT DONNÉE UNE PARTIE DEMANDÉE QUELCONQUE

Soit donnée une partie demandée quelconque d'un demi-cercle, entre lignes paralléles. [Figure] o a f b c e d k l i g h Soit à présent donné le tiers du demi-cercle k o h, lequel tiers est entre les parallèles a b, c d, et je le prouve ainsi : Je diviserai le demi-cercle en 6 secteurs égaux, qui seront k c a o b d h, et leurs pointes sont au centre i; ensuite, je ti-rerai les lignes parallèles a b, c d, et sous la ligne c d, il reste 2 secteurs, c k i et d h i, et encore, sous cette ligne, 2 triangles, c'est-à-dire c e i, et c i d [4 e i], auxquels se sera ajoutée la portion d'au-dessus, a of b, c'est-à-dire moitié pour chaque triangle au front [au bout de] c i f; j'aurai deux autres portions entières, car il y aura 4 portions sous la ligne c d, et [La suite au folio 88 [8] recto].

FOLIO 88 [8] (verso).

[Division bu cercle].

alproposito della passata 4 di che, numero, heli $\frac{1}{4}$ poui il 4 sopra il , 3 , earat $\frac{\pi}{3}$ coe uno e $\frac{\pi}{3}$ diquale uno e $\frac{\pi}{2}$ aggini al 4 ilquale tu uno: sa pere diche numero esso sia li $\frac{3}{4}$ earai fatto van somma di 5 e $\frac{1}{4}$ equesto 5 e $\frac{3}{3}$ e il numero. diche 4 elli sua $\frac{3}{4}$ hora mul tiplicha il 5 per 3 chesta sopra larigha e arai. $\frac{15}{2}$ aggingure luno betta sopra 7 depuali lariga earai $\frac{15}{2}$ diche ta elli $\frac{3}{4}$ e questi $\frac{12}{3}$ voldire 4 interi elli $\frac{16}{3}$ voldire 5 c $\frac{\pi}{2}$ diche 4 elli $\frac{3}{4}$ or at 1 de 8 emi c rehulo ediui dilo m

 $\frac{1}{2}$ and $\frac{1}{2}$ of a call $\frac{1}{2}$ of $\frac{1}{2}$

Se rapportant à la passée ((folio 88 [8] recto)].

4. De quel nombre celui-ci est les \(\frac{1}{2}\). Pose le 4 sur le 3, et tu auras \(\frac{1}{2}\), c'est-dire 1 et \(\frac{1}{2}\) lequel 1 et \(\frac{1}{2}\) tu ajoutes au 4, voulant savoir de quel nombre celui-ci est les \(\frac{1}{2}\), et tu auras fait une somme de 5 et \(\frac{1}{2}\), ce 5 et \(\frac{1}{2}\) est le nombre duquel 4 est les \(\frac{1}{2}\). Multiplie maintenant le 5 par 3 qui est sur la raie et tu auras \(\frac{1}{2}\), ajoutes-y l'un qui est sur desquels la raie et tu auras \(\frac{1}{2}\), desquels 2 sont les \(\frac{1}{2}\). Ces \(\frac{1}{2}\) veulent dire 5 et \(\frac{1}{2}\), desquels 4 sont les \(\frac{1}{2}\). De ces 4 et \(\frac{1}{2}\) lais maintenant le demi-cercle, et divise-le en: \(\frac{1}{2}\) a c b d n m (Figure)

f a c b d n m [Figure]

N m b d avec le supplément a f c sont les \(\frac{1}{2}\) du demi-cercle susdit; reste le parallèle a b c d pour la quatrième partie de tout le demi-cercle.

- FOLIO 88 [8] (recto). -[Division DU CERCLE].

[DIVISION DU CERCLE].

[Suite du folio 87, 17] verso; sopra nonresta nvilla alunque se delli 6 sectori inchessi diuse ilsemi circhulo sene leua 4 eneresta 2 infralle predecte linie paralelle a b c d che e quello terzo del tutto chenoi prome te mo date – senpre lisectori dappiedi col suplimen disopra fanno lasomma di 4 sectori esse tu utolli li 2 dirial semi circhulo di uidilo in 12 settori elletane 4 dapie col supplimento di sopra crestera 8 su suplimenti infrale 2 paralelle che 8 su plimenti sono li 2 di 12 supplimenti Essevolli li 2 ditudi il semicirchulo in 16 elleua 4 erestera 12 perli 3 di 16 — Esseuolli li 2 duidi il semicirchulo in 20 he leua 4 eresta 10 perli 2 di 20 —

16 perli $\frac{1}{3}$ di 20 — 18 be che avendo inteso chome dogni nome ro impari tuar alleuare 4. Si be che avendo inteso chome dogni nome ro impari tuar alleuare 4. Settu volli il $\frac{1}{3}$ colli vin numero chericheua il $\frac{1}{3}$ sette 8 volte ilgual numero he 32 hegitta via $\frac{1}{3}$ resta [voir falio 88 [8] verso]

[Suite du folio 87 [7] verso] au-dessus il ne reste rien.

|Suite du folto 87 |7| verso| au-dessus il ne reste rien. Donc, si des 6 secteurs en lesquels se divise le demi-cercle, on enlève 4, il en reste 2 entre les susdites lignes parallèles à b c d, qui sont ce tiers du tout que nous avions promis de donner.

Toujours les secteurs d'en bas avec le supplément d'en haut font la somme de 4 secteurs. Et si tu veux les \(\frac{3}{2}\) de ce demi-cercle, divise-le en 12 secteurs, et enlèves-en 4 en bas avec le supplément de dessus: il restera 8 suppléments entre les deux parallèles, 8 suppléments sont les \(\frac{3}{2}\) fig 1 de 12 suppléments. Et si tu veux les \(\frac{3}{2}\), divise le demi-cercle en 16 et enlève 4; il reste 12 pour les \(\frac{3}{2}\) de 12 suppléments. Et si tu veux les \(\frac{3}{2}\), divise le demi-cercle en 20 et enlève 4; il reste 16 pour les \(\frac{3}{2}\) de 20. De sorte qu'étant entendu comment de tout nombre en tu as à enlever 4, si tuveux les \(\frac{3}{2}\), prends un nombre qui contienne le 4 sept 8 tois, nombre qui est 32, et rejette 4; il reste les \(\frac{2}{8}\), restent | voir fobo 88 |8| verso|.

-- FOLIO 89 [9] (recto). --

[CENTRES DE LA PYRAMIDE].

[CENTRES DE LA PYRAMIDE].

[Figure:] a rc pn. sm o h
La pramide a 3 centra dequali luno e centro della magnitudine Laltro ecentro della grauita accidentale il terzo centro della grauita
naturale Centro della magnitidine he quello che diudie latinugeza
della pranide in 2 equali pirti E centro della grauita naturale
hecquello nedquale sospen dendo lapramide fa chesesa piranide
re sta nelsito delle quaita tholi stremi della sua linia centrale
Centro della gravi ta naturale celetto quello sopra delquale di
indendo lapramide perilitia retta perqualini che verso senpre ressta
diusia in 2 parti dequal peso malto centro dela gravita na turale per
qualunche verso sara tucho dalmia retta chedicida lapitamide sonpre
re sara li j' di tutta lapramide diuerso lebase edeposto ilcentro dessa
grautta accidentale nel terzo della lungeza diuerso labasa essella pirai
essendo piramide difue lati equidastanti essella piraii de fissa dilati
pirami dali ilcentro della sua gra [La suite au folio 89 [9] verso]

l'igure:] a r c p n s m o b

La pyramide a 3 centres, desquels l'un est centre de la grandeur, l'autre est centre de la gravité accidentelle, le troisième est centre de la gravité naturelle¹. Le centre de la grandeur est celui qui divise la longueur de la pyramide en 2 parties égales. Le centre de la gravité naturelle est celui avec lequel, si on suspend la pyramide, cette pyramide reste dans la position de l'égalité avec les extrémités de sa ligne centrale. Le centre de la gravité naturelle est dit celui sur lequel la pyramide divisée par ligne droite en sens quelconque reste toujours divisée en 2 parsur lequel la pyramide divisee par ligne droite en sens quelconque reste toujours divisée en 2 parties d'égal poids, mais le centre de la gravité naturelle, en quelque sens qu'il soit par ligne droite qui divise la pyramide, aura toujours les 3 de toute la pyramide vers les bases et si elle était, la pyramide étant de deux côtés équidistants. Et si la pyramide était de côtés pyramidaux, le centre de sa gra [La suite au folio 89 [9] versol.

t Cf. ci-dessus, manuscrit E, folio 79 recto, et folios 69 recto et verso.



and that is not to the



g , in as

- FOLIO 88 [8] (recto). -

of the state of source of the source of the

B way and as as as a way and a way a

-....

- FOLIO 88 [8] (verso). -

and a series of

- FOLIO 89 [9] (recto). -



[CENTRES DE FYRAMIDE. DIVISION DU CERCLI].

|Suite du folio 80 [6] recto.] vita [gravita] accidentale sara nel quarto della vita Impileza diferso labasa - [Suite du folio 90 [10] recto] seta [lassera] ili triangolo b e f. al triangolo a b e caria lapar te a b f essere il terro della portion detta ellaltro triangolo b p h volgi al g h e hearai laparte g e d'essere laltro terro della portione e state laparte be f g pel rimaien te di tal portione laqual perquel che fatto dellaltre a parte ressta pel lultimo terro della portione ceo si abian con closo lattento nosstro —

|Suite du folio 89 |9| recto| vité |gravité| accidentelle serait au quart de sa longueur vers la base.

|Suite du folio 90 |10 | recto| sse |Laisse| le triangle b e f au triangle a b e, et tu auras la partie a b f pour tiers de ladite portion. Tourne [Assimile] l'autre triangle bg h au g h c, et tu auras la partie g c d pour l'autre jun autre, tiers de la portion. Il nous reste la partie b c f g pour le reste de cette portion, qui, pour ce qui a été fait des deux autres parties, reste pour dernier tiers de la portion. Et ainsi, nous avons conclu ce qui nous occupait.

- FOLIO 90 [10" (rerso). -

[DIVISION DU CERCLE].

SIN DICISO UNA TORTIONE IN A EQUALIT DUNG TATO CURCO ELITAT TRE

SAV DIGNO LEA TORTION IN A FIGURE PLAN TATO CLEVE LITTLE THE FIGURE :] b de a g h i k l c f f. equal h coe a d b c e sas drins a la curva della p ortione in a parte, equal h coe a d b c c esas trate alcen tro f ditutto iler chio le 3 line d f he b f he e f chesegeran la po ritione in a parte non equal disploi tuglia delle 2 parte magient ecesso che esse au sopra leminori e e cold linia e magient ecesso che esse au sopra leminori e e cold linia e en quantita chessono a d g he d b g i parte fine e cual migura triangolo g b l i) quale du udero m a parti equali su la sua basa e ne alaro van a per una delle dette parti earo erecute ciascuna pere quale cffia poi a d h , he d b , b , he b , k e he e k c esse tutte equali —

Soil divisée une portion [le cercle] EX 4 [parties] EGALES D'UN [avec un] CÔTÉ COURBE, ET [avec] LE-AUTRES DROITS.
[Figure:] b de a ghirl c f
Soit divisée la courbe de la portion en 4 parties egales, e c'est-à-dire: a d bec, et soient tirces au centre f, de tout le cercle, les 3 lignes d f, b f, et c f, qui diviseront la portion en 4 parties es de les puis grandes leur excedant sur les plus petites et re, avec la ligne b l pour l'une, et avec la ligne b g pour l'autre. Il te restera 4 parties égales en figure et en quantité, qui sont a dg et d bg, b le, et e l c. Il nous reste le triangle gbl, que je diviserai en 4 parties égales sur sa base; puis edonnerai une d'elles à chacune desdites parties. L'aurai ainsi accru chacune également, et on aura ensuite: a d h, et d h b, b k e et e k c, toutes [paraes] égales.

|Division bu cercle].

a efgh d n (Figure | b c

Figure | bc | a etgh | d n |
10 HO INTO GO ITAGID B BA J PAN TE FIGURI SHIA FORTIONE COR. B H C L B P. HR. A B I RESTACI IL TRIANGOLO B E H EL QUAL BULDO IN S ED ACUSCOL SANCEA PRENT SHA divisa von portione in 3 parte equali e ciascuna abia perlun delati la 3 parte dellato curou dolletta por tione ellilatiti lati sun retett limit — su laportione a bc d diursa in 3 parte equali utila sua curna a b c d essa liva to alemento del cerchio u settore be e nel pouto. h. sutur lahma b h esto natro a transgoli equali cosmiti coe b c hie e d h. restaci il transgolo be da bella pare da inche il quodata b cela restaci il transgolo be da bella pare da inche il quodata b cela colla l'a sunti an folio 89 [6] verto [7]

| District | District

DANS LA PORTION [de cercle], C'EST-A-DIRE B II C, C H D, ET A B E; IL NOUS RESTE LE TRIANGLE B E H, QUE JE DIVISE EN 3, ET CHACTNE A SA PARTIE.

Soit divisée une portion en 3 parties égales, et que chacune ait pour l'un de ses côtés, la troisième partie du côté courbe de ladite portion, en ayant les autres côtés rectilignes. Soit la portion a b c d et soit tracé au centre du cercle n, le secteur b en , et qu'au point h, on tire la ligne b h; j'aurai fait deux triangles égaux et semblables, c'est-à-dire; b c h, et c d h. Il nous reste le triangle b e h, qui est la partie de en laquelle le carre b c e h excède le triangle c d h, partie que j'ai divisée en 3 égales. Lai [La suite au folio 89]9) verso!

- FOLIO 91 [11] (recto). -

DIVISION DU CERCLE - TRIANGLES.

Les triangoli cheraguagliano le quantita posste arisscontro anco ra chegliabbino le base equali essi non sono equali pernonessere dequale altera onde cholla regola qui figu rata fara i il triangolo k le tanto piv largho dibasa chel triangolo i k b. quanto eglie piv basso di lui e chois farai deglialtri due oppositi le 2 linie eg la bi k aino a essere paralelle crettango le con a c [Figure] a — e h b fio p c g k d li triangolo h i o di triangolo i p k sono quelli che qui di sopra dissi dequalare colla scan biare lebase in proportione coe che quanto luno era piv baso chellaltro tanto avessi piv bassa basa onde laintersegatio delle linie mostra lis scanbiamenti della detta ba a

Les triangles qui égalent les quantités posées en regard, encore qu'ils aient les bases égales, ne sont pas égaux s'ils ne sont pas d'égales hauteurs. Des lors, tu feras, avec la règle ici figurée, le triangle lt le figure du folio 90 (100) verol d'autant plus large de base que le triangle i k b qu'il est plus bas que lui, et ainsi tu feras des deux autres opposes. Les 2 lignes e g et h k ont à être paral·lèles et rectangulaires avec (par rapport à) a c. [Figure:] a e h b fi o p c g k d

Le triangle hi o et le triangle i p k sont ceux que j'ai dit ci-dessus d'égaler, en échangeant les bases en proportion, c'est-à-dire qu'autant l'un était plus bas que l'autre, autant il avait une base plus hasse [large]. l'intersection des lignes montrant les échanges de ladite base.

- FOLIO 89 [9] (verso). -

Many of the foot for a standard by the standar

- FOLIO 90 [10] (recto). -

The willy but because the share of the share

- FOLIO 90 [10] (verso). -

IN LINE CHAIRME THE CHAIN SAND

באים בוומדים ושוון ביוון ב מחמום מועי CHENT PILAP parks synallie + MI THOMYS SIN MANNAILS o depe sui dioles a fings AF / 10 F FO WHOLING (carledon (cho to 500 ta 500 lody youls une ויים לוח ליולו ב מחד שחם יוו לוי מיולל מים יון יים ניסו לביות ממיו בדים בסלומלוומר be alway agul una by afairen one level the board or ingi out on the My View of the second of the s

_ FOLIO 91 [11] (recto). —

- FOLIO 91 [11] (rerso). --

[TRIANGLES].

[Figures:] abc edf
but triansout dincognity proportione evant infloury larlidequal

OUT TRANSOUL MACOOUTH PROPORTION EVANT IN HOUSE TABLE HOUSE WARTH Quest regola edata nella passa ta eperche quiti nonla pote finere io la finiro qui. Dicho chettu de bbi mettere nelle 2 hine b c che concorano in a lasis ela ba sa del triangolo a b c cuaschinio illocho chettoch lelime che delconcorso echettu segna ilpredatto assistimenti tutuo diretto echetta tagli di talli nia vina parte equale allassi del secondo triangolo ; ed fi i quale tu volli equala re coltriangolo a b c echetali assistime conguniti coloro stremi effection la viua sola huia retta epon nellopposito stremo del secondo assis tra lalinta de chechinoro ra in punto a douen laltre a essento la basa i ef dal permo triangolo tirera i lalinta fig esquella linia saria basi del più alto triangolo ellaltra fia basa del triangolo più basso.

DEIX TRIANGLES [Stant] DE PROPORTION INCON-NUE ET DIVERS EN FIGURE, LES FAIRE D'ÉGALE QUANTITÉ.

NUE ET DIVERS EN FIGURE, LES FAIRE DEGALE OUANTITÉ.

Gette règle est donnée dans la précédente, et parce que je n'ai pas pu'ly finir, je la finirai ici. Je dis que tu dois mettre dans les deux lignes, b, c, qui concourent en a [6g re de falio a/[12] reste]. l'axe et la base du triangle a b c. chaque en lieu qui touche les lignes qui du concours, et suivre le susdit axe en droiture continue, et couper de cette ligne une partie égale à l'axe du second triangle e df, que tu veux égaler au triangle a b c, puis que ces axes soient joints, avec [54] leurs extrémités, et fassent une seule ligne droite, puis qu'à l'extrémité opposée du second axe, on tire la ligne d, qui concourra au point a, où sont les 2 autres et sous la base i e f du premier triangle, tu tireras la ligne fg; cette ligne sera base du plus haut triangle et l'autre sera base du triangle le plus bas [La suite au folio 92 [12] recte].

FOLIO 92 [12] (rerso)1.

- FOLIO 92 [12] (recto). -

[TRIANGLES IRRATIONNELS ET RATIONNELS].

[Figure:] a be d cfg [Suite du folio or [11] verso] hyrova dequel chedi nanzi sedetto nelli triangoli in rationali che allorsa rano equali quandiola basa dell'uno alla dell'artia loro dequal quantita laqualto sa solimostra escribera inquesti 2 triangoli e dg. ci triangolo e g c dg. alla sun basa dg 3 volte pu l'argina chella basa de dell'altro riangolo e provasi chosi ga editto she de fr triangoli posti sopri vina modesima ba sa chetal proportione he dalluno all'altro quale ou: la delloria assis adunque il triangolo de e de Itriangolo dec esendo sopra medesima basa de eson tripli luno all'altro ella basi più l'argina de griccua 3 triangoli simili allo triangolo de e cone il triangolo de e cone il triangolo de e cone il triangolo de e cone il

|Figure : | a b c d e f g | La preuve de ce qui s'est dit précédemment des triangles irrationnels qui seront égaux quand la base de l'un est à la base de l'autre dans la même proportion qu'est l'axe de l'autre, mais en proportion inverse. Alors |Donglees triangles seront entre eux d'égale quantité, chose qui se montre être vraie dans ces deux triangles rationnels, c'est-à-dire que le triangle a d e est trois fois plus haut que le triangle c d g et le triangle e g c d g a sa base d g 3 lois plus large que la base d e de l'autre triangle. On le prouve ainsi : on a déjà dit que pour des triangles posés sur une même base, il va telle proportion de l'au nà l'autre que celle qu'il y a entre leurs axes; donc, le triangle d e a et le triangle d e c'étant sur la même base d la sont triples l'un de l'autre, et la base plus large d g reçoit trois triangles semblables au triangle d e c'édés lors, le triangle d e c est triple du [rois fois moindre que le] triangle d e a et du [et que le] triangle d e a et du [et que le] triangle d e c est triple du [rois fois moindre que le] triangle d e a et du [et que le] triangle d e c

FOLIO 93 [13] (recto)1. -

Bastions élastiques et fascines].

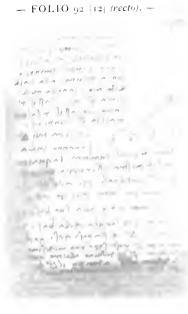
Il bastion viuo debbe esse ili posto ignogni mezo biac cio diterra visuolo di salici ov saliconi fresci -

Vu bastion vif, on doit mettre, à chaque demi-brasse de terre, une couche de [branchages del saules ou : « saliconi 2 » frais.

r. Page blanche dons le manuscrit.

^{1,} Page au crayon ronge, 2 - Salix perticalis « (Vocab, del, Crusca) — Saule vulgaire blanc.









[MOUVEMENTS DE L'EAU].

[Sous la 17º figure 2 :] darietto [?3] di porta nova senpre li retrosi dellac qua sigeneran nellacqua me dia. -Lacqua media sta sopra la bocha dellacq chessipiegha intra verso vicina alla fronte delcanale done essa corre -

Lacqua media sitro va infra lacqua inci dente ella refressa -

[?5] de Porte neuve6. [Sous la 1re figure 4 :]

Toujours les tournants de l'eau s'engendrent dans l'eau moyenne.

L'eau moyenne se trouve sur la bouche de l'eau qui s'infléchit en travers, voisine du front du canal où elle court.

L'eau moyenne se trouve entre l'eau incidente et la réfléchie.

1. Page au crayon rouge.
2 et 4. (Chute et écoulement d'eau).
3 et 5. Substanuf? on : Da ritto [? En avant ? a Da ritto, e da roverscio. . vale per tutti i versi » (Poath, del. Crinca)
6. Au nord de Milao, près du canal de la Miritesana. Voir E. Lombardini, Dell' orig. e del progr. del. sci. idiaul. nel milanese, 18, 2, p. 3) (note).

- FOLIO 94 [14] (recto). -

[MOUVEMENTS DE L'EAU].

se due acque insieme siscon trano la epoi insieme si piegano avna medesima fugha lacqua media sa ra dila daessa fugha sopra la corrente di minor potentia.

senpre la superfitie dellac qua chessi piegha della retti tudine del suo corso alla vsscita traue laterale fia piu alta nel mezo che dalati.

Si deux eaux se rencontrent la, et puis se plient ensemble à une même fuite, l'eau moyenne sera, au delà de cette fuite, sur le courant de moindre puissance.

Toujours la surface de l'eau qui se plie de [s'inflechit en quittani] la rectitude de sa course à la sortie transv latérale sera plus haute au milieu que sur les côtés.

r. Page an crayon roug-

- FOLIO 94 [14] (rerso)1. -

[MOUVEMENTS DE L'EAU].

dellacqua cheuersa perlo spi rachulo duniforme larghe za posto nel basso del suo bottino la parte chep piu. vicino almuro deso spi rachulo sara di piu altete za e di magore moto che la sua parte laterale -

Pour l'eau qui se verse par le soupirail d'uniforme largeur placé au bas de son réservoir, la partie qui est la plus voisine du mur de ce soupirail sera de plus de hauteur et de plus grand mouvement que la partie latérale.

- FOLIO 95 [15] (recto)1. -

[MOUVEMENTS DE L'EAU].

dellacque chellun bottino versa nellaltro quella sa ra piu alta sopra ilsno spirachulo che versera per ispiraculo di minor larghe za ettal fia la proportione dessa alteza quale que la della largheza ditali spira chuli.

Des eaux que des réservoirs versent l'un dans l'autre, celle-là sera plus haute au-dessus de son soupirail qui se versera par un soupirail de moindre largeur, et telle sera la proportion de hauteur qu'est celle de la largeur de ces soupiraux.

t. Page au cravon rouge.

^{1.} Page au cravon ronge

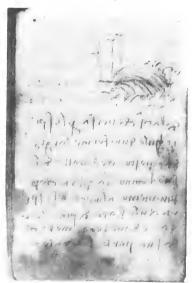
- FOLIO 93 [13] (verso) . -

the state of the s

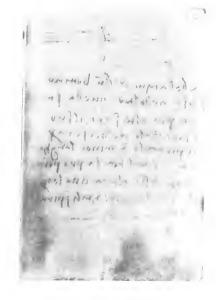
- FOLIO 94 14 (recto . -

My ready many many by and white and ton many extension of the first of

— FOLIO 94 [14] (rerso). —



- FOLIO 95 [15] (recto). -



- FOLIO 95 [15] (verso). -

CONDUITS ET NAPPES D'EAU .

Tigure | a b c

lacqua che essee per a b. fa ringorgatione in b c onde nese guita frusso erefru so ilquale uie -

Ilfrusso erefus so delle acque no ne fatto pertutto vn medesimo pelagho ne me desimo tenpo perche tal pe lagho potre be esser silungho.

|En marge | che an drebe aver mesi acapita re il principio del moto al fine del pelagho

[Figure:] a b c

L'eau qui sort par a b fait regorgement en b c, d'ou il suit flux et reflux, lequel...

Le flux et reflux des eaux n'est pas fait dans tout un même « pelago 2 », ni en un même temps, parce que ce « pelago » pourrait être si long...

[En marge:] qu'il se passerait des mois à ce que le principe du mouvement arrivât à la fin du « pelago ».

1. Page au crayon rouge 2. Voir your le mot « pelago » (lac, réservoir, etc.) — Cardinali, Del mot e mis, del, acq., libr, prim, cap. 1.

-- FOLIO 96 [16] (recto)1. --

[CONDUITS D'EAU ET FLEUVES].

quando due acque insie me siscontrano e poi ver sano per vn medesi mo condotto pel fondo del fiume quini sigie nera retrosi desstri e sinisstri ettaluolta essi desstri essinistri gi vnti insieme -

Quand deux eaux se rencontrent et puis se versent par un même conduit au fond du fleuve, il s'engendre là des tournants à droite et à gauche, et quelquefois ces [tournants] de droite et de gauche sont réunis.

1. Page an crayon ronge.

FOL1O 96 [16] (verso).

[TRIANGLES ET PYRAMIDES].

[Figure :] [a] — d e — b — so vocilio sapere quan te piramide a d e entra nella pirami de a b c io melli plicherro laluna a e inse laquale auendo laparte e e persua par te aliquota tro verrai tal pirami de grande conte nere inse tante delle piramide picho quante lasoma cherevulta delle parte te inche partita lalinia a c che sonsimile alla linua a c come dire lalinia d e cequi distante alla linia b e ellato a e entra 8 vo te nellato a c diria addunque 8 vi 8 fa e₃ ettato fa il numero delle piramide a d e chicentrano nella piramide magore ecquesto modo e regola generale — il medesimo intendo aver detto della talcata dilati equali inllungeza e incresti.

|Pigure i] |4| d e b c' | Si je veux savoir combien de pyramides a d e entrent dans la pyramide a b c, je multiplierai la ligne a c en soi, laquelle ayant la partie e e pour partie aliquote, te fera trouver qu'une telle grande pyramides contiendra en soi autant de petites pyramides qu'est la somme qui résulte des parties en lesquelles est partagée la ligne a c, qui sont semblables à la ligne a c. Ainsi dira-t-on que la ligne d e est équidistante à la ligne b c et que le côté a c entre 8 fois dans le côté a c; tu diras donc: 8 fois 8 font 64, et autant est le nombre des pyramides a d e qui entrent dans la plus grande pyramides. Et c'est là une régle générale. Même chose j'entends avoir dit de la «fauchée" » de côtés égaux en longueur et en courbure.

- FOLIO 97 [17] (rectoi). -

[FONTAINES ET FLEUVES].

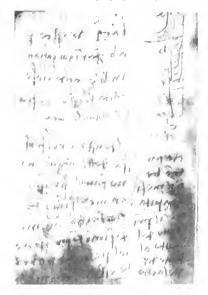
[3me, 4e et 5e figures :] ab cd ef se a b he vnfiume tal [dal] qua b c d fontanile abbia at re le sue acq se esso fontan le he pin basso esso e me [?] al fontanile [?] ilfiume e

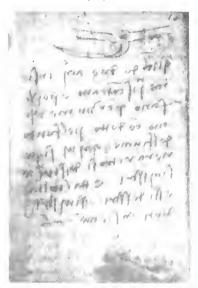
[3me, 4e et 5e ngures:] a b c d e f Si a b est un fleuve duquel c d, fontaine2 aie à tirer ses eaux, si cette fontaine est plus basse, elle est [4] [?] le fleuve

Léonard avait d'abord écrit au crayon rouge, dans la figure ;
 a c b , ct à droite a con b he pari al c con b leva b — A est à b comme c est à b : enlève b.
 Voir ci-dessus, foito 81 |1] verso.

^{1.} Page an crayon rouge.

^{2.} Amoretti, Memor, stor., p. 103 (canal de la Martesana), dit di mot « fontanile » . « ... quelle [l'acque] delle sorgenti (da noi volgar» mente dette fontanili) che scaverebbonsi sulle sponde del canal · medesimo «





- FOLIO 96 [16] (verso). -

where the state of the state of

- FOLIO 97 [17] (recto). -



[CONDUITS D'EAU].

con dotti che son auso di scalini sicon seruano me glio —

[n ngure-] a b e

a b doue fa piu torza o in b o in c

Les conduits qui sont en marche se conservent mieux.

(2me figure : | a b c

Ou a b force plus, ou en b, ou en c.

т. Раде по стауон товек

[CONDUITS D'EAU].

[tre figure :] c d a b

lacqua caccata in c per b er riusscitan in a echome sel la simouess pella linia b a quanto a la potentia de suo motore —

li condotti che in nalzano lacqua nogni grado da te za debono a quistar gradi di utilita

[11e figure :] cdab

L'eau chassée en c par b ressort en a, et comme si elle se mouvait par la ligne b a, autant qu'elle a la puissance de son moteur.

Les conduits qui élèvent l'eau, à chaque degré de hauteur, doivent acquérir des degrés d'utilité.

i. Page an crayon ronge

FOLIO 98 [18] (verso)1,

[CONDUITS D'EAU].

che diferenza e dallacqua pa sata perbuso du niforme largheza edi disuniforme —

|3º figure | a b e c

sellacqua scizata in a dalla channa e se emossa da magor potentia che da quella della can na b $-\!-\!-$

Quelle différence il y a entre l'eau passée par trou de largeur uniforme et [celle passée par un] de [largeur] non uniforme.

[3me figure :] a b e c

Si l'eau qui a jailli en a du tuyau c se, est mue par une plus grande puissance que par celle du tuyau b. FOLIO 99 [19] (recto)1. =

[CONDUITS D'EAU].

Jun figure of c b a

lacqua a b che disseende quanto montera in b c lacotente come siuaria ne calali [canali] duni forme lar geza pro fondita eobbliqui ta talqual sipiegha in (figure)

[1 re figure :] c b a

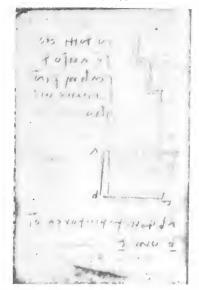
Combien l'eau a b, qui descend, montera en b c.

Comment le courant se varie dans les canaux uniformes en largeur, profondeur et obliquité tel qu'il s'infléchit en : (figure).

t. Park to crayon rouge

i. Page iu crayon rouge,

- FOLIO 97 [17] (verso).



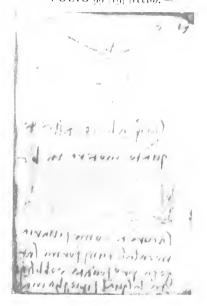
- FOLIO 98 [18] (recto). =



-- FOLIO 98 [18] (rerso). --



- FOLIO 99 [19] (recto). -



- FOLIO 99 [19] (verso). -

[PORT (OU: PONT) DE CASSANO?].

porto [ou , ponte! di cansscano [?ou: Casseano??]

Port (ou pont) de Cassano [2].

1. l'age au ciayon rouge.
2 et 3. Il semble que le 2 premières lettres soient ; ca avec une harte au-dessus, et qu'apres les 2 s, il y aje; ca; mus peut-être au lieu d'une barre n'y a-cil qu'un point accidentel, et au lieu de ca, arrès 3 ca, soit : Cassamo, pour Cassamo, Il se pourreit aussi que pour le prenièr mot, on dit lire, n'au lieu de r, et e au lieu de o, soit ; ronte au lieu de vaprio, sejour aimé de Léonard, occupait une position industrielle et militaire importante; on vante de noi jours le pont de Cassamo et militaire importante; on vante de noi jours le pont de Cassamo et de l'engre, del progr. del 1 sci, idraul, un'i milance, 182, p 7 p 1 p 1, et le fundre et : Les écrits de L. de V. (extre de la Goz, des Braux-dets, par Ch. Ray Moll., p. 56).

— FOLIO 100 [20] (recto)1. —

[JARDIN DE BLOIS. - FRA GIOCONDO].

GARDINO DI BLES -

{Figure :] a b c e d f g a b eilcondoto di bles fatto in franca da fra gocondo b c eil mancamento dellalteza ditalcon dotto c $\overset{\smile}{\text{d}}$ d ellalteza delgar di no dibles e f ella caduta della cicognola b c e f f g edove tal cicognola vsa nel fiume —

JARDIN DE BLOIS

[Figures:] ab ced fg

A b est le conduit de Blois, fait en France par Fra Giocondo²; be est le manquement de la hauteur de ce conduit; e d est la hauteur du jardin de Blois; e fest la chute du cigogneau [syphon] b c e f; f g est ou ce cigogneau verse dans le fleuve3.

1. Page au crayon rouge.
2. Voir le Courier de l'At du 9 mars 1888 ; P. de Nolhac, Recherches sur Fra Giovoudode Veroue.
3. J. P. Richter, t. II, nº 1073. — Voir, dildem, wº 1033 et 1078. notes

— FOLIO 100 [20] (rerso)1. —

[EAUX. - CANAUX].

|Suite du folio 101 [21] recto : | traversale

- FOLIO 101 [21] (recto)1, -

[FLEUVES ET CANAUX].

affare chelle boche de chanali chessi cauan defi vmi non senpino dighia ra e anco ra chella ghiara nonsi fermi apien del riparo chessifa contro a essa ghiara ce e nuna declinatione |La fin au folio 100 [20] verso

[Suite du tolio 101 [21] recto :] transversale.

A faire que les bouches des canaux qui se creusent des fleuves ne s'emplissent pas de gravier. Et encore, que le gravier ne s'arrête pas en plein de la digue qui se fait contre ce gravier, c'est-à-dire dans [en la faisant avec] une déclinaison La fin au folio 100 [20] verso].

^{1.} Page au crayon 100g.

^{1.} Page au crayon touge,

- FOLIO 99 [19] (verso). -



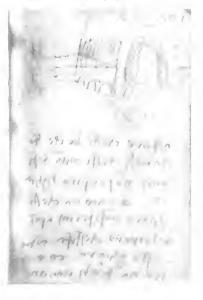
- FOLIO 100 [20] (recto). -



- FOLIO 100 |20| (verso) --



- FOLIO 101 [21] (recto). -



- FOLIO 101 [21] (rerso)1.

[EAU DES FLEUVES].

Lacqua che pel fiume simoue o elle chiamata o elle caccata o ella simo ne dasse — sella echia mata ovodire adiman da ta quale e esso adiman datore — sella e chaccata cheecquel chella cacca — sella simoue dasse el la mostra danere di scorso il che nelli cor pi di continua mutation diforma e inpossi bile auere disscorso perche in tal corpi none giuditio.

L'eau qui se meut par le fleuve ou est appelée, ou est chassée, ou elle se meut d'ellemême

Si elle est appelée, autrement dit : demandée, quel est le demandeur? si elle est chassée, qui la chasse? Si elle se meut d'ellemême, elle montre qu'elle a le discours [raisonnement]; or, aux corps de continuel changement de forme, il est impossible d'avoir le discours, parce qu'en ces corps il n'y a pas de jugement.

i. Page au crayon rouge

FOLIO 102 [22] (rerso). -

FLEUVES ET DIGUES].

Tucte largine defiumi chesson perchos se dallacque debbono es sere tanto piu oblique quan to laperchussio dellacqua edimagiore potentia --

Lacqua piu sinalza c nel largine dallei perchossa che trona essa argine piu ob bliqua —

e perconsequenza i conmaggore inpeto disenda allalla percussion delloposita ripa —

Toutes les digues des fleuves qui sont frappées par les eaux doivent être d'autant plus obliques que la percussion de l'eau est de plus grande puissance.

L'eau s'élève plus sur la digue frappée par elle qui trouve cette digue plus oblique; et par conséquent descend avec un plus grand « impeto » à la percussion de la rive opposée.

— FOLIO 102 [22] (recto). —

[Anatomie, Cheval].

de muss coli chessa pichano su llosso — [Au-dessus de la 3º figure:] cavallo

Des muscles qui s'attachent sur l'os. Au-dessus de la 3º ngure : Cheval :

1. Page au cravon rouge; la figure en bas reprise à l'encre. Une croix devant le texte.

FOLIO 103 [23] (recto)1. ---

[CONDUITS D'EAU. - POMPE].

2^{mr} figure : 2

r. Page au cravon rouge

- FOLIO 102 22, (recto). -

Adamanto Mate manni)

Adamanto Mate manni)

Adamanto Mate manni)

Adamanto Mate Manni

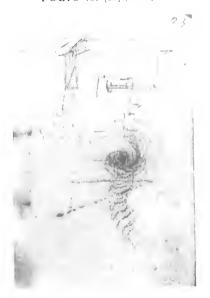
Adamanto M



- FOLIO 102 [22] (verso). -

Less house a brillio beille a commindation of the best of the best

— FOLIO 103 [23] (recto). —



[EAU, LIBRE ET EN CONDUITS].

CHE DIFFRENTIA E DALLA PER CHUSION DUNA MEDESIMA ACQUA ACHADERE INFRALLARIA O CADERE VESTITA DICONDOTTO.

Lacqua che cade perlinia perpendiculare sifa a cuta nuna parte del suo discenso elcondoto donde cadea resta 4.4 uo ecqui conbatte la ria collacqua come sidi ra alsur locho ma non dimenticheti pero di dire che tal discenso dacqua e inpe dito dalla condensation del laria nel con dotto dessa acqua —

QUELLE DIFFÉRENCE IL Y A POUR LA PERCUSSION D'UNE MÊME EAU, ENTRE TOMBER DANS L'AIR ET LOMBER VETUE DE CONDUIT.

L'eau qui tombe par ligne perpendiculaire se fait aiguë en une partie de sa descente; le conduit d'où elle tombe reste vide et ici rair combat avec l'eau, comme on le dira à son lieu; mais tu n'oublieras pas à cause de cela, de dire qu'une telle descente d'eau est empêchée par la condensation de l'air dans le conduit de l'eau.

1. Page au crayon rouge

- FOLIO 104 [24] (rerso)1. -

[MOUVEMENTS DE L'EAU].

 \mathbf{Mass} ella ca duta s
 della entrata sara pi u sotto la superfitie che la caduta della viscita ancora chicesse sien dipa ri grosseza — esara pi v len tratta chella ussci ta insino chettale po tentia siequalera ---

esse intal caso lussci ta sara piu lungha da la sua superfitie che la entrata allora sa ra piu lusscita che la enmata —

Mais si la chute de l'entrée est plus sous la surface que la chute de la sortie, encore qu'elles soient de mêmes grosseurs, l'entrée sera plus que la sortie jusqu'à ce que ces puissances s'égalent.

Et si en tel cas la sortie est plus longue à la surface que l'entrée, alors la sortie sera plus que l'entrée.

t. Page au cravon rouge

[MOUVEMENTS DE L'EAU].

sellacque che entra no he hescan dun bot tino ara li spiracu u li delluscita equa li alli spiraculi de la entrata eche la caduta dellen trata siu piu lungh a che lacaduta de lusscita a allo ra sara pu len trata che llussci ta insin chellacqua del pelagho sin nalza e poi sifa ranno equali —

Si les eaux qui entrent dans un réservoir, ou en sortent, ont les soupiraux de la sortie égaux aux soupiraux de l'entrée, et que la chute de l'entrée soit plus longue que la chute de la sortie, alors l'entrée sera plus que la sortie jusqu'à ce que l'eau du « pelago » s'élève; ensuite, elles se féront égales.

1. Page au crayon rouge.

- FOL1O 105 [25] (recto)1. -

MOUVEMENTS DE L'EAU].

Chefigura ara una medesima quantita dac qua moven-dosi peruna medesima obbliquita di fondo affarsi piv ve loce chesia possibile — fa quella che ara mino re contatto colsuo fon de coe mezo circulo. Quella acqua sara piuve loce della quale lacqua che-perla percussion del fondo e de lati sar sara sa gira fia di minor quantita rispetto alsuo rimanen te ecquesta fia ilfi

Quelle figure aura une même quantité d'eau se mouvant par une même obliquité, à se

faire la plus rapide qu'il soit possible.
Fais celle qui aura le moindre contact
avec son fond, c'est-à-dire un demi-cercle.
Cette eau sera plus rapide de laquelle
l'eau [dont la partie] qui tournoie, par la percussion du fond et des cotés, est de moindre quantité a l'egard de son reste ; et celle-ci est le fleuve plus grand.

t. Page an crayon rouge.

Ally one and and a the standard and a sundare and a sundar

And the control of the state of

- FOLIO 104 [24] (verso). -

when the property of the prope

— FOLIO 105 [25] (recto). →

-- FOLIO 105 [25] (verso)3. --

PEINTURE - LUMIÈRE ET OMBRE].

hasspetti dellonbre ellumi collochio sono 3 de quali luno e quando lochio ellu me son da unmedesimo lato delcorpo veduto.

secondo ecquando locho edinan ti allobietto ellume edo po esso obbietto terzo e quel dellochio edinanti al lobbietto ellume edallato immodo chella linia chessasten de dallobbietto a llochio eda e so obbietto allume gugnen dosi lacognition sarerettangula.

DE LA PEINTURE.

Les aspects des ombres et lumières pour l'œil sont 3, desquels l'un est quand l'œil et la lumière sont du même côté du corps vu, le second quand l'œil est devant l'objet et la lumière derrière cet objet; le troisième est celui ou l'œil est devant l'objet et la lumière de côté, en sorte que la ligne qui s'étend de l'objet à l'œil, et de l'objet à la lumière, se rencontrant, la connaissance sera rectangulaire 2.

t Au crayon rouge. Une crorx apres le titre.

2. I -P. Richter, t. I, m 113.

- FOLIO 106 [26] (recto) 1. -

[PEINTURE - LUMIÈRE ET OMBRE].

DE PITTURA.

ecci vnaltra portione coe della natura dellob bietto refresso possto in fra lobhietto lochio ellu me perdiuersi asspetti

DE LA PEINTURE

Voici une autre division, c'est-à-dire celle de la nature de l'objet réfléchi posé entre l'objet l'œil et la lumière, en divers aspects 2.

1. An erayon rouge 1 ne cross 4 Lenere au-dessous du texte 2. 1-P. Richter, t. I. n. 114.

FOLIO 106 [26] (verso)^t.

[EAU ET VENT].

Itizure il a d b cef

londa cressce perche iluen to cressce -

d b e f uento percote e f acqua epreparala ainondatio ne d'a e c vento ti seconda parte del medesimo vento trova e e preparato a inondatione venuta da e f egugnieli adosso colla sua potentia eradopia la potentia t v [d b] e 1 ecos fa dopla onda.

[Figure :] a d b c e f

L'onde croit parce que le vent croit.

D b e f, vent, frappe e f, eau, et la prépare à inonder; d'a e c vent, seconde partie du même vent, trouve préparée à inonder c e, venue de e f, et lui vient à dos avec sa puissance; et redouble la puissance t v [d b] e f, et ainsi fait double onde.

FOL1O 107 [27] (recto)1. —

[DES MOUVEMENTS].

de moti sitrova di 2 spetie coe senplici e conposti desemplici ne suno fia piu tardo ove loce chella tardita ovelo cita del suo motore — de conposti possano es ere piu tardo epiu veloci infinitamente pi v chelsuo motore edetia possano esse e equali a esso motore -

Des mouvements il se trouve deux espèces, c'est-à-dire des simples et des composés.

Des simples, aucun n'est plus lent ou rapide que la lenteur ou rapidité de son moteur. Les composés peuvent être plus lents et plus rapides, infiniment plus, que leur moteur; et aussi, ils peuvent être égaux à ce moteur.

r. Page au crayon.

- FOLIO 105 [25] (verso). -

Halling of the solution of the

- FOLIO 106 [26] (recto). -

Manual market

-- FOLIO 106 [26] (verso). --

History of the state of the sta

- FOLIO 107 [27] (recto). -

27

FOLIO 107 [27] (rerso). -

| MOUVEMENT, COUP, POIDS].

della bachetta aran dellati il più tardo moto e il mezo della sua lunghezza -

llp eso chadut) insieme chollaltro peso nella perchussione daesso fatto sopra laterra balza ilminore peso infra llaria ---

De la baguette [Pour le bâton] en rondin le plus lent mouvement est au milieu de sa lon-

Un poids tombant en même temps qu'un autre poids, dans la percussion par lui [eux] faite sur la terre, le plus petit poids bondit en l'air.

t. Le premier texte et la première figure au cravon roug-

- FOLIO 108 [28] (verso)1. -

[CANAUX ET MOULINS DU TESSIN2].

boche fa ilcorso dellacqua piu obbliquo eperconseguen za ta ilcorso piu tardo onde talcorso nelmedesimo tenpo. n tira men somma dacqua nel naulito emo lini ne riceuan men che prima aneora che essi laricev ino tutto el boche sirienpien leboche di mondi tie elle stoppa — Ora io tero la qua alta nel navilio braccia uno emezo come prima elle boche infoudo come prima eac questerassi lacqua della moderatione.

[Suite du folio 109 [29-30] recto] bouches fait le cours de l'eau plus [moins] oblique, et par conséquent, fait le cours plus lent; des lors, ce cours, dans le même temps, tire une moindre somme d'eau dans le canal, et les moulins en reçoivent en moins que d'abord, encore qu'ils la reçoivent toute, et les bouches et les bouches se remplissent d'immondices, et [qui] les obstruent.

Maintenant, je tiendrai l'eau haute dans le canal de: une brasse et demie comme d'abord, et les bouches au fond comme d'abord, et l'on acquerra l'eau de la modération [on gagnera ce que faisait perdre d'eau son ralentissement].

- FOLIO 108 [28] (recto)1. -

[ANATOMIE DE LA JAMBE].

fa lanotomia dellagan ba insino al fiancho per tutti i versi epertutti li atti eintutte lespoglie vene arterie nerui corde emvscoli pel lle eossa epoi dello ssa seghate peruedere lagro sezza dellossa -

Fais l'anatomie de la jambe jusqu'au flanc, dans tous les sens et pour tous les actes, et en tous les dépouillements, veines, artères, nerfs, cordes et muscles, peaux et os; puis, des os sciés pour voir la grosseur des os2.

t, An cravon ronge, 2, D' Max Jordan, Dio Mal des L, da V, (Bibliogi) J.-P. Richter, t. H, no 808.

- FOLIO 109 [29-30] (recto)1. --

[CANAUX DU TESSIN2].

| ire figure :| a = b c d pendente del nauilio colli sua bochelli infondo —

pendente del naullio colli sua bochelli infondo — la figure .] a c b de equella che entra nel naullio auendo lussci ta perli bochelli possti nel fondo ettutta lacqua a c equella che entra nel navilio auendo li bochelli vicini alla superfitie del llacqua ellacqua c b nona vendo vsscita nonsi moue di quantita enonsimovendo non vene enterra altra quantita massene andra pertesino — ccquesto alzarele [La suite au folio 108 [28] verso].

[11c figure :] a b c d
Pente du canal avec ses petites bouches au fond.

[2" figure :] a c b

Toute l'eau a b c d est celle qui entre dans le canal ayant issue par les petites bouches placées au fond; et toute l'eau a c est celle qui entre dans le canal ayant les petites bouches auprès de la surface de l'eau. L'eau c b n'ayant pas d'issue, ne se meut [ne change] pas de quantité, et ne se mouvant pas, il n'en entrera pas une autre quantité, mais [cette autre] ira dans le Tessin.

Et d'élever ainsi les [La suite au folio 108 [28]

Proje écorte e as dessus dessous. Une marque devant le deuxième estargraphe
 Von C. Amoretti, Memorie conche p. 136 et 170.

^{).} Page sens dessus dessous. Une croix en haut, et une en bas de La page. . Voir C. Amordti, Mem. stor., p. 180 et snivantes.

sign for montain sign of sign of start and of sign of

Mentan and a sing a sin

- FOLIO 108 [28] (verso). -

pur obtilique e promisques
pur obtilique e promisques
pur obtilique e promisques
pur obtilique en promisques
propos en promis promisques
propos es promisque en promisques
promisques es ella (annos)
prosones des ella prosones
prosones des ella prosones
prosones de ella prosones de ella prosones de ella prosones
prosones de ella pros

- FOLIO 109 [29-30] (recto). -

penkins fol nough o will fine penkins fol nough o will fine for the following the fine of the following the followin

- FOLIO 109 [29-30] (rerso) . -

Anatomie comparée de l'homme et des ANIMAUX (CHEVAL].

Messer Vincentio aliplando chesta pre so allosteria delCorso a iluetru

us li faroma andrea.

Qui to ricorda didimestrare lali ferentia che dallo mo alcauallo comil matte delli altri aui mili optima cominiziro i llossa oppoi seguro titti limoscoli che sanza corde na scano efficiiscano ne lle osca oppoi diquelli che concorda na scano efficiiscano nellossa he poi di qualli — q. che conuns sola corda da sin canto.

Messire Vincent Aliplande, qui demeure près de l'hôtellerie du Corso, a le Vitruve de Jacques André 2.

Ici je prends note de montrer la différence qu'il y a de l'homme au cheval, et de même aux autres animaux. Je commencerai d'abord par les os, puis je suivrai tous les muscles qui, sans cordes, naissent et finissent aux os, puis ceux qui naissent et finissent aux os avec cordes, et puis ceux qui [sont] avec une seule corde d'un côté 341.

1. Page derite sens dessus dessons, d'abord au crayon rouge. Une croix devant le 191 et une devant le 201 paragraphe.
2. 1-P. Richter, t. H., D. 1501, M. R., a traduit ce passage.
Messer Vincentin Alprando, who lives mear the lim of the Bear (C., pres de Photellerie de l'Ores), l'ant dell'Ores, mais dans le manuscrit, la 48 lettre de ces mote est reprise pour devenir d'un second l, un C. 3. Cf. pour Jacques André, co-dessus, manuscrit C, folio 1.

verso, 2. 4. Dr Max Jordan, Das Malerb (Bibliographies, p. 77. 1 P. Richte , t. H. nº 824, pl. CVIII, nº 2

- FOLIO 110 [30] rerso :

PEINTRES ET ORATEURS — TONNERRE ET ÉCLAIR].

li omini elle parole sonfatti ettu pitto re non sapiendo opera re letue figure tu re come loratore che nonsa adoperare lepa role sue

Perche e il tuono fatto con più lungho tenpo che none iltenpo della causa sua -

He perche illo la creation del uan po eneduta inmediate dallochio eltronitro simove contenpo a modo don daecquiui ta piustre pito dove esso e piu in pedito

PEINTURE

Les hommes et les paroles sont faits, et toi, peintre, ne sachant pas comment mettre en ceuvre tes figures, tu serais comme l'orateur qui ne sait pas mettre en (euvre ses paroles2.

Pourquoi le tonnerre est fait en plus long temps que n'est que le temps de sa cause.

Et pourquoi le to la création de l'éclair est vue immédiatement par l'œil. Le tonnerre se meut avez temps, en manière d'onde, et il fait plus de bruit la où il est plus empêché '.

- FOLIO 110 [30] (recta), 1

LEVIERS, MOUVEMENTS, SAUT DE L'HOMME].

[Figure:] 8 t qui none moto nessun mobile sara mai piu veloce checquella parte del suo motore chello tocha --

DEL SALTO DELLOMO

e Quella cosa più simove pochelle separata dal suo mo tore chessara mossa damotore di magore potentia -

[Figure:] 8 i. Ici il n'y a pas de mouvement. Aucun mobile ne sera jamais plus rapide que la partie du moteur qui le touche.

DU SAUT DE L'HOMME.

Si Cette chose se meut plus après qu'elle est séparée de son moteur, qui est mue par une plus grande puissance.

i. Page cent, sens dessus desso

FOLIO 111 [31] (recto)".

[MOUVEMENTS].

ogni pichol moto fatto dal mo bile ci rchundato dallaria si va mantenendo collin peto —

Il mobile mosso datardo motore se ara amovere co sa con fregata non si moue senonin sieme colsuo motore -

Tout petit mouvement, fait par le mobile entouré d'air, va se maintenant avec « l'impeto ».

Un mobile mû par un moteur lent, s'il a à mouvoir une chose avec frottement, ne se meut que joint à son moteur.

t. Ce texte au crayon rouge, procede et suivi d'une crons et 3. J.-P. Richter, t. I. n. 6_{17} .

^{1.} Page au crayon rouge

- FOLIO 109 [29-30] (verso). -

there of the million in the control of the control

- FOLIO 110 [30] (recto). -



— FOLIO 110 [30] (verso). --

antity out out of the out of the

- FOLIO 111 [31] (recto). -

50

[PEINTURE OMBRE DÉRIVÉE)]

PITTURA

Lonbra diriuativa ettanto piu poten te quan to elle piu vicina alli sua principi

ya na medesima en bra e qualita donbra par tanto pin potente quanto essa e piu vici na allochio -

la percussion - etagliamento dellon bra di riuativa ettanto pi vosscura quantelle piu brieve

L'ombre dérivative est d'autant plus puissante qu'elle est plus voisine de son principe 1.

Une ombre est d'aut...

Une même ombre et qualité d'ombre parait d'autant plus puissante qu'elle est plus voisine de l'œil.

La percussion, et coupure, de l'ombre dérivative est d'autant plus obscure qu'elle est plus courte.

t. Page an cravon rouge 2. Voir Manuscrit C, folio i recto, etc 3. I -P. Richter, t. I, nº 175

r. Page blanche dans le manuscrit

FOLIO 112 [32] (Perso)1. -

[HUILES SANS ODEUR].

ATTORRE ODORE ALLOLIO

Togli lolio forte emettine 10 bochali nunuaso efa vnsegnio nel vaso secondo lalteza dellolio epoi va gugni vno bochale daceto effallo tan to bollire chellolio diminuissca in sino alla basseza del fatto segno e così sarai certo lolio essere tor nato nella prima quantita ellaceto esser sene ito tutto infumo eportato ne conseco tutto il tristo odore el simile credo farebbe allolio di no ce e ogni altro olio che auessi tri sto odore -

Pour ôter l'odeur a l'huile.

Prends l'huile forte et mets-en 10 bocaux dans un vase; fais une marque au vase selon la hauteur de l'huile, et puis ajoute un bocal de vinaigre, et fais-le bouillir jusqu'a ce que l'huile diminue aussi bas que la marque faite. Ainsi tu seras certain que l'huile est revenue à sa premiere quantité, et que le vinaigre s'en est tout alle en fumée [s'est tout vaporise] et en a emporté avec soi toute la mauvaise odeur. Je crois que la même chose se ferait pour l'huile de noix, et toute autre huile qui aurait une mauvaise odeur 2.

1. Paro cerite, envidessus dessous d'abord au crayon rouge, Une croix après le titre, 2. [1, P. Richter, t. 1] of 1800.

= FOLIO 113 [33] (recto)1. -

[VENTS ET FOUDRES].

liuenti chessileuan dall nu be seguitano il moto in ver in modo che quanto piu sinalzano simouan piu sinalzi alla ria pin sottile perche inquella son mancho inpediti siscontrano risaltano in dirieto e nelli scontris generan lesaette -

seluento nassie inbasso chellocacca piu allorien te che alloc-

Les vents qui s'élévent du nuage suivent le mouvement; vers en sorte que plus ils s'élèvent se meuvent, plus ils s'élèvent en l'air plus léger, parce qu'ils y sont moins empêchés. Ets'ils se rencontrent, ils ressautent en arrière, et en ces rencontres s'engendrent les flèches [de la foudre].

Si le vent nait en bas, qu'est ce qui le chasse plus à l'orient qu'à l'occident?

i. An crayon rouge.

The state of the s

- FOLIO 112][32] (verso). -

- FOLIO 113 [33] (recto). -

The state of the s

The same I be to be a second

green from the graduation

111-9-11-0

tend that tenders

Lymner ofter interest to be to the following to be to the test of the test of

[NAISSANCE ET COPRS DU VENT].

DELNASSCIMENTO DELUEN TO -

ogni mobile seguita il suo mo perla via piu brie ue effugge linpedimen to overo epiegato dallin pedimenti adunque iluen to sincurua nel penetra re laria grossa essipie gha inoltp allaria ria sottile -

DE LA NAISSANCE DE VENTA

Tout mobile suit son mouvement par la voie la plus courte, et fuit l'obstacle ou est infléchi par les obstacles; donc, le vent se courbe en pénétrant l'air épais, et s'inflechit en haut à [vers] l'air léger.

1. Au cravon rouge.

[Epis colorés, glacés de colle, etc. --EAU RÉSOLUTIVE].

seuor congelare bella mistioue ia bol scaldare lacola allento focho ecque minuti sonalglini che sigenerana insuperfitie dessala seta stare laudal. [leva ld] dalicho ellas cia congelare epoi taglialie vestili della iua congelatione — seuesti asscorre lespighe di qualiunche semenza lequali prima sieni tinte diuari colori epoi essa spigha vestita disscor za sa messi incongelatione fa ra buon frotto — siità faceto ellastillatura sua fa passare perla sua fecca novamen te bricata escalentata ovalla far passare pelatro calcinato e poi resstilla ericalcina iltar tero effia acqua resolutiva —

Si tu veux congeler une belle mixtion, fais boud chauffer la colle à lent feu, et laisse se maintenir ces petites bulles qui s'engendrent à sa surface. Enfève-la du feu et laisse congeler. Puis, coupe les [4pis] et revêts-les de ta congélation. Si tu revêts d'écorces [4p pellicales de colle] les épis d'une semence quelconque, qui soient d'abord teintes de diverses couleurs, et puis que l'épi vêtu d'écorce soit mis en congélation, fera bon fruit. Distille le vinaigre, et fais-en passer le résidu par ses fêces nouvellement brûlees et calcinées, ou va les faire passer par le tartre calcinée, et puis

ou va les faire passer par le tartre calciné, et puis redistille et recalcine le tartre, et il y aura une eau résolutive.

i. Une croix devant le 1ºr et le 2ºm paragraphic

→ FOL1O 114 [34] (verso). →

[CHEVEUX COLORÉS, GLACÉS DE COLLE, EN ŒIL DE PAON -- MACHINE À PÂTES COLORÉES].

Il apello lungho di donna vevetto di scorze di uari colori epoitagliato conpezetti di quarta grosseza didto ara lesue fronti auso docchio dipagho ne ecquesto fu bono amettere in in congelatione infra fisso etrans sparente — [2-m figure 2] d c e ni ni a bi sellaliena di sara mossa dal e al e echella priema lapasta chepassa perlo spirachulo bisangulo essessa mi patat sifara della figura ni ni ma tale liena saamo uere dadestra assmisstra e dasmisstra adesstra monte volte e agugenele sotto spesso pasta di uari colori — venpre lacolla sidebbe strugere a bagnolo —

Le cheveu long de semme vêtu d'écorces de diverses couleurs, et puis coupé en petits mor-ceaux du quart de la grosseur du doigt, aura ses fronts en façon d'œil de paon, et ceci est bon à mettre en congélation entre fixe [hge] et transpa-

mettre en congelation entre fixe [nge] et transparent?.

[stime figure:] d c e m n a b

Si le levier d'est mû de c a e, et qu'il presse la pâte qui passe par le soupirail bisangulaire, cette pâte se fera de la figure m n, mais ce levier est à mouvoir, de droite à gauche et de gauche à droite, beaucoup de fois, et on doit y ajouter souvent dessous de la pâte de diverses couleurs.

Toujours la colle doit se liquéfier à petit bain.

bain.

1. Une croix en haut de la page.
2. Voir ci-dessus, folto (14 [14] tecto.
4. M. Charles Henry a suppose qu'il pourrait (lagir ici de plumes de paon arrificelles.)

- FOLIO 115 [35] (rector. --

ILLUSION D'OPTIQUE. SERPENTEMENTS, CALCÉDOINE, ET VERNIS].

ancora se criuelli il calcidoni o transparen te perminuti buchi euesti lebisce cruelate dicalcidonio fisso uestiendolo del canpo tran sparente para eso campo pieno di busi doue ta le bisciamen to seminato sa ra retto melle tronti sua.

DACQUAT URANICE SIDE VERNI CARE CHE NONINGALLI ILCALCI INDINO — tugli nilo sottilossimo ecurato alsole calseruno euernichatan to sottile quanto epossibile e poi lasciugha conde man nette a co nonvirumangha su alcun fregho poi lascia sechore alsole caluento ecosi fa 6 ho 8 volte inmodo chesia ben secho ellustro — Gredo che ancora lollo vecho e rasodato di color biancho dato so tilmente più volte sareble buono

Encore, si tu cribles la calcédoine transparente par trous menus et revêts les serpents criblés de calcédoine fixe, la revêtant du champ transparent, ce champ paraîtra plein de trous où ce serpentement seme sera droit en ses fronts. Avec quel vernis on doit vernir, qui n'engalle

PAS LA CALCÉDOINE².

PAS LA CALCÉDOINE².

Prends huîle très fine et curée au soleil et au serein, et vernis aussi finement que possible, et puis essuie-la avec les mains propres, afin qu'il ne reste dessus aucune marque; puis, laisse sécher au soleil et au vent, et fais ainsi 6 ou 8 fois, en sorte qu'elle soit bien sèche et reluisante.

Je crois qu'aussi l'huile vieille et solidifiée, de couleur blanche, donnée finement plusieurs fois serait honne.

fois, serait bonne.

Une croix en hant de la page.
 h. In marge, de ganche à droite, une marque qui paraît se composer ein: l'entre 2 barres avec, an-dessous, un 2 , à longue queue horizontale, (Fornule ou simple marque?). Cf: 11. Ludwig, L. da P. Das Buch v. d. Maltre, p. 446.

- FOLIO 114 34 (recto . -

Cense sungitors bello million.

Frets copies in more delime

the sun confirm of the sungitors of the confirm of the confirmation of

Journay one out of our of our

- FOLIO 113 [33] (verso). -

— FOLIO 115 [35] (recto). —

And humand the offens of a line with the second and the second and

tourn, sthat 8 of 1 it.

to be a second of the second

— FOLIO 114 [34] (verso). —

y sasanty sayify a new stars

I what of saying a new stars

I what of saying a new stars

I will the saying of saying a new stars

I was all a saying a new to a saying a sayi

= FOL1O 115 [35] (versa).

[MIXTURE, ENVELOPPES COLORÉES, CALCÉDOINE].

[Sous la figure :] fi il di paglia cheffala manica busa 🕳

cours a ngure - jn in in pipo a cinema mante o cost assancist.
Ia vina carta della tua mistu ra einquella taglia molti cerchi ecquelli
taglia nel semi diami to coe tutto esso semi diamitro e poi congugiri
instemi: ilsemi diamitro delluno col se d'andia mitro dellutro ecosilassea sec chare futo cheai questo disten dila inlinia diureso
ilcientro in ma prima la in niv midissel epola distendi ellassiciala
sechare di polituesti cone issorre di unai colori estara dila
(figure), coe come vi misenterio danima le dipoi inferma vialtro ariscon tro distinile natura dipoi vesti lo internalo diinare scorre auso
di panniculi diova o di cipolle o soti trilli bodella di lucertimi o
daltri ani mali minivi lequali sen considere e poi vestite connarie scorce
epoi segate erienpiate lebidella dicalcidono.

[Sous la figure :] Fil de paille qui fait le siltre [3]

Filtre [3].

Filtre [2].

Fais un papier de ta mixture, et en celui-ci coupe beaucoup de cercles, et coupe-les dans le demi-diamétre, c'est-à-dire tout ce demi-diamétre; et puis, joins ensemble le demi-diamétre de l'un avec le demi-diamètre de l'autre, et ainsi, laisse sécher. Cela fait, étends-le en ligne vers le centre en, mais d'abord mouille-le, puis étends-le et laisse-le sécher. Ensuite, revêts-le d'écorces de diverses couleurs, et il sera ainsi : (fest-à-dire comme un mé-diguer dans le texts :). d'écorces de diverses couleurs, et il sera ainsi : (figure dans le texte :), c'est-à-dire comme un mésentère d'animal; puis, arrètes-en un autre vis-à-vis, de semblable nature, et revèts l'intervalle de diverses écorces en façon de [telle que! » panicules » [membranes] d'œufs, ou de ciboule, ou de boyaux de lézard, ou d'autres petits animaux, lesquels soient gonflés Pl, et puis vêtus avec diverses écorces, et puis seiés, et avec les boyaux remplis de cal-cédoine.

r. Une croix après le titre.

- FOLIO 116 [36] (versa), -

[ÉDIFICE. — CHEMINÉES].

Au crayon: [100 figure] llati

[Sous la 3me fig.:] a b

[2e fig. :] camino

Largho perognilato braccia 30 lentrata dab basso e eno e inuna sala largha braccia 10 el lungha braccia 30 ea 4 camere co sua ca mi ni

Au crayon : [1re figure:] Les côtes...

[Sous la 3me figure:] a b

[2º figure :] Cheminée.

Large de chaque côté de 30 brasses ; l'entrée du bas est dans une salle large de 10 brasses, et longue de 30 brasses, et a jet sur les côtés, il y al 4 chambres avec leurs cheminées2.

- FOL1O 116 [36] (recto)1, -[Colle DE RIZ. — Moule à Pâte].

COLIA DIRISO
tolgli riso effilio bollire assai ecque la decotione cola inpanno linio
ellastra sechare effia colla amodo dicolla misspicchi E sella farai
bollire innuna pera lina ben serrata la decotione sara più chiava e
miglo re elsimile sipuo fare dogni bia da.

[Figure] e d a b DOBRA DIMATRIAN DAMETTERE INCONDE LATION! — La cassa e d debbe aucre ilsuo vachuo di largheza di meza cossta di coltello ediso pra vuo incastro bene serrato nissean bio dicoperchio ilquale inchastro si a mosso dalla liena a b dal d in cella materia che intale cassa simette debbe essere sottile elliquita auso di passta du ra ellosspiraculo donde tile materia escospinata dalla cassa depassare perisspiracu pirami dalle come mosstra ildisegno —

COLLE DE RIZ.

Prends du riz, et fais-le bouillir beaucoup, et passe cette décoction dans du linge, et laisse sécher, et on aura une colle en laçon de colle en épis. Et si tu la fais bouillir dans un morceau de linge bien serré, la décoction sera plus claire et meilleure, et même chose peut se faire de tout blé'.

|Figure :| c d a b. Forme de matière en congélation. La caisse c d doit avoir son vide de largeur de demi-dos de couteau et dessus une enchassure bien fermée de couteau et dessus une enchassure bien fermée au lieu de couvercle, laquelle enchâssure soit mue par le levier a b, de d en c. La matière qui se met en cette caisse doit être fine et liquide, à usage de pâte dure, et le souprirail par où cette matière est poussée et la matière sortant de la caisse, doit passer par soupirail pyramidal, comme montre le dessin.

— FOLIO 117 [37] (recto). —

EAU. - MOULINS].

c d pre hgure la b

Sella percussione fatta dal lacqua sopra ilsuo obbietto he equequale in poten tia al peso ditutta laquantita del lacqua cheperchuote la qual sitroua infra laria onno

Quale piu ageuole oal zare la pala del molino ne lacqua correte in la o inqua ointrauerso onellacqua quieta -

[1" figure:] a b c d e f

Si la percussion faite par l'eau sur son objet est égale en puissance au poids de toute la quantité de l'eau qui frappe, se trouvant dans l'air, ou non.

Lequel est le plus aisé d'élever l'aube du moulin ou dans l'eau courante, au delà, ou en deçà, ou en travers, ou dans l'eau tranquille?

r. Le 11 édifice, sa légende, a b, et quelques traits plus bas ; au ayon rouge. Une croix, marque, pres du 11 édifice. 2. J.-P. Richter, t. II., nº 749, et pl. LXXXII, nº 2.

^{1.} Une croix après le titre, et une avant la figure. 2. Voir ci-après, folio 118 [38] verso, dernier texte.

n 1

The state of the s

And the state of t

- FOLIO 116 [36] (verso). -

da man o s

— FOLIO 117 [37] (recto). —

FOLIO 117 [37] rerson — [EAUX RÉSOLUTIVES].

Il sanghue seccho eppoi desstillato fa potente desstillatione ellutte monte solutiua — maevene no transcribitato essibito fatione, lissiua 7 convino oaceto hoorina desstillata fa capitello molto soluti o 11 quale capitello essendo poi destillato fa acqua solutiua — La fecca dello aceto arsa eliatio ul passere lecose sopra dette neltar tero fa acqua solutiua — diaatteo frucato indenbedo resisten te fastillation re solutiua — lagome resolute incapitelle e poi lauate inacqua unie resa el sele che ra n 1 capitello sisepara daesse gomme re solute enne va con lacona vite.

che ra n'I capitello sisepara vacco e periodi lacina vite — la lecca della gresto destillata ma prima socha fa acqua resolu-tibia —

Le sang sec, et puis distillé, fait une puissante distillation et fortement dissolutive — mais c'est un poison. Le tartre brûlé, et dont on fait aussitôt une

lessive avec du vin, ou du vinaigre, ou de l'urine distillée, lait un capitel très dissolutif; et si ensuite on distille ce capitel, il fait une eau dissolutive. Les feces du vinaigre brûlé, en y faisant passer

les choses susdites dans le tartre, font une eau dissolutive.

dissolutive.

Le tartre brûlé en alambic résistant fait une distillation resolutive.

Les gommes [tam] résolues en capitel et puis lavées en eau-de-vie, la le sel qui était dans le capitel se sépare de ces gommes résolues, et s'en va avec l'eau-de-vie.

Les leces du verjus distillé, mais d'abord sèches, font une eau résolutive 1.

t. Une croix en haut de la page.

-- FOLIO (18 [38] (rersol). --

PRUNELLE DE CRISTALI.

Peruedere chevfitio fa la luce alla popilla fafare di cristallo vna simil cosa simile alla luce dellochio --

Pour voir quel office fait la « luce² » à la pupille, fais faire, de cristal, une chose semblable à la « luce » de l'œil.

- FOLIO 118 [38] (recta). -

RAYONS SOLAIRES EN AIR RARE. -RUBANS COLORÉS EN COLLE FORTE |.

dove e piu raro epusottile me zo quiui irazi m solari anno minor resistentia edoue man cho sireisste men sinpreme della natuar della gente onde perquesto siconchlude che dove laria e pus sottele men virisplende lapreribu sion delli detti rari solari eperconse guenza ve pro score e così decome ras nelcomerso e settual lacolla forte infral tiepido effredo che ogni pocho diliquido libassta echenque la col panno sia 7 premutoli uermicelli fissi essodi ediqua l'oloritripiace quelli firarano bellissimi retrosi e masime leparte diquelli sarano auso disottili esstretti mastrii -

Où est un plus rare et plus subtil milieu, les rayons en solaires ont une moindre résistance, et où il y a moins de resistance, il s'imprime moins de la nature de l'agent.

D'où on conclut qu'où l'air est plus subtil, là resplendit moins la percussion desdits rayons solaires, et là elle est par conséquent plus obscure; et ainsi en sens inverse, à l'inverse.

Si tu as la colle forte entre le tiède et le froid, que si peu que ce soit de liquide lui sufise, et qu'on y presse avec l'etoffe des vermicelles fixés [5gcs] et solidifiés, et de quelque couleur qui te plaise, ceux-ci feront de très belles torsoins, et leurs parties seront tout à fait comme de subtils [50].

1. Une cross agant le 199 et le 2000 paragraphe. (Voir ci-dessus, tobo 116 [36] recto, etc.)

- FOLIO 119 [39] (recto). -

STRUCTURE ET ANATOMIE DE L'ŒIL].

lapopilla dellochio essituata in mezo alla luce laqua-luce sta in forma di portione di spera la qual m nelmezo della sua basa ricene lapopilla ecquesta luce essendo parte di spera piglia tutte le similitudine delli obbiet ti elle manda perla luc popilla dentro allocho one siforma la nitione.

elle manda peria ine popinia desicio dei di la nisione della noto mia dellochio perbenuederlo dentro sanza uersare il suo omore sidebe mettere lochio intero inciara dotta ella bollice e sodia cholio tagliare luoto ellochio attraver so aro cella meza parte di sotto non versi nvlla [Sous la grande figure] tie

La pupille de l'œil est située dans la « luce »,

* luce » qui est enforme de portion de sphère, recevant en sa base la pupille.

Cette « luce », étant partie de sphère, prend toutes les ressemblances [images] des objets.

toutes les ressemblances [images] des objets, et les envoie par la luc pupille au dedans du lieu ou se forme la vision.

Dans l'anatomie de l'œil, pour bien le voir au dedans sans verser son humeur, on doit mettre l'œil entier en blanc d'œuf et faire bouillir, et affermir, en coupant l'œuf et l'œil en travers, afin que la partie médiane ne en travers, afin que la partie médiane ne verse rien en dessous.

Processors en hant de la page.
 Le mot e luce e est convent pris pour prunelle, mins signific propriement (voir la page suivante) toute la partie de Perl qui luit, la punchle acce l'iris.

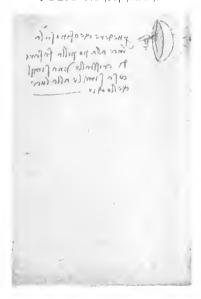
- FOLIO 117 [37] (verso). -

were the state of the broken of the state of

- FOLIO 118 [38] (recto).

chry authant through the authanting and a standar that it and a standard that it is a standard that

- FOLIO 118 [38] (verso). -



- FOLIO 119 [39] (recto). -

Millian and a second a feet of the second a seco



ILLUSIONS D'OPTIQUE. TISONS EN FEU)].

TATO HT ANOUER LOCATIO STANDO HERNO LOBIETTO LUMINOSO QUANTO AMOURER 1550 UNBIETTO STANDO HER NO 10 CHO — questo chessique nella prima parte epe ovato perla passata ella seconda parte provero chollainto desapassata perchestando lochio fermo emenan do vio ostro difocho incirchulo o ver disotto allo chio in su para esso stito escre una lima mó cha canilmunte stitu chesi le mi di basso inalto e esso stito non ne senone nave locho peruolto inessa lima Ecosi stante esso stito fer mo empendo lochio dalto indas so parra acesso ochio chettalesti zo monti incontininatalinia di ba soo inalto —

IL Y A AUTANT A MOUVOIR L'ŒIL, L'OBJET LUMINEUX RESTANT FINE, QU'IL Y A A MOUVOIR CET OBJET, L'ŒIL RESTANT FINE. I'Ge qui se dit dans la première partie est prouve

(Ce qui se dit dans la première partie est prouvé par la passée, et je prouverai la seconde partie avec l'aide de la passée.)

Parce que l'œil restant fixe, si on mène un tison de feu en cercle, ou de dessous l'œil en dessus, ce tison paraîtra être une ligne de feu restant de même qui s'elève de bas en haut let ce tison n'est pas s'il n'est pas en un lieu à la fois en cette ligne bien que ce tison ne puisse être réellement qu'en un lieu à la fois). Et de même, ce tison restant fixe et l'œil se mouvant de haut en bas, il paraîtra à cet œil que ce tison monte en ligne continue de bas en haut.

- FOLIO 120 [40] (rerso). -

[PERSPECTIVE COURSES DE CHEVAUX)].

Sellochio e in mezo alcorso di 2 canali liquali corino avn lotfine per corsi paralelli clipar ta che essi cottin lun contro adel laltro —

Quel che detto achade percheli simvlacri de chavalli che simpreman sopra dellochio simovano inverso ilcentro superfitiale della popilla dellochio —

Si l'œil est au milieu de la course de deux chevaux qui courent à leur but par courses parallèles, il lui paraitra qu'ils courent l'un contre l'autre.

Ce qui est dit a lieu parce que les simulacres des chevaux qui s'impriment sur Γœil se meuvent vers le centre superficiel de la pupille de l'œil.

[ILLUSIONS D'OPTIQUE. (TISONS EN FEU. ÉTOILES !.

Sello cilio che rissonada l'assee la sivolta in compresteza incompresa ria parte il parre checologicia si serie la sicomponica n. serie la compresa della sicomponica n. serie la compresa della sicomponica della sicomponica si aluce dellochio cherissouarda l'asseella d'dicho chessella luce moue con preseza laparte a in c'elel bindiuneire nellochio a sinpreme ra invasi linia continuova delcolor della stella ecquesto achade perche loc chio riserua peral quanto spatio la similitudine della s'oca chesopien de ciperche tale inplessione dello spen dor [plendore] della stella epis permanente nella pupilla che non fu interpo delsuo moto she talle impressione dura insieme col mo to intutti isiti che passanariscontro dell'astella

SI L'ŒIL QUI REGARDE L'ÉTOILE SE TOURNE en AVEC VITESSE EN PARTIE CONTRAIRE, IL LUI PARAITRA QUE CETTE ÉTOILE SE COMPOSE EN UNE LIGNE COURBE EN FEU. [Figure:] d

bac

[Figure :] d b a c Sott a b c la « luce » de l'œil qui regarde l'étoile dt ; le dis que si la « luce » meut avec vitesse la partie a en c, le b, en venant au lieu a, s'imprimera [aura l'impresson] en une ligne continue, de la couleur de l'étoile. Et ceci a lieu parce que l'œil conserve pendant quelque espace [temps] la ressemblance de la chose qui resplendit [brille, et parce que cette impression de la splendeur [de l'etoile est plus durable dans la pupille que ne fut le temps de son mouvement, cette impression dure en même temps que le mouvement, dans toutes les positions qui passent devant l'etoile. l'etoile.

- FOLIO 121 [41] (recto). -

PERSPECTIVE (VOL DES OISEAUX).

Essellucello vola perla linia delle qualita separando si dallochio e sidi dimostera negradi del moto acquistar gradi di basseza

Et si l'oiseau vole par la ligne de l'égalité, en se séparant [s'eloignant] de l'œil, il se montre acquérir, avec les degrés du mouvement, des degrés d'abaissement.

1 1 for of emplies its original of its original of its original or

all allower and house in the day of the and house of any of the allower of the angle of the and the angle of the angle of

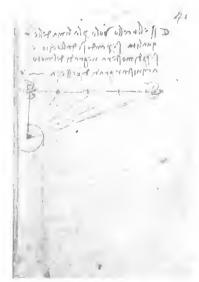
tome a prince (of a plants of the prince of the

- FOLIO 120 [40] (rerso). -

Leyen in mise ulentle shin in my se of son he ship

Lings behille telection labertules of policy of more labertules of more labertules of the policy of

- FOLIO 121 [41] (recto). -



- FOL10 121 [41] (rerso). -

[PERSPECTIVE, - VOL DES OISEAUX].

OUAN DO LUCELLO VOLA PERLA LINIA equi distante alla spera della qua DELLEQUALITA QUANTO PI V SIFA VICINO ALLOCHIO CHESSO PIV SI-

 $\text{|}_{\text{I}^{\text{re}} \text{ figure |} \text{|} g} = c - s \, h - p \, n - l - k$

g h sia lalinia delle qualita sia lu cello g chessi moua di g e s essia lochio n dicho che inalzandosi lisi mvlacri dello vcello inogni grado di moto inogni grado dalteza nella popilla che pare allochio chettale vccello monti -

QUAND L'OISEAU VOLE PAR LA LIGNE équidistante à la sphère de l'eau de l'ÉGALITÉ, IL SEMBLE QUE PLUS IL S'APPROCHE DE L'ŒIL, PLUS II. S'ÉLÈVE.

Soit g h la ligne de l'égalité; soit l'oiseau g, qui se meut de [selon] g c s, et soit l'œil n; je dis que les simulacres de l'oiseau s'élevant en tout degré de mouvement, en tout degré de hauteur dans la pupille il semble à l'œil que cet oiseau monte.

- FOLIO 122 [42] (recto). -

OPTIQUE. - ÉTOILFS (EXPÉRIENCE)].

MSSELLOCIHO CHISSIMOVI DISTO STARA FERNO CHOLA VISIONE SO PRA LASTELIA PARRAGII TOTTI II OBBETTI VIDUT sisper velo colli Lingu. SON Entrali 1-5 PRE VIOCE EFFECHISI ollo midri IX. MOTO CONTRIGIO VI QUI L'OLLOCHIO. Jirvi figure i de n.c. a.b. direno chello chio b stando fermo sei colla ui-sta nella stella di ecorporal mente simova dal bal a le qua ra allochio chelle sua linici cen tral noncentrali avendo isseani biate tante volte lesspetie dello chio dello ui al c.c. tral noncentrali avendo isseani biate tante volte lesspetie dello chio dello ui al c.c.

Mais SIL'ŒIL QUI CHANGE DE POSITION RESTE AVEC

Mais sil'œil qui charge de position reste avec la vision fixe sur l'étoile, il lui paraitra que tous les objets vus sont pap avec les lignes non centrales, sont rapides et s'expuient en aprière en mouvement contrales à celui de l'œil.

[100 figure :] de n c a b

Nous dirons que l'œil b étant fixe si avec la vine à l'étoile de, se meuve corporellement de b à a le, et il paraîtra à l'œil que ses lignes central non centrales ayant échangé autant de fois les espèces de l'objet c, il se soit mû an en mouvement contraire de celui de l'œil, de n à c.

= FOL1O 122 [42] (perso). —

[OPTIONE | ÉTOILES'].

Quando do hio smove stando di sito stando ferno che ava pro pinerio di il parra chi e ele obrietti rumoti silno velo cissime elideticimo six sanza moto echella setteta simova periadma dello-

Quand l'œil change étant de position étant fine que a [patappotà] un prochain objet, il lui semblera que les objets éloignés sont três rapides et que le premier est sans mouvement,

RAPIDES ET QUE LE PREMIER EST SANS MOUVEMENT, ET QUE L'ÉTOILE SE MEUT PAR LA LIGKE DE L'ŒIL. | pir figure, ji d b e c a
Disons que l'œil a soit fixe avec la vertu visuelle sur l'objet e et qu'il se meuve corporellement de a à b, étant fixe avec la vue en c; l'étoile d, vue par les lignes non centrales de l'œil, lui paraîtra très rapide, et dans le temps pendant lequel l'œil ira de a à b, l'étoile lui paraîtra mue len tonte la partie du ciel d e
[Fin du folio 12] [13] recte], autant il paraît à l'œil p l'avoir plus au zénith étant en e qu'en h, c'est-à-dire que tombant de d, il lui semble qu'il lui doive tomber plus prés que de tomber de a.

- FOLIO 123 [43] (recto). -

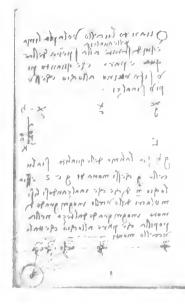
[OPTIQUE (ÉTOILES)].

QUANTO LYCOSA CHEDISSCENDI DISS-TROPKA DI PIV ALTO SITO DAN TO 16 PARRA NEL PRINCIPIO DEL MOTO DOLLA DISSCENDRA PIV PRO PIRCHO ALTOCHIO CHILLA VEDID —

CHI NONSA LA UN OSA CHI DISCIVIO DIPASMOCO

[2006 fing detto na sace dalcampo del impólile idquale e il cello ovesso mobile campegra idquale can po quanto ilmobile e pi ubasso tanto lochio louede impiv distante campo come sellochio pe del imbolile in ee la uede ochupare lapare delcelo d. chequasi lipare di sopra esselu i vede imbolie nellabassee? A h. hesso ochio in uede ocquare lapare del celo a ettanto quanto dallo a al ditan [La suite au bas du folio 122 [12] verso].

AUTANT LA CHOSE QUI DESCEND DESCENDRA D'UNE POSITION PLUS HAUTE, AUTANT ELLE PARALFRA AU PRINCIPE DU MOUVEMENT, DEVOIR DESCENDRE PLUS PRÈS DE L'ŒIL QUI LA VOIT, QUE NE FAIT LA CHOSE QUI DESCEND DE LIEU BAS. 12ººº figure: Ja be cl e f g h p C e qui est dit naît du champ du mobile, qui est le ciel où ce mobile a son champ. Et plus le mobile est bas sur ce champ, d'autant l'œil le voit en champ plus d'oigné! comme si l'œil p voit le mobile en e et lui voit occuper la partie du ciel d, qui lui paraît comme au-dessus, et s'ul voit le mobile en bas, en h,c cet œil lui voit occuper la partie du ciel a, et autant il y a de a à d, autant [La suite au bas du folio 122 [42] verso].





- FOLIO 122 [42] (rerso). -

The many call of the property of the property

epining on wandigated of 5) in the anaday the standay of the stand

alloge and experience organists and of a series of a s

- FOLIO 123 [43] (recto). --

Manus your and be by or by the by the

— FOLIO 123 [43] (versu). —

PERSPECTIVE DU MOUVEMENT].

SELA PROPORTIONE DEL MOTO DI 2 MO BILI SAKA L'AMEDESIMA DELLA LOR DIS ATANTA, DALLOCINO PRESA PER QUEL ME DESIMO, VERSO LIMOTI DESSI MOBILI FARAN, SENIRE EQUALI ANCORA UNE FUSIN DI QUASI INFINITA, VA-

SI LA PROPORTION DU MOUVEMENT DE 2 MOBILES EST LA MÊME QUE CELLE DE LEUR DISTANCE DE L'EIL PRISE DANS LE MÊME SENS, LES MOUVEMENTS DE CES MOBILES PARAITRONT TOUJOURS ÉGAUX, ENCORE QU'ILS

MOBILES PARAMANAT IOGUES BAMA, EXCORE (IT IS SOIENT DE QUAST INFINIE DIVERSITÉ.

[1º figure] c d

Quand la pyramide aura sa le demi-diamètre de sa base les de son hypoténuse, alors aucune chose ne s'arrètera sur cette hypoténuse et si cette hypoténuse est plus longue, elle soutiendra route desse sur cette hypoténuse est plus longue, elle soutiendra route desse sur le service de se

toute chose.

[Fin du folio 124 [44] rector] d [b] c, et e f, mouvement, paraîtra être fait tres rapidement pour occupier rout l'espace d sig, espace d sig qui a une telle proportion avec l'espace d sig que celui du voisi-nage de e a l'œil a de plus que d si.

- FOLIO 124 [44] (recto)1. -

[PERSPECTIVE DU MOUVEMENT].

JUPANLE COSE DE QUAL MOUMENTO QUELLA PARRA PIV VEIGE CHIESSA REVIEW PRODUCT LE COST DIV TARDA CHESSARA PIV REMOTA FIGURE J. C. g. en f. perche ogni cosa chessi muove evedata nel zuo chaupo douella termina e la cosa remota inpari moto al moto della propinqua ochupera unenchanpo che essa propinqua nelmede simo tenpo perla qual chosa chupando magore spatio di chaupo essa pare pive tanto piv veloce quante magore ilcanpo chella cercho — Sia il a lochio e sia il primo mobile h sia il secondo mouasi di ni ci nelmedesi mo tenpo che , e simone in f-d c par ra tardo perche ocupa sol losspatio — [La suite au folio 123 [43] verso]

Parmi les choses de mouvement égal, celle LA PARAITRA PLUS RAPIDE QUI SERA PLUS éloignée PROCHE, ET LA CHOSE PLUS LENTE QUI SERA PLUS

PROCHE, ET LA CHOSE PLUS LENTE QUI SERSA LA ÉLOIGNÉE.

[Figure:] b c g en f a

Parce que toute chose qui se meut est vue dans le son champ où elle se termine, la chose éloignée avec un mouvement parcil au mouvement de la voisine occupera moins de champ que cette voisine dans le même temps, ce pourquoi occupant un plus grand espace de champ, elle [la première] parait plus d'autant plus rapide qu'est plus grand le champ qu'elle a cherché fœuvert].

Soit le a l'œil, soit e le premier mobile, soit b le second. Qu'on meuve d [8] en c dans le même tempsoù e se meuten f; d [9] c paraîtra lent parce qu'il occupe seul |seulement| l'espace |Lasuite au folio 12, 43 versol.

1. Une croix au cravon devant le ter texte.

- FOLIO 124 [44. (Perso1). -

PERSPECTIVE CORPS SPHÉRIQUES ...

STICOREO SEPRICHO SARA E QUALE ALLA POPILLA CHETLO NEO-ANCHORA CHEFUSSI NINIMITE VARIETA DI DISTANTIL DATO CHELLE SID-ATESSINDARE ECHILORIBI CANOTESSE DISECREMERE MAJ SANA. A ENDITORI DEI VEN VINNEN IN MIZZO — e questo alchade perchesoppe ilsuo diamitro componi choli sua sere un termina infra agoli equali in fazile linie usuani legual son

paralelle massella popilla sara mmore del chorpo spericho antiposstole essama i nessuna varieta di distantia lopotra vedere mezo etanto men neverdra quamtesso. Ilisara piu vicino etanto piv quanto esso fia pivremoto.

SI LE CORPS SPHÉRIQUE EST ÉGAL A LA PUPILLE QUI LE VOIT, ENCORE QU'IL SOIT À D'INFINIES VARIÉ-TÉS DE DISTANCES, DONNÉ QU'ON PUISSE EN AVOIR L'EN-

TENDEMENT [2] ET QUE L'ŒIL LE PUISSE DISCENNER JAUSS JOIN QU'EL MOTTÉ.

Cela a lieu parce que toujours toutes les extrémités de son diametre se terminent entre des angles égaux, entre les lignes visuelles qui sont parallalor.

parallèles.

Mais si la pupille est moindre que le corps spherique pose devant elle, jamais à aucune va-riète de distance elle ne pourra en voir la moitié; et elle en verra d'autant moins qu'il sera plus voi-sin d'elle, d'autant plus qu'il en sera plus élorgne

I ne croix au crayon avant le 1º paragraphe.
 C.t. manuscrit A, folias o m, 10 rfe, etc.

— FOLIO 125 [45] (recto). —

[Perspective (Corps sphériques].

LOBBIETTO MINOR DELLA POPILLA ANTI POSSTO ALLO-CHIO NONOCHUPERA AESSA PO PILLA NESSUNO OBBIECTO REMOTO -

nessuncorpo spericho mi nor della popilla sara mai veduto da vna sola po pilla che nonsia veduto piu che mezo essia inche distantia essersiuoglia - etanto piv che mezo quantesso sara piv vicino ettanto meno che quanteso sara piv remoto dallochio chel uede -

L'OBJET MOINDRE QUE LA PUPILLE PLACÉ DE-VANT L'ŒIL N'OCCUPERA, POUR CETTE PUPILLE. AUCUN OBJET ÉLOIGNÉ.

Aucun corps sphérique moindre que la pupille ne sera jamais vu par une seule pupille sans qu'elle en voie plus que la moitié, à quelque distance qu'on le veuille. Et elle en verra d'autant plus que le milieu sera plus voisin, d'autant moins qu'il sera plus éloigné de l'œil qui le voit.

שלוות ליוחון וחלון אות שחרויה לי בולה ליוחו ליוחות ליוחות

Entrance of the state of the st

1

months of the service of the business of the business of the the color of the business of the

— FOLIO 124 [44] (verso). —

bute first is were colored beautiful and the mal we refer adapt and were the bute for the bute f

6 .

- FOLIO 125 [45] (recto). -

Ly pette where the best will be be by the best of the

and of whether have consumed and control of which a beam consumes missing and control of which we will be with the which of which

[OPTIQUE, MOUVEMENTS].

nechasidel moto to della cosa infrallochio ella prefora tura della carta tuara fare le fo preforature comminy tissimi fori e tone tratre la cosa chessimove chessia sottile asso di punta di pagla e nel mouere tottarti [locarcit] comes sa ilitiglo ella carta state mosas dallochio di bipazcio oper li per foramenti siveggha laria anchora seachosterai pi vicina lacarta attochare quasi lipelli dependino del lochio emoverai iluiso in di adessita esinistra concor to moto tuvedrat lipeli che pre seas foro di ladesso foro parra chessimo — vino inchon tratro moto almoto fatto daltuo ochio —

Dans les cas du mouvement tu de la chose entre Dans les cas du mouvement tu de la chose entre l'œil et la percée du papier, tu as à faire les percées en très petits trous et ten et tirer la chose qui se meut fine comme une pointe de paille, et dans le mouvement, te toucher avec elle les cils, le papier devant être éloigné de l'œil d'' de brasse, et l'air devant se voir par les percées. Encore : si tu approches plus près le papier, à toucher presque les poils de la paupière, et que tu meuves le visage en d [Figure du folio 126 [46] retol, à droîte et à gauche, avec un court mouvement, tu verras les poils qui parcetrou, au delà de ce trou paraîtront se mouvoir en mouvement contraire au mouvement fait par ton œil [La suite au folio 126 [46] retol.

- FOLIO 126 [46] (rerso)t. --

[OPTIQUE. -- VERTU VISUELLE].

ellaragion sie chefacen losi ogni visione per retta linia retta essendo il meco vniforme laparte a del la popilla vede o fo di la dal foro in se cinpasibile sarebbe pertale foro vederlo in q per a biq elima mon retta— p me ora sia che o sabassi in tin p ve dira o in r che esse o sara a has sato insino mi allora o para alla parte inferiore cellochio e chesia sallito alla stremita q— Lapopilla chevede di la dallo spira col mi nor di lei (e allei uncino) co al china cosa vedra colla parte desstra della popilla la parte atinistra dello obi bietto cholla parte sinistra de drala fecta la fiparte desstra ditale obbietto cholla parte sinistra de drala fecta la fiparte desstra ditale obbietto cholla parte sinistra de drala fecta la fiparte desstra ditale obbietto chollo centro della popilla vedresbe ilcentro superintale dellobietto dato chefussi vi sibile echel centro della popilla auces si mse virtu visiua —

Et la raison en est que toute vision se faisant par droite ligne droite, le milieu étant uniforme, la partie a de la pupille [Figure du folio 127 [47] recto] voit o tr au delà du trou en s, et il serait impossible de le voir par un tel trouven par en base de la contra del contra de la contra del contra de la contra de la contra de la contra de la contra del contra de la contra de la contra de la contra de la contra de

o ir au delà du trou en s, et il serait impossible de le voir par un tel trou en q par a b q, et l'estaditel par ligne non droite. P me Soit maintenant que o s'abaisse en n n; p verra o en r qui, et si o est abaisse jusqu'à m, alors o paraîtra à la partie inférieure de l'eil c être monté à l'extrémité q.

La pupille qui voit au delà du soupirail, plus petit qu'elle (et voisin d'elle), quelque chose, verra avec la partie droite de la pupille la partie gauche de l'objet et avec la partie gauche elle en verra la partie droite; et avec le centre de la pupille, il profit verrait le centre superficiel de l'objet, leany donné qu'il fût visible, et que le centre de la pupille eût en soi vertu visuelle.

1 Ct. manuscrit A. folio to rte.

[OPTIQUE, MOUVEMENTS].

[Fin du folio 125 [45] verso] Masse ilmoto dello obbietto sara dila dalla car ta perforata allora lochio vedra iluero moto dello bie to -

|Figure:| a b c di camo che a simova per a b e

[Fin du folio 125 [45] verso] Mais si le mouvement de l'objet est au delà du papier percé, alors l'œil verra le vrai mouvement de l'obiet.

[Figure:] a b c fed Disons que a se meut par a b c...

— FOLIO 127 [47] (recto)1. -

Mouvements contraires vus en même temps].

ANCHORA FRONSIBILE CHENNA MEDE SIMA POPILLA VEGGIA ANN MEDESIMO OBBIETTO NAMEDESIMO OB

Ombit To sand dissolo obbiello tendo fare 2 contrarimoti sanza altera tora desperada per la periodi della popula quando esa qua vedralaria per uno picho foro fatto nella chat ta dalla popula quando esa qua vedralaria per uno picho foro fatto nella chat ta dalla ponta dell'aglio ettenendovi presso lochio enterpropendo infrallochi o el foro van sottilisti suma festucha la qual settulla mouerai da destra assinis stra lochio lanedra inelabu vero moto io intralforo ellui neluero sin dove esas continuatorio della dalla dalla da moversi inventra crimi de edila daesso foro lavedra mo versi incontrario moto del suo vero mo [moto] siche avamedesimo tendo vede iluero ebugardo moto disperse lun dallaltro—

IL EST ENCORE POSSIBLE QU'UNE MÊME PUPILLE VOIE UN MÊME OBJET EN UN MÊME Objet TEMPS, FAIRE 2 MOUVEMENTS CONTRAIRES SANS CHANGEMENT

FAIRE 2 MOTVEMENTS CONTRAIRES SANS CHANGEMENT DE CETTE PUPILLE.

[Figure 1] qrs bq onm apc

Ge qui se propose ci-dessus est vu par la pupille, quand elle verra regal l'air par un petit trou fait dans le papier par la pointe de l'aiguille, et que tenant l'œil auprès et interposant, entre l'œil et le trou, un très fin fétu, tu remueras celui-ci de droite à gauche; l'œil le verra en son vrai mouvement, en entre le trou et lui, dans la vraie position où ce létu se trouve se mouvoir en vérité; et se ro; et au delà de ce trou, il le verra se mouvoir en [sens] contraire mouvement de son vrai mouvement; de sorte qu'en un même temps il voit le vrai et le menteur mouvements séparément l'un de l'autre.

1. Une croix au crayon devant le 1er texte.

FOLIO 126 |46| (recto). =

And the supple of the order of the property of the order of the order



SUN ANSWELL A AMERICA

-- FOLIO 125 [45] (verso).

the property of the property o

The miles of the miles of the state of the s

- FOLIO 127 [47] (recto). --

a up of the state of the state

الله الله

authing a sile a sile of sile

- FOLIO 126 [46] (verso). -

Lively print of live in the state of the interpretation of live in the state of the

PUPILLE VOYANT UN OBJET DEUX FOIS].

[Figure :] f g d e c a b Laparte inferiore b della popilla a b vede lobbietto c ochupare in d Laparte inferiore b della popilla a b vede lobbietto e ochupare in d el la parte superiore a della medesima po pilla vede ilimedesimo obbietto e ochupare laparter g f fini dello spira chuo e nel sito g, adunque lopietto [l'obbietto] e eveditio-invi medesimo teupo . In d g ecqueste quel chio volcuo dimostra re

IL EST POSSIBLE QU'UNE seule MÊME PUPILLE VOIE UN MÊME OBJET DEUX FOIS, c'est-à-dire en deux endroits en un même temps.

|Figure | fg de c a b

La partie inférieure b de la pupille a b voit l'objet c occuper d, et la partie supérieure a de la même pupille voit le même objet c occuper la paroi g f, au dela du soupirail e, dans la position g.

Donc, l'objet c est vu en un même temps en d jet g, et c'est ce que je voulais démontrer.

[EAU ET MOUVEMENT (PROPORTIONS)].

LINASI DEQUALARGIEZA FE PIENI INDU DACQUA IN DOPLA PROPORTIONE FYLENDO PERDO STERA CUDO FE FATOR JULI NEUTULA LO RO VITNA BASAFA I SUGNA GRADO DITISHO MUERAR GRAD DI PROPORTIONI nelloro NITLANDOANE DITURO VERRAMIN TI — dice chesseno principio deluer sare lacqua asta di dupla quantiti nel cella quantita chevosa inmedi ate e dupla luna allaltra cin media te el sudari a modo che essendo i di sensi diudisi in 6 gradi neluaso mino re c 12 melmagore quando ilmino re vaso sara calato 5 gradi el magore ditri 5, allora esso minor va soresta conungrado dalteza dacqua el magore resta con 7 che proportione settupla

Les vases d'égales largeurs et pleins en dou d'eau en double proportion, et qui se vident par les soupiraux p faits sur 1 dans leur partie la plus basse, changeront à chaque degré de temps, les degrés des proportions dans leurs dans l'abondance de leurs écoulements.

Je dis que si au commencement de l'écoulement, l'eau est de double quantité, la quantité qui s'écoule est immédiatement double l'une de l'autre, et immédiatement se varie; en sorte que les descentes étant divisées en 6 degrés dans le plus petit vase, et en 12 dans le plus grand, quand le plus petit vase aura baissé de 5 degrés et le plus grand de 5 autres, le plus petit vase resteavec un grand de 5 autres, le plus petit vase resteavec un degré de hauteur d'eau et le plus grand avec 7, ce qui est proportion septuple.

- FOLIO 128 [48] (verso), --

JEAN DE LA ROQUEIAILLADE].

er erobbia ioannes rupicisa

vno va dinanti

et R et Robbia Johannes Rupicisa [Rupesscissa, ou : Rubecisa]*

Quelqu'un va devant;lequel depuis longtemps était passé [4] qu'il ne l'avait pas [:] vu, et ne fut pas par du . éte sépare . . de lui [?].

1. Page au crayon rouge, (crite sans dessus dessus. Pour la pagination, voir ci-dessus, folio 71 verso, note 1.

2. M. 1-P. Richier (t. H. n. 1431) a traduit les 2 premières lignes : e Johannes Rubicissa e Rubbia ». Les 2 premières de ces noms sont ceux d'un franciscain français, Jean de la Roupitalitaie (viii 1 abricius, Bibhoth, latin, t. Hl), dont la vie et les écrits fuient de nature à intéresser particulièrement l'éonard de Vinsi, Le troisseme fait peus au genul artiste, Luca della Robbia, mas peutêtre nell-ly voir qu'huic corruption du deuxième, oû le p devenant b [comme dans rubens au lien de rupes levait équivalor, à peu près, rubicisa a robbia, garance.]

3. Le cravon mon de ce texte est si crasse et dirêce, qu'il u'u a pas encore pu étre déchifiré complétement. On n'eu a transcrit et traduit, à titre d'essai, que les mots on lettres dont la lecture a pain la mons metratine, la place des autres est indiquée dans cette transcription, par des points.

Le chille, p8 précède de deux 1, en hant de la page, répête celui de la pagnation immédiatement precedente, en bas, sens dessus dessous, on lit, entre 2 points +45 +, de meme que les chilites de pagnation qui precédent, es cluftres ue sont pas de la main de Léonard.

Delle e en pare de parelle en per les mondelles e en per les mondelles en per les m

into be going in the moon in the moon of the month of the

The state of the s

- FOLIO 128 [48] (verso). -



ERRATA

ET DÉTAILS A AJOUTER

POUR LE

MANUSCRIT C

Folio 3 verso, 4º ligne des notes, au lieu de : 583 — lire : 593.

Folio 5 recto, note 7, au lieu de: As, At — lire: As, At [ou: A 5, A 3].

Folio 5 verso (ITALIEN), 6° ligne, au lieu de: diueso [?] — lire: diueso [diverso; (français), 9° ligne, au lieu de: couverte] devant [?] — lire: couverte?] vers [devant].

Folio 6 recto, 12° et 14° lignes, au lieu de : lumière [propre], lumière [irradiée], — lire : « luce »; note 3, au lieu de: Public.) — lire: Public.), et ci-après, manuscrit K, folio 118 verso, note 2; lignes 11 de l'italien, 15 du français, alinéa pour les lettres de la figure.

Folio 7 verso, note 2: Une idée plus simple serait que le degré d'enfoncement fût relatif à la pression sur l'unité de surface, non au poids total (M. Ch. H.).

Folio 10 recto, 1re ligne, au lieu de : splendore magiore — lire : magiore splendore.

Folio 15 verso, note 9, au lieu de : Malerbruch - lire : Malerbuch.

ERRATA

ET DÉTAILS A AJOUTER

POUR LE

MANUSCRIT E

Folio 4 recto, 3" ligne, au lieu de : de la partie - lire : la partic ;

Folio 4 verso, 2º ligne, au lieu de : roseau — lire : roseau [tube]; 4º ligne, au lieu de : cors — lire : cornes; note, au lieu de : Malerbuh — lire : Malerbuch.

Folio 7 recto, 3º ligne, au lieu de : suspenseur - lire : appendice 1.

Folio 20 recto, au lieu de : 8º et 9º lignes, excédent et note 1, renvoie et note 2, 78 verso — lire : excédant et renvoient, et 61 recto.

Folio 16 verso (ITALIEN), 1re ligne, au lieu de : Delle — lire : Prima Delle.

Folio 21 recto (ITALIEN), an lieu de : 1re ligne, Dpesi, et 8º ligne, saa — lire: Depesi et : sua; (FRANÇAIS), an lieu de : 1re ligne, Poullies et 18º ligne, inverse — lire: poullies et converse.

Folio 21 verso, 3-4" lignes, au lieu de : proportion — lire : proportion de.

Folio 29 recto, 7º ligne, au lieu de : balle — lire : balle [ou boulet].

Folio 33 recto, voir folios 57 verso, note.

Folio 41 recto, 21-22" lignes. au lieu de: ri fresso effacto — lire: ri fresso effacto.

Folio 46 recto, 23º ligne, au lieu de : plume — lire : penne.

Folio 66 recto 2, 1re ligne, au lieu de : toujours - lire : Toujours; 8º ligne, au lieu de : desse - lire : desce.

Folio 66 verso, 3º ligne, an lieu de : cordes, descendent — lire : cordes descendent.

Folio 67 recto (ITALIEN), 2" ligne, au lieu de : bain sicho [?] — lire : bain siche [basso insinche], 18" ligne, au lieu de : alloiusu — lire : alloiusu; (FRANÇAIS), 2" ligne, au lieu de : en... — lire : en bas jusqu'à ce que..., 3" ligne, au lieu de : Discours... Dilatation... — lire : Discourse [Écartement]... Dilatation [Élargissement]...; 23-24" lignes, au lieu de : l'entrée de la pierre — lire : l'entrée de la pierre.

Folio 76 recto, 3" ligne, au lieu de : le cuir de soufflet [?] — lire : le [?] du soufflet.

Folio 79 verso, note 2, au lieu de : equalita - lire: e qualità.

Folio 80 recto, note 3, au lieu de : t. II - lire : t. I.

A citer pour les folios: 12, 15, 17, 55 et 80: Dr M. Jordan, Das Malerbuch, p. 75.

^{1.} Voir : Folio 57 (verso), note.

^{2.} Les imprimeurs ont, par megarde, fait le tirage des folios 66 et 67 sans que les corrections en fussent finies, et avant le folio 65; deja la note du folio 65 verso a prévenu de cette erreur.

ERRATA

ET DÉTAILS A AJOUTER

POUR LE

MANUSCRIT K

Folio 1 recto, au lieu de : jusqu'à 47 — lire : jusqu'à 48.

Folios 5 verso à 7 recto, à noter: des croix, marques de lecteur.

Folio 17, note, au lieu de : page 31 verso — lire : page 32 [31] recto.

Folio 42 recto: Sous l'encre, une 15th rédaction au crayon.

Folio 53 verso, lire le nº 36 de la 1re ligne de l'italien placé comme à la 1re ligne du français.

Folio 60 [11] verso, avant la 17e ligne — lire en titre : (ITALIEN) de fiumi, (FRANÇAIS) Des fleuves.

Folio 67 verso. Voir ci-dessous: Folio 71.

Folio 71 verso. La note 1 devrait être placée, non à ce folio, mais au folio 67 recto, la pagination n'étant fautive que du folio 60 verso au folio 67 recto.

Folio 97 verso, 1re ligne, au lieu de : marche - lire : marches.

Folio 100 recto, note 2, au lieu de : Vérone - lire : de Vérone.

Folios 106 verso, 107 recto et verso. Pages au crayon rouge.

Folio 114 verso, 1re ligne, au lieu de : Il apello — lire : Ilcapello.

Folio 118 verso, note 2, au lieu de : la prunelle avec l'iris — lire : la cornée.

Folio 128 verso, au lieu de : rupes...... garance.] — lire : rupes]..... (garance). — Voir pour la pagination, cidessus : 71 verso.

Pour la pagination, au lieu de : 65 [12] recto, 61 [13] recto, 62 [14] recto et verso, 63 [16] recto et verso, 64 [17] recto et verso, 65 [18] recto et verso, 66 [19] recto — lire: 61 [12] recto, 62 [13] recto, 63 [14] recto et verso, 64 [16] recto et verso, 65 [17] recto et verso, 66 [18] recto et verso, 67 [19] recto.

^{1.} Cette erreur de pagination est deja signalee aux notes des folios 71 verso (voir ci-dessus, folio 71) et 128 verso.

NOTES POUR LES ERRATA

DES

MCANUSCRITS A, B, D.

Voici le résumé d'une lettre de M. l'abbé Ceriani, préfet de l'Ambroisienne :

« Enfin j'ai un moment de liberté pour satisfaire à votre désir, quant au premier des deux tomes que vous avez donnés à l'Ambroisienne; voici le peu que je trouve à ajouter à vos Errata, et encore en vous prévenant que des notes comme celles-ci n'ôtent rien au mérite de vos transcriptions (facile est inventis addere):

au lieu de: 24 recto, ligne 9: ponniente — lire: ponmente; 28 verso, note 1: rilvar — lire: ritrar; 31 recto, ligne 2: stato — lire: staio (boisseau); 41 recto, ligne 1: ella inpruova (est là en preuve) — lire: ella ripruova (est la preuve); 43 recto, ligne 9: schoprirvi — lire: schoprirvi [scolpirvi, y sculpter]; 48 verso, ligne 25: sappano edano — lire: saprono edano (s'ouvrent et donnent); 53 verso, ligne 14: chovun — lire: chovon [covone, gerbe]; 63 verso, ligne 3: presse — lire: peresse (dans ces).

36 recto, ligne 17, la correction proposée aux Errata du manuscrit B, zocho au lieu de zucha, est exacte, s zocho — antico lombardo par l'italiano ciocco, ceppo; ora in milanese è sciocch. »

Pour le folio 3 verso, ligne 11 du manuscrit B, au heu de : cuperesti, = lire : caperesti (avoir assez de place pouvoir être contenu).

Voici tous les passages du manuscrit B dont M. de Geymüller a dit les derniers travaux sur Léon, de \tilde{V} , p. 14, note 1) qu'il me signalait directement le sens précis, et pour lesquels il m'a communiqué ses notes en épreuves non corrigées :

Folio 10 verso, 1º ligne: « camera signifie probablement non la courbure, mais l'ouverture d'une œuvre de la pièce voûtée »; 2º ligne: « del tedesco in domo signifie que l'exemple de Léonard est pris du style gothique de la cathédrale de Milan (Voir ci-dessous: M. Ch. Henry).

Folio 17 verso, dernière ligne, lire : « Cet édifice ferait encore un bon effet en n'en faisant que la partie au-dessus de la ligne a b c d. » (lire : insu au lieu de : d'insui).

Folio 18 verso, ligne 5: « je préférerais lire : fregio, frise, qui correspond exactement au sens du croquis, et non : fregion. » — Le manuscrit porte le trait de l'n bien nettement au-dessus de l'o, donc : fregion (mal imprimé fregiona), et non fregio, mais rien n'empêche que ce mot soit là pour : frise (au lieu de : bordure).

Folio 21 verso, 1^{ee} et 2^e lignes, *ltre : «* chacun des 9 dômes (y compris les tambours), *au lieu de :* petits tambours (pour : tiburi:, et « carrés » *au lieu de :* carrés [?]; puis, ligne 3 : « Ceci est comment... chapelles » *au lieu de :* celles-ci... chapelles [?].

Folio 36 verso, 3º ligne du bas : « piombiatoro, et non : piombiatore, » En réalité, il y a : piombatoro. « Signific ouverture dans une voûte, par laquelle on jette des projectiles sur l'ennemi » (au lieu de : celui qui est à plomb au-dessus.)

M. Charles Henry a expliqué, avec figure, le passage ci-dessus du folio 10 verso, dans la Revue de l'Enseignement du 15 janvier 1885 | « chambre de la voûte » — « gothique dans le dôme ».) Voir dans cette étude la rectification et l'interprétation de quelques autres passages . Voir aussi la Bibliographie à la fin de l'Avant-Propos de ce troisième volume.

TABLE ALPHABÉTIQUE

DES MATIÈRES CONTENUES DANS LE MANUSCRIT C DE L'INSTITUT.

Acoustique, 5 vº, 16 rº, 24 r". Action prompte et puissante, 22 rº et vº. Air, 5 v°, 6 r", 13 v°, 18 r", 20 r°, 22 v°, 26 v° (voir : Lumière et Ombre), - et eau, et feu, 22 v". - et feu, et terre, 26 v". Ais, 5 v". Andrė (voir : Jacques). Anecdotes, 15 v", 19 v". Angles, 8 v", 12 r", 14 v", 21 rº et v" (voir : Lumière et Ombre, Réflexion). — de supports dans l'air, 6 r°. Animaux, 25 r". Antoine (voir : Jean). Apparences (Quatre) pour une corde, 15 ro, (voir : Illusions, Images, Lumière et Ombre, Surfaces). Apprentis (voir : Élèves). Arbre saillant d'une digue, 26 r". Argent (voir: Style). Astres (voir : Étoiles, Lune, Soleil). Atelier (voir : Étude). Augmentation par concentration, convergence, resserrement, réunion, 4 ro (reflets), 8 ro (rayons lumineux). - (voir à ce mot les tables des manuscrits A, B, D). Augustin de Pavie, 15 v". « Baga » 7 r", 26 v" (voir : Manuscrit A). Balance, Balances, 7 v", 15 v" (hydrostatique). Balles (Percussion de), 15 r", 26 r", 28 v". Bâton remué semblant double, 15 r". Beaux effets, 7 r". — dans l'eau, 15 r", 28 v". - (voir : Éclats). Bonds différents (balles et eau), 26 r°.

Bonnet, 15 v".

Bords (voir: Termes). Bottines pour Léonard de V., 15 v". Boue, 28 r" (voir : Fange). Brouillard, 3 r". Canaux, 15 rº, 25 vº, 26 vº, 28 vº. Cause du coup, 6 v". Centre, Centres: — de corps quelconques, 3 v". - de gravité, 7 v", 28 v". - de mouvement, 24 v". — du monde, 26 v°. Cercles lumineux de l'ombre, 4 v". Chaleur du soleil, 6 r", 26 v". Champ (fond), 3 r", 5 r" et v", 8 v", 11 v°, 14 r°, 19 v", 21 v", 23 r", 24 r". Chandelier, 27 r". Chandelles (Lumière de), 6 r", 7 r" (fig.), 8 r" (fig.), 22 r" (fig.), 25 r°. Château de Milan (Place du), 19 vº. Chausses, Chaussures, Chemises, 15 v". Cheval, 15 vº (statue équestre), 25 rº (dans l'eau). Chiffres, 27 r". Chute d'eau, 22 r", 26 v". « Cicognola », 15 r°. Circulation de l'eau, 6 r°. Clignements d'œil, 27 r". Cloche, 16 rº (fig.). Clou, 5 v", 22 r" (expér.). Commentaire, 2 ro, 16 vo. Concours lumineux etombreux, 2 v", 3 v", 4 r" et v". — pyramidal, 20 r" (voir : Lumière et Ombre). Condensation (voir : Congélation). Congélation, 6 rº, 26 vº. Conques (Bassins d'écluses), 15 r". Conseil (Le), 19 v". Conservation: — de la force, 7 v" (voir : Manuscrit A, fo 24 ro).

- des formes, 26 v°.

Contact (cause du coup), 6 v°. Contours (voir : Termes).

Contrastes, 4 v", 5 r°, 8 v", 11 v", 20 r", 24 r".

Cordes, 15 r" (de luth, 24 v" (en roue).

Corps (voir : Lumière et Ombre, Poids).

— vitaux, 26 v°.

Corruption par stagnation, 26 v".

Cosmographie (voir : Astres, Terre, Monde).

Couleurs, 4 v" (reflétées), 12 v" (lointaines), 13 r" (perçues dans leur variété).

Coup, 5 v", 6 v", 7 r", 22 r" et v", 24 v°, 25 v", 26 v", 28 r".

- et force, et mouvement, 5 v".
- et force, et poids, 6 v", 7 r".
- et force, mouvement, poids.

Courants, Cours (voir : Eau, Vents).

Couteau. 7 r", 15 r° (semblant 2).

Crayon (texte au), 14 v".

Crible, 27 ro.

Crochets, 7 v".

Dates, 15 v".

Débordement d'étang (mouvement), 25 r".

Définitions, 14 vº, 16 vº, 26 vº (eau).

Degrés d'obscurités, d'ombres, 11 v", 13 v".

Déguisements (voir : Écuyers).

Démonstrations, 5 r°, 16 v°, 17 v°, 23 v°, 28 v°.

Deniers de Léonard de V., 15 vº.

Détérioration de digue, de fond de canal, 24 v", 26 v".

Différence entre coup, force, poids, 6 v°, 7 r°.

Digues ou Rives, 15 r", 23 v", 24 v", 25 v", 26 r" et v", 28 v" (voir : Eau).

Direction de fêtes (voir : Joute).

Distances, 1 r", 2 v", 5 v", 27 r" (voir: Perspective).

Duc de Milan (voir : Statue).

Eau, 5 v", 6 r", 15 r", 17 v", 22 r" et v", 23 r" et v", 24 v", 25 r" et v", 26 r" et v" [voir : Canaux, Globes, Gouttes, Nappe, Sable, etc.).

- conservatrice de la forme, 26 v".
- dans l'air, 5 v", 6 r", 23 r".
- deuxième des Éléments, 26 v°.
- séparée d'air qui la soutient, 26 v".
- trouble, de percussion plus grande, 28 r..

Eau (voir : Térébenthine).

Eau-de-vie, 15 v".

Echo, 16 r.

Eclats de bois mouvement et percussion), 22 r° et v°.

Éclipses, 7 v", 23 r".

Ecluses, 15 1'.

Ecoulements (mouvement), (voir: Eau, Vin). Écriture en sens ordinaire, 5 r° 12), 12 r" {B1.

Écuyers en sauvages (voir : Sanseverino).

Effets volés (voir : Jacques André).

Elément maritime, 26 v°.

Éléments, 26 v°.

Élèves et apprentis de Léonard de V., 15 vº.

Élever l'eau (Pour), 15 r".

Empreinte de percussion, 9 rº, 10 vº.

Enclume, 7 r".

Engin de Léon, 19 v".

Entonnoir (fig.), 22 v".

Épée tranchante, 6 v°.

Équivalence de mouvements, 7 vº.

Erreurs (voir: Illusions).

Escarcelle de Léonard de V., 15 v°.

Espèces, 4 v", 6 r" (lumineuses), 19 v° (pyramidales).

Etang (Traversée d'), 25 r".

Été (voir : Rosée).

Étoiles, 3 r°.

Etude de Marc, 15 v".

Évaporation, 6 r", 26 v".

Expérience (L'), 23 v°.

Expériences, 3 r", 6 r", 22 r" et v", 25 r", 26 v°,

27 r", 28 v".

Facétie libre, 19 v°.

Fange, 7 v", 15 r" (voir: Boue).

Farine (Ombres del, 13 v".

Fer, 7 v" (fil), 2 r" rougi), 22 v" (tranchant .

Feu, 22 v" Air, Eau, et , 26 v".

Figures d'ombres (Trois), 7 v°.

Fil à plomb, 7 r°.

— de fer. 7 v°.

Fils de pluie, 5 v°.

Flèche, 19 vº.

Fleuves, 15 r", 24 v", 25 v", 26 r" et v".

Florence, 19 v".

Fond:

- des canaux et fleuves, 26 r" et vº.
- (voir: Champ).

Force, 5 v", 6 v", 7 r" et v", 24 v" (centrifuge), 28 v".

Formes:

- des ombres, 18 v°.
- premières ne se conservant pas sous l'eau, 2δ v".
- pyramidales, 22 v".

France voir : Vovage).

François Sforce (voir: Statue).

Gabelle, 19 va.

Galéaz voir: Sanseverino.

Gelee blanche, 6 r".

Glace, 6 r", 26 v".

Géographie (voir : Villes, Voyages).

Globes de l'eau, 15 r°, 26 r° et v°.

Gouttes d'eau dans l'air, 5 v°, 6 r°, 23 r°.

Gravier, 28 r".

Gravité (voir: Centre, poids).

Hache expér., 22 rº et vº fig.).

Hémisphère Notre), 6 r".

Herbes (voir: Plantes).

Hiver, 6 ro.

Homme, hommes, 22 r", 25 r".

Horizon (voir : Étoiles).

Humeurs des corps vitaux, 26 v°.

Illusions:

- d'acoustique, 24 r".
- d'optique, 5 v°, 6 r°, 8 r° (étoiles), 14 r°,
 15 r°, 17 v°, 20 r°, 23 r°, 27 v°.

Images (voir: Espèces, Ressemblances).

- lumineuses, durent plus que les ombreuses, 7 v°.

Incidence (voir: Réflexion).

« Inpressiua », 16 r" (voir: manuscrit D).

Intersections:

- d'eau et vin, 24 v", 25 r".
- d'ombres, 21 r".

Irradiation, 1 r", 3 r", 8 v", 11 v", 12 r", 14 r", 24 r" (voir : Lumière et Ombre).

Jacques André (Méfaits de), 15 vo.

Jean Antoine (élève de Léonard de V.), 15 v".

Jeux de parti, 19 v".

Jones (voir: Plantes).

Joute ordonnée par Léonard de V. (voir : Sanseverino).

Jugement (Le), 27 v".

- des corps, 23 v".
- des distances, 5 v".

Laiton, 15 v".

Léon (voir : Engin).

Léonard de Vinci, 15 vº, 19 vº.

Lever du soleil, 3 r".

Lignes:

- des forces, 28 v".
- lumineuses, 17 r".
- visuelles, 25 r", 27 r".

Livre commencé par Léonard de V. (manuscrit C), 15 v".

Livres:

- (voir: Sous):
- de coup, 26 v".

Loi infuse (voir: Nature).

Lumière, 1 r", 3 r" (plus haute que large, rapprochant), 4 r° (principat).

- 7 r" (beaux effets).
- 8 r" (chandelles et étoiles).
- 11 rº (cruciale).
- 12 r" (due, juste).
- 16 v", 20 v" (dérivative, primitive, subite). « Luce », 6 r", 27 r° (voir ce mot à la table du manuscrit K).

Lumière et ombre, 1 r" et v", 2 r" et v", 3 r" et v", 4 r" et v", 5 r" et v", 6 r", 7 v", 8 r" et v", 9 r" et v", 10 r" et v", 11 r" et v", 12 r" et v", 13 r" et v", 14 r" et v", 15 v", 16 r" et v", 17 r° et v", 18 r" et v", 19 r" et v", 20 r" et v", 21 r" et v", 22 r", 23 r", 24 r", 25 r°, 27 r" et v" (voir : Lumière, Ombres).

Lune, 7 v" (éclipses), 23 r' (relativement au soleil).

Luth (Bonnes et fausses cordes de), 15 r".

Machine terrestre, 6 r".

Maçons, 6 v".

Main (Pierre brisée dans la), 6 v".

Malvoisie (Vin de, 15 v..

Manteau, 15 v".

Marbres, 6 v".

Marc (élève de Léonard de V.). 15 v..

Marteau, 5 v°, 6 v°, 7 r° | fig.|, 16 r° (fig.|, 22 r° | fig.|.

Médailles (voir: Poudre).

Méfaits (voir: Jacques André, Thomas).

Mers, 15 r", 17 v".

Métaux, 15 v".

Milan (voir: Château et Duc).

Milieux, 16 r".

Miroirs, 16 r", 17 v".

Mobilité (L'eau, élément de 2me), 26 v.

Modane, 19 v".

Monde, 26 vo.

Moufles, 7 v".

Mouvement, 3 r" (rayons solaires), 3 v" (ombres), 5 r", 5 v" (vin), 6 v", 7 r" (vin), 15 r" (couteau, luth), 16 r" (corporel et spirituel), 17 v" (navire et soleil), 22 r" (seau, 22 v" (éclats), 24 r", 24 v" (roue), 25 r", 26 r" et v" (traversée d'étang), 28 r" (poids), 28 v" (voir : Coup, Eau, Lumière et Ombre).

Mur (Balle contre), 28 v".

Nappe d'eau (voir : Pelago), 22 r", 23 v", 25 r".

Nature (La), 20 r" (Ordre de), 23 r" (Loi infuse contraignant).

Nature de l'eau, 26 v".

Navire suivi par le soleil, 17 vº.

Nécessité, 23 r°.

Nombres (voir : Chiffres, Jeux).

Notes personnelles, 15 v".

Nuit, 7 vº.

Eil, 5 v", 6 r", 7 v", 10 r", 12 v", 13 v", 16 r", 17 v", 19 v", 20 r", 23 r", 27 r" et v" (ne pouvant être vrai juge). (Voir: Illusions, Lumière et Ombre, Perspective, Positions).

Ombres (voir : Lumière et Ombre).

- bifurquées, 2 rº, 3 rº.
- circulaires, 12 v".
- cruciales, 11 vº.
- dérivatives, dérivées, 5 r", 8 r", 9 v", 10 r", 11 r", 12 v", 13 r" et v", 14 v" (définition), 17 r" (milieux), 22 r".
- différentes de leur cause, 18 r" et v", 21 r".
- divisées, 2 r", 21 r".
- doublées, 14 r°.

Ombres latérales, 1 r".

- lointaines, plus obscures, 13 vº.
- mêlées, mixtes, 12 vº, 13 rº, 14 rº, 19 rº.
- originales, 11 r".
- primitives, 3 vº, 5 rº, 17 rº, 18 vº, 21 rº.
- rapides avec objet lent, 3 v°.
- s'éclaircissant, 21 r°.
- -- superposées. 12 r", 13 r", 14 r"

Ondes, 22 r", 25 r" et v".

Optique voir : Illusions, Images, Lumière et Ombre, Perspective, Renversement).

Ordre de la Nature, 20 r".

Oreille, 16 r", 23 r".

Pagination:

- factice du manuscrit C (voir 1 r", note 1).
- -- par Léonard de V., 1:15 v°, 2 à 8:28 v° à 22 v°, 9 à 15:7 v° à 1 v°, 16:14 v°, 17:21 v°, 18:17 v°, 19:16 v°.

Paroi, 2 v", 8 v", 12 r", 23 r", 25 r" et v".

Parti voir : Jeux'.

Peau turque, à Léonard de V., 15 v".

Peintre portraitiste, 27 v".

Peinture voir: Peintre, Lumière et Ombre, Perspective, Termes).

« Pelago » Nappe d'eaut, 22 rº, 23 vº.

Pente, augmentant la percussion, 26 v".

Percussion voir: Coup, Eau, Lumière et Ombre, Marteau. Pierres.

Perspective du visage, 27 r°.

Pesanteur (voir : Centre de gravité, Poids).

Pierres:

- brisées dans la main. 6 vº.
- dans l'eau, 15 r", 22 r", 24 v'.
- détériorant un canal, 25 v".

Pivot (voir : Pôle).

Plantes aquatiques, 15 r'.

Pluie, 5 v".

Poids, 6 v°, 7 r° et v°, 22 r° et v°, 24 v°, 26 v°, 28 r° et v°.

-- différents s'enfonçant de même dans la fange, 7 v°.

Points (espèces pyramidales dans l'air, 20 t".

Pôle de roue, 22 v°.

Porosité, 25 v".

Portrait (perspective du visage, 27 r.

Positions de l'œil, 10 r° et vº, 27 r°.

Poudre à médailles, 15 v°.

Poulies, 7 r" et v".

Pourpoints, 15 v".

Preuve de trois, 16 v'.

Principat de la lumière, 4 r°.

Proportion due juste.

— de lumière. 12 r°.

Proportions, Rapports, Relations, 2 vº, 3 rº, 4 rº et vº, 6 vº, 8 vº, 9 rº, 10 rº, 11 rº, 12 rº et vº, 14 vº, 21 rº, 25 rº, etc. Proportions d'obscurité, d'ombres selon la distance, 2 v°, 4 v°.

- entre diamètres et ombres, 21 r°.
- entre quantités de liquides écoulés, 2 vº et 25 r".

Proposition (Quatrième), sur la nature du coup,

Puissance:

- d'eau, 6 v°, 26 r°.
- la plus grande des rayons, 8 r".

Puits, 26 v°.

Pupille, 10 rº, 16 rº et vº, 19 vº,

Pyramides (Lumière et Ombre), 2 r° et v", 3 r°, 4 r°, 7 v", 8 r" et v", 14 r°, 17 v", 20 r° et v", 21 r", 27 r" visuelles).

— d'eau, 22 r°.

Raccourcis. 5 r" (de lumière et d'ombre), 12 r° (d'ombres).

Raison de loi infuse en la Nature, 23 v°.

Ramifications des plantes (Lumière et Ombre). 2 r'' et v°.

Rapports. Relations (voir : Proportions).

Rapprochement par la lumière, 1 rº, 3 rº.

Rayons, 1 v", 2 r", 4 r", 7 r°, 8 r° (plus puissants aux pointes), 9 r" et v", 10 v", 14 r", 16 v", 27 v".

Reflets, 4 r" (plus clairs avec rayons plus courts), 4 v" (des couleurs), 12 v", 16 t" et v".

Réflexion, 4 r" et v", 12 v", 16 r" et v", 17 v"
-soleil dans l'eau), 22 v", 25 r", 25 v"
-(dans l'eau).

Relations de Léonard de V., 15 v".

Rencontre de balles, de corps sphériques, 15 r°, 28 v°.

Renversement au delà des soupiraux, 6 r".

Renvois, 6 r".

Réservoir (bottino), 25 r°.

Résistance, 25 v" (du vent).

Ressauts (voir : Percussion, Rencontre, Réflexion¹, 15 r", 16 r", 22 r", 24 v", 26 r", 28 v".

- comparés boue, gravier), 28 r°.
- semblables (air, eau, feu , 22 v°.

Ressemblances, 16 r°, 25 v° (voir : Espèces, Images, Réflexion).

Rives |voir : Digues .

Rosée, 6 r".

Roue, 22 vo (Poids), 24 vo (Mouvement).

Rues (Vent dans les), 26 vo.

Sable:

- creusé par l'eau, 24 v".
- du fond des fleuves, 26 v°.
- (voir : Gravier).

Sanseverino (Joute de Galéaz), 15 v".

Sauvages (voir : Écuyers).

Sculpteurs, 6 v°.

Sculpture, 6 vº (voir: Statue). Seau (Chute d'eau dans un), 22 r°.

Semblable dans le semblable, 7 v°.

Sensibilité de l'œil, 16 r". Sforce (voir : Statue équestre).

Soleil, 2 v" (Lever du , 3 r" (diminué par le brouillard), 6 r", 12 v", 17 v" (réfléchi dans

l'eau), 23 r'' (loin de la lune).

Son, 5 v", 6 v°, 16 r".

Souper de Léonard de V., 15 v".

Soupiraux, 6 r", 7 r", 9 r", 10 v", 17 v".

Sous de gabelle, 19 v".

— de livre, 15 v".

Stagnation (voir: Corruption).

Statue équestre de François Sforce, par L. de V., 15 v°.

Supports, 5 vo, 6 vo.

Surface plus plane paraissant plus grande, 12 r".

Style d'argent, 15 v".

Temps du coup, indivisible, 6 v".

Ténèbres, 14 v" (définition), 16 r".

Térébenthine distillée, 15 v".

Termes (Bords, Contours), 1 v", 11 v", 12 r",

Terre, 6 r", 6 v" (lieu unique du poids), 26 v".

Thomas Zoroastre de Peretola?, 19 vº.

Tour, 5 v".

Traversée d'étang, 25 r".

Trois Règle de, (voir: Preuve).

Turque (voir: Peau).

Vaisseau contenant du vin, 5 v", 7 r".

Vents, 25 vo, 26 vo (dans les rues).

Verge (voir: Báton .

Vêtements fourrés, 15 v".

Vibrations, 15 r".

Villes, etc. (voir: Florence, Milan, Modane).

Vin (Écoulements de), 5 rº, 7 rº, 15 rº 'de Mal-

voisie), 25 r".

Vinaigre fort, 15 v".

Violence, non durable, 15 r".

Visage (Perspective dul, 27 v".

Vision (voir: Illusions, Lignes visuelles, Lumière et Ombre, (Eil, Optique, Pyrami-

des, Rayons).

Vitesse acquise (voir: Mouvement, Pente, Poids).

Voix dans une cour, 5 v".

Voyage en France? 19 v".

Zoroastre de Peretola (voir : Thomas).



TABLE ALPHABÉTIQUE

DES MATIÈRES CONTENUES DANS LE MANUSCRIT E DE L'INSTITUT

Accidents de l'air, de l'eau, du feu, 71 v°. Acte (voir : Divisibilité).

Actes selon les statures (Peinture), 79 v°.

Action converse, 21 r".
Adolescence, 20 r".

Adversaire (Opinion de l'), 1 v°, 21 r°, 32 r°, 48 v°, 56 v°, 69 r°, 73 r°, 74 v°.

Ages, 20 ro.

Aigles, 43 ro.

Ailes (voir : Concavité, Flexibilité, Vol).

- au-dessus du centre de gravité, 21 v".
- courbées, fléchies, utiles à leurs extrémités, 46 v", 47 r" et v".
- frappant, frottant l'air, 46 r°.
- larges avec courte queue, 53 vo.
- lisses, 41 r°.
- mues l'une plus vite que l'autre, 50 r°.
- ouvertes ou fermées, 41 r°, 46 r°, 49 r° et v° (contre le but).
- rapides, 44 r".
- serrées, 43 ro, 44 ro, 48 vo.

Aimant, 2 r", couverture 2" r" (peint en esprit).

Air, 3 v", 4 v", 6 v", 12 r", 15 v", 17 v", 19 r",

21 r", 22 v", 23 r" et v", 28 v", 29 v",

32 v", 34 v", 39 r", 41 r", 43 r" et v", 45 r"

et v", 46 r" et v", 47 v", 48 r" et v", 52 r"

ct v", 54 r", 55 v", 57 r", 60 r", 67 r",

70 v", 71 v", 72 r", 73 r" et v", 74 r",

75 r", 79 r", 80 r", couverture r".

- Air:
- autour des oiseaux, 45 v", 46 r" (voir : Vol).
- azuré, 17 rº, 19 rº.
- changé, en eau et grêle, 60 r".
- condensé, dense, 21 r°, 23 r° et v°, 28 v°, 43 r°, 45 r° et v°, 46 r°, 47 r°, 47 v° (à l'infini), 52 r° (augmentant avec la vitesse), 52 v°, 70 v°, 72 v°, 73 r°.
- dans air, sans poids, se condensant, 54 ro.

Air dilatant les sons, 4 v°.

- en pluie, couverture r.
- épais, 3 v" (distances, fumées, vapeurs), 43 r"
 (en bas).
- et eau, 48 v°, 52 v°, 60 r°, 71 v° (voir: Eau).
- et feu, 71 v".
- interposé, 17 r", 19 r", 79 v" (optique).
- lumineux, 15 v", 17 v", 32 v".
- par rapport au poids, 55 vº, 57 rº, 70 vº,
 73 rº et vº (voir : Gravité, Poids).
- pénétrant les pennes et plumes, 41 ro.
- plus dense derrière et sous l'oiseau, 45 r".
- résistant, 74 r°.
- se mouvant avec les corps, 80 r".
- tournoyant, 23 v", 52 v".
- très haut, rare et froid, 43 r".

Anatomie, 19 v°.

- des oiseaux, 51 r°.

Anatomiste (Peintre), 19 v".

Angle, Angles (voir : Géométrie).

- de cordes, 66 vº, 68 rº (et poids), 68 vº,
 69 vº (voir : Cordes),
- des ramifications, 6 v°.
- de suspenseur, 71 r".
- droits sphériques, 5 v", 13 v".
- réels et potentiels, 60 v", 61 r" et v", 63 r",
 65 r", 67 r", 69 r".
- vers le bas, vers le haut (Gravité, Obliquité),
 67 r°.

Animaux, 6 vº (Universalité des), 17 vº (nocturnes).

Antipodes, 4 v".

Antiques ondes, sommets de monts, 4 v".

Apennins, 1 r".

Appendices « appendichuli », [de balances, de leviers], 7 r°, 57 v°, 61 r° et v°, 63 r° et v°,

64 r° et v°, 65 r°, 67 v°, 69 r°, 70 r°, 71 r° et v°, 73 v°, 76 v°, 77 r° et v°.

Appendices de poutres, 73 vº.

- réels et potentiels, 63 r" et v".
- « suspenseurs », 64 r".

Arbres, 6 vº jeunes et vieux), 18 vº.

Arc céleste (Arc-en-ciel), couverture, 1er vo.

Arcs voir : Géométrie).

- de cordes. 5 vº [voir : Cordes].

Armateurs (voir : Inventeurs).

Arpentage, 51 v".

Art enseigné par Léonard de Vinci (voir : Perspective).

Articulations, 6 v°, 16 r°.

Artillerie voir : (Chambres, Poudre).

Atterrissements de marais, 5 r".

Attitudes, 3 r".

Augmentation par concentration, convergence, resserrement, réunion :

- 54 r" [eau, vent.

Auteur cité : Euclide.

Azur de l'air, des montagnes, des plantes, 17 r°, 19 r°.

Axes, 61 v°, 70 r° (réels).

Balance, Balances, r v", 11 r", 21 r", 32 v", 33 r", 55 r", 57 r", 58 r", 59 r", 63 v", 64 r", 65 r", 71 v", 72 r", 73 v", 74 v", 75 r", 77 v".

- angulaire, 65 r".
- composées (poulies et roues), 55 r".
- réelles et potentielles, 63 v", 64 r", 65 r".
- « stadera », i rº.

Balancement (voir : Ailes, Équilibre).

- d'ailes et de queue, insensible, 41 v°, 42 r°, 49 r°.

Baliste, 52 r.

Balles de poudre, 29 r".

Barque voir : Tassel.

Base réelle, 76 r".

Bâton oblique (2 sortes de gravité:, 58 rº.

Battements d'ailes, 21 v°, 22 v°, 37 r°, 47 r° et v°, 48 r°, 49 v° voir : Vol).

Beauté de couleurs, 18 r".

Bois:

- pliés comme des ressorts, 52 r°.

Bombarde, 1 rº, 27 vº, 28 rº.

Bonds (Vol par), 40 v", 41 r".

Bords (voir : Termes).

Boulets, 27 v".

Boussole (voir : Aimant).

Branches (voir: Figuration, Ramifications).

- ide l'homme, 3 r", 6 v".
- mouvements), 17 r°, 52 r'.

réels et potentiels de balance, 63 r°, 64 r° et v°, 65 v°.

Brique pilée, 14 v".

Brouillard, 3 vo.

Bruits d'ailes, 28 v°.

Bulles d'air, 67 r°.

« Caccia frusti » (guerre), 21 rº.

Calcul:

- de la puissance, 75 v".
- de leviers de cordes et poulies, 62 v°.
- des degrés d'obliquité, 43 v°.
- des frottements, 78 vº.

Campagne ensoleillée, 32 v°.

Carré, Carrés, 7 v°, 8 r° (du cube), 10 r°, 11 r° (voir : Géométrie, Quadrature).

Cas de perspective, 4 ro (voir : Perspective).

Catapulte, 52 ro.

Centre:

- de balance, 1 vo, 64 vo (voir : Balance).
- de cercle, 62 v°.

Centre:

- de circonvolution, 50 vº (toupie), 58 rº, 59 rº,
 63 vº, 64 vº, 65 vº, 60 rº et vº (accidentel
 et naturel, 71 rº, 77 vº.
- de corps non uniforme, 68 vº.
- d'ébullition, 12 r°.
- de gravité, 1 v°, 6 r°, 21 v°, 33 r°, 44 r°, 45 r°,
 52 r° (de l'oiseau), 53 v°, 57 v°, 62 r°,
 63 v°, 64 v°, 79 r°.
- de nos éléments, 4 v".
- de quantité non concentrique, 78 v°.
- de support, 64 v".
- d'un cercle commencé par extrémité d'aile,
 47 v".
- -- du monde, 4 v°, 40 r°, 54 v°, 64 r°, 67 r°, 69 r° et v°.
- mathématique, 58 r", 59 r".

Cercle, Cercles, r r" et v°, r1 r°, 61 v° (définit.), 62 v° (tangents).

- équinoxial. 12 r°.

Chairs, 1 r", 16 r" (extensions et flexions), 19 v".

-- d'oiseau sans défense, 41 r° (voir : Vol).

Chaleur du soleil, 2 v", 12 r".

Chambres de pièces d'artillerie (3 sortes), 28 r". Champ (fond), 3 v", 4 r" (plus clair ou sombre que le corps peint), 31 v°, 32 r" (lumi-

neux), 79 v".

Changements (voir : Membres, Terre).

Char, 25 v" (quadrature).

Chats, 17 v" (pupilles).

Chauve-souris, 48 v" (vol).

Cheval (Air et poussière suivant le), 80 r° et v°. Chutes:

— d'eau, 71 r° (voir : Eau).

de corps graves, 48 v°, 80 r° (voir : Gravité).

Ciel étoilé, 15 v°.

Circulation:

- dans le vol, 52 v°.

Circulation de l'eau autour de la terre, 12 r" (voir: Manuscrit A).

Cire, 8 v", 14 v".

- blanche, 14 vo.

Citations, 2 r", 10 r" et v".

Cités dans le brouillard, 3 v".

Coin (voir : Vent).

Colimaçons (voir : Conduits).

Compas, 30 r".

Compte, couverture, 2° r".

Concavité de l'aile, 23 v", 39 r", 46 r", 47 r" et v°, 53 v°.

Conception, 9 r" et vo, 13 r".

Conclusions, 1 v" (voir: Adversaire), 53 v".

Condensation:

- d'air (voir : Air).
- dans la fonte des pièces d'artillerie, 28 r".
- de parois, 3 r".
- de vent, 43 v".

Conduits, Tuyaux d'eau en limaçon, 12 v", 13 r" et v", 14 r".

Cônes, r v".

Connaissance du tout par la partie aliquote.

- trop grande des muscles et os (peintre ligneux, 10 v".

Conservation d'espaces dans le mouvement, 7 v", 25 v".

Constructions géométriques (voir : Géométrie). Contours (voir: Termes).

Contractions (voir: Chairs, Muscles).

Contrastes (voir : Champ), 17 v" (air lumineux et intérieurs éclairés), 18 v", 32 r" et v".

Convexité des ailes....

- plus pénétrée par l'air, 46 r.

Coquillages, Huîtres, témoignant du changement de la terre, 4 v".

Cordes, 15 rº, 20 rº et vº, 21 rº, 27 rº, 32 vº, 33 rº et v", 52 r", 54 v", 55 r" et v", 56 v", 59 v". 60 rº et vº, 61 rº et vº, 62 rº et vº, 63 vº et v", 66 r" et v", 67 ro et v", 68 r" et v", 69 r" et v", 70 r" et v", 71 r" et v", 75 v".

- pour la guerre, 52 r".
- sentant deux fois plus de poids qu'elles n'en suspendent, 56 v".

Cornes (voir : Queue).

Cors (Acoustique), 4 v".

Corps:

- graves (voir : Gravité).
- -- divers, 68 v".
- lumineux, allongés ou sphériques, 31 v".
- opaques (voir : Lumière et Ombre).
- peints, 4 rº (voir · Peinture).
- perdant d'abord la partie la plus mince, 80 v° (voir : Perspective).

Cou (mouvements), 17 r°.

Couches de coquillages, 4 v..

Couleurs:

Couleur, Couleurs, converture, 1 v" (arc-en-ciel, 3 v" (brouillard), 17 r" (reflets), 17 v" (lumière et ombrej, 18 r" (beauté), 19 (cendrée, et verte azurée, des plantes), 30 v", 32 vo, 80 vo (perspective).

Courbes, 34 v", 51 r" (redressées), 24 v°, 25 v". (voir : Cercle, Quadrature).

Courbure:

- composée, déclinante, latérale, 45 v".
- de l'œil, 13 v°, 16 r".
- des extrémités des ailes, 47 r°.

Cubes, 1 v", 7 v", 8 r" (racines), 27 r° 'principat, 56 r.

Cuiller (voir : Humerus).

Cuir d'instrument, 75 r", 76 r"?

Cylindre, 1 vº, 8 vo.

Dates, 1 r", 80 r".

Débordement causé par le navire, 70 v°.

Décrépitude, 20 r".

Définitions, 2 r" (vis), 12 r°, 16 r" (perspective natur.), 17 ro (azur de l'air), 32 v", (ombres, ténèbres), 34 vº (hélice, hémisphère), 42 rº (mouvements), 42 vº (ondes), 55 ro (balances composées), 50 vo. 61 v" (cercle), 65 vo, 69 ro (ligne concentrique), 76 vº (grave sphérique).

Degrés, 3 vº (brouillard), 4 v³ (couches de coquillages), 7 ro (force), 30 vo (ombres). 40 rº (espace et temps), 43 rº (pennes). 43 vº (hauteur de mouvement, obliquité), 49 rº (descente et mouvement), 51 rº (pennes), 60 rº (division de la matière), 67 ro (descente, divergence).

Démonstrations, 4 r°, 25 v°, 62 r° (cordes), 64 v° (réelles et potentielles).

Densité, 12 ro, 18 vo (ramifications), 28 vo (selon la vitesse), 31 vo, 45 vo, 52 vo, 55 vo, 70 vo, 76 vº (pour élever l'eau), 78 vº, 79 vº (voir : Air).

Départ de Léonard de Vinci, 1 r°.

De perchussione, 27 v°.

De quadratura circuli, 26 vº (voir: Quadrature). Descente oblique, 22 v°, 36 v° (de deux natures),

73 r" (voir : Vol).

Dessin (voir: Peinture, Perspective).

Différence entre fleuves et marais, 5 r".

et vo (voir: Perspective).

Dilatation, 4 v" (sons dans l'air), 17 v" (pupille). Disparition des parties minces d'abord, 80 r"

Distances, 3 v", 51 v° (voir: Fleuves, Perspective). Distillation, 2 r".

Divisibilité en acte et en puissance, 60 r°. Division:

Division de la puissance du levier, 65 v°.

- d'une ligne, 30 r".
- potentielle, 60 r".

Divisions recomposant le tout, 60 r".

Doigts de l'homme, 6 v° (voir: Os).

Dos (voir: Echine).

Dragueurs, 76 r" et v".

Due hauteur, 40 v".

- proportion, 27 v" (voir : Manuscrit C, 28 r").

Eau, 4 v", 5 r", 12 r" et v", 13 r" et v", 14 r",
28 v", 29 v", 43 v", 49 r", 52 r", 53 r",
54 r", 57 v", 60 r", 66 v", 67 r", 70 v",
71 v", 72 v", 74 v", 76 r".

- acquérant légèreté et gravité, 71 v".
- élevée, 72 v", 74 v", 76 r".
- évaporée, 12 r".
- limitrophe de l'air, 12 v".
- non condensable, ou raréfiable, 71 v°.
- opaque, 14 v".
- plus rapide près de son issue, 71 v".
- salée (soufflets), 34 rº.
- sillonnée par le navire, 53 v°.

Ebullition, 12 r.

Ecueils de mer, 41 v", 42 v".

Échine:

- de l'homme, 3 r", 15 r".
- de l'oiseau, 42 v", 43 v", 44 r"-

Edifices, 3 v".

Effets naturels (voir : Spéculateurs).

Éléments (voir: Euclide, Livre), 2 r", 10 r" (40° du 1° des), 36 r" (5° des), 37 r" (7° des), 54 v", 62 v" (géométriques).

Élèves de Léonard de Vinci, 1 ro.

Embonpoint (muscles, peinture), 19 v".

Empreintes, 14 v" (cire, platre, etc.).

Enfants à 4 pattes, 16 r".

Engins pour la guerre, 21 r".

Ennemis, 21 r".

Ensuple, 13 r" et v", 59 v".

Épaisseurs (animaux, hommes, plantes; proportions), 6 v".

Epaules, 3 r°, 17 r° (mouvements).

Épée (bruit et percussion), 27 v".

Equilibre, 21 r", 22 v°, 41 v" (oiseau arrêté de deux manières , 42 v°, 57 r" et v", 59 r", 74 v", 75 r' (voir : Balances; Leviers, Vol.

Equinoxe voir: Cercle, Mers).

Equivalences, 1 v', 7 1" et v", 8 r" et v", 9 r", 10 r", 11 v" (ressorts), 24 v", 25 r" et v", 26 r", 20 v" (voir: Conservation, Géométrie, Quadrature).

Escalier et guide méthode¹, 54 rⁿ (à la science des vents), 64 vⁿ (aux démonstrations moins faciles).

Espaces superficiels entre les os, 19 v°.

Espèces, 15 r°, 15 v° (proportionnées pour l'œil comme dans l'air), 16 r° (perspective).

Esprit (voir: Aimant).

Essence des couleurs, 17 vº.

Étain, 14 v°.

Été (vent), couverture, 2° r°.

Étoile septentrionale (polaire), 2 ro.

Étoiles, 15 v°.

Etre (Force, Leviers en, 60 v°.

Étuve (Distillation en), 2 v".

Euclide, 9 vo, 10 ro, 29 vo.

Evaporation, 12 r".

Excédent:

- de poids accidentel, 58 v".
- du moteur sur le mobile, 20 r°, 21 r°.

Expérience (L'), vraie règle, qu'allèguera d'abord Léonard de Vinci, 55 r".

Expériences, Expérimentation, 2 r° et v°, 12 r°, 13 r° et v°, 15 r°; voir:

Expressions d'attitudes et de mouvements, 3 r°.

Extensions (voir: Contractions).

Extraction de terre, 75 v".

Extrémités:

- d'ailes; 47 r" (courbures nécessaires ou non).
- de cordes, 60 v".
- de leviers, 58 r".

Fanfoia Le), 1 ro.

Fange (vases), 4 v" (des fleuves débordés, marines).

Fatigue :

- des épaules d'ailes, 49 r".
- plus grande pour la corde du moteur, 20 r" et v", 21 r".

Fenêtre, 3 v" (Lumière de), 17 v" (Lum. et omb. au dedans de).

Fer, couverture, 2° r" (Grain de), 75 r" (Bout de). Feu, 3" (lumière), 28 r" (aux pièces d'artillerie), 60 r" (air), 71 v" (et air et eau).

Feuilles, 41 r" (tournoyantes), (voir: Figuration).

Figuration:

- de l'hiver, 19 r".
- du vent, 6 v".

Figures simples et composées, réelles et potentielles, 62 r", 64 v", 65 r".

Fil de laiton, 14 v".

Filtre, 2 r°.

Flamme de bombarde, 1 r", 27 v".

Flèche de corde, 5 v" (voir : Foudre).

Fleuves, 4 v" (royaux... à la mer), 5 r" (troubles, comblant des marais), 51 v" (mesurés), 66 v" (lents, tortueux).

Flexibilité des ailes, 21 v°, 23 r°, 36 r°, 46 v°, 47 r° et v°, 51 r°, 52 v°.

Flexibilité de minime partie plus commode que du tout, 52 v°.

- des extrémités, nécessaire ou non, 47 v".

Flexion (voir : Flexibilité).

- des branches (voir : Figuration).
- des chairs, 16 r".
- d'un timon, plus sûre (vol), 44 v".

Fond (voir: Champ).

Fontes pour pièces d'artillerie, 28 r".

Force, 7 r" (ou poids accidentel., 13 r" (échine, jambes), 36 r" (ailes), 52 r" (de bois fléchis, ou cordes), 55 v", 60 v" (en être!, 70 v" (résistance), 71 r" (sans aucun poids).

— et poids, 5 v", 42 v", 54 v", 60 r" et v", 71 r".

Foudre (flèche de), 1 ro.

François (voir : Melzi).

Froid des mers septentrionales, 12 r".

— grand aux grandes hauteurs de l'air, 43 r°. Fromba (guerre), 21 r° (voir : Manuscrit B).

Frottements, 4 v" (des eaux sur le fond et les rives), 12 v" (dans les conduits), 27 r" (sur les poulies), 33 r", 35 r" (composés, décomposés, simples), 46 r° | des ailes sur l'air), 54 v° (variables selon les surfaces), 75 r" (n'ayant pas lieu), 77 v", 78" (densité frottée), 78 v".

Fumée, 3 v°.

Gaëte (voir: Savon).

Gaine:

- d'empreinte pour arc, 14 v".
- d'un fer (machine hydraulique), 75 r.

Genoux (« inginochiature », coudes, nœuds de corde), 54 v", 55 v".

Géographie voir : Apennins, Milan, Parme, Rocher, Rome.

Géologie, 4 vº.

Geométrie, 1 v", 6 r", 7 r" et v", 8 r" et v", 9 r"

et v", 10 r" et v", 11 r"...... 24 v", 25 r"

et v", 26 r" et v", 29 r", 30 r", 33 r", 34 v",

39 r", 51 r" et v", 56 r", 58 r" et v", 64 r"

et v", 65 v", 66 v", 67 r" et v", 68 r" et v",

69 r" et v", 71 v", 72 v", 73 r" et v", 74 r",

75 r", 76 v", 77 v", 78 r" et v", 79 r",

80 r".

- accidentelle et naturelle, 67 r" à 69 v".
- de corps non uniforme, 58 r".
- de deux sortes, 58 r".

Glace, 12 rº (Mers de), 60 rº (changée en air, eau, feu, divisée à l'infini).

Gouvernail (voir : Timon).

Grain d'aimant, de fer, couverture, 2" r".

Graves (Corps). (Voir : Gravité).

Gravité, 1 v", 5 v", 6 r", 11 v", 12 r", 21 r", 22 r", 32 v", 33 r", 52 v", 53 r", 55 v", 57 r", 59 r" et v".

Gravité d'eau (voir : Eau), brisant le timon du payire.

- de deux sortes, 58 r°.
- dense et liquide, 12 r.
- diminuée par l'obliquité, 73 v'.

Grêle, 60 r.

Grives, 41 r".

Guerre (Engins, Instruments, Machines, Poudre), 21 r", 27 r", 48 v".

Guide:

- et escalier (méthode), 64 v.
- pour faire l'are, 14 v".

Habitations (voir : Édifices, Intérieurs).

Hélice et Hémisphère, 34 v', 35 r".

Hémisphère Notrel, 15 v.

- (voir : Hélice).

Hexagone, 4 r" Quadrilatère semblant un,.

Hiboux, 17 v" (pupilles).

Hiver, 2 v" (distillation), 19 r" (figuration).

Homme, 1 r", 3 r", 6 v", 15 r", 16 r", 17 r", 39 r.

- à 4 pattes, 16 r°.
- (Centre de gravité de Γ), 15 r".
- (Membres de l'), 1 r''.
- (Mouvements de Γ), 1 r°, 15 r°, 16 r°, 17 r°.
- ne devant pas paraître frères, 79 v";
- au point de vue, 16 r°.
- (Proportions de l'), 6 v°.
- volant à tire-d'aile, 30 r'.

Horizon (Soleil sous l'), 3 v°.

Huile:

- de laque? 2 vº.
- de noix, distillée, 76 r°.
- d'olive, 14 v°.
- et eau, 74 v".
- sous terre, 72 v" (voir : Soufflet).

 $Huîtres,\, 4\ v^{\circ}\ (voir: Coquillages).$

Humerus (le timon des ailes, comme une cuiller), 46 r°.

Illusion d'optique, 4 r" (quadrilatère) (voir : Perspective).

"Impeto », 21 r", 22 r" (definition), 27 v", 29 r",
34 v" et 35 r" (composé), 35 v°, 37 r°
et v°, 39 r° et v", 41 r°, 42 v", 43 r", 46
r° et v", 49 r° et v° (consumé), 50 r" et v",
52 r" et v", 53 r", 54 r", 71 v" (du poisson), 73 r", 80 r".

Infini. (Division à l'), 60 r.

Inflexion, 44 v" (composée, de courbure oblique, 48 v" (de mouvements dans l'air et l'eau)

(voir : Flexibilité, Flexion).

Inondation (voir : Débordement).

Instruments:

- aquatiques, 12 v", 13 r" et v", 14 r".
- à vent, 4 v°, 33 v°, 34 r°.
- de guerre, 21 r".
- descendant sans frottements, 75 r".

Instrument pour mettre le feu aux poudres, 28 r". Interiections (voir : Apostrophe, Paroles).

Inventeurs de navires, 52 v°.

Invention:

- de l'oiseau, 41 v", 44 r" (périlleuse'.
- de machine, 76 r".

lrradiation, 32 r" et v" (voir : Champ, Tison). 1rrationnelles (Largeurs, longueurs), 7 v" (voir : Ouantités).

Jambes, 15 r".

Jamiecs, 15

Jean, 1 r.

Jennesse, 20 f.

Jointures (articulations), 6 v", 16 r", 19 v" (muscles), 20 r" (changeantselon l'âge, la maigreur, l'embonpoint).

Jonetion angulaire, rectangulaire, 57 v", 62 v", 64 r" et v", 65 v", 71 r", 72 r", 76 v".

Laiton (voir: Fil).

Laque (voir: Huile).

Largeur:

- augmentant le poids, 43 v', 57 r'' (voir : 1rrationnelles).
- et Légèreté, 37 r".

Laurent, 1 r".

Légèreté, 12 r" 67 r", 71 v° (voir : Largeur).

Léonard de Vinci. 1 ro, 16 ro, 55 ro, 59 vo.

Leviers (voir : Balance), 2 r", 7 r", 33 r', 43 v', 58 v", 59 r" et v", 60 r" et v", 61 v", 62 r" à 65 v", 71 v", 76 r'.

-- réels et potentiels, 7 r°, 60 r° et v° len être`, 61 v°, 62 r° à 65 v°, 76 r°.

Lignes:

- accidentelles et naturelles, 69 r°.
- centrales, 12 v" (d'eau, loin du frottement), 42 r" (de gravité), 58 r" (du support), 64 r".
- concentriques, entrecentriques, 66 r", 67 v",
 68 r" et v", 60 r" et v".
- divisées, 30 r.
- droites (perspective, 80 v.
- réelles et potentielles, 62 r°, 63 r°.

Limaçons (voir: Conduits.

Liquides, 57 rº et vº, 74 vº (pesée).

- voir : Eau, Gravité, Mouvement.

Livre:

- commencé par Léonard de Vinci (sur les poids) C, 50 v°.
- des choses naturelles (4 du livre 113, 15 v'.
- des eaux, 12 r°, 54 r°.
- des éléments mécaniques, 2 r°.

Lois (voir: Nature).

Lumière :

- composée, 3 v°.
- particulière, universelle, 3 v", 32 v".

Lumière et Ombre, 3 r" et v", 13 r", 15 r", 17 r" et v", 18 r" et v", 19 r", 30 v", 31 v", 32 v".

Lune, 15 vo.

Lustre, 31 v° et Lumière.

Machines, 27 v° (de guerre, murales), 52 r° (voir: Dragueurs, Engins).

Maigres, Maigreur, 19 v°, 20 r° (jointures, membres, muscles).

Mains, 6 vo, 17 ro (mouvements), 52 vo.

Maîtres de peinture et de sculpture, 20 r°.

Marais atterris, comblés, 5 rº.

Marbre dans l'huile, 76 r°.

Marques de lecteur (ovales, la plupart barrées), 3 v°, 4 r°, 6 v°, 15 r°, 18 r° et v°, 19 r° et v°, 20 r°, 30 v°, 31 r° et v°, 32 r° et v°. 79 v°.

Mathématiques (voir : Centre; Géométrie).

Matière (Division de la), 60 r".

Matière extensible en pyramide, 8 v°.

Matin, 3 vo.

Mécanique, 8 v° (paradis des sciences) (voir: Leviers, Livre).

Melzi (François de:, 1 rº.

Membres:

- d'animal quelconque, 19 v°.
- de l'homme, 1 r°, 6 v°, 20 r° (changeants).
- de moteurs, 48 v°.

Mer, 4 v° (changeant le poids de la terre), 12 r° (plus haute sous le soleil), 29 v° (calme, mesure de la sphère de l'eau, 41 v°, 42 v° (Écueils de).

Mers de glace, équinoxiales, septentrionales, 12 r°.

Métal liquide (voir : Fontes'.

Méthode, 54 r°, 55 r°, 64 v°.

Milan:

- oiseau, 38 v°, 52 r°, 53 r°.
- ville, 1 ro.

Mobiles, 2 r°, 20 v°, 21 r°, 22 v°, 27 v°, 28 v°. 20 r°, 52 r°, 58 v° (voir: Moteur).

Montagnes (été et hiver), 19 r°.

Monts abrupts voir : Ecueils).

Mort d'un mouvement en engendrant un autre, +2 v' \cdot

Moteurs, 2 r°, 7 r° |de ressorts|, 15 r° |homme|
20 r° (force et vitesse, poulies), 20 v°,
21 r°, 22 v°, 28 r° et v°, 29 r°, 48 v°
|ayant vie ou non|, 50 v° (impeto), 52 r°
(sensibles et insensibles), 58 v°, 66 r°,
76 r°.

Moufles, 20 r° et v°, 27 r°, 55 v° (voir: Cordes, Poulies).

Moule d'arc, 14 vo.

Mouvement, Mouvements, 1 r°, 2 v°, 3 r°, 6 v°, 7 r°, 9 r°, 12 r° et v°, 15 r°, 16 r°, 17 r°, 19 v°, 20 r° et v°, 21 r° et v°, 22 r° et v°, 23 r° et v°, 24 r°, 25 r° et v°, 28 v°, 29 r°, 33 r°, 34 v°, 35 r° et v°, 37 r°, 41 r°,

42 r° et v", 44 r° et v°, 45 r" et v", 47 r°, 48 r", 49 r° et v", 50 r° et v", 53 v°, 57 r° et v", 58 r" et v".

Mouvements accompagnés, 29 r".

- circulaires, 28 vo, 29 ro, 52 vo.
- composés et simples, 35 r", 50 v".
- continus et séparés, 52 r".
- courbes, 23 v", 42 v", 45 r" et v", 48 r", 49 v", 52 r".
- courbes devenant droits (voir : Quadrature,
 Vol, et ci-dessous : droits).
- dans l'air et l'eau, 48 v".
- de circonvolution (voir : circulaires).
- de corps grave sphérique, 28 v".
- de l'eau (voir : Eau).
- de l'homme, 1 r", 3 r", 15 r", 16 r", 17 v".
- de quatre sortes, 42 rº.
- des oiseaux (voir : Vol).
- des quadrupèdes, 16 r".
- différents, bien que simultanés, 1 r".
- diminués, 12 v" (voir : Frottements).
- d'ombres, 2 v", 30 v"
- droits devenant courbes, et infléchis, 44 v°,
 45 r° et v°, 48 r°, 49 v°, 52 r°.
- figurés, peints, 6 v".
- flexueux, 41 rº (voir: Inflexion, Réflexion).
- géométriques, 9 r°, 24 r°, 25 r°, 33 r° (voir : Géométrie, Quadrature).
- impétueux (voir : « Impeto »).
- mécaniques, 7 r", 57 r" et v" (voir : Balances, Équilibre, Leviers, Poulies).
- naissant de la mort d'un autre, 42 v".
- naturel, 29 r°, 35 v°.
- réfléchis (voir: Réflexion).
- séparés (voir ci-dessus : continus).
- violent, 35 vo.

Mur arraché par la foudre, 1 rº.

Muscles:

- de l'homme, 1 rº (poids), 3 rº (lumière et ombre), 19 vº (dont on garde ou perd la connaissance), 20 rº (décrits), 52 rº (contraction et extension).
- du poisson, 71 vº (puissants).

Nature (La), 16 rº (Invention, perspective de), 43 rº (ne rompant pas ses lois), 52 vº (ingénieuse, créant les timons), 55 rº (commençant par la raison, et finissant par l'Expérience) (voir: Spéculateurs).

Nature:

- de condensation, 3 r.
- de ligne entrecentrique, 68 r° (voir: Définitions).

Navigation, 52 r", 53 r".

Navire, 46 v", 52 v", 70 v".

Nécessité, 55 vº, 59 rº.

Nerfs des ailes des oiseaux, 23 r°, 46 r°, 52 v°.

Notes de voyage, 1 r, 80 r

Nu, 19 v".

Nuages:

- cachant le soleil. 32 v° (voir : Temps).
- de poussière (voir : Figuration).

Nuit (animaux nocturnes; Vue, la), 17 v.

Obliquité, 41 v° (composée), 67 r et v° (concourante et divergente, 38 r°, 43 v° (contraires), 48 r° (courbe), 36 r° (diverses), 77 v° (Diminution de l°, 78 r°.

Océan, 12 r".

(Eil, couverture, 15 v°, 3 v°, 15 v° et v°, 17 v°, 80 v°.

- par rapport à l'arc-en-ciel, couverture, 1" v".
- sans l'air lumineux, 17 v".
- (sa courbure), 15 v".
- (sa pupille dilatée), 17 v".

Oiseaux: (voir: Vol).

- à courtes queues (ailes larges), 53 v".
- de passage, en troupes, 37 r°, 40 v°, 41 r°.
- de proie, 43 r", 49 r".
- en perspective, 80 v".
- évitant d'être renversés, 22 v°, 44 r° et v°.
 33 v°.
- grands, volant haut, 43 r°.
- légers ou lourds à volonté, 48 v°.
- nocturnes, 17 v".
- tournoyant pour s'élever, 49 v°.
- voyant plus, la pupille dilatée, 17 v".

Ombres, 2 r", 17 r", 18 r", 19 r", 30 v°, 31 r° et v°, 32 r° et v°.

- dérivées, dérivatives, 31 r° et v°, 32 r" et v°.
- des couleurs, 18 r°, 19 r°, 30 v°.
- insensibles, 17 r°.

Onde, 12 r° (autour du centre de l'ébullition). 71 v° (Création de l').

Ondes:

- antiques de la mer, 4 v°.
- de l'eau dans l'air, 52 v°.
- du vent, 42 v°.

Optique (voir: Lumière et ombre. (Eil, Perspective), 1 r°. 6 v°, couverture 2° recto.

Orage.

Ordre:

- de la gravité, 65 v°.
- du 1er livre « Des Eaux », 12 rº.

Orthogone, 7 ro.

Os:

- 1 ro (du pied).
- des oiseaux, 10 v°, 23 v° (épaules), 52 v° (comparables au gros doigt de l'homme, denses et petits).

Ouvrages cités (chapitres, livres, traités) :

- Des animaux nocturnes, 17 v°.
- Des choses naturelles (4 du livre 113), 15 v".
- Des corps suspendus par ressorts, 11 v°.

Ouvrages cités : De la gravité, 37 r°.

- De Perchussione, 27 vo.
- De Ponderibus, 10 vº.
- Des limaçons, 12 vº.
- Descriptions des mouvements des animaux à 4 pieds, 16 v°.
- Des Poids, 74 ro.
- Du ciel, étoilé, 15 v".
- Éléments mécaniques d'Euclide, 2 r°.

Papillons, 43 vo vol.

Paradis (voir: Mécanique).

Parallèles (Corps et lignes) et Parallèlogrammes, 7 r°, 8 v°, 31 r°, 51 r°, 68 v°.

Parme, 80 ro.

Paroi:

- condensée, 3 rº.
- évitée, 48 ro.
- perspective, 16 rº et vº, 32 rº.

Passages où Léonard de Vinci s'adresse :

- à qui imite la Nature, 3 ro.
- au peintre, 18 v°.
- au peintre anatomiste, 19 v".

Parties:

- aliquotes, 24 vo.
- à proportionner au tout, 6 v°.
- de la peinture, 9 v°.
- de la perspective (voir : Perspective).
- proportionnelles, 9 vo.
- rapides éloignées du moteur, 47 r°.

Passage (Oiseaux de), 37 ro, 40 vo, 41 ro.

Paysage, 6 v° (tempétueux), 18 v°, 19 r°, 32 v°.

Peintre, 18 vº.

- anatomiste, 19 vº (voir: Peinture).
- ligneux, 19 v".

Peinture, 3 r" et v°, 4 r°, 6 v°, 15 r", 17 r° et v°, 18 r" et v°, 19 r° et v°, 20 r", 30 v°, 32 r°, 79 v°.

- actes, 79 v°.
- animaux, hommes, plantes, vent, 6 vo.
- (Parties de la), 79 v°.
- reliefs, 79 vo.
- Pelago », 54 r°.

Pénétration:

- de l'air, 53 r°, 70 v°.
- par l'air, 46 ro.

Pennes, 23 r", 41 r", 43 v", 46 v°, 46 r" et v", 49 r", 51 r°, 52 r" (voir : Plumes, Vol).

Percussion, 21 v", 27 v", 28 v", 32 r", 41 r", 43 r", 46 r", 47 r", 48 r", 52 r", 53 r" (voir: Eau, Lumière et Ombre, Vol).

Perspective, 3 v", 4 r", 15 v", 16 r" et v", 17 r", 19 r", 30 r", 79 r" et v", 80 r" et v".

- accidentelle, composée, d'art, mixte, naturelle, simple, 15 v°, 16 r° et 16 v°.
- aérienne, 3 vº, 19 rº, 79 v.

Perspective des couleurs, 7 r".

- disparition de la grosseur avant celle de la longueur, des jambes avant la tête, du cou avant le buste, 80 v".
- du mouvement (voir : Figuration).
- (Pratique de la), 16 vº.
- quant à la perte des extrémités, 79 vº, 80 rº.
- trois perspect., 79 v", 80 v".

Pesanteur (voir : Gravité).

Pesée (voir : Liquides), 74 v°.

Pièces d'artillerie, 27 v°, 28 r°, 29 r°.

Pied, 1 r" (poids), 17 r" (mouvements), 36 r" (force).

- formé par la queue, 53 v°.

Pierres dans l'eau, 67 r".

— jetėcs avec la main, 21 r".

Planche tombant en l'air, 48 vº, 70 vº.

Plantes, 6 vº (Universalité des), 18 vº (vues différemment), 19 rº (sans feuilles), 19 vº (lumière et ombre).

Plâtre fin, 14 v".

Plomb dans l'eau, 76 r".

Pluie, couverture, 1°r v' (arc-en-ciel), 12 r", couverture, 2" r" (violente).

Plumes, 49 rº, 51 rº (voir : Pennes et Vol).

Poids (voir: Gravité), 1 r", 4 r" et v", 5, 6 r", 7 r", 13 r", 15 r", 20 r" et v", 21 r", 22 r", 28 r" et v", 33 r" et v", 39 r", 54 v", 55 r", et v", 56 v", 57 r" et v", 58 r" et v", 59 r" et v", 60 r" et v", 61 r" et v", 62 r" et v", 71 r", 77 r".

- accidentel, 7 r°, et naturel, 54 v°, 55 v°, 58 v°, 59 r°.
- autour du centre de nos éléments, 4 v°.
- de la terre, 4 r".
- de l'eau dans l'air, du marbre dans l'huile, du plomb dans l'eau, 76 r°.
- de l'homme, 13 r", 15 r", 39 r° (se soutenant en l'air).
- et force. 5, 33 r" et v", 60 r" et v", 71 r".
- ou force, 7 r".
- naturel, 71 r° (voir: ci-dessus: accidentel).

Point (Perspective finie en un), 80 v° (voir: Vertu visuelle).

Point de vue (voir: Perspective accidentelle, etc.). Portes (Vent dans les), 4 v".

Pointes de pennes contre l'air (force) (voir : Ailes, Queue).

Poisson, 7 v".

Poitrine, 17 ro (mouvements).

Poix grecque, 4 v".

Pôles:

— de balances, 57 v", 59 r", 65 r°, 72 r", 73 r°, 75 v", 77 v".

Pôles de poulies, 5 v", 27 r".

Positions de l'œil, 19 r" (voir : Lumière et Ombre, Perspective).

Potentiels, Potentielles (voir: Axes, Angles, Appendices, Balances, Bases, Bras, Cordes).

Poudre de pièces d'artillerie, 28 r", 29 r" (voir : Routes).

Poulies, 5 v", 15 v", 20 r" et v", 21 r", 33 r" et v", 55 r", 59 v", 62 v" (voir : Moufles).

Pour élever l'eau, 72 v", 76 r".

Pour pousser (force, mouvement), 15 r".

Poussière (voir : Routes et Vent).

Poutre (poids), 63 v°, 66 r° et v°, 67 v°, 73 r° et v°. Pratique:

- de la perspective (en 2 parties), 16 v".
- des poids accidentel et naturel, 55 r".

Premier livre:

- des Eaux, 12 r°.
- des Éléments d'Euclide, 2 r°.

Preuve (démonstrations) :

— 10 vº (par la 6º du 3º de Ponderibus), 11 vº (par la 4º des Corps suspendus, etc.), 12 vº (par la 3º des Limaçons), 15 vº (par le Ciel étoilé), 17 rº (par la 5º...), 17 vº (par les animaux nocturnes), 27 vº (par la 9º de Perchussione), 29 vº (par Euclide), 49 rº (par les Graves), 61 vº (par le Cercle), etc.

Professeurs, Profession (voir: Maîtres).

Proie (Oiseaux de), 43 rº, 49 rº.

Principat du cube, 27 r".

Projection des engins de guerre, 27 v°, 28 r°.

Proportions, Rapports, Relations: 6 r", 6 v"

(homme), 7 r" (géométrie), 7 v" (mouvement), 8 r" et v", 9 r" (géométrie), 9 v", 12 v",

15 r" et 18 v" (lamière et ombre), 20 v" (mobiles et moteurs), 27 v" (bruit et force, moteurs et poids), 28 r" et v" (due proportion),

28 v" (moteurs et poids), 30 r" (couleurs et ombres), 33 r" et 40 r" (proport, sesquialtères), 47 r" (distances et vitesses),

53 v" (oiseaux), 64 r", 66 v", 68 r" et v",

69 r" (angles et poids), 70 r" et v" (poids et longueurs), 71 r", 71 v" (force des muscles et volume du poisson). 80 v" (perspective).

Pueritia, 20 r".

Puissance, Puissances, 1 r° (du vide), 2 r" et 52 r" (de moteur), 21 r", 22 v", 28 r", 65 v" (réelles), 67 r° (accidentelles).

Pupille, 15 r°, 15 v° (convexe ne voyant qu'une étoile), 17 v° (augmentant et diminuant) (voir : Œil, Optique, Perspective).

Pyramides, 8 r° et v°, 15 v° (perspective), 16 r° (optique), 24 v° (quadrature), 32 r° (d'ombre), 56 r° (géométrie).

Quadrature:

- de cône, 1 rº.
- de triangle oblique, 29 v°.
- du cercle, 1 r°, 11 r".
- par mouvement et prêts, 24 v°, 25 r° et v°, 29 v°.

Quadrilatère, 1 r°, 4 r", 7 v", 8 v°, 10 r°, 25 r°. Quadrupèdes (mouvements), 16 r°.

Quantités :

- continues divisibles à l'infini, 60 r".
- rationnelles et irrationnelles, 7 v°, 8 r°, 9 r°. Question de la vis, 2 r°.
- des poids, 77 r°.
- 52 r" (puissances égales en temps différents...

Queue de l'oiseau, 21 v", 22 r", 35 v", 38 v", 41 r" et v", 42 v", 43 v", 44 r", 48 r" et v", 52 r", 53 r" et v".

- abaissée, 48 rº, 52 rº.
- au vent, 53 r°.
- courte, les ailes larges, 53 v°.
- élargie, 48 v", 52 r".
- empêchant le renversement, en pied, 53 v°.

Racines du cube, 8 r".

Raison (La) montrant pourquoi l'expérience agit, 55 r".

Ramifications des plantes (Lum. et O.), 6 v°, 18 v° (rares).

Ramoneurs (force), 36 r".

Rationnelles (voir : Quantités).

Rapports, 7 v° (constants dans le mouvement), Relations (voir : Proportions).

Recommandation:

- au peintre, 18 v", 19 v" (anatomiste), 20 r" (maître).
- de méthode, 64 v° (voir : Paroles).

Rectangles, 9 r", 64 r" (réels et potentiels) (voir : Orthogones).

Redressement:

- de circonférence par mouvement de char, 25 v°.
- de corde, impossible, 60 v°.
- de cordes, 5 v", 63 r".
- de courbe par règle redressée, 25 r°.
- de l'homme, 15 r°.

Reflets, 17 r", 32 r" et v".

Réflexion:

 31 vº (lumière) (voir : Reflets) (voir : Eau, Lumière et Ombre, Percussion, Vol).

Règle:

- des muscles entre les os, 19 v".
- pour la quadrature du cercle, 25 r°.
- pour le vol de l'oiseau, 49 v".
- (instrum.) redressée (quadrat. du cercle),

Reins et pieds contre mur, 36 r°. Relief (peinture), 17 r°, 32 r° et v°. Renversement évité (vol), 53 v", 54 r".

Renvois... 7 vº (au revers de la page , 27 vº (au manuscrit A (voir : Ouvrages).

Résistance, 11 v", 21 r" et v', 28 v", 45 v", 57 r", 60 v", 63 r", 70 v", 74 r", 75 r", 78 v" (voir: Air, Force).

Résistantes des pennes, 45 v", 46 r".

Ressorts, 7 r°, 11 v°.

Révolutions (voir : Eau, Limaçons).

- -- de poulies, 27 r",
- de ressorts, 11 v".
- de roues, 25 v".

Rocher « della Vernia, » t r".

Rome, 1 r".

Roues, 55 r", 75 v" (à engrenages), (voir : Révolutions).

Routes poudreuses (voir: Cheval).

Salai, i ro.

Saut de l'homme, 1 r".

Savon de Gaëte, 14 r".

Science :

- des vents, par les mouvements de l'eau (méthode), 54 r".
- du mouvement des oiseaux dans l'air, 54 r°.
- du vol des oiseaux, 49 v°.

Sciences mathématiques (Paradis des), 8 vº.

Sculpture, 20 r.

Séparation de la corde arquée d'avec sa poulie, 62 v°.

Septentrion, 2 r' (aimant) (voir : Vents).

Soir, 3 vo.

Soleil, couverture, 1"r v", 2 r" et v", 3 v", 12 r°, 18 v", 32 v", 18 v".

- Arc-en-ciel, couvert., 1'r v".
- -- (Chaleur du), 2 r" et v", 12 r".
- dans le paysage, 32 v".
- (Lumière du), 3 v", 18 v".

Sommets des monts, $4 v^{o}$ (antiques ondes), $12 r^{o}$ (sources), $54 v^{o}$.

Sons, 4 v" (air, cors. trompettes, tubes), 28 v" (de battements d'ailes).

Sophistique, 50 r".

Soufflets durables, 34 r", 72 r".

Soupiraux, 4 v"(Vent dans les), 16 r" (remédiant à la perspective naturelle).

Sources, 12 r" (aux sommets).

Spectateurs de perspective, 16 r".

Spéculateurs des effets naturels (L'expérience, vraie règle), 55 r".

Sphère, 9 r", 12 r" (de l'eau), 29 v" (de l'eau mesurée par mer calme).

Statique (voir : Équilibre, Mouvement), 72 r°. Substance de la matière, 60 r°.

Supports, 6 r", 11 v", 21r", 55 v", 61 r", 67 r", 68 r". Suspensions, 11 v", 35 r", 58 r", 64 r", 67 r" et v" 69 v° (voir : Appendices, Cordes). Surfaces, 1 v° (cóne, cylindre), 8 r° (cube), 12 r° (de l'Océan), 15 v° (de la pupille), 24 v° (de sphère, quadrature), 33 r° (quadrat.), 41 r° (lisses, des ailes).

Taches de la lune, 15 vo.

Tasse de bois comme une barque, 20 ro.

Temps, 3 v° (nuageux), 75 v° (abrégé, gagné).

Ténèbres, 17 vº, 32 vº (définition).

Termes (bords, contours), 15 r° (d'autant moins distincts que plus près), 31 v°, 32 r° et v°, 70 v°, 80 r° et v° (des parties disparaissant avant ceux du tout).

Terrains délayés, 5 r".

Terre, 4 r° (Poids de la), 4 v° (Changements de la), 12 r° (Veines de la), 29 v° (découverte, quant à la sphère de l'eau), 69 v° (centre de la gravité naturelle), 75 v° (extraite).

Terre à foulon, 14 v".

Théorie du vol des oiseaux, 50 r" et v", 51 r".

Timon, Timons, 22 v", 23 r", 42 v", 44 v", 45 r°. 46 r" et v", 48 v", 49 r", 52 v", 53 r".

- créés par l'ingénieuse Nature, 52 v°.
- de la queue, 22 v°, 42 v°.
- des ailes, des épaules, 23 r", 44 v", 45 r*,
 46 r", 49 r", 52 v", 53 v".
- des navires, imités de la queue, 52 v".

Tête en bas (Oiseau tombant la), 44 r°.

Tirer (Force, mouvements pour), 15 ro.

Tison ardent (Eau bouillante sous), 12 ro.

Toile, couverture, 2" r".

Toupie, 50 v".

Tour « della credenza », 1 r".

Tournants d'air, 43 v".

Traités :

- de l'Eau voir : Eau et Livre).
- de la Peinture (voir: Lumière et Ombre, Peinture, Perspective).
- de Ponderibus, 10 v".
- projeté par Léonard de Vinci, 16 r°. (voir: Ouvrages).

Trapèze (guerre, 48 v".

Travail utile, 75 v".

Triangles, 6 r" et v", 9 r" et v", 10 r" et v", 25 r" (prêtés-quadrature), 29 v" (obliques-quadrat., 30 r", 68 r" (semblables).

- voir: Géométrie.

Trompettes, 4 r".

Tube (Sons, Vent), 4 v".

Tuyaux (voir: Conduits).

Universalité :

- des animaux, 6 vo, 19 vo.
- des plantes, 6 v".

Utilité (voir: Travail).

Vallée dans les ondes, 71 v°.

Vapeur, 3 r" (condensée), 3 v". Variations, Variétés d'attitudes, de mouvements, 3 r", 17 r".

Vase:

- laissant écouler de l'eau, 29 r".
- plein d'eau (expérience), 20 r".
- pour distiller, 3 r°.

Veines de la Terre, 12 r" (voir : Manuscrit A). Vent :

- agissant comme un coin, 37 r°, 40 v°, 41 v°, 43 v°, 49 v°, 52 v°.
- condensé, 43 v° (voir: Condensation).
- dans les cors, trompettes, tubes, etc., 4 v".
- en ondes, 42 vo.
- merveilleux, 33 v°.
- peint, 6 vº (voir: Figuration).

Vents (voir: Vol), 40 rº et vº, 41 vº, 48 rº, 52 rº.

- froids, 41 r".
- réfléchis (voir: Vol).

Vernia (voir: Rocher).

Verre cristallin, 15 vo.

Vert azuré, plus sombre que le cendré, 19 r°. Vertu:

- attractive (aimant), 2 r".
- créée par le mouvement, 22 ro.
- non réduite en point, 16 r".
- potentielle, 65 v°.
- visuelle, 15 v".

Vide, r r°, 53 r° instantané, couverture, 2° r°
Air se précipitant dans le).

Vieillards muscles, 19 vo.

Villes voir : Milan, Parme).

Vis, 2 rº, 29 rº (d'eau dans l'air, d'Archimède.

Vision voir: Œil, Optique, Vertu, Vue.

Vitesse acquise, 41 v", 43 v": (voir: Mouvement, Poids).

- de mouvements séparés, 52 r° 57 r°.
- -- d'écoulements d'eau, 73 r°, 80 r".
- produisant condensation, 52 r", 57 r°, 70 v°.

Voix (voir: Son.

Voyages (Notes del, 1 r", 81 r".

Voyageurs (Oiseaux) (voir : Passage).

Vol:

- des chauves-souris, 48 v°.
- de l'homme, à tire-d'aile, 39 r°.
- des oiseaux (voir ci-dessous: Vol).
- des papillons, 43 v°.
- violent, 52 v°.

Vol, 21 v°, 22 r° et v°, 28 v°, 35 v°, 36 r° et v°, 37 r° et v°, 38 r° et v°, 39 r° et v°, 40 r° et v°, 41 r° et v°, 42 r° et v°, 43 r° et v°, 44 r° et v°, 45 r° et v°, 46 r° et v°, 47 r° et v°, 48 r° et v°, 49 r° et v°, 50 r°, 51 r°, 52 r° et v°, 53 r° et v°, 54 r° et v°, 71 v°.

- Vue (Notre) en point, 80 v".



TABLE ALPHABÉTIQUE

DES MATIÈRES CONTENUES DANS LE MANUSCRIT K DE L'INSTITUT

Actes, 108 r' (anatomie). Additions, 75 v°, 78 r°. Ailes · - au vent (voir : Vent). — en arc 10 vº - comme une voile, 13 v°. - obliques, 60 r". - pen utiles, 59 r". — (Pointes des), 7 v", 10 r°, 13 r°. — ramant, 5 v°, 7 r°. 13 r°, Air, 6 r", 7 v", 58 v", 103 v" (percussion d'eau), 113 r" et v" (léger, épais), 118 r" (rare) (voir : Vent, Vol). Albert d'Imola (Algèbre d'), 75 v°. Algebre, 36 r", 75 v°, 77 r° (voir: Proportions). Aliplante (voir : Vincent). Anatomie, 102 r" et 109 v' (cheval), 108 rº (homme), 109 v" (homme et animaux), 119 rº (de l'œil). André (voir : Jacques). Angles sphériques, 79 v°. Animaux (voir : Anatomie, Vol). Apennins, 2 r". Apostrophe à Xénophon, 61 r". Architecture (voir : Edifice). Argumentation et Science, 64 r". Aristote (Œuvre d'), 52 v". Arithmétique (voir : Proportions), 61 [12] rº et v° 6t [13] r°, 62 [14] v°, 63 [16] v°, 64 [17] r°, 66 [19] r°, 67 v°, 68 r°, 69 r°, 72 ro, 73 ro et vo à 78 ro.

Balance (voir: Levier augmentatif). Balancement de l'oiseau, 5 vº, 6 vº.

Auteurs cités : Albert d'Imola, 27 v", Aristote,

2º rº, Xénophon, 61 rº et vo.

52 v", Euclide, 51 rº, Johannes Rupicissa

(Jean de la Roquetaillade), couverture,

Artères, 108 r°.

Barques, 7 ro. Bascule, 50 r". Bastions, 93 ro. Bâton en mouvement, 107 v°. Battement d'une aile, 3 vo, 5 roet v'' (voir : Vol. Belle mixture, 114 ro. Belles contorsions de vermicels, 118 rº. Blanc d'œuf bouilli pour l'étude de l'œil, 119 v°. Blois (Conduit, Jardin de), 100 r. Bœuf (voir: Soie). Bombardes, 1 ro, 27 vo, 28 r. Bouches de canaux, 101 r", 108 v", 109 ro. Boyaux d'animaux, pleins de calcédoine, 115 v". Bruit, 2 ro, 110 vo (Tonnerre). Bulles de colle, 114 r". Calcination (tartre, vinaigre). Calcédoine : – criblée et vernie, 115 rº. -- dans des boyaux, sur des serpents, 115 v". Canaux, 93 v°, 99 r°, 100 v°, 101 r°, 108 v° (du Tessin), 109 ro. Capitel, 117 vº (très résolutif, gommes, tartre brůlé, etc.). Cassano? (voir : Pont). Cause de la force, 111 rº. Centre:

- de gravité, 11 v".

- de la longueur de l'oiseau, 60 r°.

- de la pupille, superficiel, 126 vo.

— de la pyramide (3 centres), 89 r°.

du monde, 79 r°.

Cercle (Division du), 61 [13] r", 79 v", 80 r° et vo, 81 vo, 82 ro et vo, 83 ro et vo, 84 ro, 87 vo, 88 ro et vo, 90 ro et vo.

- équivalant à un parallèle, 80 r°.

— figure parallèle, 79 v°.

Champ (fond), 114 vo (transparent). 123 ro,

Changement des corps sans discours, sans juge-

ment, 101 vo.

Cheminées, 116 v°.

Cheval, 102 r (anatomie), 109 vo (courses).

Cheveux de femme (Mixtion de), 114 vo.

Chute à éviter (vol de l'ois.), 60 r".

Ciboule, 115 vo.

« Cicognola » (voir : Conduits).

Ciel, 123 r".

Cils, 125 vo.

Coin (voir : Vent).

Colle, 114 r° (å lent feu), 114 v° (å petit bain), 116 r° (de blé, de riz — en épis), 118 r° (forte).

Colorations, Objets colorés (voir : Teinture).

Compas, 22 r°.

Composition (voir: Figures).

Conclusion des Proportions, 48 ro.

Condensation, 103 vo.

Conduits d'eau, 95 v°, 96 r°, 97 v°, 98 r° et v°, 100 r° et v°, 103 r° et v°.

- de Blois, 100 r..

— en « cicognola », 100 rº.

— en marches, 97 vo.

- se conservant le mieux, 98.

Cordes et muscles, 108 rº, 100 vº.

Cornée (voir : « Luce »).

Cornes (voir : Queue de l'ois).

Cornes de pasteurs, 2 r".

Corps (voir : Changement).

Corps:

- lenticulaires, 53 r°.

- sphériques, 125 rº et vº.

Coup (et mouvement et poids), 107 vo.

Courants d'eau, 1 ro, 99 ro.

Courbes, 2 vo.

Cours des fleuves (Traité de l'Eau), 65 [18] r".

Coutume de pasteurs, 2 r°.

Croissant, 1 ro.

Crue du Nil (voir : Œuvre).

Cubes, 66 ro.

Décoction de riz, 116 r".

Définition (mathémat.), 51 r°, 68 r°, 78 v° (vraie de la ligne droite).

Degrés, 50 rº (de descente, de puissance).

Densité, 1 r".

Dépouillements (voir : Anatomie).

Descente des oiseaux, 14 r°, 58 r° et v°, 60 r° (sans battement d'ailes).

Digues, Rives, 101 ro, 102 ro.

Discours (voir: Changement, Mouvement).

Distances du centre du monde, 79 ro.

Distillation, 114 r° (tartre, vinaigre), 117 v° (urine, verius).

Division:

 de lignes, 2 vº, 22 rº (proportionnelles quelconques). Division du cercle (voir: Cercle).

Doigts des ailes, 6 r°, 8 r°.

Eau, 1 r° et v°, 2 r°, 3 r° (poisson), 3 v° (oiseau), 52 v° (Nil , 56 r° (goutte), 60 v°, 64 [17] v°, 65 [18] r° (fleuves, Traité de l'), 93 v° à 196 r°, 97 r° à 101 v°, 102 v° à 105 r°, 106 v°, 108 v°, 109 r°, 117 r°, 128 r°.

- avec flux et reflux, 95 vo.

-- incidente et réfléchie, 93 v°.

— infléchie et mêlée, 94 ro.

- issue de réservoir, 94 v".

— moyenne, 93 v*, 94 r°.

- regorgeant, 95 vo.

- rencontrant d'autre eau, 96 ro.

— 96 r°, Tournants d'eau.

Eau-de-vie (voir: Gommes).

Eaux résolutives, 114 ro, 117 vo.

Echine de l'oiseau, 13 vo.

Écriture en sens ordinaire (chiffres et lettres) (voir: Proportions).

Éclairs (voir : Orage).

- comme des ondes, 110 vo.

Écorces (membranes, pelures) colorées, 114 r°, 115 v°.

Écoulement d'eau de vases, dont l'un double de l'autre, 128 r°.

Edifice, 116 vo.

Épis, 114 rº (colorés, congelés), 115 rº.

Equilibre (d'oiseau), 5 v°, 13 v°.

Equivalences, 17 r°, 61 v°, 69 r° (de proportions), $82\ r^{\circ}\ et\ v^{\circ},\ 83\ r^{\circ}.$

Etoiles (optique), 122 ro et vo, 123 ro.

Euclide, 51 ro.

Expérience, 1 r" (anatomique — wil), 119 r°.

Faits (voir: Hommes).

« Falcata » (Fauchée) de cercle, 80 v°, 82 v°, 83 v°, 84 r°, 96 v°.

Fascines, 93 ro.

Fèces, Lie, Sédiments.

— de verjus, 117 v°.

— de vinaigre, 114 r°, 117 v°.

Fil de paille, 115 v°.

Filtre, (voir: « Manica »).

Figures humaines, 50 v° (Grandes ombres de), 110 v° (Arrangement par le peintre, des).

Fleuves, 60 v°, 65 [18] r° [Traité de l'Eau], 96 r°, 97 r°, 101 r° et v°, 102 r°, 105 r°.

Flexion, 7 vº (de la pointe des ailes).

Fond des cours d'eau, 65 [18] r°, 105 r° (percussion).

Fontaines naturelles, 97 r°.

Force, 62 [14] v", 111 ro (relativement à sa cause).

Forme de croissant, 1 ro.

Fortifications (voir : Bastions).

Foudre, 110 vo, 113 ro.

France, 100 ro (voir: Blois).

Frottements, 111 ro. Géographie (voir: France, Italie). Géométrie, 2 vo, 15 vo, 16 vo, 17 roet vo, 18 roet vo, 19 ro, 20 ro à 30 vo, 51 ro (d'Euclide), 51 v° à 54 v°, 56 v°, 57 r° et v°, 61 [13] v°, 70 r° à 72 v°, 78 r° à 80 v°, 81 v° à 92 vº, 96 vº (règle générale) (voir : Proportions). Gommes, en capitel, lavées à l'eau-de-vie, 117 v°. Goutte d'eau (mouvement, percussion), 56 vo. Gravier, 101 rº (évité). Gravité, r rº, 89 rº etvº (accidentelle et naturelle). Grives, 14 ro. Homme (voir: Anatomie, Saut). Hommes et paroles, 110 vo. Hôtellerie du Corso, 109 vo. Huile, 112 vº (de noix, forte, sans odeur), 115 rº. (curée au serein, au soleil, vieille). Humeur de l'œil (anatomie), 119 ro. Illusions d'optique (voir: Lumière et Ombre, Perspective). - 119 vº (tison ardent), 120 rº à 147 vº. Incidence (voir: Réflexion). « Impeto », 9 r°, 14 r°, 58 r° et v°, 102 v°, 111 r°. Irrationnels (Triangles), 92 ra. Italie (voir: Apennins, Cassano, Milan, Tessin). Jacques André, 109 vº. Jambe (voir: Anatomie). Jardin (voir : Blois). Johannes Rupicissa (Jean de la Roquetaillade), couverture, 2º ro. Jugement (L'eau et le), 101 vo. Lessive, 37 vo (tartre, vin, vinaigre, urine). Levier augmentatif, 50 ro. Leviers, 50 ro, 51 vo, 110 ro, 114 vo. Lézards (Boyaux de), 115 vo. Lies (voir: Fèces). Lignes: - courbes, 2 vo, 70 ro (définit, fausse). - de feu (voir: Illusions, Tison). fausse). - flexueuses, spirales, tortueuses, 50 ro. parallèles, 22 v°, 43 r°, 44 r°, 50 r°, 79 v°, rectangul. sphériq.). - proportionnelles, 21 v°, 25 v°. Louvoyage, 8 vo.

- droite, 78 vº (définit. vraie), 79 rº (définit.
- (circonférentielles), 80 ro (circonférent.,

« Luce » [cornée], 118 v° (de la pupille), 119 rº (en portion de sphère), 120 rº.

Lumière, 50 vo, 110 vo, 118 ro.

Lumière et Ombre, 50 vo, 105 vo (3 aspects), 106 rº (division selon l'objet réfléchi).

Lune, 1 ro (Comparaison avec la).

Lunules, 61 [13] ro.

Machine à pâtes, 114 vº

Mains de l'oiseau, 9 ro.

« Manica », 115 v°.

Marques de lecteur (croix) 2 ro, 3 ro et vo, 4 ro et vo, 5 ro à 14 ro.... 51 ro, 50 ro, 79 ro, 81 r°, 102 r°, 105 106 r°, 108 v°, r°, 109 rº et vº, 110 vº, 112 vº, 114 rº et vº, 115 rº et vo, 116 ro et vo, 117 vo, 118 ro et vo, 124 V°, 127 °°.

Mathématiques (voir : Algèbre, Arithmétique, Géométrie, Proportions).

Memento du Traité de l'Eau, 65 [18] ro.

Mésentère d'animal, 15 r°.

Mesures (49 ro proportions).

Milan:

— oiseau, 60 r°.

- ville (voir : Porte).

Mixtions, 114 ro et vo.

Mobiles, 1 vo, 107 ro, 111 ro (dans l'air), 123 ro. Montée de l'oiseau, 11 v", 58 r° (en tournoyant), 58 vo, 60 ro (sans battement d'ailes) (voir : Vol).

Moteurs, 107 ro.

Moule de matière congelée, 116 r°.

Moulins, 108 vo (du Tessin), 117 ro.

Mouvement, 1 ro et vo, 11 vo, 50 vo, 60 vo, 94 vo, 95 ro, 98 ro et vo, 99 ro, 101 vo, 105 ro, 107 r°, 110 r° et v°, 111 r°, 119 v°.

- conservé, 111 rº.
- des eaux : 60 v°, (composé, simple), 105 r° (très rapide), 128 rº et vº, 107 rº (voir: Eau).
- par rapport à la vision, 119 v°, 120 r° (voir : Illusions d'Optique, Lumière et Ombre, Optique).
- dans le vol des oiseaux : circulaire, 11 vº (puis droit), 59 vo.

Mouvement et Discours, 101 vo.

Multiples (voir: Proportions), 15 vo, 16 vo, 18 vo, 21 ro, 22 ro, 23 ro, 28 ro et vo, 29 vo, 30 vo, 32 rº et vº, 51 rº et vº, 63 [16] vº, [64] 14 rº, 66 [19] ro, 67 vo, 69 ro.

Multiplication cubique, 66 ro, 88 vo, 96 vo.

Muscles, 8 ro (et os du cheval), 102 ro, 109 vo.

Nageurs, 13 ro, 14 vo.

Natation, 13 ro, 14 vo.

Nature (Voiturier de la), 2 ro.

Navigation, 7 ro, 8 vo, 13 ro.

Nécessité, 4 vº, 59 vº.

Nil (voir: Œuvre d'Aristote).

Nombres, 27 vº (et choses égales - algèbre), 49 rº (proportions), 62 [14] vo (paradoxe), 84 ro (racines).

Notations algébriques (voir: Proportions).

Nuages (vents), 113 ro.

Nuit (Ombres), 50 vo.

Œufs, 115 ro (membranes), 119 vo (expérience). Œil, 105 vo, 110 vo, 119 ro (anatomie), 119 vo, Œil, 121 r°, 122 r°, 122 v° (se mouvant corporellement), 123 r° et v°, 124 r°, 125 r°, 126 r° et v°.

Œuvre d'Aristote, 52 v°. (De incremento Nili). Oiseaux (voir: Traité, Vol).

- aquatiques, 3 vo, 5 vo, 7 ro.

Ombres:

- dérivatives, 111 rº.
- de l'homme, la nuit, 50 v°.

Ondes, 64 [17] vº (Création, mouvement, nature des), 106 vº (croissant avec le vent), 110 vº (comme l'éclair).

Optique, 110 vo, 118 vo, 127 vo (voir: Œil).

Orages, 110 vo.

Orateurs (voir: Peintres).

Orthogones, 81 vo, 84 ro.

Os, 102 ro, 108 ro.

Ouvrages cités (voir : Algèbre, Aristote).

Paginations factices du manuscrit K:

- Première, 1 rº à 49 vº.
- Deuxième, 50 [1] à 79 [32].
- Troisième, 80 [1] rº à 127 [48] vº.

Paille (voir: Fil).

Panicules de ciboule, d'œufs, 115 v°.

Paon (Œil de) (voir : Cheveux).

Papier, 115 vº (de mixture).

— perce (optique), 126 rº et vº, 127 rº.

Paradoxe (force, mouvement, nombres), 62 [14] v°.

Parallèles, 25 v°, 26 r°, 27 v°, 51 v°, 79 v°, 80 r°, 53 v°, 54 r° et v°, 61 [13] r°, 85 r° et v°.

Paroles (voir : Hommes).

Parties, 51 ro et vo.

- agrégatives, 51 rº.
- aliquotes, 96 v".
- du cercle, 82 rº et vº, 83 vº, 88 rº.
- multiplicatives, 51 ro.

Passage (Oiseaux de) (voir : Voyages).

Pasteurs (voir: Cornes, Coutumes).

Pâtes colorées, 114 vº, 116 rº.

Peintres et orateurs, 110 vo.

Peinture (Lum. et Ombr.), 105 v°, 106 r°, 110 v°,

« Pelago », 95 v°.

Penétration du vent, 8 v°.

Pennes, 3 vo, 9 vo.

Pentagone (dans un cercle), 70 r°.

Percussion, 1 rº et vº, 7 vº et 13 vº, 56 rº, 58 rº, 102 vº, 103 vº, 107 vº, 111 rº, 118 rº. (voir : Eau, Lumière et Ombre, Vol).

Perspective, 120 vo, 121 ro et vo, 123 ro et vo, 124 ro et vo, 125 ro, 126 ro.

— du mouvement, 123 r° et v°, 124 r°.

Pesanteur, 107 vº (voir : Poids).

Pierre (Paradoxe de), 62 [14] vo.

Pierres, 1 vo.

Poids, 49 (proportions), 50 r° et v°, 62 [14] v°, 107 v° (coup et mouvement).

Pointe de paille (optique), 125 vo.

Pointes des ailes, 7 v°, 10 r°.

Poison, 117 vo.

Pompe, 103 r° (fig.).

Port de Cassano? 99 vo.

Porte neuve, 93 vo.

Portion:

- de cercle, 17 r°, 61 [13] r°.
- de sphère («luce»), 119 r°.

Positions, 49 ro (proportions).

Proportion, Proportionnalité:

- continue, 17 ro.
- septuple, 128 rc.
- sesquitierce, 61 [13] r" (voir: Proportions).

Proportions (algébriques, arithmétiques, géométriques, universelles), 15 v°, 16 v°, 17 r° à 49 r° (conclusion), 51 r° et v°, 61 v°, 62 [14] v° (entre force et poids), 64 [17] r°, 66 [19] r°, 67 v°, 68 r°, 69 r°, 74 r° et v°, 75 r° et v° à 80 v°, 81 v° à 92 v°, 94 v° à 96 v°, 123 r°, 128 r°.

Puissance quelconque (Proportions en) 49 r°. Pupille, 119 r°, 120 v°, 124 v°, 126 v°, 127 r° et

v°, 128 r°.

- voyant 2 mouvements contraires, 127 r°.
- voyant un objet 2 fois, 127 v°.

Pyramides, 53 r°, 79 v° (curvilignes et rectilignes), 80 r", 83 v°, 89 r° (3 centres, de grandeur, de gravité accidentelle et naturelle), 96 v°, 123 r°.

Quadrature de corps ovale, 52 v°.

— du cercle, 70 v°.

Quantités géométriques, 28 vº, 51 rº.

Queue de l'oiseau, 5 r°, 6 v°, 9 v°, 10 v°, 11 r°, 59 r° et v°, 60 r°.

- (Cornes de la), 10 v", 59 rº et v°.

Rames, Rameurs, 7 ro, 13 ro (voir : Ailes, Oiseaux).

Rayons solaires, 118 ro.

Rebondissement de goutte d'eau, 56 r°, 107 v°. Recettes, 112 v°, 114 r° et v°, 115 r° et v°, 117 v°,

118 ro.

Réflexion (Incidence et), 1 v°, 13 v°, 106 r°, 107 v°, 113 r° (voir: Eau, Lumière et Ombre, Mouvements, Percussion, Vents, Vol).

Relations:

- des nombres, 61 ro (Xénophon).
- -- entre la force et sa cause, 111 ro.
- entre mobiles et moteurs, 107 r°, 110 r°,
- géométriques, 2 v°, 83 v° (voir: Proportions).

Renversement de l'oiseau, 4 vo, 12 ro, 13 vo.

Réservoir (Eau issue de), 94 v°, 103 r° (Entrée et sortie de).

Ressauts (voir: Réflexion).

Rives, 1 ro (percussion), 65 [18] ro (voir: Digues).

Riz (voir: Colle, Décoction).

Rochetaillade, Rochetranchée, Roquetaillade (Jean de la) (voir : Johannes).

Sable, 1 ro.

Saut de l'homme, 110 ro.

Science (voir: Argumentation).

Sédiments (voir : Fèces).

Sel de capitel, 117 vo.

Serein (voir: Huile).

Serpents criblés de calcédoine, et vermicels colorés et se tordant, 115 r°, 118 r°.

Sciure jetée dans un ruisseau, 1 ro.

Soie de bœuf (Sensibilité de), 81 v°.

Soleil (Vernis séché au), 115 vº.

Sons, 2 ro (voir: Proportions).

Soupiraux, 94 vo, 95 ro, 114 vo.

Tartre brûlé, 117 vº.

- calciné, distillé, 114 ro.

Teinture, Colorations, de colle, «d'écorces», d'épis, de pâtes, 114 r° et v°, 115 v°, 118 r°.

Temps 49 ro (proportions).

Termes de mathématiques, 29 v°, 32 r° et v°, 36 v°, 42 v°, 48 v°, 51 r°, 64 [17] r° (voir: Géométrie, Proportions).

Tessin (Canaux et moulins du), 108 v°, 109 r°. Timons, 5 r° (queue des oiseaux), 7 v° et 8 r° (ailes).

Tonnerre (voir : Orages).

Tournants, tournoiements d'eau, 1 r°, 96 r°, 105 r°.

Touts et parties, 51 ro et vo.

Traité:

-- de l'eau (fleuves), 65 [18] r°.

— des oiseaux, 3 ro.

Tremblement des ailes, 8 ro.

Triangles, 21 vo, 22 ro et vo, 24 ro (binaires)

25 v°, 26 r° et v°. 27 r° et v°, 51 v°, 52 r° et v°, 54 r°, 61 [13] r°, 80 v°, 82 r°, 83 r° et v°, 84 r°, 85 r° et v°, 86 r° et v°, 87 r°, 89 v°. 90 r° et v°, 91 r° et v°, 92 r° (irrationnels), 96 v°.

Unité et fractions, 62 [14] vo.

Urine (voir: Distillation).

Utilité de conduirs d'eau croissant comme leur hauteur, 98 r°.

Vent, 3 v°, 5 r°, 6 r°, 7 v°, 8 v°, 9 v°, 10 v°, 11 r° et v°, 12 r° et v°, 13 v°, 14 r°, 115 v° (Vernis séché au).

– agissant comme un coin, 11 rº, 58 vº.

Vents, 13 v°, 14 r°, 113 r° et v°.

Verjus, 117 vo.

Vermicels (voir: Serpents).

Vernis, 115 vº (n'engallant pas, séché).

Vertu visuelle, 122 vo. 126 vo.

Voiturier de la Nature (Eau), 2 r°.

Vincent Aliplante (Messire), 109 v°.

Vin (voir: Distillation).

Vinaigre :

- brůlé, calciné, distillé, 114 r°, 117 v°.
- ôtant l'odeur à l'huile, 112 v".

Visage de l'oiseau, 6 v°, 14 r°.

Vision, 119 ro (Où se forme la).

Vitruve, 109 v°.

Vol:

- autour d'une aile, 7 ro.
- des animaux en général, 3 r.
- des chauves-souris, 3 ro.
- des insectes, 3 ro.
- des oiseaux, 3 r° à 14 r°, 15 v°, 16 r°, 58 r° à 60 r°, 121 r° (perspective).
- des oiseaux aquatiques, 3 vo.
- des poissons, 3 rº.

Voyages des oiseaux, 8 v°.

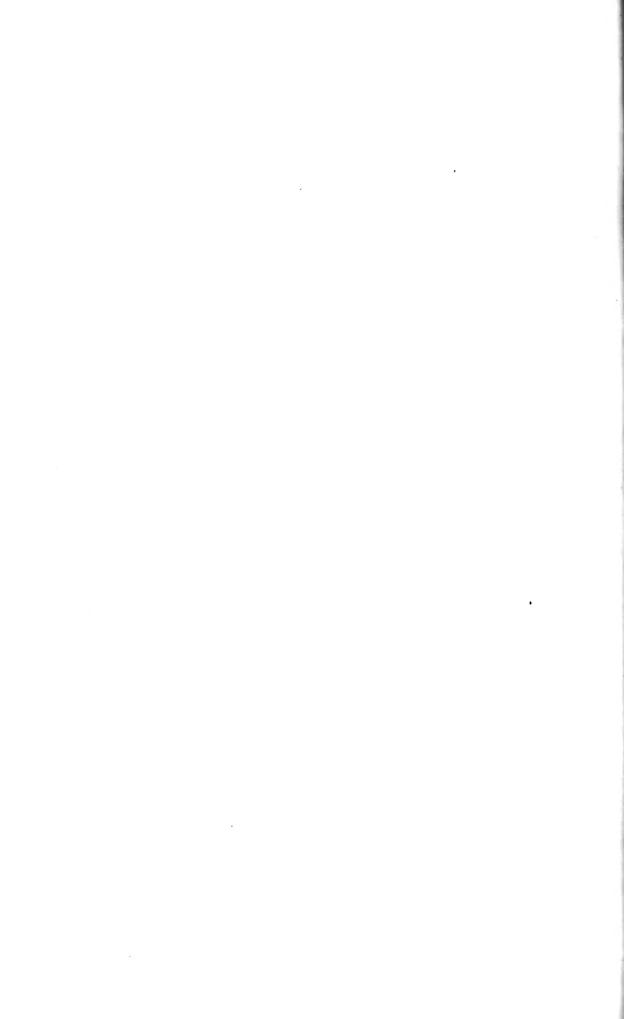
Xénophon (Erreur de), sur les relations des nombres), 61 r" et v°.

Zénith, 122 vº.





		7		
	191			
			·	
4				
		7		
in the second se				
	200			



		4	
1			

